مفاتيح القصيدة الجاهلية

نحو رؤية نقدية جديدة

عبر المكتشفات الحديثة في الآثار والميثولوجيا



الأستاذ الدكتور **عبدالله بن أحمد الفَيْفي**



دراسةٌ علميَّةٌ مححَّمةٌ في جامعة الملك سعود



مفاتيح القصيحة الجاهلية

نحو رؤية نقدية جديدة (عبر المكتشفات الحديثة في الآثار والميثولوجيا)

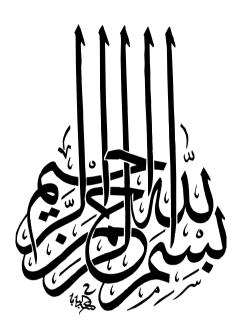
الأستاذ الدكتور

عبدالله بن أحمد الفَيْفي

(دراسةٌ عِلميَّةٌ محكَّمةٌ في جامعة الملك سعود)

[طبعةٌ مزيدةٌ منقَّحة]

عالم الكتب الحديث Modern Books' World إربد – الأردن ٢٠١٤



طبقًا للقوانين الدوليّة لحماية الملكيّة الفكريّة

لا يجوز نسخ أو استعمال أيّ جُزء من هذا الكتاب، في أيّ شكل من الأشكال، أو بأيّة وسيلة من الوسائل - سواء أكانت تصويريَّة أم إلكترونيَّة أم ميكانيكيَّة، بها في ذلك النسخ الفوتوغرافي، والتسجيل على أشرطة أو سواها، وحِفظ المعلومات واسترجاعها - دون إذن خطي من المؤلِّف!

كما يجب أن تخضع الإفادة من الكتاب لمعايير الأمانة العلميَّة المرعيَّة!

ولسوف تقع أيُّ تجاوزات في ذلك كلِّه تحت طائلة القوانين الدوليَّة لحماية المِلكيَّة الفكريَّة!

الإهداء

إلى طلاًبي وطالباتي. .

أبنما كانوا..

الذين شَهدتُ بهم ضرورة هذا الطريق ،

منذ انبشقت - معهم ولهم - جدائلُ أُسئلته الأُولى.

جامعة الملك سعود — الرّياض ١/ ٦/ ٢٠٠١م- ١/ ١/ ٢٠١٣م

المحتويات

الموضوع	الصفحة
الأشكال والجداول	ط
الدراسة	
فَـرْشفـرش	14-1
أَوَّلًا – القراءةأ	707-10
أ- عتبات القراءة / تعليقات أوَّليَّة على النصّ	19-10
ب- الدخول إلى القراءة	71 - 77
ج- القراءة التفصيلية	7 2 7 - 7 3 7
١ – لوحة الفقد	77-79
٢ - لوحة الأُنشي	V 7-1 V 1
٣- لوحة (الهُــَمّ – اللَّيل)	171-171
٤ – لوحة (الخلاص – الفَرَس)	177-11.
٥ – لوحة (الأمل – المطر، أو الموت مطرًا)	127-73
د- وختامًا	107-720
ثانيًا – مفاتيح القصيدة الجاهلية (من الاستقراء إلى التنظير)	707-704

708-704	أ- التصنيف
707-700	ب- التسلسل
	م لم قات
	وعبيت
778-709	الملحق ١: (جدول ٢): تجربة الإنسان الوثني الوجودية
779-770	الملحق ٢: نصّ «قِفا نَبْكِ»
7 V 0 - 7 V 1	الملحق ٣: رسالة الباحث إلى الأنصاري
	فمارس
P • 7 - 7 • 9	مصادر البحث ومراجعه
۳٤٢ - ٣٠٣	كشّافك

الأشكال والجداول

لشكل / الجدول	الصفحة
شكل ١ علاقات الوحدات التكوينية في النصّ	١٨
نُىكل ٢ تجربة الإنسان الوثني الشُّعرية	700
جدول ١ بنية المعلَّقات العشر	۲٥
حدول ٢ تح به الانسان الوثني الوجودية	409

-1-

لقد كانت الملحوظة الأولى في دافع هذا البحث أن مجمل الدراسات حول الشّعر القديم - الجاهليّ بوجه خاص - تفتقر إلى إعطاء القارئ مفاتيح أساسية يستطيع من خلالها أن يَلجَ إلى القصيدة فيقرأها قراءة تضعها في سياقها الثقافيّ الذي نشأت فيه وعبَّرت عنه؛ إذ تظلّ تلك الدراسات جزئيَّة، إمّا في قراءتها شِعر شاعرٍ بعينة، مستقلًا عن غيره، أو في تركيزها على ظواهر شِعريَّة محدَّدة. الأمر الذي ينتهي إلى ضربٍ من المعمَّيات المتفرِّقة، تُراح النفس غالبًا من عناء قراءتها باتمًام الشاعر بالسذاجة الفنية، أو بالقول إن وراء الأكمَة الدِّلاليَّة ما وراءها عمَّا اخترمته عوادي الأزمان.

أمَّا القراءات القليلة الجادَّة في ذلك الشِّعر فقد راوحت بين اتجاهين: اتجاه يُسقط بعض المناهج الحديثة إسقاطًا على ذلك الشِّعر، واتجاه آخر يقوم على تصنيف الظواهر في شتاتٍ من التقسيات النظريَّة، لا تُحقِّق بأيدينا جهازًا أوَّليًّا متكاملًا يُنجدنا في فهم آليَّة القصيدة عند القراءة والتأويل. وهما اتجاهان جمعها أحد الدارسين البنيويِّين- وهو (كمال

أبو ديب)(١)- في قوله، محدِّدًا هدف دراسته: "إن هدف هذا البحث مزدوج، فهو أوَّلًا يُعاول أن يطبق... منهج التحليل البنيويّ... يطوِّعه بأيَّة طريقة قد تبدو ضروريَّة...(!)، وهذا البحث ثانيًا يقدِّم بعض الصياغات النظريَّة لطبيعة جوانب معيَّنة للشِّعر الجاهليّ عمومًا». فجَمَعَ بين أغلال المنهج التطبيقيّ، حين يُتَّخذ غايةً تتوسَّل الموضوع، وبين تفريق جوانب الموضوع في صياغات نظريَّة، لا تلتقي دائيًا. وكما أخذ بتطويع المنهج "بأيَّة طريقة قد تبدو ضروريَّة» حسبها قال - فقد كان يطوِّع الموضوع نفسه كذلك، ممَّ جعل طابع الانتقائيَّة سبيلًا إلى تلمُّس العناصر المساعدة على شرح المنهج البنيويّ في دراسة الشِّعر. على حين كان يغيِّب السياق المتَّصل بحياة العرب في الجاهليَّة من جهةٍ، أو في شعرهم من جهةٍ أخرى، أو رُبها في النصّ المحلَّل الواحد ذاته، ممَّا يتناقض مع تأويله المقترح. وذلك كلّه قد أدَّى إلى أن يكون عَرْض الآليَّة المنهجيَّة غايةً لا وسيلة، يأتي على حساب القراءة المكتنِهة الحُرَّة؛ الأمر الذي يزيد القارئ، على عهاء الوعي بالشِّعر الجاهليَّ، عماءً منهاجيًّا. وذلك ما ستعرِّم معالجات هذا البحث على ملامح منه.

وليست القراءات الأخرى المظهرة ثورتها على القراءات البنيويَّة بأحسن حالًا دائيًا من القراءات البنيويَّة؛ حين يسري إليها النزوع ذاته من التعصّب لمنهجها القرائي، فتحرص على تطبيقه «بأيَّة طريقة قد تبدو ضروريَّة». ولعلَّ خير شاهد على هذه القراءات ما أنجزته الباحثة (سوزان ستِتْكِفِتْش) من مقاربات قائمة على أساس من نموذج (طقس العبور)، أو على (نظرية طقس التضحية)، كما صاغهما علماء الإناسة. ذلك أنها- في

⁽١) الرؤى المقنَّعة: نحو منهج بنيوي في دارسة الشِّعر الجاهلي، ١١٤.

الوقت الذي تسعى فيه إلى تعميم قراءاتها الإسقاطيَّة للنموذج الجاهز على القصيدة الجاهليَّة، بل وبعض القصائد الإسلاميَّة (١)، و «بأيَّة طريقة » كذلك- تُغفل سياق الشِّعر من الثقافة العربيَّة نفسها والميثولوجيا الجاهليَّة، لتحاول أُطْرَ بنيته على مقياس نموذجها الشعائريّ المجتلب، الذي تَصِفُه بـ«الكونيّ تقريبًا»(٢). ومِن هنا شَرَعَتْ، منذ منتصف الثمانينيَّات الميلاديَّة، تقدِّم قراءاتها المتعدِّدة للشِّعر العربيّ، مبشِّرةً بمنهجها، ناقدة ما سبقه. ولئن كانت بحقِّ قد أَجْرَتْ قراءات مميَّزة، أفاد من بعضها الباحث في عمله هذا، فقد ظلَّ يعيب عملها- من وجهة نظره- توجُّهان رئيسان: حرصها على التعميم، وغياب الوعى الكافي بسياق الشِّعر الأوَّل من الميثولوجيا العربيَّة. ذاك على الرُّغم من تخطُّفها النهاذج الأنثروبولوجيَّة والميثولوجيَّة من كل حدب وصوب. وهذا كلَّه قد أودى بها إلى ما يبدو تناقضات تأويليَّة، ليس هذا بمجال تتبُّعها، إلَّا أن من آثارها، على سبيل التمثيل، أنها-وهي تتنقّص منهج البنيويّين كأبي ديب وعدنان حيدر - كانت قد ذهبتْ إلى أن للقصيدة الجاهليَّة بنية ثُلاثيَّة- على غرار طقس العبور- من: (الفراق، والهامشيَّة، والاندماج)، ولمَّا كانت قد رأت ذلك يتمثَّل في وحدات القصيدة الجاهليَّة، من: (الطَّلَل/ الظعائن، فالناقة والرِّحلة الصحراويَّة، ثم الفخر القَبَليِّ أو المدح)، فإنها حين تقف على بعض النهاذج التأسيسيَّة في تقاليد الشِّعر الجاهليّ، كمعلَّقة امرئ القيس، فلا تجد رحلةً فيها ولا ناقة، ولا فخر هنالك ولا مدح، إذا هي تضطر اضطرارًا- من أجل إقامة نظريَّتها- إلى الإدلاء

PRE-ISLAMIC PANEGYRIC AND THE POETICS OF REDEMPTION:
MUFADDALIYAH 119 OF ALQAMAH AND BANAT SUAD OF KAB IBN ZUHAYR.

. ۱٤٦ – ١٤٥ يُنظر: ستِتْكِفِتْش، سوزان، القراءات البنيويّة في الشِّعر الجاهليّ، ١٤٦ – ١٤٥ (٢)

⁽١) كبحثها:

بقراءة تلفيقيَّة، تزعم فيها أن (المغامرات الغراميَّة) - بالإضافة إلى وصف الذئب (غير الوارد أصلًا في الرواية المشهورة، والمنكر عند جمهرة أُئِمَّة الرواة، كها سيأتي)(١)، ثم صورة اللَيل - ما هي إلَّا (المرحلة الهامشيَّة) في بنية القصيدة؛ لأن تلك المغامرات بزعمها غير مألوفة، أو لأنها خارج إطار المجتمع وقانونه التشريعيّ للزواج. أمَّا المرحلة الثالثة من طقس العبور (الاندماج) فهي لديها كامنة في ما تسمِّيه بـ «مشهد العاصفة الختاميّ»، أي لوحة المطر.

وهكذا تسعى هي الأخرى إلى تطبيق طقس العبور «بأيَّة طريقةٍ قد تبدو ضروريَّة»؛ إذ تبيِّت هاهنا فَهُمَّا حَرْفيًا أخلاقيًا لصور المغامرات الغراميَّة، متجاهلةً أن امرأ القيس ليس بِدْعًا من الشعراء العشَّاق، الذين لا ينقلون - وفي شتَّى العصور والثقافات - صُورًا مألوفة للمغامرات الغراميَّة: (غير محفوفةٍ بالحَظْر والمخاطرة، تتهاشَى وقانون المجتمع التشريعيّ في الزواج). وما دام هذا نهجها فلا غرابة - في غمرة غيرتها على نظريَّتها المفضَّلة - أن تتغاضى عن البُعد الدِّينيّ وراء صُور الحُبّ تلك، ذلك البُعد الذي تشي به مفردات النصّ، كما يدلّ عليه سياقه من الميثولوجيا القديمة، بها يبرهن على عكس ما رأت تمامًا، من تعبير هذا الجزء عن المرحلة الهامشيَّة في بناء القصيدة الطقوسيّ؛ ولأن ذلك كذلك فإن الشاعر ما فتئ يصف مغامراته تلك بـ«أيَّام صالحة»، يحنُّ إلى ماضيها وذكرياته الحميمة فيها - إذ

⁽۱) والاعتباد على مرويًات مرجوحة كان يسهم في توجيه التفسير وجهاته البعيدة؛ فبالإضافة إلى مقطع الذئب يُنظر مثلًا ما تبنيه الباحثة على بيت «المكاكي الثملة»، الوارد في بعض الروايات في نهاية المعلّقة، (القراءات البنيويّة، ١٤٣ – ١٤٤). على أن البيت – مع افتراض صحته – لا يَحتمل بالضرورة تفسيرها الذي سَعَتْ إليه. (وقارن: أبا ديب، ١٩٨).

يعقر من أجلها مطيّته – وهي تقترن لديه بمفردات ذات دلالات دِينيّة أو إيحاءات تقديسيّة، كـ«العَذارَى»، و«الدَّارات»، و«البُكوريَّة»، و«الماء»، و«الإضاءة»، و«منارة الراهب المُتبتّل».. إلخ. ثم كيف يعبّر هذا الجزء عن المرحلة الهامشيّة من تجربته، وهو يقول: إن ذوي الجِلم والوقار من قومه (وهم المندمجون قَبَليًّا – برأي ستِتْكِفِتْش) لا يملك أحدهم إلّا أن يرنو صبابة إلى مِثل ما رنا إليه هو من تلك المرأة؟! لكنّ الدارسة – ما أن تصل إلى هذا المأزق – حتى تقول إن رجال القبيلة كلّهم قد أغوتهم تلك الفاتنة، «بكونها عامل انحلالٍ في المؤسّسة القَبَليَّة»! (۱) فأين «الهامشيّ» إذن من غير الهامشيّ؟ وأين العبور أساسًا ما دام النصّ قد أفضى بالقارئة إلى هذه النتيجة: أن القبيلة قد باتت كلّها هامشيّة؛ تمرّ بهذه الحالة التي تسمّيها ستِتْكِفِتْش بالمرحلة الهامشيّة من طقس العبور؟!

أمًّا عبًّا تُسمِّه بـ «مشهد العاصفة الختاميّ»، الذي يمثِّل عندها المرحلة الثالثة من طقس العبور: (الاندماج)، فيخيَّل إليها - متَّفقة مع حيدر - أنه يعبِّر عن التناسل القبَليّ. غير أنها تراه بالإضافة إلى ذلك صورةً موحيةً باعتلاء السُّلطة بعد الإطاحة بالجيل القديم، وأن حضور الماء هناك يعادل حضور القبيلة، ولكن بعد إغراق ما هو وحشيّ وغير متحضِّر في الطبيعة، واقتلاع رموز الحيوانيَّة الواطئة في الجزء غير المتحضِّر (الهامشيّ) من الشاعر (۲). وقد يصحُّ القول إن صورة الموت في نهاية المعلَّقة تتضمَّن رمزًا إلى ابتعاث حياةٍ أخرى جديدة، إلَّا أن معالجة الدارسة آنفًا لا تستقيم وما تنطق به الأبيات من صورة

⁽١) ستِتْكِفِتْش، م.ن، ١٣٧.

⁽٢) يُنظر: م.ن، ١٤١ - ١٤٥.

طوفان يدمِّر كلَّ شيءٍ من رموز الحياة والخير والحضارة، من إنسان وبناء حضاريّ وحيوان ونبات وجماد: دَوح الكَنَهْبَل، والنَّخل، والآطام المشيدة، والجبال، والسباع، والوُعُوْل العُصْم، والنبات. فهل كانت تلك حقًّا صورةً تطهيريَّة للجانب الوحشيّ غير المتحضِّر، كما تزعم، أم أننا في حاجةٍ إلى إعادة قراءة وتفسير؟!

كلَّ هذا ينجم عن فرضٍ نظريًّ من خارج تُربة النصِّ وبيئته؛ ولهذا يكون من مفارقات هذا المنهج أنه، مع ذاك الغياب التأصيليّ لعلاقة النصّ بالميثولوجيا العربيَّة، يفترض علائق خارجيَّة لتجربة الشاعر، كعقد مشابَهةٍ بين امرئ القيس وأسطورة أدونيس الفاتن مثلًا(۱). أ فها كان الأولى - قبل هذا - قراءة النصِّ في ضوء معطياته السياقيَّة الصميمة؟! هذا، مثلها أن من مفارقات هذا المنهج كذلك أن الدارسة - مع موقفها ممَّا تصفه بالجنس المحرَّم في صور المغامرات الصريحة وتهميش دلالتها الرامزة إلى الحياة والجنب، وَفق رؤية الشاعر الجاهلي - تُبيح لنفسها أن تشطح في تأوُّلاتها لِلوُحتي (الفَرس (۲) والمطر) في نهاية القصيدة - وما ذلك إلَّا لكي تُثبت قيامها مقام الجنس الحلال في مرحلة الاندماج الاجتهاعيّ من نموذج طقس العبور - إلى درجةٍ تصل فيها طرافةُ التخيُّل بالباحثة إلى أن ترى أن «غَلي المِرْجَل» ما هو إلَّا «تعبير مجازيّ عن الطبخ والحياة الداجنة والتربية»، وأن ليس «خُذروف الوليد» إلَّا «تعبيرًا عن التوالد والتناسل»، وعليه فإن لقطة الفَرس «يَزِنُّ اللَّبُدُ عن حالِ مَنْنِه...» صورةً - كها تقول -: «تمزج صلابة العضو فإن لقطة الفَرس «يَزِنُّ اللَّبُدُ عن حالِ مَنْنِه...» صورةً - كها تقول -: «تمزج صلابة العضو

⁽١) يُنظر: م.ن، ١٢٥، ١٣٨.

⁽٢) الفَرَس: يُطلَق على واحد الخيل، ذكرًا كان أو أُنثى. وذاك هو المقصود به حيثها وَرَدَ في الكتاب.

التناسليّ بلزوجة السائل المَنوِيّ، وتُستخدم للإيذان بقُدُوم الصُّور النهائيَّة للفَيضان!»، ومِن ثَمَّ فقد صار عضو الذكورة الجامحة مدجَّنًا لخدمة المجتمع: «يبات اللَّيلَ كلَّه عليه سرجُه ولجامُه قائمًا غير مرسَل»(!!)(۱). كما أن «رأس المُجيمر» المشبَّه بفَلْكَة مِغْزَل، بما غدا عليه من السَّيل والغثَّاء، ما هو الآخر لديها إلَّا: «صورة ذَكرِيَّة» تصنع المجتمع(!!)(۲).

- ۲ -

وإزاء تلك التخرُّصات المنهاجيَّة القرائيَّة تأتي المكتشفات الأثريَّة والميثولوجيَّة في شِبه الجزيرة العربيَّة، التي أخرجتُها في السنوات الأخيرة حفريَّات الآثار وبخاصة الجهود القيِّمة التي قام بها قسم الآثار بجامعة الملك سعود، بريادة (البروفيسور عبدالرَّحمٰن الطيِّب الأنصاري) لتضعنا أمام وثائق غاية في الأهميَّة، بها تقدِّمه من معطيات حيَّة وملموسة عن حياة العرب قبل الإسلام، وعن مزاجهم الحضاريّ، فالفنيِّ والتعبيريّ.

على أن تلك الوثائق تضعنا في الوقت نفسه على محكِّ السؤال: أين الحلقة المفقودة من آثار القرن الخامس والسادس الميلاديَّين؟ أيْ تلك الفترة التي ينتمي إليها تراث الجاهليَّة الأدبيّ، بها يعكسه من حياة تبدو في مستواها الاجتهاعيّ والفكريّ والفنيّ – من

⁽١) يُنظر: م.ن، ١٣٩ - ١٤٠.

⁽٢) يُنظر: م.ن، ١٤٣.

خلال الشّعر والأخبار - أكثر تطوُّرًا من حياة أولئك، أصحابِ الآثار المكتشفة في قرية الفاو أو سواها؟: كيف خَلَت صخور شِبه الجزيرة من إشارةٍ - وإنْ عابرة - إلى حياة هؤلاء العرب قُبيل الإسلام، الذين يحدِّثنا عنهم التراث الأدبيّ العريض؟: أين تلك الأيّام والأخبار والقصص والأساطير؟ هذا فيما يُعْشَر على كتابات الأُمم البائدة، كالثموديّين والصفويّين، الذين كانت الكتابة لديهم مقدَّسةً، يُلعن طامسها أو مغيِّرها(۱)، كما كانت قد بلغت فيهم درجةً مترفةً من الشيوع والانتشار، بين الرجال والنساء، تدلُّ عليها تلك النقوش الصخريَّة في ديارهم لذكريات العشَّاق وخصوصيَّات المحبِّين(۲):

- أ فذلك لعدم استقرار هذا الجيل المتأخّر من العرب؟ أولم يُعثر على آثارٍ إلَّا للحضارات المستقرَّة؟ أ فلم يكن المناذرة والغساسنة على الأقلّ مستقرِّين، درجةً من الاستقرار؟
- أم هو لتطوُّر الكتابة لديهم من النقش إلى الخطِّ، ممَّا جعلها عُرضةً للضياع، كما يمكن أن يُستدلّ من زَعْم (حمَّاد الراوية) عن طنوج أهل الحِيرة من المناذرة؟ ولكن مَن قال إن الآثار المكتوبة لا تبقَى إلَّا في الأُمم التي تكتب على الحَجَر؟ هذا إذا سُلِّم جَدَلًا بحدوث ذلك التطوُّر. على أن النقش يظلُّ شائعًا كتابة وفَنَّا في كلِّ الحضارات، قديمة وحديثة، خطِّيّة ونقشيَّة. وقد استمرّ النقش بعد ظهور الإسلام. أم ذلك على العكس، كان نتيجة تخلُّفهم الكتابيّ، حتى كان بعد ظهور الإسلام. أم ذلك على العكس، كان نتيجة تخلُّفهم الكتابيّ، حتى كان

⁽١) يُنظر مثلًا: الروسان، القبائل الثموديَّة والصفويَّة، ٤٢٧ – ٤٢٩.

⁽۲) يُنظر: م.ن، ۱٤٣ – ۱٤٩، ۱۱۱ – ۲۱۲.

شعراؤهم - وهم صفوة مثقّفيهم - يتمثّلون بكتابة الكاتب الحِمْيَرِيِّ، إيحاءً بأن الكتابة كانت بين ظهرانيهم شأنًا غريبًا، يسمعون عنه، وربها شاهدوه، لكنَّهم لا يهارسونه في مجتمعهم اليوميّ.

- ثم إذا تركنا مسألة الكتابة، فأين آثارهم الأخرى على اختلاف أنواعها؟
- أم سنَوُّوْل إلى الشكِّ في صِحَّة معظم هذا التراث الذي يُنسب إلى العرب قبل الإسلام، حينها نَصِل إلى هذا الجدار المصمت، لنسلِّم بأن ما نسمِّيه تراثنا الجاهليِّ ما هو إلَّا خيالات أو محض أصداء؛ إذ لم يأتنا مكتوبًا، وليس ما يدلُّ على أنه كان موجودًا أصلًا، ولا حتى ما يدلُّ يقينًا على أن قائليه أو المنسوب إليهم قوله كانوا موجودين؟
- ولئن أُخِذ في الحسبان أن حركة حثيثة كانت قامت إبَّان ظهور الإسلام لإتلاف الآثار الجاهليَّة، فإن ذلك كان منصبًّا على الآثار ذات الصفة الدِّينيَّة، ولا يُتصوَّر حتى في هذا النطاق أن الأمر قد شمل شِبه الجزيرة العربيَّة كلَّها، حتى لم يبق شيءٌ من تلك الآثار.

تلك بعض الأسئلة التي تثيرها المكتشفاتُ الأثريَّة الحديثة. تظلُّ هنا معلَّقة؛ ليس لأن مجال البحث فيها مجال آخر فحسب، ولكن أيضًا لأن محاولة الإجابة لن تكون شافية قطعًا، من دون الاستناد على وثائقها العِلْميَّة، وإنَّها قد يُتعلَّل كالعادة بأن الأيَّام المستقبلة ما تزال حُبلى بالإجابات، من خلال مزيد من البحث والتنقيب.

ومع هذا النقص المعرفيّ، وقيام تلك الفجوة التاريخيَّة (ق٥- ٦م)، فلعلَّ الآثار المكتشفة إلى اليوم كانت قمينةً لو حُلِّلَتْ، ونُوظرت بآثار العرب القوليَّة أنْ تُحُدِثَ ثورةً معرفيَّة، قد تَقْلِب المفاهيم التقليديَّة السائدة عن العصر الجاهليّ، وتُحَيِّم إعادة قراءة جوانب شتَّى من تراثه، ذلك التراث الذي يُكتفَى عادةً في الحُكم عليه بمرويَّاتِ متأخِّرين عنه، وأخبار نَقَلَةٍ بعيدين عن عصره وبيئته، أو تخمينات ناقدٍ مُحْدَثٍ، يَعْمَهُ في شطحاته التحليليَّة.

لكن المدهِش أن تلك الكشوف لم تُستغلّ بعد من قِبَل دارسي الأدب الجاهليّ. بل لم تُدرس أو تُحلَّل بعد، بها يكفي من العُمق والمقارنة، من قِبَل الآثاريِّين أنفسهم. ومردُّ نصيبٍ من ذلك إلى فقدان التعاون بين التخصُّصات العلميَّة المختلفة لإقامة دراسات تكامليَّة كهذه. فالجَوُّ العلميِّ لدينا تسوده نزعةٌ انعزاليَّةٌ من جهةٍ وأَثرَةٌ احتكاريَّة للمعلومات من جهةٍ أخرى. وذلك كلّه ما فتئ يعطِّل تطوُّر البحث لدى دارسي الأدب وغير الأدب في آن (۱).

وبالرُّغم من هذا، فقد كان في تلك الكشوف الأثريَّة حافزٌ إضافيُّ لديَّ، بها عزَّزت به مشروعيَّة هذا المشروع القرائيِّ من مدخلٍ جديدٍ، يَقترح مفاتيحَ جديدةً أو يضيء مفاتيحَ أخرى.

⁽١) أ فيكون من مؤكِّدات هذه التهمة، ذلك الصمت الذي واجه به الأستاذ (الأنصاري) ما وُجِّه إليه من أسئلة الباحث لإجراء هذا البحث، (تُنظر الرسالة في ملاحق الدراسة)، على الرغم من التقدُّم إليه بها مرَّتين عبر الناسوخ، كانت أولاهما بتأريخ ٢٥/ ٧/ ١٤١٨هـ، وذلك بناءً على اقتراحه هو؟!

وإزاء هدفٍ واسع كهذا، كان لا بُدَّ من اصطفاء عيِّنة شِعريَّة محدَّدة. ولحُسن الحظّ كانت طبيعة الشِّعر الجاهليِّ الشفاهيَّة الجماعيَّة - حسبها أسَّس المعرفة بها (مليمان باري وألبرت لورد)(١)- تستجيب لهذا المطلب المنهاجيّ؛ فدارس الشِّعر الجاهليّ يُدرِك أن ذلك الشِّعر يوشك أن يكون كلُّه قصيدةً واحدةً، تذوب فيه فرادة الشاعر غالبًا في لسان العرب الجماعيّ. على أن الباحث قد سعَى إلى أن يقرأ نهاذج متباينة من ذلك الشِّعر، من حيث التاريخ الشِّعريّ، ومن حيث جغرافيا شِبه الجزيرة العربيَّة، ثم من حيث الطبقة الاجتاعيَّة التي ينتمي الشاعر إليها. كيما تتحقَّق نموذجيَّةٌ تُتيح اتخاذها دليلًا على الشِّعر الجاهليّ، وتبعث على الاطمئنان إلى أن مستخرجاتها النظريَّة ستكون صالحةً لإضاءة قصائد تعاصرها. فكان أن استُقرئتْ المعلَّقات، ثم استُقرئتْ دواوين الشعراء الجاهليِّين البارزين، كـ (امرئ القيس، وعلقمة، والحارث بن حِلِّزَة، وطَرَفَة بن العبد، وعنترة بن شدّاد، والنابغة النُّبياني، والأعشى، وزُهير بن أبي سُلمى، ولَبيد بن ربيعة). وكانت تلك وجهة البحث في بدايته: أن يُفْرِد كلّ شاعرِ بدراسة، حتى تَكشَّفَتْ خطواتُه عن بنيةٍ شِعريَّة واحدة، تتردَّد تنويعاتها عند مختلف الشعراء، ممَّا حدا بالباحث إلى تحويل مساره، بحيث يَنْصَبُّ على نصِّ نموذجيٍّ واحدٍ، يتعمَّق قراءته، ويُطِلُّ منه على النصوص الأخرى؛ بما

⁽۱) يُنظر مثلاً: LORD, Albert, The Singer of Tales؛ مونرو، جيمز، النَّظْم الشَّفويّ في الشِّعر الجاهليّ. جدير بالاستدراك هنا أن شِفاهيَّة الشِّعر الجاهلي مختلفة عن تلك الشِّفاهيَّة البدائيَّة الجهاعيَّة، التي بنَى عليها (مونرو) نظريته في الشِّعر الجاهلي، استنادًا إلى نظرية (مليهان باري)، التي لِخصها تلميذه (ألبرت لورد)، حول النظم في الملاحم اليوغسلافيَّة، وإنها شِفاهيَّة الشِّعر الجاهليّ (شِفاهيَّةٌ غنائيَّة)، يَحكمها الوزن، وتَحكمها القافية، ومقتضى الحال. من نحو ما هو معروف في الشِّعر العاميّ اليوم.

ينسجم مع هدفه في اجتناب تَعَدُّد الصِّيَغ النظريَّة بتَعَدُّد القراءات، ما دامت المادَّة المقروءة نفسها محكومةً بظواهر التكرار والتشابه.

ولمّا كانت «قِفا نَبْكِ» - معلّقة امرئ القيس - تمثّل فاتحة الشّعر الجاهليّ التاريخيّة، وفاتحته الفنيّة، وخاسفة عين الشّعر للشعراء، ومؤسّسة أبجديّات القصيدة العربيّة التي اتبعها الناس (۱)، ثم لمّا برهنت الدراسة على صدق هذه المكانة التاريخيّة والفنّيّة، بها تَبَيّنَتُه من توفّرها على بنية مفتاحيّة أسّست تقاليد القصيدة الجاهليّة، التي استمرّت تنسج على منوال المعلّقة الأمّ وتحذو حذوها، أو تُنوّع على غرارها - بل ظلّت تنظر إليها حتى وهي تحاول الخروج عليها، بوصفها مَدْرَسَةً شَكَّلتْ القصيدة الجاهليّة وطبعتها بطابعها - لذلك كلّه فقد ارتُضيت «قِفا نَبْكِ» قُطبًا محوريًّا تقوم عليه هذه القراءة.

ولِم لهذه القصيدة من مرويَّات مختلفة، فقد اعتُمدت مرويَّة (الأصمعيّ) - المختارة في «أشعار الشعراء الستَّة الجاهليِّن»، (للعلَّامة يوسف بن سليهان بن عيسى، المعروف بالأعلم الشَّنتَمَرِي، -٤٧٦هـ) - نصًّا للقراءة، بحسبانها أوثق المرويَّات وأشهرها.

وسيَعْبُر هذا العمل حقلَين متداخلَين في قراءته: الأوَّل استقرائيَّ يعمل في استنطاق النموذج وتحليله، موازَنًا بسياقه النوعيِّ والبيئيّ. والآخر تنظيريِّ يطمح إلى استخلاص جهازٍ مقترحٍ لمقاربة القصيدة الجاهليَّة، بصفة عامَّة.

⁽١) يُنظر: ابن قتيبة، الشِّعر والشُّعراء، ١: ١٢٧ – • • • .

وجدير بالإشارة هنا أن هذه القراءة لا تزعم لنفسها استيفاء ما تطمح إليه من وعي علمي بالشّعر الجاهلي في هذه المرحلة، وإنّها هي ترمي إلى محاولة ذلك، بتأسيس مدخلٍ قرائي جديدٍ في ضوء المكتشفات الأثريّة والميثولوجيّة.

بقيت الإشارة إلى أن الكتاب فائز بنتيجة التحكيم العلميّ من قِبَل المجلس العلميّ، في جامعة الملك سعود، بالرياض. وقد وافقت إدارة الجامعة على قرار المجلس العلميّ بموجب شرحها على خطاب المجلس، (ذي الرقم ٢٠٥،٠٣٥، بتأريخ ٢٦/ ١١/ بموجب شرحها على خطاب المجلس، (ذي الرقم ١٤٢٥هـ). وهذه هي الطبعة الثانية للكتاب، بعد طبعته الأولى التي صدرت في (جمادي الآخرة ١٤٢٢هـ) ولنا في الطبعة الأخرة ٢٤٢١هـ= أغسطس ٢٠٠١م)، عن (نادي جُدَّة الأدبي الثقافي). ولنا في الطبعة الراهنة فَضْلُ زيادات وتنقيحات.



أوَّلاً: القـراءة

أ- عتبات القراءة / تعليقات أوَّليَّة على النصّ

(القصيدة في مجملها تبدو صورةً واحدةً تعبِّر عن موقف الشاعر ورؤيته لجدليَّة الفَناء والحياة).

الوحدات (حسب رواية الأصمعي):

قراءة أوّليّة للوحدات:

۱ – أ. بُعْد رمزيّ (Mythopoetic).

ب. الصُّورة تمزج الواقع الحسيّ بمعادلاته العاطفيّة.

ج. [الطَّلَل = الفّناء].

٢- أ. رمزيّ: (المرأة/ الخِصب):

- تَعَدُّد الحَبيبات [الحُبّ والخصب والجمال].
 - العَذارَى وعَقْر المطيّة (= أُضحية؟).
- نظائر المرأة الرمزيَّة: البَيضة (والصيانة التقديسيَّة): ٢٢، ٣٣؛ لأنها ظَبْية؛
 ولهذا فإنها تَتَضَوَّعُ مِسْكًا وتُضْحِيْ فَتِيْتُ المِسْكِ فَوْقَ فِراشِها: ٤٠، ثُمِّ الماء:
 ٣٣، الظَّبْية الأُمِّ: ٣٣، الرِّئُم: ٣٤، النَّخْلة: ٣٥، أُنْبُوْب (السَّقِيِّ = النَّخْل):
 ٣٧، ظَبْي: ٣٨، (تُضيء الظلام: ٣٩، منارة راهب: ٣٩) الذُّروة/
 النهاية.

ب. (التركيب): أسلوب السَّرْد والحوار.

٣- أ. صورة ذهنيَّة: (اللَّيل).

ب. وماذا يعني اختيار التعبير باللَّيل هنا؟ أليس هو المقابل لـ «يوم»: ٩-١٠، ١٠ / ١٢، ١٢ / للشمس/ للحياة/ للمرأة/ ثُمَّ للفَرَس؟ ج. (اللَّيل = قسوة الحياة): تجربة الشاعر.

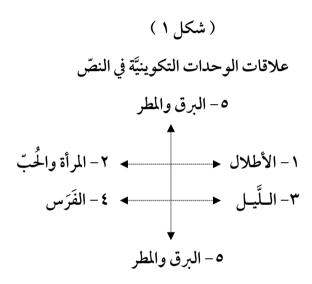
٤- أ. صورة بلاغيَّة ذهنيَّة (أُسطوريَّة)= [الحياة/ الانبعاث].

ب. لاحظ في هذا السياق عذارَى الدُّوار وتشبيه النعاج بهن. ثُمَّ يقابل الشاعرُ ذلك بتشبيه العَذارَى بالنعاج؛ لاتِّحاد الدِّلالة.

ج. أوصاف الفَرَس:

- (مُنْجَرِد)،
- قيد الأوابد،
 - (هيكل)،
- (مِكَرّ مِفَرّ .. كَجُلْمُود)،
 - کُمَنْت،
 - (يَزِلُّ اللِّبْد عنه)،
 - مِسَحٌ،
 - جَيَّاش،
- يطير الغلام... (قويٌّ/ عنيف)،
 - دَرِيْر،
- (له أيطلا ظَبْي... (أسطوريّ الخِلقة))،
 - كتفاه أملسان،
 - لا يتعب،
 - (متى ما تَرَقَّ العينُ فيه تَسَفَّل)،
 - دماء الهاديات.. حِنَّاء بشيب،
 - ذنّبه ضافٍ.

= حيوانٌ أسطوريٌّ أكثر منه واقعيٌ، يركِّز فيه على: (الخِصب والحركة)، سِرِّ الأُمومة والحياة والولادة ٥-أ. (الشمس/ ذات الأثر): وَصْف آثارها في وَصْف آثار المطر: ٦٧ - إلخ.
 ب. الصُّور البلاغيَّة يخالطها الرمز= [الحياة / الموت]،
 ج. يصل هنا إلى الذُّروة/ النهاية، مثلها وَصَلَ إلى ذلك في وَصْف المرأة؛ أي إلى
 كشف العلائق الرمزيَّة للصُّور.



الأَثَر الإِجِماليّ: أَزَلِيَّة الصراع بين بواعث الحياة ودواعي الفَناء، فلا حياة بلا هذا الصراع. ويشخِّص امرؤ القيس هذه المعاني برؤيته الخاصَّة، ذات الصِّلَة بعصره والفكر

السائد فيه. والقصيدة نموذجٌ لنَمَط التصوير الجاهليّ وما يستند إليه من خلفيّات أسطوريّة في التعبير، ينبغي أن تكون هي المنظار الذي يُوصِل إلى كشف المنطقيّة الرمزيّة التي تَحْكُم تكوُّن الصُّور وتسلسلها.



ب- الدخول إلى القراءة

تُسجِّل الفقرات الآنفة (عتبات القراءة) لحظات تَلَقِّي النصّ الأُولى من قِبَل الدارس، بمدوَّناتها من الملحوظات والانطباعات. أُوثِرَ إثباتها كها خَطَرَتْ؛ للاعتقاد أن عمليَّة التَّلَقِّي لا تقل أهميَّة في تسجيلها عن أهميَّة تسجيل مخاض الإبداع. إذ ليست القراءة الأدبيَّة سوى إبداع على إبداع، وكتابةٍ على كتابةٍ، مع توخِّي المنهاج العلميّ، حَذَرَ الوقوع في إسقاطٍ أو تعسُّفٍ في التقوُّل المسرف على النصّ.

إن أوَّل ملحوظةٍ على النصّ هي بنيته التكوينيَّة؛ حيث يتكوَّن من خمسة موضوعات: الأطلال، والمرأة، واللَّيل، والفَرَس، والبرق والسحاب. ويُلحظ أن في عدد الأبيات التي تخصُّ كُلَّ موضوعٍ من تلك الموضوعات نِسَبًا تكشف مدى اهتهام الشاعر وتركيزه:

١- الأطلال: ٦ أبيات

٢ - المرأة: ٣٧ بيتًا

٣- اللَّيل: ٥ أبيات

٤ - الفَرَس: ١٨ بيتًا

٥ - البرق والسحاب: ١١ بيتًا

فهاذا يعنى هذا؟

لو لُوحظت العلاقة بين هذه النِّسَب، في حدِّ ذاتها، لانكشف رابطٌ بين الأطلال واللَّيل من جهةٍ، وبين الفَرس والمرأة من جهةٍ أخرى. ويمكن أوَّليًّا أن يُستنتج من عدد الأبيات أن الشاعر أميل إلى التفاؤل منه إلى التشاؤم؛ بتركيزه على العناصر الدالَّة على الخيات والخياة وما إليها من المعاني (في المرأة والفَرَس). ويمكن ربط وحدات القصيدة التكوينيَّة تلك وفق (الشكل ١)، سابقًا، الذي يشير إلى تنامي دلالات تعبيريَّة، على نحوٍ منطقيًّ واعٍ (فنِّيًّا)، لا اعتباطيّ. ولكن ما موقع هذه البنية التكوينيَّة من سياق الشّعر الجاهليّ؟

إن القصيدة تنتمي إلى فئةٍ من الشَّعر الجاهليّ، مُيِّزت باسم «المعلَّقات». هذا المصطلح الذي اختُلِف في معناه، من قائلٍ إن تلك القصائد كانت تُعلَّق على الكعبة ومن هناك تُحتمل قداستها لدى العرب، لا منزلتها الفنيَّة فقط وذاهبٍ إلى أن المصطلح له علاقة بمكانة تلك القصائد من نفوس العرب، لا أكثر (۱). وذلك كلُّه يَحمل دِلالةً واحدةً، أجمع عليها القدماء، وهي عِظم تلك الفئة من الشِّعر الجاهليّ، وامتيازها على ما سواها. فالموازنة، إذن، لا بُدَّ أن تنعقد أوَّلاً مع تلك الفئة من شِعر الجاهليّ،

إن مكوِّنات المعلَّقات العَشر - أَخْذًا بالآراء المختلفة للرُّواة (المفضَّل الضَّبِّي، وحَمَّاد الراوية، والتبريزي) في عِدَّتها - تتتابع هكذا:

⁽۱) يُنظر: الأسد، مصادر الشِّعر الجاهليّ، ١٦٩- ١٧٢؛ ضَيْف، العصر الجاهليّ، ١٤٠- ١٤١؛ البهبيتي، المعلَّقة العربيَّة الأُولى، ١: ٢٩- ٣٠.

- ١ (امرؤ القيس): الأطلال المرأة اللَّيل الفَرَس البرق والسحاب.
- ٢- (طَرَفَة بن العبد): الأطلال- المرأة- الناقة- مَفاخِرُهُ وفلسفته في الحياة.
- ٣- (الحارث بن حِلِّزة): رحيل أسماء- نار هند- الناقة- الحوادث والمَفاخر.
- ٤- (عَمْرو بن كلثوم): الخمر- الظعن- المرأة- عَمْرو بن هند والفخر عليه.
 - ٥- (عَبيْد بن الأبرص): الأطلال- حكمة الفراق- الناقة- الفَرَس.
 - ٦- (عنترة بن شدّاد): الطَّلَل- عَبْلة- الناقة- عَبْلة- الْمُفاخرة.
 - ٧- (النابغة الذُّبياني): الأطلال- الناقة- مدحٌ واعتذار.
 - ٨- (زُهير بن أبي سُلمي): الأطلال- الظعائن- الإصلاح- الحكمة.
 - ٩- (الأعشى): وداع هُريرة- وَصْفها- المطر- الناقة والقوَّة- تهديد.
 - ١٠ (لَبيد بن ربيعة): الأطلال نَوَار الناقة نَوَار.

ويحسن إجراء نوعٍ من التجريد لدِلالة تلك الوحدات الموضوعيَّة في المعلَّقات، أو بلفظٍ آخر التهاس البنية العميقة لكل مكوِّن من تلك الوحدات، حتى تتسنَّى مناظرتها بها يقابلها؛ لأن أساليب الشعراء قد تختلف بها المعاني ظاهريًّا وإنْ كانت متَّفِقَةً جوهريًّا. ويمكن وضعها على النحو الآتي:

١- الأطلال/ البَيْن (=الفَقْد)، ٢- المرأة/ الظعن (=الأُنثى)، ٣- اللَّيل/ الصحراء (=الهَمّ)، ٤- الناقة/ الفَرس (=الخلاص)، ٥- المطر (=الأمل)،
 ٢- الخمر (=اللَّذَة)، ٧- غَرَض آخر للقصيدة (يختلف من شاعرٍ إلى آخر).

:=

1 - | الفَقْد $\rightarrow 7 - |$ الأَنثى $\rightarrow 7 - |$ الهَمّ $\rightarrow 3 - |$ الخَلاص $\rightarrow 0 - |$ الأَمل $\rightarrow 7 - |$ اللَّذَة $\rightarrow 0 - |$...

ويبدو وراء هذه المنظومة النَّمَطِيَّة (الهاجسُ الوجوديُّ): هاجس الأُسرة والمجتمع، هاجس (التوحُّد بالآخر)، هاجس (الأمن). (١)

فكيف انتظمتْ هذه العناصر في معلَّقة كلِّ شاعر؟ ذلك ما يبيِّنه الجدول التالي:

⁽۱) كانت دراسة المعلَّقات قد أدَّت الباحث إلى هذه المحاولة في تجريد بنياتها حسب المنظومة المبيَّنة، وذلك قبل أن يكون قد اطَّلعَ على محاولة (عدنان حيدر) في تصنيفه معلَّقة امرئ القيس إلى ما يسميه (فَقْد- توسُّط- فَقْد- تصفية)، أو على تفاصيل خطّة (فلاديمير بروب) في تعامله مع الحكايات الروسيَّة، الذي أقام حيدر دراسته في ضوئها، (يُنظر نقد منهجه عند: ستِتْكِفِتْش، القراءات البنيويَّة، ١٢٠- ٠٠٠).

(جدول ۱)

بنية المعلّقات العشر (١)

					1	1
	7.5	40	>	11	ભ	
	>	30	19	_		7. 1.
	0	٦,	-1	-	→	11-
	0	3	1		~	
ત્	-	٩	4	4	(1)	
N 03- 22 AX	7	4	•		1.1	⊸ . €
٦,		•	۲)	7)	·-	الأعشى
0,0	1	77	۲-	-)	7	7 5
<	w	0	4	_	m	
	7	74	>	~1	(i)	
	٠,	۸3	۶۱	٦	į	ر هير - ۹ - ۲ م
	V6 1 1 2 23 31 7 00 1 1 2 2 1 1 1 00 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	し	レ	し	→	
	7	<	7		m	}
'		۲1	1 2	٦,	M	
		0	4		, j -a	النابغة - ٢٠٩
		1,	•	1		
		•	·<	_		
		<	w	1	w	
٨ ٨٠- ٥٨	۲ >	1	١ ٨	>	M	
ò	7	4.4	77	>	, <u> </u>	اعترة
-	i.	-4,	٠-٩	し		
~	· ~	~	4		CO	1
	۲ م	1.	4	ھ	M	
	1	4	_		j -A	این کلثوم -۲۸۵م
	-	٦ ا	٦ -	۹ ا		
	- ۲ ۲	1	•	_		
	<	4	_	ابر	w	1
	5	~1	7	~1	(i)	. 0:
	7	10	٩	~1	ا	این طنزه -۲۷۰م
	し	-	_<	5		
	<u>۲</u>	3	4		m	-
	4	۲.	>	4	M	
	1	25			3 3 4-1 2 3 4-1 2 3 4-1 2 3 4-1 2 3 4-1 2 3 4-1 2 3 4-1 2 3 4-1 2 3 4-1 3 3 4-1 3 3 4-1 3 3 4-1 3 3 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-1 3 4 4-	طَرَقَة
	•	<	-	4 -		
	\ 3-	1 1		_		
			-1	_	m	1
	<	3	_ `			
	01 01 00 05 - 11 00 00 00 00 00 00 00 00 00 00 00 00	TO 06_7. E 9 TTY 0 TT 60_10 T 10 0Y. V 17 T9 T9 T9 T1 1. TY T 1 10_1. E T1 6V_1Y 6 V	\ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \	11 11_1 11 11 11_1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	(i)	С
						ير من
						، الأبرص - ع ه هم
			٧ ٨		<u>.</u> 2	ابن الأبرص - ٤ ٥ ٥ م
-			٧ ٨		<u>.</u> 2	
111			٧ ٨		1-2 6 6	
11 44 -			٧ ٨		1-2 6 6	
0 71- 77 (1	י יס סי דו צ אן דא בפ	4 23- 43 0 3 84-04 A 3		YV YV_1 1 7 7_1	<u>.</u> 2	امرؤ القيس اين الأيرص - ٢ ع ه م - ع ه ه م

(١) اعتمدتُ معلَّقةَ امرئ القيس حسب رواية (الأصمعي)، الواردة في كتاب (الشُّنتَمَرِي، أشعار الشعراء الستة الجاهليين، ١: ٢٩- ٤٠)، أمَّا

المعلَّقات الأخرى فحسب رواياتها في دواوين الشعراء بطبعاتها المبيَّنة في قائمة المصادر، في حين أن معلِّقة (عَمْرو بن كلثوم) برواية (القرشي، جهوة أشعار العرب، ١: ٨٨٧– ١٥٤). والرموز المستعملة في الجدول لها المعاني الآتية: (ع= الموضوع؛ م- إ= من إلى؛ ج= مجموع الأبيات).

وممَّا يُلحظ هنا في وشائج الوحدات الموضوعيَّة أن:

- معلَّقة النابغة: الوحدتان ١+٢= ١؛ حيث تأتي الوحدة ٢ مندمجة في الوحدة ١.
 وكذا يمكن القول عن معلَّقة ابن الأبرص.
 - معلَّقة ابن كلثوم خَلَتْ من الوحدة ٣، وكذا معلَّقة زُهير!
- يبدو التزامهم بالوحدات الموضوعيَّة ١، ٢، ٤، مجتمعة، عدا: ابن كلثوم، والنابغة، وزُهير.
- قد يُستدلُّ من معلَّقة الأعشى على أن معلَّقة امرئ القيس ناقصةُ الوحدة السابعة، التي تمثِّل غَرَضًا خارجيًّا للقصيدة؛ وكأنها قد جاءت مقدّمة فقط، تمثِّل تجربةَ الشاعر الذاتيَّة. أو قد يصحُّ القول إنها كانت تمثِّل جوهرَ شِعريَّة القصيدة الجاهليَّة، ولم يأت مثلها، في التجرُّد عن غَرَضٍ آخر، اللهم إلَّا معلَّقة لَبيد، إنْ احتُسب فخره في النهاية جزءًا من الوحدة ٢، أي خِطاب نَوار.
 - الوحدة ٣ قد تَرِد مُتَضَمَّنةً في الوحدة ٤ (كما في معلَّقة عنترة).
- الوحدة ٤ هي للعودة إلى الوحدة ٢/ للذهاب إلى الوحدة ٢، كما عند عنترة «هل تُبْلِغَنِّي دارَها...».
- بدأت تقاليد القصيدة العربيَّة في التخلخل بنائيًّا منذ نهايات القرن السادس وبدايات القرن السابع الميلاديَّين.
 - اكتمال «قِفا نَبْكِ»، ومنطقيَّة التسلسل في وحداتها.

وخلاصة القول: إن «قِفا نَبْكِ» تمتاز على بقية المعلَّقات بـ:

1- استيفاء خمسٍ من الوحدات المكوِّنة للمعلَّقة: (١- ٥). وإذا كانت معلَّقة (الأعشى) تتكوَّن كذلك من خمس وحدات، فإن الوحدة الخامسة فيها هي وحدة الغَرَض المختلف من شاعرٍ إلى آخر، (رقم ٧)، غَرَض «التهديد ليزيد بن شيبان»، وليست هذه من الوحدات التكوينيَّة النَّمَطِيَّة في بنية القصيدة الجاهليَّة، إضافةً إلى اختلال المكوِّنات الأخرى لديه، وعدم تسلسلها.

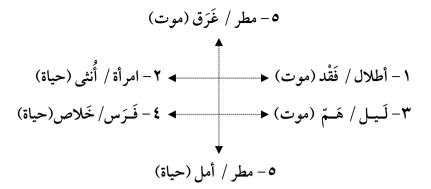
٢- فالخاصيَّة الثانية لـ«قِفا نَبْكِ»: انتظام مكوِّناتها، دون اختلالٍ أو اضطرابٍ في منطق التسلسل الدلاليّ.

وهذا ما يعزِّز نموذجيَّة «قِفا نَبْكِ» في معلَّقات الشِّعر الجاهليِّ، ويحمل مؤشِّرًا أَوَّليًّا إلى أن منزلتها التي حظيتْ بها لدى العرب لم تكن عن فراغ؛ وإنَّما لإدراك أنها تتوفَّر على ما لم تتوفَّر عليه النصوص الأخرى.

وهكذا تختزل «قِفا نَبْكِ» الطاقة الإشاريَّة الرمزيَّة للقصيدة الجاهليَّة، التي تعبِّر عن إحساس الإنسان بالزمن ورؤيته للكون والوجود، وحنينه الطوباويّ إلى واقعٍ آخر من الحياة الآمنة، عَبْر هذه المتتالية:

[فقد \rightarrow أُنثى \rightarrow هَمّ \rightarrow خَلاص \rightarrow أمل].

التي تتحرَّك في جدليَّة الثنائيَّة الضِّدِّيَّة (الموت- الحياة)، كما مثَّلها (الشكل ١) سابقًا، هكذا:



ممّا يجلّي تمامًا وحدة علاقاتها، وينفي عنها تُهمة التفكُّك، أو اعتساف الربط بين أقسامها. ناهيك عن عزوها إلى إلحاق رواةٍ لا يُدركون ما ينبغي أن تكون عليه القصيدة (۱). وكثيرًا ما باتت ذرائع - ك «الوحدة الشعوريّة» البديلة عن حلقات «الوحدة الموضوعيّة أو العضويّة» المفقودة، أو حتى اتّهام الرواة بالتضييع والتلفيق - مشاجبَ سهلةً لدَى مَن لم يوفّقوا، أو لم يجتهدوا، للوصول إلى تأويلاتٍ تتساوق وطبيعة الثقافة العربيّة قبل الإسلام، ووظيفة الشّعر فيها، وقبل ذلك، مع منطق الخِطاب الشّعري وطرائقه إلى التعبير.

(وفي ما يلي من تحليلٍ تفسيرٌ تفصيليٌّ لبنيات النصّ هذه، وشبكة علاقاتها الداخليَّة والخارجيَّة مع النصوص الأخرى).



⁽۱) يُنظر مثلًا: أبو ديب، ۱۳۲ - ۱۳۳، مشيرًا إلى: Arberry, **The Seven Odes**.

ج- القراءة التفصيليّة

١ - لوحة الفَقْد:

١ - قِفا نَبْكِ مِن ذِكرَى حبيبٍ ومَنْزِلِ بسِقْطِ اللَّوَى بينَ الدَّخُولِ فَحَوْمَلِ

تستوقف القارئ الكلمة الأولى «قِفا»، التي تنتمي إلى صيغة نَمَطِيَّة في شِعر (امرئ القيس) (١)، مُحُدِثَة شِعريَّتها الخاصّة، التي لفتت القدماء، حينها ذهبوا إلى أن (امرأ القيس) هو «أوَّل من وَقَفَ واستوقفَ، وبكَى واستبكى»، وعُرفت القصيدة بـ «قِفا نَبْكِ»؛ وضُرب بشهرتها المَثل، فقيل: «أشهر مِن «قِفا نَبْكِ».» وكأنهم بذلك يقلِّدون الشاعرَ بهذه الأوَّليَّة بشهرتها المَثل، فقيل: «أشهر مِن «قِفا نَبْكِ».» وكأنهم بذلك يقلِّدون الشاعرَ بهذه الأوَّليَّة بشهرتها في القصيدة العربيَّة (٢)، حين يقول:

⁽١) يُنظر: امرؤ القيس، شرح ديوانه، ١٤٢ :١٠٨ ،١٠ ٢٠٨ .١.

⁽٢) يُشير (مكّي، امرؤ القيس أمير شعراء الجاهليّة، ١٨٩ - ٢٠٦) إلى ثلاثة أساتذة لامرئ القيس في الشّعر، هم: (زهير بن جناب الكلبي المذحجي القضاعي، - ٢٥٥م)، و(أبو دُؤاد جارية بن الحَجّاج الإيادي، - ٩٠)، و(عمرو بن قميئة التغلبي، - ٥٤٢م)، خادم أبيه أو حاجبه، وصاحب امرئ القيس إلى قيصر. ويُشار كذلك إلى أستاذٍ رابع، هو خاله (المهلهل، عديّ بن ربيعة التغلبي، - ٥٢٥م). (يُنظر مثلًا: الزركلي، الأعلام، ٢: ١١، ٤: ٢٠٠).

عُوجا على الطَّلَل الْمُحِيْل لعلَّنا

نبكي الديار كما بكى ابن خذام(١)

إلّا أن إضافة امرئ القيس الفنّيّة ليست في «البُكاء» – الذي يشير في بيته هذا إلى قدمه – بل في «الوقوف» (٢). وكأن أولئك الذين قلّدوه تلك الأوّليّة – في سياق إشاراتهم إلى: أنه «سَبَق العرب إلى أشياء ابتدعها، استحسنتها العرب واتّبَعَتْه فيها الشعراء»، وأنه «سابقُ الشعراء، خَسَفَ لهم عَين الشّعر»، و«أنه أوّل مَن فَتَحَ الشّعر... فتَبِعُوا أَثَرَه» (٣) قد عَنوا أمرًا أبعد مِن محضِ السّبْق إلى الاستعال أو الصُّورة؛ أمرًا يتعلّق بافتراعه شِعريّة جديدة، مِن معالمها وقوفُه واستيقافُه، اللذان يَلمس فيهما وَتَرًا حسّاسًا في هاجس الزمن من الوجدان الإنسانيّ. إذ يتشخّص الزمنُ، بكلمة «قِفا»، قد انكسر عند نقطةٍ للمراجعة، أو انقطع أهل الزمن عنه عند نقطةٍ لتأمّله، في هدأةٍ من ضوضاء قطاره المجنون، تلك اللحظة التي يجمّد فيها الشاعرُ الساعات، ليقف فيبكي ويُغنّي... كي يقول كلمته في فُسحةٍ من حركة الزمن العاتي الشرود.

⁽١) امرؤ القيس، ٢٠٠ .١.

⁽٢) وإنْ كان أعراب (كلب)، في ما ينقل عنهم (هشام الكلبيّ)، "إذا سُئلوا بهاذا بكّى ابنُ حمام الديار؟ أنشدوا خسة أبياتٍ متَّصلةٍ من أوَّل: "قِفا نَبْكِ مِن ذِكرَى حبيبٍ ومَنْزِلِ»، ويقولون: إن بقيَّتها لامرئ القيس»، (ابن حزم، جمهرة أنساب العرب، ٤٥٦). على أن التكثُّر من الشَّعر كان من سُبل النحل، وقد كان هشام بن محمَّد بن السائب الكلبيّ نفسه، وكذلك أبوه، عُرضةً لتُهم الوضع المتبادلة بين الرواة. (يُنظر مثلًا: ضَيْف، ١٥٥ - ١٥٦، مقارنًا بالبهبيتي، المدخل، ٨٨ - ٩٠، ٩٤ - ٩٦، ١٢٠).

⁽٣) الجُمَحي، طبقات الشُّعراء، ٤٢؛ ابن قتيبة، الشِّعر والشُّعراء، ١: ١٢٧ - ١٢٨.

وتكتسب حساسيَّةُ الوَتر هاهنا توهُّجها أيضًا من مركزه في مستهلِّ النصّ، في كلمته الأُولى، حيث يمكن للكلمة أن تصبح عَنْوَنَةً على سائر النصّ - حسب (جان كوهن)(١) - وهو ما حَدَث فعلًا، فصار الوقوف حامل هويَّة لمعلَّقة امرئ القيس عند العرب.

والشاعر يكتّف تأثير ملامسته لهذا الوَتَر الإنسانيّ، حين لا يكتفي بكسر حركة الزمن بالوقوف، بل يأمر به. وهو يأمر به اثنين، قال المفسّرون هما «الخليلان» على نهج الشاعر القديم في مخاطبة خليليه، كها في أحد أبياته: «خليليّ مُرَّا بي على أُمِّ جُنْدِب» (٢)، أو قول (عَبِيْد بن الأبرص) (٣): «ألا تَقِفَان اليومَ قبلَ تَفَرُّق» – غير أن احتهاليّة الشّعر تُعبِّئ هذا المُثنّى بإيجاءات إشكاليّة، تنفتح بالتأويل على فضاءات النصّ المكانيّة والزمانيّة المُشرَعة، كها تنفتح به على جنسي الحياة: (الذّكر والأُنثى)، اللذين سيتبيّن شأنهها، في ما يلي من هذا التحليل. وإلّا كان في ذلك الفهم الواقعيّ المحصور للأمر والتثنية هاهنا ما حَمَل (الباقلّانيّ) - بحقً – على استسخاف دِلالته.

وتلك كلمةٌ، قد وَلَّدت تراثًا ممتدًّا من الوقوف، منذ امرئ القيس إلى العصر الحديث؛ إذ يقف (إبراهيم ناجي)^(٥) مثلًا، على البحر، مستهلًّا: «قلتُ للبحرِ إذ (وَقَفْتُ)

⁽١) يُنظر كتابه: بنية اللغة الشِّعريّة، ١٦١.

⁽٢) امرؤ القيس، ٤٧: ١.

⁽٣) ديوان عَبيد بن الأبرص، ١٠٦: ٨.

⁽٤) يُنظر: إعجاز القرآن، ١٦٠.

⁽٥) يُنظر: ديوانه، ٥٢ - ٥٣.

مساءَ...». وما كان لها ذلك محض تقليدٍ لفظيٍّ، وإنَّما هي سَطوة الكلمة الشِّعريَّة، بما تكتنزه من طاقةٍ دِلاليَّةٍ، تترك آثارها في ذاكرة الوعى أو اللَّا وعى لأجيال من الشعراء.

ثم يأخذ الشاعر في «ذِكرَى حبيبٍ»، حبَّب إليه «مَنْزِلَه». مُنكِّرًا ذلك «الحبيب»؛ ليُطلِق إشاريَّته في أُفُقٍ من الدِّلالة غير محدود. حيث يقف به، ويستوقف، ويبكي عليه، ويستبكي. مازجًا الواقعَ الحِسِّيَّ البَصَريَّ من: آثار الديار، وبقايا العلامات التي تَدُلُّ على أصحابها - مع شعوره أنَّ ذلك لا يُجدي شيئًا - بآثارها في نفسه الجيَّاشة حيال تلك الذِّكرَى، معبِّرًا بهذا كلّه عن العُنصر الأوَّل من هذه الجَدَليَّة، وهو: عُنصر الفَناء والتغيُّر، من خلال صورة الدِّيار منعكسةً في صورة الذات (۱).

ويُحيل الشاعر في موقفه هذا إلى خمسة مواطن «سِقْط اللَّوَى - الدَّخُول - حَوْمَل - تُوْمِل - يَعني شيئًا - شِعريًّا - ما يقوله تُوْضِح - المِقْرَاة»، ينسب إليها مكانيَّة التجربة. ولن يَعني شيئًا - شِعريًّا - ما يقوله الجغرافيُّون عن تحديد هذه المواطن. أولئك الجغرافيُّون الذين انطلقوا - كما انطلق سواهم عن فهمٍ قاصرٍ لمقولة: «الشِّعر ديوان العَرَب» - ليبحثوا في الشِّعر عن تحديد المواضع،

⁽۱) تجدر الإشارة، في موضوع المقدّمة الطلّليّة، إلى الدراسة القيّمة التي كتبها (ستِتْكِفِتْش، جاروسلاف TOWARD AN ARABIC ELEGIAC LEXICON: The)، بعنوان « Seven Words Of The Nasib)، بعنوان « Seven Words Of The Nasib قد فعردات نَمَطيّة، هي: (طَلَل، دار، رَبْع، نُوْي، دِمنة، أثافي، سؤال). ومع انحصار هذا البحث في (مقدّمة القصيدة الجاهليّة)، فإن المؤلّف قد أغرق في تحليل العلاقات اللغويّة لمفرداته السبع ومقارنتها، إغراقًا هو إلى فقه اللغة أقرب منه إلى دُرْس دلالات الشّعر. على أن تلك المفردات التي ركّز عليها – وبالرغم من نَمَطيّتها في الشّعر الجاهلي - ليست بمطّردة لدى الشُّعراء؛ فها هو ذا امرؤ القيس في مقدّمة معلّقته لا يستخدم أيّ واحدةٍ منها، وحين يقف على الدار تراه يستبدل بكلمة «دار» كلمة «منزل».

فتاهوا جغرافيًّا وشِعريًّا معًا؛ إذ اضطربتْ بين أعينهم المواضع حين اتَّخذوا الشَّعر وثيقةً جغرافيًّة عليها، كما اضطربتْ بين أيديهم القصائد- روايةً وشَكَّا- حين اتَّخذوا الجغرافيا وثيقةً يحاكمون الشِّعر إليها، ناسين أو متناسين أن الشعراء ﴿ فِي كُلِّ وَادٍ يَهِيمُونَ، وَأَنَّهُمْ يَقُولُونَ مَا لَا يَفْعَلُونَ ﴾. ذلك لأن كلِّ المادة اللغويَّة التي يستعملها الشاعر- من أسهاء أماكن أو أشخاص- تستحيل لديه إلى مادَّةٍ فنيِّةٍ إيحائيَّةٍ، لها لغتها الخاصَّة، ودلالاتها المحايثة لتجربة الشاعر التصويريَّة، ومِن ثَمَّ فإن أيِّ محاولةٍ لاتِّخاذ الشَّعر وثيقةً جغرافيَّة أو تاريخيَّة أو سيريَّة، محاولةٌ تُفسد الشَّعر والجغرافيا والتاريخ والسِّيرة في آن؛ لأنها تقوم على افتراضٍ لا محلَّ له مِن طبيعة الشَّعر؛ مِن حيث هو ضربٌ من الإيحاء والتخييل والتصوير؛ يقول ما لا واقعَ فعليًّا له بالضرورة. لأجل هذا فإن مِن حقّ القارئ أن يجد في هذه الأسهاء الخمسة مُولاتٍ أُخر عن مادَّتها اللغويَّة: (سقط- لوى- دخل - حمل - وضح- الأسهاء الخمسة مُولاتٍ أُخر عن مادَّتها اللغويَّة، حتى يُعَبِّر من خلالها الشاعر عن تجربة قرا). فها الذي يكمن وراء هذه المفردات اللغويَّة، حتى يُعبِّر من خلالها الشاعر عن تجربة (الفَقْد) الحزينة التي يقف عليها؟:

(س ق ط): «السِّقْط» مُشْتَقُّ من «السُّقُوط»، وقيل في معناه الحَرْفِيّ: «منقطع الرمل». لكن ما يَهُمّ هنا هو جذر المعنى، الدائرة دلالاتُه على «سُقُوطٍ» مادِّيٍّ أو معنويّ.

(ل و ى): تحمل مفردة «اللّوك» معنى «منعرج الرمل»، وقال (الأصمعيّ): منقطعه. غير أن الكلمة - على افتراض القَصْر «اللّوا» - موحيةٌ بـ «لواء»: لواء الأمير وعَلَمه ورايته. وعندها تحمل عبارة «سِقْط اللّوا» إشارةً إلى: سُقُوط راية، لا سُقُوط رملة.

(دخ ل): لهذه المادَّة علاقة في معانيها بدَخِيْل المرء، الذي يُداخله في أموره كلّها، فهو له دَخِيْلُ ودُخْلُلُ، أي بِطانة؛ قال (امرؤ القيس)، عن اغتيال أبيه: ضَيَّعَهُ الدُّخْلُلُوْنَ إِذْ غَدَرُوا.

والدَّخَل: الخديعة والمَكْر، وقوله تعالى: ﴿ وَلاَ تَتَّخِذُواْ أَيُهَانَكُمْ دَخَلًا بَيْنَكُمْ ﴾، قيل معناه: لا تَغْدِروا، تَتَّخِذون أيهانكم غِشًا وغِلاً. والمُدْخَل: الدَّعِيُّ. والدَّخِيْلُ: الغريب بين القوم.

(ح م ل): في الحديث: «مَن حَمَل علينا السِّلاحَ فليس منَّا»(۱). وحَمْلُ الأمانة، يأتي بمعنى: خيانتها. الحَمِيْل: الدَّعِيُّ والغريب. ومن معاني «حَوْمَل»: السَّيل الصافي، ومِن كلِّ شيءٍ أُوَّلُه، والسحاب الأسود، مِن كثرة مائه، واسم امرأة يُضرب بكَلبتها المَثَل، يقال: أجوع مِن كلبة حَوْمَل، كانت تُجيعها بالنهار وهي تحرسها باللَّيل، حتى أَكلَتْ ذَنبَها جوعًا.

(و ض ح): لهذه المادَّة علاقة بالوُضوح والبياض، والضِّياء، والغُرَّة، والنصاعة، «وقد وَضَحَ الشيءُ، يَضِحُ وُضُوْحًا، وضِحَةً، وضَحَةً، واتَّضَحَ: أي بانَ، وهو واضحٌ، ووَضَّاح. وأَوْضَحَ، وتَوَضَّحَ: ظَهَر؛ قال (أبو ذؤيب):

وأَغْبَرَ لا يَجْتازُه مُتَوَضِّحُ الرِّ [م] جالِ، كفَرْقِ العامِرِيِّ يَلُوحُ

⁽۱) البخاري، صحيح البخاري، باب الفِتَن، الحديثان ٦٦٥٩ - ٦٦٦٠، ج٦: ص٢٥٩١ - ٢٥٩٢.

أراد بالمتوضِّح من الرِّجال: الذي يُظهر نفسه في الطريق و لا يدخل في الخَمَر... ورَجُلٌ وَضَّاحٌ: حَسَنُ الوجه أبيض بسَّام... ورَجُلٌ واضح الحَسَبِ ووَضَّاحُه: ظاهره نَقِيُّه مُبْيَضُّه، على المَثَل». و(تُوْضِح) موضعٌ ذكره (لَبيد)(١) أيضًا، في سياق تصوير جَمال النِّسوة الظاعنات.

(ق ر ۱): مرتبطة مادَّتها بسعة الحال، وتقديم الطعام، والمِقْرَاة: جفنة يُقْرَى فيها الضيف. (۲)

...

فهاذا يُستنتج بعد هذا من إيحاءات «سقط اللوى بين الدخول فحومل، فتوضح فالمقراة لم يَعْفُ رسمها»؟!

لقد تتراءى الدِّلالة بهذا صَوْبَ مضمَرٍ دِلاليٍّ - يُمَوِّهه ظاهرُ الوقوف والبكاء من فِحْرَى «حبيبٍ»، (ويُلحظ هنا التنكير والتذكير)، «ومنزلٍ»، كما فُهِم على مَرِّ القراءات بحيث تُحيل القصيدة إلى نصِّ سياسيٍّ، يبدو متعلِّقًا تحديدًا بموقف امرئ القيس بعد مقتل أبيه في (بني أسَد). أو رُبها كان وقوفه على سقوط لواء مملكته الأُولى في كِنْدَة القديمة بـ (قرية / الفاو)؛ ذلك أن مملكة كِنْدَة تُقَدَّر نهايتُها بـ (القرن الخامس الميلادي) (٣). وقد

⁽١) يُنظر: شرح ديوان لَبيد، ٣٠٠: ١٤.

⁽٢) يُنظر: ابن منظور، لسان العرب؛ الفيروزآبادي، القاموس المحيط، (سقط)، (لوي)، (دخل)، (حمل)، (وضح)، (قرا).

⁽٣) يُنظر: الأنصاري، قرية الفاو، ٣١.

نشأت على آثارها مملكة كِنْدَة الثانية، وحَكَمَت قبائلَ مَعَدِّ في (أواخر القرن الخامس الميلادي) (١٠). وهي الميلادي)، حتى انتفضت على أمرائها القبائلُ في (القرن السادس الميلادي) (١٠). وهي الجقبة من الانهيارات التي عاصرها (امرؤ القيس)، (المتوفَّ ٤٤٥م) تقريبًا. أو لعلَّه على التاريخين كليهم كان يبكي.

فإذا هناك إيهاء والمارة يسقط في مؤامرة عادرة الله والمارة الله والمارة الله والمارة الله والمالة الله والمالة الله والمالة الله والمالة الله والمالة المالة والمالة والمالة المالة المالة المالة المالة والمالة المالة المالة

⁽١) يُنظر: بافقيه وآخرون، مختارات من النقوش اليمنيّة القديمة، ٦٠.

الجَنوب (١)، كما عَمِلت فيما بعد رياحُ الغَزْو الشَّماليَّة، مِن قِبَل (المنذِر الثالث) والقبائل المنتفضة، على تقويض سلطان كِنْدَة في الشَّمال (٢).

لكن المفارقة أن يكون فِعل تلك الرياح «نَسْجًا»، لا «نَهْجًا» أو إبلاءً؛ في حركة فنيّة كاول الشاعرُ من خلالها التعبيرَ عن ابتعاث حياةٍ من أنقاض الموت؛ حيث يبدأ نسيجُ القصيدة من حيث يبدأ نسيجُ الرياح، حسب الملحوظة الضمنيَّة الشفيفة لـ(سوزان سيتُكفِتْش)(٣). مِن ثَمَّ لا يعود للرياح إلَّا فِعْلها الواهي، كنسج العنكبوت، بها يرمز إليه من دُثورٍ وقِدَم، وما هو عليه من وَهْي، لا يقوَى على طمس الأثر الذي سينهض يومًا من جديد. وهذا كلّه يُفضي إلى أن امرأ القيس يقف على أطلال دولة، لا على أطلال منزلٍ لجبيبِ بائن، ويُبَكِّي على مُلْكِ وملوكٍ ذاهبين، كها جاء في أبياته الأخرى:

ألا يا عَيْنُ بَكِّيْ لِي شَـنِيْنا وبَكِّيْ لِي الْمُلُوْكَ الذاهبينا مُلُوْكًا مِن بَنِيْ حُجْرِ بنِ عَمْرٍو يُساقُونَ العَشِيَّةَ يُقْتَلُونا أَنَا مُلُوْكًا مِن بَنِيْ حُجْرِ بنِ عَمْرٍو

وإن في هذا لمثار تساؤلٍ عمَّا وراء أسماء الأماكن في القصيدة الجاهلية؟ فإذا كان التكثُّر منها يُقابِل التكثُّر من أسماء الحبيبات - يرمي الشاعرُ منه إلى الخلوص إلى مقولةٍ

⁽١) يُنظر: الأنصاري، م.ن، ١٦؛ بافقيه وآخرون، ٤٧ - ٤٨، ٢٢٠، ٢٢٥.

⁽٢) يُنظر مثلًا: بافقيه وآخرون، ٦٠.

⁽٣) يُنظر: القراءات البنيويّة، ١١٦.

⁽٤) امرؤ القيس، ٢١٥.

واحدة: "إن العالم كلّه خاضعٌ لناموس التغيُّر» - فإن الزعم بشِعريَّة المواضع -- في الوقت الذي لا ينفي دِلالة المكان عن تلك الألفاظ -- يرى وراء البحث في شِعريَّة الجغرافيا ما هو أجدى من الانشغال بالجغرافيا الواقعيَّة عينِها (١)؛ يقينًا بأنه يكمن وراء اختيار الشاعر للأسهاء ما هو أعمق من ظاهر معناها، إنْ لم يكن في وعي الشاعر فهو بلا ريب في وعي النصّ. وإلَّا كيف يَتَفق (لابن حِلِّزَة) (٢)، مثلًا لولا تلك المقصديَّة الفنيَّة - أن يقول، عن بين (أسهاء) وسؤاله عن اللقاء:

فالمُحيَّاةُ، فالصِّفاحُ، فأعنا [م] قُ فِتاقٍ، فعاذبٌ، فالوَفاءُ

أً وليست هذه الأسماء تومئ - على نحو لافت - إلى: (التحيَّة، فالمصافحة، فالعِناق، فعاذب الوَصل، فالوفاء)؛ الله الخِلال التي كان يسأل الشاعرُ عنها (أسماء)؟!

أمَّا لو انكفأ النظر إلى دِلالة الأماكن في معلَّقة امرئ القيس على الجغرافيا، فسيُقال: إنّ (الدَّخُوْل) في عالية نجدٍ الجَنوبيّة: هِضابٌ مُمْرٌ عاليةٌ، في مكانٍ يُسمَّى (الهَضْب)، ولا يزال يُسمَّى (هَضْب دَخُوْل)، كما يُسمَّى (الهَضْب الأحمر)، أو (هَضْب الدواسر)، أو (هَضْب الدواسر)، أو (هَضْب آل زايد)، ويَبْعُد الدَّخُوْل عن (عفيف) جَنوبًا (٢٠٠ كيلِ) (٣). وإنَّ (حَوْمَل)

⁽١) وهو ما يَلمحه بعضُ القدماء، على نحوٍ ما، ولاسيها باضطراب العلاقة بين أسهاء الشَّعر وأسهاء الجغرافيا، يُنظر مثلًا خَرَ (ابن المناذر) في هذا السياق: (الأصفهاني، الأغاني، ١١٨: ١١٤ – ١١٥).

⁽٢) ديوان الحارث بن حِلِّزَة، ٢٠: ٤.

⁽٣) يُنظر: ابن جنيدل، عالية نجد، ٢: ٥١٣.

جَبِّل، (أو جَبَلان)، غرب الدَّخُول، ما زال باسمه. أمَّا (سِقْط اللَّوَى)، فسِنَافٌ كان يُسمَّى في الجاهليَّة «شَرَاف»، وهو معروف اليوم باسم: «مشرف»، كثيبٌ من الأبارق والرِّمال، طَرَفُه الغربيّ قريب (الحَوْمَل) وطَرَفُه الشرقيّ قريب (الدَّخُوْل)(١). وتُوْضِح: من قُرى (قَرْقَرَى) - حسب (الحمويّ)(٢) - التي يَذكر فيها (حِصنًا لكِنْدَة)، وقَرْقَرَى تُعرف اليوم بالبطين، يحدِّدها (ابن خميس)(٣) حول (المزاحميَّة)، التي هي إحدى بلداتها. إِلَّا أَن الشاعر قد قَرَنَ تُوْضِح بالمِقراة، التي يُستنتج من كلام الجغرافيِّين أنها بين الدوادمي وعفيف (٤). ومن أهل المنطقة من يذهب إلى أن (تُوْضِح)، المعنيَّة في معلَّقة (امرئ القيس)، قريبة من موقع حَوْمَل والدَّخُول، وهي جبالٌ بيْضٌ تُسَمَّى اليوم بـ(الوُضْح). أمَّا (المِقراة)، فهي مشتقَّة من مَقَرِّ الماء، أرضٌ منخفضةٌ بين تلك الجبال يستقرّ فيها الماء. وسيذكر (امرؤ القيس)، بعد تلك المواضع الخمسة في مطلع معلَّقته، ذكرياته بـ(مأسَل)، وهناك (مأسل الجمح)، شَمالي (عِرض شَمَام)، وهو باسمه القديم إلى الآن، وفيه كتابات ونقوش سبئيَّة، تعود إلى القرن الخامس الميلادي، لكن (ابن خميس)(٥) يرجِّح أن مأسل (امرئ القيس) هو (ماسل الهضب) (هضب آل زايد)، في عالية نجدِ الجنوبيَّة؛ فـ«هو موطن امرئ القيس، وحوله (الدَّخُوْل وحَوْمَل ودارة جُلْجُل)، وغيرها من الأمكنة التي

⁽١) يُنظر: ابن بليهد، صحيح الأخبار، ١٦:١٠.

⁽٢) يُنظر: معجم البلدان، (قرقرى).

⁽٣) المجاز بين اليهامة والحجاز، ٣٩- ٤٠.

⁽٤) يُنظر: البكري، معجم ما استعجم، (الدخول)؛ ابن خميس، ٨٦ - ٨٨.

⁽٥) يُنظر: ٧٨ – ٧٩.

ذكرها امرؤ القيس في شِعره». في حين يذكر (ناصر بن سعد الرشيد)(١) أن مأسَل المعنيّ في المعلّقة: جبلٌ ضخمٌ يقع على بُعد حوالى ثلاثين كيلًا إلى أربعين جنوب (الدوادمي). و(دارة جُلْجُل): يقال لها اليوم: (دار جلاجل)، موقعها في بطن الهضّب، في جهته الجنوبيّة

(١) والأستاذ الدكتور الرشيد من أبناء تلك المنطقة، ويروى عن أبيه الذي ذَكَرَ أنه وَقَفَ على تلك المواضع. وقد أفاد الباحثُ في تحديد هذه المواضع من الاستعلام الشخصيّ منه، وكذلك أفاد ممَّا ساقه في محاضرةٍ قدَّمها في إحدى حلقات «ندوة النصّ»، في قسم اللغة العربيّة وآداما، خلال شهر شعبان ١٤٢٠هـ، عن «المواضع الواردة في معلَّقة امرئ القيس»، وذلك بعد أن أُنجزتْ هذه القراءة. وقد اجتهد الرشيد في محاضرته لتقريب الشُّقَّة بين ما يشير إليه الشاعرُ من مواضع وما يعرفه هو من جغرافيا الواقع، لهدفٍ حدَّده، وهو: معرفة أين كان امرؤ القيس يقف حين قال قصيدته؟ إلَّا أنه، وقد أعيى عليه التوفيق بين المواضع الواردة في صدر المعلَّقة وعجزها، لتباعدها جغرافيًّا، ذهب إلى استنتاج: أن المعلَّقة، قد تكون قصيدتين، تنتهي الأُولى بنهاية (البيت ١٧). ولا بأس هنا أن يخالف الدارسُ أستاذَه، ليزعم أن منهاج التمسُّك بواقعيَّة الإشارات الشِّعريَّة لا تنحصر خطورة نتائجه على إفقار شِعريَّة النصّ، بتحويله إلى محض وثيقةٍ واقعيَّة، بل تتجاوزه إلى تمزيق النصّ إربًا في سبيل التحقيق الجغرافيّ، وإنْ كان النصّ في شُهرة «قِفا نَبْكِ»، وفي مكانتها من الذاكرة العربيَّة. على أن تنائِيَ المواضع الشِّعريَّة ظاهرة شائعة في الشِّعر القديم، طالما حبَّرت البُلدانيِّين، (ويُنظر في هذا مثلًا: الفَيْفي، عبدالله بن أحمد، شِعر ابن مُقْبل، ١: ٢٤٥ - ٠٠٠)، ناهيك عن تعدُّد الأماكن باسم واحدٍ، أو تعدُّد الأسهاء لمكانٍ واحد، ممَّا سمَّاه (الحموي): «المشترك وضعًا والمفترق صقعًا»، وسمَّاه (ابن بليهد): «ما تقارب سماعه وتباينت أمكنته وبقاعه». وما هذا إلَّا مؤكِّدٌ على مشروعيَّة قراءتنا هذه في أسهاء الأماكن، بها هي- قبل كلّ شيء- مفرداتٌ شِعريَّةٌ، يصرِّفها الشاعر وفق مقتضياته الدِّلاليَّة، من فنيَّة أو رمزيَّة، كحال كلِّ ما تَحَوَّل عن طبيعة الواقع إلى طبيعة الفن.

الشرقيَّة. وهي دارةٌ عظيمةٌ، تُحيط بها هضبات باقية على هذا الاسم (١). فهذه الأماكن جميعها متقاربة، ليس بينها إلَّا مراحل قليلة، في محيط حوالى ثمانين كيلًا تقريبًا.

فإذن جغرافيا الشّعرِ لو اعتُمد عليها - جَدَلًا - تُرشد إلى مواضع قريبة الاتّصال بمركز مملكة كِنْدَة في قرية الفاو، جغرافيًّا وأَثرَيَّا (٢). وتقع (قرية كِنْدَة: الفاو) جنوب غرب (السُّلَيِّل)، وتبعد عن (الرِّياض) حوالى ٢٠٧٠م إلى الجنوب الغربيّ، و٢٥٠ كم إلى الجنوب الغربيّ، و٢٥٠ كم إلى الجنوب الشرقيّ من الخَهَاسِيْن. في المنطقة التي يتداخل فيها وادي الدواسر ويتقاطع مع جبال طُويْق، عند فُوَّهَة مجرَى قناةٍ تسمّى بالفاو (٣).

ومن المعروف أن مملكة كِنْدَة الثانية كانت قد بَرَزَت قُوَّةً سياسيَّةً خلال النِّصف الأوَّل من القرن الخامس الميلادي، وكانت قد امتدَّت بنفوذها شَهالًا عن موقع مركزها المشار إليه، حتى كان حُكْمها الأخير، في عهد (الحارث بن عَمْرو الكِنْدِيّ) - جَدِّ امرئ القيس - قد امتدَّ شَهال الجزيرة، ليشمل قبيلتَي بَكْرٍ وتَغْلب، ويصل إلى حدود الامبراطوريَّتين البيزنطيَّة والساسانيَّة، كها تشهد بذلك البعثات السياسيَّة من قِبَل الامبراطور البيزنطيِّ إلى الحارث الكِنْدِيّ، وكان أوَّلها في عام ٢٠٥م، خلال حكم الامبراطور البيزنطيِّ إلى الحارث الكِنْدِيّ، وكان أوَّلها في عام ٢٥٠٢م، خلال حكم

⁽۱) يُنظر: ابن بليهد، ۱: ۲۰.

⁽۲) ويُقارَن: (الأنصاري، أضواء جديدة على دولة كِنْدَة، ٣- ٥)، في ربطه الأماكن في "قِفا نَبْكِ» بالأماكن التي كان يرتادها امرؤ القيس في نطاق دولة كِنْدة، متَّكِئًا على تحديد البلدانيَّين (ابن بليهد، والبكري، والممداني): سِقْط اللِّوَى، والدَّخُوْل، وحَوْمَل، وتُوْضِح، والمِقراة، ومَأسل، ودارة جُلْجُل.

⁽٣) يُنظر: م.ن، قرية الفاو، ١٦.

أنستاسيس Anastasius (۱). وهو ما عاصره امرؤ القيس، إبَّان إمارة أبيه على (بني أسد) في شَمال الجزيرة، ناحية ما يُعرف اليوم بمنطقة القصيم، خلال النصف الأوَّل من القرن السادس الميلادي (۲).

وهذا كلَّه يقوِِّي- جغرافيًّا وتاريخيًّا وأَثَرِيًّا- رؤية مَطْلَع «قِفا نَبـْكِ» بوصفه وقوفًا-غير مباشر - على انهيار مملكة كِنْدَة، القديمة أو الأخيرة، أو كلتيهما.

ولقد دُرِجَ على تصوير (امرئ القيس) صعلوكًا عابثًا متمرِّدًا على أبيه؛ وحُكيت في هذا الحكايات، غير أن شخصيَّته المبالغ في تصويرها بتلك الكيفيَّة قد لا تنسجم مع ما شُهِر عن موقفه بعد مقتل أبيه، من سَعْي واسع ومستميتٍ في سبيل استعادة المملكة. بل إن بعض الروايات يُشير إلى أنه كان مشاركًا في حومة المعارك التي انتهت بمقتل أبيه (٣). فإذن لا تستقيم صورة امرئ القيس تلك، إلَّا إذا اقتُنع بها تناقلتْه كُتب التراث من تحوُّله السريع المفاجئ، هكذا بين عشية وضحاها، «مِن خمرٍ إلى أمر»! (٤) وفي ضوء ما يُلحظ من أن قِصَّة حياته، عمومًا، كانت تُلْتَمس من إشارات شِعره - لتُصبح القِصَّةُ بالنتيجة إطارًا

⁽١) يُنظر: المعيقل، «وادى السرحان»، ٥٣٥، عن:

Irfan Shahid, "Byzantium and Kinda" in Byzantium and the Semitic Orient before the Rise of Islam, (London: Variorum Reprints, 1988), pp. 57-58.

⁽۲) ويشير (جواد علي، المفصَّل في تاريخ العرب قبل الإسلام، ٣: ١٢٨ - ١٣٠، ١٣٠ - ٢٧٠، ١٦٦) إلى أن قيصر الرُّوم الذي قَصَدَه امرؤ القيس مستنجِدًا هو (يوسطنيانوس Justinianus، -٥٦٥م)، معاصر (كسرى أنو شروان، -٥٧٩م)، وذلك حوالى سنة ٥٣٠م، وأنه تُوفي في أثناء عودته، بين: ٥٣٠ و٥٤٥م.

⁽٣) يُنظر: الأصفهاني، ٩: ٨٤.

⁽٤) يُنظر: م.ن، ٩: ٨٦.

لتفسير تلك الإشارات^(۱) يمكن القول إن صورة صعلكته تلك قد لا تكون أكثر من تبريرٍ أخلاقيًّ لما في شِعره من تفحُّش، لم يَبْدُ لائقًا بسمعة أميرٍ أو مَلِكٍ؛ حين لم يكن من سبيل آخر إلى تفسير الظاهرة عبر معرفةٍ عميقةٍ بخصوصيَّة الثقافة العربيَّة إذ ذاك. وعلى هذا انصر فتْ القراءات عن استشفاف أيّ بُعْدٍ سياسيٍّ وراء معلَّقته.

ومنذ البيت الثالث تتقاذف مفرداتُ الحُرقة، والمرارة، وثِقَل الفقد، والموت: «بَعَر الآرام.. حَبِّ.. فُلْفُل.. البَيْن.. سَمُرات.. الحَيِّ.. ناقف.. حَنْظَل.. عَلَيَّ مطيُّهم.. تهلك.. أَسًى.. عَبْرَة.. مِهراقة».

فالآرام: جمع رِئم، وهو الخالص من الظّباء (٢)، وقيل: وَلَدُ الظّبْي، وقال (الأصمعيّ)(٣): هي البيض الخالصة البياض. واسمُها مشتقٌ من «الرَّأُم»، وهو عَطْف الأُمّ على صغيرها وفَرْط لزومها إيَّاه. ولا بُدَّ من الوقوف مع كلمة «رِئم»؛ لما لها من أهميَّة رمزيَّة، ستتنامَى دِلالتها في النصّ.

إن المزاوَجة بين صورة الظَّبية والمرأة - في مستواها الجَهاليِّ المحض، أو حتى في مستواها الرمزيِّ المقدَّس - موغلةٌ في قِدَمها من التراث الإنسانيِّ. ويُلمح شاهد جذرها - من طرفٍ خفيٍّ - منذ إشاراتها الدالَّة في «نشيد الأنشاد» (٤) مثلًا:

⁽١) يُنظر مثلًا: ابن قتيبة، الشِّعر والشُّعراء، ١: ١٠٥ – ٠٠٠.

⁽٢) كذا في (ابن منظور، (رأم))، ولعلَّه: «الخالص البياض من الظِّباء». وبالمقارنة نجده كذلك لدى (الزبيدي، (رأم)): «الظبي الخالص البياض». وهو ما نقلاه عن (الجوهري)، عن (الأصمعي)، كما أوردنا أعلاه.

⁽٣) يُنظر: م.ن.

⁽٤) العهد القديم، نشيد الأنشاد: الإصحاح الثالث، والرابع، والثامن.

«أُحلِّفُكنّ، يا بنات أورشليم، بالظِّباء وبأيائل الحقل، ألَّا تُـيْقِظن ولا تُنبِّهن الحبيبَ حتى يشاء. (...) ثدياكِ كخِشْفَى ظبيةٍ توأمَين يرعيان بين السوسن. (...) أهرب، يا حبيبي، وكُن كالظَّبي أو كغُفْر الأيائل على جبال الأطياب.»

على أن تَعلُّق العرب بالظِّباء شواهده متعدِّدة، ويبلغ في بعض حالاته حدَّ التقديس. فـ (امرؤ القيس)(١) يُشير إلى تماثيل للظِّباء مصنوعةٍ من رَمْل في محاريب ملوك اليَمَن. وأشار (علقمة)(٢) إلى لُزومها، مُربَّاةً في البيت. ولهذا سُمِّى الظَّبْي بـ «الدَّخيليّ»، أي «الظَّبْي الربيب، يُعَلَّق في عنقه الوَدع»(٣). وفَصَّل (ابنُ مُقْبل)(١) الصُّورة عن تلك العناية الفائقة التي كان يحظَى بها فصيل الغزلان مِن قِبَل عذارَى الحَيِّ؛ حيث يُنظم عليه الوَدع، ويقلَّد بأغصان الريحان، ويُمسح بالأكفِّ، ويُلبس، ويُنام. ويَنُصُّ خبرٌ ينقله (ابن المجاور)(°) على أن بعض أحياء العرب الجنوبيَّة- حتى في فترةٍ إسلاميَّة بعد العصر الأُمويّ - كانو يُقيمون لموتِ غزالٍ مناحةً ومأتمًا ومراسمَ دفنِ، قائلين: «نحن نمشي على الأصل، ونقول بترك الفرع»! في عقيدةٍ غريبةٍ يلتبس فيها تقديسُ الغزال بالنظرة الخاصّة إلى المرأة، متَّخذين مرجعيَّتهم في هذا المذهب من الشِّعر الذي تقترن فيه صورة المرأة بالظِّياء!

⁽۱) يُنظر: ۱:۱٦٣.

⁽٢) يُنظر: الشَّنتَمَرى، ج١: ص١٥١: ١٤.

⁽٣) ابن منظور، (دخل).

⁽٤) يُنظر: ديوان ابن مُقْبل، ٢٦٩.

⁽٥) يُنظر: تاريخ المستبصر، ١٤٩ - ١٥٠.

وبتتبُّع مفردات فصيلة الظِّباء، على اختلاف التسميات، يُلفَى معجم اللغة العربيَّة قد حفظ جذورًا من العلاقات الميثولوجيّة وراء الظَّبي أو الغزال. فمِن أسماء الشمس: «الغزالة»؛ ولذا أضافوا إليها قَرْنًا، فقالوا: «طَلَعَ قَرْنُ الشمس»، وقيل: إنهم خصّوها بتسمية الغزالة عند طلوع قَرْنِها، فيقال: «طلعتْ الغزالة»، ولا يقال: «غابت الغزالة». وقيل: «الغزالة: عَين الشمس». وقد سمَّوها بـ«المهاة»، بل سمَّوها أحيانًا بـ«الإلَهة»(۱). و«المهاة» هنا تُحيل إلى فصيلة أخرى من الحيوان، هي بقر الوحش، تترادف في إيقونيَّتها الرمزيَّة أحيانًا مع الظِّباء، كما سيأتي. ومن ذلك قولهم: إنه «إذا خَرَجَ الدَّجَّالُ، تَخْرُج قُدَّامَه امرأةٌ تُسمَّى (ظَبْية)، وهي تُنذِر المسلمين به». و«الظَّبْية: الحَياء، من المرأة وكلُّ ذي حافر». وسُمِّيَتْ زَمْزَم – حين الأمر باحتفارها – «ظَبْيْهَ»(۱).

أمَّا في شواهد الأخبار والآثار، فإذا كانت زَمْزَم قد سُمِّيتْ «ظَبْيَة»، فقد وَرَدَ في ما رواه (ابنُ هشام)^(٣) عن حفر زَمْزَم: أن (عبد المطَّلب) وَجَدَ في جوفها غزالَين من ذَهَبِ «هما الغزالان اللذان دَفَنَتْ (جُرْهُم) فيها حين خرجتْ من مكَّة». ومَن يَطَّلِع على آثار قرية الفاو – كها حواها متحف الآثار بجامعة الملك سعود – سيرى الاحتفاء بها ذَكَر (امرؤ القيس) من تماثيل الغزلان، في أشكال شتَّى، يَغلب عليها صِغرُ الحجم، وكأنها كانت نوعًا من لُعَب الأطفال. ولا غرو؛ فقد كان الشعراء يُركِّزون منها على صُور «الآرام» الصغيرة، من لُعَب الأطفال. ولا غرو؛ فقد كان الشعراء يُركِّزون منها على صُور «الآرام» الصغيرة،

⁽١) يُنظر: ابن منظور، (غزل). وقارن: جواد علي، ٦: ٥٠- ٠٠؛ زكي، الأساطير، ٨٣؛ نَصْرَت عبدالرَّ حمـٰن، الصُّورة الفنية في الشَّعر الجاهليّ، ١١٤- ١٢٠.

⁽٢) يُنظر: ابن منظور، (ظبا).

⁽٣) السِّيرة النبويَّة، ١:١٤٧ - ١٤٧.

أو «مفتصل الظّباء»، أو الجُوْذر، أو الشادن، أو الرَّشأ، في سياقاتٍ من تصوير الجَهال الطُّفوليّ. في حين كانوا يُركِّزون في سياقاتٍ أخرى على أُمِّ الطِّفل، (الظّبية المُغْزِل الحَخُدُول). ذلك أنها كانت للطُّفولة قُدسيَّتُها لديهم، بدليل ما كانوا يُضَحُّون لآلهتهم بالأطفال الآدميَّة أو الحيوانيَّة (۱). ولهذا يُلحظ في نصوص الشِّعر الجاهليِّ أن إشارات القداسة غالبًا ما كانت تَظهر صراحةً في السياق الأوَّل المتعلِّق بصورة الغزال الرَّشأ حيث تُصاحبها قرائنُ دِينيَّة، كـ: التقليد، والتطيب، (وهذا يُشْبه ما يَكثُر في آثار الفاو من تصوير الغزلان والوُعُول على المباخر، بها تشي به من وظيفةٍ دِينيَّة)، وكذلك: العَثْر، وسَفْك الدَّم الجَمْرِيِّ، والبيوت، والأبنية، والمحاريب، والدُّمَى، والنُّصُب، والتهاثيل، والأصنام المعكوف عليها، يُهَلُّ لها ويُسجد (۲).

وبالإضافة إلى هذا، فإن صِغَر حجم الظِّباء في تماثيل الفاو كأنَّما كان لسهولة اصطحابها في التنقُّلات والأسفار، في مجتمع مترحِّلٍ غير مستقرِّ غالبًا. وربها اتُّخذت قلائد. وهي بدَورها تُصَوَّر مُحَلَّة بالقلائد، على غرار ما جاء في وصف الشُّعراء.

⁽۱) يُنظر: تضحيتهم للعُزَّى بالأطفال: (جواد علي، ٦: ١٧٠- ١٧١، ٣٢٩؛ ابن منظور، (عتر)؛ ضَيْف، ٤١. ويُقارَن: حتّي، تاريخ سوريّة ولبنان وفلسطين، ١: ١٢٧- ١٢٨). كما تَرِد الإشارة إلى تلك التضحية الوثنيَّة القديمة بالأطفال في (العهد القديم، سِفر المزامير، المزمور ١٠٦: ٣٧- ٣٨): «وذَبَحُوا بنيهم وبناتهم للأوثان. وأهرقوا دَمًا زَكيًّا، دَمَ بنيهم وبناتهم الذين ذبحوهم لأصنام كَنعان».

⁽۲) يُنظر: امرؤ القيس، ۱۹۳: ۱- ۲، ۱۰۲: ۳، ۲۱۲: ٥؛ طَرَفة، شرح ديوان طَرَفة، ١٤٥: ٣- ٠٠؛ الحارث بن حِلِّزَة، ٣٦: ٧٧؛ عنترة، ديوان عنترة، ۲۷۰: ٣- ٤؛ علقمة، ١٥١: ١٤؛ النابغة الذبياني، ديوان النابغة الذبياني، ديوان النابغة الذبياني، ١٠١: ١٠- ١٠، ١١٠: ٨- ١٠، الذبياني، ١٠: ١٠- ٢١، ٢١٠: ٨- ٢٠، ١٤٥.

وكما تَدُلُّ آثار الفاو على ذلك الاحتفاء بالغزلان، تَدُلُّ عليه آثار أخرى في شِبه الجزيرة، تمتدُّ مكانًا وزمانًا إلى الآثار الثموديَّة في شَمال الجزيرة (١٠). بل لقد سُمِّيتْ مواطن مختلفة من شِبه الجزيرة بـ (الغزال»، و (الظّبي» - فيما يَستدلُّ به بعض الدارسين على عبادة هذا الحيوان (٢٠) - وذلك كالمكان المسمَّى (غزال»، أو (فَيْفا غزال»، أو (قُرْن غزال»، أو (دارة الغُزيل»)، أو (قَرْن ظَبْي» (٣). وترامي هذه الأماكن على خارطة شِبه الجزيرة يؤكِّد تَفَشِّي هذا التقليد في أرجائها. ومِن ثَمَّ فلا غرابة أن يكون للإلله السَّبَئِيِّ (تالب) مَعْبَدُ يُسميَّى: (ظ ب ي ن»، يأتي اسمه منقوشًا بالمُسند على أحد النُّصب. مع الالتفات إلى يُسميَّى: (ظ ب ي ن»، يأتي اسمه منقوشًا بالمُسند على أحد النُّصب. مع الالتفات إلى ذلك التوافق الدِّلاليِّ بين اسم المعبد (ظبي» وإضافة (تالب» إلى (ريام»)، إذ يُطلق عليه: (تالب ريام»).

⁽١) يُنظر: الحمود، الشواهد الأَثْرِيَّة، ١٠٧، ٦٣ - ٢٥، ٢٠؛ الروسان، ٤٥٤: صورة ٣.

⁽٢) يُنظر: خان، الأساطير العربيّة قبل الإسلام، ٨١.

⁽٣) يُنظر: البكري، (غزال)، و(فيف)، و(قرن)؛ والحموي، معجم البلدان، (الغزيل)، و(قرن). وقرن ظبي: «ماء فوق السعديَّة، وقيل: جبل (لبني أسد) بنجد»: (الحموي، (قرن)). ويرى (ابن جنيدل، ٣: ١٠٦٧ - ٥٠١٠) أنه ما يُعرف اليوم بـ «قرن وعلة»، في بلاد قُشَيْر قديبًا، بلاد قحطان حديثًا، تابعٌ للقويعيَّة، على ١٠٧٠ كيلًا جنوبًا عنها.

⁽٤) ومع أن تالب رمزٌ قَمَريٌّ، إلَّا أن في وصفه ما يَدُلُّ على ازدواج الرموز القَمَريَّة والشمسيَّة فيه، من خلال: رأسَي ثورٍ ونخلتين. وقد عُثِر على النقش في بيت دغيش (ح د ق ن قديمًا) – (وهي (حدقان)، الواقعة في طَرَف الرحبة الشماليِّ – ويعود إلى عصر ملوك سبأ. هذا، ويُضاف «تالب» عادةً إلى «ريام»، فيقال: «تالب ريام»، و(ريام) هي: (ت رع ت قديمًا)، وهو جبل فيه معبد الإلله تالب، وقد عُدَّ سيدًا لمنطقة (ترعة)، أو «بعل ترعت»، (يُنظر: بافقيه وآخرون، ١٣٢، ١٣٤، ١٣٨، ١٣٠٠). ويشير (الهمداني، صفة جزيرة

فأين تقع صورة «الآرام» من سياق القصيدة الجاهليَّة، بعد موقعها من سياق الميثولوجيا العربيَّة؟

تَرِد الظّباء في ثلاثة سياقات رئيسة من الشّعر الجاهليّ: (المرأة - الخيل - الخمر). وتجمع بين هذه السياقات الثلاثة قيمةُ (الفُتُوَّة)، وَفق أقانيمها الثلاثة، التي حدّدها

العرب، ٢٦٨) إلى أن «ريامًا» اسم مكان، هو من مواضع العبادة في بلاد همدان. ويذكر (الكلبي، الأصنام، ١١): أن «ريامًا» كان بيتًا لجِمْيرَ بصنعاء يُعظِّمونه، ويتقرَّبون عنده بالذبائح. وفي الوقت نفسه فإن تالب معبود قبيلةٍ تسمَّى (بني يرم)، كما يَرِد في نقشٍ محفورٍ على نُصبٍ، عُثر عليه في ريام، يعود إلى عصر ملوك سبأ وذي ريدان. (يُنظر: بافقيه وآخرون، ١٢٨). ويذكر (الهمداني، الإكليل، ١٠: ٣٧- ٣٨) أن تالب هو: تألب ريام بن شهران بن نهان بن بتع بن همدان. وقد عُدَّ (تألب) في بعض المصادر الإسلاميَّة ابن (ريام)، وهو زوج (ترعة). وهناك باسم «رئام»: بطن من مَهرة بن حَيْدان بن عمرو بن الحاف (الحافي) بن قُضاعة، من القحطانيَّة، وكانوا على ساحل بحر عُمان. (يُنظر: كحالة، معجم قبائل العرب، (رئام)). ومن هذا تُستشفُّ علائقُ عقيدةٍ طوطميَّةٍ وراء «تالب» و«رئام».

(طَرَفَة)(۱)، وعَدَّها من «عيشة الفَتَى». على أن «الظَّبْية المُغْزِل» قد جاءت في إحدى قصائد امرئ القيس (۲) - في سياقٍ نادر - مشبَّهةً بها الناقة، بعد أن كان قد شَبَّهها بالثَّوْر الوحشيّ، (والناقة إنَّها تُشبَّه من الحيوان عادةً بالثَّوْر الوحشيّ، أو حمار الوحش، أو المهاة، أو ظليم النعام)(۳). وهي هناك مرتبطةٌ كذلك بالفُتُوَّة؛ لأنه - كها يذكر في إحدى قصائده «يُراقب خَلَّاتٍ من العيش أربعًا»، منهنَّ الثلاث التي ذكرها طَرَفَة، ورابعة هي: «نَصُّ العيسِ واللَّيلُ شامل»(٤). وهكذا يتعيَّن الحقل الدِّلاييّ السياقيّ لمفردة «الظبّاء» في الشّعر الجاهليّ.

ولهذه القداسة التي تُحيط بالظَّبْي، في سياقه الثقافيّ والشِّعريّ، لا يُصوَّر في شِعرهم مَصِيْدًا، إلَّا نادرًا (٥). وبتتبُّع الرسومات الصخريَّة لمَشاهد الصَّيْد المعثور عليها في شبه الجزيرة، يُلحظ كذلك أنها – غالبًا – لصَيْد الوُعُوْل، لا الغزلان. إلَّا أنه إذا كان الغزال

⁽۱) نُنظِ: ۱۰۱ – ۱۰۷: ۳۳ – ۲۲.

⁽۲) بُنظر: ۱۸۳: ٦.

⁽٣) وإذا صحَّ الشِّعر له، في تشبيهه الناقة بالظَّبية المُغْزِل إلَّا على غِرار تشبيهها بالمهاة ذات الفرير، (في معلَّقة لبيد مثلًا)، أي في رمزيَّة شمسيَّة، تُقابِل الرمزيَّة القَمَريَّة حين تُشبَّه بالثَّوْر الوحشيّ. وقد يزدوج التشبيه كها تزدوج العقيدة.

⁽٤) يُنظر: م.ن، ١٣٠ - ١٣١.

⁽٥) تُنظر صورة (امرئ القيس، ٥٧: ٦)، أَخْذًا بأنَّ معنى «بُقْع» هناك جمعُ: أبقع، وهو الظَّبِيُ الذي في جِلده بُقَع، كها قال الشارح. مع أن البيت لا يقتضي هذا المعنى بالضرورة، وإنَّما يحتمل أن يكون المقصود بالبُقْع بقر الوحش.

رمزًا شمسيًّا، فإن الوَعْل/ الأيَّل (۱) – الذي تنتشر صُورُه في الفاو – يُعَدُّ بدَوره من أقدم الرموز الحيوانيَّة المربوطة بإلَه القَمَر عند السبئيِّين: (المقة) (۲)، وما تزال طقوس «صَيْد الوَعْل» الاحتفاليَّة تُقام في حضرموت إلى اليوم. ذلك أن للصَّيْد في مِثل هذه الحالة معنى الفأل بالتمكُّن من الحياة والخِصب. ولعلَّ هذا يفسِّر رسمَ الوَعْل مُقْبِلًا على صائده غير مُدْبِر (۱)، وهو ما يلفت كذلك في صَيْد الغزال؛ ففي مشهد صَيْد بإحدى جداريَّات سُوق الفاو يُرسم الغزال مُقْبِلًا على الصائد «ملك» لا جافلًا منه، كما كان متوقَّعًا (۱). كما أن لصَيْد الحيوان المقدَّس تحديدًا مغزاه، الذي يُخرجه عن محض الصَّيْد، ليتَّجه إلى فكرة (الأُضحية)؛ بهدف المشاركة في تناول لحم مقدَّسٍ لإكساب الجسد صفات روحيَّة؛ لأنها (الأُضحية)؛ بهدف المشاركة في تناول لحم مقدَّسٍ لإكساب الجسد صفات روحيَّة؛ لأنها من خلال سفك دم مقدَّس، لا يتم طقسُ فُتُوَّة البطل الفارس وفَرَسِه إلَّا به، ولاسيا أن

James, E. O., the Beginnings of Religion, p.87.

⁽١) و(إل) من أسهاء القَمَر. فلعلَّ تسمية الوَعْل الذَّكر بأيَّل، أو إيِّل - وهو الوجه الأصحّ، كها يذهب إلى هذا بعض اللغويِّين - جاء من ذاك. وإنْ ذهبتْ المعاجم في تأويله مذاهب أخرى، كقولهم إنه سُمِّي بذاك لمآله إلى الجبال يتحصَّن مها. (انظر: ابن منظور، (أول)).

⁽٢) يُنظر: العمير، والذييب، (١٤١٨هـ)، «النقوش والرُّسوم الصخريّة بالجُواء»، (مجلَّة الدَّارَة، ع٢، ص١١٦).

⁽٣) يُنظر: م.ن، ١٨٣: لوحة ٤، و٢٠٠: شكل ٧: ١- ٢.

⁽٤) يُنظر: الأنصاريّ، قرية الفاو، ٧٦- ٧٧.

⁽٥) يُنظر: البطل، الصُّورة في الشِّعر العربي، ١٢٤، نقلًا عن:

وحسني، إيناس، (أبريل ١٩٩٩)، «ديانة الساميّين»، (عرض كتاب)، (مجلّة قرطاس، ١٩٩٠، ص ص٦-٩). عن: سميث، روبرتسن، (١٩٩٧)، ديانة الساميّين، ترجمة: عبدالوهاب علوب (القاهرة: المجلس الأعلى للثقافة).

دم الظّباء خاصَّةً لم يكُ لديهم كغيره من الدِّماء؛ لأن منه المِسْك، وزَعَمَ حكماؤهم أن دم الغزال شفاءٌ للسُّموم وبعض الأمراض^(۱)، وبه شَبَّهوا الخمرة^(۲) - التي كانت بدَورها ذات قيمةٍ روحيَّة، عَبَّر عنها (الأعشى)^(۳) بصلاة حارسها عليها، إذا «ذُبِحَتْ»، وارتسامه وزَمْزَمَته (أ). وعليه، فلعلَّ ألِيَّة امرئ القيس أن: لا يأكل لحمًا، ولا يشرب خرًا، ولا يصيب امرأةً، ولا يدَّهِن ولا يغتسل، حتى يثأر لأبيه (أ)، لا تخلو من الإشارة إلى تلك لعلاقة بين (اللحم، والخمر، والمرأة)، في مستواها الرمزيّ، الذي يتجاوز مجرد الدخول في ما تسمِّيه (سوزان ستِتْكِفِتْش): «مرحلة الهامشيَّة» من طقس التضحية؛ أي تحريم أسباب الحياة المستقرَّة (1).

ولتلك القيمة الرمزيَّة لدِماء الظِّباء يتردَّد لدى امرئ القيس نَمَطُ التتويج بخِضاب دِماء الهاديات على نحر الفَرَس:

⁽١) يُنظر: كشاجم، المصايد والمطارد، ٢٠٩.

⁽٢) يُنظر: امرؤ القيس مثلًا، ٢٠١: ٣، مقارنًا بالأعشى، ٩٣: ٣٤، ٢٤٧: ٦، ٢٥٧: ٩، ٣٣٣: ٤ - ٥.

⁽٣) يُنظر: ٣١٢: ١٠ - ١١، ٣٣٣: ٤. ويُنظر في هذا: ابن قتيبة، الأشربة، ٦٦ - ٠٠.

⁽٤) وبذا، فإن الصَّيد في الشِّعر العربيّ يمتح من بئر العقائد في الحيوان، التي تنضح ماءها الرمزيَّ في الكلمات والصُّور، ويتسرَّب خِصبها في تربة التجربة الشِّعريَّة العربيّة الممتدَّة.

⁽٥) يُنظر: ابن قتيبة، الشِّعر والشُّعراء، ١: ١١٦؛ الأصفهاني، ٩: ٨٦.

⁽٦) يُنظر في هذا مثلًا: الرحيلي، *مقدِّمة ترجمته لدراسة ستِتُكِفِتْش بعنوان: «القراءات البنيويَّة في الشَّعر الجاهلي»،* ٩٩.

٦٥ - كأنَّ دِماءَ الهادِياتِ بِنَحْرِهِ عُصَارَةُ حِنَّاءٍ بِشَيْبٍ مُرَجَّلِ - كأنَّ دِماءَ الهادِياتِ بِنَحْرِهِ عُصَارَةُ حِنَّاءٍ بِشَيْبٍ مُخَضَّبِ (١)

وكأن هذه صورةٌ من نموذج إنسانيٍّ أعلى (٢)، يذكِّر بتضحية (أرتميس) بالغزالة من أجل إبحار الأساطيل إلى طروادة (٣). وهذا النوع من التضحية يومئ إليه (الحارثُ بن حِلِّزة) (٤) في قوله:

عَنَنًا باطِلًا وظُلْمًا كما تُعْتَرُ عن حُجْرَةِ الرَّبِيْضِ الظِّباءُ

وذلك أنهم كانوا يُضَحُّون للآلهة بالظِّباء، نَذْرًا إذا بلغتْ إبلُ الرجل أو ماشيتُه مئةً، أو ظَفِرَ

. ٧٣:٣٦ (٤)

⁽١) الشَّنْتَمَرى، ١: ٣٩؛ امرؤ القيس، ٥٧: ٧.

⁽٢) عن فكرة «الناذج العُليا»، (يُنظر: هايمن، النقد الأدبيّ ومدارسه الحديثة، ١: ٢٤٥ - ٢٤٦).

⁽٣) يُصوِّر (يوريبيديس) في مسرحيَّة «إيفيجينيا في أوليس» تضحية الإغريق بغزالةٍ من أجل إبحار أساطيلهم إلى طروادة، وذلك بعد أن كانت الأُضحية المطلوبة هي إيفيجينيا Iphigenia بنت أغاممنون، لكن أرتميس تُقدِّم في آخر لحظةٍ غزالةً ضخمةً، كانت أَحبَّ إليها من التضحية بالفتاة، التي اتَّخذتُها كاهنةً لمعبدها. (يُنظر في هذا: البستاني، الإلياذة، ٤٧٣ - ٤٧٤، ١٠٠٧). ويمثَّل اليونانُ أرتميس بعذراء إلى جانبها غزالة، وهي عندهم رمزٌ للقَمَر، ورقيبةُ المواليد؛ لعلاقة القَمَر بالحَمْل والولادة، فيها هي عند أهل قرطاجة تُقابل اللَّات، (يُنظر: جواد علي، ٦: ٣٣٣)، وهو ما يتهاشي مع تصوُّر العرب للَّات بوصفها أُنثي ترمز للشمس: الغزالة.

بها تمنَّى (۱)، يختارون منها أوَّل ما ينتج، أي «الآرام»، فيذبحونها في رَجَب، ويَصُبُّون دَمَها على رأس الصنم (۲). وفي ضوء هذا يُمكن أن يُفهم أيضًا مَغْزَى ذبح «الجُوْذر» الذي فُدِيَ به امرؤ القيس نفسُه، في قِصَّته حينها أهدر أبوه دَمَه (۳).

ولا غرابة من أن تبدو أوجهُ شَبهِ بين أساطير العرب كما يُعبر عنها شِعرهم وأساطير الأُمم الأخرى؛ فمَن يزور متحف الآثار بجامعة الملك سعود، يَدهش لمظاهر ذلك الانفتاح الذي كان للعرب على أساطير الأُمم المجاورة، من إغريقيَّة ورومانيَّة ومِصْريَّة. فهناك سيرَى في آثار قرية الفاو تمثالًا كبيرًا، بَقِيتُ يدُه ورأسُه، وآخر صغيرًا على ومِصْريَّة. فهناك سيرَى في آثار قرية الفاو تمثالًا كبيرًا، بَقِيتُ يدُه ورأسُه، وآخر صغيرًا على دُبُّوس شَعر امرأة، يُمثِّلان (أفروديت/ فينوس)، رَبَّةَ الخِصب والحُبِّ والجَهال عند الإغريق والرومان. وكذا تمثالًا لأرتميس، ولأبولُّون، وأثينا، وتمثالًا مجنَّحًا لأيروس، وتمثالًا نِصْفِيًّا للإِلَهة دِيانا في أحد مدافن القرية وهي معبودة الصَّيْد والقنص عند الإغريق. كما سيرَى تمثال (منيرفا) الرومانيَّة، وتمثالًا صغيرًا للطِّفل (حار بوكراتيس) حورس الطِّفل ابن المعبود المِصْرِيِّ القديم (إيزيس)، جُسِّم في أسلوب هِلِّينيِّ أو رومانيَّ.

.. وتلك ، إذن ، قيمة إشارة «الآرام» الرمزيَّة في البيت الثالث من مطلع «قِفا في أَبْكِ» - المؤكِّدة بصيغتها النَّمَطِيَّة في شِعره ، صورةً للمرأة : «مِن البِيْضِ

⁽١) شُرح البيت بأن تقديم الظّباء بدلًا من الشّياه هو ضَنَّ بهذه الأخيرة، (يُنظر: ابن منظور، (عتر))، إلّا أن الباحث لا يرى البيت مستلزِمًا هذا المعنى، بل لعلَّ في ذلك نوعًا من تفضيل الظّباء لوظيفتها الدِّينيَّة الخاصَّة.

⁽٢) يُنظر: ابن منظور، (عتر).

⁽٣) يُنظر: ابن قتيبة، الشِّعر والشُّعراء، ١:٧٠١.

كالآرام»(١)- بوصفها معادِلًا عميق الدِّلالة لمعنى (الخِصب والنهاء والحياة)، ذلك المعنى الذي كَمَنَ في غاية تَـمَنِّيهُ ذات مَرَّة- حانًّا إلى بلاده، من مقامه مغتربًا بحِمْيَر وهمدان-:

ألا ليتَ لي بالنَّحْلِ أَحْيَاءُ عامِلٍ وبالخشَلاتِ البُقْعِ أَرْشاءُ غِزْلانِ(٢)

فها قد عبَّر مطلعُ المعلَّقة عن ذات الفَقْد لأُمنيته المخترَمة هذه، والحنين إلى ماضيه الحبيب. فَقْدٌ «كصدع الزجاجة ما يلتئم»، كما اعتاد بَعده (الأعشى) (٣) أن يُردِّد، لا يُعقب بساحته سوى مخايل الذِّكرى. لذلك لا يرَى الآرام، التي تبارك حياته، وإنَّما يرَى «بَعَرَها في العَرَصات والقِيْعان». يُقابل في الصُّورة بين ضالة بَعَرِ الآرام وتفاهته، من جهةٍ، وشساعة العَرَصات والقِيْعان وفضائها الموحش من جهةٍ، كأنَّما البَعَر تَجَسُّدٌ لبقايا الحاضر من الذِّكرى مقارنةً بالغائب من الحبيب والمنزل الماضي الصديع.

وهي ذِكرَى الذعة كالفُلْفُل، لكنها فاتحة لشهيّة الوقوف والبكاء، فاتقة للسان القول والإنشاد. وفي حُرقة المعاناة مُلهِم وحافز على الإبداع، بوصفه عمليّة تعويضيّة أو توازنيّة، كما يرى علماء النفس (٤). وتلك صورة نَمَطيّة يردّدها (عنترة) في أحد أبياته (٥).

⁽١) امرؤ القيس، ٦٧: ٣، ٢١٢: ٥.

⁽۲) م.ن، ۱۲: ۲.

⁽٣) يُنظر: ١٥٨: ٣، ٢٢٤: ١٨، ٣١٢: ٨.

⁽٤) يُنظر مثلًا: سويف، الأُسُس النفسيَّة للإبداع الفنيِّ.. في الشِّعر خاصَّة، ١٥١ - ١٥٤، ٣٠٠- ٣٠٠؛ المَّلَا، الإبداع والتوتُّر النفسيّ- دراسة تجريبيَّة، ٦٦.

⁽٥) تُنظر: زيادات ديوان عنترة، ٣٣٨: ١٩: ٢.

وبها أن الشاعر لا يختار مفرداته اعتباطًا، وإنَّها هو يوظِّفها، بدافع واع أو غير واع، في تحقيق مشروعه لبناء واقع خياليٍّ مُفارقٍ، فسيلتقط القارئُ- وَفق هذا الفهم - مفردات «سَمُرات/ الحَيّ/ ناقف/ حنظل» بحِسِّ خاصِّ، يرَى في السَّمُرات: سوادًا-- سيفصِّله الشاعر فيها بعد في وحدة (اللَّيل)-- وفي الحَيِّ: حياة، وفي النَّفْف: تهشيم رؤوس وتهييج فتنةٍ وحرب^(١)، كمن يَنْقُف حنظلةً بظُفره؛ «فإن صوَّتتْ عَلِمَ أنها مُدركة، فاجتناها؛ فعَيْنُه تدمع»(٢)، وفي الحنظل: مرارة لا تُطاق، مع حِدَّة رائحةٍ تدمع لها العَيْن. ومِن ثَمَّ سيرى في تجريد الدِّلالة من تلك الإشارات البعيدة، إهراقًا لماء الشِّعر ورُوائه، لا يقترفه إلَّا لُغويُّ لا يُجاوز حِسُّه حَرْفِيَّةَ المعنى القاموسيّ. ولئن كان هذا المَسْلَك مُفسِدًا لجنس الشِّعر الإنسانيّ بعامَّة، فإنه في العربيَّة بخاصَّة مُفسدٌ للُّغة ذاتها، بطبيعة حالها الشاعرة.

والسَّمُر: شجرٌ شوكيٌّ، طويلٌ، يُعَدُّ من فصيلة الطَّلْح، أي بالمصطلح العلميّ من (الطَّلْحيَّات Mimoseae). وهناك مَن يُسمِّيه (السَّيَال)، وقيل: إنها السَّيَال ما طال من السَّمُر، تُغمَّى بخشبه البيوت، وهو بذلك ضَرْبٌ من العِضاه"ً. غير أن الشاعر يَستفزُّ بإشاراته مختلف الموحيات الحِسيَّة والمعنويَّة خلف المفردات، من: (ذكرياتٍ- فُلْفُل، وحاضرِ حياةٍ- سَمُرٍ، أي ظلام شائك، ومن طعمِ- حنظلٍ، وفِتنةٍ- نِقاف).

(١) يُنظر: ابن منظور، (نقف).

⁽٢) يُنظر: ابن قتيبة، الشِّعر والشُّعراء، ١: ١٢٩.

⁽٣) يُنظر عنه: ابن منظور، (سمر)؛ (سيل)؛ (طلح).

ولأن إشارة «سَمُرات الحَيِّ» تعني ذلك، فإنه يستخدمها في إحدى قصائده ليُشبّه بشوكها أسنان حبيبته التي رَحَلَت: «كشوكِ السَّيَالِ فَهْوَ عَذْبٌ يَفِيْصُ»(۱). «قال (الأصمعيّ): ما أدري ما يَفِيْص؟»(۱). وفسَّره غيره تفسيرًا متكلَّفًا. ولعلَّ معنى «يَفِيْص» هناك: «ينفلت»، كما قالوا: «أفاصَ الضَّبُّ عن يده: انفرجتْ أصابعه عنه فخلص»(۱)، فكأنه يريد القول: إن لذَّ تما لذةُ خادعةُ، متفلِّتُهُ، هاربةُ، تَفِيْص، وتتفصَّى.

ولأن إشارة «سَمُرات الحَيِّ» أيضًا تشخيصٌ «لأشجار حياةٍ خِصبةٍ تحوَّلتْ غداتُها- بِيَّنِ الحبيبة - إلى أشجار ظُلمةٍ موحشةٍ شائكة»، فسيقابلها في البيت الخامس «الهلاكُ» نتيجة، يُنذره بها صَحْبُه. ولهذا كلِّه رأى بعض الدارسين المحدثين في «السَّمُر» عند الجاهليِّين نظيرًا رمزيًّا للشمس - أُمِّ الوجود والخِصب كالنخلة (٤٠). فيمكن القول، إذن: إن «سَمُرات الحَيِّ» في معلَّقة امرئ القيس رمزٌ للمرأة، التي هي بدورها من الرموز الشمسيَّة (٥٠).

(١) امرؤ القيس، ١٢٢: ٥.

⁽٢) ابن منظور، (فيص).

⁽٣) ابن منظور، (م.ن).

⁽٤) يُنظر: البطل، ٥٧.

⁽٥) في حين تبدو (ستِتُكِفِتْش، سوزان ، القراءات البنيويّة، ١٢٤) على خطأ في زعمها أن «السَّمُرة» هنا هي شجرة آلهة القَمَر الجاهليَّة. تشفعه بخطأ آخر بتسميتها آلهة القَمَر بـ«العُزَّى»، وإنّما العُزَّى- في ما يظهر عثر، أو عشتار، أو عشتروت: آلهة الزُّهرة. هذا، وللنَّبت والشجر مكانةٌ ميثولوجيَّة في القصيدة الجاهليَّة، لم تُدرس بَعْدُ على النحو الذي تستأهله. ففي سياق صورة المرأة تحديدًا تُمكن الإشارة- بالإضافة إلى النخل والسَّمُر- إلى دلالات (الخروع) مثلًا، أو (العُشَر). (يُنظر: طَرَفة، ١٠٧: ٢٧؛ عنترة، ٢٦٤: ٢). ويُوحي

وكأنَّما ثِقَل الموقف قد جعل مطايا صَحْبِه واقفةً عليه هو: «وقوفًا عليَّ مطيّهم»، كما جعلتْ أنواعُ الهموم اللّيلَ - في وحدة اللّيل - جَمَلًا يَبْرُك عليه صُلْبًا وأعجازًا وكَلْكَلًا.

وإذا كان هذا البيت الخامس قد صار إلى قالب صياغيًّ، يأخذه عنه (طَرَفَةُ) في معلَّقته (۱) وهو ما كان يَحدث كثيرًا جِدًّا في الأجزاء الأُولى من القصيدة الجاهليَّة، حسب رصد (مونرو) (۲) في بال البيت هنا ينتهي بـ «تَجَمَّل» دون غيرها، كـ «تَجَلَّد» في بيت (طَرَفَة)، أو «تَحَمَّل» (بالحاء) ؟! ما الفرق بين «التَّجَمُّل» و «التَّجَلُّد» ؟ أم أن الكلمة رهينة القافية، تفرضها فرضًا صوتيًّا، دونها بُعْدٍ دِلاليّ ؟

إن افتراضًا كهذا يُسْلِم الشِّعريَّة إلى النظميَّة. فلو لوحظ السياق والمقام، لبَدَتْ «تَجَمَّل» في مكانها الدِّلاليِّ الطبيعيِّ دون غيرها، مثلها أن «تَجَلَّد» قد جاءت أليق بموقعها. ذلك أن الموقف في بيت امرئ القيس ليس موقف صبرٍ فحسب، بل هو موقف تَحلِّ بصبرٍ وجَمالٍ أيضًا، أي بصبرٍ جميلٍ، صبرٍ واثقٍ، يليق بمقام هذا الشاعر الأمير؛ ولهذا سيستعمل في (البيت ١٨) - مخاطِبًا صاحبته - تعبيرًا شبيهًا في قوله: «وإنْ كنتِ قد أزمعتِ صَرْمِيْ، فأجمِلي!»، أي: اتَّمْدي، واعتدلي، وأحسِني الهَجْر. فالأمر موجَّه في بيت امرئ القيس الأوَّل إلى أميرٍ ماجدٍ، وفي الثاني موجَّه منه، وليس من أدب صَحْبِه أن يُخاطبوه إلَّا بهذا الأوَّل إلى أميرٍ ماجدٍ، وفي الثاني موجَّه منه، وليس من أدب صَحْبِه أن يُخاطبوه إلَّا بهذا

اسم هذا الأخير، (العُشَر)، بعلاقة محتملة للتسمية بآلهة الزُّهْرَة: (عشتار، عشتروت، عثتر، العُزَّى). والعُشَر شجرٌ من كِبَار الشَّجَر، يَخْرُج من زَهْره وشُعَبه سُكَّر، ويَخْرُج له نُفَّاخ، وله نَوْرٌ مثل نَوْر الدِّفْلَى، مُشْرَب مُشْرِق، حَسَن المنظر. (انظر: ابن منظور، (عشر)).

⁽١) يُنظر: ابن قتيبة، م.ن.

⁽٢) يُنظر: ٥١.

الأسلوب الرفيق المُتَّبِد، كما أن ليس من أدبه هو أن يتخاطب في أمرٍ يَمَسُّه إلَّا بهذا الأسلوب. من هذا كلِّه تأتي منطقيَّة التخاطب في (بيته ٢٠)، حيث يَعُدُّ حُبَّ حبيبته القاتل، وأمرَها قلبَه، وإذعانَه لها، غُرورًا منها، يَعْجَب منه. أمَّا الأمر في شأن (طَرَفَة) فمختلف؛ لأن طلب صَحْبِه تَجَلُّدَهُ قد جاء بعد أن قال في البيت السابق: «...ظَلَلْتُ بها أبكي وأبكي إلى الغَدِ»(١)، إضافةً إلى أن ليس في مقام المخاطَب ما يمنع من مخاطبته بلهجة «التَّجَلُّد».

وليس الوقوف على الأطلال في النهاية إلَّا وقوفًا على أطلال الذات الشاعرة، حتى لقد أفضَى (زُهير)^(٢) في إحدى قصائده إلى كشف هذا المعنى على نحوٍ مباشرٍ، وهو يتخلَّى عن الاستهلال التقليديِّ بالمقدِّمة الطَّلَلِيَّة، ليستهلَّ بمَطْلَعَين مصرَّعَين، يبدأ في الأوَّل بالوقوف على أطلال الذات وبكاء الشباب، ويعقبه بمَطْلَع الوقوف على أطلال المكان وسؤال المنزل:

(٢) شرح شِعر زُهير بن أبي سُلمي، ١٠١: ١، ١٠٢: ٥.

⁽۱) ولعلَّها تَسقط- بهذه الرواية، (يُنظر: طَرَفَة، ۱۹: ۲) - حُجِّيّة خلط الرواة، ملفّقين بيت "وقوفًا بها...» على (طَرَفَة)، محاكِين بيت امرئ القيس، حسب ما يذهب إليه (الغذّامي، القصيدة والنصّ المضادّ، الفصل الأوّل). ومها يكن، فإن الراوي قد يَنْسَى، أو يخلط، في أجزاء النصِّ الوُسْطَى، أمّا في بداياته، فإن احتهال ذلك - كها يُقرِّر الباحثون في عِلْم النفس - تتراجع نسبتُه كثيرًا؛ لما يُسمُّونه بـ "أثر الأوَّليَّة»، (يُنظر تطبيقات هذه الحقيقة في دراسة السُّلوك اليوميّ، مثلًا: البلعاسيّ العنزيّ، مدخل إلى عِلْم النفس الاجتهاعيّ المعاصر، ١٤٤٤). جديرٌ بالملاحظة أن الذاكرة وعمليّة التذكُّر لا تمثلان إلَّا جانبًا واحدًا من العمليّات السُّلوكيّة بدوافعها المختلفة، التي يمكن أن يُضيء عِلْمُ النفس الاجتهاعيّ بدراساته حولها آفاق جدلنا بشأن التراث.

صَحا القَلْبُ عن سَلْمَى وأَقْصَرَ باطِلُهُ لِلهَ لَهِ مَناذِلُهُ لِمَنْ طَلَلٌ كالوَحْي عافٍ مَناذِلُهُ

وعُرِّيَ أَفْراسُ الصِّبا ورَواحِلُهُ عَفَا الرَّسِيْسُ فَعَاقِلُهُ

بَيْدَ أَن مَا نَهَى (امرأ القيس) عنه صَحْبُه من هلكة البكاء والأسَى، فيه يكمن شفاؤه النفسيّ، وإلَّا فهو يُدرك – من خلال استفهامه الإنكاريّ: ب٦ – عبثيَّة التعويل على الماضي، المنكسر، كانكسار الشطر الأوَّل من هذا البيت (١١). في ماء الشؤون المهراق يكمن شفاء أطلال المكان، كما سيصوِّر في شفاء أطلال المكان، كما سيصوِّر في لوحة القصيدة الأخيرة؛ فيُبْرئ البكاء من العجز والخور، ليعطيه قيمتَه الشفائيَّة بتحريره النفس من كَبْتِ همِّها، وقيمتَه الإحيائيَّة التي تحفز النفس لاسترجاع ماضيها الدارس. ولأن لماء الدمع قيمتَه الدِّلاليَّة المعادلة لقيمة المطر، يُصَوِّره في إحدى قصائده ضروبًا من المطرعلى الطّرعلى الطّرعلى الطّرعلى الطّركان؛

بِجِزْعِ المَلا عَيناكَ تَبْتَدِرانِ ورَشٌ، وتَوْكَافٌ، وتَنْهَمِلانِ أَمِنْ ذِكْرِ نَبْهَانِيَّةٍ حَلَّ أَهلُسها فَدَمْعُهُمَا سَكْبُ، وسَحُّ، ودِيْمَةُ،

⁽۱) لا يستقيم الشطر الأوَّل إلَّا بتحريك هاء كلمة «مهراقة». وفي رواية: «إنْ سفحتها». هذا، ويُلحظ في معلَّقة امرئ القيس - حسب روايتها المعتمدة - من الظواهر العَروضيَّة أيضًا: استخدامه (القَبْض) في «مفاعيلن»، في حشو الأبيات: ٣ و٥٣ و ٦٧ و ٦٨ و ٦٩، مع أنه في حُكم العَروضيِّين: زحافٌ «صالح»، أي الأولَى تجنُّبه، و(الكَفّ) في الشطر الأوَّل، من البيت ٩، وهو لديهم: «قبيح». أضف إلى ذلك (الإقواء) في البيت: ٧٣.

⁽٢) امرؤ القيس، ٢١٢ - ٢١٣: ٦، ١.

وتجدر هنا ملاحظة العلاقة العضويَّة بين البنية الإيقاعيَّة للمعلَّقة وموضوعها المعبِّر عن الفقد الباكي على أطلال الذات وأطلال المكان؛ من حيث كان بحرُ القصيدةِ الطويلُ في أصله ضربًا من ألحان الأعراب الغنائيَّة، تستعمله القيان في (المراثي)، ويستعمله الرُّكبان في الحُداء، وهو المُسمَّى بغِناء «النَّصْب»، أو «العقيرة»، المشار إليها في عبارتهم: «رَفَعَ فلانٌ عقيرته»، ولعلَّه- في بعض حالاته- كان نوعًا من الغِناء الدِّينيِّ (۱).

لكن كيف يصف الرَّسْم «بالدَّارس»، وقد قال من قبل: «لم يَعْفُ رَسْمُها»، كما تساءل القدماء والمحدثون؟(٢)

لا مشاحَّة فيما وراء ظاهر التناقض من رؤيةٍ مقسَّمةٍ: بين ماضٍ لم يَعْفُ نفسيًّا وماضٍ عفا واقعيًّا. إلَّا أنه يمكن أن يُقرأ ظاهر التناقض بتخريجٍ آخر، يأخذ بالتفريق بين «عفا» و «دَرَسَ»؛ فهل هما تعبيران مترادفان؟ ذلك ما يقع فيه الوهم، نتيجة غياب معجم تاريخيّ، يساعد في تحديد الظِّلال الدقيقة الفارقة بين الأشباه والنظائر من اللغة، التي لا بُدَّ أنها تتقارب مع الزمن حتى تلتقي، فتكاد لا تُدْرَك الفروق بينها، فيما هي في لغة جيلٍ سابقٍ قد تعني شيئين مختلفين، أو وجهين متفاوتين لمعنى واحد؟ لا تعريج على تفريقٍ بين الكلمتين في كُتب الفروق اللغويَّة أو الأشباه والنظائر، سِوى أن مراجعة المعجم العربيّ يفيد- بالرُّغم من التداخل بين معنيي هاتين الكلمتين أن الدُّرُوْس هو إخلاق الشيء في يفيد- بالرُّغم من التداخل بين معنيي هاتين الكلمتين أن الدُّرُوْس هو إخلاق الشيء في

⁽١) يُنظر: ابن منظور، (نصب)؛ وهبة، معجم المصطلحات العربيّة في اللغة والأدب، (النصب).

⁽٢) يُنظر: الباقلّاني، ١٦٠ - ١٦١؛ أبو ديب، ١٢٤، ١٢٩.

ذاته، أما العَفاء فهو أن يُغَطِّيه التراب؛ فيقال: «عَفَت الدار: إذا غَطَّى التراب أثرها» (١). وعَفْوُ البلاد غُفْلُها وما لا أثر لأحدٍ فيها بمُلك (٢). فإذن، لا تناقض بين «لم يَعْفُ رَسْمُها» و «رَسْمٌ دارس»؛ فالعَفاء هو الدُّرُوْس وزيادة تَغْطِيَة التراب لآثار المَحَلِّ الدَّارس؛ لذلك يقول شاعر:

أهاجَكَ رَبْعُ دارِسُ الرَّسْمِ، باللِّوَى، لأسهاءَ، عَفَّى آيَـهُ المُوْرُ والقَطْرُ؟ (٣)

فهو دارس الرَّسْم، ثم قد عَفَّت آيه الرياحُ والأمطارُ، في عمليَّتين متعاقبتين. أي أنه قد صار إلى تلك الحال التي تصبح فيها آثار الدار – كما يذكر امرؤ القيس في «قِفا نَبْكِ» الأخرى – لوحة رَسْمٍ خياليَّة قديمة، أو آيات كتابٍ مقدَّسٍ عتيقٍ، يَتهجَّى على صفحاته ماضيه الحبيب:

قِفا نَبْكِ مِنْ ذِكْرَى حَبِيْبٍ وعِرْفانِ ورَسْمٍ عَفَتْ آياتُهُ مُنْذُ أزمانِ أَتَتْ حِجَجٌ بَعْدِيْ عليها فأصبحتْ كَخَطِّ زَبُوْرٍ فِي مَصاحِفِ رُهْبانِ (١٤)

⁽١) الثعالبي، الأشباه والنظائر، ٢٠٤.

⁽٢) يُنظر: ابن منظور، (عفا).

⁽٣) م.ن.

⁽٤) امرؤ القيس، ٢٠٨: ١ - ٢، ويُنظر: ٢١٠: ٦ كذلك.

غير أن ذِكْرَى الحبيب والمنزل في المعلَّقة «لم يَعْفُ رَسْمُها» بَعْد، ولكنها ذِكْرَى قريبة، حيَّة، مرئيَّة. هذا فضلًا عن قيمة إضافيَّة لما توحي به كلمة «يَعْفُو» من معنى «العَفْو والصَّفْح»؛ فذكريات الآثار لم تَصْفَح عن الشاعر، فتُعفيه وتُريحه من ذِكراها المُمِضَّة؛ لذلك يُمضي معظم القصيدة في سرد تلك الذِّكرَى/ الذِّكريات.

وهكذا، فلغة الشِّعر (لغة اللغة)، تتعامل مع لُباب المادَّة لا مع قشرتها، فلا مندوحة في قراءتها قراءة متعجِّلةً أو معجميَّة. وامرؤ القيس تخصيصًا بارعٌ في هذه اللعبة الفنيَّة أيَّها براعة. ولو مضى التحليلُ إلى تقصِّي ذلك، لوجد مَعِيْنًا يكاد لا ينضب، ولطال الوقوف على اختيار «عَبْرَة.. مهراقة.. رَسْم..»، وغيرها من مفرداتٍ مكتنزةٍ بالدِّلالات والإيجاءات الصميمة في منح النصّ شِعريَّته.

وكلمة «الرَّسْم»، كما في القصيد الجاهليّ عمومًا، تثير سؤالًا عن البيوت العربيَّة إذ ذاك: أصحيح ذلك التصوُّر عنها بأنها كانت بيوت شَعر فحسب، وأن الرُّسوم التي يذكرها الشاعر الجاهليّ إنَّما هي آثار النُّؤْي والأتِيّ والأوتاد ونحوها، أم أنها كانت لبعض العرب منازل مبنيَّة أيضًا، كتلك الموجودة آثارها في الفاو^(۱)، وقد تكون هي المقصودة بالرُّسوم؟ أولم يكن للأعشى – مثلًا – قصرٌ مَشِيْدٌ مسمَّى باسمه إلى اليوم في (منفوحة – بالرُّسوم؟ أولم يكن للأعشى – مثلًا – قصرٌ مَشِيْدٌ مسمَّى باسمه إلى اليوم في (منفوحة –

⁽۱) لقد اكتُشفت في قرية الفاو مدن، بعضها فوق بعض، بفعل انطهار أقدمها بالرمال. وهي ذات وحدات بنائيَّة متفاوتة الحجم، ومخازن، ومرافق خدمات، وسلالم، وأَزِقَّة، وحوانيت وأسواق. (انظر مثلًا: صحيفة «رسالة الجامعة»، جامعة الملك سعود (بالرِّياض)، العدد ٥٤، الاثنين ١٠ رجب ١٤١٥هـ ٢١ ديسمبر ١٩٩٤م، ص١٠ - ٢)، حيث نُشِر خبر عن اكتشاف (قسم الآثار والمتاحف بكليَّة الآداب) «أربع وحدات بنائيَّة بالفاو».

أحد أحياء مدينة الرِّياض)؟ أوما كان لعنترة - نفسِهِ المُستعبَد في قومه - ذلك القصر المعروف باسمه أيضًا في (قصيبا)، شَهال القصيم؟ (١)

إن بناء القصيدة العربيَّة ذاته يشي بأصوله المعهاريَّة. ذلك أن أسلوب الأعمدة والتناظر، الذي يُلحظ في معهار مدائن صالح مثلًا، يبدو هو الأساس في الذوق الفنيِّ العربيِّ الذي أفرز شكل القصيدة العربيَّة؛ حيث التوازن دائهًا والتجاوب: التّمثال إزاء عمود أشاكل، والإناء إزاء إناء شبيه، والنَّسْر (ذو الشَّرَى= يَثال، والعمود إزاء عمود مُشاكل، والإناء إزاء إناء شبيه، والنَّسْر (ذو الشَّرَى= الشمس)(٢) لا بُدَّ أن يكون جناحاه ممتدَّين متقابلين، ولا بُدَّ أن يتقابل ثعبانان حول قناع الرأس، جهة اليمين وجهة الشّهال، بنَمَطِ انسيابيِّ واحد، وتِثال الحيوان على أحد الأعمدة يُجابَه بتِمثالٍ على العمود المقابِل في الوضع الحركيّ نفسه، كلُّ منها يَمُدُّ يدًا على طَبَقٍ دائريًّ، والشُّرفات متقابلةٌ في سِلسلتين، كها يُجُعل المثلَّث فوق باب المقبرة مقابلًا

⁽۱) تقع (قصيبا) من شمال القصيم على بعد ٩٠ كم، شمال بُريدة، على طريق حائل، وهي المعروفة قديمًا بـ «قو». وما يُسمَّى بقصر عنترة قد بقيت منه أطلالُه اليوم، وهي أصول حيطان مبنيّة بالحجارة، وشيء من الجص، في مكانٍ منبع على رابية، تقع على رأس الجال الغربي المرتفع لقصيبا. (يُنظر ما كتبه (الناصر، سلمان) عن آثار قصر عنترة، (٢٩ ذو القعدة ١٤١٩هـ= ١٧ مارس ١٩٩٩م)، «قصائد عنترة تمتزج بتاريخ قصيبا: سيرة شاعر شجاع، وحضارة قرية متفرّدة»، (ملحق «الأربعاء»، صحيفة «المدينة» السعوديّة، ع١٣١١٥ ص٠٤ - ١٤)).

⁽٢) رُمِز إلى الشمس على واجهة المقابر النبطيَّة بمدائن صالح بمجسَّم نَسْر، يمثِّل المعبودَ النبطيِّ (ذا الشَّرَى)، فيها رُمِز إليها في بابل وآشور وبلاد الشام ووادي النِّيل بقُرص مجنَّح. (يُنظر: الأنصاري وآخران، مواقع أَثْريَّة، ٢٤، مقارنًا بالأشكال والصور الملحقة بكتابهم؛ موسكاتي، الحضارات الساميّة القديمة، ٢٥٦).

بالشُّرفات العُلويَّة التي يُشْبِه وضعُها مثلَّثًا مقلوبًا (١). وهكذا في دِقَّة تناظريَّة، تُذَكِّر بالانتظام الفنِّيّ - شكلًا ومضمونًا - بين صدور الأبيات الشِّعريَّة وأعجازها في القصيدة العربيَّة. عمَّا يدلُّ على البنية الذهنيَّة العميقة لأسلوب الفنَّان العربيِّ الموروث (٢). ومن ثَمَّ يمكن التهاس جذرٍ أبعد في تاريخ المصطلحات العَروضيَّة العربيَّة، كـ (بيت)، و (مصراع)، و (تصريع). و الخ.، بالمناظرة مع الأسلوب المعاريّ لبوَّابات المباني بمدائن صالح (٣).

وعلى الرُّغم من أن (امرأ القيس) يذكر في أبياته «التحمُّل»، ممّا يشير إلى أن المنازل كانت مضارب خيام انتقل بها أهلوها صوب مكانٍ آخر، فإن الصُّورة قد تكون تعبيرًا مجازيًّا؛ إذ ما دام الأسلوب شِعرًا، فلا قيمة للاحتجاج بحَرْفِيَّة الدِّلالات الحقيقيَّة للكلمات. ولاسيها أن الشاعر لا يذكر تفصيلًا عن النُّوْي والآثار الأخرى، كها يفعل غيره من الشعراء، فتلزم حينئذٍ قراءةُ الرُّسوم على ذلك الوجه. وبتصوُّر الرُّسوم على أنها رُسوم بنيانٍ داثرٍ، تبدو منطقيَّة العلاقة بين «رَسْمٍ دارس» و «لم يَعْفُ رَسْمُها» أقرب إلى الوضوح من تَصَوُّرها بيوت شَعر سرعان ما يَعْفُو رَسْمُها.

⁽١) يُنظر مثلًا: الأنصاري وآخران، م.ن، ٤٣ - ٤٤، وملحق الأشكال والصور من الكتاب نفسه.

⁽٢) ومن هنا رُبّها تَسنَى فَهُم موقف العموديِّين في النقد العربيّ من شِعر التجديد، لا على أنه محض تعصُّب للقديم، وإنّها على أنه يحمل (في بعضه) إحساسًا لل يَعُوْه هُم معرفيًّا حقَّ وعيه، فلم يُعَبِّروا عنه مباشرةً بجذور فنيِّة، يمكن أن تَلقَى أصولها في طُرُز المعهار النبطيّ، التي تُعنَى بالتناظر والتشاكل، شكلًا ومضمونًا. أي أن موقفهم ينطوي على دلالة أعمق في الحفاظ على أسلوب الفنّان العربيّ، القائم على هندسة الانسجام والتوازن.

⁽٣) يُنظر: الأنصاري، م.ن، شكل ٢٧: ص ٨٠، وغيره.

ومن جهةٍ أخرى، تثير مفردة «رَسْم» في هذه المعلّقة، كما في الشّعر الجاهليّ عمومًا، سؤالين آخرين، الأوَّل عن مقدار حظّها من الإشارة إلى الكتابة العربيَّة: أصحيح أن كلمة «رَسْم» أو «رُسوم» لا تعني في القصيدة الجاهليَّة أبعد من الإشارة إلى آثار الدِّيار - كما دَرَجَ على قول ذلك الشُّرَّاح، مثلما دَرَجُوا أيضًا على تفسير «الآي»، في مثل أبيات امرئ القيس السالفة، بعلامات الدِّيار - أم أن الكلمة قد تنطوي على معنى كتابات من حَلُّوا في الدِّيار، وذلك من رَسَم ورَشَم: إذا كَتَب، والرواسيم في العربيَّة: «كُتُبٌ كانت في الجاهليَّة» (۱٬۱۰۶ وهو سؤالٌ لا يُسعف النصُّ بالإجابة عنه، غير أن انتشار الكتابات في آثار كِنْدة بالفاو، وكذا في غيرها من آثار شِبه الجزيرة، يُبيح لكلمة «رَسْم» في القصيدة الجاهليَّة عمل ظِلالٍ من الدِّلالة الكتابيَّة، وإنْ كان سؤال الكتابة جملةً يظلُّ سؤالًا حائرًا في عصر خطوطةً أو منقوشة (۱۳۰).

أمَّا السؤال الآخر، فهو عن مدَى صِحَّة تأويل كلمة «رَسْم» أصلًا بغير معناها اللغويّ الدالّ على التصوير؟ صحيحٌ أن التراث الشِّعريّ لا يحمل قرائن بيِّنةً بتحديد هذا المعنى – وإنْ كان هو معنى الكلمة الأوَّليّ الظاهر – إلَّا أن التراث الأثريّ يدلُّ على اهتهام واسعٍ للعرب بتسجيل ذكريات حياتهم رَسْمًا، أينها حَلُّوا أو ارتحلوا، ولاسيها ما يتَّصل منها بالآلهة، أو علاقة الرَّجُل بالمرأة، أو الرِّحلة، أو الفروسيَّة ونشاط الصيد. إلى درجة أنه

ابن منظور، (رسم).

⁽۲) يُنظر: البهبيتي، المدخل إلى دراسة التاريخ والأدب العربيّين، ٦٠- ١٢٤؛ الأسد، ٤١- ٠٠؛ الروسان، ٤٤ . ويُنظر: خطاب الباحث إلى الأنصاري، (ملاحق الدراسة).

يمكن من واقع تلك الرُّسوم تصنيفها إلى مدارس/ اتجاهات، تراوح بين الواقعيَّة والرمزيَّة، وحتى ما يُشبه ضربًا من «السورياليَّة»(۱). أفلا يَحِقّ كذلك إعادة فهم مفردة «رَسْم» في ضوء الشواهد الأَثريَّة تلك، بعيدًا عن ذلك التأويل المطَّرد، أو – على الأقل بعيدًا عن تعميمه، سَيِّء الظنّ بثقافة العرب؟

⁽۱) تُنظر مثلًا صورة ذلك الرجل الممتطي سبعًا: (الأنصاري، قرية الفاو، ٧٦- ٧٧: لوحة ٣)، أو صورة المرأة في بحث (الذييب، نقوش عربيّة شهاليّة من جبل أُمّ سليهان، ٣٨٠: لوحة ٢١). فمِن الراجح في هذه الرَّسْمَة الأخيرة أن الراسم قد عَمَد - في طريقة رَسْم الرأس والشَّعر، وهيئة اليدين، والرِّدفين مع الرِّجلين - إلى التعبير الحركيّ عن رَقْص المرأة بأسلوبٍ تجريديٍّ، يَقْرُب من السورياليَّة، وليس ذلك لما ذَهَب الذييب إليه من عَدَم إتقان الرسم.

٢ - لوحة الأُنثي:

لا يتلبَّث الشاعر مع حاضر الفقد ولوعته حتى ينتقل إلى استحضار البدائل من الماضي أو الخيال. فتتعدَّد الحبيبات في عددٍ من الصُّور: «كدأبكَ [وفي رواية: كدِينكَ (۱)] في أُمِّ الحُويْرِث... وجارتها أُمِّ الرَّباب... ألا رُبَّ يومٍ لكَ منهنَّ صالح... ويوم عَقَرْتُ للعَذارَى مَطِيَّتي... ويوم دَخَلْتُ الخِدْر... ويوم... ويوم... فمثلكِ حُبلَى... ويومًا... وبيرضة خِدْر...». ودِلالة هذا التكثُّر من صُور المرأة - وكذا التكثُّر من الأبيات المتعلقة بها، مقارنة بالمقطع القصير المتعلق بالأطلال - تتَّجه إلى محاولة الشاعر ابتناء واقع تعويضيًّ، يشتقُّه من وجه الحياة الآخر، المُشرق بـ(الجِصب والجَهال)، كأنّها ليعبر من خلاله: عن أملٍ ما يزال مستجدًّا، بالرُّغم من شعوره بالأسَى المُطْبِق لفقده في طالع القصيدة. وهو ذاتُ الابتناء التعويضيّ الذي يَدفع شاعرًا آخر – في إشارةٍ دالَّة – إلى أن يرى، وهو يقف على الطَّلَل، في ناقته قَصْرًا بديلًا للدَّار الخَرِبَة، التي أعياه رَسْمُها وكلامُها:

فَوَقَفْتُ فيها ناقَتِيْ وكأنَّها فَدَنٌ لأَقضِيْ حاجةَ الْمُتَلَوِّمِ^(٢)

⁽١) يُنظر: امرؤ القيس، ديوان امرئ القيس، (تحقيق: محمَّد أبي الفضل إبراهيم)، ٩: ٤.

⁽۲) عنترة، ۱۸۸: ٦.

على أن (الأُنثى) - التي تحتلُّ من ديوان امرئ القيس مساحةً واسعةً، بَلَغَتْ نِسبةُ أبياتها المباشرة ١٧٪ من جُملة أبياته (١١) - تَظَلُّ ملجأه المفضَّل في عراء الأطلال، وسِلاحَه الأمضى في مقارعة الموت، حتى إنه ليكفظ آخر أنفاسه وهو يستجيرها ويستزيرها لغُربة ما بعد الموت (٢):

أَجَارَتَنَا إِنَّ الْمَزَارَ قَرِيْبُ وَإِنِّي مُقَيمٌ مَا أَقَامَ عَسِيْبُ أَجَارَتَنَا إِنَّا غَرِيْبِ لَلْغَرِيْبِ نَسِيْبُ أَجَارَتَنَا إِنَّا غَرِيْبِ لَلْغَرِيْبِ نَسِيْبُ

وليس امرؤ القيس بِدْعًا في هذا؛ إذا عُلِم أن الأُنوثة أصلًا كانت مقدَّسةً معبودةً عند العرب، وذلك بنَصِّ (القرآن الكريم): ﴿إِنَّ اللهَ لاَ يَغْفِرُ أَنْ يُشْرَكَ بِهِ، وَيَغْفِرُ مَا دُونَ ذَلِكَ لَوْ يَشُاءُ، وَمَنْ يُشْرِكُ بِاللهِ فَقَدْ ضَلَّ ضَلاً لا بَعِيدًا. إِنْ يَدْعُونَ مِنْ دُونِهِ إِلاَّ إِنَاتًا، وَإِنْ يَدْعُونَ لِنْ يَشْرَكُ بِاللهِ فَقَدْ ضَلَّ ضَلاً لا بَعِيدًا. إِنْ يَدْعُونَ مِنْ دُونِهِ إِلاَّ إِنَاتًا، وَإِنْ يَدْعُونَ لِنْ يَشْرَكُ بِعِللهِ وَمَنْ يُشْرِكُ بِاللهِ فَقَدْ ضَلَّ ضَلاً لا بَعِيدًا. إِنْ يَدْعُونَ مِنْ دُونِهِ إِلاَّ إِنَاتًا، وَإِنْ يَدْعُونَ لِنْ يَشْرَكُ بِعِللهِ فَقَدْ ضَلَّ اللهَ يَعْفِرُ أَنْ يُشْرَكُ بِعِيدًا. إِنْ يَدْعُونَ مِنْ دُونِهِ إِلاَّ إِنَاتًا، وَإِنْ يَدْعُونَ إِللّا شَعْرِكُ بِاللهِ فَقَدْ ضَلَّ اللهُ عَلِي اللهُ وَإِنْ يَدْعُونَ مِنْ دُونِهِ إِللهِ إِنَّ اللهُ يَعْفِلُ اللهُ وَاللهُ عَلَى اللهُ وَاللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَيْ اللهُ عَلَيْهُ مَا اللهُ عَلَيْهِ مَا اللهُ عَلَيْهُ مَا اللهُ عَلَى اللهُ عَلَيْهِ مَا اللهُ عَلَيْهُ مِا اللهُ عَلَيْهُ مَا اللهُ عَلَى اللهُ عَلَيْهُ مَا اللهُ عَلَيْهُ مَا اللهُ عَلْقَلْ اللهُ عَلَيْهُ اللهُ اللهُ عَلَيْهُ مَا اللهُ عَلَيْهِ مَا إِنْ اللهُ وَلَا اللهُ عَلَيْهُ اللهُ اللهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ اللهُ عَلَى اللهُ عَلَيْهُ اللهُ اللهُ عَلَيْهُ مَا اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ اللهُ ا

⁽١) يُنظر: عبد المطّلب، قراءة ثانية في شِعر امرئ القيس، ٧٢.

⁽٢) امرؤ القيس، (تحقيق: محمَّد أبي الفضل إبراهيم)، ٣٥٧: ٩٧.

⁽٣) سورة النساء: آية ١١٦ – ١١٧.

⁽٤) ويُنظر: السيوطي والمحلّي، تفسير الجَلالين، تفسير الآية ١١٧ من سورة النساء.

وإذا كانت أسهاء الأماكن في الشّعر ذاتَ وظيفةٍ شِعريّةٍ، فإن أسهاء الأشخاص، وبخاصّة المرأة، ذاتُ وظيفةٍ كذلك. وفي هذا السياق من القصيدة من أسهاء الأشخاص ستّة: (أُمُّ الحُوَيْرث - أُمُّ الرَّباب - عُنَيْزة - امرؤ القيس - فاطمة - حارث). لكلّ اسم منها دِلالة رمزيَّة، تتجاوز الدِّلالة الواقعيَّة. وقد لا تكون بعض تلك الأسهاء - على الأقل - أسهاء اجتهاعيَّة حقيقيَّة، وإنَّها هي إشارات شِعريَّة.

وأوَّل تلك الأسماء في القصيدة (فاطمة)، وإنْ كان لا يَظهر اسمُها إلَّا متأخِّرًا، في البيت ١٨. ففاطمة هي المغادِرة، التي يَسُوْق اللوحة الأُولَى والثانية عنها، والتي يُشير إليها بضمير الغائبة، في قوله: «كدَأْبِكَ مِنْ أُمِّ الحُويْرِثِ (قَبْلَها)». ويؤيِّد هذا قول (ابن قتيبة)(۱): «وكان امرؤ القيس طَرَدَهُ أبوه لمَّا صَنَعَ في الشِّعر بفاطمة ما صَنَعَ، وكان لها عاشقًا، فطلَبَها زمانًا، فلم يَصِلْ إليها، وكان يَطْلُبُ منها غِرَّةً، حتى كان منها يوم الغَدير بدارة جُلْجُل ما كان».

وعلى الرُّغم من تلك الحكاية التفسيريَّة، ومن إحالة ابن قتيبة (٢) مرَّة أخرى الإشارة الشِّعريَّة إلى امرأة واقعيَّة، حيث يذكر في موطنٍ آخر أن الشاعر يُشَبِّب بـ(فاطمة بنت العُبيد بن ثعلبة بن عامر العُذْريَّة)، فإن اسم «فاطمة» يَظَلُّ – على المستوى الفنِّي – قِناعًا استخدمه الشعراء الجاهليُّون في سياقات التعبير عن الفِراق، لما يحمله من معنى «الفَطْم»، والفَطْم في اللغة: القَطْع، وفَصْل الرضيع عن أُمِّه (٣). ومِن الدَّالِّ هنا أن أُمَّ امرئ القيس

⁽١) الشِّعر والشُّعراء، ١:٧٠١.

⁽٢) يُنظر: م.ن، ١: ١٢٢.

⁽٣) يُنظر: ابن منظور، (فطم).

نفسها اسمها (فاطمة بنت ربيعة بن الحارث بن زُهير)(١)؛ فكأنَّما اسم «فاطمة» في ذاته قد صار رمزًا أُمُوْمِيًّا أكثر منه اسم امرأة معيَّنة.

وليس امرؤ القيس بدعًا من الشعراء الجاهليِّين في توظيف دلالات الأسهاء. فالمتتبِّع لهذه الظاهرة في الشِّعر الجاهليّ لا يَعدم رابطًا- يَقْوَى أو يَضعف- بين الاسم والتجربة التي يُفضِي بها النَّصُّ، ممَّا لا يَجعل اسمًا سِوَى ما استخدمه الشاعر لائقًا، في الغالب، ليَحُلَّ عَلَّه. ألم تَرَ إلى (المثقِّب العَبْديّ)(٢) مثلًا- بعد امرئ القيس بأكثر من أربعين سنة (-٣٥٥ق.هـ= ٥٨٧م)- كيف يستعمل اسم «فاطمة» كاستعمال امرئ القيس هنا، وفي السياق نفسه: «أَفاطِمُ قَبْلَ بَيْنِكِ مَتِّعِيْنِـيْ...»، تمامًا كما يقول امرؤ القيس: «وإنْ كُنْتِ قد أَزْمَعْتِ صَرْمِيْ فأَجْمِلِيْ»، حين لا يكون مناصٌ من الفَطْم، ولا يَبْقَى من أمل إلَّا بعض مُتعةٍ أو بعض إجمال. وكِلا الشاعرين يَستخدم الترخيم، الذي يُعَبِّر انثلامُ علامةِ التأنيثِ فيه، «فاطِم»، عن غياب اكتمال العلاقة بتلك المرأة، إذ تغدو محض ذِكرَى، كهذا الاسم المُرَخَّم مقارنةً بالاسم الأصليّ، سواءً أجاء الترخيمُ على لُغةِ مَن يَنتظر أم على لُغة مَن لا يَنتظر. وكذا، يَناديان «فاطِم» بأداة نداء القريب، ليُظهرا المفارقةَ بين مقدار قُربها النفسيّ ومقدار بُعدها الواقعيّ؛ ولذلك يُبالغ الشاعر في تصوير نأيها عنه، إمَّا بتصوير ظآلةِ الحاضر إلى الماضي، كـ «بَعَرِ الآرام في عَرَصاتٍ وقِيْعان»، أو بوصف طريقها وإبعادها، كما يفعل (المثقِّب)، ليُصَوِّر دهشته من أن فاطمة (الأُمِّ)، تلك التي كان يناديها عن قُرب، قد

⁽١) يُنظر: ابن قتيبة، م.ن، ١: ١١٤ - ١١٥.

⁽٢) ديوان شِعر المثقّب العَبْديّ، ١٣٦: ١.

أضحتْ عنه بعيدة بعيدة. ولأن سُنَّة الشاعر الجاهليّ أن يوظِّف الاسم في مثل هذا السياق للدِّلالة على انقطاع العلاقة بالأُنثى، استخدم (لَبِيْد) في معلَّقته اسمًا شبيهًا بـ «فاطمة»، هو اسم «نَوَار»؛ في جُملةٍ من صُورِ القَطْع، شبيهةٍ بصُورِ المثقِّب عن المخالِفة وصُور امرئ القيس عن الصَّرْم. واسم نَوَار: يُشير إلى الأُنثى النَّافرة من الفَحْل، وإلى النَّفار عمومًا (١).

ثم انظر كذلك دِلالات أساء أُخر في الشّعر الجاهليّ. كـ «هِنْد» في معلّقة (الحارث بن حِلِّزَة) (٢)؛ حيث يختاره الشاعر لكي يقول إنها قد أوقدتْ له النار بالعُود، أو بلفظ آخر بالمَنْدُل الرَّطْب، وهو بخورٌ يُنسب إلى (مَنْدُل) بالهِنْد (٣)، تَردَّد الإشارةُ إليه في الشّعر بالمَنْدُل الرَّطْب، وهو بخورٌ يُنسب إلى (مَنْدُل) بالهِنْد (٣)، تَردَّد الإشارةُ إليه في الشّعر الجاهليّ تمجيدًا للكرَم الذي يَستدلُّ عليه العُميان قبل المبصرين. ولهذا يَعرض اسمُ هِنْد في قصيدة ابن حِلِّزة عُروضًا في حديثه عن النار، بعد أن كان حديثه عن بَيْنِ (أسهاء). ويُسمِّي (علقمةُ) (٤) صاحبته بـ «لَيْلَ»، ثم يدعو لها بالسُّقيا، في سياق ذِكْر المشيب والحنين وكنسميّ (علقمةُ) (١٠) صاحبته بـ وليْ ليلَى، وعادتْ بين الشاعر وبينه العوادي والخطوب. وكأنّها «ليلَى» هنا رمزُ «اللَّيل/ الهموم»، التي يرجو أن تغسلها المطر، على شاكلة ما سيأتي في معلَّقة امرئ القيس. وتجد (عنترة) يتدرَّج في تسمية صاحبته؛ فهو يدعوها «عَبْلَة» حينها يكون في سياق الحديث عن الحياة والخير والأمل؛ لِما يدلُّ عليه اسم «عَبْلَة» من معنى يكون في سياق الحديث عن الحياة والخير والأمل؛ لِما يدلُّ عليه اسم «عَبْلَة»، أو بلفظٍ نعمةٍ واكتنازٍ وخِصب وهو النَّعت ذاته الذي سيُضفيه على فَرَسه «العَبْل»، أو بلفظٍ نعمةٍ واكتنازٍ وخِصب وهو النَّعت ذاته الذي سيُضفيه على فَرَسه «العَبْل»، أو بلفظٍ

⁽١) يُنظر: ابن منظور، (نور).

⁽۲) يُنظر: ۲۰: ۷، ۲۱: ۸ – ۹.

⁽٣) يُنظر: الآلوسي، بلوغ الأرَّب، ١: ٧٠.

⁽٤) يُنظر: الشَّنْتَمَرِي، ج١: ص١٤٣: ٢، ٥.

أُنثويِّ آخر: «النَّهْد»؛ ليربط بين معنيَي (الحُّبِّ والحَرْب)، في طلب الحياة الشريفة من جهةٍ، وليَقرن من جهةٍ أخرى بين (الأُنونة/ المرأة) و(الأُنونة/ الفرَس)، في رمزيّتها المحوريَّة للحياة والتجدُّد والاستمرار. فيما سيكنِّي تلك المرأة في مقطع آخر من معلَّقته به المُعيثم»، في سياق تَحِيَّة طَلَلِها؛ وذلك لعلاقة الكُنية هنا بالدَّار المهثومة القَفْر المُقْوية. أمَّا في ساعة فراقها وانخرام علاقته بها، فيُكنيِّها بكُنيَّةٍ أخرى، هي: «ابنة خُرُم». على حين أمًّا في ساعة فراقها وانخرام علاقته بها، فيكنيِّها بكُنيَّةٍ أخرى، هي: «ابنة خُرُم». على حين أنه - في لحظة إعرابه عن انعتاقه من عُبوديَّة المجتمع بسِنانه، مع اعترافه ضِمنيًا بأن الأُنثي وحدها قد استعبدته بحبِّها - يُكنيِّها بـ «ابنة مالك» (۱۱). ويختار (زُهير) لصاحبته كُنية (أُمِّ أَوْفَ)؛ لما تحمله هذه الكُنية من معنى الأُمومة والوفاء، كيما تكون هذه الكُنية في مقابل الكُنية المضادَّة: (أُمِّ قَشْعَم)؛ حيث جاءت القصيدة لتخليد قيمة الوفاء بين الناس، لتقيهم أمومة هذه الأُم الأخيرة الكرية:

فَمَنْ يُوْفِ، لا يُذْمَمْ، ومَنْ يُفْضِ قَلْبُهُ إلى مُطْمَئِنِّ البِرِّ، لا يَتَجَمْجَمِ

ويتّخذ (الأعشى) لحبيبته اسمَ «هِرَّة»، أو «هُرَيْرَة»، في مزاجٍ من تصوير اللَّذَة بالجسد/ الرَّوضة، المُمَسَّك، المُزنبق، يُضاحك الشمسَ كوكبُه طيِّب النَّشْر. مقترنة إشاراته هناك بالسحاب، والدَّجن، ونُزول الغيث، لحظة حضورها أو وداعها؛ ما حَمَل

⁽١) تُنظر: معلَّقة عنترة.

بعض الدارسين على أنْ يَرَى في هذا الاسم رمزًا شهوانيًّا جنسيًّا(۱). وهو اسمٌ يَرِد في النَّسَق الإشاريّ نفسه عند (امرئ القيس)(۲):

وهِرٌّ تَصِيْدُ قُلُوْبَ الرِّجالِ وَأَفْلَتَ مِنْهَا ابنُ عَمْرِو حُجُرْ

حتى زُعِم إن هِرَّة هذه هي إحدى زوجات أبيه أو قيانه (٣). كما يَرِد الاسم لديه ورودَه عند (الأعشى) في سياق صورة لَذَّته بالخمرة، المشجوجة بماء السحاب، أو المرأة المُمَسَّكة، طَبِّبَة النَّشْر، تمشى كمشى النَّزِيْف، و:

ورِيْحَ الْحُزامَى ونَشْرَ القُطُرُ إِذَا طَرَّبَ الطَّائرُ المُسْتَحِرْ... فَتَوْبًا نَسِيْتُ وتَوْبًا أَجُرْ

كَأَنَّ المُدامَ وصَوْبَ الغَمامِ

يُعَلُّ بِهِ بَرْدُ أَنْيابِها
فَكَمَّا دَنَوْتُ تَسَدَّيْتُها

⁽١) يُنظر: نَصْرَت، ١٤٧.

⁽۲) يُنظر: ۹۵: ۲ – ۸، ۹۲: ۱ – ۲، و ۱۰۰: ٤ – ٥.

 ⁽٣) قيل هي أُمُّ الحارث بن حصين بن ضَمْضَم الكلبيّ، أو أخته، وقيل هي أُمُّ الحُويرث، زوجة حُجْر أبيه، أو هي هِرِّ ابنة العامريّ، سلامة بن عبد الله، من بني عمرو بن عامر، من الأزد، وقيل بل ابنة العامريّ هي: فاطمة بنت عُبيد بن ثعلبة بن عامر العُذريَّة، المناداة في معلَّقته. (يُنظر: البغدادي، خزانة الأدب، ١: ٣٧٥، ١٠ عنيد بن ثعلبة بن عامر العُذريَّة، المناداة في معلَّقته. (يُنظر: البغدادي، خزانة الأدب، ١: ٣٧٥.
 ٣: ٢٢٥ - ٢٢٦، ٢١١: ٢٢٢). وعن أسماء النساء الواردة في شِعره ونِسبتها، (يُنظر مثلًا: مكِّي، ٨١.
 ٨٤).

وكذا يأتي اسم «هِرَّة» في شِعر (طَرَفَة)(١) في سياقٍ شبيهٍ من صورةٍ جسديَّةٍ لامرأةٍ خمريَّةِ الثَّغْر، مِن نسوةٍ كبنات السحاب البِيْض. ومِن هناك رُبَّما كَمَنَتْ وراء اسم «هِرَّة» دِلالةٌ سِحريَّة أو شيطانيَّة؛ لعلَّها تَدُلُّ عليها هاتيك الصُّور النَّمَطِيَّة الغامضة للهِرِّ الذي يَمنح الناقة - في شِعرهم - طاقة استثنائيَّة على قَطْع الصحراء، والذي يظهر في قصائد محمَّلةٍ بالإشاراتِ الآنفةِ ذاتِها(٢)، الواردةِ في سياقات ذِكْر المرأة الهِرَّة، صائدةِ الرِّجال مُفْنِيةِ الشياب، حسب امرئ القيس (٣).

⁽۱) يُنظر: ۱،۱۱۵: ۲۷.

⁽٢) يُنظر مثلًا: امرؤ القيس، ٨٨: ٢، ١٣٦: ٥؛ عنترة، ٢٠٢: ٣٥؛ الأعشى، ٢٥٧: ١٣.

⁽٣) هذا، وقد وجدتُ (نَصْرَت، ١٥٠- ١٥٩) يَتَكَلَّف في تفسير أساء النساء في الشَّعر الجاهليّ مذهبًا موغلًا في إحالته إلى رموز ربوبيَّة، باستدلالاتٍ واهيةٍ - إنْ وُجِدَتْ: كرَبَّة الجِكمة، والحُبِّ، والصَّيْد.. إلخ.، على غرار ما عُرف عند الإغريق من تَعَدُّد الآلهة. ولئن كان من الحَقِّ أن الأسماء ثُمَّلًا إشارات شِعريَّة تعبيريَّة، لا واقعيَّة ولا اعتباطيَّة - ينتخبها الشاعر حسب ما تحمله مادَّتها اللغويَّة من مواءمة دلاليَّة أو إيحائيَّة لسياق موضوعه - فإن تَعَدُّد الرموز في وثنيَّة العرب لم يكن على غرار تَعَدُّدها في الوثنيَّة اليونانيَّة؛ إذ هو أصلاً تَعَدُّد أصنام لا تَعَدُّد آلهة، وإنْ استخدموا الآلهة بمعنى الأصنام، كقولهم: ﴿أَجَعَلَ الآلهةَ إِلَهُا واحدًا﴾، (سورة صاد: آية ٥، ويُنظر: الكلبي، ٣٣)؛ فهم - مع معرفتهم بعض أساطير الأمم، وتَعَدُّد رموز الإِلَه لديم، أو إشراكهم مع الله غيره - إنّا كانوا، في الغالب، يتَّخذونها لتُقَرِّبهم إلى الله زُلفَى. (ويُنظر في هذا مثلًا: صاعد الأندلسيّ، طبقات الأُمم، تام كانوا، في الغالب، يتَّخذونها ليَقرِّبهم إلى الله وُلفَى. (ويُنظر في هذا مثلًا: ما ذلك لم يَعُد أكثر من رواسب تاريخيَّة باهتة - على أهيَّتها - تكمن في جذور الكلهات و(لا وَعْي) الشاعر.

فهذا إذن موضوعٌ واسعٌ، وجديرٌ بدراسةٍ مستقلَّةٍ، يَدلُّ على أن امرأ القيس يتعامل بالأسماء في شِعره حسب تقليدٍ شِعريِّ راسخ في عصره.

وإذا كان النُّقَاد العرب قد تنبَّهوا إلى أن «للشُّعراء أسهاء تَخِفُّ على ألسنتهم وتَحْلُو في أفواههم، فهُم كثيرًا ما يأتون بها زُورًا... وربَّها أتَى الشُّعراء بالأسهاء الكثيرة في القصيدة، إقامةً للوزن وتحليةً للنَّسيب»(١)، فإن الأسهاء في معلَّقة امرئ القيس قد تَعدَّدت وتَلوَّنت، لا لُجرَّد الخِفَّة أو التحلية، ولا لشَبقِيَّة الشاعر - كها يحلو التفسير الدارج للظاهرة كذلك بل لأن تلك الأسهاء شيفرات شِعريَّة تَتلوَّن بالمواقف الشِّعريَّة المختلفة، حتى في القصيدة الواحدة كها في معلَّقته، أو في البيت الواحد أحيانًا(٢). ولذا، فليس تَعدُّد الأسهاء مرتبطًا بشِعر الشَّبقِيِّين من الشعراء، كامرئ القيس، حَسْب، بل هو في شِعر غيرهم أيضًا، من العُشَّاق المعروفين بتوحيدهم في الحُبّ، (كعنترة)(٣)، الذي يفخر لعَبْلَة أنه لا يريد من النساء سِواها، ومع هذا فإنه يذكر سِواها: كـ«سُميَّة»(٤)، و«رَقاش»(٥)، و«قَطام»(٢). ثُمَّ، النساء سِواها، ومع هذا فإنه يذكر سِواها: كـ«سُميَّة»(٤)، وشرَقاش»(٥)، و«قَطام»(٢). ثُمَّ، لولا أن أسهاء النساء في شِعرهم ذات وظيفة فنيَّة، تُستمد من دلالاتها اللغويَّة، أفيَتُفِق لولا أن أسهاء النساء في شِعرهم ذات وظيفة فنيَّة، تُستمد من دلالاتها اللغويَّة، أفيَقَق

⁽١) ابن رشيق، العُمدة، ٢: ١٢١ - ١٢٢.

⁽٢) (يُنظر: امرؤ القيس، ٢١١: ١)، حيث قَرَن ثلاث نساء في بيتٍ واحد. وفي (١٩٩: ٥) قَرَن أربع نساء في بيتٍ واحد.

⁽٣) يُنظر: ٣٠٨: ٢١.

⁽٤) يُنظر: م.ن، ٢٧٠: ١، ٢٩٨: ٣. وقد قيل إن (سُمَيَّة) امرأةُ أبيه، وحُكي لذِكرها في شِعره حكاية، (يُنظر: عنترة، ٢٦٩- ٢٠٠)، لكنه قد ذَكَرَها بحُبِّ، أكثر من مَرَّة، (يُنظر: ٢٩٨: ٣).

⁽٥) يُنظر: م.ن، ٢٤٠: ١ - ٠٠.

⁽٦) يُنظر: م.ن، ٢٤٢: ٦.

في العقل أو الواقع- أن تكون وسيلة إغراء الشاعر صاحبتَه عن طريق سَرْدِ مغامراته الغراميَّة مع غيرها من الضَّرائر؟!

وعلاوةً على ما تَقَدَّم فإن اسم «فاطمة» في معلَّقة امرئ القيس يَلتحم بموضِعِه من جسد القصيدة، منسجًا مع ما سَبَقَه مباشرةً من ذِكْر «المُرْضِع» والرَّضاع في (البيت ١٥)؛ فإذا كانت المُرْضِع تُسْلِم نفسها للشاعر، حارمةً وليدها، فكيف بعذراء، تَتَدَلَّل، وتُزْمِع صَرْمَه، وتَسُوْءُها خليقتُه، ويأخذها الغُرور؟!

ولئن كانت (فاطمة) - الحبيبة، أو الأُمُّ - قد فَطَمَتْه، فذلك دَأْبُه، فقد فَطَمَتْه أُمَّان قبلها: (أُمُّ الحُويرث)، وجارتُها (أُمُّ الرَّباب). ويَبْرُز هنا التركيز على معنى الأُمومة قبلها: (أُمُّ الحُويرث)، وجارتُها (أُمُّ الحَارث)، تَحمل دِلالة الأُمومة والخِصب، في الكائن والحِصب؛ فكُنية (أُمُّ الحُويرث) (=أُمَّ الحارث)، تَحمل دِلالة الأُمومة والخِصب، في الكائن الحَيِّ وفي الأرض. واسم الحارث سيتكرَّر في اللوحة الأخيرة من القصيدة، مقترنًا بالمطر: «أَحَادِ تَرَى بَرْقًا أُرِيْكَ وَمِيْضَهُ»، حسب رواية (الأصمعيّ) المعتمدة هنا. وهو اسمُّ دالُّ على فعل الحَرث والإخصاب. «وفي الحديث: أَصْدَقُ الأسهاء الحارث؛ لأن الحارث هو الكاسب»، وقال (الأزهريّ): «حَرَثُ الرَّجُلُ، إذا جَمَعَ بين أربع نِسوة»، وقال (ابن الكريم الأعرابيّ): «الحَرْثُ الحِرابيّ): «الحَرْثُ الحِرابيّ) وحَرْثُ الرَّجُل: امرأتُه، كما وَرَدَ في القرآن الكريم (۱). بل إن كُنية «أُمِّ الحارث» تُقابل كُنية «أَبي الحارث»، وأبو الحارث هي كُنية امرئ القيس نفسه (۱). وهي كُنية الأَسَد أيضًا، الذي تَسَمَّت باسمه قبيلة (أَسَد)، التي عاش نفسه (۱).

⁽١) يُنظر: ابن منظور، (حرث).

⁽٢) يُنظر: الأصفهاني، ٩: ٧٧.

امرؤالقيس بين ظهرانيها. واسم «الحارث» يتكرَّر في سِلسلة آباء امرئ القيس ثلاث مرات، وهو كذلك جَدُّهُ لأُمِّه. ومِثْل هذا قد جَعَل (سوزان ستِتْكِفِتْش)(۱) تَرَى في مفردة «حارث» في القصيدة الجاهليَّة ما نراه هاهنا من «تعبيرات متَّصلة بعضها ببعض استعاريًّا وأسطوريًّا وشعائريًّا، من جهة بَعْثِ الحيويَّة، وهي تعبيراتٌ موجودةٌ في (الشعائر الموسميَّة): أي جوانب الخُصوبة المرتبطة بالنبات والجِنس والتضحية بالدَّم».

أمَّا (أُمُّ الرَّباب)، فالرَّباب هو السحاب الذي قد رَكِب بعضُه بعضًا، وقيل سحابٌ أبيض، وقد يكون أسود، وقيل المتعلِّق منه، تراه كأنه دون السحاب، وهو المطر يَرُبُّ النبات والثَّرَى ويُنَمِّيه. ومادَّة الكلمة بعدئذٍ غَنِيَّة بإيحاءاتها بالأُمومة والخِصب والنهاء (٢).

ويَحْسُن الوقوفُ هنا إزاء أربع مفردات متداخلة الدِّلالة في لسان العرب، تَفَهَّمًا للجذور اللغويَّة التي يَبني عليها الشاعرُ اختيار مفرداته:

١ - رَباب: سَحابٌ أبيض.

٢ - رَبْرَب: قطيعُ مها (بَقَرُ وَحْشِ)، وقيل: ظِباء.

٣- مها: بَقَرُ وَحْشٍ بِيْض.

٤- مها: كلُّ ما كان كالماء، في بياضِ بَرَّاقٍ مُمَوَّهِ؛ فيُطلقونها على الدُرِّ، والبِلَوْر، والبِلَوْر، والشمس. ويستعيرونها لثَغْر المرأة (٣).

⁽١) أدب السياسة، ٧١ – ٧٢.

⁽٢) يُنظر: ابن منظور، (ربب).

⁽٣) يُنظر: الأعشى، ١١٠: ١٥١، ١٥١: ١٠.

حيث يُلحظ أن كلمة «رَباب» مُتَّصلة النَّسَب بـ «رَبْرَب»، اتِّصالًا صوتيًّا ودِلاليًّا ودِلاليًّا ودِلاليًّا ودِلاليًّا ودِلاليًّا ودِلاليًّا ورمزيًّا، مثلها أن «المها»: (بمعنى كلِّ ذي ماء، أو خُحَيِّل ماء، من الدُّرِّ، أو البِلَّوْر، أو الشمس)، اشتراكًا لفظيًّا ودِلاليًّا ورمزيًّا (۱). ثم بين هذه الكلهات الأربع مجتمعةً، «رَباب – رَبْرَب – مَها – مَها»، وِحْدَةٌ دِلاليَّةٌ تكمن في معنى المائيَّة، والجِصب، وألق البياض، والإشراق الفاتن. وهو ما يَشِيْ بعلاقة تاريخيَّة لُغويَّة بين هذه المفردات، تُفسِّر انتخابها من الشاعر الجاهليّ للتعبير بها جميعًا عن المرأة.

وهكذا فتلك الأسهاء (فاطمة - أُمُّ الحُويرث - أُمُّ الرَّباب - حارث) ليست أسهاء في حقيقتها، وإنَّها هي شيفرات شِعريَّة، دوالّ على الجدليَّة بين طَرَ في المعادلة، التي سَبق القول إن القصيدة تَدُوْر في فَلكها: (الفَناء - الحياة). فلا غرابة بعد هذا أن يرى في صورة المرأة/ الأُنثى رمزًا للحياة، بمعاني الخصب والأُمومة فيها؛ فها هو ذا الشِّعر يدلّ على ذلك كها تدلّ الميثولوجيا العربيَّة. ولئن صَحَّ القول إنها كانت للشاعر في هذا أسبابه النفسيَّة الخاصَّة - بالنظر إلى تأزُّم علاقته بأبيه، وهو ما جَعل (المرأة الأُمُّ) «أكثر صُور النساء سيطرة على الحركة الذهنيَّة، ومِن ثَمَّ أخذتْ مِساحةً ممتدَّةً في ديوانه» (٢) - فلقد عُدَّت المرأة لدى العرب بعامَّة نظيرًا إنسانيًّا (للشمس) - الأُنثى الأُمِّ، ومَصْدَر الخصب كما عُدَّت الظَّبية

⁽١) ابن منظور، (مها).

⁽٢) يُنظر: عبد المطَّلب، ٧٤ - ٠٠، ٢٣٠.

والغزال والمها والخيل نظائرَها من الحيوان، والنخل والسَّمُر نظائرَها من النبات، والدُّرِّ نظائرَها من الجاد^(۱).

وقد آن أن يقف القارئ على مفتاح (الشمس)، بوصفه مَلِكَ المفاتيح الرمزيَّة الأَخرى، التي تتأسَّس عليها صُور القصيدة الجاهليَّة النَّمَطِيَّة.

لقد مَثْلَت الشمسُ في مُحيِّلة الجاهليِّ - سواء في الجاهليَّة الأُولى أم في رواسبها في الجاهليَّة المتأخِّرة التي ظَهَرَ عليها الإسلام - ظاهرةً كونيَّة عَجِزَ ذهنه البدائيِّ عن استيعابها؛ إذ نَظَرَ إليها فوجدها تُؤثِّر على كلِّ شيءٍ في حياته، فتُورثه خيرًا أو شرًّا، تُؤثِّر على الإنسان وعلى النبات وعلى الحيوان وعلى تقلُّبات المواسم والأجواء، فاعتقد الألوهيَّة فيها، وأنها هي التي تُحْدِث تلك الآثار بتدبيرها، وتَصَوَّر لها أدواتٍ في الطبيعة تُديرها، كان منها (المرأة) من بني الإنسان، وكان منها (الغزال، والظَّنْي، والمها، والفَرس) من الحيوان، ومن الأشجار كان منها (النخل).. إلخ. ومِن ثَمَّة كانت (الشمس) - في شِبه الجزيرة العربيَّة وما جاورها – أبرز المعبودات من الكواكب، تلك الكواكب التي اتَّخَذُوا الأصنام - عند ظهورها في جزيرة العرب - رموزًا لها: كاللَّات رمز الشمس، وود رمز القَمَر، والعُزَّى رمز الزُّهْرة (٢٠). ويمكن أن يكون في الجدول التقريبيِّ (الجدول ٢: ملاحق الدراسة) – المستخلص من كُتب الآثار والتاريخ – مؤشِّرٌ على انتشار هذه العقائد الشمسيَّة وتاريخيًّا. وذلك الجدول لا يَدَعُ ربيًا في علاقة نَصِّ يعود إلى عصر العقائد الشمسيَّة وتاريخيًّا.

⁽١) يُنظر: جواد على، ٦: ٥٠- ٠٠؛ البطل، ٧٧، ٧٧.

⁽٢) يُنظر: نيلسن، التاريخ العربيّ القديم، ١٩٢ - ٠٠٠؛ جواد علي، ٦: ٥٠ - ٠٠٠؛ ضَيْف، ٨٩ - ٠٠.

بتصوُّراتها. ويتَّضح من خلال الاستقراء انتشارُ هذه المعبودات في شِبه الجزيرة العربيَّة، وكذلك العلاقات بين أديان العرب الجنوبيَّة والشَّماليَّة ومعبوداتهم، وامتداد ذلك إلى ظهور الإسلام.

والشمس الولود تبدو أعظم تلك الآلهة عند عرب شِبه الجزيرة، وهي من أقدمها لديهم، إنْ لم تكن أقدمها (۱). فهي أقدم من مرحلة البداوة (أو مرحلة استخدام الإبل) التي يُحدِّد لها (ألْبِرْت جام Albert Jamme) النصف الأخير من الألف الثانية قبل الميلاد (۲)، والتي يَعْزُو إليها (البطلُ) (۱) الجَّاة العرب إلى الشمس؛ لطبيعة بيئتهم الصحراويَّة - ذلك أن آلهة الشمس كانت قد عُرفت في اليَمَن، ذي الحضارة الزراعيَّة والبيئة الريفيَّة. أمَّا في بلاد الرافدين، فقد عُرفت ألوهيَّة الشمس منذ تاريخ سحيق. من شواهد ذلك الكثيرة ما يَرِد في النُّصب المخروطي لشريعة (حمورابي)، ملِك بابل (۱۷۹۲ شمش)، إلَّه الشمس والعَدل، جالسًا على عرشه، كأنها يُملي شريعته على حمورابي (۱۷۹۲ حتى إن كثيرًا كأنها يُملي شريعته على حمورابي (۱۷۰ حتى إن كثيرًا

⁽١) على الرُّغم من قِدَم (وَدَّ- رمز القَمَر)؛ إذ هو من آلهة قوم نُوح، فإن العرب قد عَرَفَت (اللَّات- رمز الشمس) قبله، كما يَستنتج (الحموي، (ودّ)).

⁽٢) يُنظر: جواد على، ١: ١٩٨.

[.]٥٧ (٣)

⁽٤) يُنظر: مجموعة من المؤلِّفين، شريعة حمورابي وأصل التشريع في الشرق القديم، ١١؛ قاشا، سهيل، المرأة العربيَّة في شريعة حمورابي، ١٦.

وواضحة العلاقة بين اسم الإِلَاه (شمش) واسم «الشمس»، وربها كانت تسمية «شمس» بهذا الاسم أصلها اسم ذلك الإله.

من الباحثين يرون أن كبير أصنام العرب في مكّة (هُبَل) – وإنْ كان قد يبدو عند العرب إلاهًا قَمَريًّا – هو تعريبٌ للاسم (أبولُّو Apollo)، إِلَه الشمس والشِّعر والفنّ في حضارة اليونان والرومان (۱). ولمكانة الشمس تلك في المعبودات كان اسم «اللَّات» يُذكر بعد الإِلَه «شمش = شمس» – بوصفه رديفه الرمزيّ – في حين يتقدَّم في النقوش على أسهاء الآلحة الأخرى، كـ «رحمن = الرّحمن = الرحيم»، وغيرهما (۲). وكذا قُدِّم اسمه في (القرآن الكريم).

بل إن تسمية العرب للجهات الأربع بأسهائها المعروفة، من يمنٍ وشامٍ أو شَهاكٍ وشرق وغرب، دالَّة على أن جهة العرب الأصليَّة، التي يُرتِّبون عليها تحديد الجهات، هي الشرقُ، قِبلةُ الشمس. ذلك أن لفظ «يَمَن/ يمنت» يُستعمل اسمًا لكلِّ جَنوب (٣)، «وقيل لناحية اليَمَن: يَمَنُ لأنها تلي يمين الكعبة، كها قيل لناحية الشأم: شأم لأنها عن شِهال الكعبة» (٤). فأصل «يَمَن»: «يمين»، وأصل «شَهال»: «شِهال»؛ وذلك لمراقبتهم الشَّرق دائمًا، وتَوْلِيَة وجوههم شَطْر الشمس.

وكثيرةٌ هي آثار عقيدة الشمس عند العرب. ولعلَّ من شواهدها الباقية في شَمال الجزيرة تلك الأعمدة الحَجَريَّة المسيَّاة بـ«الرجاجيل». وهي أعمدةٌ طويلةٌ مثبَّتةٌ في

⁽۱) يُنظر: الكلبيّ، الأصنام، ۲۷- ۲۸؛ سفر ومصطفى، الحَضْر مدينة الشمس، ۱۸؛ ظاظا، المجتمع العربيّ القديم من خلال اللغة، ۱۷۸. ويُقارَن: الأنصاري وآخران، مواقع أَثَريَّة، ۳۱- ۳۲.

⁽٢) يُنظر: موسكاتي، ٣٥٨- ٩٥٩؛ الروسان، ١٦٥ - ١٦٦، ١٨٠، ٤٤٧، ٤٤٧.

⁽٣) يُنظر: بافقيه وآخرون، ٤١٢.

⁽٤) ابن منظور، (يمن).

الأرض، على بُعد ١٢ كيلًا جنوب مدينة (سكاكا)، تُرى عن بُعدٍ كأشخاص واقفين. ذلك أنها تقوم في صَفِّ يستقيم من الشَّمال إلى الجنوب، متَّجهةً شرقًا. وهي بهيئتها هذه وبخاصَّة أربعة منها(١) كأنَّما تُمثِّل أفراد الأُسرة: (الأُمّ، والأب، وطفل أُنثى، وطفل ذكر)، أو بلفظ آخر – وحسب العائلة الأسطوريَّة من النجوم والكواكب، التي سنتطرَّق إليها بعد قليل –: (الشمس = اللَّات، والقَمَر = وَدّ، والزُّهْرَة = عثتر، ثم ملك). وكان يُنظر إلى (ملك) كالزُّهْرَة، أو كان لَقبًا من ألقابها، وإنْ كان يُعَدُّ باسمه هذا الابن البِكر للقَمَر، عَبَدَه الثَّمو ديُّون، وكان له مَعْبَد في دومة الجندل(٢).

على أن آلهة (كِنْدَة/ الفاو) هي «كَهْل»، الذي هو في أصله «وَدّ/ رمز القَمَر» (٣)؛ حيث يُلحظ الشَّبَه بين هيئة صورته في قرية الفاو (١) وما يصفه (الكلبيّ) (٥) عن وَدّ (١). والقَمَر من المعبودات الأُولى. يدلُّ على ذلك أن وَدًّا ذُكِر في أصنام قوم نُوح المَلِيّ. وكان القَمَر قد أَغوَى نساء الساميِّين، فعَبَدْنَه إلاهًا محبَّبًا؛ لأنه حاميهنَّ من الآلهة (٧). ولذلك

⁽١) يُنظر: الحمود، ٦٨: لوحة ٢٦.

⁽٢) يُنظر: نيلسن، ٢٢٤- ٢٢٧؛ حتى، ١: ١٢٨؛ الروسان، ١٨٤.

⁽٣) ولوَدّ مَعْبَدُّ وآثارٌ في (الفاو). (يُنظر: الروسان، ١٩٠ – ١٩١).

⁽٤) يُنظر: الأنصاري، قرية الفاو، ٦٧: لوحة ١.

⁽٥) يُنظر: الأصنام، ٥٦.

⁽٦) وهناك لوحةٌ صخريَّةٌ منقوشةٌ لإنسان في حالة استعراض، حاملًا معه بعض الأسلحة، عُثِر عليها في (بئر حما)، في الشهال الشرقيّ من مدينة نجران، على مسافة ١٧٥ كيلًا تقريبًا، تكاد تكون نسخةً من صورة كَهْل في الفاو. ولا غرابة؛ فالأثران من منطقة واحدة. (يُنظر: الحمود، ١٠٨: اللوحة ٤٨).

⁽٧) يُنظر: ديورانت، قِصّة الحضارة، ١٠٢٠١.

كانت عقيدة العرب فيه مرتبطةً بنظائر مذكّرة من الطبيعة، تُقابل ما تَقدّم في عقيدتهم الشمسيّة من نظائر مؤنّثة، كالظّباء والمها. ولأن للقَمَر رمزيّته الذُّكوريَّة الفحوليَّة، تَرِد إشارةُ امرئ القيس^(۱) العابرة في وصف قيصر: بـ«...أنّك أَقْلَفُ إلّا ما جَنى القَمَرُ»؛ لما كانوا ينسبونه من تلك الحالة من التَّشَمُّر الطبيعيّ في قلفة الذَّكر إلى القَمَر.

ولعلَّ مِن أبرز نظائر القَمَر (الثَّوْر الوحشيّ) - المشبَّه في شِعر (النابغة الذُّبياني) (٢) بـ «الكوكب الدُّرِّيّ» (٣) - يُقابل المها أو بقر الوحش في رمزيَّتها الشمسيَّة. لهذا جاءت

⁽١) ١١١١: ١. ويُنظر: ابن منظور، (قمر).

⁽٢) يُنظر: ٢٤: ٦.

⁽٣) وهنا يُسجِّل (البطل، ١٧٩) أنه لمَّا كان التَّوْر الوحشيّ رمزًا للقَمَر، فإن قِصَّة كفاحه كانت تبدأ ليلًا ليواجه مهاجمة الصائد والكلاب مع طلوع الشمس، على حين يقع العكس في قِصّة حمار الوحش والظليم؛ لأنهما رمزان شمسيَّان. ولكن قِصَّة المهاة - وهي رمزٌ شمسيّ أيضًا - كانت تُشْبِه في توقيتها قصة التَّوْر، (معلقة لبيد مثلًا). غير أن البطل كان يقع في خَلْط بين دِلالة المهاة ودِلالة الثَّوْر الوحشيّ - كها في كتابه: (١٣١، ٢٢٩) - في ربطه بين البقر الوحشيّ (المها) والقَمَر، وذلك في حديثه عن طقس الاستمطار الجاهليّ. ومِثل خَلْطه يخلط غيره، كـ(سيتُتُفِنْش، سوزان)، حينها تسمِّي الحها، المصوَّر صيدها في معلَّقة لبيد ثورًا، (يُنظر: القراءات البنبويَّة، ١٩١١)، وتكرِّر الخِطأ نفسه (ص ١٣٠). وكذا تسمِّي المها، المصوَّر صيدها في معلَّقة امرئ القيس، تارةً وُعُولًا: (م.ن، ١٣٦، ١٣٩)، وتارةً ظباءً: (ص ١٢٧). ومثلها يفعل (عبد المطلّب، ١٩٦)، فيسمِّي التَّوْر الوحشيّ حمارًا، بل لقد ظنَّ تشبيه الشاعر ناقة بثور وحشٍ هو تشبيه ناقة بفَرَس!: (ص ١١١). وكذلك يفعل (أبو ديب، ١٩٧)، عندما يسمِّي "العُصْمَ = الوُعُول» الواردة في نهاية معلَّقة امرئ القيس وكذلك يفعل (أبو ديب، ١٩٧)، عندما يسمِّي "العُصْمَ = الوُعُول» الواردة في نهاية معلَّقة امرئ القيس الشُّعر الجاهليّ ومحاولة تأويله حلط في المعادلات الرمزيَّة لتلك الحيوانات، المهمَّة في دِلالتها لدَى الشاعر الجاهليّ ولما لمستوى الفني والمستوى المُؤولوجيّ، ومن ثم أخطاء في الفهم والتفسير.

صُور الثُّوْر النَّمَطِيَّة – في تشبيه الناقة به، ومعركته مع الصائد والكلاب (۱) – معبِّرةً عن الرجولة/ الفحولة؛ من حيث كانت الناقةُ نفسُها معادِلًا رمزيًّا لروح الشاعر، يَبُثُ من خلالها صورةً لجهاده في الحياة، ويُلقي على لسانها بعض شَجْوه وشكواه (۲)، فضلًا عن أن الإبل قد بَدَتْ طَوْطَهًا لبعض أحياء العرب (۳). وإتيانُ الرمزيَّةِ القَمَريَّةِ للثَّوْر، في مقابل رمزيَّة المها أو الظِّباء للمرأة/ الأُنوثة/ الشمس، «ليس على أن ذلك حكاية عن قِصَّة بعينها» (٤). ولمَّا كان لنَمَطِ صورةِ الثَّوْر لديهم مغزاهُ الرمزيُّ – الذي لا يجوز الإخلال به – فقد يركى الراوي ضرورة أن يَستدرك على الشاعر، الذي لا يستكمل حكاية الثُّور، بإضافة ما وَرَدَ عنها لدى غيره من الشعراء؛ وذلك ما نُسِب فعلُه إلى (حمَّاد الرواية) في

 ⁽۱) يُنظر مثلًا: امرؤ القيس، ۱۱۸ - ۱۲۰؛ عَبَدة بن الطبيب، (الضبِّي، المفضَّليَّات)، ۱۳۸ - ۱۱۰؛ ۲۶ - ٤٤؛ النابغة الذبيانيّ، ص۱۰: ٦- ص۱۱: ٥، وص۲۱: ۲- ص۲۱: ۷، وص٥٠: ٥- ص۱٥: ۱، و١١٤: ١- ٤، گاهير، ٤٤ - ٥٤؛ الأعشى، ٥٠ - ٢٥: ١١ - ١١، و١١٢ - ١١٣: ٥٥ - ٢٥ و ٥٢٠ - ٢٢٠: ٢٨ - ٢٤.

⁽٢) يُنظر مثلًا: المثقِّب العَبْديّ، ١٩٤ - ١٩٨: ٣٦ - ٣٨؛ الأعشى، ٥٨ - ٥٩: ٤١ - ٥٥.

⁽٣) فقد عَبَد بعضُهم الإبلَ، كطبئ الذين كان لهم جَملٌ أسود يعبدونه، (يُنظر: الأصفهاني، ١٦: ٧٤ (ط. عزّ الدِّين)) – وفي (ط. الثقافة، ١٧: ١٧٥): «جَبَل» – أو بَكْر بن وائل الذين كان لهم سَقْب يعبدونه، (يُنظر: الدِّين)) الدِّين، جمهرة النَّسَب، ١٢١). ومِن ثَمَّ يمكن أن ثُفَهُّم العلاقة الطَّوْطَمِيَّة بين تسمية جَدِّهم بـ«بَكْر» – وهو الفَتِيُّ من الإبل – وعبادتهم تلك. وعن عقائد العرب في الإبل، (يُنظر: الفَيْفي، عبدالله بن أحمد، شِعر ابن مُقْبل، ١٥٢ – ١٦٥، ١٦٥ – ١٦٥، ١٦٥ – ٣٤٩؛ ابن صراي، ٣٤ – ٠٠).

⁽٤) الجاحظ، الحيوان، ٢: ٢٠. وإشارة الجاحظ هذه مهمَّة في إيبائها- وإنْ من طرفٍ خفي - إلى أن رؤية اللَّهو الشاعر القديم إلى تلك الحيوانات كانت تتجاوز وصف الطبيعة، أو حكايات الصيد والطَّرد، أو مُتَع اللَّهو والرِّياضة البَرِيَّة، إلى معانٍ أبعد، تتعلَّق بعقائد العرب في الحيوان.

إحدى قصائد (زُهير)، حيث لم يَجِد – بحِسِّ تَلَقِّيه الخبيرِ بأعراف القصيدة الجاهليَّة – ذلك الخروجَ الذي أَلِفَه في الشِّعر القديم من المقدِّمة إلى رحلة (الناقة المشبَّهةِ بالثَّوْر الوحشيّ)، فانفرد بإقحام صورةٍ، مثاليَّةِ الاكتهال في نَمَطيَّتها، بدا أصلها ماثلًا في معلَّقة (النابغة)(۱).

ولقد عُرِف القَمَر بـ «ثور»، ورُمِز له عند العرب الجنوبيِّين برأس ثورٍ ذي قرنين، ودُعِيَ بـ «أبم»، أي (أَبُّ)، ووصفوه بـ «كهلن»، أي: (شيخٌ كبير/ قديمٌ أزليَّ/ قويُّ قدير)، أو «بَعْلُ»، والزوج هو البَعْل، والبِعال: النِّكاح (٢). ومِن هنا تبدو واضحةً رمزيَّةُ صُورِ النَّوْر المنتشرة في آثار الفاو ومذابحها، التي كانت تُصنع على شكل رأس ثور (٣). بل لقد

⁽۱) يُقارَن: زُهير، ٤٤- ٤٥: حاشية (٤) بالنابغة، ص ١٠: ٤ - ص ١٢: ٤. وحمَّاد يمثِّل متلقِّبًا مهمًّا للقصيدة الجاهليَّة، وقارئًا يكتسب أهميَّته من قُربه من تجربة الشُّعراء الجاهليِّين وتشرُّبه أعرافهم التعبيريَّة، بحيث تُعدّ إضافاتُه، أو حتى نُحوله، كها تُسمَّى، وثائقَ بالبنية التقليديَّة المُثلَى للقصيدة الجاهليَّة، بالغة القيمة. وأمثلة هذا القبيل من حِرص الرُّواة والشُّرّاح على تقاليد القصيدة الجاهليَّة مألوفةٌ، قارن مثلًا انتقاد (الأنباري، ديوان المفضّليَّات مع شرحه، ٣٩٠) (سُويْدَ بن أبي كاهل)، لمَّا خَرَج في مفضَّليَّته من المقدّمة الغزليَّة إلى وصف قَطْع المهامه بالخيل لا بالإبل، كعادة الشُّعراء. على أنه يمكن تعليل مخالفة سُويْدٍ تلك بأنه كان من متأخِّري شعراء الجاهليَّة المخضر مين (- بعد ٢٠هـ= ٢٨٠م)، الذين كان قد أخذ تمشُّكهم بتقاليد القصيدة القديمة في الضعف.

⁽٢) يُنظر: جواد علي، ٦: ١٦٣ - ٠٠٠؛ الروسان، ١٥٨؛ العسكريّ، الفروق اللغويَّة، ٢٣٤. على حين يُشار بصفة «كهلن» في آثار الصفويِّين في الشَّمال إلى كاهن المعبد، وتُرادف «أفكل» المعبد عند الثموديِّين واللحيانيِّين. (يُنظر: الروسان، ٧). ولا فَرق، من حيث إيجاء الصِّفة بالتبجيل الدِّينيّ للموصوف.

⁽٣) يُنظر: الأنصاري، قرية الفاو، ١٣٨: لوحة ١، ٢. وكذلك مشاهدات شخصيَّة في (متحف الآثار - كليَّة الآداب - جامعة الملك سعود).

قيل إن (كِنْدَة) يُنسبون إلى رجلٍ اسمه (ثور)، وإن (ثورًا) هو (كِنْدَة)، جَدُّ امرئ القيس نفسه (۱). فيما يُنبئ عن عقيدةٍ طَوْطَمِيَّة Totemism كما أن (كَهْلان بن سبأ بن يشجب) هو جَدُّ بُطونٍ كثيرةٍ من قحطان، من جملتها كِنْدَة (۱). وممَّن أُطلق عليهم (كاهل) من العرب (بنو كاهل الأسديُّون)، قتلةُ أبي امرئ القيس (١).

ومع ذلك فإن عبادة القَمَر في أهل قرية الفاو لا تكتمل إلّا بـ(اللّات/ الشمس)؛ فهم يستعيذون بالقَمَر والشمس والزُّهْرَة (كَهْل واللّات وعثتر)(٥). وكان كَهْل يزدوج على شواهد القبور مع اللَّات، في دائرتَين رمزيَّتين للقَمَر والشمس(٢). ولا غَرْوَ، فبالرُّغم من شُهرة عبادة الشمس في اليَمَن – منذ بِلقيس (ق٠١ق.م) – وبقاء عبادتها في قبائلها، كـ(بني الحارث بن يَشْكُر) من الأَزْد، فإن عبادة القَمَر كانت جنوبيَّة أيضًا، انتقلت مع بداية الهجرات الساميَّة إلى شَمال الجزيرة، إبَّان العصر (الباليوليثي Palaeolithic)(٧). وقد وُجدت آثار عبادة القَمَر في أجزاء اليَمَن المختلفة، فكان: سنّ، وعم، ووَدّ، والمقة،

⁽١) يُنظر: الجُمَحي، ٤١؛ ابن قتيبة، الشِّعر والشُّعراء، ١: ١١٤؛ الأصفهاني، ٩: ٧٦.

⁽٢) يُنظر عن هذا: مُحْيِي الدِّين، عبادة الأرواح، ١٥٤ - ٠٠٠.

⁽٣) يُنظر: كحالة، معجم قبائل العرب، ٣: ١٠٠٢.

⁽٤) يُنظر: ابن منظور، (كهل).

⁽٥) يُنظر: الأنصاري، م.ن، ٢١، ٦٣.

⁽٦) يُنظر: م.ن، ٦٢: لوحة ٥، و٦٦: لوحة ٤، ٥. على حين ذهب (الروسان، ١٩١) إلى أن الدائرتين (معًا) هما رمزٌ لوَدّ، وعزا قوله إلى رأي خاصًّ للأنصاري.

⁽٧) يُنظر: جواد على، ١: ٢٣٢. عن:

Philpy, **The Background of Islam**, Alexandria, 1949, p. 9, ff.

وشهر (١)، وغيرها: (ينظر: الجدول-٢، الملاحق). وفي المقابل، يُعثر في شَهال الجزيرة على قبيلة صفويَّة آلهتها (اللَّات/ الشمس)، فيها اسم القبيلة: (قَمَر)! (٢) وهذا يَدُلُّ على تداخل الاعتقادات الشمسيَّة والقَمَريَّة عند العرب جنوبيِّين وشَهاليِّين.

ثم لقد كانت أسطورة زواج القَمَر بالشمس تكوَّنتْ من ثلاثيًّ مقدَّسٍ، يكتمل لديهم بوليدهما: (عثتر أو الزُّهْرَة)^(٣). وقد جاء في مقابر الأنباط بمدائن صالح اللَّعن بهذا الثلاثيّ، بذي الشَّرَى (الشمس) وهُبَل (القَمَر عندهم) ومَناة (الزُّهْرَة)^(٤). ولعل استخدام الواجهة المثلَّثة لمباني مدائن صالح ما هو إلَّا تعبير عن ذلك، حيث كان النَّسْر (ذو الشَّرَى= الشمس) يقف رافعًا جناحَيه على إناءٍ في قمَّة المثلَّث، فيها جُعل إناءان آخران على رأسَى المثلَّث الآخرين، قد يحملان بعض المخلوقات الأسطوريَّة (٥). ومِن هناك

⁽۱) وقد بَقِيَ من هذا الأخير - «شهر» - تسمية القَمَر بـ«شهر» في العربيَّة الفُصحى. قيل الشَّهر: الجِلال، وقيل: القَمَر عمومًا، سُميَ به لشُهْرَته وظُهوره. (انظر: الزبيدي، تاج العروس، (شهر)). وما زال القَمَر يُسمَّى «شَهْرًا» في بعض لهجات جنوب الجزيرة. وكذا يصفون الثَّوْرَ ذا المثلَّث الأبيض في جبهته بـ«شَهْران»، وهذا يُشْبه عند قدماء المصريِّين العلامات المميِّزة للعجل (أبيس)، فهو أسود، في جبهته مثلَّث أبيض، وعلى جانبه بياضٌ بصورة هلال. (يُنظر: البطل، ١٢٦: ح(١)، عن: استيندرف، ديانة قدماء المصريِّين، ٢٠).

⁽٢) يُنظر: الروسان، ١٩٠.

⁽٣) يُنظر: موسكاتي، ١٩٤؛ سفر ومصطفى، ٤١.

⁽٤) يُنظر: نقش مقبرة (كمكم ابنة وائلة ابنة حرام وابنتها كليبة): الأنصاري وآخران، مواقع أَثَرِيَّة، ٣١- ٣٢.

⁽٥) ويُنظر: م.ن، ٤٢، مقارنًا بالشكل ٢٧: ص.٨، و٣٣: ص٨٨، و٤٥: ص١٠٧. وإذا كان نَمَط الواجهة المِبراز المُثَلَّثة مأخوذًا أصلًا عن الفنّ المعهاريّ الإغريقيّ، (يُنظر: م.ن، ٤٤)، فإن استخدام زوايا الواجهة لإبراز الرموز الدِّينيَّة هو ما يجعل لها خصوصيَّتها هاهنا.

فلربها لم تكن صورة ابن المهاة، الذي يفترسه الذئب في القصيدة الجاهليَّة، سوى تعبيرٍ عن القُربان لعثتر؛ لأن رمز عثتر في الآثار التدمريَّة كان على هيئة طفل عارٍ، في حين مَثَلَتْ الشمس والقَمَر إنسانين كاملين، كها رُوي أن بعض العرب كانوا يقدِّمون لعثتر (=العُزَّى) قرابين أطفالًا(۱). ولعلَّ عمَّا يَدُلُّ على ذلك الثلاثيّ لوحةً عُثِر عليها في قرية الفاو لثلاثة شخوص، قد تكون ذات دِلالة دينيَّة، وتمثّل صورةَ وجهِ بيضاويّ، يُعيط به سوادُ الشَّعر (=اللَّيل)، بهالةٍ محيطةٍ كهالة قَمَر، وفتاتان تُطعهانه عِنبَا(۱)، بدا كأنه يُتَوِّجه، فتقتطفانه من فوق رأسه. وقد خُطَّت بإزاء الرسمة عبارة «زكي» بالمُسْنَد، بين قلبَين عن يمينٍ وشِيال. (۱) وكأنَّها هذا الوجه ما هو إلَّا كَهْل/ وَدّ (القَمَر)(۱)، الذي نُقِش رسمه على سفح جبل طُويْق بالفاو، فارسًا متمنطقًا سيفًا، في يُمناه رمحٌ طويلٌ وفي اليُسرى ما يُشبه حَرْبَة (۱) و والفتاتان هما اللَّلات وعثتر (=الشمس والزُّهْرَة). أي أن هذه اللوحة تمثّل – بعبارة الحَضْريِّين – «المرأ، والمرأة، وابن المرأين»، أو بلغتهم: «مرن، ومرتن، وبر مرين».

⁽١) يُنظر: جواد علي، ٦: ١٦٣ - ٠٠٠؛ البطل، ١٣٦ - ١٣٧. ويُلحظ هنا التنوُّع في رموز الزُّهرة، فهي تارةً مناة وتارةً العُزَّى. (وانظر: ملاحق الدراسة: الجدول ٢).

⁽٢) والعِنَب يَدخل في أكثر من لوحةٍ في آثار الفاو.

⁽٣) يُنظر: الأنصاري، قرية الفاو، ٧٢ - ٧٣.

⁽٤) في حين رَجَّح (م.ن، ٢٥) أنه «شخصيّة مهمَّة، ولعلَّه مَلِكٌ يُتَوَّج».

⁽٥) يُنظر: م.ن، ٦٧: لوحة ١. ولعلَّ (وَد) هو الإِلَه (هدد)، لدى الآراميِّين وشعوب ساميَّة شماليَّة أخرى – الذي يُسمَّى أيضًا: (أد)، و(أدد)، و(دد) – إِلَه الرعد والمطر. (انظر: Personennamen, p.50).

أمَّا عبارة «زكي» فدُعاء مباركةٍ بالخِصب، أي كُنْ في هناءةٍ وتَنَعُّمٍ وخِصب؛ فالزكاء في اللغة هو: الخِصب والنَّاء والطُّهر (١).

(١) يُنظر: ابن منظور، (زكا). على أنه إذا كان بالإمكان تأويل (لوحة زكي) هذا التأويل القَمَريّ الكَهْليّ، استنادًا إلى ذكوريَّة الشخص المتوَّج بالعِنب، فإن للَّوحة إيجاءً آخر شمسيًّا، يتعلَّق بالإلَّه (ذي الشَّرَي) من جهةٍ وبـ (اللَّات)، المقترنة به رمزيًّا، من جهة أخرى. عِلْمًا بأن التأنيث للشمس لا يبدو مُطَّر دًا؛ فقد عُدَّت أحيانًا إلاهًا مُذَكِّرًا، كما قد يُعَدَّ القَمَر إلاهةً مؤنَّفة، (يُنظر مثلًا: سفر ومصطفى، ٤، ٣٣، ٤١، ١٣٦، ١٧٨، ٢٧٤؛ الروسان: ٤٤١). ولا غرابة في ازدواج العقيدتين الشمسيَّة والقَمَريَّة وتداخلهما، فقد كان ذلك أمرًا شائعًا في جنوب الجزيرة وشَمالها، كما سبق. ويتأتَّى ذلك الإيحاءُ الشمسيِّ من معرفة أن (ذا الشَّرَى) هو إلَّه الشمس والخصب والزراعة - ولاسيما شجرة الكُرْم - عند الأنباط، فهو بمنزلة (ديونيس) عند اليونان، المكلِّل بالغار على رأسه، وقد اقترن عند الصفويّين كذلك باللَّات إلَّاهة الخِصب والشمس، متَّخذين شِعارَه معصرةَ نبيذ. (يُنظر: الروسان، ١٦٣ - ١٦٥). ولقد اتُّخذ (ذو الشَّرَى) في الجاهليَّة المتأخِّرة صنَّما في (بني الحارث بن يَشكر بن مُبَشِّر من الأزد). (يُنظر: الكلبي، الأصنام، ٣٧). وكان أيضًا صنيًا لدَوْس بن الأزد، له حِمَّى، به وشل يتطهَّرون بهائه؛ وفيه جاءت عبارة (الطفيل بن عمرو الدَّوْسيّ) لزوجته- وإنْ كان في سياق خبر تطهُّرها لتُسْلِم-: «اذهبي إلى حَنا ذي الشَّرَي- (بالنون)، ويقال: حِمَى ذي الشَّرَي- فتطهّري منه! قالت: أخشى على الصبية من ذي الشَّرَى شيئًا...»: (الحموى، (شرى)). ومن المعروف عن اللَّات كذلك أنها قد كانت، لدى أهل الحَضْر في مدينة الشمس العربيَّة العراقيَّة (-٢٤١/ ٢٤١م)، ذات معبدٍ كبير مخصَّص بالدرجة الأُولى للنساء الحَضْريَّات المترهِّبات، ويَبرز في جُملة تماثيل النساء في المعبد تمثال الأميرة (ذو شفري)، المُقام ٢٣٨م، وتمثال ابنتها (سمي= سمسي= شمس، أو أَمَة الشمس(؟))، وكذا تمثالًا مرأة البيت أو كاهنة المعبد (مرتبو)، وقيِّمته المرتِّلة العازفة (قيمي)، (يُنظر: سفر ومصطفى، ٣٤). فمن خلال هذا كلِّه تُستشفُّ إيحاءات رموز شمسيَّة، على الأُنوثة والخِصب والطُّهر، مرادفة للإيحاءات القَمَريَّة الكامنة وراء (لوحة زكي).

ومهما يكن من أمر، فلقد حُكي في سيرة (امرئ القيس) للثأر لأبيه، جُوءُه إلى الاستقسام بالأزلام عند (ذي الخلَصة) بتبالة، وهو صنمٌ شمسيّ للَّات، تُعَظِّمُه العرب، ونُسِبَ إليه في ذلك شِعر(١).

أمَّا علاقة الأُنوثة برمزيَّة الشمس عند العرب، فقد استُعملتْ «الشمس» مؤنَّة في الغالب، قد تُصَوَّر حسب الطريقة لغتهم. ونُظر إليها وإلى رموزها بوصفها آلهة مؤنَّة في الغالب، قد تُصَوَّر حسب الطريقة الساميَّة الشَّماليَّة – كعشتروت – إنسانًا، وهذا الإنسان يمثِّل حسناء عارية (٢٠). ولذا شَذَما شُبِّه الرجل في الجاهليَّة بالشمس – كها في شِعر (النابغة) (٣) – وإنَّها يُشبَّه بالقَمَر أو يُقْرَن به الرجل في الجاهليَّة بالشمس على أي شِعر (النابغة) (٣) من شَهال الجزيرة مُقترِنات به (٤). وتَرِد في النصوص الآشوريَّة أسهاء مَلِكات عربيَّات من شَهال الجزيرة مُقترِنات بالمنتهنَّ، ممَّا دفع (بورجر) إلى الاعتقاد بمسؤوليَّة دِينيَّة كانت للمَلِكات العربيَّات (٥٠). ومنهنَّ (تلخو سمسي) التي وَرَدَ اسمها في أسهاء مَلِكات عربيَّات شَهاليَّات أُسِرْن مع المُتهن. ويَرِد في رسم يعود إلى عهد المَلِك الآشوريّ (تيجلات بلاسر الثالث، ٤٤٧ –

⁽١) يُنظر: الكلبي، الأصنام، ٣٥، ٤٧؛ الأصفهاني، ٩: ٩١.

⁽٢) ويُنظر: موسكاتي، ٣٦١- ٣٦٢؛ نيلسن، ٢١٩- ٢٢٠.

⁽٣) ٢٨: ٥. وما ذلك إلَّا لأن صورة النابغة جاءت صورةً بلاغيَّةً صِرْفة، تُقارِن بين الشمس وسائر الكواكب في الإشراق. هذا فضلًا عن أن النابغة من متأخّري شعراء الجاهليَّة. على أن (كاسكل) يشير إلى أن الشمس آلهة مذكَّرة عند أكثر الشَّماليِّين (ق١ق.م-ق١م)، حيث يُحتمل أن (اللَّات=رديفة الشمس) كانت قد حَلَّت لديهم محلّ الشمس في رمزيَّتها المؤنَّنة. (يُنظر: الروسان، ٢٤١-٠٠٠).

⁽٤) يُنظر: امرؤ القيس مثلًا، ١١١: ٣١؛ النابغة الذبيانيّ، ٤٢: ٢؛ الأعشى، ١٦٢: ٣٤، ١٨٠: ٢٢؛ أعشى باهلة، (الأصمعي، الأصمعيّات)، ٩٢: ٣٣؛ ابن أحمر، شِعر عمرو بن أحمر، ١٥١.

⁽٥) يُنظر: الروسان، ١٤٧.

٧٧٧ق.م) اسم إحدى المَلِكات العربيَّات تُدعَى شمشي (شمسي أو سمسي اهههه، ٥٧٢٥ م٠٧ق.م) إلى (سمسي= ٧٣٥ م. ٧١٥ م.م). وكذا يُشير (سرجون الثاني، ٧٢١ - ٧٠٥ق.م) إلى (سمسي= شمس)، مَلِكة العرب. (١) كما كانت في المقابِل (بِلقيس، ق٠١ق.م) هي مَلِكة مملكة عبادة الشمس في اليَمَن. وكان رمز (الشمس – اللَّات) يُعرف عند اليونان بأورانيا، وأفروديت، وذكرَها (هيرودوتس) في تاريخه على أنها ألِلَات Alelat (أليلات Alilat)(٢).

وهكذا تبدو الأُنثى رمزًا للشمس المعبودة: (اللَّات)^(٣). وتَرِد الإشارة إلى ذلك بطريق مباشرة تارةً - من مثل تلك الإشارة في نقش من نهاية عصر ملوك سبأ إلى بناتٍ

⁽١) انظر: 136 .Eph'al, **The Ancient Arabs**, p.25- 39, 83- 111, 136. ويبدو أنها مَلِكَة واحدة، عاصرت مَلِكَي آشور، (تيجلات بلاسر الثالث) و(سرجون الثاني). (يُنظر: التركي، هند، الملكات العربيَّات قبل الإسلام، ٩١- ٩٤).

⁽٢) يُنظر: الروسان، ١٤٧، ١٨٠، ٤٢٥ - ٤٢٦؛ جواد على، ٦: ٢٣٣، ٢٩٢؛ ابن صراي، الإبل، ٢٦ – ٢٧.

⁽٣) في هذا السياق يلفتُ نظرَ (جواد علي، ٦: ٣٣٣) أنه لم يَلحظ ورود اسم (عبداللَّات) في أسماء الجاهليّين، وإنّما يرد: تَيْم اللَّات، وزيد اللَّات، وعائذ اللَّات، وشَيْع اللَّات، وشكم اللَّات، ووَهْب اللَّات، وما شاكلها من الأسماء! ومع أن تلك الأسماء إنّما تعني: (عبداللَّات)، فكيف يصحّ افتراض عدم تسمية العرب: (عبداللَّات)، بالذات، على الرغم من أنهم كانوا يَعْبُدُون أشياء كثيرة، ويتسمَّون بعبوديَّتها، وقد كانت اللَّات من أعظم معبوداتهم في الجاهليَّة؟! إن ما أشار إليه جواد علي يبدو غير دقيق في عمومه، وإنّما بنى ملحوظته كا يتَّضح من حاشيته على ما وَرَدَ في مرجعين، هما: كتاب «الأصنام»، للكلبي، و«المحبّر»، لابن حبيب؛ فحين لم يجد فيها ذلك الاسم: (عبداللَّات)، سجَّل ملحوظته تلك. وإلّا فهاذا عن إشارات علماء التاريخ والسيّير والعربيّة إلى أن العرب يُسمُّون عبداللَّات، كما يُسمُّون عبدالعُزّى، وعبديغوث، ونحوها من الأسماء؟ (يُنظر مثلًا: ابن جِنِّي، التهام في تفسير أشعار هُذيل عاً أغفله أبو سعيد وعبديغوث، ونحوها من الأسماء؟ (يُنظر مثلًا: ابن جِنِّي، التهام في تفسير أشعار هُذيل عاً أغفله أبو سعيد السكّريّ، ١١٤ – ١١٥). ومِن المسمَّين بهذا الاسم: جَدُّ أُمَّ خارجة، المذكورة في المَثَل: «أسرع من نِكاح السكّريّ، ١١٥ – ١١٥).

معبودات، وكأنَّهن بنات آلهة (١)، أو ما يمكن أن يُستنتج من بعض تماثيل المرأة في (الفاو)، التي يُحتمل أنها كانت تماثيل لمعبودات (٢) - أو بطريق غير مباشرة، حيث يقع التركيز في القصيدة الجاهليَّة على دوالِّ الأُمومة والخِصب في الأُنثى، بأسلوبٍ يشي بتصوُّر رمزيَّتها للشمس. وهو ما يبدو نظيره في آثار كِنْدَة كذلك، في بقايا صورة من جداريَّات قصر

أُمّ خارجة»؛ فأُمّ خارجة هي: عَمْرة بنت سعد بن (عبداللَّات) الأنهاريَّة. (يُنظر: العسكري، جمهرة الأمثال، 1: ٤٣٢). وهنالك من بطون العرب: عبداللَّات بن سَعْد العشيرة بن مالك، وهم بطنٌ من مَذْ حج. وكذا عابداللَّات بن سَعْد العشيرة بن مالك، أخو عبداللَّات. (يُنظر: النويري، نهاية الأرب، ٢: ٣١٧). بل من الطريف هاهنا أن نعرف أن جَدَّ (الكلبي) – الراوية المعروف، وصاحب كتاب «الأصنام» الذي استند إليه جواد علي في ملحوظته تلك – اسمه: (عبداللَّات) بن رفيدة بن ثور بن كلب. كها ورد في كتاب (ابن خلكان، وفيات الأعبان وأنباء أبناء الزمان، ٤: ٣٠٩). على أنه قد يستثير إغفالُ الكلبي ذِكْرٌ عبداللَّات سؤالًا عن سببه؟ أ لأنه اسم جَدِّه؟! مهما يكن من شيء، فإذا كنًا قد وقفنا على استعمال هذا الاسم في أسهاء المشاهير، فكيف بعامَّة الناس؟! ولربها حوَّر المسلمون (عبداللَّات) بعد الإسلام إلى: (عبدالله)؛ تنزيمًا لله من نسبة العبادة إلى غيره، ولسهولة ذلك التحوير، بخلاف الأسهاء أخرى. بل هناك من الآراء في تفسير اسم «اللَّات» ما يذهب إلى أنه من: «الله»، كأن اللَّات مؤتَّهُ. (يُنظر: الطبري، جامع البيان عن تأويل آي القرآن، ٢٢: ٤٤؛ الطبرسي، مجمع البيان في تفسير القرآن، ٤: ٣٩٢؛ ابن كثير، تفسير القرآن العظيم، ٧: آي القرآن، ٢٢: ٢٤؛ الطبرسي، مجمع البيان في تفسير القرآن، ٤: ٣٩٢؛ ابن كثير، تفسير القرآن العظيم، ٧:

⁽١) يُنظر: بافقيه وآخرون، ٢٦٨.

⁽٢) يُنظر: الأنصاري، قرية الفاو، ٢٧، ٨٨: لوحة ٣، ٤، و٨٩: لوحة ١.

(الفاو) لامرأة بَضَّة مكتنزة، تَلبس ثوبًا فضفاضًا، تحتضن على صدرها ما يُشبه أن يكون طفلًا(١).

وكذا استُخدمت (الشمس والقَمَر) رمزَين للأُمِّ والأب في (القرآن الكريم) (٢). وبالإضافة إلى ما يَرِد في قِصَّة بِلقيس وقومها من ذِكْر عبادة الشمس في اليَمَن، تَرِد في القرآن الإشارة إلى عبادة العرب الشمس والقَمَر، في سياقٍ يرتبط فيه النَّهْي عن عبادتها بالتأكيد على أن الله وحده هو مُحيي الأرض الميتة بالماء كما هو مُحيي الموتى، بما يومئ إلى ذلك الأصل الأسطوريّ وراء تقديس الشمس والقَمَر:

﴿ وَمِنْ آيَاتِهِ اللَّيْلُ وَالنَّهَارُ، وَالشَّمْسُ وَالْقَمَرُ، لَا تَسْجُدُوا لِلشَّمْسِ وَلَا لِلْقَمَرِ، وَاسْجُدُوا للهِ الَّذِي خَلَقَهُنَّ، إِنْ كُنتُمْ إِيَّاهُ تَعْبُدُونَ [٣٧]. فَإِنِ اسْتَكْبَرُوا، فَالَّذِينَ عِند رَبِّكَ يُسَبِّحُونَ لَهُ بِاللَّيْلِ وَالنَّهَارِ وَهُمْ لَا اسْتَكْبَرُوا، فَالَّذِينَ عِند رَبِّكَ يُسَبِّحُونَ لَهُ بِاللَّيْلِ وَالنَّهَارِ وَهُمْ لَا يَسْأَمُونَ [٣٨]. وَمِنْ آيَاتِهِ أَنَّكَ تَرَى الْأَرْضَ خَاشِعَةً، فَإِذَا أَنزَلْنَا عَلَيْهَا

⁽۱) يُنظر: م.ن، ۷۱: لوحة ۱. ويُقارَن هذا بها يصفه (بريل، بزوغ العقل البشري، ١٦٦) عن فن عصر الماموث في أوربا، الذي تلفت النظر فيه تماثيلُ صغيرة من الحَجَر الجيريّ تمثّل امرأةً بدينةً في كلّ أعضائها، لتمثّل الخصوبة أو الأُمومة، عمَّا يدلُّ على الاهتمام التقديسيّ المبكّر بفكرة الولادة والخِصب والأُمومة في مقابل الموت، وارتباط ذلك كثيرًا برمز الشمس.

⁽٢) يُنظر: سورة يوسف: آية ٤.

المَاءَ اهْتَزَّتْ وَرَبَتْ، إِنَّ الَّذِي أَحْيَاهَا لَـمُحْيِي الـمَوْتَى إِنَّهُ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ[٣٩]. (١)

ولئن كان عموم تلك الآثار الدينيَّة الأسطوريَّة غير صريح في القصيدة الجاهليَّة لطبيعة النصّ الشِّعريّ من جهةٍ، ولتلاشي الأصول العتيقة لتقاليد القصيدة الجاهليَّة تدريجيًّا في مجتمع ما قُبيل الإسلام من جهةٍ أخرى (٢) - فإن رواسبها اللغويَّة وأصداءها الخياليَّة الشعبيَّة ما انفكَّت كامنةً في لغة الشُّعراء وصُورهم، لا تكشفها إلَّا القراءة التي تعفر في النصّ مصطحبةً سياقاته الثقافيَّة. ومِن هناك، فإن كُنية الأمومة في معلَّقة امرئ القيس تبدو شيفرةً مقصودةً لذاتها. وهي تتردَّد في سائر شِعره، وشِعر غيره من الجاهليِّين: كأم جُنْدُب، وأُمِّ تَوْلَب، وأُمَيْمَة، وأُمِّ الهيشم، وأُمِّ أوفَى. أو بتشبيهها بالأُمِّ من رَبْرَب الظبّاء

⁽١) سورة فُصِّلت.

⁽٢) وهو ما تَبَدَّى في شِعر متأخِّري الشُّعراء الجاهليِّين، كما في نونيَّة (المثقِّب العَبْديّ، -٣٥ق.هـ= ٧٨٥م) «المَشُوْبَة»، على سبيل المثال، حيث أخذ الأسلوبُ يتَّجه من الأسطوريَّة المكتظَّة إلى البلاغيَّة المواشكة. ولشيءٍ من هذا صَحَّ على تلك القصيدة لقب «المَشُوْبَة»؛ إذ لم يَعُدْ ماؤها الجاهليُّ صافيًا. أو كما في شِعر (زُهير بن أبي سُلمى، - ١٣ق.هـ= ٢٠٩م)، الذي جاءت وحدة الناقة المشبَّهة بالثَّوْر الوحشيّ ناقصةً من قصيدته ذات المطلع: "إن الخليط أجدَّ البينَ فانفرقا»، الأمر الذي اضطرّ (حمادًا الراوية) إلى أن يستكملها من عنده. (يُنظر: زُهير، ٤٤ – ٤٥). ولعلَّ من مظاهر ذلك أيضًا تشبيه الناقة بالبقرة الوحشيَّة المسبوعة، كما فعَلَ (لبيد، -٤١هـ= ٢٦٦م) في معلَّقته - وذلك بعد أن كان تَردَّدَ في تشبيهها بين: السحابة والأتان الحامل - على حين كان التقليدُ النَّمَطِيِّ في مثل سياقها لديه تشبيهها بالثَّوْر الوحشيّ، في كفاحه ضدّ الطبيعة والإنسان.

أو المها. ولعلَّ هذا يُفسِّر ما قد يُلحظ من شَغَفِ الشُّعراء الجاهليِّين بالمرأة المتزوّجة/ الأُمِّ، الحُبلَى والمرضِع، بلفظ امرئ القيس وتلك صورةٌ نَمَطيَّةٌ لديه (۱) على نحوٍ يتجاوز الدِّلالة الواقعيَّة السطحيَّة على الفساد الاجتهاعيّ إلى القيمة الرمزيَّة للصورة. ولذلك يختم في إحدى قصائده ما ساقه من صورة يتحدَّى فيها بَعْلًا على زوجه - ضَمَّنها إشارات دينيَّة، كهذه التي في المعلَّقة: «تَنوَّرْتُها.. والنجوم كأنها مصابيح رُهبانٍ تُشَبُّ لقُفال.. سَمَوْتُ إليها..» - بتساؤله الاستنكاريّ هذا (۱):

وماذا عليهِ لو ذَكَرْتُ أوانِساً وبيت عذارَى يوم دَجْنٍ ولَجْتُهُ نواعِمَ يُتْبِعْنَ الْمَوَى سُبُلَ الرَّدَى صَرَفْتُ الْمَوَى عنهنَّ مِنْ خَشْيَةِ الرَّدَى ألا إنَّنِيْ بالٍ على جَمَلٍ بالِ

كغزلانِ رَمْلٍ في مَحاريبِ أَقْوَالِ؟! يُطِفْنَ بِجَبَّاءِ المَرافِقِ مِكْسَالِ... يَقُلْنَ لأهلِ الجِلْمِ ضُلَّا بِتَضْلالِ ولستُ بِمَقْلِيِّ الجِلالِ ولا قالي ولستُ بِمَقْلِيِّ الجِلالِ ولا قالي يَقُودُ بنا بالٍ ويَتْبَعُنا بالِ...

"وماذ عليه؟!» ما دامت «ذات البَعْل» عنده ليست بغير «الآنسة» أو «العذراء»؛ من حيث كان المغزَى وراء صُورِهِ النسويَّة جميعًا يرنو إلى ما هو أبعد من مجرد تصوير العلاقات الحِسِّيَّة، وذلك ما تكشف عنه الدِّلالة الأعمق لصفة «البالي» في بيته الأخير. ومن هناك

⁽١) يُنظر: امرؤ القيس، ١٣١: ١ - ٨، ١٣٢: ١ - ٢، ١٥٩: ٦، ١٦٢: ١ - ٦.

⁽۲) م.ن، ۱۲۳: ۱ - ۲، ٥ - ۷.

فهو إذ «يَصْرِف الهوَى إليهنَّ» فما ذلك إلَّا تقديسًا، «خَشْيَةَ الرَّدَى.. والبِلَى»، كما هي الحال حينما «يَصْرِف الهوَى عنهنّ».

ولقد تأصَّل نموذج (المرأة - الأُمِّ) عن نموذج إنسانيٍّ أعلى للرَّبَّات الأُمَّهات - منذ (عشتار) عند البابليِّين، و(عشتروت) عند الفينيقيِّين، و(أفروديت) عند الإغريق، و(فينوس) عند الرُّومان. وتُذكر في هذا السياق الرَّبَّات الأُمَّهات عند (هوميروس)(۱). والوشائج القديمة بين الثقافتين العربيَّة واليونانيَّة ممَّا باتت تَشهد بها قرائن الأخبار والآثار(۲). ولهذه العلائق فإنّ كلمة «أُمّ» تتداخل، في نسغ جذرها التاريخيّ، مع دِلالة

⁽۱) ويُنظر مثلًا: Bodkin, **Archetypal Patterns in Poetry**, p.151- 000

⁽٢) تدلُّ الآثار الباقية في شِبه الجزيرة العربيَّة على علاقات غير متوقَّعة للعرب بالإغريق وغيرهم من الأُمم المجاورة. ففضلًا عيًّا هو معروف من علاقات العرب الشهاليِّين القديمة بمجاوريهم - (يُنظر في هذا مثلًا: الأنصاري وآخران، مواقع أثرِيَّة، ٤٤ - ٤٥؛ المعيقل، ٥٣٠ - ٥٣٥) - فإن آثار جنوب الجزيرة العربيَّة - كتماثيل قرية الفاو، ومنها: تمثال (هرقل)، و(منيرفا، آلهة الحكمة عند الرومان، وMinerva عند اليونان هي أثينة علمه اللَّت عند العرب، (يُنظر: جواد علي، ٢: ٣٣٧))، وكذا (هاربوكراتيس، ابن الآلهة إيزيس)، و(التمثال الخاشع)، الموحي بعلاقته بالتراث الفرعونيّ، ونحوها - لتُعدّ شواهد قويَّة بتلك العلاقات. (من مشاهدات الباحث الاستقرائيّة في متحف الآثار - كليّة الآداب - جامعة الملك سعود). بل لقد قيل إن مستوطنات يونانيَّة كانت قد قامت على سواحل البحر الأهر والبحر العربيّ والخليج العربيّ، تعرّب أصحابها، وانتسبوا إلى أصول عربيَّة؛ ولذلك «ذَكَر المؤلّفون اليونان أن بعض القبائل العربيَّة الساكنة على السواحل كانوا يرحِّبون ببعض اليونان؛ لاعتقادهم أنهم يجمعهم وإيًاهم صُلْبٌ واحد». (يُنظر: جواد على، ٨: ٧٠١).

«دِين»؛ فـ «أُمّ» كـ «أُمَّة»، بمعنى «دِين» (١)، وحتى قيل: إن «معنى الأُمومة هو: المعبود، في حالة (الآلهة – الأرض)، و(الآلهة – المرأة)» (٢).

ولهذا المعنى نفسه يرتبط اللقاء الجنسيّ في صُورهم بـ «يوم الدَّجْن، والدَّجْن مُعْجِب» - ممّا جعله (طَرَفَةُ) (٣) إحدى الخلال الثلاث من عِيشة الفتَى - احتفالًا بالخِصب المتزامن بين الإنسان والطبيعة.

وبناءً عليه، تتقمَّص الأُنثى صورةً مقدَّسة لديهم. فهي «كغزلانِ رَمْلٍ في محاريبِ أقوال»، والمها المشبَّهة بها النساء تبدو كرواهب العِيد^(٤). وتبدو النساء كالدُّمَى^(٥). والدُّمْيَة في محرابِ مُذهَّبِ مُزيَّن^(٢). وهي كخَطِّ تِمثال^(٧). أو هي «نُصبُ مستسِر»^(٨)، وما

⁽١) يُنظر: ابن منظور، (أمم).

⁽٢) البطل، ٥٥.

⁽٣) يُنظر: ١٠٧: ٦٦، وكذا: الأعشى، ٢٨٠: ١١.

⁽٤) يُنظر: امر ؤ القيس، ٥٤: ٣.

⁽٥) يُنظر: م.ن، ٨٥: ٤، ١٠١: ١، ٢١٢: ٥، ويُنظر كذلك: النابغة، ١٠٧: ٥؛ الأعشى، ٢٢٣: ٩، ٢٣١: ١١.

⁽٦) يُنظر: الأعشى، ١٧٨: ٥.

⁽V) يُنظر: امر ق القيس، ١٥٩: V.

⁽٨) يُنظر: طَرَفة، ١٤٥: ٣.

النُّصِب إلَّا صَنَم يُقْسِم الشاعر عنده (١). و «كأنّها صَنَمٌ يُعتادُ مَعْكُوْف (٢). تُحْيِي الموتَى وتُنْشِر هم (٣). كُلُّ ذلك لأنها في النهاية (شمس مضيئة):

يُضِيْءُ الفِراشَ وَجْهُها لضَجيعِها كمِصباحِ زَيْتٍ في قناديل ذُبَّالِ (٤)

و:

٣٩- تُضِيْءُ الظَّلامَ بالعِشاءِ كأنَّها مَنارةُ مُمْسَى راهبٍ مُتَبَتِّلِ (٥)

ذلك أنها تسقيها «إياةُ الشمس»، وتُلقي عليها رِداءها(٢٠). ولعلَّ «إياة» هنا مرتبطة ببعض آلهة ما بين النهرين القديمة، وهي «إيا»، «ولها مع إِلَه الشمس البابليّ (شمس Samas) صِلاتٌ وحكايات»(٧). والشمس هي التي أبدلتْها من أسنانها «بَرَدًا أبيض مصقول

⁽۱) يُنظر: م.ن، ۱۸۱: ۲۰، ۲۲٤: ۱.

⁽۲) عنترة، ۲۷۰: ۳.

⁽٣) يُنظر: الأعشى، ١٧٩: ١٢ - ١٣.

⁽٤) امرؤ القيس، ١٦٠: ١.

⁽٥) م.ن، (الشَّنْتَمَرِي، ١: ٣٥).

⁽٦) يُنظر: طَرَفة، ٩١ – ٩٢: ١٠ – ١١.

⁽٧) يُنظر: ظاظا، المجتمع العربيّ القديم، ١٧٨.

الأَشَر »(١) - كما هو اعتقاد العوامّ حتى زمنٍ قريب. وبياض المرأة كبياض الشمس، «يوم طلوعها بالأسعد»(٢). ومع هذا فإنها:

مُبَتَّلَة الْحَلْقِ مثل المها قِلم تَرَ شمسًا ولا زَمهريرا(٣)

لأنها تُشرق قبل الشمس^(٤). لأجل هذا فالشاعر يسمو إليها «والنجوم كأنّها مصابيحُ رُهبانٍ تُشَبُّ لقُفَّال»، ويَتَنَوَّرها و «أدنَى دارِها نَظَرٌ عالٍ»^(٥). وبها أنها كذلك، فسيأتي وصفها بـ «شَمُوْس»^(٢)، (بفتح الشين) - مثلها تُنعت بهذا النعتِ الفَرَسُ الحرون أيضًا خلك النعت الذي يفسِّره اللغويُّون بمعنى: «نَفُوْر».

ولكن.. ما وجه الشاهد في هذا كُلِّه؟ فمِثل هذه التعبيرات المجازيَّة منبثَّة في الشِّعر العربيِّ وغيره، أولم يقل (أبو الطيِّب المتنبي): «بأبي الشموس الجانحات غواربا...»، مثلًا، وقال غيره مثل قوله؟

⁽١) طَرَفة، ١٥٠: ٢٢.

⁽٢) يُنظر: النابغة، ٢٠: ١،٧٠١: ٣.

⁽٣) الأعشى، ١٦٠: ١٧.

⁽٤) يُنظر: م.ن، ٣٠٨: ٢٢.

⁽٥) يُنظر: امر ق القيس، ١٦١: ١ - ٣.

⁽٦) يُنظر: م.ن، ١٦٨: ٦.

إن من المهم التمييز بين عهد الطفولة اللغويَّة والمجازيَّة – يوم كانت اللغة مرتبطة بالتجربة الميثولوجيَّة للعرب، التي أسَّست مفردات اللغة ومجازاتها – وبين العصور التالية، التي ورثت اللغة بمفرداتها ومجازاتها، دون وعي بأصولها القديمة ومُمولها عن تلك الأصول. فحين يكون النصّ جاهليًّا تكون فيه لمفردة، كـ«الشمس»، دلالة تتجاوز ما يُقرأ في نصِّ إسلاميِّ، ارتكازًا على قرينة السياق الثقافيِّ والنصوصيِّ لعصر النصّ.

تلك الحفريَّات اللغويَّة والشِّعريَّة تؤدِّي، إذن، إلى فهمٍ خاصٍّ لإشاريَّة «الأُنوثة» و«الأُمومة» في معلَّقة امرئ القيس (١).

وبناءً عليه، فلئن صَحَّ القول إن المطالع الطَّلَليَّة، فالغَزَليَّة، وما شابهها من استهلالات القصيد القديم، هي نوع من الإغراء بالإقبال على ما يلي المَطْلَع من أغراض؛ لأنْ «ليس يكاد أحدٌ يخلو من أن يكون متعلِّقًا منه بسبب وضاربًا فيه بسهم حلالٍ أو حرام»، حسبها يذهب إلى ذلك (ابن قتيبة)(٢) – بحيث يَحمل المَطْلَع للمتلقِّي جماليَّةً لافتةً أَدْخَلَ مِن سِواها في الطبيعة الشِّعريَّة الخالصة – فإن هذا الضرب من المقدِّمات في شِعر

ألا هل أتاها والحوادثُ جَـمَّةٌ بنان «امرأ القيس بنَ تملكَ» بَيْ قَرا وكذا يَنسِب أباه إلى أُمِّه (المكنّاة بـ «أُمِّ قَطام»)، (١٧٩: ٢):

سائلْ بني أَسَدٍ بمقتلِ رَبِّهِمْ «حُجْر بن أُمَّ قَطام» جَلَّ قتيلا ومن هذا يُفهم أن التكنية بالأُمَّ لا يكون نَبْزًا إلَّا في سياق مُعيَّن، هو اتِّهام المرء في أصله الأبويّ.

⁽١) ولأجل هذا قد يكون من المفاجئ للتَّصُوُّر النَّمَطِيِّ عن ثقافة العرب في العصر الجاهليِّ، أن ينتسب (امرؤ القيس، ٨٦: ٧) إلى أُمِّه، لا إلى أبيه:

⁽٢) الشِّعر والشُّعراء، ١: ٧٥. وقارن: ابن رشيق، ١: ٢٢٥.

الجاهليِّن بوجه خاصِّ كان أَوْغَلَ دِلالة من ذلك كها تقدَّم، بها هو يمثِّل طقسًا، يُحاور فيه الشاعر رموز الطبيعة وما وراءها وَفق تَصَوُّره ليستخرج حِكمته ويَقِفَ موقفه من هذا الوجود. بَيْدَ أن امرأ القيس قد جَعل معلَّقته كلَّها طقسًا، وأوشك أن يَجعلها كلَّها مقدِّمةً الوجود. بَيْدَ أن امرأ القيس قد جَعل معلَّقته كلَّها طقسًا، وأوشك أن يَجعلها كلَّها مقدِّمةً ذلك أنه إذا عُدَّتُ الوحدة الرابعة (الفرَس ورحلة الصيد) في موازاة وحدة (الناقة ورحلتها)، النَّمَطِيَّة في القصيدة الجاهليَّة، فإن النصّ هنا لا يُفضي بعدها إلى وحدة تَحمل غَرَضًا خارجيًّا للقصيدة، (من مديحٍ أو فخرٍ أو سِواهما)، حسب النَّمَط الهيكليِّ لبناء القصيدة القديم. إلَّا أنْ يُلتمس بديل ذلك عنده في رحلة الصيد الجهاعيَّة مِن جهةٍ ثم في اللوحة الختاميَّة عن (السحاب والمطر) في دلالتها الرمزيَّة والاجتهاعيَّة و فزي، يها هو البناء في الوقت الذي يعكس خصوصيَّة الشاعر الزمانيَّة والاجتهاعيَّة فإنه، بها هو عليه من هذا النوع من التكثيف والتداخل والتجريد، يَكمن وراء ما تحوزه بنية "قِفا نَبُكِ" من أهميَّة مفتاحيَّة لدراسة القصيدة القديمة.

.. ولمَّا كان الشاعر قد فَطَمَتْه كلُّ أولئك الأُمَّهات، فإن الحركة المقابلة التي ستُحْيِي أطلال الذات الفَطِيْمَة تتمثَّل في فيض دموع العَيْن:

٨- ففاضَتْ دُمُوْعُ العَيْنِ مِنِّي صَبابةً على النَّحْرِ حتّى بَلَّ دَمْعِيْ مِجْمَلِي

والإلحاح في البيت على الأصوات الحلقيَّة والشفهيَّة (ح، ع، ب، ف) يُولِّد الإحساس بصورة الفَيْض، المُشْبهَةِ صورةَ المطر في نهاية القصيدة؛ وذلك في حركتها وفي دلالتها

الوظيفيَّة أيضًا. بما أن مطر العَيْن هو شِفاء لأطلال الذَّات، مثلما أن مطر السماء شِفاء لأطلال المكان.

و «العَيْن» قد صارت في هذه الحالة ك «عَيْن الماء»، في فَيْضِها، يُلحُّ على تعميق دلالتها بهذا الحشو الوظيفيّ: «دموع العَيْن مِنِّي»، وكذا بمفردات الصُّورة الأخرى المتساوقة في إحالتها أو إيحائها المائيّ بهذه الصُّورة: «فاضت.. دموع.. عَيْن.. صبابة.. نَحْر.. بَلَّ.. دمعي..»، وبهذا يكون شِفاؤه بإحياء الأطلال، التي هي في حقيقتها أطلال ذاتيّة. ومِن هنا تكون مفردة «النَّحْر» أداةً مزدوجة التعبير: عن وظيفة «العَبْرة» في إحياء داتيّة. ومِن هنا تكون مفردة النَّوْر، كما سيَلحق في بيته ٢١ - وإرهاصًا بفكرة العَقْر والأُضحية، التي ستَرِد منذ البيت ١٠. وهو إذ يَسْتَحْيِي الأطلال في المكان وفي الذَّات، فلكي يفتح أُفق الذِّكري تستعيد أيّام الحَيِّ/ الحياة الصالحة، قبل التَّحَوُّل إلى أطلال.

لكن الماضي نفسه ليس متحقِّقًا، وإنَّما هو محض احتمال؛ لأن هذا الماضي ليس هو الماضي التاريخيّ من عمر الشاعر، ولكنه التاريخ الافتراضيّ، أو بعبارة أخرى: الماضي المبنيُّ شِعريًّا، لا الماضي الزمنيّ، الواقع سيريًّا.

فتأتي «رُبَّ وواوها» أداةً لفتح هذا الملفّ الاحتماليّ، وسيفتتح بها الشاعر مفاصل مختلفة من تجربة نَصِّه هذا. ولِـ «رُبَّ وواوها» شأنٌ مهمٌ في شِعريّة القصيدة العربيّة القديمة؛ وذلك للقيمة التعليقيَّة التي تَمنح الحدث تعاليًا تخييليًّا؛ حينها لا يَعود واقعًا محكيًّا، بل بنية احتماليَّة متخيّلة، ثُشرِع الحقل الدلاليّ لحُريَّة الحركة المتخيَّلة، في تناسلاتٍ شتَّى من الصُّور والتداعيات.

ويُلحظ أن هذه البنية الاحتماليَّة تتوزَّع على مفاصل جسد النصّ المختلفة. فهي: تفتح أُفق الذِّكرَى مِن وِحدة الأُنْشى، في البيت ٩، بـ «رُبّ»، مشفوعة بـ «ألا» الافتتاحيَّة، ذات الوظيفة التأكيديَّة على اتَّصال المتلقِّي بالنصّ: «ألا رُبَّ يوم لكَ...»، وتَستهلّ الاستطراد في هذه الوحدة عن بَيضة الجِدْر في البيت ٢٢: «وبيُضَة خِدْرٍ»، وتختم هذه الوحدة في البيت ٤٣: «ألا رُبَّ خَصْمٍ...»، لِتستأنف افتتاح وِحدة اللَّيل، (ب٤٤ – ٤٨): «وليل كمَوْجِ البَحْرِ... ألا أنبَّها اللَّيل... ألا انْجَلِ». ثم تَردفها أداةٌ نظيرةٌ هي «قد» في مفتتح الوحدة الرابعة، وحدة الفَرس، (ب٤٤): «وقد أغتدي...». وأخيرًا - في مستهلّ الوحدة الخامسة الأخيرة، وِحدة المطر، (ب٢٧) - يأتي رديفٌ آخر، هو صيغة النداء المرخَّم والاستفهام التعجُّبيّ: «أحارِ، تَرَى بَرْقًا، أُرِيْكَ...؟!». فلهذه السلسلة: (٩ - ألا رُبً / ٢٢ - واو رُبً / ٣٤ - رُبً / ٤٤، ٢٤ - واو رُبً... ألا.. ألا / ٤٩ - وقد/ ٢٧ - ناء مرخَّم واستفهام تعجُّبيّ)، لها قيمةٌ فنَيَّةٌ في تعليق زمنيَّة الصُّورة المفتتحة، التي يُثار ذهن المتلقِّي للتركيز عليها، بها يمنحها أُفقًا للإطلاق والخلود.

ويَخُصُّ الشاعر في سرد هذه الذكريات أيَّامًا صالحةً كانت له: «يوم صالح، ولاسيًا يوم بدارة جُلْجُل، ويوم عَقَرْتُ، ويوم دَخَلْتُ، ويومًا على ظهر الكثيب». و«اليوم الصالح» تعبيرٌ نَمَطِيٌّ في شِعره عن ذِكرَى حافلةٍ بالفُتوَّة والبطولة (١). وهو يَتَّخذ كلمة

(١) قارِن بقوله الآخر، (٩٢: ١ - ٤):

وكُنّا أُنـاسًا قَبْـلَ غَـزْوَةِ قرمـلٍ وما جَبُنَتْ خَيْلـِيْ ولكنْ تَذَكَّـرَتْ ألا رُبَّ (يومِ صالح) قدشَهِدْتُـهُ

ورثننا الغِنَى والمَجْدَ أَكبرَ أَكبرا مرابطَها مِنْ بَرْبَعِيْصَ ومَيْسرا بتاذفَ ذاتِ التَّلِّ مِنْ فوقِ طَرْطَرا «يوم» إيهاءً إلى عَظَمة تلك الذّكريات؛ فمُفردة «يوم» في كلام العرب تُحيل إلى حَدَثٍ خطيرٍ وزمنٍ مشهود، حتى إن تاريخ العرب قد ارتبط بمصطلح «أيّّام العرب». هذا من جهة، ومن جهة أخرى فإن هذا «اليوم» المتكرِّر يُقابل «اللَّيل – البحر»، الذي سيبتليه بالهموم، وذلك لما يُمثِّله هذان العنصران من محتوى رمزيٍّ في جدليَّة الحياة والفَناء. واقتران الأُنثى بريوم»، وليس بـ «لَيل»، يؤكِّد رمزيَّتها الشمسيَّة. وهو حتى عندما يتحدَّث عن مغامرةِ ليليَّةٍ، لا يستعمل كلمة «لَيل»، لكنه يستدرك القول إنها «تُضيء الظلامَ بالعِشاء».

وقد أفرد بالتفضيل من تلك الأيّام يومه بـ«دارة جُلْجُل». والدَّارة حسب (الأصمعيّ) -: رملةٌ مستديرةٌ، وسطها فَجْوة. وهي الدُّوْرة، وقال غيره: هي «الدُّوْرة، واللّووارة، والدّيّرة، رُبها قَعَدوا فيها وشَرِبوا» (۱). ولئن كانت «دارة جُلْجُل» تُعيد الباحث الجغرافيَّ إلى دِيار قومه بعالية نجدٍ الجنوبيَّة، فإنها، في هذا الموقع مع ذِكر العَذارَى في البيتين التاليين: (۱۰-۱۱)، تَشِي بشيءٍ آخر ممَّا جاء في (بيته ٥٩)، عن «عذارَى دُوَارٍ في المِلاءِ المُلنَيَّل». فالعرب كانوا يُسمُّون الطواف بالمعبود أو النُسك «دُوارًا». ودُوار: اسم صَنَم، كان نُسُكًا يدورون حوله في الجاهليَّة، وقال (أبو عُبيدة): حَجَرٌ أو أحجارٌ ينصبونها ثم يطوفون حولها أسابيع، يتشبَّهون بأهل مكَّة. وقيل: دُوَار هو الكعبة (۱۰). وفي الإشارة إلى يطوفون حولها أسابيع، يتشبَّهون بأهل مكَّة. وقيل: دُوَار هو الكعبة (۱۰). بذلك المعنى «العَذارَى»، في البيتين (۱۰-۱۱)، ما ينبِّهنا أكثر إلى علاقة «دارة جُلْجُل» بذلك المعنى «العَذارَى»، في البيتين (۱۰-۱۱)، ما ينبِّهنا أكثر إلى علاقة «دارة جُلْجُل» بذلك المعنى

ولا مثل يَـوْمِ فِي قـذاران ظَلْـتُهُ كَأَنِّي وأصحابـيْ على قَرْنِ أَعْفَـرا

⁽١) الأزهري، تهذيب اللغة، ١٥٤: ١٥٤.

⁽٢) يُنظر: الكلبي، الأصنام، ٣٣، ٤٢، ٥١؛ الأنباري، شرح القصائد السبع الطُّوال الجاهليّات، ٩٣؛ ابن منظور، (دور)؛ الفيروزآبادي، (الدار).

الدِّينيِّ - وإنْ كان يوم العَذارَى يبدو يومًا آخر - وذلك أنه في شِعره قد رَدَّدَ مثل هذه الصُّوْرَة التي ترتبط فيها العَذارَى بالمعنى الدِّينيِّ (١):

فآنستُ سِرْبًا مِنْ بَعِيْدٍ كَأَنَّهُ رُواهِبُ عِيْدٍ فِي مِلاءٍ مُهَذَّبِ

حيث يرجع صداه- الدال على معنى «رواهب» - في معارضة (عَلْقَمَة)(٢):

رأينا شِياهًا يَرْ تَعِيْنَ خَمِيْلَةً كَمَشْي العَذارَى في المِلاءِ المُهَدَّبِ

وكذا قال امرؤ القيس (٣):

كغزلانِ رَمْلٍ في تحاريبِ أَقْوَالِ؟! يُطِفْنَ بِجَبَّاءِ المَرافِقِ مِكْسَالِ

وماذا عليهِ لو ذَكَرْتُ أوانِسًا وبَيْتِ عَذَارَى يومَ دَجْنِ ولَجْتُهُ

وهو ما تَصوَّر منه بعض الدارسين بيوتًا جاهليَّةً للعبادة، تُسمَّى «بيوت العَذارَى»، أو «الدُّوَار»، كانت العَذارَى يَقمن على خدمة معبوداتها، التي قد يكون من بينها

⁽١) امرؤ القيس، ٥٤: ٣.

⁽٢) الشَّنْتَمَري، ج١: ص١٦٤: ٣٢.

⁽٣) ١٦٣: ١- ٢. وقارن بحكاية عامر بن الطفيل مع فتيات غَنِيّ بن أعصر: (الكلبي، الأصنام، ٤٢).

الغزال^(۱)، رمزًا شمسيًّا، كما في إشارة امرئ القيس. مثلها قد يكون من بينها رمزٌ قَمَريّ، كـ (الوعل)، حسب صورة (الشَّنْفَرَى)^(۲)، في ختام لاميَّته، بها تحمله من إشارةٍ ضِمنيَّةٍ، يستعمل فيها صيغة امرئ القيس النَّمَطِيَّة ذاتها:

٧٦- تَرُوْدُ الأَراوَى الصُّحْمُ حولي كأنَّها (عـذارَى عليهنَّ اللِلهُ اللَّذَيَّ لُ) (عـذارَى عليهنَّ اللِيهُ اللَّيْكُ اللَّالِيهُ الكَيْحَ أَعْقلُ) مِنَ العُصْمِ أَدْفَى يَنْتَجِيْ الكِيْحَ أَعْقلُ)

وقد كانت مثل هذه الوظيفة للعَذارَى معروفة في الجاهليَّة، كتلك التي كانت تُقام في رقصاتٍ طقسيَّةٍ إباحيَّةٍ صاخبةٍ لفَكِّ الإحرام بالحَجِّ. ولعلَّ الصُّورة التي يَنقلها

⁽۱) يُنظر: نَصْرَت، ۳۱. هذا، وتَرِد في شِعر (الأعشى، ٣٦٤: ٥١) صورة «طَوْفِ النصارَى بِبَيْتِ الوَثَن». أ فيدلُّ هذا على أن صُور العَذارَى في شِعرهم هي - في بعضها على الأقل - مرتبطة براهبات معابد نصرانيَّة في الجزيرة إذ ذاك؟ كها يَشِي بذلك بيتُ امرئ القيس أيضًا عن: «رواهب العِيْد». وهو قد أحال إلى النصرانيَّة، من خلال كلمة «راهب»، في معلَّقته وحدها مرَّتين: (البيت ٣٩ و٦٨). أم أن كلمة «رواهب» نفسها لا تعني بالضرورة رواهب نصرانيَّات، وإنَّها تعني عَذارَى منقطعات لخدمة مَعْبَدٍ، أيًّا كان نوعه؟ بدليل بيت (عَلْقَمة) المعارض لبيت امرئ القيس. وكلمة «النصارَى» في بيت الأعشى قد لا تكون سوى تصحيف لكلمة «العَذارَى»، بقرينة الإشارة إلى «الوثن». كِلا الوجهين محتملٌ لقيام الوثنيَّة والنصرانيَّة في بيئة الشاعر.

⁽٢) العكبري، شرح لاميَّة العرب، ٦٢ - ٦٣.

(الكلبيّ)، في قوله: «بَلَغَنا أن رسول الله على قال: «لا تذهب الدُّنيا حتى (تَصْطَكَّ أليات نساء دَوْس على ذي الخلصة)، يعبدونه كما كانوا يعبدونه»، تشير إلى نحو من ذلك(١).

ولا تَعارض بين فكرة «أُمومة المرأة» في معلَّقة امرئ القيس وصِفة «العُذريَّة»؛ من حيث إن نموذج المرأة لديهم يجمع هاتين الخصلتين في آن: (العذراء الأُمِّ - المعبودة). وفكرة (العذراء أُمَّ الإِلَه) فكرة مُعْرِقَة في قِصَّة الحضارة الإنسانيَّة (٢).

وبهذا يتسنَّى فهم اختيار الشاعر للمفردات «دارة - جُلْجُل - عَقَرْتُ - العَذارَى - مطيَّتي - المُتَحَمَّل». ف«الجُلْجُل» مرتبط بذلك الجوّ الغنائيّ الراقص. و«العَقْر» مفردة مقترنة بذبح ذي صِفَةٍ دِينيَّة. ويكتسب دلالته الإضافيَّة هاهنا من ملاحظة منزلة المعقور والمعقور له: الناقة المطيَّة، والمرأة العذراء. وإنْ يَعقر امرؤ القيس ناقته للمرأة (الشمس)، فقد كان الأنباط مثلًا يقدِّمون الإبل قرابين لأشهر آلهتهم، ذي الشَّرَى رمز الشمس (٣). وأمثلة العَقْر في الجاهليَّة متعدِّدة، كذلك الذي جاء الحديث الشريف ناهيًا عنه: «لا عَقْر وأمثلة العَقْر، هي إشارةٍ إلى عَقْر الإبل على قبور الموتى، أو صورة أخرى للعَقْر، هي «البَلِيَة». وصِفَتها: أنهم كانوا إذا مات كريمٌ احتفروا حفرةً إلى جوار قبره، وجاءوا بناقةٍ البَلِيَة».

⁽١) الكلبي، الأصنام، ٣٦. ويُنظر: ظاظا، المجتمع العربيّ القديم، ١٧٩ - ١٨٠.

⁽٢) ويُنظر: ديورانت، ٢: ٢١٥.

⁽٣) يُنظر: ابن صراي، ٣٠، مشيرًا إلى: ٢٥، مشيرًا الله: Kindler, A., op. cit., p.60

⁽٤) العظيم آبادي، أبو الطيِّب محمَّد شمس الحقّ، عَوْن المعبود شَرْح سُنَن أبي داوود، كتاب الجنائز، باب كراهيَّة الذَّبح عند القبر، الحديث ٣٢٠٦، ج٩: ص٤١؛ ابن حنبل، أحمد، مسند الإمام أحمد بن حنبل، الحديث ١٣٠٣٢، ج٠٠: ص٣٣٣.

أو بعيرٍ، وتكون غالبًا مطيَّته التي كان يركبها في حياته، فيجعلون عليها الزَّاد، وبعض الحُيلِّ إذا كان الميت امرأة، أو بعض السِّلاح إذا كان رجلًا؛ وكأنهم يُجهِّزون المَطيَّة لرِحلة. فيَعْقِلون المطيَّة ويُعَرْقِبُونها في الحُفرة، شادِّين رأسها إلى خَلْفها، لتُبُلَى هناك، أي تُتْرَك لا فيَعْلَف ولا تُسْقَى حتى تَبْلَى في مكانها وتموت. وربها أحرقوها بعد موتها، وقد يسلخونها ويملؤون جِلدها ثهامًا. وزُعم أنهم يفعلون هذا إيهانًا ببعث الميت راكبًا على مطيَّته تلك، فمَن لم يُبلَّ عليه حُشِر راجلًا. وربها أيضًا للحيلولة دون عودة الميت فيصبُّ على أهله جام لعنته، حسب اعتقاد بعض الشعوب التي مارست مثل هذه الشَّعيرة (۱۱). وهذا النوع من العقر تقليدٌ قديمٌ جدًّا في جزيرة العرب، كها تدلُّ على ذلك تلال المدافن المكتشفة جنوب مدينة الظهران في المنطقة الشرقيَّة من المملكة العربيَّة السعوديَّة، العائدة إلى فترات تاريخيَّة مدينة (من ٢٥٠٠ ق.م إلى ٥٠ ق.م)؛ حيث وُجدت غُرَف جانبيَّة للمدافن تَضُمّ بقايا رواحل مُحُرُقة كالإبل (۲٪). وكذا عُثِر على آثار عَقْرِ البَلِيَّة على الميت حسب الوصف السابق في مواقع مختلفة من الإمارات العربيَّة المتحدة (۳٪). وُجد مع بعضها خيلٌ السابق في مواقع مختلفة من الإمارات العربيَّة المتحدة (۳٪). وُجد مع بعضها خيلٌ السابق في مواقع مختلفة من الإمارات العربيَّة المتحدة (۳٪).

⁽۱) يُنظر في هذا مثلًا: ابن حبيب، المحبَّر، ٣٢٣- ٣٢٤؛ صاعد الأندلسي، ١١٧- ١١٨؛ الراغب، محاضرات الأُدَباء، ١: ١٥٥؛ الشهرستاني، ٣: ٣١٥- ٣١٦؛ ابن منظور، (بلا)؛ الفيروزآبادي، (بلي)؛ القلقشندي، صبح الأعشى، ١: ٤٠٤؛ الآلوسي، ٢: ٣٠٧- ٣٠٩؛ ابن صراي، ٥٩- ٦٥. ويُقارَن: ديورانت، ١: ١٠٠. وتُنظر: صور مدافن البلايا، المعثور عليها في دولة الإمارت إلى جوار قبور أصحابها، وتمثيل الطريقة المتوقّعة لوضع الناقة المراد جعلها بَلِيَّة، التي عرضها المؤلِّف: (ابن صراي، ٧٧- ٧٧).

⁽٢) يُنظر: الحمود، ٤٢ - ٤٣.

⁽٣) ويمكن أن يندرج في هذا السياق ما نشرته مجلّة «ناشيونال جيوغرافيك» العربيَّة، (عدد ١ نوفمبر ٢٠١١)، دات حول اكتشافات أثريّة بدولة الإمارات، تعود إلى ما لا يقلّ عن ٥٠٠٠ سنة، هي مدافن (العَين)، ذات

وأسلحةٌ. وكذا في قَطَر، وعُهان، والبحرين، واليَمَن. وقد أظهرت التحاليل أن هذه المهارسة قد استمرَّت إلى فترة ظهور الإسلام (۱). وصورة العَقْر تلك تَرِد الإشارة إليها في معلَّقة (الحارث بن حِلِّزة) (۲)، ومعلَّقة (لَبيد) (۳)، وغيرهما. وقد تكون عقيدتهم في الناقة، على هذا النحو، هي الأصل وراء تشبيهها النَّمَطِيّ بتابوت الموتَى (٤). وكأنَّها وَصْف ذَبْح المطايا بـ (العَقْر)، في البيت ١٠، إنَّها يأتي لتلك الوظيفة الإيحائيَّة بابتعاث ماضي العَذارَى (الجِصب/ الحياة) من موات الأطلال، كها كانت ممارسة العَقْر الطقسيَّة لأجل بَعْث الميت راكبًا مطيَّةً تليق به (٥). لأجل هذا قال الشاعر (مطيَّتي)، ولم يَقُل: (ناقتي)؛ لقداسة المطيَّة لديم، التي تُبكَى على الميِّت، فضلًا عن مكانة الإبل بعامَّة في حياة العرب، اقتصاديًّا وميثولو جيًّا.

الشكل الدائريّ المقبَّب، بدقَّة تصميمها وغرابته، الشبيه بصنيع الفراعنة لموتاهم. وقد عَدَّت منظمةُ اليونسكو هذه الآثار ضِمن قائمة التراث العالميّ؛ لما تمثَّله من أهميَّة تاريخيَّة وحضاريَّة.

⁽۱) يُنظر: ابن صراي، ۳۷- ٤٢.

⁽٢) يُنظر: ٢٢: ١٥.

⁽٣) يُنظر: ٧٦:٣١٩.

⁽٤) يُنظر: طَرَفة، ٩٣: ١٣؛ الأعشى، ٣٠٠: ٣٥. ويُقارَن: أبو سليم، الإبل في الشَّعر الجاهليّ، ١: ٢٧٤، (في تفسيرٍ مخالِف، يرى في الصُّورة هاهنا تعبيرًا عن قُوَى الشرّ في الناقة، على الرُّغم من إشارات طَرَفة، مثلًا، إلى صِفْتَي: «أَمُوْن»، و«ناجية»!).

⁽٥) ومِثل هذا الاعتقاد، في حاجة الميِّت إلى ما يُجهَّز به من أشيائه إلى مَعادِه، معروفٌ في مدافن المصريِّين القدماء. وكذا أشار إليه لدى الأُمَّة الروسيَّة (ابن فضلان، رسالة ابن فضلان، ١٥٨ – ١٥٩). وبذا فهو تقليدٌ قديمٌ متوارثٌ في أُمَم شتَّى.

ومن وجه آخر تظهر لمفردة «عقر» ظِلالٌ دِلاليَّة تتعلَّق بمعنى «العُقْرَة»، وهي: خرزة كانت نساء العرب يَزْعُمْنَ أنها إذا عُلِّقت على المرأة العاقر وَلَدَت، أو قيل: إنها تُعلَّق على حَقْو المرأة فلا تَحمل إذا وُطئت. ومِن معاني «العُقْر»: ما تُعطاه المرأة على وَطْء الشُّبْهَة، «وأصله أن واطئ البِكْر يَعْقرها إذا افتضَّها، فسُمِّي ما تُعطاه للعَقْر عُقْرًا، ثم صار عامًا لها وللثيِّب، وقيل هو مَهْر المرأة»(۱).

وسيرِد الفعلُ «عَقَرَ» مرةً أخرى في بيته ١٣، ولكن في صورةٍ أكثر مباشرة في دلالتها على المعنى الجنسيّ، الذي كان جزءًا من المارسة الطقسيَّة، كما مَرَّ. وهو ما تُؤكِّده مفردة «المُتحَمَّل»؛ فقد صارت العَذارَى مطيَّة الشاعر، بعد عَقْر مطيَّته لهنَّ(٢)، في مفارقةٍ يَتعجَّب منها.

وإذا كان هذا هو التعليل الجزئيّ لمفردة «المُتَحَمَّل» هاهنا، فإن مادَّة «حمل» تلفت النظر بتكرارها في بِضْعَة أبيات من مقدّمة القصيدة: «حَوْمَل، تحمَّلوا، محملي، مُتَحَمَّل». فإذا عِيْدَ إلى السياق السياسيِّ للمعلَّقة – الذي رُبِطَ بمأساة الشاعر بعد مقتل أبيه، وتَحمُّله عِبْء المطالبة بدَمِه ومُلْكِه، وأن القصيدة جاءت في هذا الظرف الثقيل – أمكن إجمالًا التعليل لإلحاح هذه المفردة على عقل الشاعر الباطن، ومِن ثَمَّ على لغته.

⁽١) يُنظر: ابن منظور، (عقر). ومعنى «وَطْء الشُّبهَة»: أن يأتي الرجل المرأة شِبْهَ اغتصاب. (انظر: م.ن).

⁽٢) وقد أُلِّفَتْ حكايةٌ لعَقْر مطيَّته للعَذارَى، تُقدِّم للأبيات تفسيرًا واقعيًّا صِرفًا. (يُنظر: السندوبي، شرح ديوان امرئ القيس، ١٤٥ – ١٤٦).

وكالبيت ٥، فإن لصيغة البيت ١١ صداها في معلَّقة (طَرَفَة)(١) أيضًا: "فَظَلَّ الإماءُ يَمْتَلِلْنَ حُوارَها، ويَسْعَى... (٢). في صورةٍ ذات مضمون واقعيٍّ صِرْف، قياسًا إلى صورة امرئ القيس. لكنَّ بعض الشُّرّاح قد بَنَوا على هذا النَّمَط الصياغيِّ تفسيرَهم كلمة «عذارَى» في بيت امرئ القيس بـ "إماء». وليس ذلك كذلك؛ لأنها قد مَرَّت المقصديَّة الرمزيَّة الخاصَّة للعُذريَّة في معلَّقة امرئ القيس، وستُعَبِّر عن نفسها في موطنٍ لاحقٍ بـ "البُكُوْريَّة»: (ب٣٢).

وبعد ذلك اليوم الحافل بطقسه - المترامي بلَحمه و «شَحْمٍ كَهُدَّابِ الدَّمَقْسِ المُفَتَّل»، (وهي صورةُ سيقتبسها مِن بعدُ (الأعشى) (٣)؛ لينقلها إلى قِيْمةٍ جَمَاليَّةٍ في بَنان المرأة نفسها)؛ بعد ذلك الطَّقْس المتداخل الأنُوثة والحرير، المعقورة أُنثاه مِن أَجْل أُنثاه، الحامل

^{.1.0:117(1)}

⁽٢) ولئن رأى (الغذّامي، القصيدة والنصّ المضاد، الفصل الأوّل) في البيت الآخر (وقوفًا بها صَحْبي...) شِفاهيَّة روائيَّة - كها مرَّ - وأنْ ليس البيتُ مِن (طَرَفة) في شيء؛ لانتفاء الرابط السياقيّ بمعلَّقته، وبه نفسه، فإن بيته هذا مُندغم في جسد النصّ. فمع عدم براءة الرُّواة - قَطْعًا - من تَبِعات الرواية وإشكالاتها - والشاعر القديم نفسه راوٍ في الأساس قبل أن يكون شاعرًا - فإن تلك الصِّيخ النَّمَطِيَّة هي أصلًا من مألوف الشِّعر القديم، لم تُعدَّ قَطِّ سرقةً شِعريَّةً أو خلطًا روائيًا، من حيث هي مَظهرٌ طبيعيٌّ في شِفاهيَّة الشِّعر. غير أن شِفاهيَّة اتلك ليست بمستوى الشِّفاهيَّة البدائيّ الجهاعيّ، ولكن بمستوى وسيطٍ من (الشِّفاهيَّة الغنائيَّة) - كها تقدَّمت إلى ذلك الإشارة - يتَّكئ الإنشاد على صِيَغها المتداولة، بحُكم المذهب الإنشاديّ، إنْ بمقتضَى البحر الوزنيّ والقافية أو بمقتضَى الحال والمناسبة. وهو ما يَشهد بنظيره الشِّعرُ العاميُّ اليوم.

⁽٣) نُنظر: ٣٠٨: ٣٣.

والمُتَحَمَّل، بها تُعَبِّر عنه هذه الإشارات من احتفاليَّةٍ صاخبةٍ بالحياة في معارضة فَنائيَّة الأطلال - ينتقل الشاعر إلى يوم آخر، ودخولٍ جديدٍ؛ إلى علاقات الخفاء والاختلاء «داخل الخِدْر»، بعد علاقات العَراء والاحتفال الجهاعيّ «بدارة جُلْجُل». فأوَّلُ خِدْرٍ يُشير إليه خِدْر (عُنَيْزَة). تلك المرأة الحُبلَى المُرْضِع يَغْزُو تَمَنُّعَ جسدها، كها غَزا حَصانة خِدْرها، لتتكشَّف له عن تَمَنُّع أُنثويِّ مغناج؛ إذ يستحيل خِدْرُها إلى هودجٍ مائلِ الغبيط يسير بصاحبته، مرخيَّة الزِّمام، قريبة الجنى المُعلَّل.

وحينها يُبحث وراء دِلالة اسم (عُنيَزة) - كها تَمَّ ذلك مع الأسهاء الأخرى - يُلفَى أن «عَنزًا/ عَنزَة/ عُنيْزة» قد تُستعمل بمعنى الأُنثى من الظّباء. كها يَظهر لاسم «عَنْز» عُمْقٌ دلاليٌّ آخر، مُتَّصِلٌ بامرأةٍ من (جَدِيْس)، قيل هي زرقاء اليهامة، وقيل غيرها، ذُكِرَت في حكاية (طَسْم) و(جَدِيْس) مع مِلِك اليَمَن (حسَّان بن تُبَع)، وأنها كانت مِن الإغراءات بغزوه جَدِيْسًا؛ حين قيل له: إنه ما رأى الناظرون لعَنْزٍ هذه شَبَهًا، وقد أُقِيَ إليه بها راكبة بعيرًا. ومِن أمثال العرب المعروفة في ذلك قولهم: «رَكِبَتْ عَنْزٌ بِحِدْجٍ جَمَلًا»؛ وذلك أن عنزًا أُخِذَتْ سَبِيَّة، «فحَمَلوها في هَودجٍ، وألطفوها بالقول والفعل، فعند ذلك قالت: «شَرّ يومَيها وأغواه لها»، تقول: شَرُّ أيَّامي حين صِرْتُ أُكْرَم للسِّباء؛ يُضْرَبُ مَثلًا في إظهار البرِّ باللِّسان والفِعل لمن يُراد به الغوائل». ورُويت في هذا أبياتٌ لبعض شُعراء جَدِيْس، منها هذه:

وَيْلُ عَنْزٍ! واستوتْ راكبةً فوقَ صَعْبٍ، لم يُقَتَّلُ ذُلَلا شَرَّ يَومَيها وأغواهُ لها، رَكِبَتْ عَنْزٌ بِحِدْجٍ جَمَلا!

لا تُرَى مِن بَيتها خارجة، وتَراهُنَّ إليها رُسُلا مُنِعَتْ جَوَّا، ورامتْ سَفَرًا تَرَكَ الخَدَّيْنِ مِنها سَبَلا يَعْلَمُ الحَارْمُ ذو اللَّبِّ بـذا، إنَّما يُضربُ هذا مَثَلا(١)

فها أشبه صورة امرئ القيس مع عُنيْزة بتلك الصُّورة التُّراثيَّة، التي صارت تُضرب مَثَلًا. سواءً أصحَّت نِسبة الأبيات إلى الجديسيّ أم كانت حكايةً عن ذلك المَثَل. وليس يعني الدارسَ في كثيرٍ ما إذا كانت لامرئ القيس صاحبة اسمها عُنيْزة، أو أَنْ يُزْعَم أَنَّ عُنيْزَة هذه هي ابنة عمِّه (شرحبيل) – وليس من شِيمةِ عربيًّ، على كلِّ حال، أن يتهتَّك مع ابنة عمِّه تَهَتُّك امرئ القيس مع عُنيْزة، وإنْ فَعَلَ مع غيرها! – وإنَّها يَعنيه ما يتضمَّنه اسم «عُنيْزة»، بوصفه مفردة شِعريَّة، من إشاريَّة ذات رصيدٍ إيحائيًّ، تجعل له موقعه الخاصَّ في الخيال الشِّعريّ للعرب(٢).

⁽۱) (يُنظر: ابن بَرِّي، التنبيه والإيضاح؛ ابن منظور، (عنز)). وفي الأخير: «ذُلُلا»، ولعلَّ الصواب: «ذُلَلا»، كها لدى (ابن بَرِِّي)؛ لأن «ذُلُل» جمع «ذَليل»، والوصف لجملٍ واحد. وفي كتاب (ابن بَرِِّي): «شَرَّ»؛ مشيرًا إلى أنه منصوب بالظرفيَّة، أي: «رَكِبَتْ بِحِدْج جملًا في شَرِّ يومَيها».

⁽٢) أمّا ما يُساق من حكايات حول هذه الأسماء، فيا هو في استنتاج الدارس إلّا من قبيل التلقِّي الشعبيِّ لشِعر امرئ القيس، كيا مَرَّ في اسم «فاطمة». يَدُلُّ على ذلك ما يَقَع من التضارب بين الأقوال في المعنيَّة بتلك الحكايات، فهي مَرَّةً فاطمة، ومَرَّةً عُنيْزَة؛ فإذا قال (ابن قتيبة، الشِّعر والشُّعراء، ١: ١٠٧) إن امرأ القيس «طَرَدَه أبوه لمّا صَنعَ في الشِّعر بفاطمة ما صَنعَ، وكان لها عاشقًا، فطلبَها زمانًا، فلم يَصِل إليها، وكان يَطُلُب منها غِرَّةً، حتى كان منها يوم الغَدير بدارة جُلْجُل ما كان»، فإنه سيعود في الموضوع نفسه ليُعيد هذا القول عن عُنيْزَة - روايةً عن محمَّد بن سلَّم عن راوية الفرزدق عن جَدِّه - قائلًا: «وهي صاحبة يوم دارة

على أن لاسم «عُنيْزَة»، في سياق الأسهاء الأخرى في المعلَّقة قيمةً إضافيَّةً من حيث يُومئ إلى امرأة بدويَّة متواضعة الحال. والمفردات الملابسة لصورتها تحمل مرشِّحات لبيئتها البدويَّة تلك: كـ«الخِدْر، البعير، ثمَّ الكثيب». وكأن الشاعر قد أراد بهذه الأسهاء أن يقدِّم فئات خسًا مختلفات من الإناث:

- ١ (فاطمة)، المغرورة المتأمِّرة. ومثلها (أُمَّ الحُوَيْرِث) وجارتها (أُمَّ الرَّباب).
 - ٢- العَذارَي.
 - ٣- (عُنَيْزَة)، البدويَّة، ذات البعير المعقور.
 - ٤- النساء الحبالَي المُرضِعات (المتزوِّجات/ الأُمّهات).
 - ٥- بَيْضَة الخِدْر، المرادِفة لفاطمة، التي تُمثِّل الطبقة الارستقراطيَّة.

فجَمَعَ بهذا بين: العذراء والأُمّ المتزوِّجة، والفقيرة والغنيَّة، والمنقادة والصارمة. وهو يَسُوق هذه التجارب والادِّعاءات في نوعٍ من التدرُّج من الأدنَى إلى الأعلى. ومَرَدُّ ذلك، ظاهريًّا، إلى محاولة استثارة فاطمة بهذه المغامرات المتوتِّرة المتواترة التي تَشمل نساء

جُلْجُل»، و «أنّ امرأ القيس كان عاشقًا لابنة عَمِّ له يُقال لها عُنيْزَة، وأنه طَلَبَها زمانًا فلم يَصِل إليها حتى كان يوم الغَدير، وهو يوم دارة جُلْجُل...»، فيسوق حكايةً منسوجةً حول أبيات المعلَّقة (١٠- ١٦). (يُنظر: ١: ١٢٧- ١٢٥). حتى لقد أدَّاهم ذلك إلى تَصَوُّر تَسلسل حكائيٍّ بين يوم دارة جُلْجُل ويوم عَقْرِهِ مطيَّتَه للعَذارَى ويوم دُخوله خِدْرَ عُنيْزَة، وأنه التقى بهنَّ بدارة جُلْجُل، فكانت قِصَّة الغَدير واستيلائه على شيابهنّ، فعَقْرِه مطيَّتَه، ثم ركوبه مع عُنيَّزة على بعيرها، (يُنظر مثلًا: مكِّي، ٨١- ٨٦، نقلًا عيًا ساقه القدماء: كابن قتيبة، الشَّعر والشُّعراء، م.ن)، مع أنه من الواضح أن الشاعر يتحدَّث عن أيَّام لا عن يوم واحد: «يوم بدارة جُلْجُل.. ويوم عَقَرْتُ.. ويوم دَخَلْتُ».

المجتمع بطبقاته وفئاته كافَّة، إلَّا أنَّ التكثُّر على هذا النحو من أسماء النساء وأصنافهن يُؤدِّي في عُمق النصِّ وظيفةً تَطهيريَّة مبالَغًا فيها، تَضطلِع بها لوحةُ (الأُنثى) في مضادَّة اللوحة الأُولى عن (الطَّلَل).

وكما في صورة مغامرته مع العَذارَى، يُحمِّل الشاعرُ مفردات اتِّصاله بعُنَيْزَة إيحاءاتٍ جنسيَّةً - فضلًا عمَّا تَحمله الصُّورةُ بمُجملها من مشهدٍ حِسِّيًّ مكشوفٍ - كـ«دخل، خِدْر، خِدْر عُنَيْزَة، مُرْجِلى، مالَ، الغَبيْط، عَقَرْتَ، بعيري، انزل، سِيري، أَرْخِي...».

وفي مفارقة مقصودة دالَّة على هذا، يَجعل لعُنَيْزَة (بعيرًا معقورًا)، فيها له هو (مطيَّة معقورة)، فمطيَّته أُنثى ومطيَّة عُنيْزَة ذكر.

ولا يخفَى ما لمُناداة «امرئ القيس» باسمه، في (البيت ١٣)، من قِيمةٍ غَزَليَّة، بها تنطوي عليه من دَلال هذه المرأة، المتظاهرة بصَدِّ الشاعر عن جَناها المُعَلَّل. ولقارئٍ مقارنة نداء (عُنَيْزَة) هذا بنداء (هِرَّة) في مكانٍ آخر:

وقد رابَني قَوْلُها : يا «هَا نَا هُ» وَيُحَكَ أَلْحَقْتَ شَرًّا بِشَرّ (١)

بها يحمله النداءُ الأخير مِن مشاعر أَسَفٍ وتبكيت. لكنه قد يخفَى ما وراء نداء «امرئ القيس» ذاته من معنَّى دينيِّ. فـ«امرؤ»: لقبُّ مألوف لدى عرب الجنوب والشَّمال، يعود جذره إلى حقلِ دِلاليٍّ، من معانيه: رَجُل، حُرِّ، سَيِّد، أمير، صاحب سُلطة (٢). أُضِيْفَ إلى

⁽١) امرؤ القيس، ٩٦: ٦.

⁽٢) وعن الكلمة عند الثموديِّين، يُنظر مثلًا: الروسان، ١٣٩.

«القَيْس». و«القَيْس»: قِيْل في معناه إنه: التَّبَخْتُر، والشِّدَّة، ومنه: «امرؤ القَيْس»، أي: «رَجُل التَّبَخْتُر والشِّدَة». و«القَيْس»: الذَّكَر (۱). و«امرؤ القَيْس» هو لَقَبُ هذا الشاعر وشُهرته، أمَّا اسمه، ف (حُنْدُج)، وقيل: (سُليهان) (۲). إلَّا أن لَقَب «امرئ القيس» له علاقة أبعد بالمعبود (ق س)، الإلَّه النَّبَطيّ، أو (قيس)، الذي وُجِد له معبدٌ في مدائن صالح، أو (قيشون)، أو (بعل قيشون)، السوريّ الأصل. وكان اسم (م ر ال ق س/ مر القيس = امرئ القيس) معروفًا منذ ما قبل الميلاد، يظهر في النقوش السبئيَّة والثموديَّة، وكذا في النقوش العربيَّة المبكِّرة، والنَّبَطيَّة، كما في نقش (النهارة: ٣٢٨م)، ونقش (زبد: ١١٥م) (٣)، المعاصر لشاعرنا، (-٤٢م).

ف «امرؤ القيس» إذن، ذو دِلالة دِينيَّةٍ، كالاسم المرادف: «عبد القَيْس». و(قَيْس): معبودٌ شمسيّ (١٤)، سُمِّيَت مَليكة مملكته في سبأ: «بِلقيس» (٥). وجاء اللَّعن به على المقابر

⁽۱) يُنظر: ابن دريد، الاشتقاق، ۲۱۷؛ كراع النمل، المنجّد، (قيس)؛ ابن منظور، (قيس)؛ الفيروزآبادي، (قاسه).

⁽٢) يُنظر: الفيروزآبادي، (م.ن). وهنا يذهب (السندوبي، ١٠) - بحقً - إلى أن «الأسهاء والألقاب والكُنَى عند أبناء قحطان قد يكون لها معانٍ في لغة أهل الجنوب من جزيرة العرب غير ما يتبادر إلى أذهان أهل الشّمال وغير ما يذهب إليه علهاء الاشتقاق».

⁽٣) يُنظر: الأسد، ٢٨؛ العمير والذييب، ١٤٩، ١٤٩ - ١٥٠.

⁽٤) يُنظر: ظاظا، المجتمع العربيّ القديم، ١٧٨.

⁽٥) قيل إن اسم (بِلقيس) مُركَّب من «بنت» و «القيس». وذهب بعض الباحثين إلى أن ليس (بِلقيس) اسمها، يقينًا، وإنها هو صفة، بمعنى: «العشيقة»، أو «المرأة غير الشرعيَّة». وتُنطق بالعِبريَّة، وبالآشوريَّة: «بِلَّجِش»، أو «فلجش». وكأنَّها نُعِتَت بذلك لعلاقتها بالملك سليهان. (يُنظر: عبدالله، أوراق في تاريخ

النَّبَطيَّة بمدائن صالح، إلى جوار «ذي الشَّرَى»، رمز الشمس: «ولَعَنَ ذو شرى ومناة وقيس كُلَّ مَن يبيع المقبرة هذه!». (١)

وعليه، فإن نداء عُنيْزَة شاعرَها ليس بريئًا من هذه الظّلال الميثولوجيَّة التي يبعثها اسم «امرئ القيس»، سواء بالنظر إليه في هذا السياق من النصّ، أو ذلك السياق من تجربة الصُّورة. ولاسيها أن اسم «امرئ القيس» – بدِلالة مركَّبِهِ: «امرئ» و «قَيْس»، الآنفة إليها الإشارة – يُعادل: «بعل قيشون»، بها لكلمة «بَعْل» من إشاريَّة إلى الذُّكُوريَّة والنكاح والتَّبَعُّل (۲).

اليمن وآقاره، ٢: ٢٢٩- ٢٣٠؛ ظاظا، الساميُّون ولغاتهم، ١١١). وذهب بعض القدماء إلى أن اسم بلقيس الأصلي هو: أَلْمَقَة، أو يَلْمَقَة، وأنه يعني في لغة حُمْرَ: الزُّهْرَة، فيها القَمَر يسمُّونه: هَيْس. (انظر: الهمداني، الإكليل، ٢: ٨٥، ٨: ٨٥؛ الطبري، تاريخ الرسل والملوك، ١: ٤٨٩؛ المعرِّي، الصاهل والمساحج، ٢٩٥؛ البكري، معجم ما استعجم، (يَلْمَقَة)؛ جواد علي، ٦: ٢٩٦- ٢٩٩). وقد يعنى هذا أن لاسمها علاقة بالإله اليمني: (المقة)، وهو إله قمري. وربها كان يرمز للزُّهْرَة أيضًا. على أن (ابن دريد، ٢٥٥) يربط اسمها باليَلْمَق، وهو القباء المحشوّ، ويقال إنه فارسيٌّ معرَّب. ومهها يكن من علاقة لاسم بلقيس بديانتها، أو مِن تَداخُلِ العقيدة الشمسيَّة بالقَمَريَّة بالزُّهْرِيَّة، فإن الآيات القرآنيَّة صريحة في نَصِّها على عبادة «الشمس» لدى ملكة سبأ وقومها. على أنه إذا كان اسم بلقيس يَلْمَقَة، أي الزُّهْرَة كها قيل، فإن الزُّهْرَة في عقيدة القوم هي: ابنة الشمس. واسم أخت بلقيس: (شمس)، أيضًا. (انظر: الحميري، نشوان، ملوك حُمْير وأقيال اليَمَن، ٧٤). فلا غرابة، إذن، أن تكون لأسهاء هذه العائلة ولاسيها بصفتها الملكيَّة علاقة بآلهة اليَمَن.

⁽١) الأنصاري وآخران، مواقع أَثْرِيَّة، ٢٧، وغيرها.

⁽٢) يُنظر: العسكريّ، الفروق اللغويّة، (بعل).

ومن هناك فإنه إذا كان يمكن تفسير إشارة (ابن قتيبة)، في كتابه «الشَّعر والشعراء»(۱)، إلى أن (البيت ١٣)، تحديدًا، كان «يُتَغَنَّى به»، تفسيرًا يَنظر إلى القِيم الموسيقيَّة الكامنة في أصواته - وإنْ شَرِكه فيها غيرُه من الأبيات(٢) - فلربها كَمَنَ وراء ذلك التَّعَنِّى سببُّ دلاليُّ خاصُّ، يتعلَّق بقيمة البيت الميثولوجيَّة.

وكصنيعه في مَلْء الصُّورة بدوالِّ الخِصب والحياة - لتكون معبِّرة عن رمزيَّتها الأسطوريَّة - يُضفي الشاعرُ على ما سَبَقَ، في دِلالة الصُّورة المباشرة وفي مُمول مفرداتها الإيحائيَّة، مفرداتٍ ومشاهدَ أخرى من: «الجَنَى المُعَلَّل»، و«الحَبَل»، و«الإرضاع»، و«المغامرة - الفاحشة في ظاهرها، الرمزيَّة في مغزاها».

وستستدعي عبارةُ «جَناكِ المُعَلَّل» صورةَ «زكي» الرمزيَّة بقرية الفاو، التي تُشَخِّص الجميلَ المقدَّسَ جَنِيًّا، يُعَلِّل صاحبَه بعناقيد الكَرْم (٣).

وهو في (البيت ١٥) يَدُلُّ على أن (عُنَيْزَة) نفسها حُبْلَى ومُرْضِع، بقوله: «فمِثْلُكِ حُبْلَى قد طَرَقْتُ ومُرْضِع». ولهذا لا يقول «فألهيتُهما»، ولكن «فألهيتُها»، أي أنَّ الموصوفة امرأة واحدة، حُبْلَى ومُرْضِع، في آن.

وعندما يَعرض هذه المفارَقة - من إلهاء الحُبْلَى والمُرْضِع، على موانعها الجسديَّة والنفسيَّة - يَشفعها بذِكْر «بكاء الطِّفل»، «ذي التَّائم»، بها للتَّائم من وظيفةٍ تعبيريَّةٍ عن

⁽۱) يُنظر: ۱: ۱۱۳.

⁽٢) يُنظر مثلًا: إبراهيم عبد الرَّحيٰن، قضايا الشِّعر، ٤٤ - ٠٠.

⁽٣) يُنظر: الأنصاري، قرية الفاو، ٧٢ - ٧٣.

فكرة (الحماية)؛ لكي يقول إنَّ وجود هذه التَّائم لم يَحْم الطفلَ ممَّا يحدث له ولأُمِّه؛ إذ «أُلْفِيَتْ كُلُّ تَمْيمةٍ لا تَنْفَع»، على حَدِّ تعبير (أبي ذُؤيب الهُذَليّ)، مع فارق السياق. وإذا كان الطِّفل قد وُضِعَت له التَّائم فأُمُّه – من باب أَوْلَى – مِن أُسْرَة حِرْصٍ وخوفٍ على أفرادها، ومع هذا لم تمتنع على الشاعر. وقد شَرَحَ في قصيدةٍ أخرى ما يعنيه بانثناء الأُمِّ إلى وليدها: «خَشْيةَ أَنْ يَتَضَوَّعا»(۱)، أي أَنْ يُسمَع الطفل فيفتضح أمرُ أُمِّه.

وللبيت روايةٌ أخرى، فيها: «وتحتي شِقُها»، مكان «وشِقِّي تحتها». إلَّا أنها رواية تخلو من هذه المغالاة التي تَحملها هذه الرواية المعتمدة للدراسة – ولعلَّها أوثق الروايات وذلك في تصويرها شَغَفَ المرأة به، وأنه هو المطلوب لا الطالب، بالرُّغم من: الحبَل، والإرضاع، وتمَائم الطِّفل، وبُكائه.

فأيُّ عُقْمٍ لدِلالة المرأة تُشير إليه بعضُ الدِّراسات (٢)، إذن، في هذه الصُّور؟ على أنَّ هَدَفَ الشَّاعر منها ليس تصريحًا بالزِّنا أو «تَعَهُّرًا» - حسب القراءات الأخلاقيَّة التقليديَّة أو الحديثة على السواء (٣) - إلَّا بالمعنى الذي كان لِثل هذه القيمة في عصره -- من الدِّلالة على الفحولة -- المعدودة فيه صورة الجِنس وَجْهًا من أوجه ممارسة الإحياء أو بَعْث الخِصْب والحياة، وَفق أنهاط الطقوس الموسميَّة (٤). وقد قيل مِن قَبل إنَّ لوحة الأُنثى

⁽١) امرؤ القيس، ١٣١: ٢.

⁽٢) يُنظر: أبو ديب، ١٥٢.

⁽٣) يُنظر: الجُمَحي، ٣٩؛ ابن قتيبة، الشِّعر والشُّعراء، ١: ١١٠، ١٢٢، ١٣٥ - ١٣٦، وكذا: ستِتْكِفِتْش، سوزان، القراءات البنيويّة، ١٣٢ - ٠٠٠.

⁽٤) يُنظر: ستِتْكِفِتْش، سوزان، أدب السياسة، ٧١.

عمومًا موظَّفة لتكون سَيْلًا يُحْيِيْ الأطلال النفسيَّة، كذلك السَّيْل الذي سيأتي في آخر لوحةٍ، بكُلِّ ما له من عَرامةٍ تدميريَّةٍ أحيانًا.

ثم يُورِد ذِكر يوم رابع: «على ظَهر الكَثِيْب». الذي في «انكثابه» شَبَهٌ من انكثاب الجسد الأُنثويّ وبَضاضته. ويوم الكَثِيْب يومٌ معلَّقُ بين تلك الأيّام المسرودة، يُمْكن أن يُقرأ على أنه جزء من صورة مغامرته مع عُنيْزَة، أو على أنه بداية مشهدٍ آخر لم يكتمل كمَشاهد بقيَّة الأيَّام- إذ يَرجع مباشرةً إلى (فاطمة)، بعد أن ساق تاريخ تجاربه السالفة «قبلها» - كما يُمْكن أن يُقرأ على أنه استئنافٌ لذِكر علاقته مع فاطمة. وذلك أنَّ في (جناس القوافي: ب٥١ - ١٧): «مُحُول، يَحُوّل، تَحَلَّل» مؤشّرًا على ارتباط هذا البيت بها قبله، مُضافًا إلى هذا ما في صوت الحاء هذه من إيجاء بذلك الارتباط. ثم، في الوقت نفسه- وبالرُّغم من تَيهان مرجعيَّة الضمير في «تَعَذَّرَت»، ما لم يُقرن (البيت ١٧) بـ (البيت ٧)، وكلمة «تَعَذَّرَت» بـ «قبلها» - فإنَّ اللُّحمة اللغويَّة والدِّلاليَّة لمعلَّقة (امرئ القيس) تجعل من هذا البيت إرهاصًا لخطاب فاطمة؛ إذ سيكتسب اسم «فاطمة»، كما سبق، تناسبًا سياقيًّا، مع «التَّعَذُّر» المشار إليه في البيت: فكيف تَتَعَذَّر عليه العذراءُ (فاطمة- البكر: ب٣٢) وتفطمه، و(الأُمُّهات، والعَذارَى، والحَبالَى، والمُرضِعات) وكلِّ فئات الإناث مشعو فات به، لا يتعذَّرن عليه؟! وجذا فإن تعليقيَّته البيتَ هذه مقصودة، لا تقتضي الشكَّ في الرواية أو اتِّهام الرُّواة بضياع صِلَة البيت، وإنَّها هي تؤكِّد أنَّ هذه الصُّور- وإنْ بَدَت فِي ظاهرها صُوَرًا تحكي واقعًا- لم يُؤت بها إلَّا على سبيل الرمز والمَثَل، أو حسب تعبير (الجاحظ)(١)-- ذات سياقٍ آخر عن صُورٍ نَمَطيَّةٍ من الشِّعر الجاهليِّ--: «ليس على أنَّ ذلك حكاية عن قِصَّة بعَينها».

يبدأ كلامه على (فاطمة) ببيتٍ مصرّع. والتصريعات في المعلّقة ثلاثة، أوَّ لها في مطلع القصيدة، حسب التقليد الغالب، والثاني هاهنا في بدء مخاطبة فاطمة، والثالث في مستهلّ موضوعة اللَّيل. فها دِلالة هذا التوزيع؟

أمَّا افتتاح القصيدة بمِصراعَين مُقفَّين متناغمَين وكأنَّما هما دَفَّتا بابٍ أو كتابٍ يَدلف منهما الشاعر إلى النصّ— فتقليدٌ، رأى النُّقَّاد القدماء فيه دليلًا على قُدرة الشاعر، وشَدَّدوا على التزامه؛ إذ عَدُّوا إغفاله عيبًا، سَمَّوه بـ«التجميع»(٢). وأمَّا التصريع في أثناء القصيدة، فاستحسنوه إذا لم يكثر من غير المتقدِّمين، وعَدُّوه دليلًا على قوّة الطبع وكثرة المادَّة، ومؤشِّرًا للخروج من معنى إلى آخر(٣). ورأى فيه (قُدامة بن جعفر)(٤) نوعًا من التطريب، تقتضيه بنية الشِّعر؛ «فكلَّما كان الشِّعر أكثر اشتهالًا عليه، كان أدخل له في باب الشِّعر وأخرج له عن باب النثر». ولعلَّ (ابن رشيق)(٥) كان أقرب إلى ملامسة الوظيفة الفنيَّة للتصريع الداخليّ، حين ذهب إلى أنه إشارة للتحوُّل من معنى إلى آخر. أي أنه الفنيَّة للتصريع الداخليّ، حين ذهب إلى أنه إشارة للتحوُّل من معنى إلى آخر. أي أنه

⁽١) الحيوان، ٢: ٢٠.

⁽٢) يُنظر: قُدامة بن جعفر، نقد الشِّعر، ٢٠٩- ٢١٠؛ ابن رشيق، ١: ١٧٧؛ ابن الأثير، الجامع، ٢٥٤؛ القرطاجني، منهاج البلغاء، ٢٨٣.

⁽٣) يُنظر: ابن رشيق، ١: ١٧٤.

⁽٤) يُنظر: ٦٠.

⁽٥) يُنظر: م.ن.

يُشْبِه ما يفعله الشاعر الحديث من تفصيل الجُمَل الشِّعريَّة في قصيدته بفراغات أو نقاط أو نجات.

وبإعادة النظر في وظيفة التصريع في المعلَّقة يتبدَّى أن المصرَّع الأوَّل قد اشتمل على موضوع (الأطلال/ الموت- الحُبّ/ الحياة). أي على هذه المقدِّمة الجَدَليَّة بين دواعي الفَناء وبواعث الحياة. ثم لَّا خلص - كتقليد القصيدة القديمة - إلى (الأُنثي/ التجربة: ظاهريًّا على الأقلّ) فَتَحَ تصريعًا ثانيًا، ليُخاطب فاطمة. وهنا يُلحظ أنه لا يَذكر بعد فاطمة أيّ امرأة أخرى، سِوى الإشارة الضمنيَّة إلى بيضة الخِدْر، التي تُعَدُّ صورةً استطراديَّةً، يُمْكن أن تُقرأ على أنها فاطمة نفسها؛ ولذلك يختم هذا القِسم بضمائر تعود إليها: «إلى مثلها يرنو الحليم صَبابة»: (ب٤١)، «وليس صِبايا عن هواها»: (ب٤٢)، «ألا رُبَّ خَصْم فيكِ»: (ب٤٣)؛ ممَّا يعني أن الأبيات (١٨ - ٤٣) كلَّها عن فاطمة، التي هي محور صورة الأُنوثة في نَصِّه، وإنَّما جاءت الصُّور الأخرى شواهدَ على سعة تجربته ومغامراته، وأنه ليس رهين علاقةٍ واحدةٍ لامرأةٍ فاطمة. فإذا كانت فاطمة بهذه الصِّفَة-و فاطمة كما سبق رمزٌ للحياة، بعطائها وشُحِّها وخِصبها وجَدبها – فقد ناسب أن تُمثِّل مِصراعًا جديدًا في بناء النصّ. ثم حين ينتهي في البيت ٢٦ إلى (اللَّيل)، ويدلف إلى وحدة ختاميَّة أشمل، تأتي في مقابل «ويوم...»، الذي ارتبط بوحدة الأُنوثة، يفتتح تصريعًا ثالثًا كذلك. فإذا هي ثلاثة مصاريع: (الأطلال- فاطمة- اللَّيل)؛ (=المكان- الإنسان-الزمان).

وهذا يعني أن التصريع موزَّعٌ بمنطقيَّةٍ وظيفيَّةٍ، وليس باعتباطٍ هو ولا حِلْيَة. وهو يُشري منطقًا داخليًّا للنصِّ ويُثيره، متعلِّقًا بأقانيمه الثلاثة هذه (المكان- الإنسان- الزمان)،

لا بالوحدات الخمس الخارجيَّة المذكورة في مستهل هذه الدراسة (الأطلال- المرأة- اللَيل- الفَرَس- المطر)؛ فوحدة الفَرَس لا تبدأ بتصريع، وكذا وحدة المطر، مع أن كلَّ واحدة منها تشكِّل تحوُّلًا رئيسًا في بنية النصِّ التعبيريَّة. والسبب أن الشاعر يَعُدُّ وحدة (اللَّيل) مظلَّة تنضوي تحتها وحدتا (الفَرَس والمطر)؛ فهي هكذا تُمثِّل بنيةً أشمل يختم بها القصيدة، كمصراع أخير وبوابة كُلِّيَّة من التداخل والصراع بين (اللَّيل- الفَرس المطر). من حيث إن الفَرس مندغمٌ في اللَّيل منبؤتٌ عنه، مثلها أن المطر صورة رديفة للفَرس في مواجهة اللَّيل. (وسيتبيَّن عند الوصول إلى تحليل هذه المكوِّنات مقدار ما بينها من هذا التداخل الدِّلاليّ).

وعلى الرُّغم من هذا المنطق الثلاثيّ (المكان- الإنسان- الزمان)، وهو منطقٌ يؤكّد المغزَى الرمزيّ الوجوديّ للقصيدة، فإن هذه المصاريع تَرِد متداخلةً في ما بينها أيضًا؛ فلا تُقيم مفاصل موضوعيَّة حَدِّيَّة في جَسَد النصّ؛ وذلك أن المِصراع الفاطميّ يُفتتح بعد (البيت ۱۷)، بها هو عليه من اشتباه الضهائر والعلاقات، ليُحدِث حلقة وصلٍ بين قِسم فاطمة من القصيدة وما قبله، ومِثل هذا في المصراع الثالث، حيث يأتي متأخِّرًا- عن موقعه الافتراضيّ في (البيت ٤٤)- إلى مُفتتَح مواجهة اللَّيل ومناجاته: «ألا أيُّها اللَّيل.. ألا انْجَلِ»، في (البيت ٢٤)، مسبوقًا بإرهاصٍ من بَيتين، (ب٤٤ - ٥٥)، جاءا ملتحمين بها قبلهها بعطفٍ مباشر: «ألا رُبَّ خَصْمٍ... وليلٍ كمَوْجِ البحر». أي أن الشاعر يؤخِّر التحريع عن موقعه الموضوعيّ الافتراضيّ عن قصدٍ فنِّي؛ لإحداث تداخلٍ بين وحدات النصّ الشِّعريَّة، بحيث تندغم كلُّ وحدة جديدة في سابقتها، حتى يَبْلغ هذا التداخل النصّ الشِّعريَّة، بحيث تندغم كلُّ وحدة جديدة في سابقتها، حتى يَبْلغ هذا التداخل

والتداغم ذروته في آخر القصيدة بين وِحدات (اللَّيل والفَرَس والمطر)، التي تدخل ضِمن مصراع واحد (١).

وفي هذا جميعه براعةٌ تشهد لمعلَّقة امرئ القيس بمكانتها الفنِّية التي تسنَّمتها في الشِّعر القديم، وإنْ لم تحظ أسرار تلك المكانة لديهم بها تستأهله من تحليلٍ وتعليلٍ، فبقيتْ شعورًا غامضًا بعظمة بناءٍ، سَمَّوْه المعلَّقة.

وهكذا يتبدَّى أن مسألة الوحدة الفنِّية الكلِّية في القصيدة الجاهليَّة إنَّما هي في جوهرها مسألة قراءة، تسعى إلى وضع النصِّ في وضعه الطبيعيّ من الجنس والسياق، حسب نظريَّة (ياكبسون)(٢) في الاتِّصال.

وإذ يَخلص الشاعر إلى صاحبته فاطمة يطلب منها التمهُّل. وقد بَدَت مشكلة الشاعر، منذ مُفتتَح قصيدته، مشكلةً مع الزمن، حيث يبدأ التصريع الأوَّل بـ «قِفا» والتصريع الثاني بـ «مَهْلًا». فحركة الزمن، التي لا تقف ولا تتمهَّل، هي جوهر معاناة الشاعر في هذا النصّ، بل هي جوهر معاناة الشاعر في العصر الجاهليّ كلِّه؛ حين لا يعرف لمذه الحركة حكمةً ولا غايةً، فتُقلقه في حالي تَغَيُّرها وثباتها. وهذه الحال الثانية، (الثبات)، هي التي ستَبتليه بأنواع همومها في المصراع الثالث، في اللّيل لا يريم، وكأنّا قد شُدّت

⁽۱) وفي هذا تظهر دِلالة وظيفيَّة للتصريع الداخليِّ، تَعَذَّر فهمُها فأُنكرت عند بعض الدارسين، (يُنظر: أبو ديب، ١٦٣). لكن السؤال عن وظيفة التصريع سيبقَى رهين دراسة استقرائيَّة أوسع، ليس هذا البحث بمجالها، وستُواجَه بمشكلة الاضطراب الروائيِّ. بَيْدَ أن هذه الوظيفة التي تَبَدَّت للتصريع في "قِفا نَبْكِ» بوصفها أشهر الشِّعر الجاهليِّ، ولعلَّها أوثقه - تُقَدِّم مؤشِّرًا مهيًّا إلى وظيفة التصريع في الشِّعر القديم.

⁽٢) يُنظر العَرْض القَيِّم لنظرية ياكبسون في الاتِّصال لدى: الغذَّامي، الخطيئة والتكفير، ٧- ٠٠.

نجومه بالجبال بكلِّ مغار الفَتْل، أو «عُلِّقَتْ في مصامها بأمراس كتَّان إلى صُمِّ جندل». وسيُحاول ضِمن هذا المصراع أن يُصلح معادلة الزمن بفَرَسه تارةً وبالمطر تارةً، لكنَّه سيكتشف أن الدائرة تدور به مرَّة أخرى من النهاية إلى البداية، إلى ما كان منه يَفِرُ، وهو الموت، حين يصير المطر نِقمة لا نِعمة، ودمارًا لا عهارًا، فيغدو الماء فَناءً لا حياة، إلاّ أنه هاهنا يكتشف أيضًا أن هذا الفَناء نفسه هو سبيله إلى الحياة. وقضيَّة (الزمن) في ثقافة الجاهليّ هي أُمّ القضايا الإنسانيَّة الشائكة، وهي ما كانوا يُجُمُملون معناها في مصطلح «الدَّهر»؛ ولذلك كان جمهور العرب إذ ذاك دهريِّين، (ملجدين، فيها يبدو)، ينسبون الحياة والمات بشتَّى مظاهرهما إلى الدَّهْر، كها يُشير إلى هذا (القرآن الكريم): ﴿وَقَالُوا: مَا هِيَ إِلّا كَانُ اللَّهُنُ اللَّا الدَّهْرُ». (۱)

وليس يَطلب إلى فاطمة تَرْكَ «كُلِّ التَّدَلُّل»، وإنَّما «بعضه»، فقط؛ لما لبعضه من لذاذة لا بُدَّ للعاشق منها، تستثير الفحوليَّة فيه، بما يجعل في تجربته شيئًا من ذاتيَّة الإحساس بالبطولة والتحدِّي. كما يَبرز في بيتٍ له آخر:

إذا أَخَذَتْها هِزَّةٌ الرَّوْعِ أَمْسَكَتْ بِمَنْكِبِ مِقْدامٍ على الْهَوْلِ أَرْوَعا(٢)

⁽١) سورة الجاثية: آية ٢٤. ويُنظر في هذا مثلًا: صاعد الأندلسي، طبقات الأُمم، ١١٧؛ الشهرستاني، المِلَل والنِّحَل، ٣: ٢٥٧ - ٠٠٠.

⁽٢) امرؤ القيس، ١٣٢: ١.

و «بعض هذا التَّدَلُّل» هو ما يحرص امرؤ القيس على رَسْمِه في شخصيًّات صواحبه - مع ما يدَّعيه في النهاية من تسليمهنَّ له - وذلك ما يبرز في تصوير (عُنَيْزَة) ثُمَّ (بَيضة الخِدْر).

وحين يُبيح لها أن تُفارقه يُراوح بين ما يطلبه من إجمالٍ وانسلالٍ- متَّفقًا مع شخصيَّته بوصفه مُحِبًّا أميرًا- وبين إظهار الانكسار والائتهار والانقتال لعينيها في مملكة الحُبّ. فالشاعر يُحسن هاهنا- عن تجربةٍ- تشخيصَ نَفْس المُحِبِّ المُمَزَّقةِ بين كبرياء الذات وحِران الآخَر. ولا يجد غَضاضةً في استثارة غَيْرَة الأُنوثة في فاطمة بحركةٍ ثالثةٍ-عَقِب الأمر والائتمار – وهي التهديد بِبَيْضَة خِدْرِ غيرها، بإمكانه أن يجد لديها ما لم يجده لدى «فاطمته» هذه. خلا أنه لا يَذْكُر اسمًا لتلك البَيْضَة، كما فَعَلَ من قبل؛ لأنه هنا في مواجهةٍ مباشرةٍ مع مخاطَبته؛ فلن يكون مغتفَرًا له في هذه الحالة أنْ يُعَرِّض باسم، ولكنه يطرح احتمالًا افتراضيًّا لبَيْضَة خِدْرِ ما، يُلْبسها كُلَّ لَبُوْس المرأة المثاليَّة في عصره، ومفترق رموزها التقديسيَّة لديهم. ولسان حاله يلفت فاطمة إلى أنْ تكون منه كما هو خليقٌ أن تكون منه بَيْضَة خِدْر مثلها. ولكي يَحْمِلَها على العِرفان بها بينهم من ودٍّ مكين، فإنه لا يسألها أنْ «تَسُلَّ ثيابها من ثيابه»، بل أنْ «تَسُلَّ ثيابه هو من ثيابها»، دون أنْ يقوم في بناء الوزن ما يضطره ليَحيد به هذه الحَيدودة في المعنَى، لولا أنه قد أراد أن يُلزمها مسؤوليَّة هذا الحُبّ؛ فهي التي تملَّكتْ واستأثرتْ، فإذا ما استطاعتْ أن ثُخرج نفسها من هذه العلاقة، فإنَّ عليها أنْ تُخرجه منها كذلك، وهيهات أنْ تفعل، فقد تداخل الحِسِّيُّ والعاطفيُّ فيها بينهما من شؤون.

وكلمة «سَلَّ» تنطوي على إيحاءٍ لغوي يزدوج فيه الرِّفقُ بالعنف؛ لما تعنيه الكلمة من الانسلال والانتزاع كسَلِّ الشُّعرة من عجين، وما ترتبط به «سَلَّ» من استخراج أداة للقتل، كالسيف أو السهم. وهذا الحقل الدلاليّ الأخير هو ما تناسلتْ منه عَقِب هذا البيت تداعياتُ عباراته عن: القتل، والضرب بسهمَى عينَيها في أعشار قلبه المقتَّل. وكان مطاوعُ «سَلَّ» المفترض في نهاية البيت هو: «تَنْسَلّ» (بفتح السين)، إلَّا أنَّ الشاعر انحرف عن هذا إلى «تَنْسُل»، (بضمِّ السين)، دونها ضرورةٍ سِوى أنه قد أراد إخراج المعنى عن «الانسلال» إلى «النَّسْل». فظاهر معنى «تَنْسُل»: تَسْقُط؛ يقال: «نَسَلَ الثوبُ عن المرأة يَنْسُل»، أي سَقَطَ، إلَّا أنَّ «يَنْسُل» تُؤَدِّي غير هذا المعنى المتعلِّق بالثياب، إذ تتجِّه إلى «النَّسْل»، والذُّرِّيَّة، والولد، والكَثرة. وهذا ما تَحمل جِيْنَةَ إيحائه الكلمةُ ببنيتها هذه التي اختارها الشاعر. فكيف يتَّفق أن يكون سَلُّ المرأة ثيابه من ثيابها سَبَبًا للنَّسْل بهذا المعنى الأخير. تلك هي المفارقة الخفيَّة التي يُضمِّنها الشاعرُ أسلوبه هاهنا؛ فها دام سَلَّ ثيابه من ثيابها ضربًا من المستحيل، فإن نتيجته- لو وَقَعَتْ- ستكون غير متوقَّعة ولا متَّفقة مع مقدَّمتها. فإذا كانت فاطمة قد أزمعتْ صَرْمَه لإنهاء العلاقة، فإنَّ العلاقة ستزداد وإنَّ الحُبَّ سيتناسل، بَلْهَ أَنْ تُفضى المقدّمة إلى نتيجتها المنتظرة. وقد حُقَّ لفاطمة، لكُلِّ هذا إذن، أنْ يركيها الغُرور.

وينعكس تَوَتُّر الموقف بينها في (البيت ٢٠) في مظهرٍ صوتيًّ وآخَر نظميًّ (تركيبيّ). يَظهر الأوَّل في هذه (الشَّدَّة) المستبدَّة بالشطر الأوَّل ونصيبٍ من الشطر الأخير. ويَظهر الثاني في تناوب المواقع بين ضمير المخاطبة وضمير المتكلِّم. وهو يختار كلمة «تأمُري»، دون غيرها من البدائل، تذكيرًا بمكانته التي رُصدت آثارها في اختيار

كلماتٍ أخرى؛ إذ كيف بأميرٍ ابن مَلِك أنْ يقول لأحدٍ: «مهما تأمر القَلْبَ يَفعل»، إلّا وقد صارت إمارة هذا وسُلطته عليه أعظم من أيّ إمارةٍ أو سلطان. فكانت كلمة «تأمُري» أشدَّ إثارةٍ لهذا المدلول من أنْ يقول: «تَطلُبي»، مثلًا. ومِن هنا جاء تساؤله التعجُّبيّ من غرورها بها أحدثتْ فيه، ذلك التساؤل الذي عِيْبَ منطقُ خطابه فيه (١)، حينها لم يَفطن العائبون إلى مقام القول وموقع القائل، بوصفه أميرًا.

ولمّا كان قد بَلَغَ هذه الدرجة من الخضوع لمحبوبته، فقد آن له أن يصير هو نفسه المعقورَ لهذه الحبيبة، لا (مطيّته)، كما كان من قبل مع العَذارَى، أو (مطيّتها)، كما كان مع عُنيَزَة، أو (الطفل الرضيع)، كما كان مع الحبُلَى المرضِع. والشاعر يسجِّل في هذه المشاهِد كلّها أنه لم يكن بُدُّ من تقديم قُربانٍ حيوانيٍّ أو بشريًّ لمهارسة طقس الحبُّب، عمّا يؤكِّد البُعد الدّينيّ وراء صُوره. ولمّا كان الشاعر قد آل إلى أنْ يكون هو القُربان لفاطمة في الصُّورة الراهنة؛ فإنه يَنقل في البيت ٢١ لقطةً مَيْسِريَّة، يكون قلبُه فيها هو الجَزُوْر وعينا فاطمة - بها الراهنة؛ فإنه يَنقل في البيت ٢١ لقطةً مَيْسِريَّة، يكون قلبُه فيها هو الجَزُوْر وعينا فاطمة - بها وقد كان المَيْسِر مُعَظَّم لدَى العرب(٢). يلعبون فيه بعشرة قِداح، ومِن ثَمَّ جاءت كلمة «أعشار» في البيت. ولا بُدَّ أن عينَي فاطمة السهمَين قد أشار بها إلى (المُعَلَى)، من سِهام المَيْسِر، وله سبعة أسهُم، و(المُسْبِل)، وله ستة؛ لأن هذين السَّهمَين إذا قَمَرا أَخَذَ المُعَلَى من

⁽١) يُنظر: ابن قتيبة، الشِّعر والشُّعراء، ١: ١٣٥.

⁽٢) يُنظر في هذا: م.ن، المَيْسِر والقِداح، ٣١.

الجَزُوْر نصيبَه، وأَخَذَ المُسْبِلُ الثلاثة أسهم الباقية من الجَزُوْر، ويَغرم بقية المساهمين لصاحب المُسْبِل الثلاثة الباقية من سهمه، مع ثُمن الجزُوْر، على ما يصف (ابن قُتيبة)(١).

وضَرْبَها إِيَّاه هو ضَرْبٌ في قلبٍ «مقتَّل»؛ هو ضَرْبٌ في ميِّتٍ، مقتولٍ سَلَفًا؛ إمعانًا في إظهار استكانته لحُبِّها. حتى لقد صار هذا البيت محلَّ إجماعٍ في العصر الأُموي على أنه أرقّ بيت قالته العرب(٢).

ثم ينطلق الشاعر في مقطع طويل - «غير معجل» - يقدِّم فيه صورة علاقة افتراضيَّة بـ «بَيْضَة خِدْرٍ لا يُرام خباؤها»، دون أن يسمِّيها (٣). ويتبدَّى عدم الإعجال في لغة هذا المقطع، من صيغ الكلمات، والفتور الساري فيها خلال أحرف المدّ، التي تكاد لا تخلو منها كلمةٌ في أبيات المقطع الثلاثة الأُول: (ب٢٢ - ٢٤).

و(المرأة - البَيْضَة) من ابتداعات امرئ القيس، حسب (الجُمَحي)⁽³⁾. تَبِعَه فيها الشعراء حتى صارت تعبيرًا نَمَطيًّا، يَرِد في الشِّعر الجاهلي عند (النابغة)^(٥)، وهو لديه نعام^(٢)، وكذا في شِعر (الأعشى)^(٧)، ويقترن لديه بدُمْيَة المِحراب، والدُّرَّة. وذلك ما

⁽١) يُنظر: م.ن، ١٤٥ - ١٤٥.

⁽٢) يُنظر: م.ن، الشِّعر والشُّعراء، ١:٤١٨.

⁽٣) وظاهرة عدم التسمية في الشِّعر، أو الاكتفاء بالنُّعوت، ظاهرة شِعريَّة فنِّيَّة، لا يمكن تحميلها ما لا تحتمل من التأويل، في كلّ حال.

⁽٤) يُنظر: ٤٢.

[.]٣ :٢١ (٥)

⁽٦) وهو المقصود في تشبيه العَذارَى عندهم، كما يشير (ابن منظور، (نعم)).

⁽V) ۱۷۸: ۲، وقارنه بالنابغة، ۱۰۸: ٥-۷، ۱۰۷: ۱-٥.

سيفعل امرؤ القيس مثله حينها يُحيل إلى البَيْضَة فيقرنها بالماء، والظبية الأُمّ، والرّئم، والنخلة، والضوء، والضُّحَى، (ب ٣٢-٤)، وكلُّها إشارات تتضافر في تعبيرها الرمزي عن دِلالة المرأة – البَيْضَة؛ بها هي نظير من نظائر الشمس لدَى العرب. ما جعل الدارس المحدَث يرى في (البَيْضَة) رمزًا يُرادف رمز (الدُّرَة)، التي تعود في أصولها القديمة إلى الاعتقاد في الشمس (۱۱)، بل بالأحرى في ابنة الشمس: (الزُّهْرَة)، كها يشي بذلك وصف (الأعشى)(۲) الدُّرَة بـ«الزهراء»، وكها يُستشف من كون (الدُّرَة/ الفريدة) مرتبطة بنموذج الجهال الأنثوي الأعلى القديم، الذي منه اشتقَّت أسطورة (أفروديت) – ربَّة الجصب والجهال والحُبّ الإغريقيَّة – التي تحكي أنها وُجدت في محارة على الثَّبج (۱۳)؛ وذلك أن أغلب صفات أفروديت مقتبسة عن (عشتار) السوريَّة (۱۶)، التي هي عند العرب (العُزَى)، الرامزة لـ (عثتر/ الزُّهْرَة)، ثمرة زواج الشمس بالقَمَر، كها تقدَّم (۵). على أن أفروديت نفسها ليست بغريبة على العرب، فقد عرفوها كها يَشهد على ذلك تمثالها في آثار الفاو (۲۰).

(١) ويُنظر: البطل، ٧٧-٠٠.

⁽٢) نُنظر: ٩:٢١٨. ٩.

⁽٣) يُنظر: لويس عوض، نصوص النقد الأدبي (اليونان)، ١: ٢٢٤ - ٢٢٧؛ البطل، ٧٧.

⁽٤) يُنظر: عَبّودي، معجم الحضارات الساميَّة، (أفروديت).

⁽٥) ويُنظر: موسكاتي، ١٩٤؛ جواد علي، ٦: ١٦٣ - ٠٠٠؛ نيلسن، ٢٢٠ - ٢٢٧؛ معلوف، لويس، المُنْجِد في اللغة والأعلام، (أفروديت).

⁽٦) مُشاهدات شخصيَّة من متحف الآثار بكلية الآداب، جامعة الملك سعود.

ويرشِّح ارتباط البَيْضة بهذه الدِّلالات أيضًا اقترانها، في (البيت ٣٢)، بالبُكوريَّة وبالماء من جهةٍ، وبمقاناة البياض بصُفرة، من جهةٍ أخرى؛ فهي بيضاء الضَّحْوَة صفراء العَشِيَّة كالعَرَارَة، على حدِّ قول (الأعشى)(١). أو هي:

كَحْلاءُ فِي بَرَجٍ، صَفْراءُ فِي نَعَجٍ، كَأَنَهَا فِضَّةٌ قد مَسَّها ذَهَبُ

كها تجسّدت لدَى تلميذ هذه المدرسة الشّعريَّة في العصر الأُمويّ (ذي الرُّمَّة، -١١٧هـ= ٥٣٧م) (٢)، غير أنها قد تحوَّلت هنا من مَعينٍ رمزيً أسطوريٍّ إلى محض قراءةٍ لونيَّةٍ مجرَّدة (٣). وعلى كلِّ، فإنه من الواضح أن امرأ القيس يهتم بدِلالة البَيْضَة الشكليَّة: (بياضها المعتدل، ونَضارتها، وصفائها، وملاستها)، ودِلالتها المعنوية كذلك، على: (غضارة الحداثة والبُكوريَّة، وكونها بذرة حياة جديدة)؛ وكلّها معانٍ ذات جذور رمزيَّة في التراث العربي. هذا بالإضافة إلى أن البَيْضَة – كالدُّرَّة، التي يحوطها الغوَّاص، والنخلة التراث العربي. هذا بالإضافة إلى أن البَيْضَة – كالدُّرَّة، التي يحوطها الغوَّاص، والنخلة

⁽۱) يُنظر: ۱۰۰: ٣، وقارن ٥٧: ٣٢. وهو ما يتأوَّله (البطل، ٧٧- ٠٠) بالإشارة إلى الشمس. ومهم يكن، فالتداخل بين أقنومَي (الشمس والزُّهْرَة= الأُمِّ وابنتها البِكْر) وارد، ما دمنا إزاء عشتار (الأُمِّ – العذراء). (يُنظر: م.ن، ٥٦).

⁽٢) ديوان شِعر ذي الرُّمَّة، ٥: ٢٠.

⁽٣) ليس إذن لأن ذا الرُّمَة «مِن أهل المَدَر، متأخر الزمان، وقد رأى الخلفاء والملوك، [فنَقَلَ] التشبية العربيَّ إلى التشبيه الملوكيِّ»، كما ذهب إلى هذا التعليل (ابن أبي الإصبع، تحرير التحبير، ٣٤٢)؛ فهذا تعليلٌ ظاهريُّ قاصر، بل لسببِ أبعد من ذلك، وهو اختلاف الثقافة الميثولوجيَّة بين الشاعرين.

المحميَّة، والبَرْدِيّ النابت بين أصول النخل، «أُنْ بُوْب السَّقِيّ»: (ب٣٧) - مثال للصِّيانة، وبراءة الطفولة الأُولى، ونقائها؛ تلك القِيم التي يعكس تركيز الشعراء عليها تطلُّع الإنسان في ذلك العصر إليها في المرأة والحياة معًا. ولهذا يؤكِّد معنى (صيانة) هذه المرأة البَيْضَة، بإشارته إلى أنها مخدَّرة، وأنها مخبَّأة، «لا يُرام خباؤها»، وأن عليها «أحراسًا»، و«معشرًا»، «جراصًا»، وأنه لا يزورها إلَّا في هزيع من اللَّيل، «إذا ما التُّريَّا في السهاء تعرَّض أثناء الوشاح المُفصَل» تعرَّضتْ». إلخ؛ وكأنَّها وراء «تَعرُّض الثُّريَّا في السهاء.. تَعرُّض أثناء الوشاح المُفصَل» إشارة إلى صعوبة اللَّقيا بتلك المرأة، على حَدِّ ما يُمْكن أن يُسعِف بتفسيره مِن بَعْدُ قولُ (عُمَر بن أبي ربيعة) (۱):

أَيُّما المُنْكِحُ الثُّرَيَّا سُهَيْلًا، عَمْرِكَ الله، كَيْفَ يَلْتَقِيانِ! هِيَ شامِيَّةٌ إذا ما اسْتَقَلَّ يَهاني وسُهَيْلٌ إذا اسْتَقَلَّ يَهاني

ولئن كان شهيل رجلًا يهانيًّا فَحْلًا فاتكًا عند العرب، كما في أسطورة زواجه بالجوزاء، فإن الثُّرَيَّا قد كانت في المقابل امرأة شاميَّة فاتنة متعرِّضة لجِطبة الكواكب، كما جاء لديهم في قِصَّة ما ساقه (الدَّبَرَان) من قِلاص لـمَهرها(٢)؛ فهي بَيْضَة خِدْر، إذن، شمسيَّة الدِّلالة. ومِن ثَمَّ فإن «تَعَرُّض الثُّرَيَّا في السماء» يوحي أيضًا بما يسمِّيه العرب بلَيْلة

⁽١) ديوان عمر بن أبي ربيعة، ٣٩٧: ٣- ٤.

⁽۲) يُنظر: ابن قتية، الأنواء، ١٥٢- ١٥٧؛ الصوفي، صُوَر الكواكب، ٢٨٨- ٢٨٩؛ المعرّي، شروح سَقْط الزَّند، ٢٥٨- ٢٥٩؛ ابن منظور، (سهل).

«الثَّرُوَة»، وهي «ليلة يلتقي القَمَر بالثُّرَيَّا»(١)، بها يرمز إليه هذا المعنى الإيحائي من فحولة الشاعر، حسب عقائد العرب السابق وصفها حول الذُّكورة المقدَّسة في القَمَر: (كهلن).

لأجل هذا، إذن، كان اختيار الشاعر مفردة «ثُرَيًا»، وليس عن غَلَطٍ أو خَلْطٍ بين «الثُّرَيَّا» و«الجَوزاء»، حسبها يزعم القدماء في عيبهم البيت (٢).

و «بَيْضَة الخِدْر» تستدعي، بإيحاء صياغتها، «بَيْضَة العُقْر»، وهي أوّل البَيْض، أو بلفظ الشاعر، (ب٣٢): «بِكْر»؛ لأنها تَعْقِر أُمَّها، وقيل هي بَيْضَة الدِّيك الفريدة المستحيلة، «وقال (اللَّيث): بَيْضَة العُقْر: بَيْضَة الدِّيك؛ تُنسب إلى العُقْر لأن الجارية العذراء يُبْلَى ذلك [أي عُذريَّتها] منها بِبَيْضَة الدِّيك، فيُعلم شأنها، فتُضرب بَيْضة الدِّيك مَثَلًا لكلّ شيء لا يُستطاع مَسُّه رخاوةً وضعفًا» (٣٠).

ف «بَيْضَة الخِدْر»، إذن، صياغةٌ محمَّلةٌ بكُلِّ هذه الإيحاءات التي تجعل لها قيمتها المفتاحيَّة الرامزة في النصّ.

ومع هذا الإلحاح على صيانة (المرأة - البَيْضَة)، التي يكاد يكون المساس بها مستحيلًا، فقد تمتّع الشاعر بلَهْوِ بها «غير معجل». وإذا كانت كلمة «لَمُو» من التعبيرات النَّمَطِيَّة في الشِّعر الجاهلي، بمعنى «إصباء» المرأة وإغوائها، بكسر الحواجز الاجتماعيَّة حولها، حسب قوله من صورة شبهة (٤):

⁽١) يُنظر: ابن منظور، (ثرا).

⁽٢) يُنظر: ابن قتيبة، الشِّعر والشُّعراء، ١:١١١.

⁽٣) ابن منظور، (عقر).

⁽٤) امرؤ القيس، ١٥٩: ٥- ٧. ويُروَى: «لا يُحْسِنَ السِّرَّ».

ألا زَعَمَتْ بَسْباسَةُ اليَومَ أَنَّني كَذَبَتْ لقد (أُصْبِيْ) على المَرْءِ عِرْسَهُ ويا رُبَّ يَوْمٍ قد (لَهَ وَتُ) ولَيْلَةٍ

كَبِرْتُ وأَلَّا يُحْسِنُ (اللَّهْوَ) أَمثالي وأَمْنَعُ عِرْسِيْ أَنْ يُزَنَّ بِهَا الخالي بآنِسَةٍ كأنَّها خَطَّ تِمْثَالِ

فإن كلمة «لَمُو» – مع بَيْضَة الخِدْر – تأتي لتدعم دِلالة «التَّمَتُّع غير المعجل» على تحدِّيه السافر لما وَقَفَ أمامه من عقبات في طريق الوصول إليها. وليست «البَيْضَة» في النهاية إلَّا معادلًا لفكرة الحياة، التي يُصِرُّ الشاعر على أن يتحدَّى الزمنَ / الدَّهْرَ ببَجْسِها، متَّخِذًا المرأة أداةً رمزيَّةً إلى ذلك.

ولكي يَصِل إليها لم يكن له مناصٌ من أن يتجاوز الأحراسَ والمَعْشَرَ الحِراس. في أن مُحْدِثًا بالجناس بين «أحراس» و «حراص» تناغهًا صوتيًّا دِلاليًّا بين الحَرَس والمَعْشَر في أن كليهها يقف دونه والوصول إلى بَيْضَة خِدْره. لكن لماذا يَعْدِل إلى جمع القِلَّة في «أحراس»، وكان بإمكانه أن يستعمل «حُرَّاس»، ما دام يريد معنى الشِّدَّة في الرعاية والحفاظ؟ ليس من مُسوِّغ فني لهذا، وقد يكون محض إخلالٍ من الشاعر أو الراوي. أيًّا ما كان، فها هو ذا قد نصَّبها أميرةً محروسة، كها جعلها من قبل، (ب٢٠)، أميرةً عليه.

ويختار الشاعر كلمة «مَعْشَر» إخبارًا عن قُرب أهلها منها وإحداقهم بها. ثم يأتي التقديم والتأخير في «عَلَيَّ حِراصًا» ليدعم سائر عناصر الصيغة في دلالتها على حجم التحدِّي الذي يواجهه من أحراسها ومَعْشَرها؛ أولئك الذين كانوا «حِراصًا» على بَيْضَة الخِدْر، «عليه حِراصًا»، يتمنَّون «لو يُسِرُّون مقتلَه»: غِيْلَةً.

وجاءت قافية البيت ٢٣ تُكرِّر مادَّة «قتل» في قافية البيت ٢١، فيها يشبه (إيطاءً)، حسب قواعد عِلْم القوافي، وإن لم يصل درجته من اتِّفاق اللفظ والمعنى. وتكرار «قتل» في القافية، (بها للقافية من وظيفةٍ صوتيَّةٍ دِلاليَّة) – المتجاوب هنا مع «قاتلي» في عَروض البيت ٢٠، و «مقتَّل» في قافية البيت ٢١ – هو جزء ممَّا يمثِّله هذا المقطع من التصادم بين شهوة الحياة (بَيْضَة الحِدْر) وتحدِّي الموت، الذي يكمن في (ذات المرأة/ الحياة/ القاتلة) والمقامرة بحياته، مقامرة الأيسار بالجَزُوْر، كها يكمن في محيطها العائلي والاجتهاعي. وهذا الازدواج هو ما سيكثِّف التعبير عنه فيها بعد بالماء بوصفه سببَ حياةٍ وهلاكٍ في آن.

ويُلحظ تكرار مفردة «العُلُوّ» في النصِّ كُلِّه: «عَلَيَّ مطيّهم.. على النَّحْر.. تَعَذَّرَتْ عَلَيَّ.. عَلَيَّ مطيّهم.. على النَّحْر.. تَعَذَّرَتْ عَلَيَّ.. عَلَيَّ حِراص.. على أَثَرَيْنا.. تَهايلتْ عَلَيَّ.. أَرْخَى سُدُوْلَهُ عَلَيَّ.. حَطَّه السَّيْلُ مِنْ عَلَيَّ.. عَلَيَّ عِراص.. على أَثَرَيْنا.. تَهايلتْ عَلَيَّ.. أَرْخَى سُدُوْلَهُ عَلَيَّ.. حَطَّه السَّيْلُ مِنْ عَلَيْ مِنْ عَلَيْ مِن ترديد مادَّة «حمل»، في ما يعكسه من شعورٍ عليه. بوطأة أنواع الهمم الوجوديّ عليه.

ويصادف القارئ في البيت ٢٤ عُنصر «الثياب» مَرَّةً ثانية: «أثناء الوِشَاحِ المُفَصَّل»، كما يصادفه بعدئذ في أجزاء هذا القِسْم من القصيدة: «نَضَّتْ لنوم ثيابها.. لدَى السِّرْدِ.. لِبْسَة المُتَفَصِّل.. نَجُرُّ ذَيْلَ مِرْطٍ مُرَحَّل.. فَتِيْتُ المِسْكِ فوقَ فِراشِها.. لم تَنْتَطِقْ عن تَفَضُّل.. إذا ما اسْبَكرَّتْ بينَ دِرْعٍ ومِجُول»، تجمع بين هذه كلِّها الإيحاءاتُ الأُنثويَّة والجنسيَّة؛ حينها تكون الثياب رمزًا للعلاقة الجنسيَّة، أو لزينة المرأة وجمالها، أو لسترها، أو لعربها.

ولشِعر امرئ القيس عمومًا - إنْ لم يكن لحياته كلِّها (١) - تَعَلُّق بفكرة «الثياب» هذه؛ فمَشاهد المُجاسدة تكون بابتزازٍ أو تجريد (٢)، إلى ما يَتبع ذلك من نِسيان سِرْباله لدَى صاحبته أحيانًا، أو أن ينسَى ثوبًا ويَجُرِّ آخر (٣). وهي تعبيراتُ أبلغ من ظاهرها، في ما تغور عليه من الحالة النفسيَّة والذهنيَّة، التي ترى في المرأة نموذجًا رمزيًّا للتعبير عنها، بها تنزع إليه من تَجَرُّدٍ من الماضي ونِسيانٍ لأعبائه وابتزازٍ لحُلم مستقبليّ، يكون بجَهال تلك المُمول، المرأة الخيال. إلَّا أن عُنصر الثياب في المعلَّقة هو أظهر التباسًا وأشدّ اكتنازًا بتلك الحُمول، كما يتبيَّن من هذا التحليل.

ووصوله إلى المرأة المخَدَّرة المخبَّأة «مجيءٌ»، وليس بـ «إتيان»، فهو يستعمل كلمة «فجئتُ»، ولا يقول «أتيتُ»؛ وذاك لما تحمله الأُولى من إشارةٍ إلى دُنُوِّه منها، حيث كان قد تجاوز إليها الأحراس والمَعْشَر، إضافة إلى ما في تركيبة الكلمة من إيحاء بفُجاءة المجيء وخطورة القادم.

وتُزَامِنُ فُجاءةُ «المجيءِ» - في حركيَّة الصُّورة - حركة نَضِّ المرأة ثيابها: «فجئتُ وقد نَضَّ المرأة ثيابها: «فجئتُ وقد نَضَّتْ»؛ بها يمنح المشهدَ حيويَّته الدراميَّة المعبِّرة. وهي «تَنُضُّ ثيابها»، بها لهذه الكلمة «تَنُضُّ» من إيحاءٍ مائعٌ برقَّة الناضِ والمنضوض، (المرأة/ البَيْضَة، وثيابها)، رِقَّةً يمكن أن

⁽۱) فالطريف في هذا السياق أن نهايته حسب قِصَّته المرويَّة - كانت مرتبطةً باللِّباس والثياب، بسبب حُلَّة قيصر المسمومة، التي لبسها حين وصلت إليه واشتدَّ سروره بها. (يُنظر: ابن قتيبة، الشَّعر والشُّعراء، ١: ٥٠٤، ١٠٩).

⁽٢) يُنظر: امرؤ القيس، ١٣١: ٦، ١٦٠: ٤.

⁽٣) يُنظر: م.ن، ١٦٠: ٢، ٩٦: ٤.

تُقابَل بالإيجاء «السَّيْفِيّ» الصارم لمفردة «سَلَّ» (في البيت ١٩)؛ فعلى كلمة «نَضَّتْ» غلالةُ هذا الإحساس بالنعومة والشفافيَّة، سواء أَ أُخِذَت على أنها من «نَضَّ» الماءُ، أي «رَشَحَ» وهو ما يتساوق بجهاليَّته الاستعاريَّة مع الصُّور المائيَّة، التي تغذو لديه صورة المرأة دائمًا، كما سيأتي في (البيت ٣٢) – أم أُخِذَت على أنها مُشَدَّدة من «نَضَتْ»، للتكثير – حسب قول (الجوهري)(۱) في البيت – أم حتى قيل إن «نَضَتْ»، دون تشديد، من «نَضَا»؛ فالدِّلالة أبدًا لا يفارقها إيجاءُ الرِّقَة المائيَّة.

والمرأة/ البَضَّة، إذ «تَنُضُّ» ثيابها، فإنَّا تفعل ذلك لتَلْبَس صاحبَها، بالمعنى الذي جاءت به الكلمة في القرآن: ﴿هُنَّ لِبَاسٌ لَّكُمْ وَأَنتُمْ لِبَاسٌ لَّهُنَّ.﴾ (البقرة: ١٨٧). فـ«نَضُّ الثياب» في البيت ١٩. وكلمة «النَّوْم» قد تعني في اللغة «النائم»، وليس فِعْل النَّوْم (٢)، أي أن للمرأة البَيْضَة بَعْلًا نَضَّتْ ثيابَها للنَّوْم معه، كُصُور امرئ القيس الأُموميَّة السابقة، ولاسيا صورته مع الحامل والمرضِع. ولا تعارُض بين هذا وما سيصفها به بَعْدُ من «البُكوريَّة»: (ب ٣٢)؛ لأن كِلا هذين النعتين، اللَّذين يُلِحُّ عليها، «الأُموميَّة والبُكوريَّة»، ذو مغزًى رمزيّ فنيّ، كها تقدَّم، ينفي عنها التعارض. ففي صاحبة امرئ القيس ما في (ننجال) «الأُمِّ/ العذراء» عند السومريِّين، وما في (عشتار) «الأُمِّ/ العذراء» عند البومريِّين، وما في (عشتار) «الأُمِّ/ العذراء» عند البابليِّين. أ وليست «البَيْضَة» – كالدُّرَة – نظيرًا رمزيًّا ومنيًّا

⁽١) يُنظر: صحاح اللغة، (نضا)، مقارنًا: بابن منظور، (نضض)، (نضا).

⁽٢) يُنظر: ابن منظور، (نوم).

لعشتار، أو العُزَّى؟! بل قُل إن في صاحبته ما في اللَّات؛ فلقد وَصَفَ (أفيفانيوس Epiphanius)(١).

وإزاء جدليَّة (الأُموميَّة والبُكوريَّة) هذه، يمكن أن تُقرأ كلمة «النَّوْم»، المشار إليها في البيت ٢٥، قراءةً أخرى، تتمحور حول جدليَّة (الموت والحياة)؛ فإذا كان فِعل الوَصْل حياةً وخِصبًا، فهو إنَّما يَحدث للاستنقاذ من «النَّوْم»، بمعنى «الموت»، وكلمة «نَوْم» تأتي في اللغة بهذا المعنى، حقيقةً ومجازًا(٢). وبذا تكون زيارته المفاجئة حياةً واستنقاذًا للبَيْضَة من الموت، الذي نَضَّت من أجله ثيابها. وستكون لكلمة «الستر» – حسب هذا الفهم – وكذا «لبسة المتفضِّل»، دلالتها المتساوقة مع هذا المعنى، المتَّجهة إلى «ستر المرأة»، الذي رُبها اقتضى في عصر الجاهليَّة وَأُدَها حَيَّة.

على أن البيت لا يقتضي هذا الوجه وحده من المعنى بالضرورة، وإنَّما هو يحمل بنيةً ملتبسة، تعكس بنية ثقافيّة ملتبسة كذلك؛ بها هو يتلبَّس وجهًا مقابلًا: أنْ يكون مجيء الرجل بَيْضَة الخِدْر سببًا في (النوم/ الموت/ الوأد). وممّاً يُزعم في هذا، عن امرئ القيس تحديدًا، أنه كان «مِئناثًا، لا ذَكَر له، وغيورًا شديد الغيرة، فإذا وُلِدَت له بنتٌ وَأَدَها، فلمّا رأى ذلك نساؤه غَيَّن أولادهن في أحياء العرب، وبَلغه ذلك فتتبّعهن حتى قتلهن ً!»(٣). وليست الحالة هذه (الوأد الموت) بسلبيّة في مضادّة الأولى الإيجابيّة (الاستنقاذ - الحياة)؛ من حيث قد يأتي الموت والحياة في منطق الثقافة الجاهليّة وجهين لعملة واحدة، يكتسب من حيث قد يأتي الموت والحياة في منطق الثقافة الجاهليّة وجهين لعملة واحدة، يكتسب

⁽١) يُنظر: ديورانت، ٢: ٢١٥؛ جواد علي، ٦: ٣٣٣.

⁽٢) يُنظر: ابن منظور، م.ن.

⁽٣) ابن قتيبة، الشِّعر والشُّعراء، ١٢١.١

الموت- أو التضحية – فيها قيمته الشعائريَّة، بوصفه فِدْيَةً مقدَّسةً في طلب الحياة. أوليست صاحبته «بَيْضَة»، والبَيْضَة نضيرُ رمزيُّ للعُزَّى (الزُّهْرَة)، التي كانوا يُضَحُّون لها بالأطفال؟! وعليه، لربها لم يكن قَتْلُ الأولاد، أو وَأْدُ البنات تحديدًا، في أساسه العتيق إلَّا نوعًا من هذه التضحية (۱). ولعلَّه يؤيِّد هذا ما يَظهر من تَعارضٍ بين الصُّورة التوحشيَّة الشيعة التي حُكِيَت آنفًا عن قَتْل امرئ القيس بناته، وما يُروى في خبرِ آخر من أنه في الشنيعة التي حُكِيَت آنفًا عن قَتْل امرئ القيس بناته، هي (هند بنت امرئ القيس) (۲)، حتى ترحاله يطلب الثأر بأبيه – كان مصطحِبًا «بِنْتًا له»، هي (هند بنت امرئ القيس) أودعها قبل مغادرته شِبه الجزيرة العربيَّة – في قِصَّة مَهْلِكِه المعروفة – مع دروعه وسلاحه لدَى (السموأل) (۳).

هل في هذا التأويل تحميل للَّغة فوق ما تحتمل؟

بلا ريب.. بمعنى: احتمالها الواقعي الظاهري. بَيْدَ أن احتجاجًا كهذا يبدو غير ذي معنى في نقد الشِّعر؛ بها أن الشاعر نفسه هو الذي يحمِّل اللغة فوق ما تحتمل، لا الناقد، فذلك هو عُنف الشاعر - الذي يعي صنعته - مع اللغة. فكيف إذا كان النصُّ معلَّق السياق، كالقصيدة الجاهلية؟ بحيث يستحيل آنئذ إلى محض لغة - يمكن أن تحتمل أوجُهًا شتَّى من التأويل والتفسير - وإلى بناء ذي طبيعةٍ أثرِيَّة، تتطلَّب التنقيب فيها؛ لاختراق

⁽١) ويُنظر مثلًا: البطل، ١٣٦ - ١٣٧.

⁽٢) ولو لا نصّ الأصفهاني على أن هندًا بنته، لاحتمل أن تكون المعنيَّة أكثر من امرأة من أسرته، لشيوع هذا الاسم فيها، فإذا كانت عمَّته (هند، أُمِّ عمرو) مستبعدةً هاهنا، فهناك: أخته هند بنت حُجْر، وامرأته هند الكِنْديَّة، أُمُّ أكثر ولده. (يُنظر: الأصفهاني، ٩: ٩١ - ٠٠؛ ابن قتيبة، الشَّعر والشُّعراء، ١٢١).

⁽٣) يُنظر: الأصفهاني، ٩: ٩١ - ٠٠.

حُجُبها الزمانيَّة والمكانيَّة واللغويَّة والثقافيَّة والذِّهنيَّة، لا الوقوف عند ظاهرها السطحي. لأجل هذا كانت في ما يُسترفد من سياقٍ نَصِّيٍّ ولغويٍّ وثقافيٍّ محاولةٌ لضبط التأويلات بسياقاتها، ما أمكن إلى ذلك سبيل، كي لا تكون الدِّلالة نَهْبًا للقراءات الظاهريَّة - التي هي ما يحمِّل اللغة فوق ما تحتمل - حين لا تقرأ النصَّ في سياقه من الزمان والمكان والثقافة، وإنَّما تقرأه وَفق سياقها هي، أي وَفق ما تطوَّرت إليه اللغة في عصرها وما تحوَّلت إليه القِيم في ثقافتها.

وبعد أن كانت المرأة «البَيْضَة» تملك الشاعر وتأمره وتتعذَّر عليه، فها هي تي تستسلم له ليخرج «بها»: «خرجتُ بها»، في صيغةٍ من الاحتواء والتملُّك. ويأتي دَور «الثياب»، هنا أيضًا، للسَّتر، حينها يستخدم «ذيل المِرْط المُرَحَّل» لطَّمْس أَثَرَ يها وراءهما. بها تُوحي به عبارة «وراءنا» من شموليَّة دِلاليَّة تُجاوز معناها الحَرْفيَّ - أي «خَلْفنا» - إلى دِلالتها على ما توارَى من عموم الحال والشأن؛ من نَمَط استخدم الكلمة في قول القائل: «ما وراءك؟»، مثلًا.

لكن عمليَّة «السَّتر» في هذا الموضع قد صارت ضِدَّ الأحراس والمَعْشَر (المجتمع)، بعدَ أَنْ كانت أداةً من أدوات المجتمع ذاته ضِدَّ الشاعر. وكان لا بُدَّ من هذه المخاتلة للحياة، المكتنفة بـ «السِّرِّيَّة» و «السَّتر» و «مَعُو الأثرين وراءهما»، كيما يتجاوزا الأحراس والمَعْشَر، ومِن ثَمَّ يُجيزان «ساحة الحيِّ»، لـ «ينتحيا» عنه؛ فها الذي جناه الشاعر من «نَقْفِهِ المخظلَ لدَى سَمُراتِ الحَيِّ» من قبل، ما دام هذا الحَيُّ / الحياة ليس بخالصٍ من الغَدْر والقتل؟ وكيف يكون للحياة أن تَخْلُص من ذلك ونِسْغ مكوِّنها الأوَّل، (الماء)، مزيجٌ من بواعث الحياة وأسباب الفَناء، كما سوف يُصَوِّر في لوحة السِّتار الختامي، عن (المطر).

كان لا بُدَّ أن ينتحي بحبيبته إلى مأمن، يشخِّصه بـ «بَطْن خَبْتِ ذي حِقافٍ عَقَنْقَل»؛ ليصير الحبيبان مُلْكَ هذا البطن، ينتحي بها، وكأنها يتخلُّقان فيه من جديد، تخلُّق جنينَين في رَحِم أُمِّهما. وإذا كان «البَطْن» و «الحِقاف» يحملان إيجاءً جنسيًّا، ظَهَر من قبل في عبارة «على ظَهْر الكثيب»، وإذا كان في مُفردات المكان جميعًا في هذا النصِّ توظيفٌ جنسيٌّ: «دارة.. كُوْر.. خِدْر.. غَبِيْط.. عِيْر.. ظَهْر.. كثيب.. بَطْن.. حِقاف»، فإن في «بَطْن خَبْتٍ ذي حِقافٍ عَقَنْقَل» - إلى ذلك - إلحاحًا على انتحائهما في مَعْقِل منعزل، مستوحش من المجتمع، منيع عن وصول أعدائهما إليهما. وتأتي كلمة «عَقَنْقَل» لتَصِفَ دِلاليًّا وصرفيًّا وصوتيًا- مع أصوات الكلمات الأخرى، (خاء وحاء وقاف وفاء)- انعصام العشيقَين عن قاتلِيهما؛ فإذا كان هؤلاء قد حصَّنوا البَيْضَة وخَدَّروها لنَوْم/ لموتٍ، فإن انتحاء البَطْن بالبَيْضَة وعشيقها سيكون سبيلهما إلى الحياة. وهو بفعله هذا يحاول أن يستنقذها من اللَّيل المتعرِّض بأثناء وشاحِه المفصَّل، ومن نَوْمِه الناضِّ والمستبدِّ؛ ليَخرج بها إلى الصُّبح والنُّور والبَياض والضُّوء- إلى الشمس، وساعتئذ يكون من حقِّها أن «يُضْحِيْ فَتِيْتُ المِسْكِ [وقد أضحت غزالةً/ شمسًا] فوقَ فِراشها» وأن تكون «نَؤُوْمَ الضُّحَى» وأن لا «تَنْتَطِق عن تَفَضُّل». فهو يمنعها عن نَوْم اللَّيل، (ب٢٥)؛ لكي تكون «نَؤُوْمَ الضُّحَي»، (ب٤٠)، ويكفُّها عن «لِبْسَة المتفضِّل» في اللَّيل؛ لكي لا «تَنتطق عن تفضُّل» في الضُّحَى. إنه يأخذها من الموت إلى الحياة ويُخرجها من ظلمات اللَّيل إلى نور الشمس.

وقد راودها التردُّد في بداية الرِّحلة للتخلُّص من اللَّيل، لكنها- كما هو نموذج محبوبة امرئ القيس دائمًا (۱) - تستسلم في النهاية لغوايته وفضحه؛ إذ لم تَرَ محيصًا عن ذلك: «وما إنْ أرَى عنكَ الغِوايَةَ تَنْجَلي»، تمامًا مثلما سيحدث له هو بعد ذلك في مواجهة (اللَّيل):

٤٦ - ألا أيَّها اللَّيلُ الطَّويلُ ألا انْجَلِ...

لولا أَنْ اغتدَى به إلى «الإصباح الأمثل» الحِصانُ المُنْجَرِدُ «قَيْدُ الأوابدِ الهَيْكَلُ»، كما انتحى بهما «بَطْنُ الخَـبْتِ ذي الحِقافِ العَقَنْقَل».

أمَّا وقد صارا إلى ما صارا إليه من المجاوزة والنجاء والانتحاء، فقد حَلَّتْ البَرَكَة ساحة حياتها الجديدة، وستتتالَى منذ (البيت ٢٩) رموز الخصب والنهاء والأُمومة والشمس، على نحوٍ متواتر. وستمتلئ لحظة الالتقاء هذه بالإثارات الحِسيَّة، بحيث تكاد كلّ كلمةٍ تحمل حركةً حِسيَّة ما، بتَعَدُّد أعضاء الإدراك، من: مَلْمَسٍ، أو حركةٍ، أو ثِقَلٍ، أو وَضْعٍ، أو صوتٍ، أو رائحةٍ، أو لونٍ، أو ملاسةٍ، في تعبيرٍ متباهٍ عن نجاحه في الوصول إلى ذروة المجاسدة النهائيَّة والتمتُّع «مِنْ هُوْ بها غير مُعْجَلِ»: «هَصَرْتُ.. تمايلتْ.. عَليَّ.. هضيم.. ريَّا.. المُخَلْخُل.. التَفَتَتْ.. نَحْوِي.. تَضَوَّعَ.. رِيحها.. نسيم.. جاءت.. ريَّا.. القَرَنْفُل.. مُهَفْهَفَة.. بيضاء.. غير مُفاضةٍ.. ترائبها.. مصقولة.. كالسَّجَنْجَل.. البيَاض..

⁽١) راقِب الآصرة النَّمَطِيَّة بين البيت ٢٦ وبيتَى ديوانه، ١٦١: ٤- ٥ مثلًا.

صُفْرَة.. نَمير.. الماء.. تَصُدّ.. تُبْدِي.. أَسِيْل.. تَتَقي... إلخ..». وهذا الاحتشاد الحِسِّي هو احتفالٌ بالحياة في ثوبها الجديد، الحياة التي يَهصر «بفَوْدَي رأسِها»، كما يَهصر بعُذُوْق النخلة، أو عناقيد الكَرْم، أو «بغُصْنِ ذي شَهاريخَ مَيَّال»، كصيغته النَّمَطِيَّة في بيتٍ آخر (۱). في صورةٍ تُذَكِّر بلوحة (زكي: بقرية الفاو) (۲)، التي تُصوِّر اهتصار العِنَب عن فَوْدَي إنسانٍ - لعلَّه يُمثِّل المعبود (كَهْل) - ممهورةً بكلمة «زكي» بخطِّ المُسْنَد. وقد مضى وصفها.

ويُلحظ أن الشاعر كان مغرمًا بإبراز التقابل بين (الانهضام واللُّطف والتخصير) في وسط المرأة، و(الرِّيِّ والاكتناز) في ساقَيها، أي بجعل الانهضام في موطن الامتلاء والامتلاء في موطن الانهضام، يكرِّر ذلك في بيتين من القصيدة، (ب٢٩ و٣٧)، لا لكي يُحُدِث التناسب الجَهالي في جسد المرأة وحسب، ولكن لكي يَدُلَّ أيضًا على ازدواج خصلتَى (الرشاقة) و(النعمة) فيه.

والنعت بـ «الرِّيّ» في هذه المرأة البَيْضة يشمل الجسد ورائحة الجسد، فهي: «رَيَّا الْمَخْلْخُل»، وتَتَضَوَّع رائحة التفاتتها نحوه بـ «رَيَّا الْقَرَنْفُل». وقيمة «الرِّيّ»، هذه التي يحتفي بها الشاعر القديم، تَبرز كذلك في أحد مصوَّرات الفاو لتلك (المرأة الأُمّ، تحتضن وليدها): رَيَّا اليدين - كِرِيِّ مُخُلْخُل صاحبة امرئ القيس - رَيَّا الجسد، كما يَنِم على ذلك ثوبُا الفضفاض (٣). ما يؤكِّد ما يكمن وراء هذه القيمة الجَمَاليَّة من معنيَى الجِصب

⁽١) امرؤ القيس، ١٦١: ٧.

⁽٢) يُنظر: الأنصاري، قرية الفاو، ٧٢.

⁽٣) يُنظر: م.ن، ٧١: لوحة ١.

والأُمومة، اللَّذين ترمز إليها صُور المرأة في تراث ما قبل الإسلام. وهو ما يَظلّ امرؤ القيس يركِّز عليه، حتى أفضى به ذلك- إنْ في المقطع الواحد أو عبر أبيات القصيدة- إلى ما لَحَظَه بعض الدارسين من مُراكمة الصُّور بعضها فوق بعض (١)، فهو يُلِح في ما مضى من تحليل القصيدة على: (الأُمومة، واللَّحم، والشَّحم، كهُدَّاب الدَّمَقْس المُفتَّل، والغبيط المائل، والبعير، والجَنَى، والحَبَل، والإرضاع، والكثيب، والبَطْن، والجِقاف العَقَنْقَل)، وسيُلِح على ذلك في الأبيات اللاحقة كذلك.

وتتداخل هنا صورة البيت:

· ٣- إذا التَفَتَتْ نَحْوِيْ تَضَوَّعَ رِيْحُها نِسِيْمَ الصَّبَا جاءتْ بِرَيَّا القَرَنْفُلِ

تداخُلًا دالًا مع بيت قصيدته الرائيَّة:

إذا قامَتا تَضَوَّعَ المِسْكُ مِنْهُما برائحةٍ مِنَ اللَّطِيْمَةِ والقُطُرْ (٢)

بها يَربط «الرَّيَّا» بدِلالتها الرمزيَّة على (المرأة- الغزال/ الشمس)، وإنْ استخدم «القَرَنْفُل» مكان «المِسْك»، ولاسيها مع ملاحظة رابطة الجهة الشرقيَّة (الشمسيَّة) لتلك الرائحة،

⁽١) يُنظر: البطل، ٥٩، ٦٦.

⁽٢) يُنظر: امرؤ القيس، ١٠١: ٢. وقارنه بالأعشى، ٢٨٠: ١٣ – ١٥.

سواء أكانت تَضُوُّعَ مِسْكِ برائحةٍ من اللَّطِيْمَةِ والقُطْر، أم كانت تَضُوُّع رَيَّا ذلك الشجر الهندي «القَرَنْفُل»(١) جاء بها نسيمُ الصَّبا.

على أن مراكمة الصُّور المشار إليها آنفًا - بهدف إبراز أُنوثة المرأة - كان يترافق في معلَّقة امرئ القيس مع حركة تنمية الصُّور طُوليًّ (٢٠)؛ لتُمثِّل للمرأة صورةً كاملة، تكاد لا تُغادِر منها قِيْمَةً جماليَّة إلَّا أبرزتها، حتى لو أراد رسَّامٌ أن يَشتقَ من هذه الأبيات لوحةً عن المرأة المثاليَّة في عصر الشاعر، لتأتَّى له ذلك. غير أن ذوق الشاعر يَظهر أكثر مثاليَّة من ذوق الرسَّام يومئذ؛ فهذا التوزيع لِمواطِن الاكتناز والضُّمور في جسد المرأة: هذه المَّفْهَفَة، والكَشْح اللَّطيف «كالجديل المُخَصَّر»، وذلك الكَشْح الهَضيم، وتلك المرأة غير المُفاضة - التي ألَحَ امرؤ القيس على تأكيد تناسُق خصرها المُخَصَّر مع بقية جسدها في أربعة مواضع من ثلاثة أبيات، (ب ٢٩، ٣١، ٣٧)؛ فهي «صِفْرُ الوِشاحِ ومِلْءُ الدِّرعِ أبهكنة...»، كما رآها (الأعشى) (٣) مِن بَعد - تكاد تختلف عن المرأة المصوَّرة بقصر الفاو (٤٠). فهل المرأة المصوَّرة بقصر الفاو (١٠) المرئ القيس - بالرُّغم من محتواها الرمزيّ - تُحمَّل نموذجًا جماليًا للمرأة المعشوقة، في حين تُجسِّد لوحة الفاو امرأة ذات وظيفةٍ دِينيَّةٍ صِرفة، تتمتَّع بمثل ما يصفه (نورمان حين تُجسِّد لوحة الفاو امرأة ذات وظيفةٍ دِينيَّة صِرفة، تتمتَّع بمثل ما يصفه (نورمان

⁽١) يُنظر: ابن منظور، (قرنفل).

⁽٢) يُقارَن: البطل، م.ن.

[.]A: YV9 (T)

⁽٤) يُنظر: الأنصاري، قرية الفاو، ٧١: لوحة ١.

بريل)(۱) من البَدانة في تماثيل (المرأة – الأُمّ) البدائيَّة؟ أم أن الطبيعة التجريديَّة للُّغة، وخاصيَّة الشِّعر التخييليَّة، في مقابل المحدوديَّة البَصَريَّة لفَنِّ التشكيل، مع قُنوعه – في عصرٍ كذاك – بمُحاكاة الواقع، هو ما وراء ذلك الفارق؟ كُلُّ ذلك له دَوْرُه. ولو قِيْس ما يُلْحَظ من تفاضُلِ بين معلَّقة امرئ القيس ولوحة فنَّان كِنْدَة التشكيليِّ إلى فنِّ الشِّعر وفنِّ الرَّسم عمومًا، لكان من المتوقَّع أن تتشابه النتائج.

وإذا كان الشاعر ينظر إلى جماليَّة التناسب ورمزيَّته بين مَواطِن الضُّمور والامتلاء من جسد المرأة، فقد كان ينظر في الوقت نفسه إلى توظيف الهَفْهَفَة في الخصر وعدم الإفاضة فيه، (ب ٣١)- وكذا إلى «انهضام الكَشْح»، (ب٢٩)، و «الكَشْح اللَّطيف المُخَصَّر»، (ب ٣٧)- لمقابلة تلك الصُّورة التي رسمها من قبل لبَطْن الخَبْت، في البيت المُخصَّر»، (ب ٣٧)- لمقابلة تلك الصُّورة التي رسمها من قبل لبَطْن الخَبْت، في البيت ١٨: «ذي الجِقافِ العَقَنْقَل»، الذي احتواه وصاحبته في مأمنِ منه.

وعَقِبَ أَن يستقرَّ له هذا القَوام من لوحة الأُنثى ينتقل إلى (اللَّون)، فينعتها بالبيضاء، ثم يستدرك أن بياضها تَشُوْبُه صُفْرة، كبياض البَيْضَة. وهي صورةٌ نَمَطِيَّةٌ محبَّبةٌ للون المرأة في الشِّعر الجاهلي. وجاءت في (القرآن الكريم) نموذجًا لبياض المرأة المثالي: ﴿وَعِنْدَهُمْ قَاصِرَاتُ الطَّرْفِ عِينٌ [٤٤]، كَأَمُّنَّ بَيْضٌ مَكْنُونٌ [٤٤]». (الصافّات).

واللَّون الأبيض لونٌ جماليٌّ مفضَّل قبل الإسلام وبعده؛ لما يرمز إليه من النقاء والطُّهر والفأل^(٢). حتى إن الدارس لو نظر في قيمة اللَّون هذه عند شاعرِ كـ(عنترة) – له

⁽١) يُنظر: بزوغ العقل البشري، ١٦٦.

⁽٢) يُنظر: أحمد مختار عمر، الدِّلالات الاجتماعيَّة والنفسيَّة لألفاظ الألوان في اللغة العربيَّة، ٤٥ – ٤٥.

قضيَّته المعروفة مع البياض والسواد- لألفاه في معلَّقته يوظِّف علامةَ السواد في تعابير غير واعيةٍ عن شعوره بالاضطهاد في مجتمع متعصِّبٍ ضدّ السواد، وذلك في: «سُفْع رواكد جُثَّم»، يشكو إليها في أطلال الدار، وكذا في اللَّيل المُظلم «الذي زُمَّتْ رِكابُ الحَيِّ به»، وفي المطايا السُّود «كخافيةِ الغُرابِ الأَسْحَم»، وما تَسُفُّه من سواد «حَبِّ الحُمْخُم». هذا بالإضافة إلى الوظيفة النَّمَطِيَّة العامَّة للسواد، الماثِلة لوظيفة اللَّيل في معلَّقة امرئ القيس، حين يكون اسوداد الوجود مقدَّرًا أن يتكاثف في عيني عنترة بغياب حبيبته (عَبْلَة/ الشمس). ولكنه سيبيِّض السواد بعد هذا من خلال تحويله إلى رمز فُحوليِّ نضاليٍّ، سواء من خلال «الحِصان الأدهم»، الذي يلجأ إليه الحَيُّ لإنقاذه في مضائق الحروب، أو في «الناقة الشَّدَنِيَّة» - التي تُشْبِه في سرعتها ظليمًا «كالعَبْدِ ذي الفَرْوِ الطَّويل الأَصْلَم» - إذ تحمله إلى عَبْلَة، وهي تَنْبَاع سوادًا كرَوْب «القَطران»، الذي صنعتْه «القيانُ» في «قُمْقُم». وبذا يستبدل قيمة السواد- كما عَبَّرَتْ عنها المفردات المنصَّصة آنفًا- بقيمة البَياض، بما يُحمِّله السوادَ من دِلالات الخِصب والبطولة. ومع هذا فإنه يمتدح – في مَواطن أخرى – البَياض في الفتَى الأَغَرِّ «كغُرَّة الرِّئم»، كما يَحتقر «سُوْدَ الوُجُوهِ كمَعْدِنِ البُرَم»(١).

و(الأبيض) قد يَلتبس معناه عند العرب بـ(الأحمر)، أو(الأصفر)، مثلها أن (الأصفر) رُبها التبس بـ(الأسود)(٢)؛ أي أن دِلالات «الأبيض» و «الأحمر» و «الأصفر» تترادف لغويًّا عند العرب. أمَّا ميثولوجيًّا، فمع أن إشارة امرئ القيس إلى «البَيْضَة» يُحدِّد

⁽١) يُنظر: عنترة، ٢٧٦: ٣- ٤.

⁽٢) يُنظر: أحمد مختار عمر، ٣٣، ٤١ - ٥١.

للمتلقِّي مقصوده بالبَياض، فقد يكون من المفيد مقارنة «مُقاناة البَياض بصُفرة»، في لون امرأته «البَيْضَة»، بلوحة رَسْم المرأة في (الفاو)(۱)، ليُلحظ الاعتهاد هناك على اللَّونين (الأحمر والأصفر) في الوجه وفي حَبَّات الكَرْم معًا؛ وهو ما يتهاشى مع ما قد يَدُلُّ عليه وَصْفُ البَياض عند العرب، فضلًا عمَّا تُضفيه الحُمرة لديهم من رمزيَّة للخَطَر، أو الغواية الجنسيَّة، أو الجهال(٢)، إضافةً إلى الجذور القديمة المرتبطة بالخصوبة المستعادة بسَفْكِ دَم الضحيَّة(٣). وللمقارنة أيضًا، فقد كان فنَّانو الفراعنة يُلوِّنون صُورَ النساء باللون الأصفر، أمَّا صُور الرِّجال فيلوِّنو نها بالأحمر(٤).

ومها تكن من حال، فإن الدِّلالة الجَهاليَّة لِلَّوْن، لا بُدَّ تحمل في مغزَى الصُّورة الشِّعريَّة والتشكيليَّة من تلك القِيم الرمزيَّة المشار إليها آنفًا، ما هو أبعد من محض الدِّلالة البَصَريَّة.

وإذا كانت طبيعة الشِّعر قد أَخَذَتْ الصُّورة عند امرئ القيس إلى قِيَم الجَهال المثاليَّة، فإن تعريته الجسد الموصوف قد أَمَدَّ الصُّورة بحِسِّيَّة بَصَريَّة لَـمْسِيَّة، من: صَقالة الترائب

⁽١) يُنظر: الأنصاري، م.ن، ٧٢.

⁽٢) يُنظر: أحمد مختار عمر، ٣٣، ٤٩ - ٥١.

⁽٣) وهو ما حَمَلَ بعض الدارسين على استشفاف دِلالةٍ دِينيَّةٍ للحُمرة في شِعرهم، تتَّصل بالدُّمَى في الدِّين القديم، اللوَّنة بالحُمرة والمحلَّاة بها. (يُنظر: البطل، ٦٤ - ٦٧). ولعلَّ ذلك كُلّه ما ترسَّب أخيرًا مختزَلًا في مثل عبارة (بشَّار بن بُرد (-١٦٧هـ= ٧٨٤م)، ديوانه، ٤: ٦١) المشهورة:

وإذا دَخَلْنا فادخُلي في الْحُمْرِ ؛ إنَّ الْحُسْنَ أَحْمَرْ!

⁽٤) يُنظر: ديورانت، ٢: ١٠١ - ١٠٢.

كالسَّجَنْجَل، وأسالة الخدِّ، ولَطافة الكَشْح. ولكنه مع هذا التركيز الحِسِّيّ - الذي يشمل: القوام، والصَّدر، والخدّ، والعينين، والجِيْد، والشَّعر، والخصر، والساق، والأنامل، والإشراق، والرائحة، خاطِبًا حاسَّة البَصَر، واللَّمْس، والحَجْم، والشَّمّ، والذَّوق - لا يُخاطب حاسَّة السمع؛ فلا صوت للمرأة في أثناء هذا كُلِّه، وإنَّما هي تتَّقي الرَّجُل «بناظرةٍ مِن وَحْشِ وَجْرَة مُطْفِل» - وهي مهدَّدة بالافتراس – اتِّقاءً مُنْكَسِرًا، كهذا الجوار الجُزئيّ في من وَحْشِ وَجْرَة مُطْفِل» - وهي مهدَّدة بالافتراس – اتِّقاءً مُنْكَسِرًا، كهذا الجوار الجُزئيّ في البيت ٢٦). وهو الأسلوب عينه الذي كان يصوِّر به المرأة في أبياته السابقة، ممَّا يعكس للمرأة قِيْمةً صَنَمِيَّةً، إنْ على المستوى الاجتهاعيّ أو على المستوى الأسطوريّ، فهي في هذا لديه تُطابق بعض دُمى الفاو، أو كها وَصَفَ في بيتٍ له آخر: «كبعض دُمَى هَكِرْ» (١). ولئن كان المستوى الأوّل، (الاجتهاعيّ)، ممَّا لا يحتاج إلى تِبيان، فإن المستوى الآخر، (الأسطوريّ)، يتبدَّى هاهنا من: اقتران المرأة في شتَّى صُورها الحسِّيَّة بمُعادِلٍ رمزيًّ، (الأسطوريّ)، يتبدَّى هاهنا من: اقتران المرأة في شتَّى صُورها الحسِّيَّة بمُعادِلٍ رمزيًّ،

وفي هذا النَّسَق الذي يستوعب فيه الشاعرُ جماليَّات الأُنثى الحِسِّيَة المثاليَّة: (مُهَفْهَفَة.. بيضاء.. صفراء.. أسيلة خَدِّ.. ذات عيني ظبيةٍ مُطفل.. وجِيْد رِئم.. وشَعر أسود فاحم.. كقِنْو النخلة المُتَعَثْكِل.. وخصرٍ لطيف.. وساق أُملود.. وأنامل عَنَم.. وَضِيئة.. مُمَسَّكة) – إلى جانب جَمالها الروحي والذهني: (إلى مِثلها يَرْنُو الحليمُ صَبابةً» – يسوق الشاعر عددًا من مفردات الخِصب الرئيسة في الثقافة الجاهليَّة: كالماء، والظبية الأُمّ، والنخلة.

⁽١) امرؤ القيس، ١٠١: ١.

وقد جاء الماء في المعلّقة معادِلًا لفكرة الخلاص من مرض الذّكررى للحبيب والمنزل، حين دعا الشاعر إلى البكاء، مُعَلِّلًا ذلك بأن في العَبْرة شفاءه، بها يمحوه فَيْضُ دموع العَين من الماضي، تَهيئةً لاستئناف حياةٍ مستجدّة. وسيستعمل عُنصر الماء لوظيفةٍ شبيهةٍ، هي التخلُّص كذلك من (هَمِّ اللَّيل)، في آخر القصيدة. وهو في هذا الموضع، (ب٣٢)، يُغَذِّي الصُّورة بالماء: «غذاها نميرُ الماء غير المُحَلَّل». غذا ماذا ؟! أين مَرد الضمير في «غذاها»؟ الصُّورة بالماء: «غذاها نميرُ الماء غير المُحَلَّل». غذا ماذا ؟! أين مَرد الضمير في «غذاها»؟ هل يعود إلى المرأة أم إلى البَيْضَة؟ وكيف يَغْذُو نَميرُ الماء بَيْضَة؟! أم كيف يَغْذُو امرأة؟! بل هو لا يذكر «البَيْضَة» هنا أصلًا، وإنّها ذاك من افتراض الشُّرَّاح، ابتناءً على سياق الحديث عن «بَيْضَة خِدْر»، (ب٢٢)، فيها الشاعر يكتفي بصفة «بِكُر» دون أن يُسندها إلى شيء.

وهكذا يجيء (البيت ٣٢) مُلتبِسًا، بسبب هذا التطهير الدِّلاليّ، الذي يرتفع بمآلات المعنى عن قيد الكلمات السياقيَّة، ممَّا يفترض لهذه المفردات وضعًا متعاليًا في المدلول، حتى وإنْ لم تكن شِعرًا، وحتى إنْ لم تكن شِعرًا جاهليًّا على وجه التخصيص. ذاك التطهير الدِّلاليّ «غير المُحَلَّل» الذي يُشْبه طُهْرَ ذلك النَّمير «غير المُكَدَّر» الذي يغذو محبوبته.

وليس من حاجةٍ إلى الحديث عن الدِّلالة الرمزيَّة لعُنصر الماء، بوصفه عُنصر الحياة الأوَّل. فإذا أُضِيْفَ إلى هذا ما تدلُّ عليه الآثار الدِّينيَّة في مختلف الثقافات من عالقة تقديسيَّة بين الماء وفكرة الحياة والخِصب^(۱)، تَكَشَّفتْ من وراء الماء دِلالة جوهريَّة. وليُلحظ أن «الماء» يجري في مداخلةٍ مع «البَيْضَة»، التي وُصفت من قبل ببذرة الحياة

أينظر: زكى، ٨٤.

الناعمة، فتلك هي البذرة التي سيغذوها نمير الماء، لتغدو هذه الشجرة الجماليَّة، التي سينطلق للتفصيل في أغصانها والتملِّي من ثهارها، والتي تجسِّد في المنتهى شجرة الأُنثى/ شجرة الحياة. ولأن الأُنثى بتلك الصفة المائيَّة، فإن «فَيْضَ حَمِيْمِها على مَتْنَتَيْها كالحُهُان لدَى الجالي»، حسب تعبيره في قصيدةٍ أخرى (۱). بمعنى آخر أنها، هي ذاتها، كما قال (الأعشى) (۲): «قد أُشرِبَتْ مِثْلَ ماءِ الدُّرِّ إِشرابا». وفي قرينة «الجُهان» و «الدُّرِّ» هناك مرشِّح آخر لما يرمز إليه «الماء» لديهم؛ لكون الجُهان – أو الدُّرِّ – ذا منزلةٍ رمزيَّةٍ في نظائر الشمس (۳). كما أن مواصلته إيَّاها هو سُمُوُّ يأخذ صورةَ «سُمُوِّ حَبابِ الماء حالًا على حال» (١٤).

وأمَّا أُمومة هذه المرأة التي «تَصُدُّ وتُبْدِيْ.. وتَتَقي بناظرتَي ظَبيةٍ مُطْفِل»، فصورة نَمَطيَّة جاهليَّة تقدَّمتْ الإشارةُ إليها؛ فالمرأة أُمُّ ومُطْفِلٌ دائيًا، مثلها جاءت صورتها منذ أوَّل النصّ، ونظائرها هي نظائر أُموميَّة كذلك، مثلها في هذا البيت: ٣٣. والمرأة في رُسومات الفاو – كالمرأة في القصيدة الجاهليَّة – أُمُّ، أو ذات وظيفة دِينيَّة (٥٠).

على أن لناظرة الظَّبْيَة المُطْفِل قِيْمة معنويَّة في شَبكة العلاقات بين صُور النصِّ؛ من حيث هي في مقابَلة عَيْنَي فاطمة، (ب٢١)، التي تَضرب بسهمَيها في أعشار قلبه المقتَّل.

⁽١) يُنظر: امرؤ القيس، ١٦٠: ٨.

[.]A:0·(Y)

⁽٣) ويُنظر: م.ن، ١٧٨: ٥- ٧، ٢١١: ٢٥، ٢١٨: ٩- ٠٠؛ النابغة، ١٠٧: ٣- ٥؛ البطل، ٧٧- ٠٠.

⁽٤) امرؤ القيس، ١٦١: ٣.

⁽٥) يُنظر: الأنصاري، قرية الفاو، ٧١: لوحة ٢، و٧٢.

فمثاليَّة عينَي المرأة أن تكونا عينَي أُمِّ، تنظران إليه نظرةَ الأُمَّ إلى طفلها. ويؤكِّد هذه الطبيعة الظبييَّة للمرأة في البيت ٣٤، في صفة «الجِيْد»، والجِيْد قَرين العَين في الحُنُوِّ على الطفل، مثلها أَوْمَا البيتان ١٦ و ٣٠، لتكون المرأة في هيئتها هذه «كالظَّبْي العاقِد» – حسب (النابغة الذُّبياني)(١) – أي الذي عَطَفَ عُنُقَه. فكيف إذا كانت الأُمُّ الرَّوُومُ «رِئًا»، ولها في ذاتها طُفوليَّة الرِّئم!

وقد زاوج الشاعر في صورته بين صَدِّ المرأة وإبدائها، وبين نظرتها الأُموميَّة ووحشيَّتها؛ فهي لا تَنظر نظرة المتبذِّلة ولكن نظرة من تتَّقي وتَستوحش. وهي حالة عشِقها العربيُّ في المرأة، حين تَتَمَنَّع عنه وتَتَعَزَّز عليه، وتَنْفَلِت من يديه انفلات الرِّئم النَّفُور، الذي «لا يُرام»، وتَشْمُس من الرِّيبَة شُمُوْسَ الفرَس الأصيلة، وهو ما يَشْفَع العربيُّ به وَصْفَ الأُنثى في صُورها المختلفة؛ ولذلك هي «فاطمة» عند امرئ القيس، أي المها «نَوَار»، كما يسمِّيها (لَبيد). وبذا تنتفي الغَرابة التي رآها (الباقلاني)(٢) هاهنا في صِفَة (وَحْشِ».

والجِيْد يحمل جَماليَّة معناه في ذات اسمه؛ فالجِيْد قد غَلَبَ على عُنق المرأة، والجَيَد: طول العُنق وحُسنه، وقيل دِقَّته مع طول، ولا يُنعت به إلَّا المرأة (٣). بَيْدَ أنه لا يكتفي بهذا، بل يُشبِّهه بجِيْد الرِّئم، بعد أن أشرك الرِّئم في صِفَة الجَيَد مع المرأة – أو قَدَّمَه في هذه الصِّفَة بجعله مشبَّهًا به – لما بين طرفي التشبيه هذين، (الرِّئم والمرأة)، من واشجةٍ أَبْعَد، في

[.]V : (1)

⁽٢) يُنظر: ١٧٩.

⁽٣) يُنظر: ابن منظور، (جيد).

المستوَى الرمزي. وقد كانت هذه المُهاهاة بين المرأة والرِّئم من الأشياء التي عُدَّ امرؤ القيس سابق العرب إلى ابتداعها، فاستحسنتها العرب واتَّبعته فيها الشعراء (١). والرِّئم بحُموله الرمزيَّة – هو ذاته الذي ذُكر في مطلع القصيدة، معبِّرًا عن بقايا حُبِّ مفقود. وقد تَمَّ هناك تِبيان ما له وللظبي من أهميَّةٍ رمزيَّةٍ في شِعرهم.

والشاعر مُغْرَم بالجَمال المثاليّ، الخُرافيّ في اعتداله، ليس في المرأة وحدها، ولكن في الفَرَس أيضًا، كما سيلحق. ولهذا فإنه يجعل للمرأة لَوْنًا «مُقانِيًا» بين البَياض والصُّفرة. ولمعاملتها إيَّاه حالة متردِّدة بين الصَّدِّ والإبداء، وبين حنان الأُمومة والتوحُّش. ثم هنا يصوِّر لها جِيْدًا لا بالقصير هو ولا بالفاحش. يَظُلُّ مُطَّردَ التردُّد بين طَرَفي هذه الثُّنائيَّات، مخيِّلًا أُنثاه في نقطةٍ يَصعب وصفُها، بها هي عليه من النموذجيَّة الجامعة للأخلاط والأضداد، تقف بوصفها عند حدِّ تناسى الصفات: «ليس بفاحش ولا بمُعَطَّل»؛ أي حينها تعجز اللغة عن إثبات حقيقة هذا الجَهال. ولا غرو؛ فهي امرأةٌ رمزٌ، أكثر منها امرأة واقعيَّة. وبالمقارنة مع لوحة المرأة المرسومة في الفاو، يُلحظ الاهتمام الواضح هناك بانتصاب الجِيْد، ورِقَّته، ورِيِّه المبالَغ فيه، واعتدال طُوله، وإنْ كان يصوَّر مُعَطَّلًا تمامًا من الحلية، مع أن مِعْصَمَيها مسوَّران. ولئن كان التطابق بين الصُّورة الأثريَّة والصُّورة الشِّعريَّة ليس بحتميَّة متوقَّعة- فضلًا عن أن صورة الفاو قد تكون لامرأةٍ تُمارس وظيفةً دِينيَّة - فإن إظهار قِيْمَة «العَطَل» هناك يَلفت النظر إلى صفة «ليس بمُعَطَّل» في بيت امرئ القيس، بها هي قِيْمَةٌ جَماليَّةٌ تقتضيها بالضرورة دِلالة البيت. فبالرُّغم من أن الشُّراح قد

⁽١) يُنظر: الجُمَحي، ٤٢.

حَصَروا الدِّلالة في: أن جِيْدَها غير مُعَطَّلٍ من الحِلْية، مستدلِّين بها تؤيِّدهم به المعجهات اللغويَّة، وما يَرِد من تكرار هذه الصُّورة في قول الشاعر من قصيدةٍ أخرى: «وجِيْدًا كجِيْد الرِّعْم ليس بمِعْطَال»(۱)، أو ما يَرِد عند غيره (كالأعشى)(۲)، فضلًا عمَّا يُمكن أن يجدوه عمَّا يُعدُّ قراءةً شِعريَّةً شارحةً لهذا النَّمَط في شِعر الشاعر الإسلاميّ (سُحَيْم عبد بني الحسحاس، - ٦٦٠م)(٣):

وجِيْدٍ كجِيْدِ الرِّئْم ليس بعاطِلٍ مِنَ الدُّرِّ والياقوتِ والشَّذْرِ حالِيا

بالرُّغم من هذا كلِّه، فإن الصِّفَة في بيت امرئ القيس قد جاءت مُطْلَقة، حَرَّرت الدِّلالة من ذلك الانحصار في معنى التعطُّل من جَمال الحِلْيَة، الذي ذهب الشُّرَّاح إليه، ليحتمل البيت معنى إضافيًّا ولاسيها أن «مُعَطَّل» قد استُعملت في مقابِل «فاحِش» وهو: أن الجِيْد ليس بفاحِشِ الطُّول ولا بمُعَطَّلٍ من الطُّول، أو بتعبيرٍ آخر: أنها إذا نَصَّتْه، لا يبدو فاحِشًا ناشِزًا في طُوله أو في شكله - كجِيْد الرِّئم - ولا هو بمُعَطَّلٍ من الجيّد والجيّال إذا في أخدته علاقة الحضور بالغياب هي لم تَنْصُصْه. هذا، مع الالتفات أيضًا إلى ما يمكن أن تُحدثه علاقة الحضور بالغياب (اللَّفظيّ الجناسيّ)، حينها تتصاقب كلمة «مُعَطَّل» ووالمعنى - إذا ما استُحضر الصَّدَى وكأنها تصحيفها، واقعة في مقابلة معنى «الفاحِش»، والمعنى - إذا ما استُحضر الصَّدَى

⁽١) امرؤ القيس، ١٥٩: ٤.

⁽٢) يُنظر: ٣٠٧: ١١.

⁽٣) ديوان سُحَيْم عبد بني الحَسحاس، ١٧: ٤.

الجناسيّ الغائب-: أن جِيْدها ليس بفاحِش الطُّول ولا بمُعَظَّلٍ مُتَجَمِّعٍ مُنْدَمِجٍ بعضه في بعض، ولكنه أَجْيَد مُنْتَصِب.

وهكذا، أمكن - بعدم تقييد الصِّفَة - ازدياد الرصيد الدِّلاليِّ الشِّعريِّ لصورة امرئ القيس موازنة بصورة شُحَيْم.

ولقد كان لنعت البياض الخالص في الرِّئم موقعٌ دلاليٌّ في الصُّورة الشِّعريَّة الجاهليَّة، جعل (عنترة) مثلًا يُقابِل بينه في ممدوحِيه: الأَغَرِّ فتاهم «كغُرَّةِ الرِّئْمِ»، والسواد في مهجوِّيه: «سُوْد الوُجُوهِ كمَعْدِنِ البُرَمِ». لكن محبوبة امرئ القيس جاءت تؤلِّف اللَّونَين معًا في شخصها؛ فإذا كان «جِيْدها كجِيْد الرِّئْم ليس بفاحِش»، فإنها ذات «فَرْعٍ يُغَشِّي المَّنْ أَسُودَ فاحِم». ليُقِيْم بين صَدْرَي بيتيه (٣٤ و٣٥) مطابقة الدِّلالة (بياض – سواد) في مجانسة الصوت (فاحِش – فاحِم)؛ من حيث أراد إبراز المفارقة بين تضادِّ البياض والسواد، (بياض الرِّئْم الخالِص، وسواد الشَّعر الفاحِم)، واتحادهما في الجسد الواحد، والسواد، (بياض الرِّئْم الخالِص، وسواد الشَّعر الفاحِم)، واتحادهما في الجسد الواحد، الموحى به عن طريق الجناس بين «فاحِش» و«فاحِم»، ليولِّد تفاعلًا جَماليًّا طرديًّا عن أثَر التضاد الناجم من تجاوُر البياض والسواد، في جسدٍ واحدٍ تُعَذِّي بعضُ صفاته بعضَها الآخَر (۱).

ثم إن شَعرها «الفاحِم».. «أثيث»، يتمتَّع بكُلِّ خصال الكثافة والحُسْن؛ وهو «فَرْعُ» كَفَرْعِ شَجَرَةٍ، «يُغَشِّيها» ويحتويها بليله الأسود. «أُثِيْث»، بها تحويه الكلمة من دلالة على الغزارة والفراهة. وفي النهاية هو: عِذْق نخلةٍ «مُتَعَثْكِل»، متداخِل، ملتف. ولذا كانت

⁽١) ويُقارَن هذا: بالأعشى مثلًا، ٣٣٩: ٣؛ ابن مُقْبل، ٦٥: ١٩.

«غدائره مُسْتَشْرِرات إلى العُلَى»، في غابةٍ من الشَّعر، تَضِلَ المدارَى في مجاهلها بين مُثنَّاها ومرسَلها، بما تضفيه هاتان الحركتان المتعاقبتان «مُثَنَّى ومُرْسَل» - مصحوبتَين بتغشية الشُّعر للمَتن مع استشزاره إلى العُلَى - من إحساس بالحيويَّة المشهديَّة. يتوالى ذلك في هدفٍ كُلِّيِّ من الإثارة البَصَريَّة والنفسيَّة، تُظافِر فيه هذه اللقطات - المثنَّاة بدورها والمرسَلة – صُوَرُه الأخرى، بقصد أَسْطَرَةِ الأُنشى، بوصفها الرمز الأَثْرَى بين رموز الخِصب لديه. ويُلحظ هنا ما لأصوات المفردات من وظيفةٍ تجسيديَّةٍ (كالشين والحاء والثاء والخاء)، إلى جانب البني الصرفيَّة، كما في «يُغَشِّي.. أَثِيْث.. مُتَعَثْكِل»، وكذا الحال في «مُسْتَشْزِرات»، تلك الكلمة التي ضُرِبَت مَثَلًا في البلاغة العربيَّة لتنافر الحروف المُنافي للفصاحة(١). وهو حُكمٌ يُسَطِّح النظرة في حدود الجانب اللفظي المجزوء، دون التفاتٍ إلى الوظيفة التعبيريَّة لاستخدام كهذا؛ وإلَّا لأمكن إدراك أن غرابة المبنى وتنافر حروفه إنَّما يتولَّد- بقطع النظر عن المعيار الذوقي الذي لنا الاختلاف حوله- عن غرابة المعنى المصوَّرِ نفسه وتنافر شكله (٢). وبذا يتَّكئ الشاعر في رسم المدلول صوتيًّا على ضربِ من «الأنوماتوبويا» اللغويَّة، المتطوِّرة، بدائرةٍ موسَّعةٍ للمصطلح.

وامرؤ القيس هو أقدم مؤسِّسي تلك الصُّورة الجاهليَّة النَّمَطِيَّة (للمرأة - النخلة). وترتبط لديه في مواطن أخرى من شِعره بالظعن، كصورته الشهيرة عن «نخيل ابن يامن»، حيث يستخدم في وصف النخلة المفردات نفسها التي يستخدمها هنا، عن شَعر المرأة:

⁽١) يُنظر مثلًا: القزويني، الإيضاح في علوم البلاغة، ٧٢.

⁽٢) ويُقارَن هذا بها سَبَقَ من قولٍ حول عبارة: «وَحْش وَجْرَة».

سَـوَامِق جَبَّارٍ أَثِيْث فُرُوْعُهُ وعالَيْنَ قِنْوانًا مِنَ البُّسْرِ أَحْمَرا (١)

ثم صارت صورة (المرأة – النخلة) نَمَطًا تقابسه الشعراء من بَعد، حتى إن (الأعشى)(٢) ليُعيد الصُّورة بكثير من تفاصيلها الواردة عند امرئ القيس. والأصل في هذا النَّمَط متعلِّق برمز النخلة، بوصفها نظير (الشمس – الأُمِّ) من النبات، الذي بقيت رواسبه في الشِّعر الجاهلي، كما يزعم الدارسون المحدثون؛ بدليل ارتباط الصُّورة بقرائن رمزيَّة، كالدُّمَى والغزلان(٣). إلَّا أن الصُّورة ستنحرف في شِعر متأخِّري الشعراء الجاهليين، لتنصب على الجانب الشكلي في صورة قافلة الإبل المسافرة، حيث تُشبَّه الإبل نفسها بالنخل، كما يفعل (الأعشى)(٤) في بعض صُوره.

وليست المرأة المُتَعَثْكِلَة الثمر بجديدة في صُور المعلَّقة؛ فقد صَوَّرَها من قبل ذات جَنِّى مُعَلَّل (ب١٤)، كما صَوَّر اتِّصاله بها عمليةَ هَصْرٍ، كما يَهْصِر الثمر، في صورةٍ تَجَلَّت نظيرتها في لوحة «زكي» (٥) المذكورة سابقًا، خلا أن الفارق بينهما أن الثمر الرمزيّ في لوحة

⁽١) امرؤ القيس، ٨٤: ٣. وعن (الظعن - النخل)، يُنظر أيضًا: ٢٠٠: ٤.

⁽٢) يُنظر: ٤٥: ٢ - ٠٠.

⁽٣) يُنظر: البطل، ٥٧، ٦٦ - ٦٨.

⁽٤) يُنظر: ٣٣٨: ٣٧، ٣٦٣: ٤٠.

⁽٥) يُنظر: الأنصاري، قرية الفاو، ٧٧ - ٧٧.

«زكي» عنقودُ كَرْمٍ لا عِذْق نخلة؛ فهو أشبه بتشبيه (طَرَفَة)(١) شَعْرَ خولة «مُسْبَكِرًا بعناقيدِ السَّحَم»: نوع من النبات، أو بالأحرى تشبيه (النابغة الذُّبياني)(٢) شَعر المتجرِّدة بـ«الكَرْم مالَ على الدّعام المُسْنَدِ».

وستقف المقارنة، بين لوحة امرئ القيس ولوحة الراسم الكِنْدي بالفاو، على مواطن التقاء وافتراقٍ في صورة شَعر المرأة، كما كانت الحال مع ملامح المرأة الأخرى. فإذا كان شَعر فتاة الفاو لا يُغَشِّي مَنْنَها، كفتاة امرئ القيس - بل يُرسَم مقصوصًا أو ملتفًا إلى خلف - فإن شَعرها يبدو متَّصفًا بالجُعودة، متَّفقًا في ذلك مع صفة «تَعَثْكُل» الشَّعر في بينضة امرئ القيس. وكذا تظهر طريقة خاصَّة في تصفيف الشَّعر، تَسْتَشْزِر فيها الغدائرُ إلى العُلى، بشكل غير مألوف (٣).

ولا يكاد امرؤ القيس يَفْرُغ من صورة شَعر المرأة حتى ينحدر في البيت ٣٧ إلى خصرها اللطيف المُخَصَّر، يقابله بِرِيِّ ساقيها، تمامًا كها فعل في البيت ٢٩: «هضيم الكَشْحِ رَيَّا المُخَلْخَل»؛ فساقها كقصَبة (البَرْدِيِّ) المُروَّى بنمير الماء بين النخيل المذلَّل العُذُوْق لتُجْتَنَى (٤). وعُنصر البَرْدِيِّ – المشار إليه بـ «أُنْ بُوْب السَّقِيِّ» – لم يَلتفت إلى رمزيَّته الدارسون، فيها نعلم، مع أنه يبدو رديفًا رمزيًّا في شِعر العرب للنخلة في رمزيَّتها لِخصب الدارسون، فيها نعلم، مع أنه يبدو رديفًا رمزيًّا في شِعر العرب للنخلة في رمزيَّتها لِخصب

⁽١) يُنظر: ٢٣٣: ٦.

⁽٢) ١٠٩: ٤. ويُقارَن كذلك: بابن مُقْبل، ١٤٣: ٧، ٣٨٠: ١٧.

⁽٣) يُنظر: الأنصاري، م.ن.

⁽٤) يُقارَن بالأعشى، ١٥٨: ٦.

الأُنوثة المنعَّمة، (على اختصاص مجيء النخل- غالبًا- في سياق تصويرهم قوافل الظعائن):

بَرْدِيَّةٌ فِي الغِيْلِ يَغْذُوْ أَصْلَها ظِلَّ، إذا تَلَعَ النَّهارُ، وماءُ.
 و تَغْطُوْ على بَرْدِيَّتَيْنِ غَذاهُما نَمِيْرُ المِياهِ والعُيُوْنُ الغَلاغِلُ.
 و لقد تَحِلُّ بها الرَّبابُ لها مَسْلَفٌ يَفُلُّ عَدُوَّها فَخْمُ بَوْلَ النَّعِيْمُ بها أقرابَا وغلا بها عَظْمُ. (۱)

والشاعر يستعيد كَرَّةً أخرى عُنصر الماء وعُنصر النخل في تجسيد الخُصوبة في هذا الجَهال الأُنثويّ، مُحُدِثًا – من خلال الإضافة: «أُنْبُوْب السَّقِيّ»، مع الجناس بين «ساق» و «سَقِيّ» – تمازجًا (صوتيًّا دِلاليًّا)، له أساسه الرمزيّ، بين: أعضاء المرأة، والبَرْدِيّ، والماء، والنخل السَّقِيّ: أي المُسَقَّى مَرَّةً تِلْوَ أخرى.

وهي «تَعْطُو بِرَخْص». ولا تشفيه هذه الصفة حتى يؤكِّدها بقوله: «غير شَثْن». ثم يؤكِّدها أُخرى بتشبيهها بـ «أساريع ظَبْيٍ أو مساويك إسْحِل». وكأن الشاعر مَرَّةً بعد مَرَّةٍ يُؤكِّدها أُخرى بتشبيهها بـ «أساريع ظَبْيٍ أو مساويك إسْحِل». وكأن الشاعر مَرَّةً بعد مَرَّةٍ يُحدِّث عن لوحات قصر الفاو الجداريَّة: عن تينكها الفتاتين اللتين تَجْنِيَان الثمر وتَعْطُوانه بأنامل رَخْصة. و(الأنامل الرَّخْصة)، يُلِحُّ على الرُّخُوْصَة فيهها راسمُ الفاو كذلك-

⁽١) زُهير، ٢٥٤: ٧؛ الْمُزَرِّد، (الضَّبِّي)، ٩٤: ١١؛ اللُّخَبَّل السَّعدي، (م.ن)، ١١٤: ١٠- ١١.

إلحاحَ امرئ القيس - في لوحته الثانية: عن المرأة - الأُمّ، الحاملة ما يبدو طفلًا بين ذراعيها (١).

والأساريع: ما يتعلَّق به العِنَب من القُضبان الرَّخْصَة، وهي رَطْبَةٌ حامضة، رُبها أُكِلَتْ، واحدها أسروع. والأساريع أيضًا: «دُوْدٌ مُمر الرؤوس، بيْض الأجساد، تكون في الرمل، تُشَبَّه بها أصابع النساء»(٢). و«الحُمْرَة» ذات دِلالة جنسيَّة وعَقَديَّة، كما سلف. وهي اللون الغالب على لوحات الفاو- (مع مراعاة شُحّ الألوان المستخدمة فيها أصلًا)-كما يُلحظ جعلهم من اللون الأحمر إطارًا خَطِّيًّا للَّوحة المرسومة. وقد قيل إن «الظُّبْي» المضافة إليه الأساريع اسم واد بتهامة. لكن الاسم هنا يتجاوب مع إشارات الظُّبي الأخرى، بها تحمله مجتمعةً من إيهاءات رمزيَّة: «آرام.. وَحْش وَجْرَة مُطْفِل.. رِئْم.. ظَبْي.. مِسْك». وقد سبق أن هناك مواطن اقترنت أسهاؤها بالظِّباء، لذات الأسباب الميثولوجيَّة التي كانت وراء تسمية معبدٍ للإلُّه السبئيِّ تالب بـ "ظ ب ي ن"، أي: "ظَبْيٌ". أي أن مفردة «ظَبْي» المضافة إليها الأساريع لا تبدو اعتباطيَّةً ولا واقعيَّةً صِرْفَة، وإنَّها هي مختارة لعُمقٍ دِلاليِّ، في هذا الموضع تحديدًا من صورة المرأة. وليس هذا بتأوُّلِ بعيدٍ عمَّا تَرْفُد به مادَّتي «الأساريع» و «الظَّبْي» في لسان العرب، منفردتين أو متَّحدتين؛ فـ «أُسروع الظَّبْي» مثلًا: عَصَبَةٌ تَستبطن رِجْلَ الظَّبْي ويَدَه، كما يذكر (ابن منظور)(٣).

⁽١) يُنظر: الأنصاري، م.ن، ٧١: لوحة ١.

⁽٢) يُنظر: ابن منظور، (سرع).

⁽٣) يُنظر: (م.ن).

وأمَّا «الإِسْحِل»، فلا يبدو وراءه أكثر من تلك الصُّورة التشبيهيَّة بمساويك شجر الإِسْحِل، اللهم إلَّا أن الكلمة تَحمل مادَّةَ وَصْفِهم المرأة بأنها «إِسْحِلانيَّة»، وهي: «الرائعة الجميلة الطويلة»(١).

وبها أن المرأة قد استقطبت في جسدها كل هذه النظائر الشمسيَّة، التي فصَّلها الشاعر تفصيلًا، فقد حُقَّ لها أن «تُضيء الظلامَ بالعِشاء»، وأن تكون «منارة مُمْسَى راهبٍ مُتبَتِّل». بمعنى آخر: أن تكتسب هذه القداسة المضيئة النورانيَّة، وأن تكون منارة رهبنةٍ وتَبتُّلِ في محراب جمالها:

بآنِسَةٍ كأنَّها خَطُّ تِمْثَالِ كَمِصْباحِ زَيْتٍ فِي قَنادِيْلِ ذُبَّالِ(٢)

ويا رُبَّ يَوْمٍ قد لَهَوْتُ ولَيْلَةٍ يُضِيْءُ الفِراشَ وَجْهُها لِضَجِيْعِها

لأنها قد أضحت - كما أمست - شمسًا/ غزالةً، «فَتِيْتُ المِسْكِ فَوْقَ فراشِها»، حيث يكتنف مَغشاها بيتُ من الخشوع والقداسة:

بَعِيْدٍ مِنَ الآفاتِ غَيْرِ مُرَوَّقِ تُعَفِّي بِذَيْلِ الدِّرْع إذْ جئتُ مَوْدِقي وبَيْتٍ يَفُوْحُ الْمِسْكُ فِي حُجُراتِهِ دَخَلْتُ على بَيْضاءَ جُمِّ عِظامُها

⁽١) يُنظر: م.ن، (سحل).

⁽٢) امرؤ القيس، ١٥٩ - ١٦٠: ٧، ١.

إنها الشمس الغزالة ذات المِسْك، والغزالة الشمس التي جاء تخصيصهم تسميتها بغزالة عند طلوع قَرنها وعينها، أي حينها يسمُّونها بـ«الإِلَــٰهة»(٢).

وبهذا، فإذا كانت قد لوحظت الهالة التي تُحيط بوجه صورة الرجل في لوحة «زكي» في إحدى جداريَّات قصر الفاو^(۳) - ورُجِّح أن تلك إلماعةٌ إلى هالة القَمَر، بحُسبان الصُّورة رمزًا للمعبود (كهل= رمز القَمَر) في شبابه (٤) - فإنه لمِن اللَّافت في صورة المرأة على اللوحة نفسها أن رأسها محاطٌ بشُذور مرسومة في شِبْه دائرة، تنطلق من محُيط رأسها، كأنَّما هي أشعةٌ تنبثق عنه. فهي إذن شمسٌ مشرقةٌ كما هي امرأة امرئ القيس. ومَن يقارن صورتها تلك بصورة «مرن» - الرمز الشمسيّ في الثُّلاثيّ المقدَّس بمدينة الحَضْر (٥) - لا يكاد يَشُكّ في صواب هذا الاستنتاج.

⁽۱) م.ن، ۱۳۷: ۲ – ٤.

⁽۲) يُنظر: ابن منظور، (غزل). وقارن: جواد على، ٦: ٥٠ - ٠٠؛ زكى، ٨٣؛ نَصْرَت، ١١٤ - ١٢٠.

⁽٣) يُنظر: الأنصاري، م.ن، ٧٧- ٧٣.

⁽٤) كلمة «كهل» لا تعني عندهم المرحلة العُمْرية تحديدًا، وإنَّما هي وصفٌ للقوَّة والقُدرة، (يُنظر: جواد علي، ٢: ٦٣). على أن «الكهل»، لغةً، هو: ابن ثلاثٍ وثلاثين، لانتهاء شبابه وكمال قوَّته. والكاهل مقدَّم أعلى الظهر، ويعبَّر به عند العرب عن الرجل الذي يُعتمد عليه، كما يُعتمد على الكاهل. (يُنظر: ابن منظور، (كهل)).

⁽٥) يُقارَن: سفر ومصطفى، ١١٣: الصُّورة ٨٨ مرن.

ومن الطريف في ملامح الشَّبه بين (بَيْضَة امرئ القيس) و(فتاة الفاو بيضاويَّة المُحَيَّا): تَقابُل عُنْصُرَي الضوء والظلام؛ حيث إن أشعة بَيْضَة الفاو تنطلق ممّا يلي شَعْرها بهنات سود - تبدو لأوَّل وهلةٍ كأنها غدائر من شَعرها مُسْتَشْزِرات إلى العُلَى - مثلها أن بَيْضَة امرئ القيس كذلك تقترن إضاءتها بالسواد الفاحم والظلام والعَشِيّ. وكأن الظلام ليس إلَّا فرعها الأسود الفاحم الأَثِيْث المُتعَثْكِل ذا الغدائر المُسْتَشْزِرات إلى العُلى. وهي لا تُضيء الظلام فحسب، بل هي تُضيء الرُّوح كذلك، إذ تَهدي الراهب وتُؤْنِس وحدة مسائه.

ويعود الشاعر مرَّةً أخرى في (البيت ٤٠) إلى عُنصر القهاش والثياب، في الفِراش، والنَّطاق، ولِبسة التفضُّل. يَفعل هذا، كما كان يَفعل مِن قَبل، في تلك المقاطع الشِّعريَّة التى تُجسِّد ذُروة انفعاله بالمرأة، جنسًا ورمزًا.

وليس «فَتِيْت المِسْكِ فوقَ فِراشِها» إلَّا بعض هبات الشمس (الغزالة) التي مَشَّلتُها المرأة؛ فهي لا تُرسِل أشعَّتها في الضُّحى ضوءًا فحسب، ولكنها تُرسِلها عَرْفًا أيضًا، وفتيتَ مسكِ، تنثره فوق الوجود. وما يزال للمِسْك ارتباطه الدِّينيّ، قبل الإسلام وبعده.

وقد يَعرض هنا تناقضٌ بين هذا الدَّور الشمسيّ الحيويّ المُناط بالمرأة الرمز، ووصفها بـ «نَوُوْم الضُّحَى»، في عجز (البيت ٤٠)؛ لأن النوم عَدُوُّ تلك الوظيفة، كما سبق في بيته ٢٥. لولا أن «نَوُوْم الضُّحَى» محضُ إردافٍ بتعبيرٍ مجازيًّ عن رفاهيَّة المرأة، وأنها أميرةٌ يقف عليها الخدمُ والحرسُ، كما قال في (البيت ٢٣). بل فوق ذلك؛ لأنها في موضع قداسةٍ لديه، لا تحتاج مَن كانت في مِثل مكانتها لأنْ تَتكلَّف لأداء شأنها، ولا يليق بها أن

تَتبذَّل. هذا من جانبٍ، ومن جانبٍ آخر – ولأسباب رمزيَّة أيضًا – هو حريضٌ – حسب نَمَط الصُّورة في مثل هذا المقام عند الجاهليِّين – على تسكين الصُّورة، حتى تبدو وكأنها دُمْيَةٌ أو إيقونة (۱). ذلك ما قرأه عن امرئ القيس من بَعد (قيسُ بن الخطيم، - ٢ق.هـ = دُمْيَةٌ أو إيقونة تابَعَه في سياق صورةٍ تفسيريَّةٍ، تجمع عناصر صورة المرأة المتَّصلة بالشمس: (الإضاءة، ورمز الظبية، والبانة، مع الدُّرَّة) – ثم قال عنها: «تنام عن كِبْر شأنها...»(۱).

وكأن امرأ القيس قد لَمَحَ تلك المفارقة بين رمزيَّة المرأة الشمسيَّة ووصفها بـ «نَؤُوْم الضُّحَى»، فأَكَّد مجازيَّة «نَؤُوْم الضُّحَى» بقوله: «لم تَنْتَطِقْ عن تَفَضُّل»؛ حتى لا تذهب الدِّلالة وراء نَومها إلى أبعد من هذه الإشارة إلى منزلة تلك الأُنثى الإيقونة واستغنائها عن التبذُّل للعمل.

⁽١) يُنظر مثلًا: البطل، ٩٢ - ٩٣.

⁽۲) الأصمعي، الأصمعيات، ۱۹۷: ٦- ۱۳. ومِن عَجَبِ أن يذهب (البطل، ۷۸) في جَدَلِ مع (نَصْرَت)، مستغربًا أن يَفهم أن المرأة تنام لكونها كبيرة الشأن، مع أن (نَصْرَت، ۱۲۳ - ۱۲۶) إنَّها ذهب إلى أن «نوم المرأة عن كِبْر شأنها» تعبيرٌ عن أنها «ليست امرأة حقيقيَّة، بل هي الشمس ذاتها»، وهو تفسيرٌ يتساوق وآراء (البطل) في كتابه، لكنه رأى هاهنا أن المرأة تنام لصغر سِنها! وحتى إنْ كان رأي البطل هذا قد انبني على إشارة الشاعر إلى «الدُّرَة» - رمزًا للجِدَّة والغضاضة - فها الدُّرَة عنده إلَّا إحدى نظائر الشمس. وما البيت إلَّا تكرار لبيت امرئ القيس وتفسير له، أي أنها تنام عيًا يكون من شأنٍ كبير، لاستغنائها عن النهوض له؛ في تعبيرِ مجازيًّ ذي مستوين دلاليَّين، يتعلَّق الظاهر منها برفاهيَّة تلك المرأة وتنعُّمها وأنَّ لها من يكفيها، كما فهم القدماء، (يُنظر: الباقلَّاني مثلًا، ۱۸۰)، ويتعلَّق الأعمق بالدِّلالة على هذه الأُنوثة الأسطوريَّة؛ مِن حيث هي: شمسٌ معبودة.

ومَلْمَح المرأة في تلك اللقطة الأخيرة: «لم تَنْتَطِقْ عن تَفَضُّل»، تَجِدُه مُشَخَّصًا في المُلْبَس الفَضْفَاض الذي صُوِّرَت امرأةُ الفاو ترتديه، برمزيَّته على الخِصب والأُمومة الشمسيَّة. وهي هناك لا تَنْتَطِق عليه، سواء أكانت (المرأة الأُمِّ)(۱) أم تلك التي تَعْطُو ثمر الكَرْم إلى كَهْل في (لوحة زكي)(۲). ولأجل هذا يمكن تفسير ملحوظة (الأنصاري): أن الملابس في هذه اللوحة الأخيرة تُشْبِه ملابس التمثال النصفيّ للملك (معاوية بن ربيعة)(۳).

ومِن المهمّ ملاحظة أن تلك الجُذاذات المتفرِّقة من لوحات الفاو الجداريَّة هي ممَّا عُثِرَ عليه مَرْمِيًّا على عَرْصَة قصر القرية (٤)؛ فهي لهذا تُمثِّل سياقًا واحدًا، يكمِّل بعضه بعضًا، ولربها كانت – قبل تَبعثُر أجزائها – تُشكِّل معلَّقةً تشكيليَّةً واحدةً أو معلَّقات، من نَمَط معلَّقة امرئ القيس الشِّعريَّة (٥).

وإن الحليم لـ «يرنو» إلى مثل تلك المرأة التي يُصَوِّرها امرؤ القيس. أي أنه يُديم النظر إليها؛ فالرُّنُوُّ: إدامة النَّظر مع سكون الطَّرْف، وهو اللَّهْو مع شُغل القلب والبَصَر

⁽١) يُنظر: الأنصاري، م.ن، ٧١: لوحة ٢.

⁽٢) يُنظر: م.ن، ٧٢.

⁽٣) يُنظر: م.ن، ٢٥.

⁽٤) يُنظر: م.ن، ٢٤- ٢٥، ٧٠- ٧٢.

⁽٥) يشير (الأنصاري)، ١٩٨٢م، إلى أن العمل ما يزال جاريًا لإيجاد العلاقة بين كِسَر تلك اللوحات، (يُنظر: قرية الفاو، ٢٥)، إلَّا أن كاتب هذا البحث لا يعلم بَعْدُ ما أُنجِز في ذلك، بل لم يجد، (لأسباب ذُكرت في المقدِّمة)، إجابةً شافيةً عمَّا هو جارٍ في هذا الصدد، وإنَّما كانت الإفادة بأن ذلك كُلَّه ما يزال رهن الإعداد ولم ير النور بعد.

وغَلَبَة الهوَى، وقد يُستعمل بمعنى الإصغاء، فيقال: فلانٌ يَرْنُو إلى حديث فلانة، أو هو رَنُوُّ فلانة، أي يَرْنُو إلى حديثها ويُعْجَب به. والرُّنُوُّ كذلك: الصيرورة إلى الشيء والسكون عليه والدوام بأيّ طريقة كان. والرُّنُوُّ: توقُّع الأماني(١). وهكذا فاختيار الشاعر لفظ (يَرْنُو) مقصودٌ به أن يؤدِّي هذه المعاني المشتملة على تَعَلُّق الجِسِّ والنفس والذِّهن جميعًا.

وهو لا يَرْنُو إليها، وإنَّها «إلى مِثلها يَرْنُو». والشعراء الجاهليُّون يستخدمون مثل هذا التعبير النَّمَطِيِّ عادةً: («مِثلكِ حُبلَ...» (ب٥١)، «إلى مِثلها يَرْنُو الحليم... إذا ما اسْبكرَّت» (ب٤١)= «على مِثلها أَمضي إذا قال صاحبي» (٢)= «فعَلَى مِثلها أَزُوْر... إذا شَطَّ...» (٣))، إنباءً عن «المثاليَّة» فيها يَرْنُون إليه ويُصَوِّرون، وإنَّها يقولون ذلك ضَرْبَ مَثَلٍ خياليٍّ ورمزًا، وليس محاكاة واقع. وهي الوظيفة ذاتها التي كانت تقوم بها «رُبَّ» وواوها، ممَّا وَقَفَ التحليل عليه من قبل.

و «الحليم»: إنسانٌ يَتمتَّع بالرَّوِيَّة والصَّبْر والعقل. وبالرُّغم من هذا فإن تلك الأُنثى البَيْضَة المثاليَّة تَخْلُب لُبَّه، فيَرْنُو صَبابةً.

والصَّبابة: الشَّوْق، وقيل: رِقَّته وحرارته، وقيل: رِقَّة الهُوَى والكَلَف^(٤). وهو – حسب (الثعالبي)^(٥) - يقع في المرتبة الثالثة مِن مراتب الحُبِّ، مرتبة الكَلَف، التي هي:

⁽١) يُنظر: ابن منظور، (رنا).

⁽٢) طَرَفة، ١٠١: ٥٥.

⁽٣) الأعشى، ٢٢٦: ٣٥.

⁽٤) يُنظر: الزمخشري، أساس البلاغة؛ ابن منظور، (صبب).

⁽٥) يُنظر: فقه اللغة، ١١٦.

شِدَّة الحُبّ. وفي مادَّة «صَبابة» ما يُوحي برِقَّة الماء المُنْصَبِّ المنسكب؛ ممَّا يجعل للكلمة عَبَاوُبًا مع العناصر المائيَّة المتفرِّقة في النصِّ، وترجيعًا مع كلمة «صَبابة»: (ب٨). في تناغم أسلوبيٍّ يؤكِّد ما سبق مِن أن (فاطمة/ بَيْضَة الخِدْر) هي الأُنثي المركزيَّة في صُور الشاعر هذه. وستتفاعل كلمة «صَبابة» أيضًا مع «الصِّبا» و«صِبايَ» في البيت ٤٢، لتُغْني هذا المعنى الطُّفُوْليِّ المَكين في كلف الشاعر بتلك المرأة. وهو ما أَكَدَّنهُ من قَبل إشاراتُ «العُذْرِيَّة» و«البُكوريَّة»، كما تؤكِّده هاهنا كذلك الإشارة إلى «دِرْع ومِجُول»، في عجز البيت ٤١.

وحبيبة الشاعر «تَسْبَكِر» و «الاسْبِكْرار» لَفْظُ مشترَكُ الطبيعة (المائيَّة والحداثيَّة) مع «صَبابة»؛ من حيث هو يشير إلى الاسترسال والاعتدال والتَّهام والشباب. كها يَدلّ على الرُّخُوْصَة والامتداد والجريان؛ فيقال: اسْبَكَرَّ النهرُ، أي جرَى، واسْبَكرَّتْ عينُه: دَمَعَت (۱). والكلمة تشي بذلك في مبناها قبل معناها، بها تُكوِّنه من هذه الأصوات: الأسنانيَّة الصفيريَّة والشفهيَّة: (س ب)، فالحَنَكِيَّة: (ك)، التي تنهمر بَعدها تردُّدات (ر)، انهار الماء الجاري. هذا بالإضافة إلى إيحائيَّة البنية الصرفيَّة للكلمة. وتلك هي (المرأة الماء)، التي كان قد جَعل من خَلَّاته: سَوْفَها «قد بَلَها النَّدَى» (۱).

و «الدِّرْع» للمرأة: قميصها، وهو أيضًا الثوب الصغير تلبسه الجارية الصغيرة في بيتها. وأمَّا «المِجْوَل»: فثوبٌ صغيرٌ، تَجُوْل فيه الجارية، وقيل: المِجْوَل للصَّبِيَّة، والدِّرْع

⁽۱) يُنظر: الجوهرى؛ ابن منظور، (سبكر).

⁽٢) امرؤ القيس، ١٣١: ١.

للمرأة. وبذا فَسَروا بيت امرئ القيس، قائلين إن صاحبته بين الصَّبِيَّة والمرأة (١١). فهي إذن «رِئْمٌ مُسْبَكِرٌّ»، في هذه المرحلة الوُسطَى من غضارة العمر. على أن التقابل بين دِلالتَي «دِرْع» و «مِحْوَل» ينطوي على الإيحاء بإيقاع حربيِّ، سَبقَت بوادره، كما في الأبيات (٢٠- ٣٢)؛ وذلك لما وراء «الدِّرْع» من إيهاء إلى ادِّراع دِرْع الحرب، وما في «مِحْوَل» من إشارة إلى جَوَلانها، في مشهدٍ من الدفاع والهجوم، الادِّراع والجوَلان، والمناورة المُهرِقة لجِلم الحليم، التي تكثَّفتْ دِلالاتها جميعًا في عبارة «اسْبَكرَّتْ». وهذا الموقف الحربي، من الكرِّ والفرِّ والإقبال والإدبار، كان قد أَرْهَصَ به البيت ٣٣: «تَصُدُّ وتُبْدِيْ عَنْ أَسِيْلٍ وتَتَّقِيْ»، وستكون حركيَّة هذه هي حركيَّة الفَرس في البيت ٥٠. الأمر الذي يتجاوز بالصُّورة مدلولها الأُنثويّ الجَهاليّ، أو الجنسيّ الذي تلوح به دِلالة الثياب، إلى التهاهي بعُمقٍ ما يحمله مدلولها الأُنثويّ الجَهاليّ، أو الجنسيّ الذي تلوح به دِلالة الثياب، إلى التهاهي بعُمقٍ ما يحمله نموذجَا (المرأة – الفَرَس) من رمزيَّةٍ متصاقبةٍ في معركة الحياة والرُّنُو صَوْبَ غدٍ أجمل.

وقد كان في مِكْنَة الشاعر أن يستبدل بصياغة البيت ٤٢ صياغة أخرى، تبدو-ظاهريًّا – أكثر اتِّفاقًا، كأن يقول:

تَجَلَّتْ عَماياتُ الرِّجالِ عَنِ الصِّبا وليس هواي عَنْ صِباها بِمُنْجَلِ

لكنه يَعْدِل إلى قوله:

⁽١) يُنظر: ابن منظور، (درع)، (جول).

٤٢ - تَسَلَّتْ عَماياتُ الرِّجالِ عَنِ الصِّبا وليس صِبايَ عَنْ هواها بِمُنْسَلِ

فلِمَ اختار «تَسَلَّتْ» لا «تَـجَلَّتْ»، مع أن الأنسب «للعَمايات» أن «تَتَجَلَّى» لا أن تَتَسَلَّى؟

إن اختيار «تَسَلَّتْ» - في الوقت الذي تعني فيه: السُّلُوّ - تُذَكِّر بهادة «سَلَّ»، التي استعملها في البيت ١٩: «فَسُلِّي ثيابِي مِنْ ثِيابِكِ تَنْسُلِ»؛ بها ينتج من تساوقٍ في القاموس اللغويّ والدِّلاليّ للمعلَّقة.

وهنا إشارة أخرى: إلى أن الناس قد كَبِروا وصاروا رجالًا، وهو ما يزال صَبِيًّا صَبًّا ولو تَسَلَّى صِباه عن هواها، لجاوز الصِّبا ولصار رَجُلًا، لكن المفارقة التي يرصدها أن المرأة التي يعنيها ليست من جنس ما يَتَسَلَّى عن عَهاياته الرِّجال، فهي سُلطة روحيَّة غيبيَّة فوق نساء الحِسِّ والواقع البَشَريّ؛ من جنس تلك المرأة التي كان (الأعشى)(۱) يلتمس رَدَّ جوابها بأن يبعث إليها جِنِّيًّا تابعًا له(۲)؛ لِمَ لا، وامرأة امرئ القيس امرأة تُضيء بالعشاء؛ لأنها منارة تُمْسَى الراهب المُتبتِّل، كها وصفها قبل. ومن هناك فليس هواها من عَهايات الرِّجال، وإنَّها هي إضاءة، ومَنارة، وبصيرة، لا عمًى. ومِن ثَمَّ فهي امرأة مُلتبسة الدِّلالة بمعانٍ تتجاوز مألوف الأنوثة والرُّجولة والحُبِّ والصِّبا والهوَى.

^{.10:00(1)}

⁽٢) يشرح الشُّرّاح كلمة «جِنِّي» بـ «رسولٍ حاذقٍ ذكيِّ». إلَّا أن حديث الأعشى المعهود عن جِنَّه وشياطينه، وعلى رأسهم شيطانه (مسحل) - (يُنظر: ٢٥١: ٢٧ - ٢٠، ٣٥٠: ٣٥١، ٣٥١: ٥١) - يَحْمِل الكلمة هنا على معناها الحقيقيّ لا المجازيّ.

ويُلحظ في هذا السياق أن مفردة «الصِّبا» تزدوج في دِلالتها بين معنى الهوَى واللَّهو واللَّعب من جانب، وكونها اسمًا لشَرخ الشباب الأوَّل من العمر من جانب، لتؤدِّي هاتين الدِّلالتين في آن، مقابِلةً صفة «الرُّجولة»، من جهةٍ، و«السُّلُوِّ عن عَهايات الصِّبا»، من جهةٍ أخرى.

ولمّا كانت صورة علاقته بتلك المرأة قد قُدِّمت في بنية اجتهاعيَّة افتراضيَّة - من حيث هي لا تحكي واقعًا، بل تُخيِّل رمزًا افتراضيًّا لما يَجُوْل في وجدان الشاعر حول القِيَم الجَهاليَّة والوجوديَّة والدِّينيَّة التي تُعبِّر عنها المرأة - كان لا بُدَّ من أن تكون الخُصومة في امرأة كهذه افتراضيَّة كذلك، تُقدَّم بـ «ألا» الافتتاحيَّة، و «رُبَّ» الاحتهاليَّة: «ألا رُبَّ خَصْمٍ فيكِ»، مثلها قُدِّمتْ صُورُ علاقته بها (= بِهِنَّ) بـ «ألا رُبَّ يوم لكَ مِنْهُنَّ ...».

وخَصْم الشاعر في تلك المرأة يَحمل خمس صفات، فهو: (خَصْمُ الوَى، نَصِيْحٌ عاذِلٌ، غير مُؤْتَل). أي أنه ليس بخَصْمٍ عَذُوْلٍ كارِهٍ أو حَسودٍ شانيٍ ولكنه خَصْمٌ نَصِيْحٌ عَلِي لَنُ عَيْر مُؤْتَل). أي أنه ليس بخَصْمٍ عَذُوْلٍ كارِهٍ أو حَسودٍ شانيٍ ولكنه خَصْمٌ نَصِيْحٌ مُحْبٌ مُشْفِقٌ، له عليه دالَّةٌ قويَّةٌ ليُلِحَّ في خصومته ونُصحه على تلك الشاكلة. يَظْفُر الشاعر صفات خصومته في الجناس اللفظيّ الدِّلاليّ بين كلمتي «أَلْوَى» و«مُؤْتَل» الدالَّتين على شِدّة الخصومة مع التهادي في العَذْل. ومع هذا فإن الشاعر يُبادر إلى رَدِّ خصمه، مبادرة يحكيها تقديمُه عبارة «رَدَدْتُهُ» عن مَكلِّها من الجملة، حيث كان حقُّها أن تأتي بعد استكهال صفات الخصم: «ألا رُبَّ خَصْمٍ فيكِ، أَلْوَى، نَصِيْحٍ على تَعْذالِهِ غَيْرٍ مُؤْتَلٍ، رَدَدْتُهُ». وذلك لأنه لا إرادة له في قبول تلك الخصومة أو سهاع ذلك العاذل؛ بها أن صِباه ليس وذلك لأنه لا إرادة له في قبول تلك الخصومة أو سهاع ذلك العاذل؛ بها أن صِباه ليس موًى في ما يُمكن أن يَتَسَلَّى عنه الرِّجالُ من عَهايات الصِّبا بالنساء، وإنَّها هو – كها تقدَّم – مَها بامرأة مضيئة/ مَنارة، «إلى مِثْلِها يَرْنُوْ الحليمُ صَبابةً». وبلفظٍ آخر: لأن تعلُّق الشاعر صِبًا بامرأة مضيئة/ مَنارة، «إلى مِثْلِها يَرْنُوْ الحليمُ صَبابةً». وبلفظٍ آخر: لأن تعلُّق الشاعر

ليس بامرأة الواقع، التي يُمكن أن يَتَسَلَّى عنها أو أن تنهاه عنها الخُصومةُ والعَذْلُ، لكنه تَعَلُّقُ بامرأة المِثال، التي تَؤُوْل العلاقةُ بها إلى عقيدة لا فكاك منها، يُضَحِّي بأخلص مُحِبِّيه في سبيلها، فِعْلَه هاهنا، بل قد يُضَحِّي في سبيلها بذاته نفسها، كما أَلْمَعَ إلى ذلك في ما قبل: (ب ٢٠- ٢١).

٣- لوحة (الـهَمّ- اللَّيل):

وصورة (اللَّيل - الهمّ) صورةٌ نَمَطيَّةٌ، تُلِحُّ عليه في شِعره (١):

- يَبِتْنَ على ذي الهَمِّ مُعْتَكِراتِ مُقايَسَةً أيَّامُها نَكِراتِ. والقَلْبُ مِنْ خَشْيَةٍ مُقْشَعِرٌ.
- أُعِنِّي على التَّهْامِ والذِّكَراتِ
 بِلَيْلِ التَّهامِ أو وُصِلْنَ بِمِثْلِهِ
 فَبتُ أُكابِدُ لَيْلَ التَّمام

مثلما أَلَحَتْ على غيره من شعراء عصره، حتى لقد أقامها (النابغة الذُّبياني) (٢) مقدّمةً لقصيدته مقام المقدّمة الطَّلَلِيَّة، وهو ما يؤكِّد اتِّحاد (اللَّيل) و(الطَّلَل) في دلالتهما الرمزيَّة. الأمر الذي يأتي أحد مطالع امرئ القيس ليفسِّره حين يجعل اللَّيل ظرفًا للفقد (المعبَّر عنه بالطَّلَل):

وَحَدِّثْ حَدِيْثَ الرَّكْبِ إِنْ شِئْتَ فَاصْدُقِ

ألاعِمْ صَباحًا أَيُّها الرَّبْعُ فانْطِقِ

⁽١) امرؤ القيس، ٧٣: ٤ - ٥، ٩٦: ٣.

⁽۲) نُنظر: ۲۹: ۱ - ۳.

وحَدِّثْ بِأَنْ زِالتْ بِلَيْلٍ مُمُولُهُمْ كَنَخْ لٍ مِنَ الأَعراضِ غَيْرِ مُنَبَّقِ (١)

ولئن كان في المعلَّقة قد نَسَبَ «البَيْن» إلى «الغَداة»، وأضاف «التَّحَمُّل» إلى «يوم»: «غَداة البَيْنِ يومَ تَحَمَّلُوا»، فها ذلك بالضرورة دالُّ على أن الفراق قد وقع في غداة ذلك اليوم، وإنَّها يمكن القول: إن الغداة قد أضحت ظرفًا زمنيًّا للوقوف والبكاء على حالة (البَيْن اللَّيليَّة). ومِن ثَمَّ تُصبح لوحة (اللَّيل) استكهالًا للوحة (الطَّلَل) – تمامًا كها أكمل أحد البيتين الآخر في مطلع قصيدته القافيَّه المشار إليها – تخلَّلتها جملةُ اعتراضيَّةُ ممتدَّةُ من البيت الرابع إلى البيت الثالث والأربعين، تضمَّنت استعادة الموقف وما تداعت له من ذكريات الأيًّام السالفة.

وهكذا فإذا كانت خُصومة امرئ القيس خُصومة اجتهاعيَّة / سياسيَّة، (ب٤٣)، فإنها كذلك خُصومةٌ زمانيَّة / دهريَّة : «ولَيْلِ كمَوْجِ البَحْر»، في صورة رديفة لليلهِ بدَمُّون:

تَطاولَ اللَّيلُ علينا... دَمُّونْ دَمُّونُ إِنَّا مَعْشَرٌ يَهانُـوْنْ وَاللَّيلُ علينا فَعَبُّـوْنْ وإِنَّنا لأهلِنا نُحِبُّـوْنْ

يشبه فيها تحدِّي الزمان «اللَّيل» تحدِّي المكان «كموج البحر»؛ لتجتمع عليه ثلاث خُصومات تُحيط بوجوده كلِّه: خُصومة المجتمع، وخُصومة الزمان، وخُصومة المكان.

⁽١) امرؤ القيس، ١٣٥: ١ - ٢.

يَرُدُّها جميعها ليغتدي مُنْجَرِدًا عن هذه الأوابد، «من الخمر إلى الأمر»، مُسْتَبِقًا في تحرُّره الطَّيرَ في وُكناتها.

وكيف لا يكون «اللّيل» خصيمه اللّدود، ما دام (نموذجُ المرأة) لديه (الشمس العربيّة المقدّسة). ثم كيف لا يكون «البحرُ» مُشَبّهًا به، وهو يُمثّل مَغربَ الشمس العربيّة جغرافيًا حتى تخيّلوه مكانًا تَغرق الشمسُ فيه إذا غَرَبَتْ - كها أنه في المخيال الإنسانيً معادلٌ للتّناهي في العظم والسّعة والجبروت والمجهول، وقد قيل إنّها سُمّي البحر «بحرًا»: «لعُمقه واتّساعه، وقد غَلَبَ على المِلْح حتى قَلَّ في العَدْب»(۱). فهو وجهٌ آخر، إذن، للآبدة المكانيّة، موازٍ للآبدة الزمانيّة، مَثّل لدى الشاعر قديهًا وحديثًا(۱) رمزًا للعصر والزمن، أو ما كان العرب يُطلقون عليه الدّهر، بها تحويه دِلالة البحر من معاني قُوّةٍ وبقاءٍ في مقابل الضعف والتغيُّر اللذين يَلحقان بالإنسان والأحياء. وهي المعاني التي سيُضفيها الشاعر على «اللّيل» في الأبيات التالية.

و «البحر» أكثر ما يكون دِلالةً على تلك المعاني، عند عرب الصحراء في جزيرة العرب؛ لبُعدهم عنه؛ حتى أُثِرَ عنهم، لدَى الأعاجم، تهينهم ركوب البحر، فجاء في حِكَم (إحيقار)، مثلًا: «لا تُرِ العربيَّ البحر، ولا تُرِ الصيدونيَّ (الصيدانيَّ) الصحراء»(٣). فكان

A. T. Olmstead, **History Of The Persian Empire**, p.326.

⁽١) ابن منظور، (بحر).

⁽٢) قارن مثلًا بقصيدة «الطلاسم»، لإيليا أبي ماضي، أو قصيدة «خواطر الغُروب»، لإبراهيم ناجي، أو حتى بقصيدة «البُحيرة»، للامارتين؛ لتلحظ التراسل، المُفضي إلى درجةٍ من تداخل النصوص، بين هذا القِسم من معلَّقة امرئ القيس ونصوص كتلك النصوص.

⁽٣) يُنظر: جواد على، ٧: ٢٤٥. نقلًا عن:

«البحر» بهذا وجهًا آخر «لِلَيل الصحراء» في المخيال العربيّ، بها يرمز إليه من المجهول، والغيب، والخَطَر، وأنواع الهموم والبلايا.

وإذا كان (البحر الطويل) قد شَغَل في الأدوات الفنيَّة إحداها لتوشيج الإحساس بيْقَل هَمٍّ وطُول ليلٍ كموج البحر، تَرْسُب فيه بنيةُ النصِّ العميقة، فإن الشاعر سيرسم (صوتيًّا) حركةَ اللَّيل المتطاولة التموُّج من خلال حروف اللِّين المرخاة على أبيات هذا المقطع من القصيدة. فـ(البيت ٤٤) لا تخلو كلمةُ فيه من حرف مدِّ أو لِيْن أو أكثر، باستثناء كلمة «البحر» نفسها. وكذا تسود حروفُ المدِّ- بدرجاتٍ متفاوتةٍ - في الأبيات الأخرى التالية، حتى تتَّجه إلى التناقص مع انتقاله إلى تصوير اغتدائه بالفررس، قبل أن تعود هذه الحروف لتوظف - بشكل عكسيٍّ - في تصوير الفررس وحركته العنيفة.

ويَرْدُف حروفَ اللين صوتُ (اللام)، حيث يُسهم، ببراعةٍ لافتةٍ، في تجسيد اللَّيل بتطاوُله. فالبيت ٤٦، تحديدًا، يُفتتح بـ «ألا أيُّها اللَّيلُ الطويلُ ألا انْجَلِ»، لتَتَرَدَّد اللامُ مع حروف المدِّ في شطره الأوَّل: «لا.. في.. لو.. لو.. لا.. في»؛ ممَّا أورثه امتداداته الإيقاعيَّة المترامية. وهو أقصى ما يحتمله شطر بيتٍ شِعريِّ لتصوير الطُّول والثِّقَل والتَّرَدُّد.

ويستمرّ صوتُ اللام في أداء هذه الوظيفة في البيت ٤٧، ولكنها هنا مسيطَرٌ عليها بحركة الكسر، كمعظم الكلمات في البيت: «مِن لَيْلٍ.. بكُلِّ مُغارِ الفَتْلِ.. بيَذْبُلِ»؛ إيحاءً بالثبات والشَّدِّ لحركة الزمن الثقيلة.

هذا في أصغر العناصر التعبيريَّة من هذا المقطع، فضلًا عن مجمل الصُّورة بمفرداتها وتشبيهاتها التجسيديَّة (للبحر)، تارةً، ولشبح (الوحش- اللَّيل)، ذي الصُّلب والأَعجاز والكَلْكَل، تارةً أخرى.

ويتكرَّر عُنصرُ الماء هنا من خلال صورة «البحر»، ولكن بدِلالة الماء السلبيَّة على الهُمِّ والموت، الذي لا مفرَّ منه، كما أن اللَّيل لا مناص عنه ولا خلاص، حسب (النابغة النُّبياني)(۱):

فإِنَّكَ كَاللَّيلِ الذي هُوَ مُدْرِكِيْ وإنْ خِلْتُ أَنَّ المُنْتَاَى عنكَ واسِعُ

لا سبيل إلى الخلاص (من اللّيل) إلّا (بالفَرس – الشمس)، كما لا سبيل إلى الخلاص (من ماء البحر) إلّا (بالماء) أيضًا، الذي يغسل سُدول هَـمّه. بَيْدَ أنه سيكتشف في نهاية الأمر أن هذا الماء الأخير نفسه (ماءَ المطر العَذْب الفُرات) ليس بأمثل من مَوْج البحر (المِلْحِ الأُجاج)، مثلما اكتشف من قبل أن «الإصباح» بإشراقه ليس بأمثل من «اللّيل» بطول ظلامه. فالموت كامنٌ في «الماء»، كما هو كامنٌ في «الإصباح». غير أنه سيطمئن هاهنا إلى حقيقة أن هذا الموت الذي كان يَفِرُ منه هو مَدْخَلُه الحتميُّ إلى الحياة.

ولمَّا كان الشاعر قد خَلُص إلى هذه النتيجة، فإن ما يُجريه من حِوارٍ مع اللَّيل، أو ما يُحلُم به من احتمال خلاصٍ منه بالفَرَس، أو يُخَيِّله من ضوء الماء المقدَّس كمصابيح الرُّهبان، ليس كُلِّ ذلك بأكثر من محاولة إرجاءٍ لمصيرٍ يُؤمن بحتميَّة وروده.

وإذا كان الجوار والسَّرْد القصصيّ في تصوير المرأة قد شَكَّل في المعلَّقة مَعْلَمًا مميَّزًا، (ب٠١- ١١، ١٢- ٢٧، ٢٢- ٣٠) صيتطوَّر بعدئذ لدَى شاعر المرأة في العصر

^{.0:07(1)}

⁽٢) ويُنظر كذلك من شعره مثلًا: ١٦١: ٤ – ٨.

الأُموي (عُمَر بن أبي ربيعة) - فإن الجوار مع اللَّيل في هذا الجزء - الذي يخترق فيه الشاعر وحدة البيت المزعومة في النقد العربيّ القديم (١) - ليس بمَجازٍ فَنِيِّ بمقدار ما هو ادِّعاء حوارٍ حقيقيٍّ وذلك لِيا كان يعتقده العرب قبل الإسلام من حياةٍ شرِّيرةٍ أو خيرةٍ في مظاهر الطبيعة، أَدَّتهم إلى النفور من بعضها، ذي الصفة الأُولى، كما أَدَّتهم إلى تقديس بعضها الآخر، وتقديم القرابين إليه، كالكواكب ونظائرها. فالصُّورة، إذن، ليست باستعارة، وإنَّا هي تَصَوُّرُ أُسطوريٌّ للَّيل، ربما وُجدت أصوله في عقائدهم، لولا أنه لم ينته إلينا ممَّا عند العرب إلَّا أقلَّه، كما عبَّر (أبو عَمْرو ابن العلاء) (٢)، فحُرمنا عِلمًا وشِعرًا كثيرًا. وذك لأن الإنسان في تلك البيئة الثقافيَّة كان يعيش المجاز في مراحل نشوئه الميثولوجيَّة، أو في أهون الحالات في عهد اختلاط الخياليِّ بالتصوُّر الأُسطوريّ، وأدوات الفنِّ المحضة بأصول العقائد ومصدّقات الأفكار.

ومثلما أسهمتْ المفردات «تَمَطَّى» «أَرْدَفَ» «ناءَ»، بامتداداتها وإيحاء أصواتها، في توليد شعورٍ بطول حركة اللَّيل وتثاقلها - التي تصل غايتَها في: «ناءَ»، ثم «بكَلْكُل» - تأتي المطابقة الخفيَّة بين: «صُلْب»، و «أَعجاز»، و «كَلْكُل»؛ لتولِّد إيحاءً بشُموليَّة الحركة وتفاوُتها في القوَّة والتداعي، بين: «الصَّلابة»، و «العَجْز»، و «الترادف»، و «الكلال». وفي هذه اللقطة الصوتيَّة الأخيرة لتَنائي اللَّيل على صدر الشاعر «بكُلْ. كَلِ»، ما يذكِّر بالصُّورة

⁽١) وعن رأيهم في ما يسمُّونه من هذا بـ «التضمين»، يُنظر مثلًا: الصاحب بن عباد، الإقناع في العَروض وتخريج القوافي، ٨٢؛ المرزباني، الموشح، ٣١؛ أبو يعلَى التنوخي، القوافي، ١٩٣؛ ابن رشيق، ١: ١٧١.

⁽٢) يُنظر: الجُمَحي، ٣٤.

الصوتيَّة لبُروك ناقة (عنترة)، بعد رحلتها المضنية، وكأنَّما قد أُلْقِيَتْ، حُزْمَةً من قَصَبٍ هشيم:

بَرَكَتْ على ماءِ الرِّداعِ كأنَّما بَرَكَتْ على قَصَبٍ أَجَشَّ مُهَضَّمٍ (١)

وعلى كَيْفِ ما مضى من تحليلٍ لانعكاس سكونيَّة اللَّيل على أسلوب الشاعر في هذا المقطع من المعلَّقة، فإن تلك السكونيَّة في البيت ٤٧ تنعكس - لا في صورة شَدِّ النجوم «بكُلِّ مُغار الفَتْل» إلى جبل (يَذْبُل)، أو في تعليق الثُّريَّا بالجنادل، فحسب - ولكن على لغة الصُّورة أيضًا، حيث التعالُق الجناسيّ بين «مَصام» اللَّيل و«صُمِّ» الجنادل.

ويُضاعِف أنواعَ الهموم على الشاعر أنّ انزياح اللّيل المعلّق في مَصامه إلى صُمِّ الجنادل الذي يبهت لطوله فيجأر: «يا لكَ من ليلٍ» ليس إلّا احتمالًا: «وقد أغتدي». وإلى استراتيجيَّة هذه البنية الاحتماليَّة التخييليَّة في المعلَّقة، المتأتِّية من خلال مفتاحي «رُبَّ» و«قد» والمرصودة من قَبل فإنها هنا تُذكِّر بزعم العرب الأُسطوريّ: أن الشمس لا تُشرق حتى تُعذَّب؛ وذلك ما يسجِّله شِعر (أُميَّة بن أبي الصَّلْت)(٢) في قوله:

والشَّمْسُ تَطْلُعُ كُلَّ آخِرِ لَيْلَةٍ مَراءَ يُصْبِحُ لَوْنُهَا يَتَوَرَّدُ

⁽۱) عنترة، ۲۰۳: ۲۷.

⁽۲) شرح دیوانه، ۳۱.

تَأْبَى فلا تَبْدُو لنا في رِسْلِها إلَّا مُعَذَّبَةً وإلَّا تُجْلَدُ

وهو ما يؤكِّد مجدَّدًا ضرورة ربط لغة الشاعر بسياق المعطيات المعرفيَّة عن تصوُّرات عصره، للوصول إلى فهم شِعريَّتها حقَّ الفهم، دون الركون إلى ما استقرَّ في معجم اللغة أو وَفق أعراف الشِّعر بعد ظهور الإسلام.

٤ - لوحة (الخلاص - الفَرَس):

وليس اللّيل سوى عُنصرٍ مكمّل لعناصر لوحات المعلّقة الخمس؛ يندرج في نَسَقٍ من جدليّةٍ فنيّيّةٍ، تتخطّى حِوار المضمون وقصصيّته إلى حِوار لوحات القصيدة نفسها؛ فـ (لوحة الأطلال): تررد عليها (لوحة الأنثى)، بها هي باعثة حياةٍ، لتقول إن الأمل ما يزال معقودًا على أن تُبدل الحياة بالجدب خِصبًا وبالهنجر وَصْلًا، ثم إذ يعود هاجسُ الفناء والموت كرّة أخرى من خلال (لوحة اللّيل - البحر/ أنواع الهموم)، تنبعث (لوحة الفرس) برمزيّته إلى (الشمس/ الحياة) - كها سَلَف عنه في (٢ - لوحة الأُنثى)، وما سيتبع تفصيله - وكأن الشاعر يتخلّص به الآن من ربقة الظلام، في ليلٍ كموج البحر لا مناص منه ولا خلاص، حسب قول (النابغة).

وهذا يُفضي إلى مؤشِّرِ آخر وراء (جدليَّة الظلام والنور) هذه، يُجاور ما تقدَّم من عقائد العرب في الكواكب، وخاصَّة الشمس. فصحيحٌ أن الشاعر لم يُشِر إلى (المجوسيَّة) مباشرةً من قريبٍ أو بعيدٍ، إلَّا أن الأَثر الثقافيِّ – وبخاصَّة في الشِّعر – لا يُنتظر أن يجيء مباشرًا لكي يلحظه الدارس، بل قد يَشِفُ عنه صوتُ النصِّ في ذاكرته الغائرة. فحين تُجعل هذه الصُّور – التي ترمز في محصِّلتها إلى صراع النور والظلام – في إطار المعرفة بأن

المجوسيَّة قد عُرِفت في بعض أحياء العرب^(۱)، وَفق ما يشهد به الشَّعر الجاهليّ^(۲)، وأن نيران العرب المشهورة - كنار القِرَى، ونار الوَسْم، ونار الصيد، ونار الأسد، ونار التحالف، ونار الحرّتَين، ونار الاستمطار، وغيرها - لا تبرأ، في معظمها على الأقل، من الاعتقاد في النار، يصبح في الإمكان الاعتداد بهذا البعد المجوسيّ وراء صُور القصيدة تلك. ولقد تُعزِّزُ هذا لوحةُ الشاعر الأخيرة عن المطر، التي تَرِد فيها هذه اللقطة الغامضة في (البيت ٦٩)، التي لم تُفسَّر قديمًا ولا حديثًا، وهي قوله - يتحدَّث عن بشائر هطول الغيث -:

٦٩ - قَعَدْتُ لَهُ وصُحْبَتِيْ بَيْنَ حامِرٍ وَبَيْنَ إكامٍ بُعْدَ ما مُتَأَمَّلِ

تلك الصُّورة النَّمَطِيَّة التي تتكرَّر لديه في بيته الآخر:

قَعَدْتُ لَهُ وصُحْبَتِيْ بَيْنَ ضَارِجِ وَبَيْنَ تِلاعِ يَثْلَثٍ فالعَرِيْضِ (٣)

⁽١) يُنظر مثلًا: ابن قتيبة، المعارف، ٦٢١؛ ابن الأثير، الكامل في التاريخ، ١: ٣٥٨؛ البستاني، دائرة المعارف، ٦: ٢٢.

⁽٢) يُنظر مثلًا: ابن مُقْبل، ١٥٠: ٢٨٦، ٢٨٦: ١٣.

⁽٣) امرؤ القيس، ١٢٦: ٤.

فها معنى «قَعَدْتُ لَهُ وصُحْبَتِي» هنا؟! وعلامَ يَقْعُد للمطر وصُحْبَتُه في تَرَقُّبِ بين جبل: «إكام» و«حامر»؟!(١) إن الصُّورة تشي بأبعد من مجرَّد تَشَوُّفِ هؤلاء نُزولَ المطر، لمَّا رأوا وَمِيْضَ البرق.

ثم هل مِن دِلالةٍ لهذه المقابَلة بين (القُعود) هنا: «قَعَدْتُ لَهُ وصُحْبَتِي»، و(الوقوف): «وُقُوْفًا بها صَحْبِيْ عَلَيَّ...»، في بداية القصيدة؟

إن هذا التقابل لم يأت اعتباطًا، بل قد يُقال إنه مُعَبِّرٌ عن تقابل الحالَين، حالِ الموت، التي تبعث التوتُّر بها تستثيره في الإنسان من غريزة الوقوف للحفاظ على الحياة، كها تستثير فيه موقف التساؤل والاهتهام بالحدث، وحالِ الهناءة والعجز، لغيثِ: (هو الحياة والموت متداخِلَين)، التي تُغدِق السكينة والاستكانة (٢). وقد كانت مادَّتا «قعد» و «وقف» تحملان هذا الظِّلَّ الدِّلاليِّ في لسان العرب، بشهادة أبيات (كعب بن سعد الغنويِّ) (٣)، على سبيل التمثيل:

٧- أَ لَمْ تَعْلَمِيْ أَنْ لا يُراخِيْ مَنِيَّتِيْ (قُعُوْدِيْ)، ولا يُدْنِيْ الوَفاةَ رَحِيْلي

ظَلِلْتُ رِدائيْ فَوْقَ رأسيَ قاعِدًا أَعُدُّ الْحَصَى ما تَنْقَضِيْ عَبَراتِ

(امرؤ القيس، ٧٣: ٣).

⁽١) يُنظر: البكري، (حامر) و(ضارج). وسنُفصِّل القول في هذين المكانين لاحقًا، في (٥- لوحة (الأَمل-المَطَر، أو المَوت مَطَرًا)).

⁽٢) إِلَّا حينها يستبدُّ بالشاعر اليأسُ فإنه يعبِّر عنه بـ «قُعوده» في الدِّيار:

⁽٣) الأصمعي، الأصمعيّات، ٧٤.

حِمامِيْ ، لَوَ أَنَّ النَّفْسَ غَيْرُ عَجُوْلِ

إلا أن صورة «قُعود» الشاعر للمطر مع صُحبته بين جبل إكام وحامر تومئ- إضافةً إلى ما سَبَق من علاقة ذلك بالصراع المبطَّن في صُور النَّصِّ: بين الطَّلَل (الفَناء) والمرأة (الظَّبْية/ النَّخْلَة/ المُضيئة: الشمس= الحياة)، أوَّلاً، ثم بين اللَّيل (الموات) والفَرس (الشمس= الحياة)، ثانيًا- بالبُعد العَقَدِيِّ في النار والنُّور لدَى العرب، حيث يُمْكن أن ترى في ذلك القعود إشارة إلى طقس نار الاستمطار عند العرب. وصِفَتُه أن يعلِّقوا في أذناب بقرٍ وعراقيبها السَّلَعَ والعُشَرَ، ثم يَصعدون بها جَبلًا وَعِرًا، فيُشعلون فيها النار، ضاجِّين بالتضرُّع والدُّعاء، مترقبِّين نُزولَ الغيث (۱).

و «البَقَر» هناك إشارةٌ إلى البَقَر الوحشيِّ، من المها أو الظباء (٢)، ذات الوظيفة الدِّينيَّة لديهم، ولاسيها أن اسم «بَقَر» في بداوة الجاهلية - بيئة الإبل والغَنَم - يغلب على هذا النوع دون البَقَر الأليف. وبهذا تحضُر صورةُ التضحية هنا أيضًا، كها هي في أسطورة (أرتميس)، رمز القَمَر عند اليونان (٣). وهذه الصُّورة من التضحية ليست بغريبةٍ على معلَّقة امرئ القيس؛ فالشاعر قد صرَّح بها في بداية القصيدة في العَقْر للعَذارَى، (ب ١٠)، ثم أَلْمَحَ

⁽١) يُنظر في هذا: الجاحظ، ٤: ٤٦٦ - ٠٠٠؛ الراغب، ١: ١٥٣؛ النويري، نهاية الأَرَب، ١: ١٠٢؛ البغدادي، ٧: ١٤٧؛ الآلوسي، ٢: ١٦٤، وكذا: ابن أبي الصَّلْت، ٤٤ – ٤٥.

⁽٢) يُخطئ (البطل، ١٣١) في تفسير هذا الطقس حينها ظنَّ البَقَر الوحشيَّ نظيرَ القَمَر لديهم، في حين أن البَقَر الوحشيَّ: المها نفسُها، نظيرةُ الشمس، وإنَّما نظير القَمَر ذَكَر المها: الثَّوْر الوحشيِّ.

⁽٣) يُنظر: البستاني، الإلياذة، ٤٧٣ - ٤٧٤، ١٠٠٧. وسبقت الإشارة إلى ذلك.

إليها في صورته عن ملاحقة الفَرَس الهاديات من بَقَر الوحش- المشبَّهات بعذارَى دُوار-حتى تَخضَّب بدمائها نَحْرُه، (ب ٥٩ - ٦٥).

وإذا كان في «قُعود» الشاعر للبَرْق قرينةٌ تُحيل إلى طقس الاستمطار، فإن طَلَبَه في بعض شِعره «العَوْنَ» من صاحبه على البَرْق: «أَعِنِّي على بَرْقٍ أراهُ وَمِيْضٍ»(١)، قرينةٌ مؤكِّدة على ذلك؛ إذ لا يبدو - بسِوى فهم الاستمطار في خلفيَّة الصُّورة - معنًى مقبولٌ لأنْ يطلب الشاعرُ من صاحبه العَوْنَ على البَرْق ليريه إيَّاه. ولذا لم يكن أمام الشُّرَّاح إزاء كلمة «أَعِنِّي» إلَّا أن يُفسِّروها تفسيرًا غريبًا، فقالوا إنها بمعنى: «أَسْعِدْني»(٢).

إن تداخل عقائد العرب في العصر الجاهليّ، من وثنيَّة ومجوسيَّة وغيرهما، ومن ثَمَّ عَازِج المؤثِّرات على الشاعر، يُبيح للقارئ أن يرى خلف النصِّ مختلف هذه الظِّلال الدِّلاليَّة، التي قد تَؤُول في الأصل إلى منبع واحد. مثلها أن غياب السياق الثقافيِّ، قَطْعِيِّ اللهوت، عن عصر النصِّ يَمنح النصَّ تَحَرُّرَه (الاستثنائيَّ) عن قَطْعِيَّة الدِّلالة، لتُصبح كُلُّ مقاربةٍ - أمينةٍ على لغة النصِّ - محتملة الصواب؛ بها أن النصَّ في حالته تلك قد استحال إلى (محض لغة).

وإذا كان ذلك كذلك، فإن لون (السواد) الغالب على لوحات الصَّيْد في رسومات الفاو- الذي يوحي، بادي القراءة، بأن الصَّيْد يجري اغتداءً في غَبش الصبح^(٣)، حسب صورة امرئ القيس: «وقد أغتدي»، التي تتكرَّر في شِعره بعامَّة ما لا يقل عن خمس

⁽١) امرؤ القيس، ١٢٦: ١.

⁽٢) يُنظر: م.ن.

⁽٣) يُنظر: الأنصاري، قرية الفاو، ٧٦- ٧٧: لوحة ١ - ٣، و٧٨- ٧٩: لوحة ١ - ٢، و ٨٠. لوحة ٢.

مرّات (١)- لا يُؤْتَى به لمجرد التعبير الزمنيّ، وأن ذلك عادةً هو أنسب الأوقات للصَّيْد، بل أيضًا لما يقف وراء المعنى من دِلالة متَّصلة برمزيَّة الصُّورة لديهم: إلى عُنْصُرَي الشمس واللَّيل، من جهةٍ، والنور والظلمة - أو الخير والشَّرِّ - من جهةٍ أخرى. وهو ما ستؤكِّده لوحةُ الفَرَس المغتدي، حين يُساق مُرادِفًا في رمزيَّته للشمس، كما سيأتي.

* * * *

وقد انفرد (السُّكَريُّ) بإيراد أربعة أبياتٍ بين لوحتَي اللَّيل والفَرَس، أي بعد البيت هذه ، لا يوافقه (الأصمعيُّ) عليها، بل رواها (لتأبَّطَ شَرَّا)، وجرَى على ذلك (أبو حنيفة الدينوريُّ)، و(ابن قتيبة)، وأشار إليه (الأنباريُّ)، و(الزوزنيُّ)، و(التبريزيُّ)، وتابعهم (البغداديُّ)، صاحب «خزانة الأدب»، في الاعتراض على روايتها لامرئ القيس. وهي:

وقِرْبَةِ أقوامٍ جَعَلْتُ عِصامَها على كاهِلٍ مِنِّي ذَلُوْلٍ مُرَحَّلِ وَقِرْبَةِ أقوامٍ جَعَلْتُ عِصامَها بِهِ الذِّنْبِ يَعْوِيْ كَالْخَلِيْعِ المُعَيَّلِ وَوَادٍ كَجَوْفِ العَيْرِ قَفْرٍ قَطَعْتُهُ بِهِ الذِّنْبِ يَعْوِيْ كَالْخَلِيْعِ المُعَيَّلِ فَقُلْتُ لَهُ لَمَّا عَوَى إِنَّ شَأْننا قَلِيْلُ الغِنى إِنْ كُنْتَ لَمَّا تَمَوَّلِ فَقُلْتُ لَهُ لَمَّا عَوَى إِنَّ شَأْننا وَمَنْ يَعْبَرِثْ حَرْثِيْ وحَرْثَكَ يُهْزَلِ(٢) كِلانا إذا ما نالَ شَيئًا أَفاتَهُ ومَنْ يَعْبَرِثْ حَرْثِيْ وحَرْثَكَ يُهْزَلِ(٢)

(۱) يُنظر: امرؤ القيس، ٥١: ٢، ٩٦: ٧، ١٦٨: ٢، ١٣٧: ٥، ١٤١: ١، ١٦٥: ٣.

⁽٢) م.ن، ١٥٢ – ١٥٣. وتُنظر: حاشية السندوبي، ١٥٣: (٣). وكذا: الأنباري، شرح القصائد السبع الطّوال الجاهليّات، ٨٠ – ٨٦؛ التبريزي، شرح القصائد العشر، ٣٧ – ٣٨. والأبيات الأربعة في (ديوان تأبّط شَرًّا وأخباره، ١٨١ – ١٨٤: ٢٩ – ٣٠، ٣٢ – ٣٣)، ضِمن «القسم الأوّل: ما لم يُختلف في نسبته إليه»، من قصيدته ذات المطلع (المخروم):

وهي أبيات ترفضها معلَّقة امرئ القيس لسبين:

- (سبب بنيويّ)، تجلَّى في هذا التلاحم بين لوحات المعلَّقة أسلوبيًّا ورمزيًّا. فلا حاجة للنصِّ بهاتين الجملتين الاعتراضيَّتين عن «القِرْبَة» و «الذئب» بين لوحة اللَّيل والفَرَس، ولو حُذفتا ما انتقص ذلك من النصِّ شيئًا، بل إنَّ وجودهما تَرَهُّلُ يُفسد لِحُمة النصِّ الفنيَّة والدِّلاليَّة.
- (سبب سياقيّ)، مُتَّصل بشخصيَّة الشاعر. فالأبيات الأربعة أشبه بشِعر شاعرٍ صعلوكٍ، كتأبَّطَ شَرَّا، منها بشِعر شاعرٍ أميرٍ ابن ملكٍ كامرئ القيس. وقد كان ذَهَبَ (الأصمعيُّ)(۱) إلى: «أن كثيرًا من شِعر امرئ القيس لصعاليك كانوا معه»(۲).

[؟]أَقْسَمْتُ لا أَنْسَى، وإنْ طالَ عَيْشُنا، صَنِيْعَ لُكَيْزِ والأَحَلِّ بن قُنْصُل

وفي ديوانه: «فقُلْتُ لَهُ لمَّا عَوَى إِنَّ (ثابتًا)»، إشارةً إلى اسم الشاعر: ثابت بن جابر، الملقَّب بتأبُّطَ شَرًّا.

(٢) ومع ما رُوِيَ عن معاشرة امرئ القيس طائفة الصعاليك، حتى قال الأصمعيّ قولته تلك، فإن شخصيّته الاجتهاعيَّة قد ظلَّت ماثلةً في شِعره. وقد سَبَق تفنيد المغالاة في صورة امرئ القيس المتصعلكة. أمَّا ما قد يَرِد مِن مِثل هذه الصُّورة عن الذئب لدى شُعراء غير صعاليك في العصر الإسلاميّ، كالفرزدق، فإنَّما يبدو ذلك من قبيل محاكاة النَّمَط الجاهليّ، ولا تُتَصَوَّر له دِلالةٌ واقعيَّةٌ، على الأرجح.

⁽١) فحولة الشُّعراء، ١٠.

على أن في قصيدةٍ أخرى للشاعر - وهي ذات المطلع الشبيه بمطلع المعلَّقة: "قِفا نَبْكِ مِن ذِكرَى حَبِيْبٍ وعِرفانِ» - بيتين يتداخل فيهما النَّمَطُ الصياغيُّ للبيت الأوَّل والثاني من الأبيات الأربعة المنسوبة عند (السُّكَّريِّ) إلى المعلَّقة، وهما:

- و خَرْقٍ بَعِيْدٍ قد قَطَعْتُ نِيَاطَهُ على ذاتِ لَوْثٍ سَهْوَةِ المَشْيِ مِذْعَانِ. - و خَرْقٍ كَجَوْفِ العَيْرِ قَفْرٍ مَضِلَّةٍ قَطَعْتُ بِسَامٍ ساهِمِ الوَجْهِ حُسَّانِ. (١)

فإذا أُضيف هذا إلى نفي شيخ الرواة (الأصمعيّ) تلك الأبيات، لم يبق إلَّا أن تكون من خلط الرواة، أُلصقت بالمعلَّقة إلصاقًا، بعد أن صيغت على نَمَط صورة الحِوار مع اللَّيل في البيتين: ٤٤ - ٥٤.



وتَحمل البنية الصوتيَّة في مستهل لوحة الفَرَس إيقاعًا متحدِّيًا. ينقله صوتُ هذه الدال المتكرِّرة: «وقد أَغْتَدِيْ.. بمُنْجَرِدٍ قَيْدِ الأَوابِدِ». وكذا في المجانسة بين صيغة الاحتهال «قد» وصِفة «الأوابد» التي يتحدَّاها فَرَسُ الشاعر: «قيد الأوابد». مع ما يحمله المركَّب الصوتيِّ من (القاف والدال) من إيجاءٍ بـ«القَدِّ» و«التقييد» وما إليها من المُوْحَيَات اللغويَّة. وهذه الوظيفة الصوتيَّة تتبدَّى كذلك في البيت ٥٠، من خلال هذه الصفات

⁽١) امرؤ القيس، ٢٠٩: ٣، ٢١٠: ١.

المصدَّرة بالميم المتوالية كسيل: «مِكَرِّ.. مِفَرِّ.. مُقْبِل.. مُدْبِر»، فضلًا عن صوت الميم في مستهلّ الكلمات الأُخر من هذا البيت.

حتى إذا انتهى الشاعر إلى وصف الفَرَس، جاءت صورته مكتنزة بمكوِّنات التصوُّر الأسطوريّ للفَرَس، من حيث هو رمزُ من رموز الشمس: للحياة المتجدِّدة التي تنبعث من براثن اللَّيل انبعاث العنقاء، مثلها كانت صورة المرأة في اللوحة الثانية رمزًا كذلك من رموز الشمس: للحياة المتجدِّدة التي تنبعث من موات الطَّلَل. وفي ذلك ما يفسِّر إحصائيًّا أنْ: «يلي الفَرَسُ المرأة في الأهميَّة كَـُّا وكيفًا، حيث بلغتْ نِسبته في الديوان يفسِّر إحصائيًّا أنْ: «يلي الفَرَسُ المرأة في الأهميَّة كَـُّا وكيفًا، حيث بلغتْ نِسبته في الديوان . ١٥٪ تقريبًا»(١).

وإذا كان امرؤ القيس قد أفضى بهذه الجدليَّة بين اللَّيل والشمس على نحوٍ رمزيًّ يعتاج إلى تأويل، فإن الصُّورة لدى الشاعر الجاهليِّ المتأخِّر (الأعشى) قد جاءت مؤكِّدةً لهذه الوجهة التأويليَّة، حينها حافظت على الصياغة النَّمَطِيَّة، المُحِيْلَة في انتهائها إلى صورة امرئ القيس، في الوقت الذي تَحَلَّلَتْ فيه من المعادِلات الرمزيَّة، المتَّصلة بالفَرَس تخصيصًا:

لَّمَاتِهِ سواءٌ بَصِيْراتُ العُيُوْنِ وعُوْرُها صِيْنَةً مُسُوْحٌ أعاليها وسَاجٌ كُسُوْرُها

ولَيْلٍ يَقُولُ القَوْمُ فِي ظُلُماتِهِ كَانَّ لنا مِنْهُ بُيُوْتًا حَصِيْنَةً

⁽١) عبد المطَّلب، ٢٣١.

تَجَاوَزْتُهُ حتى مَضَى مُدْلِهَمُّهُ (ولاحَ مِنَ الشَّمْسِ المُضِيْئَةِ نُوْرُها)(١)

ولقد كان الفَرَس من الحيوانات التي قَدَّسها قدماء الساميِّين. وكان عربُ جنوب الجزيرة يتقرَّبون لآلهاتهم بتهاثيل الخيل، ومنها (ذات البعد)، أو حسب آثارهم: «ذات بعدن»، التي يَعنون بها (الشمس)؛ ولهذا عَبَّروا عن الشمس بالحِصان الذي يَقطع المسافات البعيدة (۲). ومَثَّلوا بعضَ أصنامهم في صورة فَرَس، كـ(يَعُوْق) الوارد ذِكْرُه في القرآن، وهو صنم همدان وخولان، من القبائل اليَمنيَّة، ومَن والاهما (۳).

وتُلحظ آثار هذا المناخ الأسطوريّ في عددٍ من الأوصاف التي يُضفيها الشاعر على فرَسَه. فهو: مُنْجَرِد. وصِفَةُ الانجراد هنا ليست بصفةٍ شكليَّةٍ، أي أن شَعره خفيفٌ، فقط، كما يَرِد في شروح اللغويِّين، ولكن المعنى يتجاوز هذا إلى أن الفَرَس منطلِقٌ لا يَقِرّ، وحُجَرَّد، لا تكاد تُحيط بمعانيه صفاته.

وهو بهذه القِيم الجَمَاليَّة والدِّلاليَّة التي يتمتَّع بها، يَسبق الطَّيرَ (رمز البُكور والتحرُّر) إلى الاغتداء والتحرُّر: «والطَّيْرُ في وُكُناتِها». وصيغة «الاغتداء» هذه نَمَطُّ يردِّده امرؤ القيس في شِعره - بدرجةٍ كبيرةٍ من التطابق - مع ملابساته من عناصر صورة الفَرَس

⁽١) الأعشى، ١٧١: ٢٣- ٢٥.

⁽٢) يُنظر: جواد على، ٦: ١٦٩؛ الروسان، ١٧٢.

⁽٣) يُنظر: الكلبي، الأصنام، ١٠، ٥٧. وفيه: «كان بقرية (خيوان)، تعبده همدان ومَن والاها من اليَمَن». وانظر: الطبرسي، ١٠: ١٣٨؛ الحموي، (يعوق).

وصَيْده ومفردات التعبير عنه (۱). ممَّا يؤكِّد أن هذه الصُّورة ليست إحدى بدائل التعبير في تجربة الشاعر، وإنَّما هي معادلُ رمزيُّ يُلِحُّ على ذهنه ولغته.

والفَرَس يغتدي «والطَّيْرُ في وُكُناتِها»؛ لأنه كان يحمل الصِّفَة الطَّيْرِيَّة في نفسه، ويُكسبها راكبَه أيضًا: «يَطِيْرُ الغُلامُ الخِفُّ عن صَهَواتِه»، (ب٤٥).

ولأن الفَرَس طائرٌ جاءت صورة (الفَرَس العُقاب/ الصقعاء/ الباز)(٢):

صَيُوْدٍ مِنَ العِقْبانِ طَأْطَأْتُ شِمْلالِ... صَقْعَاءُ لاحَ لها بالقَفْرَةِ الذِّيْبُ... على ظَهْرِ بَازٍ في السَّماءِ مُحَلِّقِ السَّماءِ مُحَلِّقِ السَّماءِ مُحَلِّقِ السَّماءِ مُحَلِّقِ السَّماءِ مُلَقْلِقِ

- كأنَّي بفَتْخَاءِ الجَناحَيْنِ لِقْوَةٍ - كأنَّها حِيْنَ فاضَ الماءُ واحْتَفَلَتْ - كأنَّ غُلاميْ إذْ علا حالَ مَتْنِهِ

رأَى أَرْنَبًا فانْقَضَّ يَهْ وِيْ أَمَامَهُ

تلك الصُّور التي يبتكرها امرؤ القيس (٣)، فتَتردَّد أصداؤها في سائر الشِّعر الجاهليّ، كشِعر

⁽۱) وقد كَرَّر (علقمةُ)، في معارضته المشهورة لبائيَّة امرئ القيس- وهو يَصِف الفَرَس- هذه الصُّور النَّمَطِيَّة، بلقطاتها وألفاظها، فجاء يُعيد صياغةً محوَّرة لصورة الفَرَس عند امرئ القيس، لا في قصيدته البائيَّة التي كانت فيها المعارضة وحسب، ولكن في معلَّقته أيضًا. وإذا كان قِسْط من ذلك التكرار قد يُعْزَى إلى طبيعة المعارضة، وآخر قد يتأتَّى من السياق الشفاهيِّ الذي يتعارض الشاعران فيه، فإنَّ نصيبًا من ذلك قد لا يكون وراءه هاهنا سِوى خلط الرواة.

⁽٢) امرؤ القيس، ١٦٦: ٥، ٦٩: ٤، ١٣٨: ٥ - ٦.

⁽٣) يُنظر: الجُمَحي، ٤٢.

(عَبِيْد بن الأبرص)(۱)، و(عنترة)(۲)، و(الأعشى)(۳). ومن هنا فقد لا يكون اسم الصنم «يَعُوْق» – الذي كان على صورة فَرَس – سِوى إشارةٍ إلى «العُقاب» نفسه، وذلك كالصنم الآخر، المقترن به، المسمَّى: «نَسْرًا»، الذي كان على صورة نَسْر (٤). وإذا كان «يَعُوْق» قد صُوِّر على هيئة فَرَس – ميًّا يشي برمزيَّته للشمس – فإن صُور «النَّسْر» وتماثيله قد التُخِذت رمزًا للشمس فعلًا، كما عند (عرب الحَضْر، في مدينة الشمس بالعراق، التُخِذت رمزًا للشمس فعلًا، كما عند (عرب الحَضْر، في مدينة الشمس بالعراق، على أن الصنم «نَسْرًا» عند عرب شِبه الجزيرة العربيَّة كان رمزًا للشمس كذلك. هذا فضلًا عن أن كلا هذين الصنمين (يَعُوْقَ ونَسْرًا) هما من المعبودات اليَمنيَّة (٢). فلا غرابة بعد هذا، إذن، أنْ يُلحَّ امرؤ القيس على صِفَة الطيران وما يوحى به في فَرَسه ذلك الإلحاح، ما دام فَرَسًا «يَعْبُوبًا»، امرؤ القيس على صِفَة الطيران وما يوحى به في فَرَسه ذلك الإلحاح، ما دام فَرَسًا «يَعْبُوبًا»،

⁽۱) نُنظِ: ۲۵ – ۲۲: ۳۹ – ۵۰.

⁽٢) يُنظر: ٢٦٦: ١٥ – ١٧.

⁽٣) يُنظر: ٨٤: ١٣.

⁽٤) يُنظر: الطبرسي، م.ن.

⁽٥) يُنظر: سفر ومصطفى، ٤٥، ١٤٣ - ١٤٧، ١٧٠، ١٧٠ - ١٧٩، ٢٩٥ - ٢٩٥، وغيرها. الحَضْر: عاصمةٌ لمملكةٍ عربيَّةٍ تُسمَّى «عرابيا»، أي بلاد العرب، واقعة على بُعد (١١٠ كم) إلى الجنوب الغربيّ من المَوْصِل بالعراق. ظَلَّت قائمة إلى ٢٤٠/ ٢٤١م. (يُنظر: سفر ومصطفى).

⁽٦) ويَروي (السيوطي، المُزْهِر، ١: ١٦٤ - ١٦٦) أن قبيلة مُراد كانت تعبد نَسْرًا. وهو نَسْرٌ حقيقيٌّ، زعموا أنه كان يأتيهم سنويًّا، فيضربون له خِباءً، ويقرِّبون له قُربانًا، فتاةً من فتياتهم يأكلها، ويُؤْتَى بخمرٍ فيشربه، ثم يخبرهم بها يصنعون في عامهم، ويطير، ثُمَّة يأتيهم من العام القابل، فيصنعون له مثل ذلك.

أي سريعًا طويلًا - كما هو اسم أحد أصنام العرب أيضًا (١) - ثم ما دام نظيرًا من نظائر الشمس، التي اتَّخذوا من الطَّير رمزًا لها: «يَغْتَدِيْ والطَّيْرُ فِي وُكُناتِها.. بِمُنْجَرِدٍ.. حَطّ.. يَزلّ.. كما زَلَّتْ.. مِسَحّ.. جَيَّاش.. إذا جاشَ.. يَطِيْر.. ويُلُويْ.. دَرِيْر.. له ساقا نَعامة».

وبها أن الفرَس كذلك - يجمع يَعُوْق ونَسْرًا في كيانه - فهو مُحْتزَلُ في هذا التعبير الذي يفترعه أيضًا امرؤ القيس (٢): «قَيْد الأوابِد»، أي أنه قاهر أوابد الوحوش، عَدُوَّةِ الحياة، التي تَتعدَّد أصنافًا وأوصافًا. هذا، ولصفته هذه علاقةٌ من وجه آخر بالبقاء والتَّأَبُّد وامتلاك سِرّ الحياة والأَبديَّة، باحتوائه صفات الأوابد: فهو «قَيْدُ الأوابِد»، في خَلْقٍ واحد. أوليس فَرسًا طائرًا/ نَسْرًا؟! أولم يكن النَّسْر رمزًا لطول الأَبَد على لُبَد في أسطورة لُقهان عاد؟! (٣) بلى، وإنَّ فَرس امرئ القيس بهذا ليُشْبه في أسطوريَّته مطيَّة ذلك الصائد الذي عاد؟! (٣) بلى، وإنَّ فَرس امرئ القيس بهذا ليُشْبه في أسطوريَّته مطيَّة ذلك الصائد الذي رُسِم في آثار الفاو: ممتطيًا سَبُعًا لا فَرَسًا (٤). ولا غرو؛ فالمخيال الأسطوريّ واحدٌ بين تراث العرب القوليّ والأثريّ.

⁽١) يُنظر: الكلبي، الأصنام، ٦٣. وقد يكون ذا دِلالةٍ هنا أن (اليعبوب) صنمٌ لعرب يهانيِّن، هم: جديلة طيئ، «كان لهم صنمٌ أخذته منهم بنو أسد، فتبدَّلوا اليعبوب بعده».

⁽٢) يُنظر: الجُمَحي، م.ن؛ ابن قتيبة، الشِّعر والشُّعراء، ١: ١٣٣؛ الباقلّاني، ٧٠-٧١.

⁽٣) يُنظر مثلًا: ابن منظور، (لبد).

⁽٤) يُنظر: الأنصارى، قرية الفاو، ٧٦- ٧٧: لوحة ٣.

ولَّا كان الفَرَس بهذه المنزلة الدِّلاليَّة والرمزيَّة، فقد حقّ له أن يَصِفَه بـ «هَيْكَل»، وهو وَصْفُ نَمَطيُّ يتردَّد في شِعره (١). وللهَيْكل معناه الدِّينيِّ لدَى العرب، بدليل ما عَرَفَتْه الكلمةُ من استعمالٍ بهذا المعنى في شِعرهم، كالإشارة بها إلى بيوت الهياكل (٢).

ولذا ففَرَس امرئ القيس مِطْواعٌ للفعل فاعلٌ بنفسه في آن: «مِكَرّ مِفَرّ.. مُقْبِل مُدْبِر معًا.. كجُلمود صخرٍ حطَّه السَّيْلُ من عَلِ»، في تزامنٍ حركيٍّ متضادٍّ مستحيلٍ، لحيوانٍ خرافيٍّ، فوق الزمن والواقع. وتلك صورةٌ تَعَلَّق بها نَمَطُ فَرَس الشاعر، حيث تتكرَّر لديه، مطابِقةً، على إحدى الروايات، أو مع بعض اختلاف:

و «اللّبد» يَزِلّ عنه: تأكيدًا لصِفَة «مُنْجَرِد»، أي أنه لا تُدْرِكُه الأشياء (كلّها) ولا تتعلّق به. معتمِدًا الشاعر على حِسّه الشفهيّ في تكرار اللامات والزايات في البيت ٥١- بالإضافة إلى تكرار كلمة «زَلّ» للإيحاء بزَلَل اللّبد عن الفَرس. مثلما يُقيم المفارقة الدّلاليَّة لتعزيز صِفَة انجراد الفَرَس وخُلوصه بين مادَّتَي «زلّ لبد»، المتضادَّتين في معناهما.

⁽١) يُنظر: امرؤ القيس، ١٣٧: ٥، ١٦٤: ٤، ٢٠٩: ٥.

⁽٢) يُنظر: عنترة، ص٣٣٨: ق١٩: ب٣٠.

⁽٣) امرؤ القيس، ٢١٢: ٢.

ولا يُفارق صورة الفَرَس عنصرُ الماء: «حَطّه السَّيْل.. كها زَلَت الصفواءُ بالمُتنَزَل.. مِسَحّ.. السابحات.. غَلِيُ مِرْجَل.. دَرِيْر.. لم ينضح بهاءٍ فيُغسل». وهو اقترانٌ نَمَطِيّ في شِعر امرئ القيس وفي شِعر غيره من الشعراء الجاهليِّين. يذكّر معه لفظ «الفَرَس» تارةً ويؤنّث أخرى، وأصله التأنيث حسب (ابن سِيْدَة)(۱). (فالفَرَس لدى امرئ القيس: سابحة، أو سبوح، سابحٌ راكبها، شُؤبوب، وابل، مِسَحّ، وَدْق، بَكُرَة بئر، وحين تَشتد في ركضها ينحدر شَدُّها انحدارًا، وينهمر الماء ويفيض، وهي تَنْصَبّ انصبابًا، كالدَّلُو، متمطرة يتحدَّر الماء من أعطافها، وتغدو بصاحبها تحمله في يوم الدِّيمة الهطلاء، والمتن منها يتأوّد «كعِرْقِ الرُّخَامَى اهْتَزَ في الهَطَلانِ»؛ ولذا تُغْرِق صيدَها بائها إغراقًا، لتُخَلِّف منها يتأوّد «كعِرْقِ الرُّخَامَى اهْتَزَ في العَطَلانِ»؛ ولذا تُغْرِق صيدَها بائها إغراقًا، لتُخَلِّف منها يتأوّد (عنترة)(۱) مثلًا: «صخرة ملساء يغشاها المسيلُ بمَحْفَلِ»، وفي الركض تُبَلُّ رحائلها بالماء؛ لأنها: بئر حياة؛ في لحظات الحرب يَمْتَح الموتُ بأشطان رماحه من «لَبانها الأدهم»، المكتنز المُخْضَلّ بخِصبه. هذا على الرُّغم من أنها تأتي بعد الجَرْي لم «تنضح بهاء الأدهم»، المكتنز المُخْضَلّ بخِصبه. هذا على الرُّغم من أنها تأتي بعد الجَرْي لم «تنضح بهاء الأدهم»، المكتنز المُخْضَلّ بخِصبه. هذا على الرُّغم من أنها تأتي بعد الجَرْي لم «تنضح بهاء الأدهم»، المكتنز المُخْضَل بخِصبه. هذا على الرُّغم من أنها تأتي بعد الجَرْي لم «تنضح بهاء

⁽۱) يُنظر: ابن منظور، (فرس). ولاختيار التأنيث من خلال مفردة «فَرَس» - وإنْ كان المشار إليه حِصانًا - مغزًى متَّصل برمزيَّة الفَرَس: للأُنوثة والخِصب والحياة والشمس. ولشيء من هذا جاءت إشارة (الأعشى، ١٦٣: ٤٤) التأكيديَّة على «الخيل الذُّكور»، وهو في سياق الحديث عمَّا أَعَدَّ (هوذة الحنفيّ) للحرب من أوزار الموت.

⁽۲) يُنظر امرؤ القيس، ۵۱: ۲، ۷۷: ۸، ۱۱۵: ۱، ۵۵: ۶-۷، ۲۱۱: ۷، ۵۵: ۳، ۲۸: ۶، ۶۶: ۲- ۵، ۷- ۸، ۷: ۱، ۹۰: ۲، ۷۰۰ - ۱۰۸: ق۲، ۲۱۲: ۳، ۱۲۸: ۶-۷، ۲۱۹: ۱، ۱۳۹: ۱، ۱۳۹: ۱.

⁽٣) يُنظر: ٥٩٦: ٢٣، ٢٧١: ٦، ٢١٦: ٧٣، ٢٨٣: ٣- ٦.

فتعرق»(۱). عمَّا يَدُلِّ على أن ماءها المقصود هناك ماءٌ آخر، ليس بهاء العَرَق، كها يزعم الشارحون. وإذا كانت «غيثًا»، فإنها كذلك تتبطَّن من الأرض «غَيثًا من الوَسْمِيِّ حُوُّ يَلاعُه»(۲). وكُلِّ هذا يَمنح (لوحة الفَرَس) تماهيًا مع (لوحة الغَيث)، المنبثقة في أعقابها، (كها سيتلو في هذه القراءة). وفي تَساوُقٍ مع هذه اللغة المائيَّة تَرِد صورةُ (الأعشى)(۱) التنبيهيَّة إلى الأصل الميثولوجيّ بين مفردات (جَوْد: ماء غزير – وجَواد: فرَس – وجَواد: كريم)، حين تتداخل هذه الجذور الثلاثة في صورته:

تُصانُ الجِلالَ وتُعْطَى الشَّعيرا \$ شُعْثًا إذا ما عَلَوْنَ الثُّغُورا إذا ما النُّفُوسُ مَلاَنَ الصُّدُورا عِ تَضْرِبُ منها النِّساءُ النُّحُورا تِ يَغْشَى الإكامَ ويَعْلُوْ الجُسُوْرا ويصَرعُ بالعَبرْ أَثْلًا ودُوْرا فيُعْطِيْ النِّينْ ويُعْطِيْ البُدُوْرا فيُعْطِيْ النِّينْ ويُعْطِيْ البُدُوْرا

٤٩ - جيادُكَ في الصَّيْفِ في نِعْمَةٍ
٢٥ - يُنازِعْنَ أرسانَهِنَّ الرُّوا
٥٣ - فأنتَ الجوادُ وأنتَ الذي
٤٥ - جَدِيْرٌ بطَعْنَةِ يَوْمِ اللِّقا
٥٥ - وما مُزْبِدٌ مِنْ خَلِيْجِ الفُرا
٢٥ - يَكُبُّ السَّفِيْنَ لأَذقانِهِ
٧٥ - بأَجْوَدَ مِنْهُ بما عِنْدَهُ

⁽١) امرؤ القيس، ١٣٩: ٢. وتُقارَن هذه اللقطة بالأعشى، ٣١٦: ٤٣.

⁽۲) م.ن، ۲۱۲: ۱. وقارن بزُهير، ۱۰۳: ۸.

^{.170-178 (4)}

وتقترن لذَّة ركوب الفَرَس الجواد عند امرئ القيس(١) بتبطُّن الكاعب ذات الخلخال، وبسَبْءِ الزِّقِ الرَّوِيِّ، في ثلاث لذَّاتٍ سَبَق أنها من شِيمة الفُتُوَّة لديه. وهي كذلك لدَى (طَرَفَة)(٢)، ولدَى (ابن الأبرص)(٣) أيضًا، مضيفًا إليها الأخيرُ: قَطْعَ السَّباسِب بالنُّوق. بَيْدَ أنَّ الغائب عن الوعى القِرائيِّ باجتماع هذه اللَّذات أنه اجتماعٌ لأقانيم تشترك في رمزيَّة دِينيَّة، أبعد من مجرَّد اللَّذة في الركوب والجنس والشراب. وهذا كلُّه يُعيد إلى ما في رسومات قصر الفاو الجداريَّة من عِدَّة مشاهد (للمرأة – الأُمَّ)، مقترنةً في أحدها بصورة سنابك (أفراسِ) تخوض في (ماءٍ)، أو (تسبح في بحرٍ)، تَظهر فيه أسماك، وفي أسفلها كتابةٌ مُسْنَدِيَّةٌ، كأنها تشير إلى بعض الآلهة اليَمَنِيَّة (١٤)؛ ممَّا يُؤصِّل مِن جهةٍ دِلالة تلك الصُّورة «السابحة» للفَرَس في الشِّعر القديم بعامَّة- وصورته «السابحة في بحر اللَّيل» في قصيدة امرئ القيس هذه بخاصَّة - التي نُظِر إليها على أنها محض صورةٍ تشبيهيَّةٍ حركيَّةٍ لَجَرْى الخيل، ومن جهةٍ أخرى يُؤصِّل الرابطةَ الرمزيَّة بين (المرأة) و(الفَرَس) في القصيدة الجاهليَّة؛ بها هما من النظائر الشمسيَّة. تلك الرابطة التي تَنطق قرائنُ النصوص بها، ضِمنيَّةً أو صريحةً، وذلك كالفَرَس العروس، في (البيت ٥٧) من المعلَّقة، أو تلك التي تأتى في قصيدة أخرى:

⁽¹⁾ 371: 7 - 3.

 $^{.77 - 77 : 1 \}cdot 1 - 1 \cdot 7 (7)$

⁽T) AP-PP: AY-FT.

⁽٤) يُنظر: الأنصاري، م.ن، ٧٠- ٧١: لوحة ١- ٣.

لَهَا ذَنَبٌ مِثْلُ ذَيْلِ العَرُوْسِ تَسُدُّ بِهِ فَرجَها مِن دُبُرْ فَا ذَنَبٌ مِثْلُ ذَيْلِ العَرُوْسِ وَلَا تَسُدُّ بِهِ فَرجَها مِن دُبُرْ وَإِنْ أَعْرَضَتْ قُلْتَ سُرْعُوْفَةٌ لَمَا ذَنَبٌ خَلْفَها مُسْبَطِرُ (١)

وهو ما جاء مِثْلُه في (بيته ٦٦) من المعلَّقة. ولذا فمن السطحيَّة القرائيَّة بمكان أن يُحاكم فَرَسُ امرئ القيس إلى مقاييس الجَهال البلاغيَّة الواقعيَّة، كأنْ يُعاب بتصوير ذيل الفَرَس الطويل (٢)؛ ذلك أنه لا يُصَوِّر فَرَسًا، بمقدار ما يُصَوِّر إحساسًا، تختلط في نشوته المرأة العروسُ بالفَرَس العروس، ويمتزج الأسطوريُّ بالجِسِّي (٣). وسنجدها صُورًا تتوارد في نصوص شتَّى من شِعره، مُحَمَّلةً بمفردات الأنوثة الواردة في المعلَّقة؛ فالفَرَس حِيْنًا: نخلةٌ نصوص شتَّى من شِعره، مُحَمَّلةً بمفردات الأُنوثة الواردة في المعلَّقة؛ فالفَرَس حِيْنًا: نخلةٌ في تَعْثُكُل قِنْوها، تمامًا كبَيْضَة الخِدْر، أو هي امرأةٌ ذات غدائر وقرون:

⁽١) امرؤ القيس، (تح. محمَّد أبي الفضل إبراهيم)، ١٦٤: ٢، ١٦٦: ٤.

⁽٢) يُنظر، الآمدي، الموازنة، ١: ٣٧١ - ٣٧٢؛ البكري، سِمط اللآلي، ٦٣٤.

⁽٣) وقد أَحْسَنَ (الآمدي، م.ن) فَهُم طبيعة التعبير الشَّعريّ - وإنْ من الوجهة البلاغيَّة - حيث قال، في رَدِّه قولَ من عاب امرأ القيس في بيته المشار إليه: «وما أرى العيبَ يلحق امرأ القيس في هذا؛ لأن العروس، وإنْ كانت تسحب ذيلها، وكان ذَنَب الفَرَس إذا مَسَّ الأرضَ فهو عيبٌ؛ فليس بمُنكَرٍ أن يشبّه الذَّنَب به [و]إنْ لم يبلغ [إلى] أن يمسّ الأرض؛ لأن الشيء إنّها يُشَبّه بالشيء إذا قاربه، أو دنا من معناه، فإذا شابهه في أكثر أحواله فقد صَحَّ التشبيه ولاق به. ولأن امرأ القيس لم يقصد طُولَ الذَّنَب أن يشبّهه بطُول ذيل العروس فقط، وإنَّا أراد السُّبوغ والكثرة والكثافة. ألا تراه قال: «تَسُدُّ به فَرْجَها مِن دُبُر». وقد يكون الذَّنَب طويلًا يكاد يَمسّ الأرض ولا يكون كثيفًا، بل [قد] يكون رقيقًا نَزْرَ الشَّعر خفيفًا؛ فلا يَسُد فَرْجَ الفَرَس، فليًا قال «تَسُدُّ به فَرْجَها» علمنا أنه [إنّها] أراد الكثافة والسُّبوغ مع الطُّول، فإذا أشبه الذَّنَبُ الطويلُ [ذيلَ العروس] من هذه الجهة، وكان في الطُّول قريبًا منه؛ فالتشبيه صحيح، وليس ذلك بموجب للعيب...».

(عَثَاكِيلُ قِنْوٍ مِنْ سُمَيْحَةَ مُرْطِبِ)(١)
عِ) رُكِّبْنَ في يَوْمِ رِيْحٍ وصِرْ
فِ) أُضْرَمَ فيها الغَوِيُّ السُّعُرْ(٢)

- وأَسْحَمُ رَيَّانُ العَسِيْبِ كأَنَّهُ - لها (غُدُرٌ كقُرونِ النِّسا و(سالِفَةٌ كسَحُوْقِ اللِّيا

وهي (هو) حينًا آخر: كعُنَيْزَة في الكَفَل والغَبِيْط:

إلى حارِكٍ مِثْلِ (الغَبِيْطِ) اللَّذَأَبِ (٣) إلى سَنَدٍ مِثْلِ (الغَبِيْطِ) اللَّذَأَبِ (٤)

- لَـهُ (كَفَلُ كالدِّعْصِ لَبَّدَهُ النَّدَى) - يُدِيْرُ (قَطاةً) كالمَحالَةِ أَشْرَفَتْ

أي أن معلَّقة امرئ القيس- بَلْهَ سائر شِعره- بجُذاذاتها الرمزيَّة تُناظرها جُذاذات اللَّوحات «المعلَّقات» بقصر الفاو؛ فيمكن أن تُفسِّر إحدى المعلَّقتين منها المعلَّقة الأخرى. ولهذا لا بُدَّ من الإضافة أن صورة الفَرَس مثلها ترتبط في شِعرهم بالماء والمرأة- وتارة

⁽١) امرؤ القيس، ٥٣: ٢.

⁽۲) م.ن، ۹۸: ٤ - ٥.

وفيه: «لها غُدُرٌ». قال: «غُدُرٌ: جميع غَديرة، وهي شَعر الناصية». وفي (ديوانه، (تح. محمَّد أبي الفضل إبراهيم)، ١٦٥): «لها عُذَرٌ». قال: «العُذَر: الشَّعَرات قُدَّام القَرَبُوس، وهو آخر العُرْف».

⁽٣) م.ن، ٥٥: ٧.

⁽٤) م.ن، ٥٣: ٤.

بالخمرة- ترتبط بالنظائر الشمسيَّة الأخرى: كالظِّباء^(١)، والمها^(٢)، والنخيل (أو الخصاب)^(٣).

وبناء عليه، ينبثق وعيٌ أعمق بتُربة المفردات الشِّعريَّة الجاهليَّة. يتسنَّى بواسطته فهمٌ أدقُّ بلغة (الأعشى)(٤)، مثلًا، حينها يُصَوِّر في مشهدٍ مطوَّلٍ زيارته «عشيقته-الغزال»، على «فَرَسِ – نخلة»، في «مَطَرٍ وَسْمِيِّ»، وذلك بعد غياب «القَمَر»، أو كها قال:

١٠ - وصَغا قُمَيْرٌ كان يَمْ يَعْ بعضَ بُغْيَةٍ ارتقابُهْ

وبذا تقع صِفَة «كُمَيْت»، (ب٥١)، في محلِّها من البناء التصويريّ للفَرَس. فالكُمَيْت: لونٌ ليس بأشقر ولا أدهم، وهو من أسهاء الخمرة التي فيها مُحرة وسواد، ويكون في الخيل مُحرة يداخلها قُنوء، وقيل: مُحرة يخالطها سواد، وقيل: هو لون التَّمْر، مُحرة في سواد (الحِصان/ الحياة)، في مرة في سواد (١ يأتي به الشاعر لمقابَلة سواد (اللَّيل/ الفَناء) بسواد (الحِصان/ الحياة)، في صراعٍ ينتهي بانتصار الأخير. وذلك مثلها واجه (عنترةُ) - مِن بَعْد - سوادَ الواقع ورماح

⁽١) يُنظر مثلًا: م.ن، ٤٦: ٢، ٥٦: ٢، ٩٩: ٧ - ٨، ٢٠٩: ٦، ٢١٢: ٢؛ عنترة، ٢٧٦: ٣؛ الأعشى، ٣١٦: ٤٢.

⁽٢) يُنظر: الأعشى، ٣٦٣: ٤٢.

⁽٣) يُنظر مثلًا: امرؤ القيس، ٥٣: ١ - ٢، ٧٧: ٨ - ٩، ٩٨: ٥؛ عنترة، ٢٦٠: ٢٤؛ الأعشى، ٣٦٣: ٤١، ٣٦٤: ٥ ٥٤.

⁽٤) يُنظر: ٦٠ - ٦١: ٤ - ١٤.

⁽٥) يُنظر: الزمخشري؛ ابن منظور، (كمت).

الموت (الأشطان)، بـ «بئر في لَبان الأدهم» (۱۱). وإذ ذاك يُصبح (السواد) عندهما ذا دِلالةٍ مزدوجةٍ بين: فَناءٍ وحياة، تمامًا كـ (الماء) الذي يُصبح، في معلَّقة امرئ القيس، ذا دِلالةٍ مزدوجةٍ بين: حياةٍ وفَناء. ويبدو هذا تعبيرًا لل واعيًا، غالبًا عن تجربة الشاعر والمفارقات الضِّدِّية التي يُكابدها لأوجُه الحياة. وإضافة إلى ذلك فإن لون «الكُمَيْت» به يُذُلُّ عليه من غِنَى واكتنازٍ لَوْنِيِّ وما يوحي به من خِصب بَدَنيٍّ، وهو ما يركِّز على تجسيمه في سياق استخدام هذه الصِّفة - تتواشج في الاتصاف به ثلاثُ مفردات من العناصر ذات الاقتران الشمسيّ، هي: الخَمْر، والخَيل، والحَيل. وهو ما يشي (الأعشى)(٢) بأغواره الإشاريَّة حِين يَجمع شبائة (النخل، والخَيل، والمها، والطير) في أبياته:

٤٠ هُوَ الواهِبُ المِئةَ المُصْطَفا المَد وكُلُّ كُمَيْتٍ كِجِذْعِ الخِصابِ المَد حَد الله الحِد الله الحِد الله المحبه الله المحافق الله الله الله المحافق الله الله الله المحمد الله المحل المحمد ال

ةَ كَالنَّخْلِ زَيَّنَهَا بِالرَّجَنْ يَوْنِيْنُ الْفِناءَ إِذَا مَا صَفَنْ بِحِانِبِهِ مِثْلَ شَاةِ الأَرَنْ بِحِانِبِهِ مِثْلَ شَاةِ الأَرَنْ تَقُولُ جُنُوناً ولَمَا يُجَنْ وراجَعَ مِنْ ذِلَّةٍ فاطْمَانُ بِحُرِّ القَذَالِ طَوِيْلِ الغُسَنْ بِحُرِّ القَذَالِ طَوِيْلِ الغُسَنْ مَ كَرْهاً فأَرْسَلَهُ فامْتَهَنْ مَ كَرْهاً فأَرْسَلَهُ فامْتَهَنْ

⁽۱) عنترة، ۲۱۶: ۷۳.

^{(7) 777-377.}

رِ أَزْرَقَ ذَا مِخْلَبٍ قَد دَجَنْ لِيُدْرِكَهَا فَي حَمَامٍ ثُكَنْ فَي كَفَلٍ كَسَراةِ المِجَنْ فَي كَفَلٍ كَسَراةِ المِجَنْ ورَطْبٍ يُرَفَّعُ فَوْقَ العُنَنْ كَطَوْفِ النَّصارَى بِبَيْتِ الوَثَنْ (١)

٧٤ - كأنَّ الغُلامَ نَحَا للصُّوَا ٤٨ - يُسافِعُ وَرْقَاءَ غُوْرِيَّةً ٤٩ - فثابَرَ بالرُّمْحِ حتَّى نَحَا ٠٥ - ترى اللَّحْمَ مِنْ ذابلٍ قد ذَوَى ١٥ - يَطُوْفُ العُفَاةُ بأبوابهِ

وهي التفاصيل النَّمَطِيَّة ذاتها في معلَّقة امرئ القيس؛ حيث تَرِدُ صِفَة «الكُمَيْت» متساوقةً مع مُحولات الفَرَس من الدِّلالات الرَّمزيَّة (٢)، يُرادفها وَصْفُ الفَرَس بـ«الجَوْن»، كقول امرئ القيس (٣)، من قصيدةٍ يردِّد فيها مقاطع مختلفة ممَّا جاء في المعلَّقة عن الفَرَس والمَطَر:

كأني أُعَدِّي عَنْ جَنَاحٍ مَهِيْضِ نَزَلْتُ إليهِ قائمًا بالخَضِيْضِ ...

فظِلْتُ وظَلَّ الجَـوْنُ عِنْـدِيْ بِلِبْدِهِ فَلَيًّا أَجَنَّ الشَّمْسَ عَنِّى غُـؤُوْرُها

⁽۱) والضمير هنا يعود على الممدوح لا على الفَرَس الموصوفة، حسب زَعْم الشُّرَّاح. والتلابس السياقي بين الفَرَس والممدوح - هذا الذي دَفَع الشُّرَّاح إلى رأيهم في مرجع الضمير - يحمل في ذاته دِلالتَه على قيمة الفَرَس الرمزيَّة.

⁽٢) ويُنظر أيضًا: امرؤ القيس، ١٦٥: ٥.

⁽٣) يُنظر: ١٢٧: ٦- ٧، ١٢٨: ٢- ٣، ٧، ١٢٩: ١- ٤.

وفي (ديوانه، (تح. محمَّد أبي الفضل إبراهيم)، ٧٤- ٧٦): «عنِّي غِيارها»، «في وُكُراتها»، «كفَحْلِ الهِجانِ يَنتحي للعَضيضِ»، «نَقيًّا جلودُه»، «سناءً وسُنَّعًا».

وقد أَغْتَدِيْ والطَّيْرُ فِي وُكُناتِها لَهُ قُصْرَياعَيْرٍ وساقا نَعامَةٍ ذَعَرْتُ بِهِ سِرْباً نَقِيًّا جُلُوْدُها ووالَى ثَلاثاً واثنتينِ وأربعاً فآبَ إياباً غَيْرَ نَكْدٍ مُواكِلٍ وسِنِّ كُسُنَّيْقٍ سَناءً وسُنَّم

بِمُنْجَرِدٍ عَبْلِ الْيَدَيْنِ قَبِيْضِ
كَفَحْلِ الْهِجانِ الْقَيْسَرِيِّ الْغَضِيْضِ
كَمَا ذَعَرَ السِّرْحانُ جَنْبَ الرَّبِيْضِ
فغادَرَ أُخرَى في قَناةِ رَفِيْضِ
وغادَرَ أُخرَى في قَناةِ رَفِيْضِ
وأَخْلَفَ ماءً بَعْدَ ماءٍ فَضِيْضِ
ذَعَرْتُ بمِدْلاجِ الْهَجِيْرِ نَهُوْضِ

وفي هذا الشاهد التفسيريّ الطويل تُلمَح علاقة (الفَرَس) الموصوف بـ«الجَوْن»: بـ(الشمس) من جهةٍ، وبـ(الحياة) من جهةٍ أخرى؛ فـ«الجَوْن» صِفَةٌ لونيَّة ملتبسة كـ«الكُمَيْت»، قَلِقَة الدِّلالة بين البياض والسواد، تُستخدم لنعت الخِصب، كما أن «الجَوْنَة» هي: عين الشمس؛ لاسودادها؛ إذا غابت، وقد يكون لبياضها؛ وصَفائها(۱).

وبالرُّغم من أن صورة الصَّيْد في القصيدة الجاهليَّة لا تبدو عادةً إلَّا وسيلةً لتركيز الصُّورة على فَرس الشاعر نفسه (٢)، فإنه لا يمكن للقارئ أن يَغفل عن الخلفيَّة الميثولوجيَّة للصراع الرمزيِّ بين الفَرَس والثَّوْر الوحشيِّ هاهنا، الذي ينتهي بإغراق الأخير في قناة الأوَّل، وتخليفه في «ماءٍ بَعْدَ ماءٍ فَضِيْضِ»، فيما الفَرَس «لم ينضح بماءٍ فيُغْسَلِ»، كما في

⁽١) يُنظر: ابن منظور، (جون).

⁽٢) ويمكن أن يُقارَن بزُهير مثلًا: ١٠٤: ٩ - ٠٠٠.

الببيت ٦٢ من المعلَّقة، ولا يمكن إلَّا أن يتراءَى له خلف هذه الصُّوَر، المتواترةِ الترديد، بقايا صراع أسطوريٍّ بين آلهة الشمس وآلهة القَمَر.

ومن هناك سيكتسب قول امرئ القيس المبتدع (۱): «فعادَى عِداءً بينَ تُوْرٍ ونَعجةٍ» - المتكرِّر في قوله من قصيدة أخرى: «فعاديتُ منه بينَ ثَوْرٍ ونَعجةٍ» (۲) - بُعْدًا إيحائيًّا يُجاوز بيلالته معنى: موالاة العَدْوِ بين الثَّوْر والنَّعجة، ومتابعة صَرْع أحدهما في إثر الآخر في طلقٍ واحد من عمليَّة الصَّيد الظاهريَّة، إلى معنى إثارة «العداوة» والصراع بين رمزيَّت هذين العُنصرين: رمزيَّة الثَّوْر للذُّكورة والقَمَر، ورمزيَّة النَّعجة (المهاة) للأُنوثة والشمس (۳)، ذلك الصراع الذي تُديره - دِراكًا دونها كَلَلٍ - فَرَسُ الشاعر (الرمز المركزيِّ للشمس - ذات الأثر في هذه اللوحة).

وما لم يأخذ القارئ بهذا التأويل «لِعِداء» الفَرس بين الثَّوْر والنَّعجة، فسيكتنف اتِّساقَ المدلول الرمزيّ للصورة شيءٌ من غُموضٍ واضطراب، كأنْ يبدو عُنصرُ الأُنوثة «نعاج/ نَعجة» ماثلًا في الطَّرف المواجِه للفَرس الشمس، وهو ما يتناقض مع الرمز الشمسيِّ للأُنوثة والمها. إلَّا أن القارئ سيلحظ حتى مع تسليمه بظاهر معنى «العِداء» هاهنا الشاعر لم يصرِّح باسم «المها» في هذا الموقف، قَطْعًا؛ لأن «المها» اسمٌ حسَّاسُ الإحالة إلى رمزيَّة الشمس، لا يَحتمل لديه الاستعالَ في سياقٍ نقيض.

⁽١) يُنظر: ابن قتيبة، الشِّعر والشُّعراء، ١: ١٣٣.

⁽٢) امرؤ القيس، ١٦٦: ٤.

⁽٣) وكلمة «عِداء»، (بكسر أوَّ لها)، تحمل الدِّلالتين معًا. (يُنظر: ابن منظور، (عدا)).

بل أكثر من هذا، سيبدو من التعارض، في محصِّلة الأبيات النهائيَّة، أن تأي الصُّور شمسيَّة الانتهاء، مع ما تَقَدَّم من انتهاء الشاعر إلى كِنْدَة، التي كان كبيرَ آلهتها: (كَهْلُ)، رمزُ القَمَر (۱). إلَّا أن ذلك كلَّه يُمكن تعليله بالتَّحَلُّل الذي كان قد لَحِقَ بالأصول الأسطوريَّة التي تأسَّسَتْ عليها الصُّور، من جهةٍ، أو بالأحرى بالازدواج أصلًا والتداخل بين عقائد العرب ازدواجًا وتداخلًا قائمين على الصراع بين رموزها، أو عدم انتظام أقانيمها وَفق منطقٍ مُطَّرِدٍ في مجتمعاتهم - من جهةٍ أخرى. وهو ما لوحظ من قبل في شواهد حفريَّات الفاو، التي كانت تَحمل رموز مقدَّسات كِنْدَة (القَمَريَّة - الشمسيَّة) معًا. بَيْدَ أن تلك الضُور الشَّعريَّة، مها يكن من تعليلاتها المقترحة، تبقَى شاهدةَ الانتهاء إلى ذلك الفكر الأسطوريِّ الذي تحدَّرتْ منه إلى القصيدة الجاهليَّة.

⁽۱) وامرؤ القيس يبدو من شِعره بعامَّة شمسيَّ المعتقَد، لا قَمريَّه. وقد يُعَدُّ من مظاهر ذلك أنه في الوقت الذي لا يأتي في شِعره على ذكرٍ لصَيد (المها) أو الظباء، (وهما رمزا الشمس)، اللهم إلَّا تكنية، (يُنظر: ٥٥: ٤ - ٥، ٧ - ١٠ . ١ - ٢ ، ١ - ٢ ، ١ - ٢ ، ١ - ٤). عِلْمًا بأن صَيد الحيوان قد لا يكون نقيضًا ١٩: ٣ - ٥، ١ - ١ ، ١ - ٢ ، ١ - ٢ ، ١ - ٤). عِلْمًا بأن صَيد الحيوان قد لا يكون نقيضًا لتقديسه، بل نوعًا من شعائر ذلك التقديس، كما سَلَف القول عن (صَيد الظباء: ١ - لوحة الفقد). ولهذا فإن القارئ لا يَعدم في تصوير صَيد الثَّوْر عند امرئ القيس ما يشي بتصوُّرٍ كِنْدِيٍّ ينطوي على رمزيَّة الثَّوْر القَمَريَّة المقدَّسة، كوصفه إيَّاه بـ«المقدَّس»، في أحد أبياته، (١٢٠: ١): «كما شَبْرَقَ الوِلدانُ ثَوْبَ المُقدِّسِ»، ثم تأكيده، (١٢٠: ٢): «كما شَبْرَقَ الولدانُ فَوْبَ المُقدِّسة الذي يليه، عن عِراك كلاب الصائد مع الثَّوْر:

وغَوَّرْنَ فِي (ظِلِّ) الغَضَى وتَرَكْنَهُ كَفَحْل الهِجانِ الفادِر (الْمُتَشَمِّس).

ولا يذهب الدارس بعيدًا في الخيال أو التأويل، حينها يستبصر وراء الصُّور مِثل ذلك الصراع؛ لأن العرب ما انفكُّوا إلى وقتٍ قريبٍ يعتقدون كهذه العقائد في الشمس والقَمَر، ويصوِّرون الصراع بينهها. ويكفي برهانًا على هذا ما ينقله المستشرق التشيكي (ألويس موزل Alois Musil) عن بعض قبائل العرب، التي عايشها ثهاني سنوات، ونَشر كتابه عنها (١٣٤٧هـ= ١٩٢٨م)، حيث ينقل عن أبنائها عقيدة قَمَريَّة، مقابِلةً للعقيدة الشمسيَّة التي تعكسها صُور امرئ القيس. ولا غرابة، فهم من عرب شِبه الجزيرة الشَّماليِّن، الذين كانوا يُطْلقون على الشمس «ذات حميم»، أي رَبَّة الحرارة المتَّقدة (١)، وقد مضى أن (وَدًّا- رمزَ القَمَر) كان صناً شَهاليًّا. ويقول (موزل)(٢):

إنهم كانوا يتصوَّرون «أن القَمَر ينظِّم حياتهم، فهو يكثِّف أبخرة الماء، ويُتيح ويجذب السُّحُب الممطرة، ويستقبل الطَّلَّ النافع على المرعى، ويُتيح للنباتات - ولاسيها المعمِّرة منها التي هي جليلة الأهميَّة للإبل - النموَّ والحياة المديدة، وهو يجود على البدويِّ المتنقِّل بأمانٍ نِسْبِيٍّ وهجوع مُنعش.

ويتصوَّر البدو، من ناحيةٍ أخرى، أن الشمس تتحرَّق لتدمِّرهم، فهي تُسرع في إيباس كلِّ رَطْبٍ، لا من مكوِّنات الأرض وحسب، بل من النبت والحيوان والإنسان، إنها لتقضي على الحياة بمظاهرها كافَّة، وتمكِّن الأعداء من الغزو بإتاحتها لهم الرؤية الجَليَّة. وهي تنتقم من الناس والأنعام الهالكة بإحالة الأجساد الميِّتة سمَّا زعافًا. والشمس أُنثى قويَّة نحيلة ممتلئة شَبَقًا

⁽١) يُنظر: نيلسن، ٢١٧.

⁽٢) أخلاق الرُّوَلَة وعاداتهم، ١ - ٢.

وغيظًا. وهي، لأنها عقيم، تُوْجِس، في قلبها، غيرةً من الحياة، بمختلف ألوانها، وتقضي عليها في مهدها. وكانت الشمس (الأُنثى)، مُذعرفها البدو، وما فتئت، مُسِنَّةً بقدر ما كانت غيورًا وشحيحة. أكانت في أيِّ وقتٍ مضى أصغر سِنًا عمَّا هي عليه الآن؟ وهل أنجبتْ ذُريَّة؟ هذا ما لا سبيل إلى معرفته. ولكنَّ [قبيلة] الرُّولَة يرون أنْ لو عادت الشمسُ فتيَّةً وحَمَلَتْ الأطفال، لأضحت، في الحال، أرقَّ وأكثر حنانًا.

أمَّا القَمَر، ففتًى مبتهجٌ، مُفْعَمٌ بالنشاط والحيويَّة، والشمس زَوْجُهُ، لكنَّه لا يشاطرها عُشَّ الزوجيَّة، فهو يبقَى معها في آخر أيَّامه، وهو سِرار، وأوَّل أيَّامه، وهو هلال، من أجل المعاشرة الزوجيَّة، لكنَّه غير قادرٍ على إشباع رغبتها. فيَهْزَل جسمُ القَمَر جِدًّا لخوفه منها، ومن إضاعة قوَّته بلا طائل. لقد امتنع، في بادئ الأمر، عن تلبية رغبات زوجه العجوز التي، على الرُّغم من ذلك، لا يمكن إشباعها، لكنَّ هذا أثار حفيظتها، فحَدَثَ بينها صراع اقتلع فيه كُلُّ منها عَينَ نِدِّه. ومُذذاك فإنَّ في ذلك الموضع من كُلِّ منها بُقعةً قا فندبًا، ويَحِنُّ كُلُّ منها إلى عَينه المفقودة: القَمَر يَحِنُّ إليها ليُحسن إلى الرُّولَة، وتَحِنُّ الشمس إليها لتُلحق بهم مزيدًا من الأَذَى...».

وهذا النصُّ الطويل يَرِدُ وثيقةً دالَّة على ما غاب من أساطير العرب، وكان يُلتَمس التهاسًا لفهم شِعرهم. فمِن خلال مِثل هذه المعرفة تتأكَّد دِلالة الأُنوثة الشمسيَّة في الشِّعر الجاهليِّ، وتتهاثل جِدِّيَّةُ السؤال عن علاقة صورة الأطلال بالشمس، من حيث كون الأطلال هي أضحية للشمس العجوز العقيم، حسب التصوُّر القَمَريِّ المذكور أعلاه، أو حتى وَفق التَّصَوُّر الشمسيِّ الذي يرى في الشمس داعية فَناءٍ تارةً وباعثة حياةٍ تارةً أخرى،

والمتجلّي في معلَّقة امرئ القيس. كما أنه يُمكن مثلًا فهمُ الصُّورة النَّمَطِيَّة للتَّوْر الوحشي الممطور - بوصفه نظيرًا من نظائر القَمَر - على ضوء هذا التَّصَوُّر من الصراع بين الشمس والقَمَر.

ولئن كان هذا قد ترسَّب في تصوُّر العرب إلى مطالع القرن العشرين الميلادي، فكيف يُستبعد فِعلُه في تشكُّلات صُور الشعراء قبل الإسلام، أي قبل أكثر من ألف وأربع مئة سنة من رحلة موزل؟!(١)

وعودًا على الشاهد الشِّعريِّ التفسيريِّ، الذي سِيق حول مفردة «جَوْن» ومرادَفَتِها الرمزيَّة لـ«كُمَيْت»، فإنها ستظهر - باعتبار ذلك الجوِّ الصراعيِّ (الشمسيِّ القَمَريِّ)- القيمةُ الرمزيَّةُ لتسمية الثَّوْر الوحشيِّ هناك بـ(سِنِّ):

«وسِنِّ كَسُنَّيْتٍ سَناءً وسُنَّم»؛

لأن (سِنًّا)، أو (سينًا)، هو أحد آلهة اليَمَن القَمَريَّة، وله مكانةٌ في (حضر موت) تحديدًا. (٢)

⁽۱) ويَدُلُّ هذا دِلالةً عميقةً على الأهميَّة العِلْميَّة القُصْوَى للمعرفة بالمأثورات الشعبيَّة للمجتمع العربي الحديث من أجل فهم التراث القديم، لا في العادات والعقائد حسب، ولكن أيضًا في الشّعر، لفهم السياق الثقافيِّ لشِفراته، فضلًا عن أنهاط التداول والرواية. (قارن ما يرد في الفصل العاشر (عن الشّعر) من كتاب موزل المذكور).

⁽٢) تُنظر ملاحق هذه الدراسة: الجدول ٢.

وبناء على كُلِّ هذا سيكون مفهومًا تمامًا، أيضًا، إعقابه تلك اللوحة بحديثه في البيتين الأخيرين عن مسألة الموت والحياة:

كإحراضِ بَكْرٍ في الدِّيارِ مَرِيْضِ إِذَا اختلَفَ اللِّحيانِ عندَ الجَرِيْضِ (١)

أَرَى المرءَ ذا الأَذْوادِ يُصْبِحُ مُحْرَضًا كَأَنَّ الفتَى لم يَغْنَ في الناسِ ساعَةً

مثلها سيكون جليًّا- بهذه الحفريَّة اللغويَّة الميثولوجيَّة - السرُّ وراء ما تقف عنده معاجم اللغة العربيَّة حول صِفَة «الكُمَيْت»، حين تُحدِّث عن استعهال صِفَة «كُمَيْت» للحياة مرَّة ومرَّة أخرى للموات، واستخدام رديفتها «الجَوْن»، صِفَة للشمس؛ لاسودادها؛ إذا غابت حينًا، وحينًا آخر لبياضها؛ وصفائها، وما ينقله (ابن الأعرابي): من أن «التَّجَوُّن [كذا](٢): تبيض؛ باب العروس، والتَّجَوُّن: تسويد؛ باب الميِّت»(٣).

وهكذا، إذن، يكتنز بالدِّلالات وَصْفُ امرئ القيس فَرَسَه بـ«كُمَيْت». وهكذا تتكشَّف غزارة الماء في مفردات الشِّعر الجاهليِّ، عمَّا لا تُسعف به القراءة المبتسرة، المعيَّاة بالإلف اللغويِّ، بل يتطلَّب صبرًا مثابِرًا على تتبُّع التحوُّلات الدِّلاليَّة للمفردة والنظر إليها في سياق النصِّ، الداخليِّ والخارجي.

⁽١) امرؤ القيس، ١٢٩: ٣- ٤.

⁽٢) فيه، وفي غيره: «التَّجَوُّن»، ولعلَّه «التَّجْوِيْن». وكذا جاء تعليق (علي هلالي)، محقِّق (الزبيدي، تاج العروس، ج٣٤، (جون)).

⁽٣) يُنظر: ابن منظور، (كمت)، و (جون).

وبالتقصِّي الآنف لدِلالات صِفَة «كُمَيْت» ستتَّضح كذلك دِلالة «مداك عروس» و«صَلاية حنظل»، في (البيت ٥٧) من المعلَّقة، بإشاريَّتهما إلى ما يحمله ذاك الفَرَس الكُمَيْت من رمزيَّة (للحياة والخِصْب والبهجة)، ومن رمزيَّة (للفَقْد والمرارة والحزن)؛ بصفته نظيرًا للشمس، المتَّصفة بهذين البُعدين الرمزيَّين المتواجهين. وبالربط بين «صَلاية حنظل» و «ناقف حَنظل» في البيت:

٤ - كأنِّي غَداةَ البَيْنِ يَوْمَ تَحَمَّلُوا لَدَى سَمُراتِ الْحَيِّ ناقِفُ حَنْظَلِ

تتأكّد الواشجةُ الدِّلاليَّة، بين مفردة «الحنظل» هنا وهناك، على الفَقْد والمرارة والفَناء، مثلها تتأكّد الواشجةُ الدِّلاليَّة، بين «مداك عروس» و«سَمُرات الحَيِّ»، على الحُبِّ والخِصب والحياة، وهما طَرفان تقوم المعلَّقة على تصوير الصراع بينها. ذاك الصراع الذي يُسيطر نَسقُه الدِّلاليُّ على لغة الأبيات، في نحو ظاهرٍ أو شفيفٍ، كها هو الحال في (البيت ٥٢)، حيث يتشاطر البيتَ هذان البُعدان، من خلال صورة الفَرسِ «المِسَحِّ الماء» والخيل «السابحات [المائيَّة] على وناها»، من جانب، ومن جانبٍ آخر «الكديد المُركَّل»، أي الأرض اليباب الغليظة، التي تُثير الخيلُ فيها بحوافرها الغبار. فيُقيم الشاعر، بين (الصُّورة المائيَّة) في الشطر الأوَّل و(الصُّورة الغباريَّة) في الشطر الآخِر، حركةً صراعيَّة مثيرةً، تنتهي بأن تُصبح الصُّورةُ الثانيةُ مُركَّلةً مَقْضِيًّا عليها. فينتصر للحياة، من حيث شاء للوحة الفَرس بعامَّة أن تكون صورةً لهذا الانتصار والخلاص من براثن اللَيل والمؤسل والمؤس.

لأجل هذا سينقل (بيتُه ٥٣) إحساسَه بانتصار جيش الحياة على جيش الفناء، و«اهتزام» الآخِر للأوَّل، بتلك المفردات التصويريَّة «العَقْب.. جَيَّاش.. اهتزامه.. جاش»، التي جاءت معبَّأةً صوتيًّا وإيحائيًّا بشُعور بالنشوة والتفوُّق والاستشراف لإصباحٍ أَمْثَل من ليله الطويل، وأنضج ينتهي إليه «غَلْيُ المِرْجَل»، فيكون شَبْعَةً بعد جوع، وريًّا بعد ظَمأ، وأمنًا بعد خوف، وانتصارًا بعد هزيمة. أي أن المفردات قد تجاوزتْ دِلالاتها القاموسيَّة والواقعيَّة، وحُقَّ لها ذاك لتحلِّق في سديم من الشِّعريَّة المفارقة لقيود اللغة، اللغويَّة والواقعيَّة، فتفتض بكارات العُذريَّة الدِّلاليَّة لتلك المفردات. وتلك هي الغاية القُصوَى لما تطمح شِعريَّة إليه، وما تسمو إليه قراءةٌ مستبصرة.

وعلى الرُّغم من الصنعة البلاغيَّة الظاهرة على (البيتين ٥٤ و٥٥)، وما تبدو فيهما من وَصْفِيَّةٍ، تتوارَى فيها الروح التصويريَّة الرامزة، التي لوحظت في أبيات القصيدة الأخرى – وهو ما قد يدفع إلى الشكِّ في انتهاء هذين البيتين إلى المعلَّقة، وكأنهما من إضافة بلاغيٍّ عبَّاسيٍّ؛ لاستكمال الجِلْيَة التصويريَّة للفَرَس، بطريقةٍ غير معهودةٍ في اهتمام الشاعر الجاهليِّ – على الرُّغم من هذا – ومن تأكُّده بقافيتي البيتين الصناعيَّتين كذلك: «مُثَقَّل.. مُوصَّل»، على صَوْغِ القافية المجاورة في (البيت ٥٦): «مُرَكَّل» – فإن هذه الجِلْيَة قد نَمَّت على براعةٍ تساوقيَّةٍ في تصوير التقابل الحركيِّ بين «(يطير – يُلوي)، (الغلام – العنيف)، (الخِفّ – المُثَقَّل)»، في حركتَي إيقاعِ انطلاقيِّ ارتداديِّ، تَؤُوْلان إلى دوَّامة حركةٍ واحدةٍ: «دَرِيْر كخُذْرُوْفِ الوَلِيْدِ أَمَرَّه»؛ وذلك من خلال حركةٍ خارجيَّةٍ ثُقابلها حركةُ الفَرَس «دَرِيْر كخُذْرُوْفِ الوَلِيْدِ أَمَرَّه»؛ وذلك من خلال حركةٍ خارجيَّةٍ ثُقابلها حركةُ الفَرَس

الداخليَّة المتمثِّلة في «غَلْي المِرْجَل»، في (البيت ٥٣)(١). لتُعَبِّر (الأبيات ٥٣ - ٥٥) عن لا محدوديَّة حركة هذا الفَرَس، تأكيدًا لصورته السابقة: «مِكَرّ، مِفَرّ، مُقْبِل، مُدْبِر، معًا».

ولئن صحَّ الشكُّ في (البيتين ٥٥ و٥٥) - بالنظر إلى بلاغيَّتها من جهةٍ، وبالنظر إلى النظر إلى بلاغيَّتها من جهةٍ، وبالنظر إلى أنها لا يمثِّلان في بنية النصِّ إلَّا فَضْلَةً مصطنعةً وترهُّلًا دِلاليًّا، لو حُذِفا ما انتقص جسد النصِّ بحذفها شيئًا، إنْ لم يصبح بذلك أكثر اتِّساقًا - لئن كان ذلك كذلك، فإنه لا ينفي ما كان عليه الصانع من بصيرةٍ بمِثل هذا النَّمَط من تصوير الفَرَس في الشِّعر الجاهليِّ بعامَّة وفي شِعر امرئ القيس بخاصَّة، في مِثل قوله:

كَأَنَّ غُلامِيْ إِذْ عَلا حالَ مَتْنِهِ على ظَهْرِ بازٍ فِي السَّماءِ مُحَلِّقِ (٢)

تلك الصُّورة الطائرة للفَرَس التي مضى الحديث عنها. أو قوله:

ولبيت المعلَّقة ٤٥ روايةٌ شبيهةٌ، فيها: «يَزِلُّ الغُلامُ»، مكان «يَطيرُ الغُلامُ». ثم هناك قوله:

⁽١) يُنظر: عبد المطَّلب، ١٧٧.

⁽٢) امرؤ القيس، ١٣٨: ٥.

⁽٣) م.ن، ١٤٠: ٢. وفيه: «يُزَلُّ غُلامُنا».

فأَدْرَكَ لَم يَجْهَدُ ولَم يَشْنِ شَأْوَهُ يَمْرُ كُذُذُرُوْفِ الوَلِيْدِ المُتَقَبِ(١)

وكأن كلمة «المُثَقَّب» هنا هي الموحية بكلمة «المُثَقَّل» في بيت المعلَّقة. وعلى نحو هذا- من اقتران الفَرَس بالغُلام في هذا السياق، لما تتطلَّبه حركتُه من خفَّة وسرعة - يقف القارئ لدى شُعراء الجاهليَّة الآخرين (٢). فشكَّل الصانعُ، من هذه الخلفيَّة المعرفيَّة بتقاليد التصوير عند امرئ القيس وعند الشعراء الجاهليِّين، البيتين ٥٥ و٥٥. ولكن المقارنة بينها وتلك الصُّور التي مثَّلتْ أصولها من شِعر الشاعر، تُبيِّن أن صُور الأصول كانت تأتي ملتحمةً في سياقاتها التصويريَّة، دون أن يظهر عليها ما ظهر على بيتَي المعلَّقة هذين من استطراديَّة بلاغيَّة صِرْفة.

وبتلك المواصفات الفريدة لفرَس الشاعر، كان له «أيطلا ظَبْيٍ، وساقا نعامةٍ، وإرخاء سِرْحانٍ، وتقريب تَنْفُل»: أي أن فيه جميع خصائص الحيوان السريع، آخِذًا من كلِّ حيوانٍ ما يُميِّزه، ليتخلَّق فيه كائنُ أسطوريُّ، وكأنَّه الحِصانُ الأسطوريُّ المجنَّح عند الأشوريِّين ما يُميِّزه، ليتخلَّق فيه كائنُ أسطوريُّ في صُور الفرَس لديه، جاء طَرَفٌ منه في أبياتٍ له أخرى، إذ قال مثلًا مثلًا مثلًا في الله عنه المناه عنه المناه عنه المناه المن

⁽۱) م.ن، ٥٥: ١.

⁽٢) يُنظر: الأعشى، ٣٦٤: ٤٦ - ٥٠؛ زُهر، ١٠٧: ٢١.

⁽٣) يُنظر: أبو ديب، ١٥٠.

⁽٤) امرؤ القيس، ١٢٨: ٢ - ٣.

وقد أَغْتَدِيْ والطَّيْرُ فِي وُكُناتِها بِمُنْجَـرِهِ لَهُ قُصْرَيَا عَـيْرِ وساقا نَعامَـةٍ كَفَحْل الْ

بِمُنْجَـرِدٍ عَبْـلِ اليَدَيْـنِ قَبِيْضِ كَفَحْلِ الهِجانِ القَيْسَرِيِّ الغَضِيْضِ

ولهذا كلّه فإن الفَرَس- في صيغة تقديسيَّة -: "متى ما تَرَقَّ العَيْنُ فيهِ تَسَفَّل»، كأن العَيْن لا تملك أن تُغادر النظر إليه؛ فهي مأخوذة به دائها، كلّها تَرَقَّت فيه عادت تَتَأَمَّل صورته الفاتنة. أو كأن النظر لا يستقرّ عليه ولا يَثبت - وليس وحده اللَّبد - إذ لا يُطيق البَصَرُ رؤيته. ويَظلّ عُنصرُ الربط بين أوصاف الفَرَس في خِلقته الأسطوريَّة هذه هو ما يركِّز عليه الشاعر من معاني الخِصب والحركة: "مُنْجَرِد، هَيْكَل، مِكَرّ، مِفَرّ، مُفْرِا، مُدْبِر، معًا، يَزِلُّ اللَّبْد عنه، مِسَحّ، جيَّاش، يطير الغُلام عن صهواته، دَرِيْر.. إلخ.»، ثُمَّ: "له أيطلا ظبي المسترجعًا صورة (الظَّبي) الرمزيَّة التي استخدمها في تصوير المرأة، ليعيد إلى الذاكرة - بنسيج هذه العلاقات النَّصِيَّة - الرابط بين (الظَّبي والمرأة)، وبين (الظَّبي والمورق)، من حيث كان الثلاثة من نظائر الشمس الرمزيَّة، فشَبَّه النظير بالنظير. أمَّا تأكيد رمزيَّة الفَرَس للخِصب والحركة هنا؛ فلأنَّها يُمثَّلان مظاهر الحياة والأُمومة والولادة والتجدُّد، ونحوها من المعاني التي ظلَّ يستحييها الشاعرُ في نَصِّه، مواجِهًا بها فقائضها في: الطَّلَل، والبحر، أو حتى المطر.

وليس تشبيهه سِرْبَ النعاج، في (البيت ٥٩)، بالعَذارَى حول الدُّوَار بتشبيهٍ بَصَرِيًّ كما اعتقد الشُّرَّاح، بل هو يَشِيْ بعلاقته الميثولوجيَّة، التي صار بالإمكان الآن وَعْيُها بَعْدَ صُوره السابقة. فالسِّرْب هو القطيع من الظِّباء أو المها، والأخيرة هي المقصودة حسب شارح ديوانه، وكلاهما من نظائر الشمس المقدَّسة، تتأكَّد صِفَتُهما الرمزيَّةُ هنا بقرينة

«العَذارَى»، ثم بقرينة «دُوَار»، اللتين تربطان دِلالة البيت هذا بالأبيات (٩- ١١)؛ فالدُّوَار: صَنَم، والعَذارَى هُنَّ اللَّائي كُنَّ يُطِفْن بهذا الصَّنَم لخدمته. بُرهان هذا قولُ (بشَّار بن بُرد، -٧٨٤م)(١)، فيما يمثِّل تَلَقِّيَه القرائيَّ (التفسيريَّ) للصُّورة الجاهليَّة:

وجاريةٍ خُلِقَتْ وَحْدَها كَأَنَّ النِّسَاءَ لَدَيْها خَدَمْ دُوَارُ العَذارَى إِذَا زُرْنَهَا أَطَفْنَ بِحَوْراءَ مِثْلِ الصَّنَمْ يُظَلْنَ يُمَسِّحْنَ أَرْكانَها كما يَمْسَحُ الحَجَرَ المُسْتَلِمْ

وهكذا فإن الفَرَس يقترن بعُنصرٍ دِينيٍّ في البيئة الجاهليَّة، مثلها رأينا المرأة تقترن بـ«منارة مُمْسَى راهِبٍ مُتَبَتِّل». هذا وذاك يَقْرِن لنا، إذن، المعنى الدِّينيَّ بمعنى المرأة والفَرَس في هذه القصيدة. (وقد تَمَّ تحليل تلك الرابطة في: ٢ - لوحة الأُنثى).

وحين يصل إلى هذه الغاية يستعمل ضمير الجمع «لنا: ب٥٩»، الذي لم يَرِد من قبل - خلال توحُّد الشاعر مواجهًا اللَّيل - بها يَنِمُّ على انتفاء الوحشة عنه هاهنا، وإحساسه بثقة المنتمي إلى مجموع، وهم صُحبته في القنص (٢).

⁽۱) ٤: ١٥٧. ونُقارَن: ١: ٣٢٦: ٣، ٢: ٩٨: ٢.

⁽٢) ضمير (النحن) في (لوحة الفَرَس) يأتي في مواجهة التوحُّد في (لوحة اللَّيل). إلَّا أن (ستِتْكِفِتْش، سوزان، القراءات البنيوية، ١٣٩) تَذهب مذهبها إلى أن ما تُسمِّيه بالثقافة الاجتهاعيَّة في وِحدة الفَرَس هي بسبب ما تمثُّله هذه الوِحدة من مرحلة الاندماج الاجتهاعيِّ، مقابل المرحلة الهامشيَّة اللَّا اجتهاعيَّة التي تمثُّلها أجزاء القصيدة السابقة. (راجع الحديث عن نظريَّتها في فَرْش الدراسة). مع أن اللوحة الأولى والثانية تتضمَّنان

وللتداخل بين «العَذارَى» و «النّعاج» – الذي هو وليد الطبيعة التّصَوُّرِيَّة لتلك العلاقة الأسطوريَّة بين المرأة والظّباء / المها بيء (بيته ٢٠) ملتبسَ الانتهاء بينهها؛ فالنّعاج العَذارَى «مُعِمَّة في العشيرة مُحُولَة». وهذا البيت دليلٌ على تلك الرابطة الرمزيَّة بين النعجة والمرأة في تصوير الشاعر؛ بحيث إذا ذُكِرَت إحداهما تَلَبَّس ذِكرها بالأخرى. حتى لقد أفضَى ذلك كذلك بـ (النابغة الذُّبياني) (١) إلى عكس صورة امرئ القيس (ب٥٥)، إذ شَبَّه ظِباء العَذارَى بـ «نِعاج دُوار»؛ من حيث كان للدُّوار نِعاجُه، النساء والظِّباء، في آن. وهذا التداخل قد حَدَثَ في معلَّقة امرئ القيس مِرارًا مِن قَبل، حينها كان الشاعر ينتقل من المرأة إلى الظَّبيّة: «مِنْ وَحْشِ وَجْرَةَ مُطْفِل»، (ب٣٣)، «وجِيْد كجِيْدِ الرِّدُمْ»، (ب٤٣)، «أساريع ظَبْي»، (ب٨٨)، «وتُضْحِيْ فَتِيْتُ المِسْكِ فَوْقَ فِراشِها»، الرِّدُمْ»، (ب٤٣)، «أساريع ظَبْي»، (ب٨٨)، «وتُضْحِيْ فَتِيْتُ المِسْكِ فَوْقَ فِراشِها»، (ب٠٤)، فالمرأة نَعْجَةٌ والنَّعْجَة مرأة. وكذا الحال مع الفَرَس: «لَهُ أَيْطَلا ظَبْي»، (ب٢٠). عَمَّ يَدُنُّ على التَّعاد الدِّلالة، بها أن هذه جميعًا مرتبطةٌ ارتباطًا رمزيًّا بمعنى الخِصْب والأُمومة والحياة في البيئة الجاهليَّة، المتَّصلة أخيرًا برمزيَّة الشمس.

وليست الإشارات النَّصِّيَّة، البنائيَّة والدِّلاليَّة، إلَّا الدليل الماديَّ على صِحَّة الوشائج التي تُقيمها هذه القراءة، فها هي تي فكرة التضحية (للعَذارَى) (بالصَّيْد)، تَحضر كما

كذلك إشارات ثقافيَّة اجتماعيَّة، بدءًا من مخاطبة الشاعر خليليه، ومحاورته صحبه، ثم علاقاته مع جاراته، ويومه مع العَذارَى بدارة جُلْجُل، وكذا الإشارات الاجتماعيَّة والدِّينيَّة إلى: الحَيِّ، والأحراس، والمَعْشَر، والمَيْسِر، ومنارة الراهب المُتَبَتِّل، والحَصم النَّصيح، وغير ذلك.

^{.7 :177 (1)}

حَضَرَتْ مِن قَبل بعَقْر (مطيَّته) (لَـهُنَّ): (ب ١٠)، ها هو ذا «اللَّحم» يَحضر مع «العَذارَى» هنا وهناك، مثلها تَحضر الصياغةُ الأسلوبيَّة النَّمَطِيَّة:

١١ - فَظَلَّ العَذارَى يَرْتَمِيْنَ بلَحْمِها وشَحْمٍ كهُدَّابِ الدَّمَقْسِ المُفَتَّلِ
 ٦٣ - فَظَلَّ طُهاةُ اللَّحْمِ ما بَيْنَ مُنْضِحِ صَفِيْفَ شِواءٍ أو قَدِيْدٍ مُعَجَّلِ

ومثلها تَتردَّد في غضون ذلك المفردات الأخرى، كـ«نحر» - ذات المدلول على التضحية - (ب٨، ٦٥)، و «جِيْد»، (ب٣٤، ٦٠).. إلخ.

وليست هذه الصُّورة بِدْعًا من شِعره، ففي تضافرٍ نَمَطِيٍّ تأتي صُور له أخرى، من نحو قوله:

فْآنَسْتُ سِرْبًا مِنْ بَعِيْدٍ كَأَنَّهُ رُواهِبٌ عِيْدٍ فِي مُلاءٍ مُهَدَّبِ(١)

ليُعقبها بذِكْر الفَرَس وصَيْدِه من السِّرب. وصَدْر الصُّورة يشي كذلك، كما في المعلَّقة، بالدِّلالة الطقسيَّة لعمليَّة الصَّيْد، وأنها ليست بصَيْدٍ بمقدار ما هي تضحية شعائريَّة.

وهو يُردِّد وصف هذه النِّعاج العَذارَى بـ«الهاديات»، (ب٦٦ و٢٥)، في نَمَطٍ تعبيريٍّ يُجاوز بدِلالته ما وَقَفَ عنده شُرَّاح المعلَّقة، من معنى المتقدِّمات من النِّعاج، إلى

⁽١) امرؤ القيس، ٥٤: ٣.

مِثْل ما صَوَّره (البيت ٣٩) من إضاءة المرأة الظلام بالعِشاء كـ«مَنارة مُمْسَى الرَّاهِبِ المُتَبَتِّل»؛ لما تنطوي عليه مادَّة «الهاديات» من إشاريَّةٍ موحيةٍ بـ«الهُدَى» المتولِّد عن فكرة «الهَدْي» - التي تحملها صورة البيت - أي شعيرة التضحية بالدِّماء من أجل ابتعاث حياةٍ مستجدَّة، وَفق نموذجها في الطقوس الموسميَّة النَّمَطِيَّة (١).

إِنَّ صُور الفَرس، إذن، التي تتتابع في قوله: «مُنْجَرِد.. قيد الأوابد.. هَيْكُل.. مِكَرِّ مِفَرِّ مُقْبِل مُدْبِر معًا.. كجُلمود صخرٍ حطَّه السَّيْلُ مِن عَل.. كُمَيْت.. يَزِلُّ اللَّبد عنه.. مِسَحّ.. جَيَّاش.. غَلِي مِرْجَل.. يطير الغُلام الخِفّ عن صهواته.. دَرِيْرٌ كخُذْرُوْف الوَليد مَسَحّ.. له أَيْطَلا ظَبْيٍ.. كأنَّ على الكَثْفَيْن منه إذا انْتَحَى مداكَ عَرُوْس.. لا يَتعب إذا ما جَرَى شَوْطًا بعيدًا.. متى ما تَرَقَّ العَيْنُ فيه تَسَفَّل.. كأن دِماء الهاديات بنَحره.. إلخ.»، كلُّها صُورٌ عن فكرة الفَرس، التي ترتبط بمعنى الحياة، يتَّخذها امرؤ القيس معادِلًارمزيًّا لامرئ القيس ذاته، وذلك نظير ما اختار غيره - بحسب الشخصيَّة والتجربة - صورة الناقة، «كمِطْرَقَةِ القُيُوْن»، «يُمضى بها الهَمَّ عند احتضاره» (٢). وهنا جُملة ملحوظات:

• إِنَّ استخدام (الناقة) هامشيُّ في شِعر امرئ القيس عمومًا، ناهيك عن أن تُقارَن (بالفَرَس) لديه (٣). هذا على الرُّغم من أنه يَعُدُّ من خَلَّاته «نَصّ العِيْس واللَّيلُ شاملٌ» (٤).

⁽١) تُقارَن مثلًا: سبتُكِفِتْش، سوزان، أدب السياسة، ٧١.

⁽٢) تُقارَن مثلًا: ناقة (المثقِّب العَبْديّ) في مَشُوْبَتِه، أو ناقة (طَرَفة) في معلَّقته، أو ناقة (عنترة) وفَرَسه في معلَّقته.

⁽٣) يُنظر: عبد المطَّلب، ١٩٤ - ٠٠٠.

⁽٤) امرؤ القيس، ١٣٠: ٥.

تقترن (الناقة) - أو الإبل - في الشّعر الجاهليّ بـ (الهُمّ) والحُزن؛ وكذا تقترن بـ (اللّيل):

٣٦- إذا ما قُمْتُ أَرْحَلُها بلَيْلٍ تَاأَوَّهُ آهَةَ الرَّجُلِ الحَزِيْنِ ٣٦- إذا ما قُمْتُ أَرْحَلُها بلَيْلٍ ٣٦- تَقُوْلُ إذا دَرَأْتُ لها وَضِيْنِيْ: أهـذا دِيْنُهُ أَبَدًا ودِينْنِي؟ ٣٨- أَكُلُّ الدَّهْرِ حِلُّ وارْتِحَالُ أما يُبْقِيْ عَلَيَّ وما يَقِيْنِيْ! (١)

ولذلك رأى امرؤ القيس في (اللَّيل)، البارِك بهمِّه على صدره، صورةً من الناقة: (ب٤٥). ومع هذا فهي تُستخدم عند بعض الشعراء وسيلةَ نجاةٍ و(خلاصِ) إلى مستقبل مأمولٍ: (كناقة المثقِّب العَبْديّ، مثلًا، أو ناقة طَرَفَة).

- اتَّخذ امرؤ القيس الإبل (ضَحِيَّةً) يَعقرها: (ب١٠، ١٣)، كما يفعل غيره في سياقاتٍ شِعريَّةٍ وحياتيَّةٍ متعدِّدةٍ، أبرزها طقس (البَليَّة).
 - فيها هو يستخدم الفَرَس (بوصف الفَرَس مُضَحِّيًا): (ب٦٥).

فهاذا يمكن أن يُستنتج من هذا في وظيفة هذين الحيوانين، بيئيًّا وثقافيًّا؟

⁽١) المثقّب العَبْديّ، ١٩٤ - ١٩٨.

أوَّلًا - من الواضح أن للتباين في استخدام الإبل والخيل بين الشعراء علاقة ببيئة الشاعر الاجتماعيَّة؛ فموقع الإبل الهامشيّ في شِعر امرئ القيس مقارنة بالخيل منسجمٌ مع كونه أميرًا ابن ملك.

ثانيًا – قد تُمثّل (الناقة) في بناء القصيدة الجاهليَّة معادِلًا رمزيًّا (للهَمُّ) الإنسانيً – مثلها تَبيَّن في الملحوظات على (الجدول ۱) في بداية الدراسة – وهو ما استعاض عنه امرؤ القيس في معلَّقته بوحدة (اللَّيل)، بها هو صورة استعاريَّة عن (الناقة)، بدليل عناصر الناقة المتداخِلة في اللَّيل: «تَمَطَّى.. بصُلْبِهِ.. وأَرْدَفَ أَعجازًا.. وناءَ بِكَلْكُل». لكن (الناقة) قد تحوي في رمزيَّتها كذلك فكرة (الخلاص) عند شعراء آخرين، وهي الفكرة التي شَغَلها (الفرَس) في معلَّقة امرئ القيس؛ أي أن (الناقة) قد تكون وسيلة وصولٍ إلى (الماء/ الأُنثي/ الحياة) – حسب معلَّقة (عنترة)(۱) مثلًا – بَيْدَ أن (الفرَس) هو (الماء) نفسه، المثَّقة امرئ القيس. ومِصداق ذاك الخيار (البيئيِّ – الفنيِّ) أن امرأ القيس في إحدى قصائده يَتَخذ – كغيره – الناقة مَطِيَّة: «فَدَعْ ذا وسَلِّ الْمَمَّ عَنْكَ بِجَسْرَةٍ...»(۲)، لكنه ينتقل إلى حديثه عن الغزو:

على كُلِّ مَقْصُوْصِ الذُّنَابَى مُعاوِدٍ بَرِيْدَ السُّرَى باللَّيلِ مِنْ خَيْلِ بَرْبَرا(٣)...

⁽۱) يُنظر: ۲۰۳ – ۲۰۰۰.

⁽٢) امرؤ القيس، ٨٧: ٧.

⁽۳) م.ن، ۹۰:۱.

لكن هل هناك- بالإضافة إلى الأسباب البيئيَّة والفنِّيَّة تلك- أسبابٌ تتَّصل بعلاقةٍ مختلفةٍ بين الناقة والفَرَس في رمزيَّتهما إلى عقيدة الشاعر الجاهلي؟

لقد تَقَدَّم ما للفَرس من علاقة باعتقاد الجاهليِّين في الشمس، بوصفه نظيرًا بارزًا من نظائرها. أمَّا الناقة، فهي تُستخدم في سياقين يشيان برمزيَّتين مختلفتين، فقد تُستخدم مشبَّهة بالثَّوْر الوحشيِّ، مشبَّهة بالمهاة، وحينئذ يمكن القول إنها رمزُ شمسيُّ، وقد تُستخدم مشبَّهة بالثَّوْر الوحشيِّ، فتبدو رمزًا قَمَريًّا. وبالرُّغم من تداخل العقيدتين الشمسيَّة والقَمَريَّة في حياة العرب وأدبهم، المنوَّه عنه من قبل، فقد تبدَّى شِعر امرئ القيس – كعادته المرصودة سابقًا – ميَّالًا إلى الرموز الشمسيَّة.

فالفَرَس، إذن، قِناعٌ - رمزيٌّ فنِّيُّ - للتعبير عن بطولة الشاعر مكافحًا في مواجهة وجودٍ قاهرٍ ومجتمعٍ قامعٍ - يُشخِّصهما في صورة (ليلٍ ثقيلٍ طويلٍ) - لا يُخلِّي بينه وحركة الحياة إلَّا بالفَرَس. (١)

وجديرٌ بالتسجيل هنا أن الشاعر يُكرِّر في شِعره معظم اللوحة المتعلِّقة بالفَرَس، ولاسيها في قصيدتين، الأولى قصيدة (أُمَّ جُنْدُب- البائيَّة)، ومنها أبياته (٢):

⁽۱) راجع: الشكل ۱، عن حركة عناصر القصيدة. وقارن بها تراه (ستِتْكِفِتْش، سوزان، أدب السياسة، ٦٦
• •) في وِحدات القصيدة الجاهليَّة النَّمَطِيَّة الثلاث (النَّسيب الرحلة: الناقة - غرض القصيدة) من تعبير عن مراحل «طقس العُبور». على أنها ترى الناقة تُمثِّل ما تُسمِّيه «المرحلة الهامشيَّة»، فيها الفَرَس يُمثَّل «مرحلة الاندماج». (يُنظر أيضًا بحثها: القراءات البنيويَّة، ١٣١).

⁽٢) امرؤ القيس، ٥١: ٢؛ ٥٦: ٢؛ ٥٤: ٣، ٥؛ ٥٥: ١؛ ٥٧: ١، ٤، ٧؛ ٥٨: ١.

أَقَبَّ كَيَعْفُوْرِ الفَلاةِ مُجَنَّبِ(۱) ... وصَهْوةُ عَيْرٍ قائِمٍ فَوْقَ مَرْقَبِ ... رَواهِبُ عِيْدٍ في مُلاءٍ مُهَدَّبِ ... على ظَهْرِ مَحْبُوْكِ السَّرَاةِ مُحَنَّبِ ... يَمُرُّ كَخُذْرُوْفِ الوَلِيْدِ المُثَقَّبِ ... يَمُرُّ كَخُذْرُوْفِ الوَلِيْدِ المُثَقَّبِ ... نُعالِي النَّعاجَ بَيْنَ عِدْلٍ ومحقب ... نُعالِي النَّعاجَ بَيْنَ عِدْلٍ ومحقب ... أَذَاةً بِهِ مِنْ صائِكٍ مُتَحَلِّبِ مَخَضَبِ عُصَارَةُ حِنَّاءٍ بِشَيْبٍ مُخَضَّبِ مُخَضَّبِ عَصَارَةُ حِنَّاءٍ بِشَيْبٍ مُخَضَّبِ مُخَضَّبِ فَضَاوْ فُونَقَ الأرضِ ليسَ بِأَصْهَبِ فَضَافٍ فُونَقَ الأرضِ ليسَ بِأَصْهَبِ

وقد أَغْتَدِيْ قَبْلَ الشُّرُوْقِ بِسَابِحٍ
لَهُ أَيْطَلا ظَبْيٍ وساقا نَعامَةٍ
فَانَسْتُ سِرْباً مِنْ بَعِيْدٍ كَأَنَّهُ
فَلَاْياً بِلَاْيٍ ما حَمَلْنا غُلامَنا
فَلَاْياً بِلَاْيٍ ما حَمَلْنا غُلامَنا
فَلَاْياً بِلَاْيٍ ما حَمَلْنا غُلامَنا
فَأَدْرَكَ لَم يَجْهَدُ ولَم يَشْنِ شَاْوَهُ
ورُحْنا كَأْناً مِنْ جُواثَى عَشِيَّةً
وراحَ كَتَيْسِ الرَّبْلِ يُنغِضُ رَأْسَهُ
وراحَ كَتَيْسِ الرَّبْلِ يُنغِضُ رَأْسَهُ
كَأْنَ دِماءَ الهادِياتِ بِنَحْرِهِ
وأنتَ إذا اسْتَدْبَرْتَهُ سَدَّ فَرْجَهُ

والأخرى (قافيَّته)، التي منها^(٢):

وقد أَغْتَدِيْ قَبْلَ العُطاسِ بِهَيْكَلِ نُزَاوِلُهُ حتى حَمَلْنا غُلامَنا كأنَّ غُلاميْ إذْ علاحالَ مَتْنِهِ

شَدِيْدِ مِشَكِّ الجَنْبِ فَعْمِ الْمُنطَّقِ ... على ظَهْرِ سَاطٍ كالصَّلِيْفِ المُعَرَّقِ على ظَهْرَ بازِ في السَّماءِ مُحلِّقِ ...

⁽۱) في ديوانه (بشرح السندوبي): «قبل الشُّروع». ولعلَّه «قبل الشُّروق». وهو كذلك في (ديوان امرئ القيس وملحقاته، بشرح: أبي سعيد السُّكَري، ٣٧٦: ٢٢)، وقال محقِّقاه: «رواه أبو سهل أيضًا: «قبل الشُّروق»، ورواه الطوسي وابن النحّاس: «قبل العُطاس».» وفيه «مُحَنَّب»، مكان «مُجَنَّب».

⁽۲) م.ن، ۱۳۷: ٥٠ ۱۳۸: ٤ - ٥، ٧ - ٨٠ ١٣٩: ١ - ٢، ٦ - ٧٠ ١٤٠ ١ - ٣٠

فيَذْلَقَ مِنْ أَعْلَى القَطَاةِ فَتَزْلَقِ
بِحِيْدِ الغُلامِ ذِيْ القَمِيْصِ المُطَوَّقِ
كغَيْثِ العَشِيِّ الأَقْهَبِ المُتَودِّقِ
عداءً ولم ينْضَحْ بماءٍ فيعْرَقِ
يصُفُّ وْنَ غَارًا باللَّكِيْكِ المُوشَّقِ
نُعالِيْ النِّعاجَ بَيْنَ عَدْلٍ ومُشْنَقِ
تَصَوَّبُ فِيْهِ العَيْنُ طَوْرًا وتَرْتَقِيْ
كَقِدْحِ النَّضِيِّ باليَدَيْنِ المُفَوَّقِ
كَقِدْحِ النَّضِيِّ باليَدَيْنِ المُفَوَّقِ

فقُلْتُ لَهُ صَوِّبُ ولا تَجْهَدَنَهُ فَأَدْبَرْنَ كَالْجَرْعِ المُفَصَّلِ بَيْنَهُ فَأَدْرَكَهُنَّ ثَانِياً مِنْ عِنانِهِ فَأَدْرَكَهُنَّ ثانِياً مِنْ عِنانِهِ فَطَادَ لِنا عَيْرًا وثورًا وخاضِبًا وظلَّ صِحابِيْ يَشْتَوُوْنَ بِنَعْمَةٍ وظلَّلَ صِحابِيْ يَشْتَوُوْنَ بِنَعْمَةٍ ورُحْنا كَأَنَّا مِنْ جُواثَى عَشِيَّةً ورُحْنا بِكَابُنِ اللَّاءِ يُجْنَبُ وسُطَنا ورُحْنا بِكَابُنِ اللَّاءِ يُجْنَبُ وسُطَنا وأَصْبَحَ زُهْلُولًا يُنِزِلُ غُلامَنا كَأَنَّ دِماءَ الهادِياتِ بِنَحْرِهِ كَأَنَّ دِماءَ الهادِياتِ بِنَحْرِهِ كَأَنَّ دِماءَ الهادِياتِ بِنَحْرِهِ كَأَنَّ وَمَاءَ الهادِياتِ بِنَحْرِهِ كَانَ وَمَاءَ الهادِياتِ بِنَحْرِهِ

ولقد صار من الدَّارج المستسهل أن تُنسَب مثل هذه الظاهرة إلى خلط الرواة، تارةً، أو إلى الطبيعة الشفاهيَّة للشِّعر الجاهليِّ، أخرى (١). غير أن الوعي الذي تقدِّمه معلَّقة امرئ القيس بالعلاقات الميثولوجيَّة لعناصر صورة الفَرَس تقترح إجابةً أخرى، لا تعوِّل على الشكِّ ولا تنبني على الظنِّ، وإنَّما تقوم على سياق النصوص الداخليِّ من جهةٍ وسياقها الخارجيِّ الثقافيِّ من جهةٍ مقابلة، اللذين يتضافران لتفسير الظاهرة تفسيرًا أشبه بعصر الشاعر وبطبيعة الشِّعر ووظيفته فيه. فعصر الشاعر كان للفَرَس فيه تلك المكانة التي أنبأت عنها الأخبار والآثار، والشِّعر في ذلك العصر كانت له وظيفة أسطوريَّة دِينيَّة، تقوم أنبأت عنها الأخبار والآثار، والشِّعر في ذلك العصر كانت له وظيفة أسطوريَّة دِينيَّة، تقوم

⁽١) يُنظر في هذا: مونرو، ٣٣- ٠٠.

فيها اللغة بفعلٍ شعائريٍّ، راهنٍ أو موروثٍ؛ يُصبح فيها ترداد القوالب التعبيريَّة عن عُنصر مقدَّس من عناصر الطبيعة – كالفَرَس – أمرًا لا مندوحة عنه؛ بها هو أحد تمظهرات تلك العلاقة ذات القيمة الطقسيَّة لموضوعه؛ ذلك لأن وظيفة التواصل الشعائريّ – من نحو ما تستخلص (سوزان ستِتْكِفِتْش)(۱) – تكشف عادةً عن سِمَتَين أساسيَّتين للسلوك الشعائريّ، هما التكرار والمبالغة المسرحيَّة. أي أن ظاهرة التكرار لصُور المرأة أو صُور الفرَس ونحوهما في الشِّعر الجاهليِّ ما هي إلَّا الوثيقة النصوصيَّة المؤكِّدة لوجه القراءة التي تُقترح هاهنا؛ من حيث إن تَشَكُّل النَّمَطِيَّة في ذاته مؤشِّرٌ على ما وراءه من هَمٍّ روحيٍّ أو فكريّ.

⁽١) يُنظر: أدب السياسة، ٩٩.

٥ - لوحة (الأَمل - المَطَر ، أو المَوت مَطَرًا):

تُجازف بعض القراءات التقليديَّة قديمًا وحديثًا و في الحُكم على بناء القصيدة الجاهليَّة، فتقضي بتفكُّك النصِّ، أو تقضي بعدم اكتهاله؛ لأنه لم يتألَّف بين يديها كها تتألَّف المنظومات التقليديَّة، التي تُحاكي الخطابة في تركيبها، ولأن أولئك البلاغيِّن أو النقَّاد قبل ذلك لا يَرون ما وراء النصوص الشِّعريَّة القديمة من آفاق دِلاليَّة، كانت تمنح القصيدة منطقيَّتها الفنيِّة؛ لأنهم لا يَلُوُوْنَ على شيءٍ من الوعي بتلك الآفاق. ومِن ذلك ما يذهب إليه (ابن رشيق)(۱) على سبيل المثال في قوله: إن «من العرب من يختم القصيدة فيقطعها والنفس بها متعلِّقة، وفيها راغبة مشتهية، ويبقى الكلام مبتورًا كأنه لم يتعمَّد جَعْله خاتمةً: كُلُّ ذلك رغبةً في أخذ العَفْو، وإسقاط الكلفة، ألا ترى معلَّقة امرئ القيس كيف ختمها بقوله يصف السَّيْل من شِدَّة المطر... فلم يجعل لها قاعدةً كها فَعَلَ القيس كيف ختمها بقوله يصف السَّيْل من شِدَّة المطر... فلم يجعل لها قاعدةً كها فَعَل غيرُه من أصحاب المعلَّقات، وهي أفضلها؟!» وهو ما نرى «البَتْر» فيه بَثْرًا لذى ابن رشيق نفسه، من وجهين:

⁽۱) العُمْدَة، ۱: ۲۳۹– ۲۲۱. بل لقد تبدَّى هذا الضربُ من الوعي بطبيعة الشَّعر لدى ابن رشيق من خلال منظوماته أيضًا، التي غَلَب عليها التأليف الخطابيّ النثريّ. (انظر في هذا: الفَيْفي، عبدالله بن أحمد، شِعر النقَّاد، ۹۷– ۰۰۰).

- بَتْرًا وَعْيِيًّا بطبيعة الشِّعر؛ فابن رشيق يفترض أن النصَّ الشِّعري ينبغي أن لا يُختم والنفس به متعلِّقة، وفيه راغبة مشتهية، بحيث يبقَى الكلام مبتورًا. وتلك معايير النصّ الخطابيّ النثريّ، لا معايير الشِّعر، في حقيقة الأمر.
- بَتْرًا معرفيًا؛ لأنه لا يُدرِك أصلًا موقع مثل تلك اللوحة الختاميَّة من بنية النصّ الكُلِّيَّة لدَى امرئ القيس، استنادًا إلى ثقافة الشاعر الفكريَّة والميثولوجيَّة.

* * *

وهكذا، فبها رأى فيه ابنُ رشيق بَثرًا خَتَمَ امرؤ القيس معلَّقته، بتلك اللوحة التي تصوِّر السحاب والمطر. وربها بدا المنطق الطبيعيّ أنْ تَسبق هذه اللوحةُ لوحةَ الصَّيْد، كها فعل (زُهير)(۱)، مثلًا، في إحدى قصائده، حين صوَّر نزول الغيث الوسميّ الذي يبعث الحياة فينشط الشاعر إلى رحلة صَيْد. لولا أن لمعلَّقة امرئ القيس في عدم احتفالها بهذا التسلسل الذي صار إليه خَلفُه - منطقَها الفنِّيّ، المختلف، اختلاف امرئ القيس نفسه وموقفه عن زُهير، كها سيتَّضح.

ولقد كان من براعة الشاعر في مستهل هذه اللوحة توليد ذلك التجاوب التصويريّ في (البيت ٦٦) بين ختام لوحة الفَرَس بمفرداته الإيحائيَّة: «الاستدبار»، و«السَّد»، و«الفَرْج»، مع اللقطة الأخيرة لذيل فَرَسه: «الضافي فُويْق الأرضِ ليس بأَعْزَل»، والانتقال إلى لوحة السحاب (الضافي فُويْق الأرضِ كذلك)، ذي «الحَبِيِّ المُكلَّل»،

^{. • • • -} ۱۲۷ (1)

(ب ٦٧)؛ إذ تلتحم صورة الفَرَس بصورة السحاب، ذات الالتحام المعاكس، الوارد على لسان معاصره (عَبيْد بن الأبرص)(١)، حين وصف السحاب بقوله:

دانٍ مُسِفِّ فُوَيْقَ الأرضِ هَيْدَبُهُ يَكادُ يَدْفَعُهُ مَنْ قَامَ بالرَّاحِ كَادُ يَدْفَعُهُ مَنْ قَامَ بالرَّاحِ كَأَنَّ رَيِّقَهُ لَا عَلا شَطِباً أَقْرَابُ أَبْلَقَ يَنْفِيْ الْخَيْلَ رَمَّاح

إنه استدبارٌ، وسَدُّ فَرْجٍ، ماضٍ لانطلاقٍ إلى مستقبلِ أملٍ مفتوحٍ على احتمالات جديدة.. وتلك تذبذبات الرُّوح الشاعرة بين إقبالٍ وانكسارٍ، صاحبت الشاعر في مختلف اللوحات، في بنية كلِّ لوحةٍ على حِدة، وفيها بينها وتاليتها من اللوحات. وإنها- في هذا المفصل تحديدًا من جسد القصيدة- لمهارة الرسَّام في تجسيد العلائق الدِّلاليَّة المتداعية بين صورة الفرَس الرمزيَّة وصورة المطر الرمزيَّة كذلك.

ويأتي تصوير السحاب والمطر- بكيفيّته في هذه اللوحة- مكمّلًا رمزيًّا للَّوحات الماضية من القصيدة؛ لأن الشمس قد مُثِّلت في وثنيَّة العرب القديمة وفي يَدِها حُزْمَة البَرْق، وكانت فكرتها مقترنةً بالآثار التي تُحدثها؛ فكان من أسهائها في قديم العربيَّة: (أثرت)، أو (ذات الأثر)، و(رَبَّة الأثر)^(۱)، أي التي تُحدث آثارَها في الطبيعة فتَلحق كُلَّ موجوداتها. ومَشاهد الآثار، التي أحدثها نزولُ الغيث، المصوَّرةُ في هذا الجزء من

^{.1.:}٤٦.٧:٤٥ (1)

⁽٢) يُنظر: سفر ومصطفى، ٤٣، ثم: جواد على، ٦: ١٦٩.

القصيدة، ما هي في النهاية إلَّا مظهرٌ من مظاهر فِعل الشمس (ذات أثرت) في الطبيعة. ذلك الفعل الذي تشمل آثارُه الحَيَّ والجهاد: (النبات- والحيوان- والإنسان- والمكان).

وإذا كان الشاعر في صُوره السالفة لا يَخْلُص من رمزيَّة (الماء) وما يدلُّ عليه من خِصب وحياة، فقد جعل هذه اللوحة الختاميَّة حامِلًا تفسيريًّا مركَّزًا لعُنصر الماء في كامل القصيدة. لكنَّ الماء هنا يحمل دِلالته النقيضة أيضًا: على الفناء؛ لأنه يَؤُوْل أخيرًا إلى فكرة الشمس (ذات الأَثَر)، بأنواعه: من خيِّر وشرير.

وبالوقوف على استهلال هذه اللوحة، بنداء (الحارث)، يُلحظ أن هذا النداء قد جاء في شِعر امرئ القيس موجَّهًا تارةً إلى (الحارث بن عَمْرو):

أَحَارِ بنَ عَمْرٍ و كأنِّي خَمِرْ ويعْدُو على المَرْءِ ما يَأْتُمِرْ (١)

في نداءٍ يُذكِّر باسم (الحارث بن عَمْرو الكِنْدِي)، جَدِّ الشاعر، الذي امتدَّ نُفوذُ كِنْدَة في عهده – الذي عاصره الشاعر – ثم انهار خلال النِّصف الأوَّل من القرن السادس الميلادي، كما تقدَّم (٢). وتارةً أخرى جاء نداءُ «الحارث» في شِعره موجَّهًا إلى (الحارث بن التوأم اليشكري) – جَدِّ (قتادة بن الحارث) – الذي تَروي الأخبارُ أن امرأ القيس كان التقاه مَرَّةً وطلب إليه تَمْلِيْطَ أنصاف ما يقول من شِعر وإجازته، مستهلًا بقوله: «أحارِ تَرَى بُرَيْقًا

⁽١) امرؤ القيس، ٩٤.

⁽٢) أثبت (المفضَّل) و(أبو عمرو الشيباني) القصيدة التي منها البيت لامرئ القيس. غير أن (الأصمعي) شَكَّ في نسبتها إليه. (يُنظر: السندوبي، ٩٤: ح (١)).

هَبَّ وَهْناً»(١). إلَّا أن صيغة النداء «أحارِ» - وتُرْوَى: «أصاحِ» - في مبتدأ الجُملة الشَّعريَّة الختاميَّة من المعلَّقة، لا تبدو متَّجهة إلى منادًى بعينه، بمقدار ما تمثِّل تكرارًا في التركيبة الرمزيَّة لمادَّة «الحرث»، التي تكشَّفت منذ كُنية «أُمّ الحُويْرِث» في بداية القصيدة، مثلها أن صورة (السحاب والمطر) هنا ليست بسِوَى صدًى متحوِّلٍ لرمز «الرَّباب»، الذي تكشَّف كذلك منذ كُنية «أُمّ الرَّباب» هناك.

والشاعر يرى هذا البرق وهو مُتَلَبِّس بهيئةٍ طقسيَّةٍ، تتبدَّى في لقطةٍ «لَـمْع اليَدين في حَبِيٍّ مُكَلَّل»، التي تتعلَّق بصورة (ميسريَّة)، تضمَّن شِعره تفسيرها، في بعض صِيَغه النَّمَطِيَّة، كقوله:

وتَخْرُجُ مِنْهُ لامِعَاتٌ كَأَنَّهَا أَكُفُّ تَلَقَّى الفَوْزَ عِنْدَ الْفِيْضِ قَعَدْتُ لَهُ وَصُحْبَتِيْ بَيْنَ ضَارِج وبَيْنَ تِلاعِ يَثْلَثِ فالعَرِيْضِ (٢)

أي أن لَمْع يَدَي البَرْق كلَمْع أيادي المُفيضين بالقِداح في حَلَبَة المَيْسِر. بها كان يمثِّله المَيْسِر لذَى العرب من معنَّى اجتهاعيٍّ مُعَظَّم (٣)، وما كانت تعنيه المقامرة فيه من ربحٍ أو خسران، ينشأ عنه عطاءٌ وذِكْرٌ حميدٌ، أو حرمانٌ وخولُ ذِكْر، كهذا المطر المحمَّل ببشارات الحياة ونُذُر الموت.

⁽١) يُنظر: م.ن، ١٠٥٠ . ١.

⁽۲) م.ن، ۲۲۱.

⁽٣) يُنظر: ابن قتيبة، المَيْسِر والقِداح، ٣١؛ الفَيْفي، عبدالله بن أحمد، شِعر ابن مُقْبِل، ١٣٨.

ولقد استُخدِمتْ مفردة «بَرْق» في الشّعر العربي مُحمَّلةً بتلك الدّلالات المُسْريّة الملتبسة عند امرئ القيس، المتناوحة بين بشائر الخير ونُذر الشرّ: بين (إشارات الحُبِّ «كلَمْعِ البَرْقِ لاحتْ مَحَايِلُه» - حسب (طَرَفَة)(۱) مثلًا، أو ملامح وجه الحبيبة - عند (النابغة الذُّبياني)(۲)، والحنين إلى الوطن، المعبَّر عنه عادةً في صِيَغٍ شِعريَّة نَمَطِيَّة: كعبارة «البَرْق اليَهانيّ»(۳)، وبين ما يوحي به البَرْق في بعض سياقاته من نُذر شرِّ وجهامةِ مستقبلِ يتهدَّدان الحياة والاستقرار، كما في معلَّقة امرئ القيس، وهو المؤرَّق أبدًا بالبَرْق (١٤).

والطبيعة لديه أُنثى، السحابة ثدياها. تُوازي الأُنثى من الإنسان. وتتبدَّى طقوسيَّة تفاعله معها في هذه اللقطة المكرَّرة للمرَّة الثانية عن «الراهِبِ المُتَبتِّل ليلاً» – المستمدَّة عمَّا شاهده عن النصرانيَّة في بعض أحياء العرب – (٥):

٦٨ - يُضِيْءُ سَنَاهُ أو مَصَابِيْحُ راهِبِ أهانَ السَّلِيْطَ في الذُّبالِ المُفَتَّلِ

.18:71 • (1)

⁽٢) يُنظر: ٢٠: ٧.

 ⁽٣) وهو ما يَرِد نموذجه في رائيَّة امرئ القيس التي قالها في توجُّهه إلى قيصر ملك الرُّوم مستنجِدًا به على رَدِّ مُلكه، والانتقام من بني أسد. (يُنظر: ٩٣: ١ - ٢).

⁽٤) يُنظر: امرؤ القيس، ١٨٠: ١،٣.

⁽٥) يمكن الاستئناس هنا بخريطة توزيع القبائل العربيَّة ودياناتها قبل الإسلام- من وثنيَّة ويهوديَّة ونصرانيَّة ومجوسيَّة - التي أدرجها في كتابه (ذبيان، أسعد، المخصوص في المنتقَى من النصوص، ١٧).

التي تُصاقب- في لوحة الأُنثى-:

٣٩- تُضِيْءُ الظَّلامَ بالعِشَاءِ كأنَّها مَنارةُ مُمْسَى راهِبٍ مُتَبَتِّلِ

ف (المطر) يُضيء مُقدَّسًا، كما تُضيء (المرأةُ / الشمسُ / الإصباحُ)؛ لأن المطر بِدَوْرِهِ هو إحدى الوسائل للخلاص من (موات الطَّلَل) ومن (رُعب اللَّيل). ويُعلن الشاعر بهذه الإضاءة المائيَّة انتهاءه هنا إلى ذُروة النصِّ الأخيرة، مثلما فَعَل مِن قَبْلُ في لوحة المرأة، حين وَصَلَ إلى كشف العلائق الرمزيَّة للصُّور بقوله: إنها «تُضيء الظَّلامَ بالعِشاء»، وإنها «مَنارةُ مُشيى راهب مُتَبَتِّل».

ولقد بدأً بَرْقُ السحاب (ليلًا)، و «سَحَّ» ماءَه (ضُحَّى)، حتى أَلْقَى مع (اللَّيل الآخَر) بَرْكَه. وبَيْنَ «البَرْق» و «البَرْك» تدوينُ حادثٍ طبيعيٍّ، بدا ظاهريًّا أن الشاعر يَتَغَيَّا تحديده زمانيًّا، لكن زمن المطر المحدَّد هاهنا إنَّها هو مرتبطٌ - في العُمق الأسطوريِّ من تَصُوُّر الشاعر - بِدَوْرَة الشمس وأثرها بين اللَّيل والنهار.

إن السحاب الضافي فُويْقَ الأرض- كذَيل الفَرَس الذي يَسُدُّ فَرْجَه- يَسُحُّ ماءه، مثلها أن الفَرَس، (ب٥٢)، «مِسَحِّ إذا ما السابحاتُ على الوَنَى...».

وصورة «السَّحِ» هنا هي صورة نَمَطِيَّة - تتكرَّر صيغتها - لإدرار لَبَنٍ وعطاء أُمومة: «عن كُلِّ فَيْقَة» (۱). فالسحابة تَدْيُ (الطبيعة/ الأُمِّ) المرضِع. وهكذا.. فشبكة الإشارات

⁽١) يُنظر: امرؤ القيس، ١٢٧: ٣.

اللغويَّة تتوالَى خيوطها في نَسَقٍ واحدٍ، يُجَسِّد نَسَقًا واحدًا من التصوُّر والمدلول. لكنَّ تلك الأُمومة أُمومة لا تلبث أنْ تنقلب وحشيَّةً كاسرةً، حين يَؤُوْل «السَّحُ» «سَيْلًا» - كها آل «الحُبُّ» من قَبل «ليلًا» - فيكون فِعلُ (الشمس/ ذات الأثر) مُدَمِّرًا، ونِقمةً لا نعمة، وبذا يدخل الشاعر إلى صورةٍ طوفانيَّة. ومِن ثَمَّ تأتي مفردة (العُصْم = الوُعُوْل)(۱) - والمطر يُنزلها من كُلِّ مَنزل - مُعبِّرةً عن هذا التحوُّل، كها هو مألوفُ النَّمَط في شِعر الجاهليِّن. وكأنَّما منطوق الصُّورة: ﴿لَا عَاصِمَ اليَوْمَ مِنْ أَمْرِ اللهُ»، حسب الآية القرآنيَّة عن قِصَّة الطوفان.

وليًّا كانت الشمس والقَمَر في مخيال العرب زوجَين كما مَرَّ كان تفاعلهما ضرورةً لاستمرار الحياة، تفاعلًا يُمكن أنْ يكون حميًا أو أنْ يَبلغ حَدَّ الصراع (٢)، ومن هناك أنْ يُعتقد فيهما معًا مع تَصَوُّر صراعها كما هو الحال في (كِنْدَة)، أو أنْ يُعتقد في الحدهما ويعادَى الآخر، كما أكَّدت تسجيلاتُ (موزل) (٣) عن عقيدة بعض القبائل الشّماليَّة في القَمَر وعدائها للشمس. مها يكن من شيء، فما يَهُمُّ من هذه الخلفيَّة المعرفيَّة أنها تُسعف في فهم بعض الصُّور الجاهليَّة المنمَّطة. إذ كما يصحّ، مثلًا، فَهُمُ صراع (الثَّوْر ألموحشيّ القَمَر) مع (المطر صنيعة الشمس)، ومع كلاب الصائد ساعة طلوع (قَرْن الشمس)، على أنها صورةٌ للصراع بين رمزَي القَمَر والشمس، فإنه يصحُّ هنا أن يُفهم الشمس ذلك كذلك من خلال الصُّورة الجاهليَّة النَّمَطيَّة لإنزال المطر (أثَرِ [الشمس/ ذات

⁽١) يُخطئ (أبو ديب، ١٩٧) بتفسير «العُصْم» بالغز لان، وهو معنى نقيضٌ تمامًا.

⁽٢) ويُنظر: البطل، ١٣٠.

⁽٣) يُنظر: ١ - ٠٠.

أثرت]) الوُعُوْلَ «العُصْمَ» (رمزَ القَمَر) (١) «من كُلِّ مَنزل». وقد أشار (ديورانت) (٢) إلى أن القَمَر في عقائد الساميِّين الأقدمين كان هو مُنزِل المطر، تتضرَّع إليه حتى الضفادع، إلَّا أن الشمس حلَّت محلَّه. وكأنَّما اللوحة الختاميَّة في معلَّقة امرئ القيس الكِنْدي ما هي إلَّا صورة إبداليَّة: من (المطر/ أثر الشمس) في تحدِّيها لـ (كهلن/ القَمَر) معبود كِنْدَة (٣).

(١) يُنظر: العمر والذييب، ١١٦.

(٣) واستطراقًا، فلعلَّ انتصار الثُّور في الصُّورة الشِّعريَّة النَّمَطِيَّة الجاهليَّة مرتبطٌ بغَلَبَة العقيدة القَمَريَّة على الشاعر، (يُنظر مثلًا: النابغة، ٢٢- ٢٤؛ عبدة بن الطبيب، (الضَّبِّي)، ١٣٨- ٠٠٠؛ الأعشى، ٣٣٥-٣٣٦: ١٦ - ٢٨)، فيما انتصار الكلاب مرتبطٌ بغَلَبَة العقيدة الشمسيَّة عليه. بدليل أن هذه الحالة الأخبرة تكاد تكون في شِعر الهُذَلِيِّين دون غيرهم، كما يذكر (البطل، ١٣٢)، وسبب ذلك واضح، إذا عُلِم أن منازل هُذَيْلِ الشَّمِاليَّة كانت تقع في أطراف مكَّة والطائف شرقًا وجنوبًا، أي في مجاورة مركز الآلهة الشمسيَّة اللَّات، التي كان لها بيتها في الطائف، تُقدِّسه ثقيف وقريش وجميع العرب، (يُنظر: الكلبي، الأصنام، ١٦-١٧؛ ابن حبيب، ٣١٥)، أمَّا هُذَيْل الجنوبيَّة فتُدعَى هُذَيْل اليَمَن، (يُنظر: كحالة، ١٢١٣). وسببٌ آخر، هو أن مِن آلهة هُذَيْل المعروفة: (مَناة)، التي يُعتقد أنها رمز فينوس الجميلة، إلَّا أنه يُستدلُّ من اسمها على أنها قد اتُّخذت رمزًا للموت والقضاء والقَدَر، وكذا (سُواع)، وهو حَجَر على صورة امرأة، ويُستدلُّ من اسمه على أنه كان يَر مز للشرِّ والهلاك، (يُنظر: الطبرسي، ١٠: ١٣٨؛ الروسان، ١٨٤ – ٠٠٠؛ ضَيْف، ٩٠ – ٩١). هذا، وقد تأتي صورة الصراع النَّمَطِيّ على أن الحيوان مهاة (بقرة وحشيَّة)- كما في شِعر (علقمة، ١٤٥: ١٣ - ١٤؛ الأعشى، ١٢٥ - ١٢٦: ٣٠ - ٣٦، ٢٠٢ - ٢٠٣: ٢٨ - ٣٩؛ معلَّقة لبيد، ٣٠٧ - ٣١٢: ٣٦- ٥٢)- والحيوان (المهاة) في هذه الحالة يرمز إلى الشمس لا إلى القَمَر؛ لذلك لا يَرد في هذه الصُّورة مشهدٌ لمكابدة اللَّيلة المطرة، مثلها يَحدث مع صورة (الثُّوْر الوحشيّ)- (تلك الصُّورة التي يُمكن أن تُتأمَّل فيها مثلًا علاقةٌ بين أثر الشمس ذات الأثَر على الثُّور رمز القَمَر، وصورة «شمس»، لدَى أهل الحَضْر في العراق، المرتبطة أحيانًا بالعِجْل والبَرْق والمطر، (يُنظر: سفر ومصطفى، ٤٣))- وإنَّما يأتي في صورة المهاة

⁽۲) يُنظر: ۱:۲۲ – ۱۰۳.

وإذا كان المطر الطوفاني قد دَمَّر (تيهاء) - بوصفها أحد نهاذج المُدن المشيدة، ذات «الأُطم»، وشِعر امرئ القيس^(۱) يُسجِّل قيام تلك الأُطم في تيهاء وفي غيرها - فإن أشد أثره إنَّها هو ذلك الذي لَحِق برمز الخير والجِصب: «النخلة»، (ب۱۷)، حيث استأصلها فـ «لم يترك بها جِذْعَ نخلة»، ولم يقتصر أثره على «الكبِّ على الأذقان»، كها فعَل بِدَوْح الكَنَهْبَل، أو بإزالة بعضٍ واستثناء بعض، كها حَدَثَ للأُطم، «إلَّا مَشِيْدًا بِجَنْدَلِ». وما دامت النخلة معادِلًا رمزيًّا للجَهال والأُنوثة والأُمومة والجِصب، (ب٣٥، ٣٧) - بوصفها من نظائر الشمس الرمزيَّة - فإن دِلالة الصُّورة هاهنا تتَّجه إلى أن (المطر - أثرَ الشمس) قد

عِوضَ ذلك مشهدُ توحُّد المهاة وحُزنها على فَقْد جُؤذرها (نهارًا). هذا باستثناء (لَبيد) في معلَّقته، حيث يُسقِط رحلة التَّوْر الوحشيّ النَّمَطِيَّة تمامًا على المهاة، وهو ما يبدو محض انحرافٍ متأخِّرٍ عن النَّمَط الأصل. وكذلك فإنه يُلحظ في هذا النوع الأخير (أعني استخدام المهاة مكان الثَّوْر) تبادلُ المواقع (أحيانًا) بين الحيوان والصائد؛ فالصائد هو الذي يلوذ بالأرطَى، لا المهاة، وهو ما ينمُّ على اختلاف العلاقات، ومِن ثَمَّ تَبادُل الدِّلالات، وذلك حسب المُعادِل الرمزيِّ لنوع الحيوان في كُلِّ صورة. ومِن هناك، فلا صِلة لنهاية حكاية الثَّوْر الوحشيّ باتِّجاه غَرض القصيدة أو جوِّها النفسيّ، كها ذَهبَ إليه (الجاحظ، ٢٠٠٧) – ويُلحظ في تعليله خلطه بين البقرة الوحشيَّة والثَّوْر الوحشيّ و الأسيا أنْ قد جاءت نهاية الثَّوْر منهزمًا في قصائد غير رثائيَّة ولا وعظيَّة، (يُنظر: امرؤ القيس مثلًا، ١١٨: ٤ – ٥، ١١١٩: ١ – ٢، ١١٠٠ - ٢)، ولا علاقة لنهاية حكاية الثَّوْر بالدَّهر كذلك، كها يذهب (البطل، ١٣٢)؛ فجمهور أهل الجاهليَّة كانوا دهريًين، كها تقدَّمت الإشارة، ولا خصوصيَّة إذن لبعضهم في ذلك دون بعض – وإنَّم الأمر في ذلك كُلِّه علاقة بخصوصيَّة دِين الشاعر. ما لم تتَّجه الأنظار إلى تأويل شِعر ما قبل الإسلام على هذا الأساس، ستظل بخصوصيَّة دِين الشاعر. ما لم تتَّجه الأنظار إلى تأويل شِعر ما قبل الإسلام على هذا الأساس، ستظل المناهج تتخبَّط في تفسيراتها الوصفيَّة المتضاربة، تجمعها سذاجةٌ متصوَّرةٌ عن العرب وعن وظيفة الشَّعر فيهم.

(١) يُنظر مثلاً: ١٣٦: ٢.

دَمَّرَ كُلَّ شيءٍ في طريقه، حتى نفسه، مِن خلال اجتثاث عطائه، (النخلة - نظيرة الشمس)، في إيهاءة تبدو (سيزيفيَّة) إلى عبثيَّة الوجود ومفارقات التصاريف، لكنها تلك العبثيَّة الظاهريَّة التي ستتجلَّى له في نهايتها عن مَدار الوجود وحقيقته الأُولَى.

ها قد تَرَكَ المطرُ شُمُوْخَ «ذُرَى رأسِ المُجَيْمِر» كتفاهة فَلْكَة الْغِنْزَل، (ب٧٧)، كها جَعَلَ «أَبانًا، في أفانينِ وَدْقِه»، في عَجْزِ شيخٍ هَرِمٍ «في بِجادٍ مُزَمَّل»، (ب٧٧). وتلك حالٌ كانت قَمِيْنَةً بأن تنحرف لها حركةُ الرَّوِيِّ في القافية، من الكسر: (مُزَمَّلِ) - الذي كان تأثير انكسار الصوت فيه يُكرِّس الإحساس بطابع الحزن يُسربل النصَّ - إلى الضَّمِّ: (مُرَمَّلُ)؛ انحرافًا وظيفيًّا دالًا، لا عن خطأٍ نحويٍّ، ولا عن إقواءٍ تَقْفُويٍّ، بل عن انقلابٍ بنزول الماء ينجم في الموازين الإعرابيَّة للطبيعة أصلًا: بين انخفاضٍ وارتفاعٍ واهتزازٍ ورُبُوِّ، ينعكس عنه انقلابٌ في بنية الجملة النحويَّة، وفي نَسَق القافية وبنائها الإيقاعيّ. ويُمكن أنْ يُقال مثل ذلك في تعليل الظاهرة العَروضيَّة اللافتة (قَبْض مفاعيلن) في حشو أبيات هذه اللوحة، الذي يَرِد - حسب الرِّواية المعتمدة للدراسة - في الأبيات: (٦٧ و ٢٨ و ٢٩)، موحيًا - بها يُورثه النصَّ من ثِقَلٍ موسيقيًّ - بغزارة تلك الأمطار وبالغ آثارها. وممَّا يزيد هذه المؤثِّرات الموسيقيَّة وظيفيَّتَها أنها تأتي موزَّعة على هذه اللوحة، في مستهلها ووسطها هذه المؤتِّرات الموسيقيَّة وظيفيَّتَها أنها تأتي موزَّعة على هذه اللوحة، في مستهلها ووسطها وبايتها.

وإذا جاز القولُ إنه خَصَّ «البِجاد» لخُطوطه المُشْبِهَة آثارَ السيول، فإن من دِلالات «البِجاد» الاشتقاقيَّة أيضًا: الثَّبات؛ يُقال: بَجَدَ، أي ثَبَتَ وتَحَيَّر مكانَه في مواجهة أمرٍ

نازل. ومِن معاني «المُزَمِّل»: الجَبان (١). إنه العَجْز التامّ والتَّضَعْضُع الكامل في مجابهة سُلْطَةٍ قاهرةٍ وجَبَرُوْتِ صيرورةٍ متحكِّمةٍ أَعلَى.

والمطر يَنزل بالمكان «الغَبيْط»، (ب٧٤) - «نُزُوْلَ اليهانيّ»، أو بالحَريِّ: صُعودَ امرئ القيس إلى حبيبته عُنَيْزَة، حتى يَميل بهما «الغَبِيْطُ» معًا، فتَتَشَكَّى إليه: «عَقَرْتَ بعيري يا امرأ القيس فانزلِ»، (ب١٣)، تتكرَّر في الموطنين كلمةُ «الغَبيْط» في صورتين متماثلتين من غِبْطَة المُجاسدة. وهو- إذ يَنزل على تلك الصُّورة- يُلْقِيْ له بَعاعًا، تمامًا كما كان فِعْلُ اللَّيل، ذي الصُّلْب والأَردافِ والكَلْكَل، (ب٥٤)؛ من حيث هو (أي المطر) قد أمسَى هاهنا (ليلًا)، «يُلْقِيْ بَرْكَه مع اللَّيل»، ليلًا بليل. ولذا، فإن المطر في هذه المعركة سيكتبس أمره على الشاعر (الرائي) حين يُوهمه أن «صَوْبَ» أَيْمَنِه وأَيْسَرِه هو على تلك الجبال، التي كانت تُشَدُّ إليها نجومُ اللَّيل «بِكُلِّ مُغارِ الفَتْل»، وتُعَلَّق الثُّرَيَّا في مَصامِها بأَمْراس الكتَّانِ إلى صُمِّ جنادها، ومنها جبل «يَذْبُل»، (ب٤٧، ب٧٦) فيُخيَّل إليه أنَّ صَوْبَ المطر هذا على «يَذْبُل» هو فَأَلٌ نهائيٌّ بانكسار ساعة اللَّيل صَوْبَ التحرُّر، في طريق صبح مستقبَلِ أَمْثَل خَصيب، إلَّا أنه سيُدرك أخيرًا أنْ لا مناص له من صُحبة اللَّيل للوصول إلى «مُتَأَمَّلِه»، فلم يَعُد ليباغَت هاهنا حينها يَشْهَد احتهاليَّةَ أَنْ ينفتل صَوْبُ (المطر) مُصابًا، وهو «يُلْقِيْ بَرْكَهُ مع (اللَّيل)»، زَنْدًا بِزَنْدٍ، فيُنزِل «العُصْمَ عن كُلِّ مَنْزِل»، (ب٧٧)، بعد أنْ كان قد أُغرق في طريقه كُلَّ شيءٍ، بها في ذلك (السِّباع) الضاريات، التي يُجسِّد الشاعر

⁽١) يُنظر: ابن منظور، (بجد)، و(زمل).

بصورتها - وهي تطفو بأرجاء الماء القُصْوَى، في حقارةٍ وضَعْفٍ، كـ «أنابيش» البَصَل البَرِّيّ: «العُنْصُل» - سُخرية الأقدار إزاء ضَعْفِ الحَوْلِ وعبثيَّة الحِيْلَة.

وهكذا.. وهكذا.. لقد بات للمطر موجٌ كموجِ اللَّيلِ الذي فَرَّ الشاعرُ منه لينتهي إلى مواجهته.

وها هو ذا امرؤ القيس يختم معلَّقته بـ «مَنْزِلٍ» وبُكاءٍ كونيٍّ، (ب٧٧)، مثلما بدأها بـ «مَنْزِلٍ» وبُكاءٍ إنسانيٍّ، (ب١). وما بين المَنْزِلَين والبُكاءَين ملحمةٌ من الصراع الوجوديّ، لا سبيل إلى وعي القارئ بتفاصيلها دون اصطحاب اللغة الميثولوجيَّة التي أدار بها الشاعر دَفَّة الصُّوَر.

والآن: هل بالإمكان الربط بين هذه الخاتمة السوداويَّة وتلك البداية البكائيَّة، التي استُقرئت فيها خيوطٌ خفيَّةٌ لمأساة الشاعر الوجوديَّة والسياسيَّة؟

أجل، ولقد يمكن - جَدَلًا - أن تُفَسَّر في ضوء ذلك الأماكنُ المتقابلةُ بين بداية المعلَّقة ونهايتها، من جنوبيَّة وشَماليَّة، دونيا حاجةٍ إلى تَشَكُّكٍ في الرواية، بَلْهَ إلى قَسْم القصيدة إلى قصيدتين (١). وذلك بقراءة (لوحة المطر) على أنها تعبيرُ عمَّا حَلَّ ببيت امرئ القيس من خرابِ انتهى بمقتل أبيه حُجْر وتشريد عائلته المالكة. في الوقت الذي تُمَثِّل فيه ضربًا من الدعاء على أعدائه والوعيد لهم، عن طريق استسقاء حربٍ عَوان، (يَقعدُ لها، وصُحبتُه، بين حامِرٍ وبين إكام) لاستسقاء بارقها، على (بُعْدِ مُتَأَمَّلِه) هنالك خارج شِبه الجزيرة، وأمله في عودةٍ ظافرةٍ، تُلْقِي بصحراء الغَبِيْط (بَعاعَ) جَمَلِها الحاقدِ الناقم، إذ تَنزل

⁽۱) راجع: ص۳۷.

عليهم نُزُوْلَ (اليهاني) ذي العِيابِ المُخَوَّل، وتُلْقِيْ عليهم بَرْكَها مع (اللَّيل). وما «اليهانيّ» سِوى امرئ القيس نفسه!

وبذا سيكون ذِكْرُ المكانَين (إكام) و(حامِر)(١) في مكانه المتساوِق تمامًا مع أجواء القصيدة وتجربة الشاعر؛ بها أن إكامًا: جبلٌ (بالشَّام)، وحامِرًا: موضعٌ بالشَّام كذلك (٢). وأغلب الظن أنها مكانان يقعان ضمن البلاد السوريَّة اليوم (٣). أي أنها على طريق امرئ

⁽۱) والبيت موحٍ بتجاوُر هذين المكانَين. وهما برواية (الأصمعيّ) و(الأنباريّ)، أمَّا رواياته الأخرى، فليست سوى خلطٍ بين بيت المعلَّقة وأبياتٍ شبيهةٍ للشاعر. (وراجع: ٤ - لوحة (الخلاص - الفَرَس)).

⁽٢) يُنظر: البكري، (حامر)، (ضارج)؛ الحموي، (إكام)، (حامر).

⁽٣) فحامر: لعلّه موضعٌ، فيه قرية معروفة بهذا الاسم، في جنوب سوريّة، وذلك في منطقة اللجأة: (الواقعة بين محافظتي السويداء ودرعة، يَحدُّها شرقًا جبل العرب، وجنوبًا هضبة حوران، وغربًا مرتفعات الجولان، وشيالًا مدينة شهبا، تبعد نحو ٣٥ كيلًا جنوب دمشق). وحين نعود إلى كُتب البلدان التراثيّة نجد أن (الحموي، (حامر)) كان يشير إلى موضع بهذا الاسم على الفُرات، بين منبج والرقّة، وإلى واد بهذا الاسم بالسهاوة من ناحية الشام، كها يذكر أن حامرًا ومسحلان واديان بالشام، نقلًا عن ابن السّكيت. أمّا (إكام)، فجبل بالشام، حسب (البكري، (ضارج)، والحموي، (إكام)). ولعلّه ما يُسمّى: (اللكام). وكأن (الإكام) هو الاسم القديم (للكام). ذلك أن اللكام سلسلة آكام، جمع أكمة؛ والأكمة تُجمع، حسب كثرتها، على: أكم، وإكام، وأكم، وآكام. فيبدو أن (اللكام) تحريفٌ صوتيٌّ (للآكام) أو (الإكام). ولربها كثرتها، على: أكم وإكام، وأكم، وآكام. فيبدو أن (اللكام)» فحُرِّفت الكلمة روائيًّا إلى: "وبين إكام». يقوِّي كان الشاعر أو في تحديد المكان. كها تساءل (الحموي، (الإكام)) عن الموضع المسمَّى الإكام، متصل بدمشق الشاعر أو في تحديد المكان. كها تساءل (الحموي، (الإكام)) عن الموضع المسمَّى الإكام: أهو اللكام أم غيره؟ وجبل اللكام كما يورد (ابن خلدون، المقدِّمة، ١: ١٠١ - ١٠٢) من بلاد الشام، متَصل بدمشق وحمص، وهو جبل عظيم يخرج من ساحل أيلة على البحر الأحمر، ويذهب شهالًا، منحرفًا شرقًا، وكأنه

القيس وصاحبه، أو صُحبته، قاصدِين (الحارث بن أبي شمَّر الغسَّانيّ)، والي بادية الشَّام، ومن هناك لاحقِين بقَيصر في طلب المَدَد على أعداء دَولة كِنْدَة. وقد قيل إن قَيصر مَنَحَ

حاجز بين مصر والشام، ففي طرفه الجنوبي العَقَبَة، وفي شرقه هناك الحِجْر وتَيْهَاء ودُوْمَة الجَندَل، وتقع مدينة القدس عند جبل اللكام، وعند منعطف اللكام إلى الشَّمال مدينة دمشق، ثم مدينة حمص. واللكام يمتدّ شَمَالًا محيطًا بمدينة الإسكندرونة- الميناء التركي، على خليج الإسكندرونة- من جهة الشرق، ويسمَّى هناك (الأمانوس). ويُلحظ أن من ضمن جبال اللكام (الأمانوس) جبلًا في جهة الجنوب اسمه (الجبل الأحمر، أو بالتركيّة: كيزيل داغ Kizil dağ)، وآخر في شَهاله اسمه (جبل النور، أو نور داغ Noor dağ). فهل (الجبل الأحمر) هذا هو (حامر)، الذي أشار إليه امرؤ القيس؟ بحيث يكون قوله «قعدتُ بين حامرٍ وبَيْنَ إكام» إشارة إلى هذين الجبلين؟ ربها. ولا يتنافَى هذا الاحتمال مع كون (الجبل الأحمر) جزءًا من سلسلة جبال (اللكام/ الأمانوس). أم أنه يشير إلى أنه كان في سوريَّة بين (حامر) شرقًا و(اللكام) غربًا؟ مها يكن من أمر، فالراجح أنه يشير إلى موضعين بهذين الاسمين في نواحي الشام، وهو في طريقه إلى تركيا. وأمَّا في جزيرة العرب، فقد ذكر (الهمداني، صفة جزيرة العرب، ٩٢٦) أن حامرًا لذُّبيان، وأشار (البكري، (حامر)، (ضارج))، نقلًا عن الأصمعي، أنه في بلاد غطفان. أمَّا (الحموي، (حامر)) فذكر موضعين: واديًا من وراء يَبْرِيْن في بلاد بني سعد، وموضعًا في ديار غطفان عند أُرُل من الشّرَبَّة؛ متسائلًا: أيُّهما يعني امرؤ القيس في بيته؟ والظاهر أنه لا يعني أيًّا منهما. ومن المواضع المعروفة اليوم في شمال (حِمي ضَريَّة) جبلٌ يَضرب إلى الحُمرة، اسمه (حامر، أو أحامر). يَظهر أنه المقصود لدى (الهمداني والبكري) وغيرهما. وتَقع ضَريَّة في الجنوب الغربي من منطقة القصيم، على بعد ٢٠٠ كم تقريبًا من بُريدة. وكثيرًا ما يذكر الشعراء القدماء مواضع في ضَرِيَّة، ومنهم امرؤ القيس. غير أننا، للأسباب الآنفة، نُرجِّح أن الشاعر إنها يشير إلى تلك المواضع من بلاد الشام. وإنْ كان لا يَبْعُد كونه يشير إلى (حامر) في ضريَّة و(الإكام) في الشام. ولعله لذلك قال: "بُعْدَ ما مُتَأَمَّل". ولا يلزم أن يكون الظرف "بَيْنَ" ظرفًا لقُعوده وصُحبته، بل لذلك البرق والمطر اللذين يصفهما. ولقد أشار في هذا السياق إلى أماكن أخرى من الجزيرة، كتَّيْهاء، وأُبان، و يَذْبُل. امرأ القيس إمارة فِلَسْطِيْن، أو ولاه على الشَّام، وعلى القبائل التي تعيش على حدودها، ولُقِّب بلقب فيلارق Phylark، أي الوالي. هذا إنْ لم يصحّ القول إن الشَّام - أو بعض أجزائها - كانت ما تزال على ولاءٍ لمملكة جَدِّه الحارث الكِنْدِيّ، الذي قيل إن جيوشه كانت قد اكتسحت الشَّام، كما اكتسحت العراق، متغلغلةً في الأناضول، حتى كادت تَمسَّ شواطئ الدردنيل (۱)؛ وحتى لقد زعم (ابن عساكر) (۱) أن امرأ القيس كان بأعمال دمشق، وأن (سِقْط اللِّوَى، والدَّخُوْل، وحَوْمَل، وتُوْضِح، والمِقْرَاة)، الواردة في مطلع معروفة بحوران ونواحيها.

وبذا، أيضًا، فإن عُنصر (الصاحب، أو الصَّحْبة) في قِصَّة رحلته هذه قد يَصِحِّ وَجْهَ تعليلٍ لصيغة الخِطاب المثنَّى في مستهلِّ الوقوف: «قِفا»، وكأنه يخاطب نفسه، على طريقة التجريد، وصاحبَه في هذه الرِّحلة: (عَمْرو بن قميئة) – (حيث الشِّفاء بالبُكاء/ المطر) – ثم في مستهل المطر: «أصاحِ»، (حيث الشِّفاء بالمطر/ البُكاء). تدل على وجاهة ذلك كُلِّه قصيدتُه الرائيَّة، التي قالها في رحلته تلك^(٣):

أأسماءُ أَمْسَى وُدُّها قد تَغَيرًا سَنْبُدِلُ إِنْ أَبْدَلْتِ بِالوُدِّ آخَرِا السَّانُ اللهِ اللهِ اللهُ ا

⁽١) يُنظر: إيوار Huart، امرؤ القيس: دائرة المعارف الإسلاميَّة، ٤: ٢٠٦؛ عَبّودي، (امرؤ القيس)؛ الزركلي، ٢: ١١ – ١١؛ البهبيتي، المدخل، ٨٤ – ٨٥.

⁽٢) يُنظر: تاريخ مدينة دمشق، ٩: ٢٢٢.

⁽٣) امرؤ القيس، ٨٦ - ٩٠، ٩٣.

على خَمَلَى خُوْصُ الرِّكابِ وأَوْجَرا نَظَرْتَ فلم تَنْظُرْ بِعَيْنَيْكَ مَنْظَرا عَشِيَّةَ جاوزْنا حَهَاةَ وشَينْزَرا

تَذَكَّرْتُ أَهْلِيْ الصَّالِحِيْنَ وقد أَتَتْ فَلَمَّا بَدَتْ حَوْرَانُ والآلُ دُوْنَها تَقَطَّعُ أَسبابُ اللَّبَانَةِ والهَوَى

..

أَبَرَّ بِمِيْتَاقٍ وأَوْفَى وأَصْبَرا بَنِيْ أَسَدٍ حَزْنًا مِنَ الأرضِ أَوْعَرا ولَكِنَّهُ عَمْدًا إلى الرُّوْمِ أَنْفَرا ولكِنَّهُ عَمْدًا إلى الرُّوْمِ أَنْفَرا وأَيْقَنَ أَنَّا لاحِقَانِ بِقَيْصَرا نُحاوِلُ مُلْكًا أو نَمُوْتَ فَنُعْذَرا بَسَيْرٍ ترَى مِنْهُ الفُرانِقَ أَزْوَرا بَسَيْرٍ ترَى مِنْهُ الفُرانِقَ أَزْوَرا بَسَيْرٍ ترَى مِنْهُ النَّباطِيُّ جَرْجَرا بَدا سافَهُ العَوْدُ النَّباطِيُّ جَرْجَرا بَرِيْدَ السُّرَى باللَّيلِ مِنْ خَيْلِ بَرْبَرا بَرَيْدَ السُّرَى باللَّيلِ مِنْ خَيْلِ بَرْبَرا تَرَى المَاءَ مِنْ أعطافِهِ قد تَحَدَّرا

عليها فَتَى لَم تَعْمِلِ الأَرضُ مِثْلَهُ هُو الْمُنْزِلُ الأَلَافَ مِنْ جَوِّ ناعِطٍ هُو المُنْزِلُ الأَلَافَ مِنْ جَوِّ ناعِطِ وَلَوْ شَاءَ كَانَ الغَزْوُ مِنْ أَرضِ حِمْيَرٍ بَكَى صاحِبِيْ لَنَّا رأَى الدَّرْبَ دُوْنَهُ فَكَى صاحِبِيْ لَنَّا رأَى الدَّرْبَ دُوْنَهُ فَعَلَّتُ لَهُ: لا تَبْكِ عَيْنُكَ إِنَّما فَعَلَّتُ لَهُ: لا تَبْكِ عَيْنُكَ إِنَّما وَإِنِيْ رُعِيْمٌ إِنْ رَجَعْتُ مُمَلَّكًا على لاحب لا ينهندك بِمَنارِهِ على كُلِّ مَقْصُوْصِ الذُّنابِي مُعاوِدٍ على كُلِّ مَقْصُوْصِ الذُّنابِي مُعاوِدٍ أَقَبَ كَسِرْحانِ الغَضَى مُتَمَطِّرٍ أَقَبَ كَسِرْحانِ الغَضَى مُتَمَطِّرٍ أَقَبَ كَسِرْحانِ الغَضَى مُتَمَطِّرٍ أَقَبَ كَسِرْحانِ الغَضَى مُتَمَطِّرٍ

..

وَلَابْنُ جُرَيْـجٍ فِي قُرَى هِـْـصَ أَنْكَرا ولا شيءَ يَشْفِيْ مِنْكِ يا ابنةَ عَــفْزَرا لقد أَنْكَ رَتْنِيْ بَعْلَ بَكُ وأهلُها نَشِيْمُ بُرُوْقَ المُزْنِ أَينَ مَصابُهُ

••

يُضِيْءُ الدُّجَى باللَّيلِ عَنْ سَرْوِ هِمْيَرا

تَبَصَّرْ خليليْ هل تَرَى ضَوْءَ بارقٍ

• • •

(أ وليست هذه «قِفا نَبْكِ»، بلحمها وشحمها؟!(١))..

أمَّا الأماكن الأخرى المتفرِّقة - بعد (إكام وحامِر) - التي صَبَّ عليها الشاعرُ جامَ مَطَرِه، فإنَّما عَبَّر بها عن وعيده بحربٍ تَشمل شِبه الجزيرة، مُدَمِّرةً، شعواءً، لا تُبقي ولا تذر. تأتي على ديار (بني أسد) و(غَطَفان) - اللَّذين كان أبوه مَلِكًا عليها -: كالمُجَيْمِر، وأَبان، وقَطَن، كما تأتي على غيرها من أجزاء شِبه الجزيرة العربيَّة، التي كان أعمامُه مُلُوْكًا عليها، والتي خَذَلَتْه عن إدراك ثأره واسترجاع مُلْك آبائه. وغَنِيُّ عن الإشارة أن العرب قد عَبَّروا بالبَرْقِ والمطر أحيانًا عن نُذُر الشَّرِ والحرب والموت؛ قال امرؤ القيس (٢):

أَرِقْتُ لِبَرْقٍ بِلَيْلٍ أَهَلْ يُضِيْءُ سَناهُ بِأَعْلَى الجَبَلْ أَتَانِي حَدِيْثُ فَكَذَّبْتُهُ بِأَمْرٍ تَزَعْزَعُ مِنْهُ القُللْ إِنَانِي حَدِيْثُ فَكَذَّبْتُهُ بِأَمْرٍ تَزَعْزَعُ مِنْهُ القُللْ بِقَتْلِ بَنِيْ أَسَدٍ رَبَّهُم أَللا كُلُّ شَيْءٍ سِواهُ جَللْ فِقَتْلِ بَنِيْ أَسَدٍ رَبَّهُم أَللا كُلُّ شَيْءٍ سِواهُ جَللْ فأينَ رَبِيْعَةُ عن رَبِّها وأينَ الحَولُ فأينَ رَبِيْعَةُ عن رَبِّها وأينَ الحَولُ الله يَعْضُرُونَ لدَى بابهِ كما يَحْضُرُونَ إذا ما اسْتَهَلْ أَلا يَحْضُرُونَ إذا ما اسْتَهَلْ

⁽١) ولقد ذُكِر أيضًا أن امرأ القيس قال قصيدته اللَّاميَّة، «ألا عِمْ صَباحًا أيًّا الطَّلُلُ الباليْ»، «في طريق الشَّام عند مسيره إلى قَيْصَر بعد قتل أبيه». (يُنظر: البغدادي، ١: ٣٣٢). وتلك القصيدة هي قرينة معلَّقته في الجَودة، وبينها تشابه واضحٌ، يَصِل حَدَّ تكرار الصِّيَخ والأشطر.

^{.11. (}٢)

فلوحةُ امرئ القيس الأخيرةُ، إذن، ما هي في حقيقتها إلاً صورةٌ عن ذلك الشاهد الذي عُثِر عليه عند مقبرة إحدى الأُسَر اللَكِيَّة الكِنْدِيَّة في الفاو، مكتوبًا فيه، بلغةٍ شِعريَّة: «أعاذه بكهل ولاه وعثر. أشرق من كُلِّ ضيق ووني وشر. وزوجاتهم، أبدًا، من كُلِّ خسارة. وإلا فلتمطر السهاء دمًا والأرض سعيرًا!»(١). ومن خلال هذا يُمْكِن فهمُ كيف صارت (المطر= أثر الشمس/ اللَّات) ضِدًّا (للعُصْم/ الوُعُوْل= رمز القَمَر/ كَهْل)، كبير معبودات كِنْدَة؛ وذلك لهذا التحوُّل الذي صار الشاعريرَى فيه الضِّدَين، الموت والحياة، وجهين لعُمْلةٍ واحدةٍ، هي صراع الوجود، لا تكتمل دَورتُها إلَّا بضروبٍ من عَقْرٍ وتضحياتٍ، كان الشاعر مضطرًّا إليها عبر قصيدته كُلِّها. أو يُمْكِن القول: إنَّ ذلك يُعبِّر عن كُفرانه السياسيِّ ودينيًا) عقيدة عن كُفرانه الله السياسيِّ – بعقيدة الجنوب، مُعتنِقًا (سياسيًّا ودِينيًّا) عقيدة الشَّمال، الغالب عليها تَأْلِيْهُ الشمس (اللَّات)، التي ستُمطر شِبه الجزيرة دَمًا وسعيرًا، وستُقوِّض رموزَها الجغرافيَّة والعمرانيَّة والدِّينيَّة، بها في ذلك الرموز الشمسيَّة نفسها، إذ لن «تَتُرُكَ بها جِذْعَ نَخلةٍ. ولا أُطُهًا».

وهذا يعني أن المعلَّقة قد قيلت في ذلك التأريخ من حياة امرئ القيس. وهو استنتاجٌ تؤيِّده القصيدة فنيًّا ومضمونيًّا؛ ففنيًّا: باكتهال تجربة الشاعر الفنِّيَّة، ومضمونيًّا: باكتهال تجربته الحياتيَّة. وليس ما ينطوي عليه نصُّ القصيدة من طابع حزينٍ - تَبَدَّى في: الوقوف، والبكاء، واللَّيل، وأنواع الهموم - سوى عُصارة تجربة الشاعر في نهاية حياته، لا قبل ذلك. تُضاف إلى هذا شُهرةُ القصيدة بين العرب، ومنزلتُها الأثيرةُ فيهم، اللتان تَشيان

⁽١) الأنصاري، قرية الفاو، ٢١.

بارتباطاتٍ دِلاليَّة لديهم - عدا الأسباب الفنِّيَّة - وإنْ لم يَعِها من جاء بعدهم. ولو تأمَّل القارئ مكانة المعلَّقات الجاهليَّة عمومًا من تجارب أصحابها، لبَدَت له بمثابة تتويجات ختاميَّة لتلك التجارب، إنْ من الناحية الفنِّيَّة أو الحياتيَّة.

وعليه يتبيَّن أنه لا يُمْكن نُكران قيمة الأماكن التوثيقيَّة في القصيدة، أو حتى التخلِّ عن مقولة: إن القصيدة تحمل أصداء تجربة الشاعر الواقعيَّة. لكن أيُّ مفهوم للوثائقيَّة هاهنا وأيَّة أصداء؟ إنها الوثائقيَّة اللغويَّة الشاعريَّة، الكامنة في المتخيَّل المتحوِّل. الوثائقيَّة التي تنظر بشموليَّة إلى النصِّ وسياقه، وإلى الشِّعريَّة الوظيفيَّة للمفردات بينها، لا وثائقيَّة المطابقة القسريَّة المفترضة بين لغة الشاعر ومنطق الواقع؛ فتلك (الأخيرة)، لعَمْري، قاصمةُ الشِّعر! لأنها إنَّما تنبنى على أساسَين باطلَين: أوَّلها- اعتقادٌ بوحدة (عِلْميَّة/ فِهنيَّة) في النصِّ، كأيً وثيقةٍ نثريَّة، مع عدم استيعابٍ للتَّشَتُّت (الظاهريِّ) الذي تنبثق من ثناياه جماليَّاتُ النصِّ الشِّعري ودِلالاتُه الخاصَّة. والآخر، من ذينك الأساسَين الباطلين: على على أشها وتحوُّليَّة الإحالات إليها- وساعتئذ: إمَّا أن الشِّعريّ ناهيك عن تَعدُّديَّة الوقائع نفسها وتحوُّليَّة الإحالات إليها- وساعتئذ: إمَّا أن يُضَحَّى بالشِّعر، أو أن يُضَحَّى بالواقع وقرائنه، أو أن يُضَحَّى بها معًا!

د- وختامًا

أ. لقد طَبَعَتْ حياةُ العرب قبل الإسلام الإنسانَ بطابعها الخاص، قَلِقًا في نفسه وذهنه، «لا أَدْريًا»:

أُرِيْدُ الخَيْرَ أَيَّهُما يَلِيْنِي أَمِّ اللَّيْنِي أَمِّ الذي هُوَ يَبْتَغِيْنِي وَالشَّرُّ الذي هُوَ يَبْتَغِيْنِي (١) ولكنْ بالمُغَيَّبِ نَبِيِّيْنِي (١)

٥٤ - وما أُدري إذا يَمَّمْتُ وَجْهًا
 ٤٦ - أَأَلْخَيْرُ الذي أَنا أَبْتَغِيْهِ
 ٤٧ - دَعِيْ ماذا عَلِمْتُ سَأَتَّ قِيْهِ

في مجتمع قَبَلِيِّ تَحْكُمُه أعراف وتقاليد، تُضيف على أسباب القلق في الحياة اليوميَّة أسبابًا. كما تَحْكُمُه أساطيرُ وخرافاتُ، لا تُشبع نَهَمَ الدِّهن وعَطَشَ الرُّوح إلى الفهم والقناعة والرِّضا. فإذا هي تَستبدُّ بالإنسان دواعي التساؤل والشَّك، لتُبعده عن الاستمتاع بالحياة العابرة إلى التفكير في قضايا الإنسان الوجوديَّة وكُلِّيَاته المصيريَّة. في الوقت الذي كانت الحياة الجاهليَّة قد طَبعَتْ ابنَها بطابعها: قَويًّا في تحدِّي ظروفه تلك، في حُزنٍ مُحِضِّ دَفينِ، يَمَسُّ أعمقَ مشاعره بطابعها: قَويًّا في تحدِّي ظروفه تلك، في حُزنٍ مُحِضِّ دَفينِ، يَمَسُّ أعمقَ مشاعره

⁽١) المثقِّب العَبْديّ، ٢١٢ - ٢١٣.

الإنسانيَّة. ولعلَّ في هذا كُلِّه سِرَّا من أسرار خُلود هذا الشِّعر، وامتيازه على ما جاء بعده من شِعرٍ في الإسلام، فَرَغَ فيه أصحابُه كثيرًا إلى همومهم الذاتيَّة، وملذَّاتهم الضَّيِّقة. فالشِّعر الجاهليّ- من هذا الوجه- يُشبه حالَ الأدب اليونانيّ في معترَكِ بيئته التي أشبهتْ- إلى حدِّ ما- حياة العرب قبل الإسلام.

ب. إنَّ معلَّقة امرئ القيس لتَبدو مِرآة لتساؤلات الفِكْر والرُّوح تلك. تَعكس نظرة إنسان العصر الجاهليّ القَلِقة إلى الصراع الوجوديّ في الكون بين بواعث الحياة ودواعي الفَناء، وأسئلته التي شَغَلَتْ البشريَّة منذ الأزل. مُعبَّرًا عن ذلك عبر نقلاتٍ خمسٍ بين لوحات المعلَّقة: (الأطلال- الأُنثى- اللَّيل - الفَرس- المَطَر). يستوظفها الشاعرُ للتعبير عن تجربته الفرديَّة، ثم يُسقطها على عموم التجربة الوجوديَّة. حيث تَدور القصيدةُ دَوْرَتَها من الأطلال إلى الأطلال، حينا لا يُمسي الماءُ نفسُه (وهو عُنصر الحياة الأوَّل) خيرًا كُلَّ وخِصبًا ونعمة، إلَّا بها هو في الوقت ذاته: دمارٌ، وهلاكُ، ونقمةٌ، وأطلالٌ أيضًا:

١-١- قِفَا نَـبْكِ مِنْ ذِكْرَى حَبِيْبِ وَمَنْزِلِ
٦- وإنَّ شِفائِيْ عَبْرَةٌ مِهراقَـةٌ
٧-٧- كَدَأْبِكَ في أُمِّ الْحُويْـرِثِ قَبْلَها
ب نے

غَذاها نَمِيْرُ المَاءِ غَيْرُ المُحَلَّلِ إِذَا هِي نَصَّتْهُ ولا بِمُعَطَّلِ	٣٢ - كَبِكْرِ مُقَانَاةِ البَياضِ بِصُفْرَةٍ ٣٢ - وجِيْدٍ كجِيْدِ الرِّئْمِ ليسَ بِفاحِشٍ
أَساريعُ ظَبْيِ أو مَساوِيْكُ إِسْحِلِ مَنارةُ مُمْسَى راهِبِ مُتَبَتِّلِ	٣٨- وتَعْطُوْ بِرَخْصٍ غَيْرِ شَـثْنٍ كَأَنَّهُ ٣٩- تـنُضِيْءُ الظَّلامَ بالعِشَـاءِ كأنَّها
عَلَيَّ بِأَنْوَاعِ الْهُمُوْمِ لِيَبْتَلِي	٣-٤٤ - ولَيْلٍ كَمَوْجِ البَحْرِ أَرْخَى شُدُوْلَهُ
بِمُنْجَرِدٍ قَيْدِ الأَوابِدِ هَيْكَلِ كَجُلْمُوْدِ صَخْرٍ حَطَّهُ السَّيْلُ مِنْ عَلِ	٤-٤٩ - وقد أُغْتَدِيْ والطَّيْرُ في وُكُنَاتِها ٥٠ - مِكَرٍّ مِفَرِّ مُقْبِلٍ مُدْبِرٍ مَعاً
وإِرْخاءُ سِرْحانٍ وتَقْرِيْبُ تَتْفُلِ	٥٦ - لَهُ أَيْطَلا ظَبْيِ وساقًا نَعامَــةٍ
كَلَمْعِ اليَدَيْنِ في حَبِيٍّ مُكَلَّلِ أَعَالَ المُفَتَّلِ المُفَتَّلِ المُفَتَّلِ	٥-٦٧ - أَحَارِ تَرَى بَرْقًا أُرِيْكَ وَمِيْضَهُ ٢٨ - يُضِيعُ مُسنَاهُ أو مَصابِيْحُ راهِبِ

يَكُبُّ على الأَذْقَانِ دَوْحَ الكَنَهْبَلِ ولا أُطُمًا إلَّا مَشِيْدًا بِجَنْدَكِ نُزُوْلَ اليَمانِ ذِيْ العِيَابِ المُخَوَّلِ

٧٠ وأَضْحَى يَسُحُّ الماءَ عَنْ كُلِّ فَيْقَةٍ
 ٧١ وتَيْهاءَ لم يَتُرُكُ بها جِذْعَ نَخْلَةٍ
 ٧٧ وأَلْقَى بِصَحراءِ الغَبِيْ طِ بَعاعَهُ

فأَنْزَلَ مِنْهُ العُصْمَ مِنْ كُلِّ مَنْزِلِ

٧٧- وأَلْقَى بِبُسْيَان مِعَ اللَّيلِ بَـرْكَـهُ

ج. إن هذا المزاج شِبه العَدَميِّ - برموزه المختلفة - كان وراء بناء القصيدة على هذا النَّسَق. في وحدة أفضت إلى نهايةٍ منطقيَّةٍ تمامًا، وَفق تصوُّرات الشاعر وثقافته. وهي وحدة ذات بنية رؤيويَّة، تبدو إنسانيَّة عامَّة؛ إذ يمكن - على سبيل المثال أن تُقارن في الشِّعر الحديث بقصيدة «الأرض اليباب»، لـ(ت. س. إليوت، أن تُقارن في الشِّعر الحديث بقصيدة «الأرض اليباب»، لـ(ت. ش. إليوت، التي تتكوَّن كذلك من خمس وحدات، تُفضي في وحدتها الرابعة - تمامًا كما أفضت معلَّقةُ امرئ القيس - إلى: «الموت بالماء»، ثم في وحدتها الخامسة إلى: «ما قاله الرَّعد».

د. مِن ثَمَّ، فإذا كان كثيرٌ من الشَّعر الجاهليِّ يبدو واقفًا في منتصف الطريق، حسب زعم (مونرو)^(۱)؛ لأن خواتيم القصائد الشفاهيَّة عمومًا تميل إلى «عدم الاستقرار، وإلى أن تكون أكثر اختلافًا من مطالعها» – نتيجة اعتماد النصِّ على الصوت البَشَريِّ في تأثيره الغنائيِّ على السامعين، إضافةً إلى حرص الشاعر في

⁽١) يُنظر: ٣٥.

لحظة ما على سرعة إنهاء قصيدته حين يَخشَى ضَجَرَ الجمهور - إذا صحَّ أن ذلك كذلك، فإن هذه القراءة في معلَّقة امرئ القيس تكشف عن خلافه. وإذا كان (آربري) أيضًا، وغيره من الباحثين، قد زعموا مثلَ تلك الخاتمة الفجائيَّة في قصيدة امرئ القيس تحديدًا(۱)، فإنَّما ذلك إعادةٌ منهم لملحوظة (ابن رشيق)(۱) العتيقة، بمعياريَّتها الظاهريَّة الخطابيَّة، حينها ذهب إلى أن امرأ القيس ممَّن «يختم القصيدة فيقطعها والنفس بها متعلِّقة، وفيها راغبةٌ مشتهيةٌ، ويبقى الكلامُ مبتورًا كأنَّه لم يَتعمَّد جعله خاتمة»، وأنَّه في معلَّقته «لم يجعل لها قاعدةً كها فعَلَ غيرُه من أصحاب المعلَّقات، وهي أفضلها».

هـ. إذا كان الإلحاح في تطلُّب الوحدة قد بات من مخلَّفات الطَّرح الأساس في رومانسيَّات القرن التاسع عشر حول «الوحدة العضويَّة» (٣)، فإن قضيَّة وحدة النصِّ عمومًا ليست في النهاية إلَّا قضيَّة قراءة. والحديث عن تفكُّك القصيدة الجاهليَّة وافتقارها إلى الوحدة، كثيرًا ما تَنجم أحكامُه - إضافةً إلى أسباب الجهل بالسياق الثقافيِّ للنصِّ - عن خَلْطٍ جوهريِّ بين الوعي بـ(الفَنِّ) والوعي بـ(الفَنِّ) والوعي بـ(العِلْم)، أي بين طبيعة العمل الشِّعريِّ بوصفه عملًا فنيًّا، مليئًا بالثغرات والقفزات، الأصيلة في هويَّته -- بها أنه لغةُ هذه النفس المتقلِّبة بأهوائها وخواطرها، التي تنبعث انبعاث الرؤى والأحلام، والتي تحتاج إلى مَن يَعْبُرها وخواطرها، التي تنبعث انبعاث الرؤى والأحلام، والتي تحتاج إلى مَن يَعْبُرها

⁽۱) يُنظر: أبو ديب، ١٤٩ – ١٥٠.

 $^{(7) : 1: \}cdot 37 - 137.$

⁽٣) كما تقول، بحقِّ، (ستِتْكِفِتْش، سوزان). (يُنظر: القراءات البنيويَّة، ١١٤).

ويُفسِّرها -- وبين طبيعة غير الشِّعر من الكلام، ذي المنطق الذهنيِّ المنتظم. والمفارقة هنا أن أحكام هذا المنطق النثريِّ العِلميِّ على الشِّعر القديم هي ذات أحكامه على الشِّعر الحديث والفنِّ الحديث.

و. جديرٌ بالتأكيد أن «قِفا نَبْكِ» قد جاءت تحمل أهم مرموز القصيدة الجاهليَّة النَّمَطِيَّة الرئيسة، في بناها الجزئيَّة والكُليَّة؛ فإذا كانت الصُّور المختلفة للأُمومة أو الخُصوبة، مثلًا، قد جمعها العرب، «كالمهاة والغزالة والحِصان، من الحيوان، والمنطقة والشُّمُرة، من النبات، والمرأة، من الإنسان، فجعلوها رموزًا مقدَّسة للشمس الأُمِّ» - كها يشير (علي البطل)(۱) - فإن هذه كلَّها قد حوتها «قِفا نَبْكِ» وزيادة؛ بحيث يمكن القول إنَّ ما في الشِّعر الجاهلِيِّ كُلّه ليس إلَّا تنويعات على تلك الأقانيم الرمزيَّة التي رُصدت وحُلِّلت في معلَّقة امرئ القيس. ومِن ثَمَّ جاء مُركَبُ القصيدة في لوحاته الخمس يُشخِّص نموذجًا يُهاثل ما تصفه (سوزان سيتُكِفِيتُش)(۲) عن (الشعائر الموسميَّة) بأوجهها الثلاثة: الزراعيِّ، والجنسيِّ، والتضحية بالدَّم. الأمر الذي يمنح معلَّقة امرئ القيس قيمتها المفتاحيَّة الخاصَّة لدرس الشِّعر القديم.

ز. يجدر بالدارس كذلك أن يُسجِّل هنا أنَّ هذا الإِحكامَ في شبكةِ علاقاتِ النصِّ الإشاريَّة - بأسرارها النصوصيَّة والرمزيَّة والأسطوريَّة - هو خيرُ ما يُمْكِنُ

^{.07(1)}

⁽٢) يُنظر: أدب السياسة، ٧١ – ٧٢.

الركونُ إليه لتوثيق انتهاء مثل هذه القصيدة إلى شاعرٍ جاهليٍّ، اسمه (امرؤ القيس)، شُهرَ لدَى العرب بطبقته الفنيَّة الأُولى.

ح. إنَّ مُراعاة جذور الصُّور الميثولوجيَّة في القصيدة الجاهليَّة يُمِدُّها بشبكة روابطها الإشاريَّة، فيُستطاع بوساطتها تأمُّل الدِّلالات الشِّعريَّة. إضافةً إلى أنها تكشف البيئة التي صَدَرَ عنها الشاعر، والفِكْرَ الذي كان ينتمي إليه. وذلك ما يَمنح القصيدةَ، في المستوى المعرفيِّ، قيمتَها المفتاحيَّة لدرس الثقافة الميثولوجيَّة لعصر الشاعر، تلك الثقافة ذات الطابع الوَتَنِيِّ السائد، وقد لا تخلو من ملامح مجوسيَّة، وأخرى نصر انيَّة، وربها يهوديَّة (١١). ومن هذا المنطلق فلدارس أن يربط الجاهليَّة الأخيرة بالجاهليَّات العربيَّة الأُولى، منذ ما يسمِّيه (نجيب البهبيتي) «المعلَّقة العربيَّة الأُولى»، عانيًا «ملحمة جَلْجَامِش»، تحديدًا. غير أنه يتحتَّم عِلميًّا مراعاة التطوُّر الطبيعيّ والتاريخيّ، الذي يشهد به تطوُّرُ القصيدة الجاهليَّة نفسه، منذ امرئ القيس إلى لبيد بن ربيعة؛ بحيث يُستضاء بتراث الميثولوجيا العربيَّة لفهم رواسبها المشكِّلة للقصيدة القديمة، في حَذَر من مَغَبَّة التعميم أو الخلط بين ما كان أصلًا وما تحوَّل إلى محض أثرٍ راسب. مثلها أن لدارس آخر في هذا المضمار أن يرَى في عقائد العرب في النجوم والكواكب تفريعاتٍ شبيهةً بعناصر الصُّورة الشِّعريَّة، مِن قَبيْل ما يفعله (نَصْرَت عبدالرَّحمٰن) في ربطه صُور

⁽١) وهذا التوازن المنهجيّ بين النصِّ والسياق يحسم الجَدَلَ حول عقيدة امرئ القيس، مِن قائلِ بوثنيَّته، وقائلِ بنصر انيَّته، أو مزدكيَّته، (يُنظر: مكِّي، ٩٢ – ١٠٣)؛ فالواضح أنه كان وثنيًّا، كمعظم قومه، متأثّرًا، آثارًا متفاوتةً، بالعقائد التي عاصرها منتشرةً في شِبه الجزيرة.

الحيوان في القصيدة الجاهليَّة بعقائد العرب حول النجوم المسهَّاة باسم تلك الحيوانات. لولا أنه بذلك - على افتراض صحَّة أطروحته - يبدو قد انشغل بالفرع عن الأصلِ الأوَّلِ المشترك، المتمثِّل في الأقانيم الثلاثة للعقيدة العربيَّة: (الشمس والقَمَر والزُّهْرَة)، التي يَظهر تعلُّقهم بها في مختلف عناصر تجربتهم الثقافيَّة، وأنَّ ربط هذه الأقانيم بنظائرها في واقعهم - كها تَدُلُّ مكتشفات الآثار المعاصرة - كان أسبق لديهم من انتقال الصُّورة إلى تَخَيُّل النجوم وتسمياتها وما جيْك عليها من أساطير.

ط. لعلّه قد اتَّضح، من خلال هذا المشروع القرائيِّ، ما يُمكن منهاجيًّا أن تقدِّمه مكتشفاتُ الآثار لدارسي الأدب من مداخل قرائيَّة جديدة، تُثري ببراهينها العِلميَّة المادِّيَّة تحليلَ الشِّعر القديم ونقدَه. إلَّا أنه لا بُدَّ من التذكير بأن هذه القراءة ليست إلَّا مَدخلًا في مشروع يهدف إلى إعادة استكشاف الشِّعر القديم في ضوء معطيات البحوث الأثريَّة والميثولوجيَّة الحديثة.



ثانيًا – مفاتيح القصيدة الجاهلية

(من الاستقراء إلى التنظير*)

أ–التصنيف:

١ – الكواكب والنجوم: مفتاح الشمس

مفتاح القَمَر

مفتاح الزُّهْرَة

٢ - المكان: مفتاح الطَّلَل

مفتاح المكان

٣- الحيوان: مفتاح الناقة

مفتاح الفَرَس

مفتاح الثَّوْر الوحشي

^{*} بعض هذه المفاتيح لا تَرِد في معلَّقة امرئ القيس (محورِ القراءة)، لكنَّها وَرَدَت فيها أصولها أو مرادفاتها، كما أُشيرَ إلى ذلك في أثناء القراءة.

مفتاح حمار الوحش مفتاح المها مفتاح الغزال مفتاح الظَّبْي مفتاح الظليم مفتاح البيضة مفتاح البيضة

٤ – النبت والشجر: مفتاح النخل

مفتاح السَّمُر

٥- الجوّ- الطبيعة: مفتاح المطر

مفتاح الماء

٦ - الإنسان: مفتاح المرأة (وأسمائها)

٧- مفتاح الخمر

٨- مفتاح البناء (جدليَّة الفَناء والحياة، وتداعي الصُّور)

ب – التسلسل :

(شكل ٢) تجربة الإنسان الوثني الشِّعريَّة



^{*} الإشارة (؟) للتنبيه إلى أن إدراج المفتاح في مكانه محض احتمال، أو أنه قد يحمل دلالات لغويّة متحوّلة، كأسهاء «الأماكن» تحديدًا.

مفتاح النخل
مفتاح السَّمُر
مفتاح المطر
مفتاح الماء
مفتاح الماء
مفتاح الماًكل
مفتاح الطَّكل

ملحقات

الملحــق ١

(**جدول ٢**)(١) تجربة الإنسان الوثنيِّ الوجوديَّة (أقانيم الرموز الرئيسة وأهم مرادفاتها)(١)

مَن عَبَدَه / مَن عَرَفَه	التاريخ	المكان	الصنم / الرمــز	أقانيـم
تميم	إلى ظهور الإسلام	نجد	تَيم	الشمس
هوازن، خَـثْعَم، بَجيلـة، أزد،	إلى فتح مكَّة:	السراة: تبالة، بين	ذو الخلصة	
السراة، الحارث بن كعب،	۹/۸هــ	مكَّة واليَمَن، على		
جَرم، زبيد، الغوث بن مُرّ بـن		بضع مراحل من		
أُدّ، باهلة بن أعصر. سدنته:		مكَّة، بالعبلاء		
هلال بن عامر، بنو أُمامة من				
باهلة بن أعصر				
الثموديُّون	إلى القرن١م	شَمال الجزيرة	ذو الشَّرَى	

(١) (جدول ١): تضمَّنته الدراسة، (راجع: ب).

(٢) - اقتُصر على أشهر الأسماء، وما دارت حوله الدراسة، وأمكن إدراجه ضمن الأقانيم الثلاثة.

- اعتُمد في هذا التصنيف على ما ورد في مواطن متفرِّقة من مراجع الدراسة التي تناولت أديان العرب: كالكلبي، الأصنام؛ ابن حبيب؛ الطبرسي؛ الحموي؛ جواد علي؛ سفر ومصطفى؛ وكُتب الأنصاري؛ والروسان.
- إدراج بعض الأسياء: كذي الخلصة، ونهي، ويغوث، وسواع، ومناة، في أماكنها من الأقانيم الثلاثة، كان على سبيل الرُّجحان من خلال قرائن وَصْفِها في المراجع.

الأنباط	إلى ٢٧٣م	البتراء، حوران،		
		الحجاز، م.صالح		
الصفويُّون	إلى القرن٤م	غدير بدينة، عَرْعَر،		
		خطّ الأنابيب،		
		الأردن، سوريا		
دَوْس	إلى ظهور الإسلام	السراة		
الحارث بن يَشكر من الأزد	إلى ظهور الإسلام	جنوب الجزيرة		
الثموديُّون	إلى القرن١م	شَمال الجزيرة	شمس	
عرب مدينة الحَضْر	إلى ۲٤۱/۲٤٠م	العراق: الحَضْر		
التدمريُّون	إلى ٣٧٣م	شَمال الجزيرة		
الصفويُّون	إلى القرن٤م	شَمال الجزيرة		
السبئيُّون	ق۲م: سبأ وذو ريدان	المعسال- اليَمَن		
السبئيُّون	ق٣م: سبأ وذو ريدان	جبل قرنين– اليَمَن		
السبئيُّون	ق٣م: سبأ وذو ريدان	جبل خيزر– اليَمَن		
تميم، أُدّ، ضَبَّة، تَيْم، عَدِيّ،	إلى ظهور الإسلام	وسط الجزيرة		
عكل، ثور، سدنته: من تميم				
قريش	إلى ظهور الإسلام	مكَّة		
الثموديُّون	إلى القرن١م	الشَّمال— روافة	اللات	
أهل الحَضْر	إلى ۲٤۱/۲٤٠م	العراق: الحَضْر		
الأنباط، التدمريُّون	إلى ٣٧٣م	شَمال الجزيرة		
الصفويُّون	إلى القرن\$م	غدير بدينة، عَرْعَر،		
		سكاكا،خان الزيت،		
		الشاظي، الأردن،		
		العراق، سوريَّة		
كِنْدَة	ق۲ق.م– ق٥م	قرية (الفاو)		

مسجده اليُسرَى عصر نُوح قوم نُوح العراق اليقين: بلخع، غمدان إلى ظهور الإسلام حميير، خلُغُم، مُراد وشمالها دومة الجندل إلى القرن١م المؤابيُون، والثموديُون شمال الجزيرة إلى القرن١م المؤابيُون، والثموديُون مدائن صالح ١ق.م- ١ الأنباط مدائن صالح مكة إلى فتح مكة ٩/٨هـ قريش، كنانة مكان العراق عصر نُوح قوم نُوح قوم نُوح العراق عصر نُوح قوم نُوح خيوان العراق عصر نُوح قوم نُوح أهل خيوان العراق عصر نُوح قوم نُوح مينان أمل الجزيرة إلى ظهور الإسلام كَيْلان، همدان، خولان، يَغُوث العراق عصر نُوح قوم نُوح قوم نُوح أهل خيوان أهل خيوان أهل الجزيرة إلى ظهور الإسلام بطنان من طيّ، وهوازن جنوب الجزيرة إلى ظهور الإسلام مَدْحج، بعض مُراد،أهل بعنوب الجزيرة الى ظهور الإسلام مَدْحج، بعض مُراد،أهل بعنوب الجزيرة المعر، بنو الحارث بن كعب نحران					
نَسُر العراق عصر نُوح قوم نُوح العراق: الحَضْر إلى طهور الإسلام جيير اليَمَن: بلخع ، غمدان إلى ظهور الإسلام جيير، خَلْغُم ، مُراد وشمالها دومة الجندل إلى القرن ام القوديُون هُبَل شمال الجزيرة إلى القرن ام الؤابيُون ، والثموديُون مثبال مدائن صالح اق.م – ۱ م الأنباط مثمال الجزيرة إلى ظهور الإسلام بَكر، مالك ، ملكان ، كلب اليُعبوب بلاد طي قبيل الإسلام جَديلة من طي اليَمَن: أرحب، إلى ظهور الإسلام بطنان من طي ألمل خيوان أمل خيوان أمل خيوان أسمال الجزيرة إلى ظهور الإسلام بطنان من طي ، وهوازن بخوب الجزيرة إلى ظهور الإسلام بطنان من طي ، وهوازن أكمة مَدحج ، أنعم ، بنو الحارث بن كعب القَمَر بنا وذو ريدان بنو الحارث بن كعب أللب ألمال الجزيرة إلى القرن (م) المنار عبر أن المنار الميرة وريدان الشهور أينا من الشهور أينا من الشهور أينا من المنار الميرة وريدان			الطائف:عند منارة	إلى إسلام ثقيف	ثقيف، قريش، كُلُّ العرب،
العواق: الحَضْر إلى طهور الإسلام جَمْيَر الْيَمْن بلخع، غمدان إلى ظهور الإسلام جَمْيَر، خَلْعَم، مُراد وشَمالها وشَمالها وشَمالها الجزيرة إلى القرن١م الشوديُّون والشوديُّون مدائن صالح ١ق.م- ١م المؤابيُّون، والشوديُّون مدائن صالح ١ق.م- ١م المؤابيُّون، والشوديُّون مكنّ إلى فتح مكة ١٨٨هـ قريش، كنانة مكنّ الله فتح مكة ١٨٨هـ قريش، كنانة من طيّ ألي مبوب بلاد طيّ قُبيل الإسلام جَديلة من طيّ قبيل الإسلام جَديلة من طيّ ألعران العراق عصر تُوح قوم تُوح فيوان اليمال الجزيرة إلى ظهور الإسلام كَهُلان، همدان، خولان، أي غُوث العراق عصر تُوح قوم تُوح ألما الجزيرة إلى ظهور الإسلام بطنان من طيّ، وهوازن جنوب الجزيرة إلى ظهور الإسلام مَدْحج، بعض مُراد،أهل جنوب الجزيرة إلى ظهور الإسلام مَدْحج، بعض مُراد،أهل بودان بنو الحارث بن كعب نجران المبرية إلى القرن١م الشوديُّون الشوديُّون المهرديُّون المال الجزيرة إلى القرن١م الشوديُّون الشوديُّون			مسجده اليُسرَى		سدنتها: بنو مُعَتّب من ثقيف
اليَمَن: بلخع، غمدان إلى ظهور الإسلام حِمْيَر، خَثْغَم، مُراد وشَمالها دومة الجندل إلى القرن١م الثموديُّون فَمَالها شمال الجزيرة إلى القرن١م المؤابيُّون، والثموديُّون مدائن صالح ١٥.٩ المؤابيُّون، والثموديُّون مدائن صالح مدائن صالح مكتّ الى فتح مكتّه ١٨هـ قريش، كنانة مكتّ المورق البرد طيّ قُبيل الإسلام جَديلة من طيّ يَعُوق العراق عصر نُوح قوم نُوح الميان، خولان، الميان أرحب، إلى ظهور الإسلام كَمُلان، همدان، خولان، أيعُوث العراق عصر نُوح قوم نُوح فيوان ألما الجزيرة إلى ظهور الإسلام بطنان من طيّ، وهوازن جنوب الجزيرة إلى ظهور الإسلام مَدْحِج، بعض مُراد،أهل، جنوب الجزيرة إلى ظهور الإسلام مَدْحِج، بعض مُراد،أهل بوران الميان الجزيرة إلى القرن الإسلام بنو الحارث بن كعب نجران الجزيرة إلى القرن الم الثموديُّون الله الجزيرة إلى القرن الم الثموديُّون الله جدًا شمال الجزيرة إلى القرن الم الثموديُّون		نَسْر	العراق	عصر نُوح	قوم نُوح
جنوب الجزيرة إلى ظهور الإسلام حِمْيَر، خَتُّعْم، مُراد نهي دومة الجندل إلى القرن\م الشوديُّون هُمُل شمال الجزيرة إلى القرن\م المؤابيُّون، والثموديُّون مدائن صالح ١٥.٩-١٩ الأنباط مدائن صالح إلى ظهور الإسلام بكر،مالك، ملكان، كلب مكمًة إلى فتح مكمَّة ٩/٨هـ قريش، كنانة الميعبوب بلاد طي قبيل الإسلام جديلة من طي العموق المراق عصر نُوح قوم نُوح خيوان المراق عصر نُوح قوم نُوح شمال الجزيرة إلى ظهور الإسلام بطنان من طيء وهوازن جنوب الجزيرة إلى ظهور الإسلام مذحج، بعض مُراد،أهل مؤرد المجزي اليمّن ريام/ترعة سبأ وذو ريدان بنو الحارث بن كعب القَمَر شمال الجزيرة إلى القرن\م الشعوديُّون القَمَر شمال الجزيرة إلى القرن\م الشعوديُّون			العراق: الحَضْر	إلى ۲٤۱/۲٤٠م	أهل مدينة الحَضْر
			اليَمَن: بلخع، غمدان	إلى ظهور الإسلام	حِمْيَر
نهي دومة الجندل إلى القرن ١ م الشوديُّون هُبَل شَمال الجزيرة إلى القرن ١ م المؤابيُّون ، والثموديُّون مدائن صالح ١٥ م- ١ م الأنباط شَمال الجزيرة إلى ظهور الإسلام بَكر ، مالك ، ملكان ، كلب اليُعبوب بلاد طي قبيل الإسلام جَديلة من طي المواق عصر نُوح قوم نُوح اليَمَن: أرحب ، إلى ظهور الإسلام كَمُلان ، همدان ، خولان ، شَمال الجزيرة إلى ظهور الإسلام بطنان من طيّ ، وهوازن ، جنوب الجزيرة إلى ظهور الإسلام مَذْجِج ، بعض مُراد ، أهل - أكمة مَذحج ، أنعم ، بنع ، بنو الحارث بن كعب القَمَر شمال الجزيرة إلى القرن ١ م بنو يرم / ريام ، همدان ، حِمْيَ القَمَد شمال الجزيرة إلى القرن ١ م الثموديُّون			جنوب الجزيرة	إلى ظهور الإسلام	حِمْيَر، خَتْعَم، مُراد
هُبَل شمال الجزيرة إلى القرن١م المؤابيُون، والثموديُون مدائن صالح ١٥.٩ - ١٩ الأنباط شمال الجزيرة إلى فقح مكَّة ٩/٨هـ قريش، كنانة اليَعبوب بلاد طيّ قبيل الإسلام جَديلة من طيّ العبوق العراق عصر نُوح قوم نُوح اليَمَن: أرحب، إلى ظهور الإسلام كَمُلان، همدان، خولان، شمال الجزيرة إلى ظهور الإسلام بطنان من طيّ، وهوازن أكمة مَدْحج، أنعم، بخوب الجزيرة: إلى ظهور الإسلام مَدْحج، بعض مُراد، أهل بخوران القَمَر تالب اليَمَن: ريام/ترعة سبأ وذو ريدان بنو يرم/ ريام، همدان، حِمْيَ جدً شمال الجزيرة إلى القرن١م الشموديُون			وشَمالها		
مدائن صالح الق.م الأنباط الجزيرة الله ظهور الإسلام بكر، مالك، ملكان، كلب المعبوب بلاد طيّ قبيل الإسلام جَديلة من طيّ اليَعبوب بلاد طيّ قبيل الإسلام جَديلة من طيّ قوم نُوح العراق عصر نُوح قوم نُوح اليَعن أرحب، إلى ظهور الإسلام كَهالان، همدان، خولان، عنوان العراق عصر نُوح قوم نُوح خيوان العراق عصر نُوح قوم نُوح مشمال الجزيرة إلى ظهور الإسلام بطنان من طيّ، وهوازن جنوب الجزيرة: إلى ظهور الإسلام مَذْحِج، بعض مُراد، أهل جنوب الجزيرة: إلى ظهور الإسلام بنو الحارث بن كعب نجران اليَمن: ريام/ترعة سبأ وذو ريدان بنو يرم/ ريام، همدان، حِشَا الجزيرة إلى القرن ام الثموديُون جدّ شمال الجزيرة إلى القرن ام الثموديُون		نهي	دومة الجندل	إلى القرن١م	الثموديُّون
شَمال الجزيرة إلى ظهور الإسلام بَكر، مالك، ملكان، كلب مكة إلى فتح مكة ٩/٨هـ قريش، كنانة اليَعبوب بلاد طيّ قبيل الإسلام جَديلة من طيّ يعوق العراق عصر ثوح قوم ثوح اليَمَن: أرحب، إلى ظهور الإسلام كَمُلان، همدان، خولان، غيون العراق عصر ثوح قوم ثوح شمال الجزيرة إلى ظهور الإسلام بطنان من طيّ، وهوازن جنوب الجزيرة: إلى ظهور الإسلام مَذْحج، بعض مُراد، أهل - أكمة مَذحج، أنعم، بنو الحارث بن كعب نجران اليَمَن: ريام/ترعة سبأ وذو ريدان بنو يرم/ ريام، همدان، حِثية جد شمال الجزيرة إلى القرن ١م الثموديُّون		هُبَل	شَمال الجزيرة	إلى القرن١م	المؤابيُّون، والثموديُّون
اليَعبوب بلاد طيّ قبيل الإسلام جَديلة من طيّ العراق عصر نُوح قوم نُوح العراق عصر نُوح قوم نُوح اليَمن: أرحب، إلى ظهور الإسلام كَهْلان، همدان، خولان، خيوان العراق عصر نُوح قوم نُوح أهل خيوان أهل خيوان أهل خيوان أهل الجزيرة إلى ظهور الإسلام بطنان من طيّ، وهوازن جنوب الجزيرة: إلى ظهور الإسلام مَذْحِج، بعض مُراد، أهل جنوب الجزيرة: إلى ظهور الإسلام مَذْحِج، بعض مُراد، أهل خيران أكمة مَذحج، أنعم، بنو الحارث بن كعب نجران اليَمن: ريام/ترعة سبأ وذو ريدان بنو يرم/ ريام، همدان، حِيْد شمال الجزيرة إلى القرن ١ م الشوديُون عشمال الجزيرة إلى القرن ١ م الشوديُون			مدائن صالح	۱ق.م– ۱م	الأنباط
اليَعبوب بلاد طيّ قُبيل الإسلام جَديلة من طيّ العراق عصر نُوح قوم نُوح اليَمن: أرحب، إلى ظهور الإسلام كَهْلان، همدان، خولان، خيوان العراق عصر نُوح قوم نُوح أهل خيوان أهل خيوان أهل العراق عصر نُوح قوم نُوح شمال الجزيرة إلى ظهور الإسلام بطنان من طيّ، وهوازن جنوب الجزيرة: إلى ظهور الإسلام مَذْحِج، بعض مُراد،أهل جنوب الجزيرة: إلى ظهور الإسلام بنو الحارث بن كعب نجران اليَمن: ريام/ترعة سبأ وذو ريدان بنو يرم/ ريام، همدان، حِشَي التَمرية إلى القرن العلم الشموديُّون جدّ شمال الجزيرة إلى القرن ام الشموديُّون			شَمال الجزيرة	إلى ظهور الإسلام	بَكر،مالك، ملكان، كلب
يعُوق العراق عصر نُوح قوم نُوح اليَمَن: أرحب، إلى ظهور الإسلام أهل خيوان غيوث العراق عصر نُوح قوم نُوح شمال الجزيرة إلى ظهور الإسلام بطنان من طيّ، وهوازن جنوب الجزيرة: إلى ظهور الإسلام مَذْحِج، بعض مُراد،أهل - أكمة مَذحج، أنعم، بنو الحارث بن كعب القَمَر تالب اليَمَن: ريام/ترعة سبأ وذو ريدان بنو يرم/ ريام، همدان، حِمْيَ جد شَمال الجزيرة إلى القرن١م الثموديُّون			مكَّة	إلى فتح مكَّة ٩/٨هـ	قریش، کنانة
اليَمَن: أرحب، إلى ظهور الإسلام كَهْلان، همدان، خولان، هنون أهل خيوان أهل خيوان أهل العراق عصر نُوح قوم نُوح قوم نُوح شمال الجزيرة إلى ظهور الإسلام بطنان من طيّ، وهوازن جنوب الجزيرة: إلى ظهور الإسلام مَذْحِج، بعض مُراد،أهل - أكمة مَذحج، أنعم، نجران بنو الحارث بن كعب نجران اليَمَن: ريام/ترعة سبأ وذو ريدان بنو يرم/ ريام،همدان،حِمْيَ جدّ شمال الجزيرة إلى القرن١م الثموديُّون		اليَعبوب	بلاد طيّ	قُبيل الإسلام	جَديلة من طيّ
خيوان العراق عصر نُوح قوم نُوح قوم نُوح شمال الجزيرة إلى ظهور الإسلام بطنان من طيّ، وهوازن جنوب الجزيرة: إلى ظهور الإسلام مَذْحِج، بعض مُراد،أهل أكمة مَذحج، أنعم، نجران الكيمَن: ريام/ترعة سبأ وذو ريدان بنو يرم/ ريام،همدان،حِدْي جدّ شمال الجزيرة إلى القرن١م الثموديُّون		يَعُوق	العراق	عصر نُوح	قوم نُوح
العراق عصر نُوح قوم نُوح قوم نُوح شمال الجزيرة إلى ظهور الإسلام بطنان من طيّ، وهوازن جنوب الجزيرة: إلى ظهور الإسلام مَذْحِج، بعض مُراد،أهل أكمة مَذحج، أنعم، نجران بنو الحارث بن كعب نجران اليّمَن: ريام/ترعة سبأ وذو ريدان بنو يرم/ ريام،همدان،حِمْيَ جدّ شمال الجزيرة إلى القرن١م الثموديُّون			اليَمَن: أرحب،	إلى ظهور الإسلام	کَهْلان، همدان، خولان،
شمال الجزيرة إلى ظهور الإسلام بطنان من طيّ، وهوازن جنوب الجزيرة: إلى ظهور الإسلام مَذْحِج، بعض مُراد،أهل وأكمة مَذحج، أنعم، أكمة مَذحج، أنعم، بنو الحارث بن كعب نجران اليّمَن: ريام/ترعة سبأ وذو ريدان بنو يرم/ ريام،همدان،حِمْيَ جدّ شمال الجزيرة إلى القرن١م الثموديُّون			خيوان		أهل خيوان
جنوب الجزيرة: إلى ظهور الإسلام مَذْحِج، بعض مُراد،أهل - أكمة مَذحج، أنعم، نجران بنو الحارث بن كعب القَمَر تالب اليَمَن: ريام/ترعة سبأ وذو ريدان بنو يرم/ ريام،همدان،حِهْيَ جدٌ شَمال الجزيرة إلى القرن١م الثموديُّون		يَغُوث	العراق	عصر نُوح	قوم نُوح
الْعَمَ مَذَحج، أنعم، بنو الحارث بن كعب بنو الحارث بن كعب القَمَر تالب اليَمَن: ريام/ترعة سبأ وذو ريدان بنو يرم/ ريام،همدان،حِمْيَ جدٌ شَمال الجزيرة إلى القرن١م الثموديُّون			شَمال الجزيرة	إلى ظهور الإسلام	بطنان من طيّ، وهوازن
القَمَر بنو الحارث بن كعب القَمَر تالب اليَمَن: ريام/ترعة سبأ وذو ريدان بنو يرم/ ريام،همدان،حِمْيَ جدّ شمال الجزيرة إلى القرن١م الثموديُّون			جنوب الجزيرة:	إلى ظهور الإسلام	مَذْحِج، بعض مُراد،أهل جُرَش
القَمَر تالب اليَمَن: ريام/ترعة سبأ وذو ريدان بنو يرم/ ريام،همدان،حِمْيَ جدٌ شمال الجزيرة إلى القرن١م الثموديُّون			أكمة مَذحج، أنعم،		
جدٌ شَمال الجزيرة إلى القرن١م الثموديُّون			نجران		بنو الحارث بن كعب
	القَمَر	تالب	اليَمَن: ريام/ترعة	سبأ وذو ريدان	بنو يرم/ ريام،همدان،حِمْيَر
العراق: الحَضْر إلى ٢٤١/٢٤٠م أهل الحَضْر		جدّ	شَمال الجزيرة	 إلى القرن١م	- الثموديُّون
			العراق: الحَضْر	إلى ۲٤۱/۲٤٠م	أهل الحَضْر

1				
		شَمال الجزيرة	إلى ٢٧٣م	الأنباط، التدمريُّون
		شَمال الجزيرة	إلى القرن\$م	الصفويُّون
		نجد		تميم، هو جدّ بني تميم (!)
	دد / ودّ	اليَمَن	العصر المعيني	المعينيُّون
	سن / سبن	اليَمَن	السبئيُّون	السبئيُّون
	سن / سین	ح ضرموت	السبئيُّون	السبئيُّون
	شهر	شَمال الجزيرة	قبل الميلاد	الآراميُّون
		اليَمَن	السبئيُّون	السبئيُّون
	عم	اليَمَن	ق۱۰ق.م— ق۲ق.م	القتبانيُّون
	کهل / کهلن /	قرية (الفاو)	ق۲ق.م− ق٥م	كِنْدَة
	كهلان			
	المقة	اليَمَن	السبئيُّون	السبئيُّون
	مناف	شَمال الجزيرة	إلى القرن١م	الثموديُّون
		شَمال الجزيرة	إلى القرن\$م	الصفويُّون
		شَمال الحجاز	إلى القرن٥م (؟)	اللحيانيُّون
		مكَّة	قُبيل الإسلام	قریش، هُذیل
	هکهل	تيماء، تبوك، حائل	إلى القرن١م	الثموديُّون
	وَدّ	العراق	عصر نُوح	قوم نُوح
		العُلا	العصر المعيني	قبائل مختلفة
		شَمال الجزيرة	إلى القرن١م	الثموديُّون
		شَمال الجزيرة: ديدان	إلى القرن٥م (؟)	الديدانيُّون
		قرية (الفاو)	ق۲ق.م− ق≎م	كِنْدَة

		دومة الجندل	إلى غزوة تبوك: ٩هـ	عوف بن عُذرة من قَضاعة،
				كَلّْب: (سدنته)، وَبْرَة، الخزرج،
				الأوس، هُذَيْل، لَخْم، تميم، طَي
		اليَمَن	العصر المعيني	المعينيُّون
		اليَمَن— أوسان	ق۱۰ق.م— ق۲ق.م	القتبانيُّون
		اليَمَن	السبئيُّون	السبئيُّون
وُ	وُدّ/ أُدّ	مكَّة	قُبيل الإسلام	قریش
الزُّهْرَة ر	رضی / رضو	شَمال الجزيرة	إلى القرن١م	الثموديُّون
		شَمال الجزيرة	إلى ٣٧٣م	التدمريُّون
		شَمال الجزيرة	إلى القرن\$م	الصفويُّون
<u></u> ر	رضاء	وسط الجزيرة	إلى ظهور الإسلام	تميم، طَي
٠	سواع	العراق	عصر نُوح	قوم نُوح
		غرب الجزيرة: نَعمان،	إلى ظهور الإسلام	هُذيل، كنانة، مُزينة، عَمْرو
		رُهاط: بطن نخلة:		بن قيس بن عيلان، وكَثِيْرٌ
		بين وادي فاطمة		من مُضَر، سدنته: (بنو صاهلة
		والحُديبيَّة/ ينبع		وبنو لحيان، من هُذيل)
		جنوب الجزيرة	إلى ظهور الإسلام	آل ذي الكلاع من حِمْيَر
ء	عثتر	اليَمَن	العصر المعيني	المعينيُّون
		اليَمَن: حجر كحلان	ق۱۰ق.م— ق۲ق.م	القتبانيُّون
		اليَمَن	السبئيُّون	السبئيُّون
		شَمال الجزيرة	إلى القرن١م	الثموديُّون، وغيرهم.
				كان من كَهَـنَتِـه في دومة
				الجندل: المَلِكَة تِلخونو
				Te'lhunu «الكاهنة» (۱۹۰

				li .
٦٩٠ق.م)، والمَلِكَة تَبُؤَة				
(?)Tabuua				
التدمريُّون	إلى ٢٧٣م	شَمال الجزيرة		
اللحيانيُّون	إلى القرن٥م (؟)	شَمال الحجاز		
كِنْدَة	ق۲ق.م— ق٥م	قرية (الفاو)		
إمارة المناذرة	ق٦م	العراق: الحِيرة	العُزَّى	
قريش، جُشَم، النَّضْر، غَنِي، باهلة،	إلى فتح مكَّة ٩/٨هـــ	وادي نخلة : حراض :		
سُليم،غَطَفان،طَي،سعد بن بكر،		سُقام		
تميم. سدنتها: (بنو شيبان		وسط الجزيرة		
من سُليم)، بنو صرمة بن مُرَّة				
الكنعانيُّون، العمُّونيُّون	قبل الميلاد	شَمال الجزيرة		
الثموديُّون	إلى القرن١م	شَمال الجزيرة	ملك	
الأنباط، التدمريُّون	إلى ٣٧٣م	دومة الجندل		
الأنباط، التدمريُّون	إلى ٣٧٣م	شَمال الجزيرة: م.صالح		
اللحيانيُّون	إلى القرن•م (؟)	شَمال الجزيرة	مناة	
كِنْدَة	ق۲ق.م− ق≎م	قرية (الفاو)		
الأزد (سدنتها من الأزد:	إلى سنة ∧هــ	ناحية المشلل:		
الغطاريف)، الأوس، الخزرج،		٧أميال من المدينة		
سعد هذيم،هُذيل،خزاعة،		إلى مكَّة، بالقديد:		
قُضاعة (إلاَّ وَبْرَة)، قريش،		على سِيْف البحر		
وجميع العرب				
تميم، بنو كعب	إلى ظهور الإسلام	وسط الجزيرة		

نَصُّ « قِفا نَبْكِ »

بِسِقْطِ اللَّوَى بَيْنَ الدَّخُوْلِ فَحَوْمَلِ لِم نَسَجَتْها من جَنُوْب وشَمْأَلِ وقِيعانِ اكأنَّهُ حَبُّ فُلْفُل لدَى سَمُراتِ الْحَيِّ ناقِفُ حَنْظَل يقولون: لا تَهْلِكْ أُسِّي وتَجَمَّل وهَلْ عِنْدَ رَسْم دارسِ مِنْ مُعَوَّلِ وجارَتِها أُمِّ الرَّبابِ بِمَأْسَلِ على النَّحْرِ حتَّى بَلَّ دَمْعِيَ مِحْمَلِي ولاسيَّما يـوْمٌ بـدارةِ جُلْجُل فيا عَجَبًا من كُوْرِها الْتَحَمَّلِ وشَحْم كهُدَّابِ الدِّمَقْسِ المُفَتَّلِ فقالت: لَكَ الوَيْلاتُ إِنَّكَ مُرْجِلي عَقَرْتَ بَعيريْ يا امرأَ القَيْسِ فانزِلِ

١ - قِفا نَبْكِ مِنْ ذِكْرَى حَبِيْبِ وَمَنْزِلِ ٢ - فتُوْضِحَ فالمِقْرَاةِ لم يَعْفُ رَسْمُها ٣- تَرَى بَعَرَ الآرام في عَرَصاتِها ٤ - كأُنِّي غَداةَ البَيْنِ يَـوْمَ تَحَمَّلُوا ٥- وُقُوفًا بها صَحْبِيْ عَلَيَّ مَطِيَّهُمْ ٦ - وإنَّ شِفائِيْ عَبْرَةٌ مهراقَةٌ ٧- كَدَأْبِكَ فِي أُمِّ الْحُوَيْرِثِ قَبْلَها ٨- ففاضَتْ دُمُوعُ العَيْنِ مِنِّي صَبابةً ٩- أَلَا رُبَّ يَوْم لَكَ مِنْهُنَّ صالح ١٠ - ويـوَّمَ عَقَـرْتُ للعَـذارَى مَطِيَّـتى ١١ - فَظَلَّ العَذارَى يَرْتَمِيْنَ بلَحْمِها ١٢ - ويوْمَ دَخَلْتُ الِخِدْرَ خِدْرَ عُنَيْزَةٍ ١٣ - تَقُولُ - وقد مَالَ الغَبيطُ بنا معـًا -:

ولا تُبْعِدِيْنِيْ مِن جَناكِ المُعَلَّل فأَلْهَيْتُها عن ذي تَمائِمَ مُحُولِ بِشِقِّ وشِقِّى تَحْتَهالم يُحَوَّلِ عَلَيَّ وآلَتْ حَلْفَةً لم تُحَلَّل وإنْ كُنتِ قد أَزمَعْتِ صَرْمِيْ فَأَجْمِلِي فَسُلِّي ثِيابِي مِنْ ثِيابِكِ تَنْسُلِ وأنَّكِ مهما تَأْمُرِيْ القَلْبَ يَفْعَلِ بسَهْمَيْكِ في أَعْشارِ قَلْب مُقَتَّل تَمَتَّعْتُ من لَهْوِ بها غيرَ مُعْجَل عَلَيَّ حِراصًا لو يُسِرُّونَ مَقْتَلِي تَعَرُّضَ أَثناءِ الوِشاحِ المُفَصَّلِ لَدَى السِّتْرِ إلَّا لِبْسَةَ الْتَفَضِّلِ وما إِنْ أَرَى عنكَ الغِوَايَةَ تَنْجَلى على أَثْرَيْنا ذَيْلَ مِرْطٍ مُرَحَّل بنا بَطْنُ خَبْتٍ ذي حِقافٍ عَقَنْقَل عَلَيَّ هَضِيْمَ الكَشْحِ رَيَّا المُخَلْخَلِ نَسيمَ الصَّبَاجِاءتْ بِرَيَّا القَرَنْفُل ترائبُها مَصْقولةٌ كالسَّجَنْجَل غَذاها نَمِيْرُ الماءِ غَيْرُ اللَّحَلَّل

١٤ - فقُلْتُ لها: سِيْرِيْ وأَرْخِيْ زِمامَهُ ٥١ - فمِثْلُكِ حُبْلَى قد طَرَقْتُ ومِرْضِعٌ ١٦ - إذا ما بَكَى مِن خَلْفِها انْصَرَفَتْ لَهُ ١٧ - ويَوْمًا على ظَهْرِ الكَثِيْبِ تَعَذَّرَتْ ١٨ - أَفاطمُ مَهْ لَا بعضَ هذا التَّدَلُّل ١٩ - وإنْ تَكُ قد ساءَتْكِ مِنِّىْ خَلِيْقَةٌ ٢٠ - أَغَرَّكِ مِنِّىْ أَنَّ حُبَّكِ قاتِلِي ٢١- وما ذَرَفَتْ عينَاكِ إِلَّا لِتَضْرِبِي ٢٢ - وبَيْضَةِ خِدْرِ لا يُرامُ خِباؤُها ٢٣ - تَجاوزتُ أحراسًا إليها ومَعْشَرًا ٢٤ - إذا ما الثُّريَّا في الساءِ تَعَرَّضَتْ ٢٥- فجئتُ وقد نَضَّتْ لِنَوْم ثِيابَها ٢٦ - فقالت : يَمِيْنَ الله ما لَـكَ حِيْلَـةٌ ٢٧ - خَرَجْتُ بها نَمْشِىْ نَجُرُّ وراءَنا ٢٨ - فَلَمَّا أَجَزْنا ساحَةَ الْحَيِّ وانْتَحَى ٢٩ - هَصَـرْتُ بِفَـوْدَي رأسِها فتَمايَلَتْ ٣٠ - إذا التَفَتَتُ نَحْويْ تَضَوَّعَ رِيْحُها ٣١- مُهَفْهَفَةٌ بَيضاء عَيْرُ مُفاضَةٍ ٣٢ - كبكر مُقَانَاةِ البَياض بِصُفْرَةٍ

بناظرةٍ مِنْ وَحْشِ وَجْرَةَ مُطْفِلِ إذا هِيَ نَصَّتْهُ ولا بِمُعَطَّل أَثِيْثٍ كَقِنْوِ النَّخْلَةِ المُتَعَثْكِلِ تضلُّ المَدارَى في مُثَنَّى ومُرْسَل وساقٍ كأُنْبُوْبِ السَّقِيِّ المُذَلَّلِ أُساريعُ ظَبْي أو مَساوِيْكُ إِسْحِلِ مَنَارةُ مُمْسَى راهِب مُتَبَتِّلِ نَـؤُوْمَ الضُّحَى لـم تَنْتَطِقْ عن تَفَضُّلِ إذا ما اسْبَكَـرَّتْ بينَ دِرْع ومِجْوَلِ وليس صِبَايَ عن هَواها بِمُنْسَلِ نَصِيْح على تَعْذَالِهِ غيرِ مُؤْتَلِ عَلَيَّ بِأَنْوَاعِ الْهُمُوْمِ لِيَبْتَلِي وأَرْدَفَ أَعْجازًا وناءَ بِكَلْكَل بِصُبْح وما الإِصباحُ مِنْكَ بأَمْثَلِ بِكُلِّ مُغَارِ الفَتْلِ شُدَّتْ بِيَذْبُلِ بأَمْراسِ كَتَّانِ إلى صُمِّ جَنْدَلِ بِمُنْجَرِدٍ قَيْدِ الأَوابِدِ هَيْكَلِ كَجُلْمُوْدِ صَخْرِ حَطَّهُ السَّيْلُ مِنْ عَل كما زَلَّتِ الصَّفْوَاءُ بالمُتَنَزَّلِ

٣٣- تَصُدُّ وتُبْدِيْ عن أَسِيْلِ وتَتَّقِي ٣٤ - وجِيْدٍ كجِيْدِ الرِّئْم ليسَ بِفاحِسْ ٣٥ - وفَرْع يُغَشِّيْ المَتْنَ أَسْوَدَ فاحِم ٣٦ - غَدائرُهُ مُسْتَشْرِراتٌ إلى العُلَا ٣٧- وكَشْح لَطِيْفٍ كَالْجَدِيْلِ مُخَصَّرِ ٣٨- وتَعْطُوْ بِرَخْصِ غَيْرِ شَـثْـنِ كَأَنَّـهُ ٣٩- تُضِيْءُ الظَّلامَ بالعِشَاءِ كأنَّها ٠٤ - وتُضْحِى فَتِيْتُ المِسْكِ فَوْقَ فِراشِها ٤١ - إلى مِثْلِها يَرْنُو الْحَلِيْمُ صَبابةً ٤٢ - تَسَلَّتْ عَماياتُ الرِّجالِ عن الصِّبَا ٤٣ - ألا رُبَّ خَصْم فيكِ أَلْوَى رَدَدْتُهُ ٤٤ - ولَيْلٍ كَمَوْجِ البَحْرِ أَرْخَى شُدُوْكَهُ ٥٥ - فَقُلْتُ لَهُ، لَمَّا تَمَطَّى بِصُلْبِهِ ٤٦ - ألا أَيُّها اللَّيْلُ الطَّوِيْلُ ألا انْجَلَيْ ٤٧ - فيا لكَ مِنْ لَيْل كَأَنَّ نُجُوْمَهُ ٤٨ - كأنَّ الثُّرَيَّا عُلِّقَتْ في مَصامِها ٤٩ - وقد أَغْتَدِيْ والطَّيْرُ في وُكُنَاتِمِا ٥٠ - مِكَرِّ مِفَرِّ مُقْبِلِ مُدْبِرِ مَعًا ٥١ - كُمَيْتٍ يَرِلُّ اللَّبْدُ عن حالِ مَتْنِهِ

أَثَرْنَ غُبارًا بالكَدِيْدِ المُرَكَّل إذا جاشَ فيهِ حَمْيُهُ غَلْيُ مِرْجَل ويُلْوِيْ بأَثْوابِ العَنِيْفِ الْأَتَقَّل تَقَلُّبُ كَفَّيْهِ بِخَيْطٍ مُوَصَّل وإرْخاءُ سِرْحانِ وتَقْرِيْبُ تَتْفُل مَدَاكَ عَرُوْسِ أو صَلَايَةَ حَنْظَلِ وباتَ بِعَيْنِيْ قائمًا غيرَ مُـرْسَـلِ عَـذارَى دوارِ في الـمُلاءِ الـمُذَيَّل بجِيْدٍ مُعمِّ في العَشيرةِ مُخُولِ جَواحِرُها في صَرَّةٍ لم تَزَيَّلِ دِراكًا ولم يُنْضَحْ بِماءٍ فيُغْسَلِ صَفِيْفَ شِواءٍ أَو قَدِيْرِ مُعَجَّلِ مَتَى ما تَرَقُّ العَيْنُ فيهِ تَسَفَّل عُصارَةُ حِنَّاءٍ بِشَيْبِ مُرَجَّلِ بضَافٍ فُوَيْقَ الأَرض ليسَ بأَعْزَلِ كَلَمْع اليَدَيْنِ في حَبِيٍّ مُكَلَّلِ أهانَ السَّلِيطُ في الذُّبالِ المُفَتَّلِ وبَيْنَ إكام بُعْدَ ما مُتَأَمَّلِ يَكُبُّ على الأَذْقَانِ دَوْحَ الكَنَهْبَل

٥٢ - مِسَـعٍ إذا ما السَّابِحاتُ على الوَنَى ٥٣ - على العَقْب جَيَّاش كأَنَّ اهتزامَهُ ٥٤ - يطيرُ الغُلام الخِفّ عن صَهَواتِهِ ٥٥ - دَرِيْر كَخُذْرُوْفِ الوَلِيْدِ أَمَرَّهُ ٥٦ - لَـ هُ أَيْطَلَا ظَبْي وساقًا نَعامَــةٍ ٥٧ - كَأَنَّ على الكِتْفَيْنِ مِنْهُ إذا انْتَحَى ٥٨ - وباتَ عليهِ سَرْجُهُ ولِجامُهُ ٥٩- فَعَنَّ لنا سِرْبٌ كأنَّ نِعاجَهُ ٦٠ - فأَذْبَـرْنَ كالجَـزْعِ الـمُفَصَّلِ بَيْنَهُ ٦١ - فألْحَقَنا بالهادِياتِ ودُوْنَهُ ٦٢ - فعادَى عِداءً بَيْنَ ثَوْرِ ونَعْجَةٍ ٦٣ - وظَلَّ طُهاةُ اللَّحْم ما بَيْنَ مُنْضِج ٦٤ - ورُحْنا وراحَ الطِّرْفُ يَنْفُضُ رأْسَهُ ٦٥ - كأنَّ دِماءَ الهادياتِ بنَحْرِهِ ٦٦ - وأنتَ إذا استَدْبَرْتَهُ سَدَّ فَرْجَهُ ٦٧ - أَحَارِ تَرَى بَرْقًا أُرِيْكَ وَمِيْضَـهُ ٦٨ - يُضِيعُ مَسنَاهُ أو مَصابِيْحُ راهِب ٦٩ - قَعَـدْتُ لَـهُ وصُحْبَتِـيْ بَيـْنَ حامِر ٧٠ - وأَضْحَى يَسُحُّ الماءَ عَنْ كُلِّ فَيْقَةٍ

ولا أُطُمًا إلَّا مَشِيْدًا بِجَنْدَلِ مِنَ السَّيْلِ والغُثَّاءِ فَلْكَةُ مِغْزَلِ كَبِيْرُ أُناسٍ في بِجادٍ مُزَمَّلِ نُرُوْلَ اليَمانيْ ذِيْ العِيَابِ المُحَوَّلِ بأرجائهِ القُصْوَى أَنابِيْشُ عُنْصُلِ وأَيْسَرُهُ على السِّتارِ فيلَابِيْشُ عَنْصُلِ فأَنْزَلَ مِنْهُ العُصْمَ مِنْ كُلِّ مَنْزِلِ ٧١- وتَيْمَاءَ لَم يَتْرُكْ بِهَا جِذْعَ نَخْلَةٍ ٧٢- كَأَنَّ ذُرَى رأسِ المُجَيْمِرِ غُدْوَةً ٧٣- كَأَنَّ أَبِانًا في أَفانِينْ وَدْقِهِ ٧٤- وأَلْقَى بِصَحراءِ الغَبِيْطِ بَعَاعَهُ ٥٧- كَأَنَّ سِباعًا فيه غَرْقَى غُدَيَّةً ٧٥- على قَطَنِ بالشَّيْمِ أَيْمَنُ صَوْبِهِ ٧٧- وأَلْقَى بِبُسْيَان مَعَ اللَّيْلِ بَرْكَهُ ٧٧- وأَلْقَى بِبُسْيَان مَعَ اللَّيْلِ بَرْكَهُ

الملحق ٣

(رسالة الباحث إلى الأنصاري)

بسم الله الرَّحمٰن الرحيم

۲۵ رجب ۱٤۱۸هـ= ۲۵ نوفمبر ۱۹۹۷م

سعادة الأستاذ الدكتور / عبدالرَّحمٰن الطيِّب الأنصاري الموقَّر السلام عليكم ورحمة الله وبركاته

أمّا بعد:

فقد استرعَى اهتمامي ما أسفرتْ عنه جهودكم في الاكتشافات الأثرية في المملكة، ولاسيها في قرية (الفاو). ولمّا كنتُ أحد المعنيِّين بدراسة الأدب القديم، فقد دهشتُ من عدم اهتمام الدارسين بالإفادة من تلك المكتشفات الملموسة، في إعادة قراءات الأدب الجاهلي وفهمه، وبخاصة للعلاقات الواضحة بين هذين التراثين، عمَّا يمكن أن يفيد منه المختصُّون في كلا الحقلين، الآثار والأدب القديم. وأنا أعمل حاليًّا في مشروع بحثٍ عنوانه «مفاتيح القصيدة الجاهلية (نحو رؤية نقدية جديدة عبر المكتشفات الحديثة في الآثار والميثولوجيا)»، ورجعتُ إلى المراجع الآثارية المتوافرة في مكتبة الجامعة في هذا الصدد، كما قمتُ بزيارات استقرائيَّة نقدية متتالية لمتحف الآثار بكلية الآداب. إلَّا أن ما يعنيني تحديدًا هو الإفادة من آخر النتائج التي توصّل إليها ذوو الاختصاص في الآثار، من

تحليل المكتشفات وقراءتها، وليس البحث الميداني، الذي يخرج بي عن مجال التخصُّص، والذي قد يُغنيني عنه المنشور أو المقتنَى في متاحف الآثار. لذا فإنني حريصٌ على الإفادة من توجيهاتكم الكريمة في هذا السبيل. وفي ذات لقاء سريع طرحتُ عليكم الموضوع فتفضَّلتم - كعادتكم - بالتشجيع للمضيّ في هذا البحث، وترحيبكم ببعض الأسئلة التي تعرض لي في أثنائه:

1- لقد اطّلعتُ على كتابكم («قرية» الفاو: صورةٌ للحضارة العربية قبل الإسلام في المملكة العربيَّة السعوديَّة، ط. جامعة الرِّياض، ١٩٨٢م). لكني لم أعثر على كتابٍ غيره في هذا الموضوع. فهل هناك كتب أخرى لمزيد من دراسة هذه المكتشفات وتحليلها؟ وقد كنتم تشيرون في ذلك الكتاب إلى أنه مقدّمة سيتلوها إصدار موسَّع في عشرة مجلدات تحوي نتائج مواسم الحفريَّات. فإلى أين وصل هذا المشروع؟

٢- إذا كان زمن «قرية» يمكن تحديده فيها (بين القرن الثاني قبل الميلاد والخامس بعد الميلاد)، كها ذكرتم في كتابكم («قرية» الفاو، ص٣١)، فإن هذا يضعنا أمام سؤالٍ من شِقَين:

أ- لِـمَ لا نجد إشارات لهذه القرية في التراث الجاهلي الذي يمتد منذ (القرن الخامس إلى القرن السادس الميلادي)؟ أم أن تاريخ (قرية) - في تصوُّركم - ينتهى قُبيل ما وصلنا من الشِّعر الجاهلي؟

ب- هل نجد في آثار (قرية) - وهي عاصمة كِنْدَة في ما يبدو - شيئًا عن (إمارة
 كِنْدَة) التي أسَّسها (حُجْر بن عَمْرو الكندي، الملقَّب بآكل المرار) والتي

تكوَّنت في شَهال الجزيرة (منذ النصف الأوّل من القرن الخامس إلى النصف الأوّل من القرن السادس تقريبًا)، وكانت أوَّل مملكةٍ توحِّد شِبه الجزيرة العربية سياسيًّا ولغويًّا (قبل منتصف القرن الخامس الميلادي)، كها يذهب إلى ذلك (نالينو)، وضَمَّت إليها في مرحلةٍ من المراحل إمارة المناذرة، في عهد (الأمير المناذري المنذر بن ماء السهاء: ١٤٥ - ١٥٥م)، قبل أن تنتفض القبائل العربية على أمرائها؟ أم أن تاريخ (قرية) لم يُدرِك هذه الحقبة؟ وهذا السؤال يستدعى عددًا من الأسئلة:

- أين مِن هذه الآثار (امرؤ القيس بن حُجْر، ٤٢٥م)، مثلًا، الذي لعلَّه قد أدرك تاريخ (قرية)؟ أم أين غيره من متقدِّمي أعلام العصر الجاهلي؟
- وأين هذه القرية في شِعر الأمير الكِندي امرئ القيس؟ الذي لعلّه قد أدرك (قرية) أطلالًا على الأقل، وكان خليقًا بالبكاء عليها؛ فهي تراث أجداده؟ أم أين ذلك في شِعر غيره من الجاهليّين، الذين لا يرد عن (قرية) لديهم ذكر، مع كثرة ما وقفوا على الأطلال وتحدّثوا عن أسلافهم، وكثرة الأماكن التي كانوا يذكرونها في شِعرهم؟(١)

⁽١) هناك قول (ابن مُقْبِل، ٢٥٦: ٧)، في وصف ظُعن:

مالَ الحُداةُ بها لحائشِ (قَرْيَةٍ) وكأنها سُفُنٌ بسِيْفِ أُوالِ

الذي ذهب (الأنصاري، أضواء جديدة على دولة كِنْدَة، ٥) إلى أن «قرية» فيه هي (قرية الفاو)، معتمدًا على تحديد (البكري، ١٠٧٠). ويُلحظ أن رواية البيت عندهما: «عَمَد الحُداة بها لعارض قريةٍ». وقد أورداه مكسور الوزن، هكذا: «عَمَدا الحُداة».

آلأمر يتعلَّق - في النهاية - بصِحَّة ما وصلنا عن العصر الجاهليّ؟ أو بنقصه، كما قال (أبو عَمْرو ابن العلاء): «ما وصلكم ممَّا قالت العرب إلَّا أقلّه، ولو جاءكم وافرًا لجاءكم عِلمٌ وشِعرٌ كثير»؟

- لِـمَ تبدو هنالك حلقة مفقودة دائمًا (تمتدّ ما بين بداية العصر الإسلامي، وما قبل عصر الأدب الجاهلي)؟ أي في الفترة التاريخية التي تعنينا أكثر من غيرها، والتي بلغت اللغة العربية فيها أوج نضجها؛ حيث إن شواهد الآثار تكاد لا تسجّل إلّا ما قبل عصر الأدب الجاهلي أو ما بعده أو ما هو بعيدٌ عن مسرحه؟
- كيف يُتَصَوَّر خُلُوُّ صخور شِبه الجزيرة من إشاراتٍ ما، ولو عابرة، إلى حياة هؤلاء العرب الذين ظهر عليهم الإسلام؟ مع أنهم يَبْدُون من آثارهم الأدبية وأخبارهم المدوَّنة أرقى من هؤلاء العرب المعثور على آثارهم في «قرية الفاو»؟ هل يكفي لتعليل ذلك القول: إنهم قد صاروا إلى عربٍ رُحَّلٍ في هذه الحقبة (ق٥- ٦م)؟ مع أننا نقف على آثار لأسلافهم، ممَّن كانوا يعيشون حياة تَرَحُّلٍ أيضًا وليسوا مستقرِّين بها تعنيه هذه الكلمة من معنى كالصفويين واللحيانيين! بل إنه قد عُثر في شبه الجزيرة على آثار تعود إلى العصر الحجري! فكيف نُفسِّر غياب القرنين الخامس والسادس تحديدًا؟ تُرى أ مَرَدُّ ذلك إلى الأميَّة التي سادت هذه الحقبة؟ أم إلى الاعتهاد على أدوات كتابيَّة غير النقش؟

نُدرك، طبعًا، أن الحُكم في هذا يتطلَّب مزيدًا من التنقيبات الأثريَّة، كما نُدرك ما يكتنف البحثَ في تلك المرحلة بوجهٍ خاصٍّ من عقبات.

٣- سؤالٌ بعيدٌ عن قرية (الفاو): عن (سوق عكاظ). يرى بعض البلدانيين أن الأطلال الباقية اليوم في عكاظ تعود إلى سوق عكاظ الجاهلي، وهو ما يشير إلى حضارةٍ عمرانيةٍ جاهليّةٍ، فيها يُنكر بعضٌ ذلك ويرى - مقارنةً بالشّعر الجاهلي - أن الأطلال الحاليّة تعود إلى عهدٍ متأخّرٍ، بل إنها ليست في موقع السوق الجاهلي. كيف ينظر الآثاريُّ إلى هذا؟ وهنا يَرِد التساؤل أيضًا عن أهميّة التنقيب الأثريّ في هذا الموقع، الذي قد يحمل إضاءاتٍ عن حياة العرب قبل الإسلام.

آمل أن لا أكون قد أثقلت عليكم بهذه الأسئلة. شاكرًا ومقدِّرًا حسن تعاونكم. والسلام عليكم ورحمة الله.

الدكتور عبدالله بن أحمد الفَيْفي

قسم اللغة العربيَّة وآدابها - كلية الآداب - جامعة الملك سعود الرِّياض - المملكة العربيَّة السعوديَّة - ص.ب ٢٤٥٦ الرمز البريدي ١١٤٥١

فهارس

- مصادر البحث ومراجعه
 - کشّاف

مصادر البحث ومراجعه أوَّلاً- بالعربيَّة

١ - الآلوسي، محمود شكري (-١٣٤٢هـ= ١٩٢٤م).

(١٣٤٢هـ). بلوغ الأَرَب في معرفة أحوال العرب. باعتناء: محمَّد بهجة الأثري (القاهرة: دار الكتاب العربي).

٢- الآمدي، أبو القاسم الحسن بن بشر بن يحيى (-٧٧٠هـ= ٩٨٠م).

(١٩٩٢). الموازنة بين شِعر أبي ترام والبحتري. تح. السيِّد أحمد صقر (القاهرة: دار المعارف).

٣- إبراهيم عبدالرَّحمٰن محمَّد.

(١/ ١/ ١٩٨١). قضايا الشِّعر في النقد العربي. (ببروت: دار العودة).

٤ - ابن الأثير، أبو الحسن علي بن أبي الكرم محمَّد بن محمَّد بن عبد الكريم الشيباني الجزري الملقب بعز الدِّين (-٦٣٠هـ= ١٢٣٣م).

(١٩٨٣). الكامل في التاريخ. تح. نخبة من العلماء (بيروت: دار الكتاب العربي).

٥- ابن الأثير، ضياء الدِّين نصر الله بن محمَّد الجزري (- ١٣٣٧هـ= ١٢٣٩م).

(١٩٥٦). *الجامع الكبير في صناعة المنظوم من الكلام والمنثور*. تح. مصطفى جواد، وجميل سعيد (بغداد: المجمع العلمي العراقي).

٦ - أحمد مختار عمر.

(١٩٨٦). اللَّه لالات الاجتماعية والنفسية لألفاظ الألوان في اللغة العربية (كتاب الملتقى الدولى الثالث في اللسانيات). (تونس: المطبعة العصرية).

٧- ابن أحمر، عَمْرو الباهلي (- نحو ٢٥هـ= ١٨٥م).

(د.ت). شِعر عَمْرو بن أحمر الباهلي. جمعه وحقّقه: حسين عطوان (دمشق: مجمع اللغة العربية).

٨- الأزهري، أبو منصور محمَّد بن أحمد (-٣٧٠هـ= ٩٨٠ م).

(١٩٦٤ - ١٩٧٥). تهذيب اللغة. (ج١٤): تح. يعقوب عبدالنبي، مر. محمَّد علي النجّار (القاهرة: الدار المصرية للتأليف والترجمة).

٩ - الأسد، ناصر الدِّين.

(١٩٧٨). مصادر الشِّعر الجاهلي وقيمتها التاريخية. (القاهرة: دار المعارف).

١٠- ابن أبي الإصبع المِصْري (-١٥٥هـ= ١٢٥٦م).

(١٩٦٣). تحرير التحبير في صناعة الشّعر والنثر وبيان إعجاز القرآن. تح. حفني محمّد شرف (القاهرة: المجلس الأعلى للشؤون الإسلاميّة).

١١ - الأصفهاني، أبو الفرج (٦٠٥هـ= ٩٦٧م).

(١٩٨٣). الأغاني. تح. لجنة من الأدباء. (بيروت: دار الثقافة).

[الطبعة المعتمدة ما لم يُشَر إلى الأخرى]

- (د.ت). نسخة قوبلت على نسخة قديمة بالكتبخانة الخديوية. (؟: مؤسسة عِزّ الدِّين).

١٢ - الأصمعي، أبو سعيد عبدالملك بن قريب بن عبدالملك (-٢١٦هـ= ٨٣١م).

(١٩٩٣). *الأصمعيات*. اختيار الأصمعي. تح. أحمد محمَّد شاكر وعبد السلام هارون (القاهرة: دار المعارف).

۱۳ – (۱۹۸۰). كتاب فحولة الشعراء. تح. ش. تورّي، تقديم: صلاح الدِّين المنجد. (بيروت: دار الكتاب الجديد).

١٤ - الأعشى، ميمون بن قيس (-٦٢٩م).

(١٩٩٢). شرح ديوانه. عناية: حنا نصر الحتّى (بيروت: دار الكتاب العربي).

١٥ – امرؤ القيس (-٢٤٥م).

(۱۹۸۲). شرح ديوان امرئ القيس. عناية: حسن السندوبي (بيروت: المكتبة الثقافية).

[المعتمد في الدراسة ما لم يُشر إلى غيره]

- (١٩٨٤). ديوان امرئ القيس. تح. محمَّد أبي الفضل إبراهيم (القاهرة: دار المعارف).
- (۲۰۰۰). ديوان امرئ القيس وملحقاته، بشرح أبي سعيد السُّكَّريّ، المتوفَّى ٢٧٥هـ. تحقيق ودراسة: أنور عليان أبو سليم ومحمَّد علي الشوابكة (العين: مركز زايد للتراث والتاريخ).

١٦ - الأنباري، أبو بكر محمَّد بن القاسم (-٣٢٨هـ= ٩٤٠م).

(١٩٦٩). شرح القصائد السبع الطوال الجاهليات. تح. عبدالسلام محمَّد هارون (القاهرة: دار المعارف بمصم).

١٧ - الأنباري، أبو محمَّد القاسم بن محمَّد بن بشَّار (-٤٠٣هـ= ٩١٧ م).

(١٩٢٠). *ديوان الفضَّليات مع شرحه*. عناية: كارلوس يعقوب لايل (بيروت: مطبعة الآباء اليسوعيين).

١٨ - الأنصاري، عبدالرَّحلْن الطيِّب.

(۱۳۹۹هـ= ۱۹۷۹م). أضواء جديدة على دولة كِنْكة (بحث ضمن كتاب الندوة العالمية الأولى لدراسات تاريخ الجزيرة: مصادر تاريخ الجزيرة العربية، الجزء الأوّل: ص٣- ١٥). (الرّياض: جامعة الرّياض- الملك سعود حاليًّا).

۱۹ - (۱۹۸۲). «قرية» الفاو: صُوَر للحضارة العربية قبل الإسلام في المملكة العربية العربية السعودية. (الرِّياض: جامعة الرِّياض- الملك سعود حاليًّا).

• ٢ - الأنصاري، عبدالرَّحمٰن الطيِّب؛ أحمد حسن غزال؛ جفري كنج.

(١٩٨٤). مواقع أثرية وصُوَر من حضارة العرب في المملكة العربيَّة السعوديَّة (العُلا (ديدان) - الحِجْر (مدائن صالح)). (الرِّياض: جامعة الملك سعود).

۲۱ – إيوار Huart.

(د.ت). *امرق القيس*: (دائرة المعارف الإسلامية، ٤: ٢٠٦ – ٤٠٨). إعداد وتحرير: إبراهيم زكي خورشيد، وآخرين (القاهرة: دار الشعب).

٢٢ - بافقيه، محمَّد عبد القادر؛ ألفريد بيستون؛ كريستان روبان؛ محمود الغول.

(۱۹۸۰). **ختارات من النقوش اليَمَنية القديمة**. (تونس: المنظمة العربية للتربية والثقافة والعلوم).

٢٣ - الباقلاني، أبو بكر محمَّد بن الطيب (- ٤٠٣هـ= ١٠١٣م).

(١٩٦٣). إعجاز القرآن. تح. السيد أحمد صقر (القاهرة: دار المعارف).

٢٤ - البخارى، أبو عبدالله محمَّد بن إسهاعيل (٦٠٥ هـ= ٨٧٠م).

(۱٤٠١هـ= ۱۹۸۱م). صحيح البخاري. بعناية: مصطفى ديب البُغا (دمشق-ببروت: دار القلم).

٢٥ - ابن بَرِّي المِصْريِّ، أبو محمَّد عبدالله (-٥٨٢هـ= ١١٨٦م).

(١٩٨١). كِتاب التنبيه والإيضاح عمّا وَقَعَ في الصّحاح. تح. عبدالعليم الطَّحاوي، مر. عبدالسلام هارون (القاهرة: الهيئة المصريَّة العامَّة للكِتاب).

۲۲ - بريل، نورمان.

(١٩٦٤). بزوغ العقل البشري. ترجمة: إسماعيل حقّي (القاهرة - نيويورك: مكتبة نهضة مصم ومؤسسة فرانكلين).

۲۷ - البستانی، بطرس (-۱۳۰۰ هـ= ۱۸۸۳ م).

(١٩٨٢). دائرة المعارف. (بىروت: المعارف).

۲۸ – البستانی، سلیهان (۱۳۶۳ هـ= ۱۹۲۰ م).

(د.ت). اليادة هوميروس. (بيروت: دار إحياء التراث العربي).

۲۹ - بشَّار بن برد (-۱۶۷ هـ= ۷۸۶م).

(١٩٥٠). ديوان بشّار بن بُرد. عُني به: محمَّد الطاهر ابن عاشور، راجعه وصحّحه: محمَّد شوقي أمين وآخَر (القاهرة: لجنة التأليف والترجمة والنشر).

٣٠ - البطل، على.

(١٩٨٣). الصُّورة في الشِّعر العربي حتى القرن الثاني الهجري- دراسة في أصولها وتطوّرها. (بروت: دار الأندلس).

٣١ - البغدادي، عبدالقادر بن عمر (-٩٣ - ١٠٩٨ م).

(١٩٧٩). خزانة الأدب ولُبّ لُباب لسان العرب: الجزء السابع. تح. عبدالسلام محمَّد هارون (القاهرة: الهيئة المصرية العامة للكتاب).

٣٢- البكري، أبو عُبيد عبدالله بن عبد العزيز الأندلسي (-٤٨٧هـ= ١٠٩٤ م).

(١٩٣٦). سِمُط اللآلي المحتوي على اللآلي في شرح أمالي القالي. تح. عبدالعزيز الميمني (القاهرة: لجنة التأليف والترجمة).

٣٣-..... (١٩٨٣). معجم ما استعجم من أسهاء البلاد والمواضع. تح. مصطفى السقّا (بيروت: عالم الكتب).

٣٤- البلعاسي العنزي، فلاح محروت.

(١٩٩٩). مدخل إلى عِلْم النفس الاجتهاعي المعاصر. (الرِّياض: مطابع مداد).

٣٥- ابن بليهد النجدي، محمَّد بن عبدالله (-١٣٧٧ هـ= ١٩٥٧ م).

(١٩٧٢). صحيح الأخبار عما في بلاد العرب من الآثار. عُني به: محمَّد محيي الدِّين عبد الحميد (؟ القاهرة).

٣٦- البهبيتي، نجيب محمَّد.

(١٩٧٨). المدخل إلى دراسة التاريخ والأدب العربيين. (الدار البيضاء: دار الثقافة).

٣٧ - (١٩٨١). المعلَّقة العربية الأولى أو عند جذور التاريخ. (الدار البيضاء: دار الثقافة).

٣٨- تأبُّطَ شرًّا (-٤٥٥م).

(١٩٩٩). ديوان تأبط شرًّا وأخباره. تح. علي ذي الفقار شاكر (بيروت: الغرب الإسلامي).

٣٩- التبريزي، أبو زكريّا يحيى بن علي (٧٠٠هـ= ١١٠٩م).

(١٣٥٢هـ). شرح القصائد العشر. (دمشق: دار الطباعة المنيريّة).

٠٤ - التركي، هند محمَّد.

(رسالة في التاريخ السياسي (رسالة من البيريّات قبل الإسلام: دراسة في التاريخ السياسي (رسالة ماجستر). (الجوف: مؤسَّسة عبدالرحمن السديري الخبريَّة).

١٤ - الثعالبي، أبو منصور (-٢٤٩هـ= ١٠٣٨ م).

(١٩٨٤). الأشباه والنظائر. تح. محمَّد المصري (دمشق: سعد الدِّين للطباعة).

٤٢ - (د.ت). كتاب فقه اللغة وأسرار العربية. (بيروت: دار مكتبة الحياة).

٤٣ - الجاحظ، أبو عثمان عَمْرو بن بحر بن محبوب (٥٥٠هـ= ٨٦٨م).

(د.ت). *الحيوان*. تح. عبد السلام محمَّد هارون (القاهرة: مطبعة مصطفى البابي).

٤٤ - الجُمَحى، محمَّد بن سلام (-٢٣٢هـ= ٨٤٦م).

(١٩٨٢). طبقات الشعراء. مع تمهيد للناشر الألماني جوزف هل، ودراسة عن المؤلّف والكتاب لطه أحمد إبر اهيم. (بمروت: دار الكتب العلمية).

٥٤ - ابن جنيدل، سعد.

(١٩٧٨). المعجم الجغرافي للبلاد السعودية: عالية نجد. (الرِّياض: دار اليامة).

٤٦ - ابن جِنِّيّ (-٣٩٢هـ= ١٠٠٢م).

(۱۹۲۲). *التهام في تفسير أشعار هُذيل ممّا أغفله أبو سعيد السكّريّ*. تح. أحمد ناجي القيسي وخديجة عبدالرزاق الحديثي وأحمد مطلوب، مراجعة: مصطفي جواد (بغداد: مطبعة العاني).

٤٧ - جواد على.

(١٩٧٣). المفصَّل في تاريخ العرب قبل الإسلام. (بيروت: دار العلم للملايين).

٤٨ - الجوهري، إسماعيل بن حمَّاد (٣٩٣هـ= ١٠٠٣م).

(١٩٨٤). الصِّحاح: (تاج اللغة وصِحاح العربية). تح. أحمد عبدالغفور عطّار (بيروت: دار العِلْم للملايين).

٤٩ - ابن حبيب، أبو جعفر محمَّد بن أُميَّة بن عَمْرو الهاشمي البغدادي (-٢٤٥هـ= ٢٥٩م).

(د.ت). كتاب المُحَبِّر. (رواية أبي سعيد الحسن بن الحسين السُّكَري). اعتنت بتصحيحه: إيلزه ليختن شتيتر (بروت: دار الآفاق الجديدة).

٥٠ - حتّى، فيليب.

(۱۹۵۸). تاريخ سورية ولبنان وفلسطين. ترجمة: جورج حدّاد وعبدالكريم رافق، إشراف: جبرائيل جبّور (بيروت: دار الثقافة).

٥ - ابن حزم، أبو محمَّد علي بن أحمد بن سعيد الأندلسي (-٥٦ عهـ= ١٠٦٣ م).

(۱۹۷۱). جمهرة أنساب العرب. تح. عبدالسلام محمَّد هارون (القاهرة: دار المعارف).

٥٢ - حُسنى، إيناس.

(أبريل ۱۹۹۹). «دِيِانة الساميِّين»: عَرض كتاب. (مجلَّة «قرطاس»، ع٣٩، ص ص٦-٩).

٥٣ - ابن حِلِّزَة، الحارث (-٥٧٢م).

(١٩٩١). اللديوان. تح. إميل بديع يعقوب (بيروت: دار الكتاب العربي).

٥٥ - الحمود، محمَّد.

(١٤١٤هـ). الشواهد الأَثرية والتاريخية في المملكة العربية السعودية. (الرِّياض: مطابع الفرزدق).

٥٥ - الحموي، ياقوت (-٦٢٦هـ= ١٢٢٩م).

(١٩٦٥). كتاب معجم البلدان. (طهران: مكتبة الأسدي).

٥٦ - الحميري، نشوان (-٥٧٣هـ= ١١٧٨ م).

(١٩٧٨). ملوك حِمْ يَر وأقيال اليَهَن (قصيدة نشوان بن سعيد الحِمْيَري وشرحها المسمَّى «خلاصة السيرة الجامعة لعجائب أخبار الملوك التبابعة»). تح. علي بن إسهاعيل المؤيَّد، وإسهاعيل بن أحمد الجرافي (بيروت: دار العودة).

٥٧ - ابن حنبل، أحمد (١٠ ٢٤هـ= ٥٥٨م).

(١٩٩٧). مسند الإمام أحمد بن حنبل. تح. شعيب الأرنؤوط وعادل مُرشد (بيروت: مؤسّسة الرسالة).

٥٨ - خان، محمَّد عبد المعيد.

(١٩٣٧). الأساطير العربية قبل الإسلام، (رسالة دكتوراه). (القاهرة: لجنة التأليف والترجمة).

٥٩ - ابن خلدون، عبدالرَّ حميٰن (-٨٠٨هـ= ١٤٠٦م).

(٢٠٠٥). المقدّمة. تح. عبدالسلام الشدادي (الدار البيضاء: المركز الوطني للبحث العلمي والتقني).

٠٠- ابن خلّكان، أحمد بن محمَّد بن أبي بكر (-١٨٦هـ= ١٢٨٢م).

(۱۹۷۱). وفيّات الأعيان وأنباء أبناء الزمان. تح. إحسان عبّاس (بيروت: دار صادر).

٦١ - ابن خميس، عبدالله.

(١٩٧٠). المجازبين اليهامة والحجاز. (الرِّياض: دار اليهامة).

٦٢ - ابن دريد، أبو بكر محمَّد بن الحسن الأزدي (-٣١١هـ= ٩٣٢م).

(د.ت). الاشتقاق. تح. عبد السلام محمَّد هارون (مصر: مطبعة المدني، ن. مكتبة الخانجي).

٦٣ - ديورانت، ول.

(١٩٤٩). قصة الحضارة. ترجمة: زكي نجيب محمود (القاهرة: لجنة التأليف والترجمة والنشر).

۲۶ - ذبيان، أسعد.

(١٩٨٥). *المخصوص في المنتقى من النصوص: امرؤ القيس*. (بيروت: دار الفكر اللبناني).

٦٥ - أبو ديب، كمال.

(١٩٨٦). *الرؤى المقنَّعة: نحو منهج بنيوي في دارسة الشَّعر الجاهلي*. (القاهرة: الهيئة المصرية العامة للكتاب).

٦٦ - الذيب، سليان بن عبدالرَّ حملن.

(١٤١٩هـ= ١٩٩٩م). "نقوش عربية شَهالية من جبل أُمَّ سليان بمحافظة حائل (١١هـ= ١٩٩٩م). (مجلّة جامعة الملك سعود، م١١، الآداب (٢)، (الرِّياض: جامعة الملك سعود)، ص ص ٣٠٥–٣٩٧).

٦٧ - الراغب الأصفاني، أبو القاسم الحسين بن محمَّد (-٥٠٣ هـ= ١١٠٩م).

(تموز ۱۹۶۱). محاضرات الأدباء ومحاورات الشعراء والبلغاء. (بيروت: دار مكتبة الحياة).

٦٨ - الرحيلي، سعود بن دخيل.

مقدّمة ترجمته لدراسة ستِتُكِفِتْش بعنوان: «القراءات البنيويّة في الشّعر الجاهلي»: (انظر: سيتْكِفِتْش).

٦٩ - ابن رشيق، أبو على الحسن بن على القيرواني الأزدي (-٦٣ ٤ هـ= ١٠٧١م).

(١٩٥٥). العُمدة في صناعة الشِّعر ونقده. تح. محمَّد محيي الدِّين عبد الحميد (مصر: مطبعة السعادة).

· ٧- ذو الرُّمَّة، غيلان بن عُقبة العدويّ (-١١٧ هـ= ٥٣٧م).

(۱۹۱۹). ديوان شِعر ذي الرُّمَّة. عناية: كارليل هنري هيس مكارتني (لندن: جامعة كمبردج).

٧١ - الروسان، محمو د محمَّد.

(١٤١٢هـ). القبائل الثمودية والصفوية - دراسة مقارنة. (الرِّياض: جامعة الملك سعود).

٧٢- الزبيدي، محمَّد مرتضى (-١٢٠٥هـ= ١٧٩٠م).

(۲۰۰۰). تاج العروس من جواهر القاموس. تح. عبدالستَّار أحمد فرَّاج، وآخرِين (الكويت: المجلس الوطني للثقافة والفنون والآداب).

٧٧- الزركلي، خير الدِّين (-١٣٩٦هـ= ١٩٧٦م).

(تشرين الثاني- نوفمبر ١٩٨٤). الأعلام. (بيروت: دار العِلْم للملايين).

٧٤ - زكى، أحمد كمال.

(١٩٧٩). الأساطير: دراسة حضارية مقارنة. (بيروت: دار العودة).

٧٥- الزمخشري، جار الله أبو القاسم محمود بن عمر (-٥٣٨هـ= ١١٤٤م).

(١٩٨٢). أساس البلاغة. تح. الأستاذ عبد الرحيم محمود (ببروت: دار المعرفة).

٧٦- زُهير بن أبي سُلمي (- ٢٠٩م).

(١٩٨٢). شرح شِعر زُهير بن أبي سُلمي. صنعة: أبي العبّاس ثعلب. تح. فخر الدّين قباوة (بمروت: منشورات دار الآفاق الجديدة).

٧٧ - ستِتْكِفِتْش، سوزان بينكني.

(١٩٩٨). أدب السياسة وسياسة الأدب. ترجمة: حسن البنّا عِزّ الدِّين- بالاشتراك مع المؤلّفة (القاهرة: الهيئة المصرية العامة للكتاب).

٧٨ - (رجب ١٤١٦هـ= ديسمبر ١٩٩٥م). "القراءات البنيويَّة في الشِّعر الجاهلي: نقد وتوجُّهات جديدة". ترجمة: سعود بن دخيل الرحيلي (مجلَّة «علامات»، الجزء الثامن عشر، المجلد الخامس، (نادي جُدَّة الأدبي الثقافي)، ص ص ٩٥ - ١٤٧).

٧٩- شحيم عبد بني الحسحاس (٥٠٠ هـ= ٢٦٠م).

(١٩٦٥). ديوان سحيم عبد بني الحسحاس. تح. عبد العزيز الميمني (القاهرة: الدار القومية). [نسخة مصورة عن طبعة دار الكتب سنة ١٣٦٩هـ= ١٩٥٠م].

٠٨- سفر، فؤاد؛ محمَّد على مصطفى.

(١٩٧٤). المَحْضر (مدينة الشمس). (العراق: مديرية الآثار العامة، وزارة الإعلام).

٨١- أبو سليم، أنور عليان.

(١٩٨٣). الإبل في الشَّعر الجاهلي (دراسة في ضوء علم الميثولوجيا والنقد الحديث). (الرِّياض: دار العلوم)

٨٢ - السندوي، (ينظر: امرؤ القيس).

٨٣ - سويف، مصطفى.

(١٩٨١). الأُسس النفسية للإبداع الفنّي.. في الشِّعر خاصَّة. (القاهرة: دار المعارف).

٨٤- السيوطي، جلال الدين عبدالرَّحمٰن بن أبي بكر (-٩١١هـ= ١٥٠٥م)؛ جلال الدين محمَّد بن أبي بكر (-٩١١هـ).

(د.ت). تفسير الجكالين. (بيروت: مكتبة المثنّى ودار إحياء التراث العربي).

۸۵ - السيوطي (السابق نفسه).

(د.ت). الــُمُزْهِــر في علوم اللغة وأنواعها. باعتناء: محمَّد أحمد جاد المولى بك ومحمَّد أبي الفضل إبراهيم وعلى محمَّد البجاوي (القاهرة: دار التراث).

٨٦- الشُّنْتَمَرِي، الأعلم يوسف بن سليمان بن عيسى (-٤٧٦هـ= ١٠٨٤م).

(١٩٨٣). أشعار الشعراء الستة الجاهليّين. (بيروت: دار الآفاق الجديدة).

٨٧- الشهرستاني، أبو الفتح محمَّد بن عبدالكريم (-٤٨ ٥هـ= ١١٥٣م).

(١٩٤٩). اللِلَك والنَّحَل. اعتناء: أحمد فهمي محمَّد (القاهرة: مطبعة حجازي).

٨٨ - الصاحب ابن عبّاد، أبو القاسم إسهاعيل بن عبَّاد (-٣٨٥هـ= ٩٩٥م).

(١٩٦٠). الإقناع في العَروض وتخريج القوافي. تح. الشيخ محمَّد حسن آل ياسين. (بغداد: مطبعة المعارف).

٨٩ - صاعد الأندلسي (-٦٢ ٤ هـ= ١٠٧٠ م).

(شباط/ فبراير ۱۹۸۵). كتاب طبقات الأُمم. تح. حياة العيد بو علوان (بيروت: دار الطليعة).

۹۰ - ابن صرای، حمد محمّد.

(١٩٩٩). الإبل في بلاد الشرق الأدنى القديم وشبه الجزيرة العربية (تاريخيًا - آثاريًا - آثاريًا - آثاريًا - آثاريًا). (الرِّياض: الجمعية التاريخية السعودية).

٩١ - ابن أبي الصَّلْت، أُمَيَّة (-٥هـ= ٢٢٦م).

(د.ت). شرح ديوان أُمَيَّة بن أبي الصَّلْت. باعتناء: سيف الدِّين الكاتب وأحمد عصام الكاتب (بيروت: دار مكتبة الحياة).

٩٢ - الصوفي، أبو الحسين عبد الرَّحمٰن بن عمر الرازي (٣٧٦ هـ= ٩٨٦ م).

(١٩٥٤). كتاب صُور الكواكب الشانية والأربعين. (حيدر آباد الدكن- الهند: مطبعة مجلس دائرة المعارف العثانية).

٩٣ - الضَّبِّي، المفضَّل بن محمَّد بن يعلَى (-١٦٨ هـ؟= ٧٨٤م).

(١٩٧٩). الفضّليات. تح. أحمد محمّد شاكر وعبد السلام محمّد هارون (القاهرة: دار المعارف).

٩٤ - ضَيْف، شوقي.

(١٩٧٧). العصر الجاهلي. (القاهرة: دار المعارف).

٩٥ - الطبرسي، أبو على الفضل بن الحسن (-٤٨٥هـ= ١١٥٣م).

(١٩٩٥). مجمع البيان في تفسير القرآن. تح. لجنة من العلماء، تقديم محسن الأمين العاملي (بيروت: الأعلمي للمطبوعات).

٩٦ - الطَّبَري، أبو جعفر محمَّد بن جرير (-٣١٠هـ= ٩٢٢م).

(١٩٦٧). تاريخ الرسل والملوك. تح. محمَّد أبي الفضل إبراهيم (القاهرة: دار المعارف).

٩٧ - (٢٠٠١). تفسير الطَّبَرِي: جامع البيان عن تأويل آي القرآن. تح. عبدالله بن عبدالله عن عبدالمحسن التركي (القاهرة: دار هجر).

٩٨ - طَرَفَة بن العبد (-٦٢٥م).

(١٩٩٤). شرح الديوان. بعناية: سعدي الضناوي (بيروت: دار الكتاب العربي).

٩٩ - ظاظا، حسن (-١٤١٩هـ= ١٩٩٩م).

(١٩٩٠). الساميُّون ولُغاتهم: تعريفٌ بالقرابات اللغويَّة والحضاريَّة عند العرب. (دمشق: دار القلم- بيروت: الدار الشاميَّة).

۱۰۰ – (۱۹۸٤). المجتمع العربي قبل الإسلام: (ضمن كتاب «الجزيرة العربية قبل الإسلام»، الكتاب الثاني من سلسلة دراسات تاريخ الجزيرة العربية، بإشراف: عبدالرَّحمُن الأنصاري، ۱۷۷ – ۰۰۰)، (الرِّياض: جامعة الملك سعود).

۱۰۱ - عَبّودي، هَنري س.

(١٩٩١). معجم الحضارات الساميّة. (طرابلس-لبنان: جروس برس).

١٠٢ - عَبَدَة بن الطبيب (- نحو ٢٥هـ= ٦٤٥م).

(ضِمن «المفضَّليَّات»، يُراجَع: الضَّبِّي).

١٠٣ - عبدالله، يوسف محمَّد.

(١٩٩٠). أوراق في تاريخ اليمن وآثاره: بحوثٌ ومقالات. (دمشق: دار الفِكر).

١٠٤ - عبد المطَّلب، محمَّد.

(١٩٩٦). قراءة ثانية في شعر امرئ القيس. (لونجمان: الشركة المصرية العالمية للنشر).

٥٠١ - عَبِيْد بن الأبرص (-٥٥٥م).

(١٩٩٤). ديوان عَبِيد بن الأبرص. شرح: أشرف أحمد عدرة (بيروت: دار الكتاب العربي).

١٠٦ - ابن عساكر، على بن الحسن بن هبة الله بن عبدالله (-٥٧١هـ=١١٧٦م).

(١٩٩٥). تاريخ مدينة دمشق. تح. عُمَر بن غرامة العمروي (بيروت: دار الفكر).

١٠٧ - العسكريّ، أبو هلال (- بعد ٩٥هـ= ١٠٠٥م).

(١٩٨٨). جمهرة الأمثال. عناية: أحمد عبدالسلام؛ أبي هاجر محمَّد سعيد بن بسيوني زغلول (ببروت: دار الكتب العلميَّة).

١٠٨ - (١٩٨١). الفروق اللغويّة. تح. حسام الدين القدسي (ببروت: دار الكتب العلمية).

١٠٩ - العظيم آبادي، أبو الطيِّب محمَّد شمس الحق.

(١٩٦٩). عون المعبود شرح سُنن أبي داوود، مع شرح الحافظ ابن قيم الجوزيَّة. تح. عبدالرَّحيٰن محمَّد عثمان (المدينة المنوَّرة: المكتبة السلفية).

١١٠ - العكبري، أبو البقاء عبدالله بن الحسين (-٦١٦هـ= ١٢١٩م).

(١٩٨٣). شرح لامية العرب. تح. محمَّد خير الحلواني (بيروت: دار الآفاق الحديدة).

١١١ - علقمة الفحل (- نحو ٢٠١٣م).

شِعره ضِمن كتاب "أشعار الشعراء الستة الجاهليّين"، (يُنظر: الشَّنْتَمَرِي).

١١٢ - عُمَر بن أبي ربيعة (-٩٣ هـ= ٧١٢م).

(١٩٩٢). ديوان عُمَر بن أي ربيعة. عناية: فايز محمَّد (ببروت: دار الكتاب العربي).

١١٣ - العمير، عبدالله بن إبراهيم؛ سليهان بن عبدالرَّحمٰن الذييب.

(١٤١٨هـ). «النقوش والرُّسوم الصخرية بالجواء في منطقة القصيم». (مجلَّة الدارة، ع٢، (الرِّياض: دارة الملك عبدالعزيز)، ص ص١٠٧ – ٢١١).

۱۱۶ – عنترة بن شدّاد (۱۰۰ م).

(۱۹۸۳). **ديوان عنترة**. تحقيق ودراسة: محمَّد سعيد مولوي (بيروت- دمشق: المكتب الإسلامي).

110- (١٩٨٧). العهد القديم والعهد الجديد (الكتاب المقدَّس). (لبنان: دار الكتاب المقدّس في الشرق الأوسط).

١١٦ - الغذّامي، عبدالله محمَّد.

(١٩٨٥). الخطيئة والتكفير: من البنيوية إلى التشريحية —Deconstruction قراءة نقدية لنموذج إنساني معاصر. (جُدَّة: النادي الأدبي الثقافي).

١١٧ - (١٩٩٤ م). القصيدة والنصّ المضاد. (بيروت - الدار البيضاء: المركز الثقافي العربي).

۱۱۸ - ابن فضلان، أحمد بن فضلان بن العبَّاس بن راشد بن حمَّاد (- بعد ۳۱۰هـ= ۹۲۲م).

(۱۹۲۰). رسالة ابن فضلان في وصف الرحلة إلى بلاد الترك والخزر والروس والصقالبة، سنة ۳۰۹هـ العلمي العربي).

١١٩ - الفروز آبادي، مجد الدِّين محمَّد بن يعقوب (-٨١٧هـ= ١٤١٥م).

(١٩٥٢). *القاموس المحيط*. باعتناء: الشيخ نصر الهوريني (القاهرة: مصطفى البابي الحلبي).

١٢٠ - الفَيْفي، عبدالله بن أحمد.

(١٩٩٩م). شِعر ابن مُقْبِل: قلق الخضرمة بين الجاهلي والإسلامي- دراسة تحليلية نقدية. (جازان: النادي الأدبي).

۱۲۱ – (۲۰۱۱). شِعر النقّاد: استقراء وصفيّ للنموذج. (إربد الأردن: عالم الكتب الخديث).

۱۲۲ – قاشا، سهيل.

(١٩٨٤). المرأة في شريعة حمورابي. (الموصل: مكتبة بسام).

١٢٣ - ابن قتيبة، أبو محمَّد عبد الله بن مسلم الدينوري (-٢٧٦ هـ= ٨٨٩م).

(١٩٤٧). الأشربة. تح. محمَّد كرد على (دمشق: المجمع العلمي العربي).

174 – (١٩٥٦). كتاب الأنواء في مواسم العرب. (حيدر آباد الدكن - الهند: مطبعة مجلس دائرة المعارف العثانية).

١٢٥ - (١٩٦٦). *الشُّعر والشعراء*. تح. أحمد محمَّد شاكر (القاهرة: دار المعارف).

١٢٦ - (١٩٨١). المعارف. تح. ثروة عكاشة (القاهرة: دار المعارف).

١٢٧ -..... (١٣٤٢هـ). المَــُـيُسِر والقداح. باعتناء: محبّ الدِّين الخطيب (القاهرة: المطبعة المطبعة السلفية).

۱۲۸ - قُدامة بن جعفر (-۳۳۷هـ= ۹٤۸ م).

(١٩٦٣). نقد الشَّعر. تح. كمال مصطفى (مصر: مكتبة الخانجي، بغداد: مكتبة المُثنَّى).

١٢٩ - ﴿القرآن الكريم﴾.

١٣٠ - القرشي، أبو زيد محمَّد بن أبي الخطَّاب (- أوائل القرن ٤ هـ= ق١٠ م).

(١٩٨٦). جمهرة أشعار العرب في الجاهلية والإسلام. تح. محمَّد علي الهاشمي (دمشق- بروت: دار القلم).

١٣١ - القرطاجني، أبو الحسن حازم (-٦٨٤ هـ= ١٢٨٥ م).

(۱۹۸۱). منهاج البلغاء وسراج الأدباء. تقديم وتحقيق: محمَّد الحبيب ابن الخوجة (بروت: دار الغرب الإسلامي).

۱۳۲ - القزويني، الخطيب (-۷۳۹هـ= ۱۳۳۸م).

(١٩٧٥). الإيضاح في علوم البلاغة. (بيروت: دار الكتاب اللبناني).

١٣٣ - القلقشندي، أبو العباس أحمد بن علي (١٠ ١٨هـ= ١٨ ١ م).

(١٩١٣). صبح الأعشى في صناعة الإنشا. (القاهرة: المطبعة الأميرية).

١٣٤ - ابن كثير، أبو الفداء إسماعيل بن عمر (-٧٧٧هـ= ١٣٧٣م).

(١٩٩٩). تفسير القرآن العظيم. تح. سامي بن محمَّد السلامة (الرِّياض: دار طيبة).

١٣٥ - كحَّالة، عمر رضا.

(١٩٨٢). معجم قبائل العرب القديمة والحديثة. (بيروت: مؤسسة الرسالة).

١٣٦ - كُراع، أبو حسن على بن الحسن الهُنَّائي (١٠٠هـ= ٩٢٢م).

(١٩٧٦). المنجّد في اللغة. تح. أحمد مختار عمر وضاحي عبدالباقي (القاهرة: مطبعة الأمانة).

١٣٧ - كشاجم، أبو الفتح محمود بن الحسن الكاتب (- بعد ٥٨هـ= ٩٦٨م).

(د.ت). المصايد والمطارد. تح. محمَّد أسعد طلس (بغداد: دار المعرفة).

١٣٨ - الكلبي، أبو المنذر هشام بن محمَّد بن السائب (-٢٠٤هـ= ١١٩م).

(١٩٩٥). كتاب الأصنام. تح. أحمد زكى (القاهرة: دار الكتب المصرية).

۱۳۹ -..... (۱۹۸۲). جمهرة النَّـسَب. (رواية السكَّري عن ابن حبيب). تح. ناجي حسن (بيروت: عالم الكتب).

٠٤٠ - كوهن، جان.

(١٩٨٦). بنية اللغة الشَّعرية. ترجمة: محمَّد الولي ومحمَّد العمري (الدار البيضاء: دار توبقال).

۱٤۱ - لَبيد بن ربيعة (-٦٦١م).

(١٩٦٢). شرح ديوان لَبيد. تح. إحسان عباس (الكويت: وزارة الإرشاد والأنباء).

١٤٢ - لويس عوض.

(١٩٦٥). نصوص النقد الأدبي (اليونان). (القاهرة: دار المعارف).

١٤٣ - المثقّب العَبْديّ (- نحو ٥٨٨م).

(١٩٧١). ديوان شِعر المُثقِّب العَبْديّ. تح. حسن كامل الصيرفي (القاهرة: معهد المخطوطات العربية – جامعة الدول العربية).

١٤٤ - ابن المجاور، جمال الدين أبو الفتح يوسف بن يعقوب بن محمَّد الشيباني الدمشقي (- ٢٩٠هـ = ١٤٠ - ابن المجاور، جمال الدين أبو الفتح يوسف بن يعقوب بن محمَّد الشيباني الدمشقي (- ٢٩٠هـ - ٢٩٠ المحمَّد الشيباني الدمشقي (- ٢٩٠هـ - ٢٩٠ ابن المجاور، جمال الدين أبو الفتح يوسف بن يعقوب بن محمَّد الشيباني الدمشقي (- ٢٩٠هـ - ٢٩٠ ابن المجاور، جمال الدين أبو الفتح يوسف بن يعقوب بن محمَّد الشيباني الدمشقي (- ٢٩٠ ابن المجاور، جمال الدين أبو الفتح يوسف بن يعقوب بن محمَّد الشيباني الدمشقي (- ٢٩٠ المجاور، المجا

(١٩٥١). صِفَة بلاد اليَمَن ومكَّة وبعض الحجاز المسمَّاة: تاريخ المستبصر. بعناية: أوسكر لوفغرين (ليدن: مطبعة بريل).

١٤٥ - مجموعة من المؤلِّفين.

(١٩٩٣). شريعة حموراي وأصل التشريع في الشرق القديم. تر. أُسامة سراس (دمشق: دار علاء الدِّين).

١٤٦ - مُحيي الدِّين، عليّ الدِّين.

(١٩٨٤). عبادة الأرواح (القوى الخفية) في المجتمع الجاهلي: (ضمن كتاب «الجزيرة العربية قبل الإسلام»، الكتاب الثاني من سلسلة دراسات تاريخ الجزيرة العربية، بإشراف: عبدالرَّحمٰن الأنصاري، ١٧٧- ٠٠٠)، (الرِّياض: جامعة الملك سعود).

١٤٧ - المُخَبَّل السَّعدي.

(ضِمن «الفضَّل َيَّات»، يُراجَع: الضَّبِيّ).

١٤٨ - المرزباني، أبو عُبيدالله محمَّد بن عمران بن موسى (-٣٨٤ هـ= ٩٩٤م).

(١٣٨٥هـ). الموشح في مآخذ العلماء على الشعراء. بعناية: مُحبِّ الدِّين الخطيب (القاهرة: المطبعة السلفيَّة).

١٤٩ - المزرّد بن ضرار (- نحو ١٠هـ= ١٣٦م).

(ضِمن «المفضَّليّات»، يُراجع: الضَّبِّي).

• ١٥ - المعرِّي، أبو العلاء (- ٤٤ هـ = ١٠٥٧ م).

(۱۹۸۲ – ۱۹۸۷). شُروح سَقُط الزَّند. تح. مصطفى السقّا وعبد الرحيم محمود وآخرين، بإشراف: طه حسين (القاهرة: الهيئة المصرية العامة للكتاب). [مصوَّرة عن نسخة دار الكتب سنة ۱۳۲٤ هـ= ۱۹٤٥م].

١٥١ - (١٩٨٤). الصاهل والشاحج. تح. عائشة عبدالرحمن (بنت الشاطئ) (القاهرة: دار المعارف).

١٥٢ - المعيقل، خليل بن إبراهيم.

(١٩٩٧). «وادي السرحان في عصر ما قبل الإسلام في ضوء الاكتشافات الأثريَّة». (مجلَّة جامعة الملك سعود)، ص (مجلَّة جامعة الملك سعود)، ص ٥١٣٥ - ٥٣٦).

١٥٣ - ابن مُقْبِل، تميم بن أُبِيّ بن مُقْبِل العجلاني (- نحو ٧٠هـ= ٦٩٠م).

(١٩٦٢). ديوان ابن مُقْبِل. تح. عِزَّة حسن (دمشق: مديرية إحياء التراث القديم).

١٥٤ - مكِّي، طاهر أحمد.

(فبراير ۱۹۲۸). امرؤ القيس أمير شعراء الجاهلية: حياته وشِعره. (القاهرة: دار العارف).

١٥٥ - الملا، سَلوى سامي.

(١٩٧٢). الإبداع والتوتر النفسي - دراسة تجريبية. (القاهرة: دار المعارف).

١٥٦ - معلوف، لويس (-١٣٦٥ هـ= ١٩٤٦م).

(١٩٨٧). *الْمُنْ جِد في اللغة والأعلا*م. (بيروت: دار المشرق).

۱۵۷ - ابن منظور، محمَّد بن مكرم بن علي (۱۱۷هـ= ۱۳۱۱م).

(د.ت). لسان العرب المحيط. إعداد: يوسف خياط (بيروت: دار لسان العرب).

١٥٨ - موزل، ألويس.

(۱۹۹۷). أخلاق الرُّولَة وعاداتهم. ترجمة: محمَّد بن سليان السديس (الرِّياض: مكتبة التوبة).

١٥٩ - موسكاتي، سبتينو.

(۱۹۸٦). *الحضارات الساميَّة القديمة*. ترجمه وزاد عليه: السيِّد يعقوب بكر، راجعه: محمَّد القصاص (بيروت: دار الرَّقي).

١٦٠ - مونرو، جيمز.

(١٩٨٧). النَّظُم الشَّفَوِيِّ في الشِّعر الجاهلي. ترجمة: فضل بن عبَّار العبَّاري (الرِّياض: دار الأصالة).

١٦١ - النابغة الذُّبياني (-٢٠٤م).

(١٩٨٤). ديوان النابغة اللُّدياني. عناية: عباس عبد الستار (بيروت: دار الكتب العلمية).

١٦٢ - ناجي، إبراهيم (-١٣٧٢هـ = ١٩٥٣م).

(١٩٨٦). ديوانه. (بروت: دار العودة).

١٦٣ - الناصر، سلمان.

(۲۹ ذو القعدة ۱۶۱۹هـ= ۱۷ مارس ۱۹۹۹م). «قصائد عنترة تمتزج بتاريخ قصيبا: سيرة شاعر شجاع.. وحضارة قرية متفردة». (ملحق «الأربعاء»، صحيفة المدينة (السعودية)، ۱۳۱۱، ص ص ٤-۱٤).

١٦٤ - نَصْرَت عبدالرَّحمٰن.

(١٩٨٢). الصُّورة الفنّية في الشَّعر الجاهلي: في ضوء النقد الحديث. (عَمَّان: مكتبة الأقصى).

١٦٥ - النويري، شهاب الدِّين أحمد بن عبد الوهّاب (-٧٣٣هـ= ١٣٣٢م).

(٢٠٠٤). نهاية الأَرَب في فنون الأَدَب. تح. مفيد قميحة وآخرِين (بيروت: دار الكتب العلمية).

١٦٦ – نيلسن، ديتيلف؛ فرتز هومل؛ ل. رودوكاناكيس؛ أدولف جرومان.

(د.ت). *التاريخ العربي القديم*. ترجمه واستكمله: فؤاد حسنين علي، وراجَعَ الترجمة: زكى محمَّد حسن (القاهرة: مكتبة النهضة المصرية).

١٦٧ - هايمن، استانلي.

(۱۹۷۸). النقد الأدبي ومدارسه الحديثة. ترجمة: إحسان عباس ومحمَّد يوسف نجم (بروت: دار الثقافة).

١٦٨ - ابن هشام، عبدالملك (-١٦٣ هـ= ٨٢٨م).

(١٩٥٥). *السيرة النبوية*. تح. مصطفى السقّا وآخرَين (القاهرة: مصطفى البابي الحلبي).

١٦٩ - الهمداني، أبو محمَّد الحسن بن أحمد بن يعقوب (-٣٣٤هـ= ٩٤٥م).

(١٩٨٦). *الإكليل*، (الجزء الثاني). تح. محمّد بن علي الأكوع (بيروت: منشورات المدينة).

(د.ت). *الإكليل*، (الجزء الثامن). عناية: نبيه أمين فارس (صنعاء: دار الكلمة - بروت: دار العودة).

(١٩٨٧). الإكليل، (الجزء العاشر). تح. مُحُبّ الدِّين الخطيب (اليَمَن: الدار النَمَنة).

۱۷۰ – (۱۹۷٤). صِفَة جزيرة العرب. تح. محمَّد بن علي الأكوع الحوالي (الرِّياض: دار اليامة).

١٧١ - وهبة، مجدي؛ كامل المهندس.

(١٩٨٤). معجم المصطلحات العربية في اللغة والأدب. (بيروت: مكتبة لبنان).

١٧٢ - أبو يعلَى التنوخي، عبدالباقي بن عبدالله بن المُحَسِّن (عاش في القرن ٥هـ= ق١١م).

(١٩٧٨م). كتاب القوافي. تح. عوني عبدالرؤوف (مصر: مكتبة الخانجي).

ثانيًا - بالانجليزيَّة

1- **Bodkin**, Maud.

(1968). *Archetypal Patterns in Poetry*. (London: Oxford University Press).

2- Eph'al, Esrael.

(1982). *The Ancient Arabs*, Nomads on the Borders of the Fertile Crescent 9th- 5th Centuries B.C. (Jerusalem: The Hebrew University).

3- Lord, Albert B.

(1974). *The Singer of Tales*. (New York: Atheneam).

4- **Marqten**, Mohammed.

(1988). Die semitischen Personennamen in den altund reichsaramaischen Inschriften aus Vorderasien (Texte und Studien zur Orientalistik 5). (Hildesheim: Georg Olms Verlag).

5- Stetkevych, Jaroslav.

(1994). **TOWARD AN ARABIC ELEGIAC LEXICON: THE SEVEN WORDS OF THE NASIB.** (Reorientations/ Arabic and Persian Poetry, Edited by Suzanne Pinckney Stetkevych, P.58- 129). (Bloomington: Indiana University Press).

6- **Stetkevych**, Suzanne Pinckney.

(1994). PRE- ISLAMIC PANEGYRIC AND THE POETICS OF REDEMPTION: MUFADDALLIYAH 119 OF ALQAMAH AND BANT SUAD OF KAB IBN ZUHAYR. (Reorientations/ Arabic and Persian Poetry, Edited by Suzanne Pinckney Stetkevych, P.1- 75). (Bloomington: Indiana University Press).

کشّاف

اتَّبعنا في ترتيب الكشَّاف الضوابط الآتية:

- ١ يشمل الكشَّافُ متنَ الكتاب وحواشيه وملحقاته، عدا الإشارات المرجعيَّة.
- ٢- يُعنَى الكشَّافُ برصد المفردات التي تهمّ القارئ والباحثَ في فهرسٍ واحد.
- ٣- أُدرجت الكلمة في مكانها من الترتيب الهجائي مجرَّدةً من السوابق: (ابن، بنت، أبو، أمّ، ذو، ذات، أل التعريف)، ونحوها.
 - ٤- يُحتسب الحرف المضعَّف (المشدَّد) حرفَين في الترتيب.
- ٥- أُلحقت رموز إيضاحيَّة ببعض ما قد يلتبس معناه، وهي: (ق): قبيلة أو قوم، (م): مكان، (ع): صنم أو معبود، (ح): حيوان، (ط): طائر، (ن): نبات أو شجر، (ل): لَون.

آثار الدِّيار، ٦٥

i

الآثار الدِّينيَّة الأسطوريَّة، ٩٤ آثار شِبه الجزيرة، ٦٥ آثار الصفويِّين، ٨٥ آثار العرب، ١٠ آثار الفاو، ٢٤، ٤٧، ٨٨ آثار القرن الخامس والسادس الميلاديَّين، ٧ آثار قرية الفاو، ٣٥

11/4 W1 1· .1 1	آثار کِنْدَة، ٦٥
إبراهيم ناجي، ٣١، ١٧٤	,
ابن الأبرص: (انظر: عَبيد بن الأبرص)	آثار النُّؤْي والأَتِيِّ والأوتاد، ٦٢
الإبل، ۰۲، ۸۰، ۸۶، ۸۵، ۱۰۷، ۱۰۹، ۱۰۹،	الآثار والتاريخ، ٧٩
٧٥١، ٣٨١، ٥٠٢، ٨١٢، ١٢٢	الآثار والمتاحف، ٦٢
«أبم» أي (أُبُّ)، ٨٥	الآثاريُّون، ١٠
أبولُّو A۱، Apollo، ۸۱	الأرام (ح)، ٤٣، ٥٥، ٤٨، ٥٥، ٥٥، ٧٠، ١٦٠،
أبولُّون، ٥٣	770
أبيس، ۸۷	الآراميُّون، ۸۸، ۲۲۲
الأتان، ٩٤	آربري، ۲٤٩
الأثافي، ٣٢	آشور، ۲۳، ۹۱
ذات الأثر، ۱۸، ۲۰۳، ۲۲۲، ۲۲۷، ۲۳۱، ۲۳۲	الآشوريَّة، ١١٦،٩٠
أثر الأُوَّليَّة، ٥٨	الآشوريُّون، ۲۱۲
أثرت، ۲۲٦	الأطام، ٦
ذات أثرت، ۲۲۷، ۲۳۲	الآلُ (=السراب)، ٢٤٠
أَثْر الشمس، ٢٣١، ٢٣٣، ٢٤٢	الآلهة، ٨٠
أثل، ١٩٥	الآلهة - الأرض، ٩٧
أثينة Athene / أثينا، ٥٣، ٩٦	آلهة الشمس، ۸۰، ۲۰۳
أحامر، ۲۳۸	آلهة القَمَر، ٢٠٣
الأَحَلُّ بن قُنْصُل، ١٨٦	الآلهة – المرأة، ٩٧
أَحْـمَر (انظر: حُـمْرَة)	آلهة هُلَدْيل، ٢٣٢
إحيقار، ١٧٤	آلهة اليَمَن القَمَريَّة، ٢٠٧
أُد (ع)، ۸۸، ۲۲۰	الآلهة اليَمَنيَّة، ١٩٦
الأدب اليوناني، ٢٤٦	الآي (=العلامات أو الرسوم)، ٦٥
أدد (ع)، ۸۸	أَبِكَان (م)، ۲۳۶، ۲۳۸، ۲۶۱، ۲۲۹

أدهم (ل)، ۱۹۹، ۲۰۰	الأسلوب المعماري، ٦٤
أديان العرب، ٨٠	الأسلوب الهِلِّيني أو الروماني، ٥٣
الأراوَى الصُّحْم، ١٠٦	أسياء، ۲۲، ۳۸، ۲۱، ۷۱، ۲۳۹
أرغيس، ٥٢، ٥٣، ٦٨، ١٨٣	الأسود (انظر: سواد)
أرحب (م)، ۲۲۱	الأشجار، ٧٩
الأُرْدُنّ، ٢٦٠	أشعار الشعراء الستَّة الجاهليِّين، ١٢
أَرطَى (ن)، ٣٣٣	الأصفر (انظر: صُفْرَة)
أُرُل (م)، ۲۳۸	الأصفهاني، ١٣٩
أرنب، ۱۹۰	الأصمعي، ١٢، ١٥، ٢٥، ٣٣، ٤٣، ٥٦، ٧٦،
الأَزْد، ۲۷، ۲۸، ۲۲، ۲۹۹، ۲۲۶	3 • 1 ، 0 1 1 , 7 1 1 , 7 1 1 , 7 7 7 , 7 7 7 ,
أزلام، ٩٠	۲۳۸
الأزهري، ٧٦	الأصنام، ٤٦، ٧٤، ٧٩، ٨٨، ٩٢، ٢٥٩
الأساريع، ١٦٠	أصنام العرب، ۸۱، ۱۹۲
أساريع ظَبْي، ٢٦٥، ٢٦٧	أصنام كَنعان، ٤٦
الساطير الأُمم، ٥٣، ٧٤	أُصولُ معهاريَّة، ٦٣
الاستمطار، ١٨٤	الإضاءة، ٥، ١٦٤
الإِسْحِل، ١٥٩، ١٦١، ٧٤٧، ٢٦٧	الإضاءة المائيَّة، ٢٣٠
الأُسَد، ٧٦	الأُضحية، ٥٠،١٦
بنو أُسَد، ۳۵، ۶۲، ۶۷، ۲۷، ۲۰۰، ۱۹۲، ۲۲۹،	أطفال، ٢٦
437,137	الأطلال، ۱۸، ۲۱، ۲۲، ۲۳، ۲۳، ۲۲، ۲۸،
الأسطورة/ الأسطوريَّة، ٤٨، ١٤٩	7.1, 9.1, 711, .71, 771, 771,
أسطورة أدونيس، ٦	7 • 7 ، 9 • 7 ، 5 3 7 ، 477 ، 677
الإسكندرونة، ٢٣٨	الأطلال/ البَيْن، ٢٣
أسلوب الأعمدة والتناظر، ٦٣	أطلال الذَّات، ٦٠، ١٠٢

إلَهٰ الخِصبِ والشمس، ٨٩ أطلال الذَّات الشاعرة، ٥٨ الإلَـٰهة دِيانا، ٥٣ أطلال الذَّات ويكاء الشباب، ٥٨ إلَـٰه الرعد والمطر، ٨٨ أطلال/ فَقْد (موت)، ٢٨ إلَـٰه الشمس البابلي، ٩٨ أطلال المكان، ٥٨، ٥٩، ٦٠ إلَّه الشمس والخِصب والزراعة، ٨٩ أطلال النفس، ٩٥ إِلَىٰ الشمس والشِّعر والفنِّ، ٨١ ابن الأعرابي، ٧٦، ٢٠٨ إلَـٰه الشمس والعَدل، ٨٠ الأعشى، ١١، ٢٣، ٢٥، ٢٦، ٧٧، ٥١، ٥٤، ٢٢، الإله (شمش/ شمس)، (انظر: شمش) ۲۷، ۳۷، ۲۰۱، ۱۱۱، ۱۲۱، ۳۳۰ إِلَنْهِ القَمَرِ، ٥٠ 171, 031, 101, 301, 401, 971, أَلْرْت جام Albert Jamme، ٨٠ ۸۸۱، ۱۹۱، ۱۹۱، ۱۹۹، ۲۰۰، ۱۸۲، أَلْىرْت لورد، ١١ 490 أَلَلات Alelat (أللات Alelat)، ٩١ أَعْفَر (ح)، ١٠٤ أُلوهيَّة الشمس، ٨٠ أغاممنون، ٥٢ ألويس موزل Alois Musil، ٥٠٢ الإغريق، ٥٢، ٥٧، ٩٦، ٧٤ الأُمّ، ١١، ٣٤، ٧٧، ٧٧، ٤٩، ٩٦، ١١٩، ١٣٠، أفراسُ الصِّبا، ٥٩ أفرودايت، ٩١ 70.17.107.107.159 الامارات العربيَّة المتَّحدة، ١٠٨ أفروديت، ٥٣، ٦٨، ٩٦، ٩٣١ ىنو أُمامة، ٢٥٩ أفكل، ٨٥ أمانوس (م)، ۲۳۸ أفيفانيو س Epiphanius، ۱۳۸ الإقواء، ٥٩ الامبراطور البيزنطي، ٤١ أمثال العرب، ١١٢ اکام (م)، ۱۸۱، ۱۸۲، ۱۸۲، ۲۳۲، ۲۳۷، ۲۳۸ امرأة، ٥١، ١٠٨، ١١٤، ١٦٤، ١٦٩، ٢٣٢ 137, 157 إل (=إلَّه)، ٥٠ امرأة امرئ القيس، ١٤٥ امرأة / أُنثى (حياة)، ٢٨ الإِلَاهة، ٤٥، ١٦٢

امرؤ القيس، ٣، ٤، ٦، ١١، ١٢، ١٨، ٢٣، ٢٤، ٢٥، ٢٦، ٢٩، ٣٠، ٣١، ٣٢، ٣٥، ٣٥، امرؤ القيس الكِنْدي، ٢٣٢ ٣٦، ٣٧، ٣٨، ٣٩، ٤٠، ٤١، ٤١، ٤٤، ٤٤، الأُمَّة الرُّوسيَّة (انظر: رُوسِيا) ٥٤، ٩٤، ٥١، ٥٣، ٥٦، ٥٥، ٥٥، ٥٥، الأُمِّ الرَّاقُوْم، ١٥٢ ۱۲، ۲۲، ۶۲، ۵۲، ۸۲، ۹۲، ۷۷، ۷۷، ۷۷، ۷۷، ۵۷، ۲۷، ۷۷، ۳۸، ۲۸، ۴۰ ٩٤، ٩٥، ١٠٠، ١٠١، ١٠٠، ١٠٠، الأُمَّ والأب، ٩٣ ۷۰۱، ۱۱۱، ۱۱۲، ۱۱۲، ۱۱۵، ۱۱۰، ٧١١، ١٢٠، ١٢١، ٢٢١، ١٢١، ١٣٠، 171, 571, 771, 871, 871, 731, 731, 331, 031, 731, 731, 731, ١٥٢، ١٥٣، ١٥٧، ١٥٥، ١٥١، ١٥٧، ١٥٧، الأُمه مة الشمسيَّة، ١٦٥ ۸۰۱، ۲۱، ۲۲۱، ۳۲۱، ۱۲۱، ۱۲۰ ١٦٨، ١٦٩، ١٧٢، ١٧٣، ١٧٤، ١٨٣، الأُمومة والحياة والولادة، ١٧ ١٨٤، ١٨٥، ١٨٦، ١٨٨، ١٨٩، ١٩٠، الأُمومة والولادة والتجدُّد، ٢١٣ ۱۹۱، ۱۹۲، ۱۹۲، ۱۹۲، ۱۹۱، ۱۹۷، ۱۹۲، ۱۱۹ الأُمهِ مَيَّة، ۱۳۷، ۱۳۸، ۱۵۲ ۱۹۸، ۲۰۰، ۲۰۱، ۲۰۳، ۲۰۴، ۲۰۵، 🌎 أُمَّة بن أبي الصَّلت، ۱۷۸ ۲۰۷، ۲۰۸، ۲۱۱، ۲۱۲، ۲۱۵، ۲۱۷، ۲۱۷، أُمَنْمَة، ۹۶ ۸۱۲، ۱۲، ۲۲، ۲۲۲، ۲۲۲، ۲۲۰ ۷۲۲، ۱۲۹، ۳۳۲، ۳۳۲، ۲۳۲، ۷۳۲، ۸٣٢، ٩٣٢، ١٤٢، ٢٤٢، ٢٤٢، ٨٤٢، P37, .07, 107, 707, 077, 7V7

أبو امرئ القيس، ٨٦

امر ؤ القيس بن تملك، ١٠٠، ٢٣٩

امرؤ القيس بن حُجْر، ٢٧٣ الأُمِّ العذراء Virgin mother، ۱۳۱، ۱۳۷، الأُمومة، ١٧، ٧٧، ٢٧، ٧٧، ٩٢، ٩٣، ٩٤، VP. . . 1. V . 1. 731, 331, 101, 701, 717, 017, .77, 177, 777, Y00, Y0. أمو مة المرأة، ١٠٧

الاناسة، ٢

الأناضول، ٢٣٩

إنانا (عة)، ٦٨

الأنباري، ١٨٥، ٢٣٧

الأنباط، ۸۷، ۸۹، ۲۰۱، ۲۲۰، ۲۲۱، ۲۲۶

الأُنو ثة الأسطوريَّة، ١٦٤ أُنْبُوْبِ (السَّقِيِّ = النخلِ)، ١٦، ١٣٢، ١٥٨، الأُنو ثة/ الفَرَس، ٧٢ 777,109 الأُنشى، ٢٣، ٢٤، ٢٧، ٥٦، ٨٦، ٧١، ٧١، ٨٨، الأُنوثة/ المرأة، ٧٧ الأنو ماتو يو يا، ١٥٦ 19, 79, 49, 4.1, 3.1, 111, 711, أهل جُرَش، ۲۶۱ 011, 911, 771, 931, 101, 701, أهل خيوان، ٢٦١ ۲۰۱، ۲۲۱، ۷۲۱، ۲**۰**۲، ۲۱۲، ۲۲۲، أهل مدينة الحَضْم ، ٨٩، ٢٦١، ٢٦١ 727 الأُنثي الأُمّ، ٧٨ الأوالد، ١٧، ١٤٢، ١٧٤، ١٨٨، ١٩٢، ١١٧، الأُنثى الإيقونة، ١٦٤ 777,757 الأُنثى البَيضة المثاليَّة، ١٦٦ أُو ال (م)، ۲۷۳ الأُنْثِي المركزيَّة، ١٦٧ أو ثان، ٢٦ أورانيا (ع)، ٩١ الأنثر ويولو جيا، ٣ الأُنثو يَّة، ١٦٨ أو ر يّا، ۹۳ أورشليم، ٤٤ الاندماج، ٤، ٥، ٦ الأوس، ٣٦٢، ٢٦٤ الإنسان، ۲۷، ۷۹، ۹۰، ۲۲۱، ۱۲۳، ۱۳۲، أوسان (م)، ٢٦٣ ٧٧١، ٢٨١، ٧٢٢، ٢٢٢، ٥٤٢، ٥٠٠، أُمُّ أَوْفَى، ٧٢، ٩٤ 307,007,007 إيا (ع)، ٩٨ الإنسان والطبيعة، ٩٧ الأيائل، ٤٤ أنستاسيس Anastasius، ٤٢ أيَّام العرب، ١٠٤ الأنصاري، ۱۰، ۲۵، ۸۲، ۱۲۵، ۲۷۹، ۲۷۱ أيروس، ٥٣ أنعم (م)، ٢٦١ الأُنوثة، ٦٨، ٧٧، ٨٤، ٨٩، ٩٠، ١١١، الأُنوثة، ٦٨، ٧٧، ٨٤ إيطاء (القوافي)، ١٣٥ 771, 771, 801, 871, 381, 491, إيفيجينيا Iphigenia، ٢٥ 700,777,777

إيفيجينيا في أوليس، ٥٢	البحر، ۳۱، ۱۰۳، ۱۲۳، ۱۷۳، ۱۷۵، ۱۷۵،
أيلة (م)، ٢٣٧	٢٧١، ٠٨١، ٢٩١، ٨٠٢، ٣١٢، ١٤٢،
إيليا أبو ماضي، ١٧٤	737, 177, 377, 777
أَيِّل (ح)، ٥٠	البحر الأحمر، ٩٦، ٢٣٧
	البحر الطويل (عَروض)، ١٧٥
پ	البحر العربي، ٩٦
•	بحر عُمان، ٤٨
باب العروس، ۲۰۸	البحرُ الوزني والقافية، ١١١
بابل، ٦٣، ٦٠	البحرين، ١٠٩
البابليُّون، ٩٦، ١٣٧	البدو، ۲۰۵، ۲۰۶
باب الميِّت، ۲۰۸	بَرْبَر (م)، ۲٤٠
بادية الشام، ٢٣٨	بربعیص (م)، ۱۰۳
بئر حما، ۸۲	البَرْدِي (ن)، ۱۳۲، ۱۵۸، ۱۵۹
بارق (ضوء بارق)، ۲٤٠	بَرْدِيَّة (ن)، ١٥٩
الباز (ط)، ۲۲۱، ۲۰۲، ۲۲۱	البرق، ۲۱، ۲۳، ۲۷، ۱۰۳، ۱۸۲، ۱۸۲، ۲۲۲،
الباقلَّاني، ۳۱، ۱۵۲	۸۲۲، ۲۲۲، ۰۳۲، ۲۳۲، ۸۳۲، ۱3۲،
الباليوليثي Palaeolithic، ٨٦	737, 177
البانة (ن)، ۱٦٤	البرق والسحاب، ٢١،١٥
باهلة (ق)، ۲٦٤	البرق والمطر، ١٨
باهلة بن أعصر، ٢٥٩	البرق اليماني، ٢٢٩
البتراء، ٢٦٠	البَرْك، ٢٣٠
بجاد، ۲۳۶، ۲۲۹	البُرَم، ١٤٧، ١٥٥
بَجيلة (ق)، ۲۰۹	بُروق الـمُزن، ٢٤٠
	ابن بَرِّي، ۱۱۳

بُريدة، ٦٣، ٢٣٨	بَكْر بن وائل، ٨٤
بَسْباسَة، ۱۳٤	البَكْري، ۲۳۸،٤۱
بُسْیان (م)، ۲٤۸، ۲٦٩	البُكورة، ٥ ٥ ٢
بشَّار بن بُرد، ۱٤۸، ۲۱۶	البُكوريَّة، ٥، ١٦١، ١٣١، ١٣٧، ١٥٠، ١٦٧
البَصَل البَرِّي، ٢٣٦	بلاد الرافدين، ٨٠
بطرا (م)، ۱۳۸	بلاد بني سعد، ۲۳۸
البطل (علي)، ۸۰، ۸۳، ۱٦٤، ۲٥٠	بلاد طيّ، ۲۲۱
بَطْنُ خَبْتٍ ذي حِقافٍ عَقَنْقَل، ٢٦٦	بلاد غَطَفان، ۲۳۸
البطين، ٣٩	بِلَّجِش (= بِلقيس)، ١١٦
ذات البعد، ۱۸۹	بلخع (م)، ۲۶۱
ذات بعدن، ۱۸۹	البُلدانيُّون، ۲۷۰، ۲۷۰
بَعْل، ۸۵، ۱۱۷	بِلقیس، ۳۲، ۸۲، ۹۱، ۹۱۱، ۱۱۷
بَعْ لَبَك، ٢٤٠	البِلَّوْر، ۷۷، ۷۸
بعل ترعت، ٤٧	ابن بلیهد، ۲۰،۱۰
بعل قیشون، ۱۱۷،۱۱٦	البَـلِيَّـة (ح)، ۲۱۸،۱۰۸، ۲۱۸
بَعیر، ۱۰۸، ۱۱۶، ۲۲۰	البنية الإيقاعيَّة للمعلَّقة، ٦٠
بَعیر معقور، ۱۱۵،۱۱۶	البنية الذهنيَّة العميقة لأسلوب الفنَّان العربي، ٦٤
البغدادي، ١٨٥	بورجر، ۹۰
البَقَر، ١٨٣	البَياض (ل)، ۱۶۲، ۱۲۷، ۱۲۸، ۱۲۹، ۱۵۳، ۱۵۳.
بقرة وحشيَّة، ٩٤، ٢٣٢، ٢٣٣	001, 7 • 7, ٨ • 7, ٧٤٢, ٢٢٢
بقر الوحش، ٤٥، ٤٩، ٧٨، ٨٣، ١٨٣، ١٨٤،	البَياض والسَّواد، ١٤٧
=مها	بیت دغیش، ٤٧
بِکْر، ۲۲۲،۱۳۳	بیت عَــذارَی، ۹۵، ۱۰۵
بَكْر، ۲۰۸،۲۱۸	بيزنطة، ٤١

4

بَيْضاءُ جُمِّ عِظامُها، ١٦١ التريزي، ۲۲، ۱۸۵ تُبَّع، ٣٦ البَيْضَة، ١٦، ١٢٦، ١٣٠، ١٣١، ١٣٣، ١٣٤، تبوك، ۲۲۲، ۲۲۳ ٧٣١، ٨٣١، ٣٣١، ٠٤١، ١٤١، ٢٤١، تَتْفُل (ح)، ۲۲۸، ۲۲۸ ٧٤١، ٨٤١، ٩٤١، ٠٥١، ٨٥١، ٢٢١، التجميع (عَروض)، ١٢١ 307,007 التَّجَوُّن، ۲۰۸ بَيْضَة امرئ القيس، ١٦٣ التَّجْوِيْنِ، ۲۰۸ ىَنْضَة الخِدْر، ٦٧، ١٠٣، ١١٤، ١٢٢، ١٢٦، التدمريُّون، ۲۲۰، ۲۲۱، ۲۲۳، ۲۲۲ ۹۲۱، ۱۳۲، ۱۳۳، ۱۳۲، ۱۳۵، ۱۳۸، التراث، ٥٨ 177,19V,17V,10· يَنْضَة الدِّبك، ١٣٣ التراث الأثرى، ٦٥ التراث الشِّعري، ٦٥ يَنْضَة العُقر، ١٣٣ التراث الفرعوني، ٩٦ يَيْضَة الفاو، ١٦٣ الترخيم، ٧٠ بَیْض نَعام، ۱۲۵ ترعة (م)، ٤٧، ٨٨ بيوت العَذارَى، ١٠٥ ت رعت (م)، ٤٧ ترکیا، ۲۳۸ ت ت. س. إليوت، ٢٤٨ التشبه، ٩٤ تأبَّطَ شَمَّ ا، ١٨٥، ١٨٦ التصريع، ١٢١، ١٢٢، ١٢٣، تاذف (م)، ۱۰۳ التصريع الداخلي، ١٢١، ١٢٤ تاريخ المصطلحات العَروضيَّة العربيَّة، ٦٤ التضحية بالدَّم، ٧٧، ٢٥٠ تالب/ تألب، ۲۲۱،۱۲۰ ، ۲۲۱ التضحية الوثنيَّة القديمة بالأطفال، ٤٦ تالب ریام، ٤٧ التضمين (عَروض)، ۱۷۷ تَبُوَّة (الْمَلكَة) Tabuua، ٢٦٣، ٢٦٣ تَغْلب (ق)، ٤١ تىالة، ٩٠، ٢٥٩

الثُّرِيًّا، ۱۳۲، ۱۳۳، ۱۷۸، ۲۲۷، ۲۲۲، ۲۲۷	تلخو سمسي، ٩٠
الثعالبي، ١٦٦	يِلخونو Te'lhunu (الَلِكَة/ الكاهنة)، ٢٦٣
ثقافة العرب، ٦٦، ١٠٠	التياثيل، ٤٦
ر . ثقیف (ق)، ۲۳۲، ۲۲۱	التمثال الخاشع، ٩٦
الثَّموديُّون، ٨، ٨٢، ٨٥، ١١٥، ٢٥٩، ٢٦٠،	التَّمْرِ ، ۲۰۰،۱۹۹
775, 777, 777, 377	تميم (ق)، ۲۶۱، ۲۰۹، ۲۲۰، ۲۲۱، ۳۲۲، ۲۲۲
الثَّوْر، ٨٥، ٨٦، ٢٠٠، ٢٠٤، ٢١٧، ٢٥٣، ٢٥٥	التناظر والتشاكل، ٦٤
التَّوْرِ ذَو المثلَّث الأبيض، ٨٧	تهامة، ۱۹۰
التَّوْر الوَحشي، ٤٩، ٨٣، ٨٤، ٨٥، ٩٤، ١٨٣،	مهمده ۱۳۰۲ التوازن والتجاوب، ۶۳
- "	التورَّد، ۲۱۶
7.7, 7.7, 3.7, .77, 777, 777,	
777, 707, 007, • 57, 7, 7	التوحُّش، ۱۵۳
ثور ونخلتان، ٤٧	تُوْضِح، ٣٧، ٣٥، ٣٦، ٣٩، ٤١، ٢٣٩، ٢٦٥
الثياب، ١٣٥، ١٣٦، ١٣٧، ١٦٨، ١٦٨	أُمُّ تَوْلَب، ٩٤
	تيجلات بلاسر الثالث، ٩٠، ٩١
E	تيس الربل، ٢٢١
	تیس ظباء، ۱۹۳
الجاحظ، ۸۶، ۱۲۱	تَيْم (ع)، ٢٥٩
الجُوُّذر، ٤٦، ٥٣	تَيْم (ق)، ٢٦٠
جامعة الرياض، ٢٧٢	تَیْاء، ۳۳۲، ۲۳۸، ۲۶۸، ۲۲۲، ۲۲۹
جامعة الملك سعود، ٧، ٤٥، ٥٣، ٨٥، ٩٦، ١٣٠	تَيْم اللَّات، ٩١
جان کوهن، ۳۱ جان کوهن	
الجبال، ٦، ٣٩، ٢٣٥	۵
 جبال الأطياب، ٤٤	J
	ثابت بن جابر، ۱۸۲، = تأبَّطَ شَرًّا
J . O.,	نابت بن جابر، ۱۸۱۰ - نابط سرا

جُشَم (ق)، ۲٦٤	جبل خيزر، ٢٦٠
الجغرافيا، ٣٣، ٣٨	جبل العرب، ٢٣٧
جغرافيا الشُّعر، ٤١	جبل قرنین، ۲۲۰
الجغرافيُّون، ٣٢	جبل النور، ۲۳۸
جلجامش، ۲۵۱	جدّ (ع)، ۲۲۱
جُلْجُل (م)، ۱۱۷، ۱۱۸	جدليَّة (الأُمُوميَّة والبُكوريَّة)، ١٣٨
الجَمَال الطُّفولي، ٤٦	جدليَّة الحياة والفناء، ١٨
الجُهان، ١٥١	جدليَّة الظلام والنور، ١٨٠
الجُمَحي، ١٢٩	جدليَّة (الموت والحياة)، ١٥، ١٣٨
الجَمَل الأسود، ٨٤	جدیس (ق)، ۱۱۳،۱۱۲
جناس القوافي، ١٢٠	جَديلة (ق)، ۲۶۱
أُمُّ جُنْدُب، ٣١، ٩٤، ٢٢٠	جَديلة طيئ (ق)، ١٩٢
الجِنس، ۷۷، ۱۱۹	الجَدِيْل المُخَصَّر، ٢٦٧
الجِنّ والشياطين، ١٦٩	جُرَش (راجع: أهل جُرَش)
جنوب الجزيرة، ٢٦٠، ٢٦١، ٢٦٣	جَرم (ق)، ۲۵۹
جنوب الجزيرة وشَهالها، ٢٦١	جُرهم (ق)، ٤٥
جُوَاثَى (م)، ۲۲۱، ۲۲۲	ابْنُ جُرَيْج، ٢٤٠
جواد علي، ۹۱، ۹۲، ۲۵۹	الجَـزْع الــُمْفَصَّل بينه، ٢٦٨
الجوزاء، ۱۳۲، ۱۳۳	جِزْع المَلا، ٩٥
جولان (م)، ۲۳۷	الجَزُور، ۱۲۸، ۱۲۹، ۱۳۵
الجَوْن (ل)، ۲۰۱، ۲۰۲، ۲۰۸، ۲۰۸	جزيرة العرب، ٧٩، ١٠٨، ١١٦، ١٧٤
الجوهري، ٤٣، ١٣٧	الجزيرة العربيَّة، ٨٩، ١٠٦، ٢٣٨، ٢٤٢، ٢٥١
جَـق، ۲٤٠	الجسد/ الرَّوضة، ٧٢
الجوّ - الطبيعة، ٢٥٤	جسد المرأة، ١٤٣، ١٤٥

الحُتّ والحرّ ب٧٢ الخُبِّ والخِصب والجَمال، ١٦ این حسب، ۹۱، ۲۵۹ حَبِيٌّ مُكَلَّل، ٢٦٨ الحَجُّ، ١٠٦ الحجاز، ۲۲۰ حُجْ ، ۲۳۲،۷۳ مُحْ حِجْر (م)، ۲۳۸ حُجْر بن أُمِّ قطام، ١٠٠ بنو حُجْر بن عمرو، ۳۷ حُجْر بن عمرو الكندي، الملقَّب بآكل المرار، ٢٧٢ حج کحلان، ۲۲۳ الحُدسيَّة، ٢٦٣ حدقان (م)، ٤٧ ح د ق ن (م)، ٤٧ حراض (م)، ۲٦٤ الحرب، ١٩٤ الحَرِث والإخصاب، ٧٦ ح كيَّة الصُّورة، ١٣٦ الحرير، ١١١ حسَّان بن تُبَّع، ۱۱۲ الحصان، ۱۶۲، ۱۶۷، ۱۸۹، ۱۹۶، ۱۹۹، ۲۰۰ الحصان الأسطوري، ٢١٢ الحضارة العربيّة، ٢٧٢

حائل، ۲۲۲، ۲۲۲ حار ہو کر اتیس، ۵۳ حارث، ۲۹، ۲۷، ۷۷، ۷۸، ۱۰۳، ۲۲۷، ۲۲۸، 727 أبو الحارث، ٧٦ أُمُّ الحارث، ٧٦ الحارث بن أبي شمَّر الغسَّاني، ٢٣٨ الحارث بن التوأم اليشكري، ٢٢٧ أُمُّ الحارث بن حصين بن ضَمْضَم الكلبي، ٧٣ الحارث بن حلِّزة، ١١، ٢٣، ٢٥، ٣٠، ٣٨، ٥٢، 1.9.41 الحارث بن عمرو، ۲۲۷ الحارث بن عمر و الكِنْدِي، ٤١، ٢٢٧ الحارث بن كعب، ٢٥٩ بنو الحارث بن كعب، ٢٦١ الحارث الكِنْدي، ٢٣٩،٤١ بنو الحارث بن يَشْكُر بن مُبَشِّر، من الأزد، ٨٦، 77.619 حامر، ۱۸۱، ۱۸۲، ۱۸۳، ۲۳۲، ۲۳۷، ۲۳۸، 137, 157 الحُتّ، ٤، ٥٧، ٢٢٢، ٢٢١، ١٦٢، ٢٢٩ حَتّ الخُـمْخُم، ١٤٧ حَوْمَل (م)، ۲۹، ۳۲، ۳۶، ۳۵، ۳۸، ۳۹، ۲۱، الحَضْر (م)، ۱۹۱، ۲۳۲، ۲۲۰، ۲۲۱ 11, 277, 737, 077 حضم موت، ۲۲۲،۲۰۷،۲۲۲ أُمُّ الحُوَيْرِث، ٦٧، ٦٩، ٧٣، ٧٦، ٧٨، ١١٤، الحكايات الره وسيَّة، ٢٤ حكايات الصَّيد و الطَّر د، ٨٤ 170,737,077 الحُلَّب (ن)، ۱۹۳ الحياة، ٦، ١٦، ١٨، ٢٣، ٢٧، ٣١، ٥٥، ٥٥، ٧٢، ابن حِلَّزَة (راجع: الحارث بن حِلَّزَة) ۸۱۱، ۱۱۹، ۲۲۱، ۲۲۱، ۲۳۱، ۲۳۱، حماة، ٢٤٠ حمَّاد الراوية، ٨، ٢٢، ٨٤، ٨٥، ٩٤ ٥٣١، ٨٣١، ١٣١، ١٤١، ١٤١، ٣١١، جِمَى ذي الشَّرَى، ٨٩ ٩٤١، ٠٥١، ٨٢١، ٢٧١، ٠٨١، ٢٨١، 711, 791, 391, 991, ..., 7.7, حمار الوحش، ٤٩، ٨٣، ٢٥٤، ٢٥٥ ٥٠٢، ٨٠٢، ٢٠٩، ١١٠، ٣١٢، ١١٥، حِمَى ضَر يَّة، ٢٣٨ حَمَام (ط)، ۲۰۱ V17, P17, •77, 077, V77, A77, الحُمْرَة (ل)، ۱۹۷، ۱۶۷، ۱۹۷، ۱۹۹، ۱۹۹، ۱۹۹، PYY, 177, 737, 037, 537, 307, حِمْ ص، ۲۳۷، ۲۳۸، ۲۶۰ 007, 317, 117, 117 الحياة/ الانبعاث، ١٦ حمو رایی، ۸۰ الحمويّ، ٣٩،، ٤٠، ٢٥٩ الحياة والخصب، ١٥٠ الحياة والفناء، ٤٠٤ چىْسىر، ٤٨، ٥٤، ١١٧، ٢٤٠، ٢٦١، ٣٢٣ الحِيرة (م)، ٨، ٢٦٤ ذات حميم، ۲۰۵ حنَّاء، ۲۲۸، ۲۲۲، ۲۲۸ الحيوان، ٦، ٥٥، ٤٧، ٤٩، ٥٠، ٥١، ٣٣، ٧٩، حُندُّج، ١١٦ 3A, 717, VTT, 777, 777, ·07, حَنْظَل، ۲۲، ۵۵، ۱٤٠، ۲۲، ۲۲۸، ۲۲۸ 707,707 أبو حنيفة الدينوري، ١٨٥ حَو ران، ۲۳۷، ۲۳۹، ۲۲۰، ۲۲۰ حورس الطِّفل، ٥٣

الخصب والأُمومة والحياة، ٢١٥ الخصب والجمال، ٦٧ الخصب و الطُّعر ، ٨٩ الخصب والنَّاء والحياة، ٢٢، ٥٤ الخصب والنَّماء والطُّهر، ٨٩ الخُصوبة، ۷۷، ۹۳، ۹۵، ۲۵۰ خضاب دماء الهاديات، ٥١ خطّ الأنابيب (م)، ٢٦٠ ذو الخلَصة (صنم)، ۹۰، ، ۲۰۹، ۲۰۹ الخليج العربي، ٩٦ خليج الفُرات، ١٩٥ الخَهَاسِين (م)، ٤١ الخمر، ٢٣، ٢٤، ٨٤، ٥١، ٤٧، ١٧١، ١٩١، 107,702,707 الخمرة، ٥١، ٧٣، ١٩٩ ابن خمیس، ۳۹ خواطر الغُروب، ١٧٤ خولان، ۱۸۹، ۲۶۱ خولة، ١٥٨ الخيل، ٤٦، ٧٦، ١٠٣، ١٠٨، ١٨٤، ١٩١، 391,091,3.7,9.7,317,177

خَیْل بَرْ بَر ، ۲۱۹، ۲٤٠

خيوان، ۱۸۹، ۲۲۱

أُمُّ خارجة، ٩١،٩٢ خاضِب (ح)، ۲۲۲ خان الزيت (م)، ٢٦٠ خثعم، ۲۵۹، ۲۲۱ الخدْر، ۱۱٤ خِدْر عُنَيْزَة، ١١٥ ابنُ خذام، ٣٠ خُذْرُوْف الوَلِيْدِ المُثَقَّب، ٦، ٢١٠، ٢١٢، ٢٢١، 777,717 الخروع (ن)، ٥٦ خزاعة (ق)، ٢٦٤ الخُزامَى، ٧٣ الخزرج (ق)، ۲۶۳، ۲۶۶ الخشَلات البُقْع، ٤٥ الخصاب (ن)، ۱۹۹، ۲۰۰ الخِصْب، ۲، ۱۲، ۱۷، ۲۲، ۵۰، ۵۳، ۵۵، ۵۵، ۵۰، ٢٧، ٧٧، ٨٧، ٩٨، ٢٩، ٧٩، ١٠٩ ٨١١، ١١١، ٢١١، ٣٤١، ٣٤١، ١٤٧ 701, 071, 3P1, 7·7, P·7, 717, 017,, 777, 777, 537

الخصب/ الأُمومة، ١٦

الخصب والأُمومة، ٧٨، ١٤٤ – ١٦٥، ١٦٥

۵	دِماء الهادِيات، ٥٢
	دُمَى هَكِرْ، ١٤٩
أبو دُوَّاد جارية بن الحَـَجَّاج الإيادي، ٢٩	الدَّم الخَمْرِيّ، ٢٦
دار، ۳۲	دمشق، ۲۳۷، ۲۳۸، ۲۳۹
الدَّارات، ٥	دَم الظِّباء، ٥١
دارة جُلْجُل، ۳۹، ۶۰، ۶۱، ۲۹، ۲۹، ۱۰۳، ۱۰۲،	دَم الغزال، ٥١
٧٠١، ٢١١، ٣١١، ١١٢، ٥١٢، ٥٢٢	الدمقس، ۱۰۷، ۱۳۹، ۲۱۱، ۲۵۹
دارة الغُزَيِّل، ٤٧	دَمُّون (م)، ۱۷۳
دار جلاجل، ۲۰	دِمْنَـة، ۳۲
الدَّبَرَان، ۱۳۲	دُمْيَة الحِراب، ١٢٩
الدَّجَّال، ٥٤	الدَّهْر، ١٢٥
الدَّخُوْل (م)، ۲۹، ۳۷، ۳۵، ۳۸، ۳۹، ۲۱، ۲۲۰	الدَّهريُّون، ١٢٥
الدَّخيليّ، ٤٤	الدوادمي (م)، ٣٩، ٠ ٤
دد (ع)، ۸۸	دُوَار، ۲۱۶، ۲۱۵، ۲۱۳، ۲۱۶
دد/ ودّ(ع)، ۲٦۲	دُوَارُ العَذَارَى، ٢١٤
الدُّرّ، ۷۷، ۷۸، ۷۹، ۱۵۱، ۱۵۶، ۲۰۵	دَوْحِ الكَنَهْبَل، ٦، ٢٣٣، ٢٤٨، ٢٦٨
الدُّرَّة، ١٣٠، ١٣١، ١٣٧، ١٦٤، ٢٥٤، ٢٥٥	دَوْس بن الأزد، ۸۹، ۲۲۰، ۲۲۰
الدُّرَّة/ الفريدة، ١٣٠	دُوْمَة الجِندَل، ٨٢، ٢٣٨، ٢٦١، ٢٦٢، ٢٦٤
الدردنيل، ٢٣٩	دیار غَطَفان، ۲۳۸
درعة (م)، ۲۳۷	دیدان (م)، ۲۲۲
الدِّفْلَى (ن)، ٧٥	الديدانيُّون، ٢٦٢
الدَّم، ٤٦، ٥٣	الدِّين، ٤٨
الدُّمَى، ٤٦، ٩٧، ١٤٨، ١٥٧	الدِّين القديم، ١٤٨
- دِماء الظِّباء، ٥١	ديورانت، ٢٣٢

الرَّ يَّاتِ الأُمَّهاتِ، ٩٦ ديونيس، ۸۹ , بة الأثر، ٢٢٦ رَبَّة الحِكمة، والحُبّ، والصَّبْد، ٧٤ ذ ربَّة الخصب والجَمَال والحُبِّ الإغريقيَّة، ١٣٠ رَبَّةَ الخصب والحُبِّ والجَمال، ٥٣ الذئب/ الذيب، ٤، ٨٨، ١٨٥، ١٨٦، ١٩٠ رَبْوَب (ح)، ۷۷، ۷۸، ۱۶۲ أبو ذُوّيب الهـُـذَلي، ٣٤، ١١٩ رَبْع، ۳۲ ذُسان (ق)، ۲۳۸ الرَّبيْض (ح)، ۲۰۲ الذَّكَ والأُنثي، ٣١ ربيعة (ق)، ٢٤١ الذكورة، ٥٥٧ رىيعة ذو آل ثور، ٣٦ الذُّكورة المقدَّسة، ١٣٣ الرُّ جولة/ الفُحولة، ١٧٠،١٦٩،٨٤ الذوق الفنِّي العربي، ٦٣ الرحبة (م)، ٤٧ الرِّحلة، ٦٥، ، ٢٢٠) رحلة الصَّىنْد، ١٠١ رحم= الرحيم، ٨١ رئام (م)، ٤٨، = ريام رحمن= الرَّحمٰن، ٨١ رأس المُجيمر (م)، ٧ رحيل أسماء، ٢٣ رئم، ١٦، ٤٣، ١٣٠، ١٤٧، ١٤٩، ١٥٢، ١٥٣، الرُّخَامَى (ن)، ١٩٤ 301,001, 171, 171, 017, 737, الرَّسِ (م)، ٥٩ 777 رَسْم، ۲۲، ۲۵، ۲۵، ۲۲ راهب، ۲۰۱، ۲۲۹، ۲۳۰، ۲۶۷، ۲۲۸ راهب مُتَنَتًّا، ۹۸، ۲۲۹ رُسُوم، ۲۲، ۲۶، ۲۵، ۲۵، ۲۲

الرُّسُه مات الصخريَّة، ٤٩

الرَّسِيْس (م)، ٥٩

الرَّباب، ٧٦، ٧٧، ٨٨، ١١٤، ١٥٩، ٢٢٨،

770,727

أُمّ الرَّباب، ۲۷، ۲۹، ۷۷، ۸۷، ۲۲۸

,	WT. () T. ()
الرَّشَا، ٤٦	ريام/ ترعة (م)، ٢٦١
ابن رشیق، ۱۲۱، ۲۲۶، ۲۲۰، ۲۶۹	ریام بن شهران بن نهفان بن بتع بن همدان، ٤٧،
رضاء/ رضی/ رضو (ع)، ۲۹۳	٤٨
رَقاش، ۲۵	الريحان (ن)، ٤٤
الرقَّة (م)، ٢٣٧	ذو ریدان (ق)، ۳۲، ۶۸
ذو الرُّمَّة، ١٣١	
رمز الشمس، ۱۰۷	j
رمز شمسي، ١٠٦	
الرمزيَّة الشمسيَّة، ١٠٤	زبید (م)، ۲۵۹
الرموز الحيوانيَّة، ٥٠	زرقاء اليهامة، ١١٢
رُهاط (م)، ٣٦٣	زكي (اسم مكتوب على لوحة الفاو)، ٨٨، ٨٩،
رُهبان، ۹۹	184
الرواسيم، ٦٥	الزمان/ الزمن، ۲۷، ۳۰، ۳۱، ۲۰، ۱۲۲، ۱۲۳،
روافة (م)، ۲۲۰	371, 071, •31, ٣٧١, 3٧١, ٥٧١,
رواهب، ۱۰۲،۱۰۵	71119
رواهب العِیْد، ۹۷، ۹۰، ۲۲۱، ۲۲۲، ۲۲۱	الزمان والمكان والثقافة، ١٤٠
رواهب نصرانيَّات، ١٠٦	زَمْزَم، ٥٤
الروسان، ٢٥٩	الزمن/ الدهر، ١٣٤
رُوسيا (الأُمَّة الرُّوسيَّة)، ١٠٩	الزنبق (ن)، ۷۲
الرُّوَلَة (ق)، ٢٠٦	الزُّهْرَة، ٥٦، ٥٧، ٧٩، ٨٦، ٨٦، ٨٨، ٨٨، ١١٧،
الرُّوْم، ۲۲۹، ۲٤٠	• 71, 171, 171, 707, 707, 007,
الرُّومان، ۵۳، ۸۱، ۹۹	777
الرياحُ والأمطار، ٦١	زُهير بن أبي سُلمي، ۱۱، ۲۳، ۲۵، ۲۲، ۵۸، ۷۲،
الرِّياض، ٤١، ٦٣، ٢٧٢	٥٨، ، ٤٩، ٥٢٢

السحاب والمطر، ۱۰۱، ۲۲۵، ۲۲۲، ۲۲۸ زهير بن جناب الكلبي المذحجي القضاعي، ٢٩ الزَّوزني، ١٨٥ السَّحَم (ن)، ۱۵۸ زيد اللَّات، ۹۱ سُحَيْم عبد بني الحَسحاس، ١٥٥، ١٥٥ السَّراة (م)، ۲۰۹، ۲۲۰ سر جون الثاني، ٩١ w سِرْ حان (ح)، ۲۰۲، ۲۱۲، ۲۶۷، ۲۲۸ سِرْ حان الغَضَى (ح)، ٢٤٠ السَّابِحات، ٢٦٨ سُرْ عُوْ فَة (ح)، ١٩٧ سابحة، ١٩٤ سَرْقُ حِمْيَر (م)، ٢٤٠ الساحر، ٤٨ بنو سعد، ۲۳۸ ساسان، ۱ ٤ سعد بن بکر، ۲٦٤ الساميُّون، ۸۲، ۱۸۹ سعد هذيم، ٢٦٤ الساميُّون الأقدمون، ٢٣٢ السعديَّة (م)، ٤٧ سَيَأ، ٣٦، ٤٧، ٤٨، ٩١، ١١٦، ١١٧، ١٦٠ سفر ومصطفی، ۲۵۹ السِّباع، ٦، ٢٣٥، ٢٦٩ سُقام (م)، ۲٦٤ سَباً وذو ريدان، ٢٦١ سَقْب (ح)، ۸٤ السبئيُّون، ٥٠، ٢٦٠، ٢٦٢، ٢٦٣ السِّقْط، ٣٣ سَبوح (ح)، ۱۹٤ سِقْط اللَّوَى، ٣٥، ٣٩ السِّتار (م)، ۲۶۹ سکاکا (م)، ۲۲، ۲۲۰ ستتُكِفِتْش، جار وسلاف، ٣٢ السُّكَّري، ١٨٥، ١٨٧ سبِتُكِفِتْش، سوزان، ٢، ٥، ٣٧، ٥١، ٧٧، ٨٣، ابن السِّكِّيت، ۲۳۷ 70.777 سلامة بن عبد الله، ٧٣ السَّجَنْجَل، ٢٦٦، ١٤٩، ١٤٢ السَّلَع (ن)، ۱۸۳ السحاب، ۲۱، ۲۳، ۲۷، ۷۳، ۷۷، ۹۶، سَلْمَى، ٥٩ 077, 777, 777, 977, • 77

سوزان ستِتْكِفِتْش، (راجع: ستِتْكِفِتْش، سوزان) السَّليْط، ٢٢٩، ٢٤٧، ٢٦٨ السوسن (ن)، ٤٤ السليِّل (م)، ٤١ سُوق الفاو ، • ٥ سُلیم (ق)، ۲٦٤ السُّوم بُّون، ١٣٧ سُليمان (المَلك)، ١١٦ السويداء (م)، ۲۳۷ سماوة (م)، ۲۳۷ سُوَیْد بن أبی کاهل، ۸٥ سَمُر (ن)، ٥٥، ٥٥، ٧٩، ١٥٤، ٢٥٢ السَّيَال (ن)، ٥٥، ٥٥ سَمُ ات (ن)، ۲۲، ۵۵، ۵۵، ۱٤۰، ۲۰۹، ۲۲۵ اين سندة، ١٩٤ سَمُرات الحيّ (ن)، ٥٦، ١٤٠، ٢٠٩ السُّمُرة (ن)، ٥٦، ٢٥٠ سيزيف، ۲۳٤ سمسي= شمس (مَلِكَة)، ٩١ السمه أل، ١٣٩ ŵ سمى = سمسى = شمس، أو أَمَة الشمس، ٩٨ سُمَنْحَة، ١٩٨ شاة الأرن، ٢٠٠ سُمَّة، ٧٥ الشادن، ٤٦ سن / سبن / سین (ع)، ۸٦، ۲۰۲، ۲۰۲، ۲۲۲ الشاظي (م)، ٢٦٠ سِنَافٌ (م)، ٣٩ الشَّام، ۲۳، ۸۱، ۱۳۲، ۷۳۷، ۲۳۸، ۲۲۹ ۲۶۱ سُنَّتْ، ۲۰۷،۲۰۲ شِبه الجزيرة العربيَّة، ٧، ٨، ٩، ١١، ٤٧، ٤٩، ٢٥، أبو سهل، ۲۲۱ ٩٧، ٠٨، ٢٩، ١٣١، ١٩١، ٢٣٢، ١٤٢، شهيل، ١٣٢ 777,377 سواد (ل)، ۱۱۶۷، ۱۱۹۹، ۱۵۵، ۱۲۳، ۱۸٤، شجرة الأنشى/شجرة الحياة، ١٥١ PP1, ** 7, 7 * 7, A * 7, VFY ذو الشَّرَى، ٦٣، ٨٧، ٨٩، ١٠٧، ١١٧، ٢٥٩ شواع (ع)، ۲۳۲، ۲۵۹، ۲۲۳ شَرَ اف (م)، ٣٩ السُّور باليَّة، ٦٦ الشّرَبَّة (م)، ٢٣٨ شُوريَّة، ۱۳۰، ۲۳۷، ۲۳۸، ۲۲۸ شر حبيل، ١١٣

الشعائر الموسميَّة، ٧٧، ٢٥٠ 171, 771, 771, 371, 371, 171 شعر أوتر، ٣٦ ٠٨١، ٣٨١، ٥٨١، ٨٨١، ٩٨١، ١٩١، شعر التجديد، ٦٤ 791, 391, 791, 991, ... الشِّعر العاميّ، ١١١،١١ 7.7, 7.7, 3.7, 0.7, 7.7, ٧.7, الشِّعر والشُّعراء، ١١٨ ۸٠٢، ٢٠٦، ٣١٢، ٥١٢، ٠٢٢، ٢٢٢، الشُّعو ب الساميَّة الشاليَّة، ٨٨ VYY, . TY, 1 TY, TYY, TYY, 3 TY, شَعيرة التضحية بالدِّماء، ٢١٧ 737, .07, 707, 707, 007, 807, الشِّفاهيَّة البدائيَّة الحياعيَّة، ١١ 77. شِفاهيَّة الشِّعر، ١١١ شمس (ع)، ۸۰، ۸۸ شِفاهيَّة الشِّعر الجاهلي، ١١ شمس Samas، ۹۸ الشمس (الأُنثي)، ٢٠٦ الشِّفاهيَّة الغنائيَّة، ١١١،١١ الشمس – الأُم، ١٥٧ ذو شفري (الأميرة)، ٨٩ شُقْرَة (ل)، ١٩٩ الشمس/ الحياة، ١٨٠ شكم اللَّات، ٩١ شمش = شمس (ع)، ۱۸ الشَّـال، ٢٦٠ شمشي = شمسي أو سمسي (مَلِكَة)، ٩١ الشمس الغزالة، ١٦١، ١٦٢، ١٦٣ شَمال الجزيرة، ٤١، ٤٢، ٤٧، ٨١، ٨٦، ٨٧، ٩٠، الشمس = اللَّات، ٨٢ ٩٥٢، •٢٢، ١٢٢، ٢٢٢، ٣٢٢، ٤٢٢، الشمس الولود، ۸۰ 777 الشَّنْفَرَى، ١٠٦ شَال الحجاز، ٢٦٢، ٢٦٣ شهبا (م)، ۲۳۷ الشمس، ۱۷، ۱۸، ۷۷، ۸۸، ۶۹، ۵۰، ۵۰، ۲۵، ۵۰ شَهْر، ۸۷، ۲۲۲ 75, 77, 77, 77, 77, 87, 97, 97, 97, ٤٨، ٨٦، ٨٨، ٨٨، ٩٨، ٩٠، ٩١، ٩٢، شهران، ٨٧ الشو اهد الأثَر يَّة، ٦٦ ٣٩، ٨٩، ٩٩، ٠٠١، ١١٧، ٠٣١، ١٣١،

771, 131, 731, 331, 931, 101,

شيبان من سُليم، ٢٦٤

صَنَم همدان وخولان (يَعُوْق)، ١٨٩	شــيزر (م)، ۲٤٠
الصُّوار (ح)، ۲۰۱	شَيْع اللَّات، ٩١
صُورة بلاغيَّة ذهنيَّة (أُسطوريَّة)، ١٦	
صُورة (زكي)، ۱۱۸	<u> من</u>
الصُّورة الشِّعريَّة النَّمَطيَّة الجاهليَّة، ٢٣٢	
الصُّورة الغُباريَّة، ٢٠٩	الصائد «ملك»، • ٥
الصُّورة المائيَّة، ٢٠٩	الصائد والكلاب، ٨٤، ٨٤
صُوَر المرأة، ٦٧	بنو صاهلة، ٢٦٣
الصِّيانة التقديسيَّة، ١٦	الصَّا، ٢٦٦
الصَّيْد، ٤٩، ٥١، ٥٣، ٢٠٨، ١٨٤، ٢٠٢، ٢١٦،	الصِّبا، ۱۲۷، ۱۲۸، ۱۲۹، ۱۷۰، ۲۲۷
770	الصحراء، ۲۳، ۷۶، ۱۷۵، ۱۷۵
صَيْد الوعل، • ٥	صحراء الغبيط، ٢٣٦، ٢٤٨، ٢٦٩
الصَّيدونيّ (الصيدانيّ)، ١٧٤	صراع النور والظلام، ۱۸۰
	بنو صرمة بن مُرَّة، ٢٦٤
فن	الصعاليك، ١٨٦
	الصِّفاح، ٣٨
ضارج (م)، ۱۸۱، ۲۲۸	الصُّفْرَة (ل)، ۱۱۷، ۱۱۸، ۱۱۹، ۱۲۹، ۲۲۷،
الضَّبُّ، ٢٦٠،٥٦	777
الضُّبِحَى، ١٣٠، ١٤١، ١٦٣، ٢٦٧	الصَّفَوُيُّون، ٨، ٨٥، ٨٧، ٨٩، ٢٦٠، ٢٦١،
ضَرِيَّة (م)، ۲۳۸	777, 777, 377
الضِّفادع، ٢٣٢	الصقعاء (ط)، ١٩٠
الضوء، ۱۳۰، ۱۳۳	صلاية حنظل، ٢٠٩، ٢٦٨
	صنعاء، ٨٨
	صَنَم، ۹۸، ۲۱۶

ط

الطَّلَل، ٣، ١٥، ٣٢، ٣٠، ٣٣، ٥٩، ٦٧، ١١٥، ٢٤١، ٢٧١، ٢٢١، ٢٢٠،

۲۵۲،۲۵۳ الطَّلَل (الفَناء)، ۲۸۳ طنوج أهل الجِيرة، ۸ الطُّوسي، ۲۲۱ طَوْطَم، ۸۶ الطَّوْطَمِيَّة ۸۲،۸٤

طُوْیْق (م)، ۲۱، ۸۸ الطَّیر، ۱۷۶

الطُّه فان، ٢٣١

طَي (ق)، ٢٦٤، ٢٦٣، ٢٦٤، ٢٦٤ أبو الطيِّب المتنبِّي، (انظر: المتنبِّي)

ظ

ظِباء العَذارَى، ٢١٥

الطبرسي، ٢٥٩

الطائف، ٢٣٢، ٢٦١

الطبقة الارستقراطيَّة، ١١٤ الطبيعة/ الأُمِّ، ٢٣٠

ت ، ١ ، ١ طُوُّز المعهار النَّبَطي، ٦٤

طَوْطَو (م)، ۱۰۳

الطِّرْف (ح)، ۲۶۸

طَرَفَة بن العبد، ۱۱، ۲۳، ۲۵، ۶۹، ۵۷، ۵۸،

37, 7P, P·1, 111, A01, FP1,

ط و ادة، ٥٢

طَسْم (ق)، ۱۱۲

أُمُّ الطِّفل، ٤٦

طُفولة، ٤٦

الطفيل بن عمرو الدَّوْسي، ٨٩

طقس الاستمطار الجاهلي، ٨٣

طقس البَلِيَّة، ٢١٨

طقس التضحية، ٥١

طقس العُبور، ۲، ۳، ٤، ٥، ٦، ۲۲۰

طقس نار الاستمطار، ١٨٣

الطَّلْح (ن)، ٥٥

الطَّلْحيَّات Mimoseae (ن)، ٥٥

عامل (ق)، ٤٥ ظبی (معبد)، ۷۶ عبدالرَّحلٰ الطيِّب الأنصاري، ٧ ظ بى ى ن (معيد)، ٤٧ عبدالعُزَّى، ٩١ الظُّنيَّة، ١٦، ٤٣، ٤٤، ٤٥، ٧٨، ١٣٠، ١٤٩، عبد القَيْس، ١١٦ 701,371,711,017,007 عبداللَّات، ۹۲،۹۱ الظَّنْيَة: الحَياء، ٤٥ عبداللَّات بن رفیدة بن ثور بن کلب، ۹۲ الظَّبْيَة المُطْفِل، ١٥١،١٤٩ عبداللَّات بن سَعْد العشيرة بن مالك، ٩٢ الظَّبْيَة المُغْزِل، ٤٩ الظُّبْيَة المُغْزِل الخذول، ٤٦ عبد المطَّلب، ٤٥ عبديغو ث، ٩١ الظعائن، ٣، ٢٣، ١٥٩ عِيرِبَّة، ١١٦ الظعن، ۲۳، ۱۵۷، ۲۷۳ العبلاء (م)، ٢٥٩ الظَّلام، ١٦، ٥٥، ١٦٣، ٢١٧، ٢٣٠، ٢٤٧، عَنْلَة، ۲۳، ۲۷، ۷۰، ۱٤۷ 777 عَبْلَة/ الشمس، ١٤٧ الظُّليم (ح)، ۶۹، ۸۳، ۱٤۷، ۲۰۶، ۲۰۰ الظهران، ۱۰۸ عَبيْد بن الأبرص، ٢٣، ٢٥، ٢٦، ٣١، ١٩١، 777,197 أبو عُبيدة، ١٠٤ ٤ العَـةْ ، ٤٦ عثتر، ٥٦، ٥٥، ٨٦، ٨٦، ٨٨، ٨٨، ١٣٠، ٣٢٢ عائذ اللَّات، ٩١ عثُّر ، ۲٤۲ عابداللَّات بن سَعْد العشيرة بن مالك، ٩٢ عجْل، ۲۳۲ عاذِب (م)، ۳۸ عدنان حيدر، ٣، ٥، ٢٤ عاقِل (م)، ٩٥ عَدِيّ (ق)، ٢٦٠ عالية نجد الجنو بيَّة، ٣٨، ٣٩، ٢٠٤

عامر بن الطفيل، ١٠٥

العامِرِي، ٣٤

العَذارَى، ٥، ١٦، ٢٧، ١٠٤، ١٠٥، ١٠٧، ١٠٧،

٩٠١، ١١٠، ١١١، ١١١، ١١١، ١١٠، ١١٥

۸۲۱، ۲۲۱، ۳۱۲، ۱۲۶، ۱۲۰، ۲۱۲،

770

عَذَارَى الْحَيِّ، ٤٤

عَذَارَى دُو ار، ١٦، ١٠٤، ١٨٤، ٢٦٨

العَذراء، ٩٥، ١١٤، ١٢٠، ١٣٣

العَذراء أُمِّ الإلَّه، ١٠٧

العَذراء الأُمِّ- المعبودة، ١٠٧

العُذريَّة، ۲۱۰،۱۶۷ ،۲۱۰

عرابيا (م)، ١٩١

العرارة (ن)، ۱۳۱

العراق، ۱۹۱، ۲۳۲، ۲۳۹، ۲۲۰، ۲۲۱، ۲۲۲،

772,377

العرب، ۲، ۷، ۸، ۹، ۲۲، ۲۷، ۳۰، ۳۱، ۳۲،

33, 13, 70, 70, 75, 05, 15, 04,

۸۷، ۸۸، ۱۸، ۳۸، ٤٨، ۲۸، ۷۸، ۸۸،

۹۰، ۹۱، ۹۲، ۹۳، ۹۲، ۱۰۰، ۱۰۶

٩٠١، ١١٠، ١١١، ١١١، ١١٠، ١٢٥

١٩٢، ١٩٣، ٢٠٤، ٢٠٥، ٢٠٦، ٢٠٧، العصر الأُموي، ٤٤، ١٣١

۲۲۰، ۲۲۶، ۲۲۲، ۲۲۸، ۲۲۹، ۲۳۱، ۲۳۱، العصر الحَجَري، ۲۷٤

777, 777, 137, 737, 037, 737,

·07, 107, 707, P07, 177, 377,

277,077

عرب جنوب الجزيرة، ١٨٩

عرب الجنوب والشَّيال، ١١٥

العرب الجنوبيُّون، ٨٥

عرب الحَضْر، ١٩١

عرب شبه الجزيرة، ٨٠

عرب شِبه الجزيرة الشَّماليُّون، ٢٠٥

عرب مدينة الحَضْم ، ٢٦٠

عِرض شَمَام (م)، ٣٩

عَرْعَر (م)، ٢٦٠

العَريْض (م)، ۱۸۱، ۲۲۸

الغُزَّى، ٤٦، ٥٥، ٥٥، ٢٨، ٧٩، ٨٨، ١٣٠،

178,179,17A

ابن عساكر، ٢٣٩

عشتار، ۵۱، ۵۷، ۲۸، ۹۲، ۱۳۱، ۱۳۱، ۱۳۷،

۱۳۸

۱۲۹، ۱۳۰، ۱۳۲، ۱۳۳، ۱۳۸، ۱۶۷، عشتروت، ۵۲، ۹۲، ۹۸، ۹۹، ۹۹

۱۱۸، ۱۵۳، ۱۵۸، ۱۲۲، ۱۷۶، ۱۷۷، العُشَر (ن)، ۵، ۲۵، ۱۸۳،

١٧٨، ١٨٠، ١٨١، ١٨٣، ١٨٤، ١٩١، عصر الأدب الجاهلي، ٢٧٤

عصر الماموث، ٩٣

العصر المَعيني، ٢٦٢، ٢٦٣

علاقة الحضور بالغياب، ١٥٤	عصر نُوح، ۲۲۲، ۲۲۳
علامات الدِّيار، ٦٥	العُصْم (ح)، ٦، ٨٣، ١٠٦، ٢٣١، ٢٣٢، ٢٣٥،
عَلْقَمة، ١١، ٤٤، ٧١، ١٠٥، ٢٠١، ١٩٠	737, 137, 177
عِلْم القوافي، ١٣٥	العِضاه (ن)، ٥٥
عِلْم النفس، ٥٨	العُطاس، ٢٢١
عِلْم النفس الاجتماعي، ٥٨	ابنة عَـفْزَر، ٢٤٠
علماء النفس، ٤٥	عفیف (م)، ۳۸، ۳۹
علي هلالي، ۲۰۸	عُقابِ (ط)، ۱۹۱،۱۹۰
عم (ع)، ۲۸، ۲۲۲	عِقْبان (ط)، ۱۹۰
عُمان، ۱۰۹	العَقَبَة (م)، ٢٣٨
عُمَر بن أبي ربيعة، ١٣٧، ١٧٧	العَقْر، ۱۰۷، ۱۰۸، ۱۰۹، ۱۱۰
عَمْرَة بنت سعد بن عبداللَّات الأنهاريَّة، ٩٢	العُقْر، ١١٠
ابن عَمْرٍو حُجُر، ٧٣	عَقْر الإبل، ١٠٧
أبو عَمْرو الشيباني، ٢٢٧	عَقْر الْبَلِيَّة، ١٠٨
عَمْرو بن عامر، ٧٣	العُقْرَة، ١١٠
أبو عَمْرو ابن العلاء، ١٧٧، ٢٧٤	العَقْر في الجاهليَّة، ١٠٧
عَمْرو بن قميئة التغلبي، ٢٩، ٢٣٩	العَقْر للعَذارَى، ١٨٣
عَمْرو بن قیس بن عیلان، ۲۲۳	عَقْر المَطِيّ، ١١٠، ١١٤
عَمْرو بن كلثوم، ٢٣، ٢٥	عَقْر المطيَّة، ١٦
عَمْرو بن هند، ۲۳	العَقْر والأُصْحية، ١٠٢
العموديُّون في النقد العربي، ٦٤	العقيدة الطَّوْطَمِيَّة، ٤٨
العمُّونيُّون، ٢٦٤	عکاظ، ۲۷٥
العِنَب، ۸۸، ۸۹، ۹۳، ۱۲۰، ۱۲۰	عکل (ق)، ۲۲۰
	العُلا (م)، ٢٦٢

الغزالة، ٤٥، ٥٢، ١٦٣، ٣٢١، ٢٥٠ الغزالة: عَيْنِ الشمس، ٤٥ الغزال/ الشمس، ١٤١، ١٤٤، ١٦٢ الغز لان، ٤٤، ٥٥، ٤٦، ٧٤، ٤٩، ٥٥، ٣٨، 771,10V غِزْ لان رَمْل، ٩٥، ٩٧، ٥٠١ الغساسنة، ٨ الغطاريف، ٢٦٤ غَطَفان (ق)، ۲۳۸، ۲۶۱، ۲۶۲ الغَمام، ٧٠ غمدان (م)، ۲۲۱ الغِناء الدِّيني، ٦٠ غِناء «النَّصْب»، أو «العَقررة»، ٦٠ الغَنَم، ١٨٣ غَنِيّ (ق)، ٢٦٤

غَنِيّ بن أعصر ، ١٠٥ الغوث بن مُرّ بن أُدّ، ٢٥٩ الغيث الوَسْمِي، ٢٢٥

ف

فاطمة، ۲۹، ۷۰، ۷۱، ۷۷، ۸۷، ۱۱۳، ۱۱۶ .11, 171, 771, 771, 371, 071,

عنترة بن شدَّاد، ۱۱، ۲۳، ۲۵، ۲۲، ۵۶، ۲۳، ۱۷، ۵۷، ۱۶۱، ۷۶۱، ۵۵۱، ۱۷۸، 191,391,991,717,917 عَنْز / عَنْزَة / عُنَنْزَة، ١١٢ عنص الأنوثة، ٢٠٣ العُنْصُل (ن)، ٢٣٦، ٢٦٩ العنقاء، ١٨٨ غُنْزَة، ٦٩، ١١٢، ١١٣، ١١٤، ١١٥، ١١١، ١١٧، الغَضَى (ن)، ٢٤٠، ٢٤٠ ۸۱۱، ۲۱، ۲۲۱، ۸۲۱، ۸۹۱، ۲۲۰ العَوْد النَّباطِي (ح)، ٢٤٠ عوف بن عذرة من قضاعة، ٢٦٣

عَـيْر (ح)، ۲۰۲، ۲۱۳، ۲۲۱، ۲۲۲ العِيْس (ح)، ٤٩، ٢١٧ العَيْن (م)، ۱۰۸

غ

غَار (ن)، ۲۲۲

غدير بُدينة، ٢٦٠ الغُراب، ١٤٧ غرب الجزيرة، ٢٦٣ غزال، ٤٤، ٥٥، ٤٦، ٧٤، ٨٤، ٤٩، ٥٠، ٩٧، 700,702,199,122,107

الفرزدق، ۱۸۲،۱۱۳

الفَرَس، ٦، ١٥، ١٦، ١٧، ١٨، ٢١، ٢٢، ٣٣،

٠٥، ١٥، ١٧، ٢٧، ٣٨، ٩٩، ١٠١،

۳۰۱، ۳۲۱، ۲۶۱، ۲۵۱، ۳۵۱، *۸۶۱*،

٥٧١، ٢٧١، ١٨٠، ١٨٤، ٥٨١، ١٨١،

۷۸۱، ۸۸۱، ۹۸۱، ۴۹۱، ۱۹۱، ۲۹۱،

791, 391, 091, 791, 791, 791,

٩٩١، ١٠٢، ٢٠٢، ٣٠٢، ٨٠٢، ٩٠٢،

17, 117, 717, 717, 317, 017,

717, V17, A17, P17, •77, 777,

777, 077, 777, • 77, 737, 707,

700

فَرَس/ خلاص (حياة)، ٢٨

الفَرَس – الشمس، ١٧٦

الفَرَس (الشمس = الحياة)، ١٨٣

الفَرَس العروس، ١٩٧، ١٩٧

الفَرَس العُقاب/ الصقعاء/ الباز، ١٩٠

الفُروسيَّة، ٦٥

الفَقْد، ۲۲، ۲۷، ۶۳، ۵۵، ۲۰، ۲۷، ۲۰۹

فكرة (الأُضحية)، ٥٠

فكرة التضحية، ٢١٥

فكرة (الخلاص)، ٢١٩

فلاديمير بروب، ٢٤

فلجش (=بِلقيس)، ١١٦

771, V71, A71, 101, 701, V71,

777

فاطمة (الأُمِّ)، ٧٠

فاطمة - البكر، ١٢٠

فاطمة بنت ربيعة بن الحارث بن زُهير، ٧٠

فاطمة بنت العُبيد بن ثعلبة بن عامر العُذْريَّة، ٦٩،

٧٣

الفأل، • ٥

الفاو، ۸، ۳۵، ۳۲، ۲۱، ۵۱، ۶۲، ۰۰، ۲۲، ۲۰،

71, 01, 11, 11, 12, 42, 12, 11,

٠٣١، ٣٤١، ٥٤١، ٨٤١، ٩٤١، ١٥١،

701, 01, P01, F1, 751, 751,

٥٢١، ١٨١، ١٩١، ١٩١، ١٩١، ٤٠٢،

737, • 77, 777, 777, 377, 177,

777, 777, 377, 077

فِتاق (م)، ۳۸

فتوَّة البطل الفارس، ٥٠

الفُتُوَّة، ٤٨، ٤٩، ١٩٦،

فَحْل الْحِجان (ح)، ۲۰۱، ۲۰۲، ۲۰۶

الفحولة، ١١٩، ٢٥٥

الفخر القَبَلي، ٣

الفُرات، ۱۷٦، ۲۳۷

الفراعنة، ١٤٨،١٠٩

الفِراق والهامشيَّة والاندماج، ٣

این قتیبه، ۲۹، ۲۰۰، ۱۱۸، ۲۹۱، ۱۸۵ فلسطين، ٢٣٩ الفُلْفُل، ٤٣، ٥٥، ٢٣٩، ٢٦٥ قحطان، ۳٦، ۲۷، ۲۸، ۱۱۲ فَلْكَة مغْزَل، ٧، ٢٣٤، ٢٦٩ القحطانيَّة، ٨٤ قُدامة بن جعفر، ١٢١ الفَناء، ١٥، ١٨، ٣٢، ٨٧، ٢٢١، ١٢٥، ١٤٠، القُدْس، ٢٣٨ ٠٨١، ٣٨١، ٠٠٢، ٩٠٢، ١٢٠ ٧٢٢، قدماء المصريِّين، ۸۷ 702,727 القديد (م)، ٢٦٤ الفَناء و الحياة، ١٥ فنَّان كِنْدَة التشكيلي، ١٤٦ قـذاران (م)، ۱۰٤ القراءات البنيويَّة، ٢ فنّ الرسم، ١٤٦ فنّ الشِّعر، ١٤٦ القرآن الكريم، ٦٨، ٧٦، ٨١، ٩٣، ١٢٥، ١٣٧، الفنّ المعماري الإغريقي، ٨٧ 1196157 القَرَبُوس، ١٩٨ فَيْفا غزال (م)، ٤٧ قرطاجة، ٥٢ فىلارق Phylark، ۲۳۹ قَرْ قَرَى (م)، ٣٩ فینوس، ۵۳، ۸۸، ۹۲، ۲۳۲ قرمل (مَلك)، ١٠٣ الفينيقيُّه ن، ٩٦ قَرْن الشمس، ٤٥، ٢٣١ قَرْن ظَبْي (م)، ٤٧ Ö قَرْن غزال (م)، ٤٧ قَرْن وَعلة (م)، ٤٧ القافية، ١١، ٥٧ الْقَرَنْفُل، ١٤٢، ١٤٣، ١٤٤، ١٤٥، ٢٦٦ القبائل الشَّماليَّة، ٢٣١ قَرْبَة (الفاو)، ۲۷۲، ۲۷۳ القَبْض (زحاف)، ٥٩ قُریش، ۲۳۲، ۲۲۰، ۲۲۱، ۲۲۲، ۲۲۲ ۲۲۲ قبيلة أسد، (يُراجع: بنو أسد)

قتادة بن الحارث، ۲۲۷

القتبانيُّون، ٢٦٢، ٢٦٣

(ق س)، أو قيس (الإله النَّبَطي)، ١١٦

قسم الآثار بجامعة الملك سعود، ٧

قَيْس بن الخطيم، ١٦٤	أُمُّ قَشْعَم، ٧٢
قیشون، ۱۱۲	قُشَيْر (ق)، ٤٧
قَيْصَر الرُّوم، ۲۹، ۲۲، ۸۳، ۱۳۲، ۲۲۹، ۲۳۸،	قِصَّة بلقيس، ٩٣
781.78.	قصیباً (م)، ۲۳
قيمي (المرتِّلة العازفة)، ٨٩	قصيدة «البُّحيرة»، ١٧٤
•	قصيدة «الطلاسم»، ١٧٤
ك	القصيم (م)، ٤٢، ٣٣، ٢٣٨
_	قُضاعة، ٢٦٤، ٢٦٤
کاسکل، ۹۰	قَطام، ٧٥
الكاتب الحِمْيَري، ٩	أُمّ قَطام، ١٠٠
کاهل، ۸٦	قَطَر، ۱۰۹
ذات کاهل (م)، ۳۲	القُطُر، ٧٣
- مربي الأسديُّون، ٨٦ بنو كاهل الأسديُّون، ٨٦	القَطِران، ۱٤٧
الكاهن، ٤٦	قَطَن (م)، ۲۶۱، ۲۲۹
الكتابة العربيَّة، ٦٥	القَمَر، ۷۷، ۶۹، ۵۰، ۵۲، ۵۰، ۷۹، ۸۰، ۸۱،
كُتُب الجاهليَّة، ٦٥	۲۸، ۳۸، ۶۸، ۵۸، ۲۸، ۷۸، ۸۸، ۹۸،
	۰۹، ۹۳، ۲۰۱، ۱۱۷، ۱۳۰، ۱۳۳۰
الكَثيب، ١١٤	771, 781, 881, 7.7, 3.7, 0.7,
۔ . کدید الْمُ کَّل، ۲۰۹	۲۰۲، ۷۰۲، ۰۲۲، ۱۳۲، ۲۳۲، ۲ <u>۶۲</u> ،
الكُرْم (ن)، ۹۸، ۱۱۸، ۱۲۳، ۱۲۸، ۱۹۸، ۱۳۸	707, 707, 007, 177
کسری أنو شروان، ٤٢	القَمَر= وَدّ، ٨٢
بنو کعب، ۲٦٤	قَوّ (م)، ٦٣
كعب بن سعد الغنوي، ۱۸۲	قويعيَّة (م)، ٤٧
الكعبة، ۲۲، ۸۱، ۱۰۶	قَیْس (ع)، ۱۱۷، ۱۱۷

كَهْلان بن سبأ بن يشجب، ٨٦ الكَفّ (زحاف)، ٥٩ كهلن (القمر)، ۸٥، ۱۳۳، ۲۲۲، ۲۲۲ كلاب الصائد، ۲۰۲، ۲۳۱، ۲۳۲ آل ذي الكلاع، ٢٦٣ الكواكب والنجوم، ٢٥٣ الكوكب الدُّرِّي، ٨٣ کلب (ق)، ۳۰، ۲۲۱، ۲۲۳ کیزیل داغ dağ Kızıl (م)، ۲۳۸ كلبة حَوْمَل، ٣٤، ٣٦ الكلبي، ٨٢، ٩١، ٩١، ٩١، ٢٥٩ ابن کلثوم، ۲۵،۲۵ J كليَّة الآداب، ۲۲، ۸۵، ۹۲، ۱۳۰، ۲۷۱ کیال أبو دیب، ۲، ۳ اللَّات، ٥٢، ٢٨، ٧٩، ٨١، ٨٨، ٨٨، ٩٨، ٩٠، كمكم ابنة وائلة ابنة حرام وابنتها كليبة، ٨٧ 19, 79, 79, 271, 777, 737, 77, الكُمَنْت (ل)، ۱۷، ۱۹۹، ۲۰۰، ۲۰۱، ۲۰۲، = أُللَات V · Y · X · Y · P · Y · V / Y · V / Y اللَّات - رمز الشمس، ۸۰ کنانه، ۲۶۳، ۲۲۳ اللَّات/ الشمس، ٨٦، ٨٧ کنْدَة، ۳۵، ۳۲، ۳۷، ۳۹، ۲۱، ۲۲، ۲۸، ۲۸، لامارتن، ۱۷٤ 79, 731, 3.7, 777, 177, 777, لُــَد، ۱۹۲ ۸۳۲، ۲٤۲، ۰۲۲، ۲۲۲، ۳۲۲، 3۲۲، اللِّند، ۱۷ 777 لَبِيد بن ربيعة، ١١، ٢٣، ٢٥، ٢٦، ٣٥، ٤٩، ٧١، كنْدَة الثانية، ٣٦، ٤١ 701,707,107,107 کَنعان، ۲٦ اللَّجْأَة (م)، ٢٣٧ الكنعانيُّون، ٢٦٤ اللحم والخمر والمرأة، ٥١ الكَنَهْبَل (ن)، ٦ ىنو لحيان، ٢٦٣ كَهْل (ع)، ٨٨، ٨٦، ٨٨، ٨٩، ١٦٢، ١٢٢، اللحيانيُّون، ٨٥، ٢٦٢، ٣٢٣، ٢٦٤، ٢٧٤ 071,3.7,737,777 لخم (ق)، ۲۲۳

لسان العرب، ۱۱، ۷۷، ۱۲۰، ۱۸۲

کَهْلان (ق)، ۲۲۱، ۲۲۲

لَيْكَ، ٢٧ كَيْكَ، ٢٧ اللَّيل - البحر، ٢٤٢ اللَّيل - البحر، ٢٠٤ ليلة «الثروة»، ١٣٣ اللَّيل / الصحراء، ٢٣ اللَّيل (الموات)، ١٩٩ ليل / همّ (موت)، ٢٨ اللَّيل / المُموم، ٧١ اللَّيل / المُموم، ٧١

٩

لغة أهل الجنوب، ١١٦ لغة الشَّعر، ٢٢ اللغة العربيَّة، ٢٧٤ لُغة اللُّغة، ٢٢ لُقإن عاد، ١٩٢ لكام/ الأمانوس (م)، ٢٣٧، ٢٣٧ لُكَيْز، ١٨٦ لهجات جنوب الجزيرة، ٨٧ لوحة الأطلال، ١٨٠ لوحة الأُنثى، ٢٤، ٢٧، ١١٩، ١٤٦، ١٧٥، لوحة (الخلاص)، ١٨٠

۱۸۰،۲۱۶،۱۸۰ لوحة (الخلاص)، ۱۸۰ لوحة (زكي)، ۸۸، ۸۹، ۱۱۸، ۱۱۳،۱۵۳ ۱۹۵،۱۲۲،۱۵۸ لوحة السحاب، ۲۲۵ لوحة الغيث، ۱۹۵

> لوحة الفَرَس، ۱۸۷، ۱۹۵، ۲۱۶، ۲۱۶ لوحة اللَّيل، ۲۱۶

> لوحة اللَّيل- البحر/ أنواع الهموم، ١٨٠

لوحة المرأة، ٢٣٠

لوحة المطر، ٤

اللَّوَى، ۲۹، ۳۳، ۳۳، ۶۱، ۲۳۹، ۲۶۲، ۲۲۰ اللَّت: ۱۳۳

۷۲۱، ۲۷۱،۱۹۱، ۱۹۲، ۱۹۵، ۱۹۲	متحف الآثار، ٤٥، ٥٣، ٥٨، ٩٦، ١٣٠، ٢٧١
۸۶۱، ۲۰۰، ۲۰۲، ۵۰۲، ۸۰۲، ۶۰۲،	المتنبِّي، ٩٩
۹۱۲، ۲۲۲، ۷۲۲، ۳۳۲، ۶۳۲، ۲۳۲،	المُثقِّب العَبْدي، ٧٠، ٧١، ٩٤، ٢١٢، ٢١٧، ٢١٨
• 37, 537, 737, 737, 307, 507,	ابن المجاور، ٤٤
777, 7, 7, 7	المجوسيَّة، ١٨٠، ١٨١، ١٨٤، ٢٢٩، ٢٥١
ابن الماء (ط)، ۱۹۶، ۲۲۲	الْمُجَيْمر (م)، ٧، ٢٣٤، ٢٦٩، ٢٦٩
الماء/ الأُنشى/ الحياة، ٢١٩	المحاريب، ٤٦
ماء البحر، ١٧٦	ى خارىب أَقْرَال، ٩٥، ٩٧
المؤابيُّون، ٢٦١	«المُحَبَّر»، كتاب ابن حبيب، ٩١
ماء الدُّرّ، ١٥١	محرم بلقيس (م)، ٣٦
ماء الرِّداع، ۱۷۸	محمَّد ﷺ، ٤٨، = رسول الله
ماء الشِّعر، ٥٥	محمَّد بن سلَّام، ۱۱۳
ماء المُزون، ٩٥	الْمُحيَّاة (م)، ٣٨
ماء المَطَر، ١٧٦	ابنةُ مَـخْـرَم، ٧٢
ما بين النهرين، ٩٨	مِـخيال العرب، ٢٣١
مأرب، ٣٦	مدائن صالح، ۲۳، ۲۶، ۸۷، ۲۱۱، ۱۱۷، ۲۲۰،
مَأْسَل (م)، ۳۹، ۲۰، ۲۱، ۲۲۲، ۲۲۵	177, 377
مأسل الجِمح (م)، ٣٩	المَدارَى، ٢٦٧
ماسل الهضب (م)، ٣٩	مدافن (مدينة العَيْن)، ١٠٨
مالك (ق)، ٢٦١	مدافن البَلايا، ۱۰۸
ابنة مالك، ٧٢	مدافن المصريِّين القدماء، ١٠٩
الماموث، (راجع: عصر الماموث)	مَداك عروس، ۲۰۹، ۲۱۷، ۲۲۸
المباخر، ٤٦	المُدام، ۷۳
المتجرِّدة، ١٥٨	المدح، ٣
	_

الم أة الشمسيَّة، ١٦٤ المرأة (الظُّبَّة/ النَّخْلة/ المضيئة: الشمس = الحياة)، ١٨٣ المرأة/ الظعن، ٢٣ المرأة العَذراء، ١٠٧ المرأة المتزوِّجة/ الأُمِّ الحُبلَى والمُرضِع، ٩٥ المرأة- النَّخْلَة، ١٥٦ المرأة والحُتّ، ١٨ مُراد (ق)، ۱۹۱، ۲۲۱ م رال ق س/ مر القيس = امرئ القيس، ١١٦ مرتبو (کاهنة)، ۸۹ مِرْ جَل، ۲۱۱،۲۱۰ مرحلة استخدام الإبل، ٨٠ مرحلة الاندماج، ٢٢٠ مرحلة الاندماج الاجتماعي، ٢١٤ مرحلة البداوة، ٨٠ المرحلة الهامشيَّة، ٤، ٥، ٥، ٥، ٢٢٠ المرحلة الهامشيَّة اللَّا اجتباعيَّة، ٢١٤ المرط المُرَحَّل، ١٣٥، ١٤٠، ٢٦٦

مركز الآلهة الشمسيَّة اللَّات، ٢٣٢

مدينة الشمس، ١٩١ المدينة المنوَّرة، ٢٦٤ مَذْجِج، ٢٦١،٩٢ المرأة، ٥، ١٥، ١٦، ١٨، ١٢، ٢٢، ٣٢، ٣٤، ٤٤، ٥٤، ٨٨، ٥٣، ٥٦، ٥٦، ٦٦، ٦٧، ٩٦، المرأة في تراث ما قبل الإسلام، ١٤٤ ٠٧، ٣٧، ٧٧، ٨٧، ٩٧، ٤٨، ٢٩، ٢٩، ٩٩، ١١٠، ١١١، ١١١، ١١٥، ١١٥، ١١٩، المأة المثالثة، ١٤٥ 771, 771, 771, 971, 771, 771, ١٣٢، ١٣٥، ١٣٦، ١٣٧، ١٣٨، ١٤٠، الم أة الحرَّة، ٤٧ 731, 331, 031, 731, 831, 931, ۱۰۰، ۱۰۱، ۱۰۲، ۱۰۳، ۲۰۱، ۱۰۷، ۱۰۷، المراثي، ۲۰ ۸۰۱، ۲۰۱، ۲۲۱، ۱۲۱، ۲۲۱، ۳۲۱، ۱۲۶، ۱۷۰، ۱۲۷، ۱۲۸، ۱۲۸، ۱۷۰، ۱۷۱، ۱۷۲، ۲۷۱، ۳۸۱، ۸۸۱، ۱۹۱، ۷۹۱، ۸۹۱، ۳۱۲، ۱۲۲، ۱۲، ۷۱۲، 777, 777, 077, 307, 007 المرأة الأُمِّ، ٧٨، ٤٣، ٢٤١، ٢٤١، ١٦٠، ٥٢١ المرأة البَيْضة، ١٢٩، ١٣٠، ١٣٢، ١٣٣، ١٣٣، 124,147 المرأة/ الحياة/ القاتلة، ١٣٥ المرأة الخيال، ١٣٦ المرأة الرمز، ١٦٣ المرأة الشمس، ١٠٧

مدينة الحَضْم ، ١٦٢

المَطَرِ - أثر الشمس، ٢٣٢، ٢٣٣، ٢٤٢ مرن، ومرتن، وبر مرین (=رموز شمسیَّة)، ۸۸، مَطَر / أمل (حياة)، ٢٨ 177 مَطَ / غرق (موت)، ۲۸ المزاحميَّة (م)، ٣٩ مطر قَة القُنُوْن، ٢١٧ الَّز دكتَّة، ٢٥١ مَطَر وَسْمِيّ، ١٩٩ مُزينة (ق)، ٢٦٣ مَطِيَّة معقورة، ١١٥ مَساويْك إسْحِل، ٢٦٧ معاوية بن ربيعة، ١٦٥ مسحل (=شيطان الأعشى)، ١٦٩ بنو مُعَتِّب، ٢٦١ مسحلان (م)، ۲۳۷ مَعَدٌ، ٣٦ المشك، ١٦، ٥١، ٧٧، ٧٧، ١٣٥، ١٤١، ١٤٤، المعسال (م)، ٢٦٠ 031, 931, 171, 171, 771, 771, المعلَّقات العَشر، ٢٢ 777,710 المعلَّقة العربيَّة الأُولى، ٢٥١ الْمُسْنَد (الخَطَّ)، ٤٧، ٨٨، ٣٤٢، ١٩٦ معنَى المائيَّة، ٧٨ مشرف (م)، ۳۹ المَعننُّون، ٢٦٢، ٢٦٣ المشلل (م)، ٢٦٤ المغامرات الغراميَّة، ٤ مشهد العاصفة الختامي، ٤، ٥ المَشُوْبَة (=قصيدة)، ٢١٧، ٩٤ المفضَّل الضَّبِّي، ٢٢، ٢٢٧ مفهوم «النَّبيّ»، ٤٨ مصر، ۵۳، ۲۳۸ المقابر النَّبَطيَّة، ٦٣ مُضَ ، ٢٦٣ ابن مُقْبِل، ٤٤ المَطَر، ۲، ۱۸، ۲۳، ۵۹، ۷۷، ۲۷، ۷۷، ۱۰۱، المقة (ع)، ٥٠، ٨٦، ١١٧، ٢٦٢ ۳۰۱، ۳۲۱، ٤۲۱، ۲۵۱، ۱۸۱، ۳۰۱، ۱۸۱، المقدِّمة الطَّلَليَّة، ٥٨ 711, 711, 1.7, 717, 377, 777, المِقْرَاة (م)، ٣٢، ٣٥، ٣٦، ٣٩، ٤١، ، ٢٣٩، ٨٢٢، •٣٢، ١٣٢، ٢٣٢، ٣٣٢، ٤٣٢، 770 ۵۳۲، ۲۳۲، ۸۳۲، ۹۳۲، ۱۶۲، ۲۶۲، المكاكى الثملة (ط)، ٤ 307,702

منبج (م)، ۲۳۷ مَنْدَل، ۷۱ المَنْدَلِ الرَّطْب، ٧١ المنذر الثالث، ٣٧ المنذرين ماء السياء، ٢٧٣ المنزل، ۳۲، ۸٥ ابن منظور، ۱۶۰ منفوحة (م)، ٦٢ المنهج البنيوي، ٢، ٣ المنهج التطبيقي، ٢ منه فا اله و مانيَّة، ٥٣، ٩٦ المَها (بَقَر الوَحْش)، ۷۷، ۷۸، ۷۹، ۸۳، ۸۶، ٥٩، ٧٧، ٩٩، ٣٨١، ٩٩١، ٠٠٢، ٣٠٢، 3.7,717,017,307 المهاة، ٥٤، ٤٩، ٣٨، ٨٨، ٣٠٢، ٢٢٠ ٢٣٢، 700,700,777 المهاة ذات الفرير، ٤٩ مَهرة بن حَيْدان بن عمرو بن الحاف (الحافي) بن قُضاعة، ٤٨ المهلهل، عديّ بن ربيعة التغلبي، ٢٩ الموت، ٥، ١٨، ٢٧، ٣٧، ٣٤، ٤٤، ٨٦، ٩٣، 771, 071, 071, 171, 171, 131,

۲۷۱، ۰۸۱، ۲۸۱، ۱۹۶، ۰۲، ۸۰۲،

الکان، ۳۸، ۵۸، ۵۹، ۲۰، ۲۰۱، ۲۲۱، ۱۲۳، 131, 771, 777, 707, 507, 607 حکَّة، ٥٤، ١٠٤، ٢٣٢، ٥٥٢، ٢٢٠، ١٢٢، 772,777,377 المكتشفاتُ الأثريَّة الحديثة، ٩ المكتشفات الأثريَّة والميثو لو جيَّة، ٧، ١٣ الملاحم اليوغسلافيَّة، ١١ ملك (ع)، ٥٠، ٢٦٤ المُلكات العربيّات، ٩١،٩٠ ملکان (ق)، ۲۲۱ مَلك الرُّوْم، ٢٢٩ مَلك سبأ، ٣٦ ملیمان باری، ۱۱ المات، ١٢٥ المملكة العربيَّة السعوديَّة، ٢٧٢ مَناة، ۲۸، ۷۸، ۸۸، ۱۱۷، ۲۳۲، ۲۹۹، ۲۲۶ ابن المناذر، ٣٨ المناذرة، ٨، ٢٦٤، ٣٧٣ مَنارة راهب، ١٦ مَنارة الرَّاهِ الْمُتَبَتِّل، ٥، ٢١٥ مَنارة مُمْسَى الرَّاهِب المُتَبَتِّل، ٢١٤، ٢١٧، موات الطَّلَل، ٢٣٠ 777,777 المنازل، ٦٤ مناف (ع)، ۲۲۲

P•۲، 377، ۸77، ۲۳۲، ۱3۲، ۲3۲،	نار الحَرَّ تين، ١٨١
700,781	نار القِرَى، ۱۸۱
الموت والحياة، ٢٠٨	نار هِنْد، ۲۳
موزل، ۲۰۵، ۲۰۷، ۲۳۱	نار الوَسْم، ۱۸۱
المَوْصِل، ١٩١	النار والنُّور، ۱۸۳
مونرو، ۲۶۸،۵۷۱	ناصر الرشيد، ٢٠
۱٥،Mythopoetic	ناعِط (م)، ۲٤٠
الميثولوجيا، ٣، ٤، ٤٥، ٥٦، ٧٨، ١٠٠، ١٠٩،	الناقة، ٣، ٣٣، ٩٤، ٧٢، ٤٧، ٨٣، ١٨، ٥٨، ١٩٥،
۷۱۱، ۱۱۱، ۱۳۱، ۷۶۱، ۲۱، ۷۷۱،	۱۰۱، ۷۰۱، ۸۰۱، ۹۰۱، ۸۷۱، ۷۱۲،
۱۹۰۰، ۲۰۲، ۸۰۲، ۳۱۲، ۲۲۲، ۲۲۰	۸۱۲، ۱۲، ۲۲، ۳۰۲، ۵۰۲
777, 107, 707, 177	الناقة الشَّدَنِيَّة، ١٤٧
الميثولوجيا العربيَّة، ٣، ٣، ٢٥١، ٢٥١	الناقة/ الفَرَس، ٢٣
المَيْسِر، ۱۲۸، ۲۱۹، ۲۲۸، ۲۲۹	ناقف حنظل، ۲۰۹
Minerva، ۲۹	نالينو، ٢٧٣
	النُّـوُّي، ٣٢، ٦٢، ٦٤
ن	النبات، ۲، ۷۷، ۷۹، ۷۵۱، ۱۵۸، ۲۲۷، ۲۵۰
•	النَّبْت والشجر، ٥٦، ٢٥٤
النابغة الذُّبياني، ١١، ٢٣، ٢٥، ٢٦، ٨٣، ٨٥،	النَّبَطَ، ١١٧
۰۹، ۱۲۹، ۲۰۱، ۸۰۱، ۲۷۱، ۲۷۱،	نَبْهَانِيَّة، ٩٥

نار التحالف، ١٨١

٣٣٨

نبیذ، ۸۹

نجد، ۲۲۱،۲۵۹،٤۷

نجران، ۸۲، ۲۲۱

نجوم اللَّيل، ٢٣٥

النُّجُوم، ٢٥٢، ٢٦٧

نعاج/ نَعْجَة، ١٦، ٢٠٣، ٢١٣، ٢١٥، ٢١٦، النجوم والكواكب، ٨٢، ٢٥١ نجيب البهبيتي، ٢٥١ 177,777,777 ابن النحّاس، ۲۲۱ نعاج دُوار، ۲۱۵ النَّحْل، ٤٥ نعامة (ح)، ۱۹۲، ۲۰۲، ۲۱۲، ۲۲۳، ۲۲۱ النَّحْن، ٢١٤ 771,757 النَّخْل، ٦، ١٦، ٥٦، ٧٩، ١٣٠، ١٣١، ١٣٢، نَعمان (م)، ۲۲۳ نقش النهارة، ١١٦ 731, 931, 001, 701, 701, 701, ۱۱۹، ۱۷۳، ۱۸۳، ۱۹۷، ۱۹۹، ۲۰۰، نقش زَبَد، ۱۱۳ النقوش السبئيَّة والثمو ديَّة، ١١٦ 777, 377, 737, 837, •07, 307, النقوش العربيَّة المبكِّرة والنَّبَطيَّة، ١١٦ 779,777,777,877 النهاذج العُليا، ٥٢ النَّخْلَة (م)، ٢٥٦، ٢٦٤ نموذج إنسانيّ أعلى، ٥٢ النَّخِيْل، ١٩٩،١٩٨ نموذج المرأة، ١٠٧ نَخِیْل ابن یامن، ۱۵٦ ننجال «الأُمّ/ العذراء»، ١٣٧ النساء الحَضْر يَّاتِ المترهِّباتِ، ٨٩ نهي (ع)، ۲۰۹، ۲۲۱ نَسْر، ۲۲، ۷۸، ۱۹۱، ۱۹۲، ۱۲۲ نَوَار، ۲۲، ۲۲، ۷۷، ۲۵۱ النَّسب، ٢٢٠ نُوح الله ، ۸۰، ۸۲ ، ۲۲۲ ، ۲۲۲ ، ۳۲۲ نشد الأنشاد، ٤٣ النَّصارَي، ۲۰۱، ۲۰۱ نور داغ Noor dağ (م)، ۲۳۸ النُّصِب، ٤٦، ٤٧، ٨٤، ٩٨، ٩٨ نو ر مان بریل، ۱٤٦ النور والظلمة، ١٨٥ النَّصْب (غِناء)، ٦٠ النُّوق، ١٩٦ النصر انيَّة، ٢٥١، ٢٢٩، ٢٥١ نَصْرَت عبدالرَّحيٰن، ٢٥١،١٦٤ النوم/ الموت/ الوأد، ١٣٨ النَّضْم (ق)، ٢٦٤ نبران العرب، ۱۸۱ النِّيل، ٦٣ نظريَّة طقس التضحية، ٢

الهَضْب الأحمر، ٣٨ هَضْب دَخُوْل، ۳۸ هَضْب الدواسر ، ٣٨ هکهل (ع)، ۲۲۲ الهلال (القمر)، ٢٠٦ هلال بن عامر، ۲٥٩ همدان، ۲۳، ۶۸، ۵۰، ۱۸۹، ۲۲۲ الهمداني، ٤١، ٢٣٨ هنْد، ۲۳، ۷۱ الهِنْد (م)، ۷۱ هِنْد (أُمّ عمرو)، ١٣٩ هِنْد بنت امرئ القيس، ١٣٩ هنْد بنت حُجْر، ۱۳۹ هنْد الكنْديَّة، ١٣٩ هندسة الانسجام والتوازن، ٦٤ هوازن، ۲۵۹، ۲۲۱ هو ذة الحنفي، ١٩٤ هوميروس، ۹۶ أُمّ الهيشم، ٧٢، ٩٤ هبرودوتس، ۹۱ هَيْس (=الزُّهْرَة)، ۱۱۷ هَیْکَل، ۱۷، ۱۹۳، ۲۱۳، ۲۱۷، ۲۲۱، ۲٤۷، 777

الهاجس الوجودي، ٢٤ الهاديات، ۱۷، ۵۲، ۱۸٤، ۲۱۲، ۲۱۷، ۲۲۱، 777,777 هاربو كراتيس: ابن الآلهة إيزيس، ٩٦ الهامشي (مصطلح)، ٥ هُــار، ۸۱، ۲۲۱ هِجان (ح)، ۲۱۳ الهجرات الساميَّة، ٨٦ هدد (ع)، ۸۸ الهَـدْي، ۲۱۷ الْهُ ذَلِيُّون، ٢٣٢ هُذَيْلِ (ق)، ۲۳۲، ۲۲۲، ۲۲۳، ۲۲۶ هِرّ (=اسم امرأة)، ٧٣، ٧٤ هرّ ابنة العامري، ٧٣ هرَّة، ۷۲، ۷۳، ۷۷، ۷۷، ۱۱۵ هرقل، ۹٦ هُريرة، ۲۳، ۷۲ ابن هشام، ٥٤ هشام بن محمَّد بن السائب الكلبي، ٣٠ الهَضْب، ٣٨، ٤٠ هَضْب آل زاید، ۳۸، ۳۹

الوُضْح (م)، ٣٩	9
وظيفة التصريع، ١٢٤ وظيفة تَطهريَّة، ١١٥	
وطيعه طهيرية، ١٠٦،٥٠٠ الوَعْل، ١٠٦،٥٠٠	وأد البنات، ۱۳۸، ۱۳۹
	الوأد– الموت، ۱۳۸
الوَعْل/ الأَيَّل، ٠٠	وادي الدواسر ، ٣٦، ٤١
الوُّعُوْل، ٦، ٤٦، ٤٩، ٨٣، ٢٣١، ٢٣٢، ٢٤٢	وادي فاطمة، ٢٦٣
الوَفاء (م)، ٣٨	وَبْرَة (ق)، ٢٦٣، ٢٦٤
الوقوف على الأطلال، ٥٨	الوَثَنْ، ٢٠١، ٢٠١
الوقوف والبكاء، ٤٥	الوَثَنِيَّة، ٢٠١، ١٨٤، ٢٢٦، ٢٢٩، ٢٥١، ٢٥٩
الولادة والخِصب والأُمومة، ٩٣	وَتُنِيَّة العرب، ٧٤
وَهْبِ اللَّاتِ، ٩١	الوَثَنِيَّة اليونانيَّة، ٧٤
	الوِحدة الشُّعوريَّة، ٢٨
ي	الوحدة العضويَّة، ٢٨، ٢٤٩
•	7
*	وِحدة الفَرَس، ٢١٤
• الياقوت، ١٥٤	
u u	وِ حَدَّةَ الْفَرَسَ، ٢١٤
 الياقوت، ١٥٤	وِحدة الفَرَس، ٢١٤ العضويَّة، ٢٨ الوِحدة الموضوعيَّة أو العضويَّة، ٢٨
الياقوت، ١٥٤ ياكبسون، ١٧٤	وِحدة الفَرَس، ٢١٤ الوِحدة الموضوعيَّة أو العضويَّة، ٢٨ وَحْش، ١٥٢
الياقوت، ١٥٤ ياكبسون، ١٢٤ يباب، ٢٤٨	وِ حدة الفَرس، ٢١٤ الوِ حدة الموضوعيَّة أو العضويَّة، ٢٨ وَحْش، ١٥٢ الوَحْش - اللَّيل، ١٧٥
الیاقوت، ۱۵۶ یاکبسون، ۱۲۶ یباب، ۲۶۸ یَثْلَث (م)، ۱۸۱، ۲۲۸	وِحدة الفَرس، ٢١٤ الوِحدة الموضوعيَّة أو العضويَّة، ٢٨ وَحْش، ١٥٢ الوَحْش – اللَّيل، ١٧٥ وَحْش وَجْرَة (ح)، ١٤٩، ١٥٦، ١٦٠، ٢٠٥،
الیاقوت، ۱۰۶ یاکبسون، ۱۲۶ یباب، ۲۶۸ یَشْلَتْ (م)، ۱۸۱، ۲۲۸ یَشْلُتْ (م)، ۲۲۸، ۲۲۸	وِ حَدَة الفَرَس، ٢١٤ الوِ حدة الموضوعيَّة أو العضويَّة، ٢٨ وَ حْش، ١٥٢ الوَ حْش - اللَّيل، ١٧٥ وَ حْش وَ جْرَة (ح)، ١٤٩، ١٥٦، ، ١٦٠، ٢٠٥،
الیاقوت، ۱۰۶ یاکبسون، ۱۲۶ یباب، ۲۶۸ یَثْلَث (م)، ۱۸۱، ۲۲۸ یَذْبُل (م)، ۱۷۵، ۱۷۸، ۲۳۵، ۲۲۹، ۲۲۹	وِحدة الفَرَس، ٢١٤ الوِحدة الموضوعيَّة أو العضويَّة، ٢٨ وَحْش، ١٥٢ الوَحْش - اللَّيل، ١٧٥ وَحْش وَجْرَة (ح)، ١٤٩، ١٥٦، ، ١٦٠، ٢٠٥، وُدِّ/ أُدِّ (ع)، ٢٦٣
الیاقوت، ۱۵۶ یاکبسون، ۱۲۶ یباب، ۲۶۸ یَشْلَث (م)، ۲۲۸، ۱۸۱ یَذْبُل (م)، ۲۷۵، ۱۷۸، ۲۳۵، ۲۳۸، ۲۲۹ بنو یرم، ۶۸	وِحدة الفَرَس، ٢١٤ الوِحدة الموضوعيَّة أو العضويَّة، ٢٨ وَحْش، ١٥٢ الوَحْش – اللَّيل، ١٧٥ وَحْش وَجْرَة (ح)، ١٤٩، ١٥٦، ، ١٦٠، ٢٠٥، وُدِّ/ أُدِّ (ع)، ٢٦٧ وَدِّ/ رمز القَمَر، ٧٩، ٨٥، ٨٨، ٨٨، ٢٦٣

يوريبيديس، ٥٢ يوسطنيانوس ١٤٤ المعروف بالأعلم يوسف بن سليمان بن عيسى، المعروف بالأعلم الشَّنتَمَرِي، ١٢ يوم دارة جُلْجُل، ١١٤ يوم الدَّجْن، ٩٧ يوم العَذارَى، ١٠٥ يوم الغَدير، ١٠٩، ١١٤،١١٣

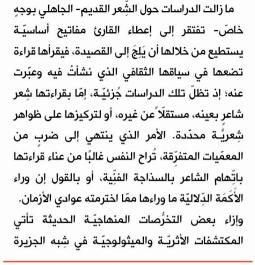
اليهو ديَّة، ٢٥١، ٢٥٩

كُتُبُ أُخرى للمؤلِّف

- ١ (٢٠١٢). فَيْفاء .. هَبَّـة الطُّفولة: (مجموعة شِعريَّة). (الدار العربيَّة للعلوم ناشرون | نادي جازان الأدبي).
 - (۲۰۰٥). (دمشق: اتحاد الكُتَّاب العرب).
 - ٢- (٢٠١١). شِعر النقَّاد: استقراءٌ وصفيٌّ للنموذج. (إربد- الأردن: عالم الكتب الحديث).
 - (١٩٩٨). (الرِّياض: جامعة الملك سعود).
- ٣- (٢٠٠٩). ألقاب الشُّعراء: بحثٌ في الجذور النظريَّة لشِعر العرب ونقدهم. (إربد- الأردن: عالم الكتب الحديث).
- ٤- (٢٠٠٧). مرافئ الحُبِّ، للشاعر سلمان بن محمَّد الحَكَمي الفَيْفي (١٣٦٣ ١٤٢١هـ= ١٩٤٣ ١٩٤٣ مـ المَعْنِي (٢٠٠٠). (ديوانٌ شِعريٌّ قام بتحقيقه). (جازان: النادي الأدبي).
 - ٥ (٢٠٠٦). نَقْدُ القِيَم: مقارباتٌ تخطيطيَّةٌ لمنهاج علميِّ جديد. (بيروت: مؤسَّسة الانتشار العربي).
- ٦- (٢٠٠٥). حداثة النصل الشّعريِّ في المملكة العربيَّة السعوديَّة: (قراءة نقديَّة في تحوُّلات المشهد الإبداعيّ). (الرِّياض: النادي الأدبي).
- ٧- (٢٠٠١). مفاتيح القصيدة الجاهليَّة: نحو رؤية نقديَّة جديدة عبر المكتشفات الحديثة في الآثار والميثولوجيا. (جُدَّة: النادى الأدبى الثقافي).
- ٨- (١٩٩٩). شِعر ابن مقبل، قلق الخضرمة بين الجاهليِّ والإسلاميِّ: دراسة تحليليَّة نقديَّة- جزءان.
 (جازان: النادي الأدبي).
- ٩- (١٩٩٦). الصُّورة البَصَريَّة في شِعر العميان: دراسة نقديَّة في الخيال والإبداع. (الرِّياض: النادي الأدبي).
 - ١٠ (١٩٩٠). إذا ما اللَّيل أَغْرَقَنى: (مجموعة شِعريَّة). (الرِّياض: دار الشريف).

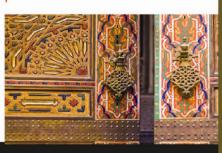


الأستاذ الدكتور **عبدالله بن أحمد الفَيْفي**



The Keys of Pre-Islamic Poem

Prof. Dr. Abdullah A. Alfaify



مفاتيح القصيدة الجاهلية

نحو رؤية نقدية جديدة عبر المكتشفات الحديثة في الآثار والميثولوحيا

العربيّـة لتضعنا أمام وثائق غاية في الأهميّـة، بما تقدِّمه من معطيات حيّـة وملموسة عن حياة العرب قبل الإسلام، وعن مزاجهم الحضاري والتعبيري. وعلى الرُغم من قيام فجوةٍ معرفيّـة دون القرنين الخامس والسادس الميلاديّين في جزيرة العرب، فلعلّ الآثار المكتشفة إلى اليوم كانت قمينةً- لو حُلِّلَتُ، ونُوظرتُ بآثار العرب القَوليّـة- أنْ تُحْدِثَ ثورةً معرفيّـة، قد تَقْلِب المفاهيم التقليديّـة السائدة عن عصر ما قبل الإسلام، وتُحَيِّم إعادة قراءة جوانب شتّى من تراثه.

على أن اجتراحنا هذه القراءة ليس سوى مَدخلِ لمشروعِ أوسع، يهدف إلى إعادة استكشاف الشِّعر القديم في ضوءِ معطيات البحوث الأثريّــة والميثولوجيّــة الحديثةً.







